This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.

+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.

+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.

+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

Это цифровая коиия книги, хранящейся для иотомков на библиотечных иолках, ирежде чем ее отсканировали сотрудники комиании Google в рамках ироекта, цель которого - сделать книги со всего мира достуиными через Интернет.

Прошло достаточно много времени для того, чтобы срок действия авторских ирав на эту книгу истек, и она иерешла в свободный достуи. Книга иереходит в свободный достуи, если на нее не были иоданы авторские ирава или срок действия авторских ирав истек. Переход книги в свободный достуи в разных странах осуществляется ио-разному. Книги, иерешедшие в свободный достуи, это наш ключ к ирошлому, к богатствам истории и культуры, а также к знаниям, которые часто трудно найти.

В этом файле сохранятся все иометки, иримечания и другие заииси, существующие в оригинальном издании, как наиоминание о том долгом иути, который книга ирошла от издателя до библиотеки и в конечном итоге до Вас.

Правила использовапия

Комиания Google гордится тем, что сотрудничает с библиотеками, чтобы иеревести книги, иерешедшие в свободный достуи, в цифровой формат и сделать их широкодостуиными. Книги, иерешедшие в свободный достуи, иринадлежат обществу, а мы лишь хранители этого достояния. Тем не менее, эти книги достаточно дорого стоят, иоэтому, чтобы и в дальнейшем иредоставлять этот ресурс, мы иредириняли некоторые действия, иредотвращающие коммерческое исиользование книг, в том числе установив технические ограничения на автоматические заиросы.

Мы также иросим Вас о следующем.

- Не исиользуйте файлы в коммерческих целях.
  Мы разработали ирограмму Поиск книг Google для всех иользователей, иоэтому исиользуйте эти файлы только в личных, некоммерческих целях.

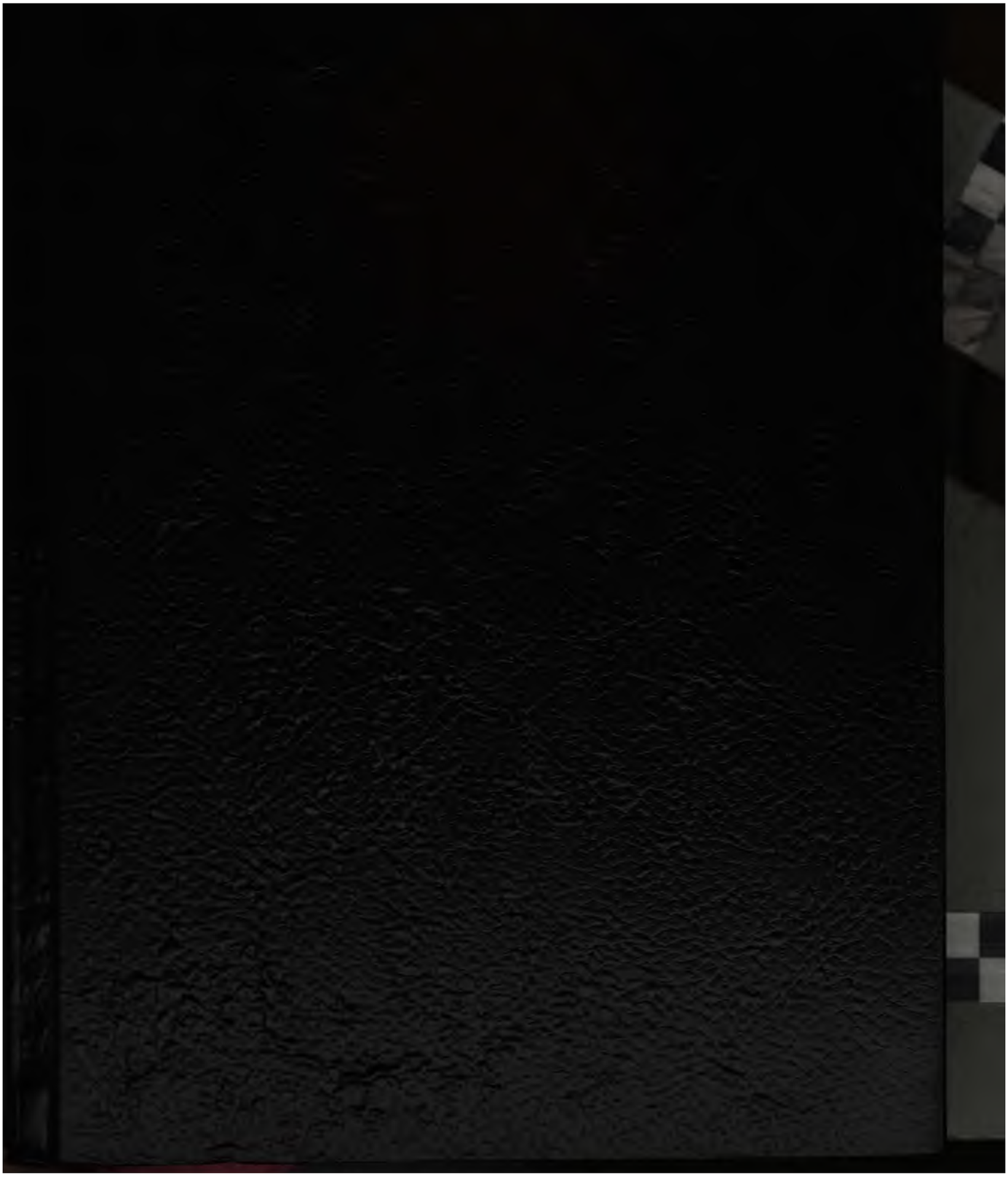
- Не отиравляйте автоматические заиросы.
  Не отиравляйте в систему Google автоматические заиросы любого вида. Если Вы занимаетесь изучением систем машинного иеревода, оитического расиознавания символов или других областей, где достуи к большому количеству текста может оказаться иолезным, свяжитесь с нами. Для этих целей мы рекомендуем исиользовать материалы, иерешедшие в свободный достуи.

- Не удаляйте атрибуты Google.
  В каждом файле есть "водяной знак" Google. Он иозволяет иользователям узнать об этом ироекте и иомогает им найти доиолнительные материалы ири иомощи ирограммы Поиск книг Google. Не удаляйте его.

- Делайте это законно.
  Независимо от того, что Вы исиользуйте, не забудьте ироверить законность своих действий, за которые Вы несете иолную ответственность. Не думайте, что если книга иерешла в свободный достуи в США, то ее на этом основании могут исиользовать читатели из других стран. Условия для иерехода книги в свободный достуи в разных странах различны, иоэтому нет единых иравил, иозволяющих оиределить, можно ли в оиределенном случае исиользовать оиределенную книгу. Не думайте, что если книга иоявилась в Поиске книг Google, то ее можно исиользовать как угодно и где угодно. Наказание за нарушение авторских ирав может быть очень серьезным.

О программе Поиск кпиг Google

Миссия Google состоит в том, чтобы организовать мировую информацию и сделать ее всесторонне достуиной и иолезной. Программа Поиск книг Google иомогает иользователям найти книги со всего мира, а авторам и издателям - новых читателей. Полнотекстовый иоиск ио этой книге можно выиолнить на странице `http://books.google.com/`



STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES

72
18
1

ЧТЕНІЯ

STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES
STACKS
JUL 21 1976

ВЪ

ИМПЕРАТОРСКОМЪ ОБЩЕСТВѢ

ИСТОРІИ и ДРЕВНОСТЕЙ РОССІЙСКИХЪ

ПРИ

МОСКОВСКОМЪ УНИВЕРСИТЕТѢ.

41
32

1898 годъ

КНИГА ПЕРВАЯ.

СТО ВОСЕМЬДЕСЯТЪ ЧЕТВЕРТАЯ.

ИЗДАНА

подъ завѣдываніемъ

Е. В. Барсова.

МОСКВА.

1898.

ОТЪ ИМПЕРАТОРСКАГО ОБЩЕСТВА ИСТОРІИ И ДРЕВНОСТЕЙ РОССІЙСКИХЪ ПРИ МОСКОВСКОМЪ УНИВЕРСИТЕТѢ.

О преміи за исторію градоначальствованія въ Москвѣ князя Д. В. Голицына

Императорское Общество Исторіи и Древностей Россійскихъ симъ объявляетъ конкурсъ на *премію* за изслѣдованіе о *Градоначальствованіи князя Дм. Влад. Голицына въ Москвѣ.*

Условія, которымъ означенный трудъ долженъ удовлетворять, согласно волѣ жертвователей, слѣдующія:

1) Сочинитель долженъ представить исторію Москвы въ періодъ главноначальствованія князя Голицына и описать съ надлежащею полнотой дѣйствія и распоряженія князя для внѣшняго украшенія и внутренняго благоустройства города.

2) Сочиненіе должно быть основано на фактахъ и написано съ безпристрастіемъ и отчетливостью.

3) Сочиненіе представится въ Московское Общество [illegible] и Древностей Россійскихъ не позже, какъ чрезъ годъ [illegible] явленія Обществомъ конкурса на премію (къ 1-сент

4) Если сочиненіе будетъ удостоено награды, то [illegible] обязывается напечатать свой трудъ въ продолженіе года со дня присужденія награды. Отъ автора зависитъ впрочемъ издать свое сочиненіе особою книжкой или помѣстить подлинникомъ и вполнѣ въ какое-либо другое изданіе.

Премію составляетъ весь пожертвованный для этой цѣли капиталъ съ наросшими на него по день выдачи процентами, въ настоящее время достигающій *2710 рублей.*

Авторы свои труды благоволятъ присылать въ Императорское Общество Исторіи и Древностей Россійскихъ по адресу: Москва, Моховая, зданіе Университета.

NB. Настоящее объявленіе имѣетъ быть [illegible] до [illegible], пока не будетъ предста[illegible]

ВЪ

ИМПЕРАТОРСКОМЪ ОБЩЕСТВѢ

ИСТОРІИ И ДРЕВНОСТЕЙ РОССІЙСКИХЪ

ПРИ

МОСКОВСКОМЪ УНИВЕРСИТЕТѢ.

1898 ГОДЪ

КНИГА ПЕРВАЯ.

СТО ВОСЕМЬДЕСЯТЪ ЧЕТВЕРТАЯ.

ИЗДАНА

ПОДЪ ЗАВѢДЫВАНІЕМЪ

Е. В. Барсова.

МОСКВА.
Университетская типографія, Страстной бульваръ.
1898.

GENERAL BOOKBINDING CO.
75 53 025
QUALITY CONTROL MARK
4797

СОДЕРЖАНІЕ

ПЕРВОЙ КНИГИ „ЧТЕНІЙ“ ЗА 1898 ГОДЪ.

I. МАТЕРІАЛЫ ИСТОРИЧЕСКІЕ.

Стран.

1.—Вкладная книга Нижегородскаго Печерскаго монастыря. Съ предисловіемъ Дѣйств. Чл. А. А. Титова. I—VIII+1—94

2.—Россія и Швеція въ первой половинѣ XVII вѣка. Сборникъ матеріаловъ, извлеченныхъ изъ Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ и Шведскаго Государственнаго Архива и касающихся исторіи взаимныхъ отношеній Россіи и Швеціи въ 1616—1651 годахъ. Съ предисловіемъ, примѣчаніями и алфавитнымъ указателемъ личныхъ именъ Члена-Соревнователя К. И. Якубова. *(Окончаніе)*: 4. 1650 г. Изъ актовъ, касающихся мятежей во Псковѣ и Новгородѣ.—5. 1648—1651 гг. Изъ русскихъ актовъ, касающихся пребыванія въ Москвѣ шведскаго резидента Карла Поммеренинга.—6. 1647—1650 гг. Донесенія королевѣ Христинѣ и письма къ королевскому секретарю шведскаго резидента въ Москвѣ Карла Поммеренинга. Указатель личныхъ именъ..... 289—494

II. МАТЕРІАЛЫ ИСТОРИКО-ЛИТЕРАТУРНЫЕ.

1.—Откровеніе Мефодія Патарскаго и апокрифическія видѣнія Даніила въ византійской и славянорусской литературахъ. Изслѣдованіе и тексты Члена-Соревнователя В. М. Истрина.—*(Окончаніе)*: Тексты. II. Видѣнія Даніила..... 133—210

III. ИЗСЛѢДОВАНІЯ.

Стран.

1.—Обозрѣніе столбцовъ и книгъ Сибирскаго приказа (1592—1768 гг.). Часть вторая: Документы таможеннаго управленія. Дѣйств. Члена И. И. Оглоблина. 1—162

2.—Очерки по исторіи грузинской словесности. Выпускъ II: Древняя литература до конца XII в. Члена-Соревнователя А. С. Хаханова ..... I—IV 1— 28

IV. СМѢСЬ.

1.—Споръ Русскихъ пословъ со Шведскими, во время переговоровъ о Тявзинскомъ договорѣ, по поводу слова «самодержецъ», употребляемаго въ царскомъ титулѣ. . 1— 4

2.—Нѣмецкій списокъ перемирной грамоты, состоявшейся между послами магистра Нѣмецкаго ордена Плеттенберга и послами вел. кн. Василія Ивановича 1 окт. 1531 года ..... 4— 6

3.—О торговлѣ Ганзейскихъ городовъ съ Новгородомъ и и Москвою и Швеціи съ Россіей:

а) 1510—1511 г. Посольство къ великому князю Василію Ивановичу города Любека отъ имени 73 Ганзейскихъ городовъ. ..... 6—10

б) 1513 г. Заявленіе несогласія Ливонскаго магистра на нѣкоторыя условія мирнаго договора, заключеннаго в. к. Василіемъ Ивановичемъ съ Максиміліаномъ I..... 10—11

в) 1516 г. О нарушеніи русскими нѣкоторыхъ статей мирнаго договора..... 11—13

г) Чтобы торговые люди изъ Ливоніи не сносились съ таковыми въ Новгородѣ помимо новгородскаго воеводы (намѣстника) 13

д) О торговыхъ путяхъ (1522 г.) ..... 13—14

е) Письмо намѣстника Новгородскаго къ магистру Ливонскому. 1537 г..... 14—15

ж) Торговыя сношенія съ Швеціей о торговыхъ пошлинахъ (1620 г.) ..... 15—18

з) О возстановленіи торговаго двора въ Новгородѣ, свободномъ отправленіи богослуженія и пр. (1630)..... 18—20

№№ 1—3 сообщилъ Дѣйств. Членъ А. Чумиковъ.

I.

МАТЕРІАЛЫ ИСТОРИЧЕСКІЕ.

ВКЛАДНАЯ КНИГА

НИЖЕГОРОДСКАГО

ПЕЧЕРСКАГО МОНАСТЫРЯ.

СЪ ПРЕДИСЛОВІЕМЪ

Дѣйств. Члена А. А. Титова.

Печатано подъ наблюденіемъ Дѣйствит. Члена А. А. Титова.

Подлинникъ печатаемой ниже Вкладной книги Нижегородскаго Печерскаго монастыря хранится въ монастырской ризницѣ.

Съ внѣшней стороны онъ представляетъ собою довольно объемистую, прекрасно сохранившуюся рукопись, XVII—XVIII вв., въ листъ, на 192 л. Красивый и четкій полууставъ, которымъ написанъ этотъ томъ, выдержанъ не вездѣ: начиная съ 172 л., Вкладная книга ведется менѣе тщательно, на послѣднихъ четырехъ листахъ полууставъ перемѣнивается съ скорописью, но полямъ и въ текстѣ сдѣланы поправки. Эти видоизмѣненія почерка легко объясняются содержаніемъ текста. На л. 172 подлинника (стр. 65) сдѣлана рукою переписчика всѣхъ предыдущихъ листовъ слѣдующая запись: «7200 (1692) г., октября въ . . . день, дано за работу дьячку Полунькѣ Вѣнифантьеву, что писалъ сію книгу, полтина денегъ да двѣ четверти ржи». Что же касается до послѣднихъ четырехъ листовъ подлинника (187—190), то помѣщенное на нихъ сказаніе: «О первоначальныхъ чудесахъ, совершившихся отъ иконы Печерскія Божія Матери»—несомѣнно позднѣйшаго происхожденія и письма, сравнительно съ содержаніемъ предыдущихъ листовъ. Текстъ подлинника украшенъ двумя заставками—рамками, сдѣланными довольно тщательно въ нѣсколько красокъ (лл. 1 и 158). Кромѣ того, каждая страница украшена нѣсколькими заглавными буквами, сдѣланными киноварью, очень художественной работы. Знакъ бумаги, на которой писана Вкладная книга, по Тромонину (№ 545), относится къ 1681 году. На первомъ листѣ въ рамкѣ помѣщено заглавіе, писанное киноварью: «Лѣта 7149 году, сентября (вязью) с перваго числа, Нижнего Новагорода Печереско монастыря книги вкладные, при архимандритѣ Макаріи з братіею». По первымъ восьми листамъ подлинника начата скрѣпа Печерскаго монастыря. Переплетъ кожаный, съ золотымъ тисненіемъ, сравнительно новый.

Объ этой рукописи неоднократно было упоминаемо въ описаніяхъ Печерскаго монастыря (напр. Нижегород. Губ. Вѣдом. за 1845—1849 гг.); изъ нея приводились краткія выдержки, но самая Вкладная книга полностью печатается въ первый разъ, съ сохраненіемъ всѣхъ

особенностей текста подлинника, если исключить незначительныя измѣненія въ орѳографіи (прописныя буквы) и интерпункціи, внесенныя нами для болѣе легкаго и удобнаго пользованія текстомъ.

Обращаясь къ содержанію Вкладной книги, мы видимъ, что она представляетъ собою запись (мѣстами очень подробную) вкладовъ всякаго рода, поступившихъ въ монастырскую казну въ теченіе 1641 — 1748 годовъ. При этомъ запись за 1641—1692 гг., занимающая собою гораздо болѣе ¾ всей рукописи, воспроизведена въ 1691- 92 г. (стр. 1, 65) «съ прежнихъ скорописныхъ книгъ». Всѣ рукописи подобнаго содержанія имѣютъ важное значеніе для исторіи внутренней, бытовой жизни монастырей. Комбинируя различнымъ образомъ краткія и сжатыя данныя этихъ сухихъ перечней, сопоставляя эти данныя съ другими источниками, изучающій рукописи подобнаго рода получаетъ матеріалъ для воспроизведенія монастырской жизни извѣстной эпохи въ видѣ цѣльной, живой и рельефной картины. Кромѣ того, среди такихъ такихъ сухихъ перечней почти всегда можно найти нѣсколько историческихъ чертъ, характеризующихъ все русское общество въ данную эпоху. Напечатанная ниже Вкладная книга Печерскаго монастыря представляетъ въ этомъ случаѣ тѣмъ большій интересъ, что она захватываетъ собою послѣдній періодъ самостоятельной экономической жизни монастырей предъ введеніемъ духовныхъ штатовъ въ 1764 г.

Разсматривая частнѣе содержаніе этой книги, мы видимъ, что Печерскій монастырь не былъ богатъ обычными въ то время боярскими вкладами: жертвовали больше нижегородцы, духовенство, пріѣзжіе торговые люди и крестьяне, — жертвовали по большей части съ условіемъ — «буде похочутъ постричися, и ихъ постричи въ монастырѣ, какъ ихъ Богъ приведетъ». Разнообразію вкладчиковъ вполнѣ соотвѣтствовалъ и характеръ ихъ вкладовъ. При той самостоятельности въ экономической жизни, которою пользовались монастыри до 1764 г., такое разнообразіе пожертвованій является вполнѣ понятнымъ и естественнымъ. Большинство вкладовъ въ Печерскій монастырь за 1641—1740 годы сдѣлано деньгами и лошадьми. Впрочемъ, монастырь охотно принималъ всякія пожертвованія натурой, что, конечно, значительно облегчало благочестивыя намѣренія вкладчиковъ и увеличивало число самыхъ вкладовъ. Сгруппировывая общую сумму вкладовъ въ одно цѣлое, мы видимъ, что ни одна сторона обширнаго монастырскаго хозяйства не была обойдена вкладчиками. Прежде всего въ монастырь, конечно, принимались вклады, имѣющіе непосредственное отношеніе къ церковно-богослужебной практикѣ: иконы (стр. 1, 7, 11, 15, 16, 21, 22, 24, 31 — 32, 34, 36, 39, 42, 45, 48, 54, 57, 59, 66, 67, 71)

и кресты (2, 7), духовныя и церковно — богослужебныя книги (2, 7, 9, 11 — 12, 20, 23, 48, 50, 61, 62, 71), ризы и поручи (2, 50, 55, 56 — 57, 60), воздухи, пелены и плащаницы (33, 40, 55, 70), церковно-богослужебные сосуды (12, 61), кадила (2, 12), подсѣчники (36, 59) и колоколъ (13); также пожертвованія матеріаломъ — матеріями на ризы (11, 55, 67, 70), золотомъ, серебромъ (6, 22, 31, 64), серебряным кружевомъ и жемчугомъ (9, 11, 46, 69), воскомъ (25, 32, 55), ладономъ (25, 30, 31, 51) и деревяннымъ масломъ (24). Изъ пожертвованій этого рода особенное вниманіе обращаетъ на себя вкладъ нижегородца Федора Кириллова (стр. 16)—царскія врата, оцѣненныя, вмѣстѣ съ иконописью, въ 50 рублей. Другой рядъ болѣе крупныхъ пожертвованій составляютъ вклады, имѣвшіе отношеніе къ общему «монастырскому строенію»: дворы и дома (5 — 6, 12), торговыя лавки (4, 5, 8 — 9), земли и угодья (34, 64), торговыя суда — «лодіи» (32, 36, 39, 40, 47, 55 — 59, 62, 64, 66—68), коломенки (64) и струги (65), дубовый погребъ (53), сѣти и прочія рыболовныя снасти (18, 35), улья со пчелами (6, 11, 14, 15, 18, 19, 27) и домашній скотъ: коровы (8, 9, 18, 19, 22, 27, 31, 43, 44, 55, 59), овцы (18, 31) и даже свиньи (22, о лошадяхъ мы сказали выше), а также строительные матеріалы—бревна (13, 59) и желѣзо (3). Далѣе слѣдуютъ вклады, имѣвшіе непосредственное отношеніе къ монастырскому обиходу: готовая иноческая (3) и свѣтская одежда (24, 28, 57) шляпы и клобуки (3, 17, 28); посуда преимущественно металлическая: котелки (59), горшки (48) и сковородки (48, 54), блюда и тарелки (48, 54), братины и яндовы (48, 54, 65), кружки, стаканы и чарки (47, 52, 54), а также скатерти (18, 20, 22 — 24, 34, 47), убрусы и полотенца (18, 70). Наконецъ, слѣдуетъ отмѣтить еще рядъ пожертвованій, — такъ сказать, — оптовые вклады различными припасами: зерновымъ хлѣбомъ (21, 22, 31, 41, 50, 55, 63, 68), рыбой (18), медомъ (30, 31, 55), солью (17, 58, 62—68), хмелемъ (45), сѣномъ (66, 67), дровами (13), холстомъ, повинами (17, 23, 25, 29, 46, 50, 64, 69) и писчей бумагой (22). Въ этой массѣ и при такомъ разнообразіи пожертвованій не такъ рѣзко выдѣляются своеобразные вклады вродѣ сабель, пищалей и пистолей (17, 42, 53, 62), панцыря (67), верблюда (9) и «кизылбашскаго» ковра (11).

Болѣе обращающими вниманіе въ этомъ случаѣ являются тѣ отношенія къ вкладчикамъ, въ которыя становился монастырь изъ-за владѣнія крестьянами. Въ этомъ владѣніи нашла полное выраженіе самостоятельность его экономической жизни. Владѣя крестьянами, монастырь нерѣдко оказывался въ затруднительномъ положеніи, и въ этомъ случаѣ установив-

такая система вкладовъ являлась лучшимъ и нерѣдко почти единственнымъ исходомъ. «Написано в сенадки арзамасца Василья Протасьева пятнатцать имянъ, что онъ поступился иску своего пятидесять рублевъ за короповских крестьянъ. А былъ в цѣловальникахъ того села Коропова крестьянинъ Овдокимко Игнатьевъ и упустилъ двоихъ тюремныхъ сидѣльцовъ разбойниковъ, кои ево, Василья Протасьева, разбивали» (стр. 41). Въ монастырскихъ вотчинахъ часто проживали чужіе бѣглые крестьяне и крестьянки; они обзаводились семьями и проживали здѣсь подолгу, пока прежній владѣлецъ не открывалъ ихъ новаго мѣстожительства. Чтобы избѣжать судебной волокиты, монастырь и обращался къ системѣ вкладовъ: прежняго владѣльца уговаривали «поступиться» бѣглыми людьми, а на сумму, въ которую послѣдніе (или ихъ зажилые годы) были оцѣнены, выдавали вкладную, записывали въ синодики имена родителей вкладчика, съ обѣщаніемъ молить за послѣдняго Бога или постричь его, буде похочетъ (ср. стр. 12—13, 41—42, 44, 49, 50, 52, 56). Такимъ образомъ дѣло улаживалось миромъ безъ судебной волокиты, при чемъ монастырь иногда бралъ съ прежняго владѣльца отпись, — «что ему впредь о томъ крестьянинѣ не бити челомъ и не искать» (стр. 41). Иногда, вѣроятно, при несогласіи прежняго владѣльца, дѣло кончалось не такъ просто. Въ этомъ случаѣ прежнему владѣльцу, кромѣ вкладной и вписи въ синодики, прибавляли еще наличныхъ рублей 30—35 (стр. 44, 56). Вполнѣ понятно, что эти деньги потомъ старались «исподволь взять» съ тѣхъ же крестьянъ, которыми поступались прежніе владѣльцы.

Выше мы указали, кто преимущественно дѣлалъ вклады въ Печерскій монастырь. Упомянемъ здѣсь еще о нищихъ, которые иногда дѣлали вклады отъ 3 до 9 рублей (7, 9, 30, 32, 34, 51). Этихъ вкладчиковъ, разумѣется, побуждало къ вкладамъ болѣе всего желаніе закончить странствованіе по тернистому пути жизни въ монастырской больницѣ (9), или въ братствѣ монастыря, который обѣщалъ своимъ вкладчикамъ — «покоить ихъ, какъ и прочую братію (54) всякими братскими покои» (40).

Можно заключить, что вклады, сдѣланные натурой, не считались невозвратимой собственностію монастыря: практика допускала возвратъ ихъ за извѣстную сумму, смотря по стоимости: «Далъ вписи села Лекѣева Иванъ Афонасьевъ сынъ Боданіинъ лошадь, — коня кара, по пятнатцети именехъ, -вписати въ сенадки,- за пятнатцать рублевъ; и во 166 году, марта въ 24 день, коня взялъ, а денегъ прислалъ четырнатцать рублевъ, а на немъ допять рубль» (стр. 30).

Отмѣтимъ еще нѣкоторыя историческія данныя, имѣющія значеніе для общей русской церковной исторіи. Такъ, на стр. 37—38 помѣщена грамота царя Алексѣя Михайловича о поминовеніи архимандрита Германа (1645—1650 г.), какъ вкладчика. Въ грамотѣ подробно перечисляются вклады Германа, заключавшіеся преимущественно въ устроеніи каменныхъ зданій и ризницы монастыря. По этой грамотѣ и другимъ подобнымъ даннымъ (ср. стр. 37—39) мы можемъ возстановить картину постепеннаго возобновленія монастыря послѣ несчастія, послѣдовавшаго въ ночь на 18 іюня 1597 года. Въ эту ужасную ночь сползшей въ Волгу горой разрушило большую часть монастырскихъ зданій, и по вкладной книгѣ мы видимъ, какъ монастырь хотя и построился на новомъ мѣстѣ, но и тутъ явилась «оползина», для которой въ октябрѣ 1662 года потребовался обрубъ (39 стр.) и эта оползина угрожала новою опасностью. Вполнѣ понятно, что, возстановляя по Вкладной книгѣ историческую картину реставраціи монастыря, мы постоянно должны принимать во вниманіе и характеръ управленія монастыремъ. Нельзя, напримѣръ, судить по Вкладной книгѣ о благосостояніи Печерскаго монастыря за время келарства Діонисія Омачкина (ср. стр. 59), на своеволіе, расточительность и мотовство котораго братія жаловалась царю Алексѣю Михайловичу въ челобитной 1674 года [1].

Не менѣе интересныя историческія данныя мы находимъ во Вкладной книгѣ по вопросу о деньгахъ. Мѣстами здѣсь дѣлается очень строгое разграниченіе между серебряными и мѣдными деньгами (стр. 39, 41, 42, 48) при чемъ золотыя упоминаются очень рѣдко (стр. 61). Въ февралѣ 169 (1661) года «на серебряный рубль было по два рубли», такъ что 50 рублей мѣдныхъ равнялись 25 серебрянымъ (стр. 48), а въ маѣ 171 (1663) года на серебряный рубль мѣдныхъ было по пятнатцати рублевъ», такъ что 300 мѣдныхъ рублей шли за 20 серебряныхъ.

Въ заключеніе нельзя не обратить вниманія на вкладъ, сдѣланный дьякомъ Василіемъ Ядинымъ и записанный подъ 3 сентября 1641 года. Ядинъ пожертвовалъ въ монастырь образъ Знаменія Пр. Богородицы. Въ кіотѣ этого образа находился крестъ со многими священными реликвіями и мощами. Въ числѣ послѣднихъ упоминаются и мощи св. Исидора Ростовскаго (Твердислова), память котораго церковь чтила уже въ началѣ XVI в. и житіе котораго внесено въ Макарьевскія Четіи-Минеи [2]. Указаніе Вкладной книги отчасти подтверждаетъ мѣстное пре-

---

[1] Подробнѣе см. мою статью въ „Историч. Вѣстникѣ“ 1890 г. стр. 492—494.

[2] Ключевскій. Др.—рус. житія св., стр. 280.

[redacted]

Лѣта 7149 году, сентября с перваго числа, Нижнего Новагорода Печерско монастыря книги вкладные, при архимандритѣ Макаріи з братіею.

В пятѣшнемъ во 199-мъ году, мѣсяца марта в 29-й день, по тщанію и по обѣщанію Нижнего Новагорода Печерскаго монастыря архимандрита Епифанія, начаты бысть писати сіи книги вкладные с прежнихъ скорописныхъ книгъ, что выше сего в началѣ книги ся написано, уставнымъ начертаніемъ для вразумителнѣйшаго прочитанія.

Сентября въ 3 день далъ вкладу в домъ Вознесенія Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа и пречистые Богородицы честнаго и славнаго Ея Покрова въ церковь дьякъ Василій Ядінъ образъ Знаменіе пречистые Богородицы въ кіотѣ, обложенъ серебромъ в рѣзь и позолоченъ, да по полямъ приписи. А у Богородицы прикладу вѣнецъ чеканной позолоченъ, а в немъ яхонтъ лазоревъ, да около вѣнца кругомъ обнизано жемчюгомъ, вѣнецъ жемчюжной, цата чеканная позолочена. Да у Богородицына образа въ кіотѣ крестъ Господень с мощьми, а в немъ мощей: персть Гроба Господня, млеко пречистые Богородицы, мощи мученика Артемія, мощи Антона, новаго чюдотворца, мощи Іоанна, новаго чюдотворца, мощи Іакова брата Господня, мощи Лазаря четвородневнаго, мощи Григорія Богослова, мощи мученика Трифона, мощи Іоанна ветхія пещеры, мощи Андрея Первозваннаго, мощи мученика Георгія, мощи мученика Іакова Перскаго, мощи архидіакона Стефана, древо, гдѣ Пречистая сидѣла со Младенцемъ, бѣжа въ Египетъ, кость мироточьная Феодосія Печерскаго, сакъ Іоанна Златаустаго, риза нетлѣнная Марка апостола, кость и риза мученика Евстафія, мощи Іоанна Рыльскаго, мощи Макарія, Калязинскаго чюдотворца, мощи Паѳнотія, Боровскаго чюдотворца, мощи Аврамія, Ростовскаго чюдотворца, мощи Исидора, Ростовскаго чюдотворца, часть камени, с котораго сѣлъ Христосъ на осла, часть же камени, на которой Христосъ съсѣлъ с осляти, часть же камени, на негоже изліяся кровь Христова, часть камени отъ того мѣста, гдѣ лежитъ Крестъ Господень, часть камени, гдѣ 14000 младенецъ похранено, отъ

Прода нзбіенныхъ, часть съ камени, с котораго Христосъ вознесся на небеса, земля Ердаиская. А по сторонамъ той честный и животворящій Крестъ Господень обнизанъ жемчюгомъ. Да в томъ же кіотѣ: икона на королкѣ бѣломъ рѣзана, обложена золотомъ, да икона рѣзана на шороговѣ кости, обложена золотомъ, а у ней ризы жемчюжные, колодки вьверху золотые и по концамъ золотые же, да два золотые, да на притворехъ Михайло Архангелъ, а на другой странѣ Архангелъ Гавріилъ, а вверху Іоаннъ Предтеча, а на другой странѣ Іоаннъ Богословъ; а притворы обложены серебромъ и позолочены с вѣнцы.

Тогоже мѣсяца въ 6 день далъ вкладу въ домъ Воскресенія Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа и пречистые Богородицы честнаго и славнаго Ея Покрова въ церковь Печерскаго монастыря архимандритъ Макарій: кадило серебряное чеканное, золочено, да ризы камчатые, оплечье камка золотная, да три стихаря, оплечье и уларн и опушка бархатейная, да три книги писмяные, въ десть, торжественные, во весь годъ,—в цѣну все за 50 рублевъ.

Того же мѣсяца въ 17 день далъ вкладу изъ Суздаля архіепископлевъ сынъ болярской Олферей Кузовлевъ 4 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли въ служки.

Того же мѣсяца въ 20 день далъ вкладу вотчины села Шпилева старецъ Кононъ 4 рубли, и за тотъ ево вкладъ въ Печерскій монастырь приняли въ братство.

Того же мѣсяца въ 23 день далъ вкладу Нижнего Новагорода старецъ Васьянъ 6 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли в больницу.

Дали вписи по нижегородцѣ, по сыромятникѣ, во іноцѣхъ схимникѣ Логинѣ, рубль денегъ; написали имя его въ сенодики.

Октября въ 1 день далъ вкладу въ домъ боголѣпнаго Вознесенія и Пречистые Богородицы, по своей души и по своихъ родителехъ, [illegible] монастыря постриженикъ старецъ Германъ, бывшей Московскаго бѣлаго собора дьякон Юрій, къ старому своему вкладу: ризы [illegible] оплечье золото по лазоревой землѣ, опушка дороги [illegible] по багрецѣ золото по красной землѣ, пугвицы серебряные, [illegible] лазоревы, да книгу никонскую правильную, да книгу [illegible] в десть, бумага большая и печать большая,—все [illegible] А прежняго ево вкладу 1638 г., при архимандритѣ [illegible] крестъ золотъ, а нынѣ тотъ крестъ въ церквѣ у [illegible] Вознесенія, да 5 рублевъ денегъ.

[illegible] вкладу нижегородецъ Иванъ Яковлевъ

сынъ Маслухинъ 4 манатьи с клобуками да рясу, все за 9 рублевъ. А прежняго его вкладу прошлого 1639 году книга Василій Великій печать кіевская, в десть, взята въ манастырь за 3 рубли.

Генваря въ 11 день далъ вписи села Богородицкаго крестьянинъ Осипъ Кобяковъ по родителехъ своихъ рубль денегъ; написали въ сенадики три имяни.

Февраля въ 5 день далъ вкладу нижегородецъ Федоръ Родіевъ бочку желѣза нѣмецкаго, а в ней по счету полпятаста листовъ за 20 рублевъ; да онъ же, Федоръ, далъ другую такую же бочку желѣза, а листовъ в ней тожъ, въ цѣну за 20 рублевъ.

Генваря въ 22 день далъ Богданъ Герасимовичъ Приклонской по отцѣ своемъ Герасимѣ на братской кормъ на столъ 5 рублевъ денегъ.

Февраля въ 29 день далъ вкладу отъ вотчины Ивана Никитича Головина села Помры крестьянинъ Александръ Андреевъ 6 рублевъ денегъ да лошедь меринокъ рыжь, 4-хъ лѣтъ, въ цѣну за все за 10 рублевъ.

Генваря въ 27 день далъ вписи боярина князя Юрья Яшгѣевича Сулешева крестьянинъ Ларіонъ Наумовъ сынъ Кучинъ рубль денегъ; написали в сенадикъ 4 имяни.

Генваря въ 30 день далъ вписи больнишной старецъ Макарей слѣпой полтину денегъ; написалъ в сенадикъ одно имя отца его.

Апрѣля въ 1 день далъ вписи изъ города спасской пономарь Герасимъ 2 рубли денегъ; написали родители его в оба сенадики, въ подстѣнной и въ литейной.

Апрѣля въ 6 день далъ вписи больнишной старецъ Андроникъ полтора рубли денегъ; написали родители ево в сенадики.

Далъ старецъ Макарей полтину денегъ; написали родители сво всенадикъ 3 имяни.

Маія въ 3 день далъ вписи села Княинина, вотчины князя Алексѣя Ивановича Воротынскаго, крестьянинъ Иванъ Богдановъ 40 алтынъ денегъ; написали в сенадики родители сво два имяни.

Іюня въ 7 день далъ посадской человѣкъ Прокофей Вѣринъ по родителехъ своихъ 2 рубли 25 алтынъ; написали родители ево 11 имянъ.

Іюня въ 16 далъ старецъ Паладій по инокѣ Іоакимѣ вписи 8 алтынъ 2 деныи.

Іюня въ 19 день далъ вкаду Нижнего Новагорода черный священникъ Мисаило 10 рублевъ денегъ, что служилъ в мирѣ у Спаса в соборѣ священникъ Мефодей, и за тотъ сво вкладъ приняли въ монастырь въ братство.

Далъ вписи села Крутца крестьянинъ Иванъ Шемякинъ по родителехъ 30 алтынъ безъ гривны; написали 2 имяни в оба сенадки.

В прошломъ въ 148 году думного дьяка Федора Лихачева крестьянинъ нижегородецъ Михайло Васильевъ сынъ кузнецъ Бражницынъ, во иноцѣхъ Мисаило, далъ вкладу въ домъ Вознесенія Господня и Пречистые Богородицы въ Печерской монастырь по своей душѣ лавку свою въ ветошномъ ряду, въ желѣзномъ, о дву замкахъ. А в межахъ та лавка: въ сторону Посникова лавка Володимерова сына Красильникова, а по другую сторону Сергіева лавка Дмитрева сына Кузнецова, а противъ, черезъ рядъ, лавка Дудина монастыря, а позади Ивановская лавка Кулеша. А была та лавка у него, Михаила, заложена Благовѣщенскаго патріарша домоваго монастыря у дворника у Федора Афонасьева сына желѣзника въ 10 рублехъ, и архимандритъ Макарей з братіею тое лавку, по ево, старца Мисаила, приказу и по духовной Благовѣщенскаго монастыря, у дворника у Федора Афанасьева выкупили. А та духовная старца Мисаила и закладная память в монастырской казнѣ.

Далъ вкладу в Печерской монастырь нижегородецъ Онофрей Оникѣевъ сынъ Саловской поллавки своей в соляномъ ряду. А в межахъ та поллавка: с сторону ево же, Онофрѣева, поллавки, а з другую сторону Третьякова лавка Ондрѣева сына Луковника, а противъ, черезъ рядъ, Иванова лавка кунавинца Колчи, а позади Земскіе избы сѣни. И на ту поллавки закладную, что вмѣсто купчие, в монастырь выдалъ.

Далъ вкладу нижегородецъ посадской человѣкъ Онофрей Оникіевъ лавку въ соляномъ ряду подлѣ Богдановы лавки Жледобина, а по другую сторону Михайлова да Богданова лавка Сухоруковыхъ, задомъ к Земской избѣ, а противъ, черезъ рядъ, Степанова лавка Фокина за одинѣмъ замкомъ. И на ту лавку Онофрей Оникиевъ закладную, что вмѣсто купчие, выдалъ в монастырь. А нынѣ на тѣхъ обонхъ мѣстахъ Онофрѣевскихъ одна лавка поставлена за одинѣмъ замкомъ.

Далъ вкладу нижегородецъ посадской человѣкъ Иванъ Давыдовъ сынъ Колча кунавинецъ лавку свою в соляномъ ряду. А в межахъ та лавка: с сторону Михайлова лавка Сухорукова, а по другую сторону Богданова лавка Желдыбина, а противъ, черезъ улицу, Степанова лавка Резанова, а позади тое лавки болшой рядъ. И на ту лавку Иванъ Колча закладную, что вмѣсто купчие, въ монастырь выдалъ.

Далъ вкладу нижегородецъ посадской человѣкъ Сергѣй Петровъ сынъ Тишинъ поллавки на Нижнемъ посадѣ, въ соляномъ ряду. А в межахъ та моя половина лавки с сторону Игнатьева лавка Захарьева.

а з тую сторону половина лавки Афонасья Григорьева. И на ту лавку Серѣя Гнинь данную купчую въ монастырь выдалъ.

Далъ вкладу москвитинъ гостиные сотни торговой человѣкъ Дмитреи Петровъ сынъ Протопоповъ въ Нижнемъ Новѣгородѣ, на нижнемъ посадѣ, в сапожномъ ряду, лавку. А ширина той лавки писцовая сажень безъ вершка аршинова, а длина той лавкѣ двѣ сажени с лохтемъ. А в межахъ та лавка подлѣ Самойловскіе лавки Богомолова, а по другую сторону сво, Дмитрева, лавка, а позади той лавки рыбной рядъ сво же, Дмитревы, лавки. И данную на ту лавку въ монастырь далъ.

Далъ вкладу монастырской крестьянинъ Игнатей Федоровъ сынъ Корелинъ лавку въ Нижнемъ Новѣгородѣ, на нижнемъ посадѣ, в мясномъ ряду. А в межахъ та лавка по праву сторону Мирославова лавка Степанова сына Ситникова, а по другую сторону Максимовская лавка Лодыгина, а позади тое лавки сво Игнатьева лавка Корѣлина. А та лавка на одинъ замокъ, а лавошнова мѣста подъ тою лавкою въ длину и в ширину по двѣ сажени. И закладную, что вмѣсто купчие, в монастырь выдалъ.

Да Игнатей же Федоровъ сынъ Корелинъ далъ вкладу другую лавку свою в иконномъ ряду, на мосту, в городъ идучи на правой сторонѣ. А в межахъ та лавка подлѣ Максимовы лавки Лодыгина, а по другую сторону Океенова лавка Корелина рыбново ловца, а позади той лавки сво, Игнатьева, лавка, а противъ, черезъ мость, храмъ Іоанна Предтечи. И на ту лавку закладную, что вмѣсто купчие, въ монастырь далъ.

Далъ вкладу въ Печерской монастырь Дудина-Амбросьева монастыря игуменъ Ефимей, что былъ на Новомъ у Спаса въ архимандритахъ, въ Нижнемъ Новѣгородѣ, въ мыльномъ въ встошномъ ряду, лавку, идучи въ мясной рядъ на лѣвой сторонѣ. А въ межахъ та лавка с сторону Овдокимова лавка Иванова сына Чапурина, а по другую сторону Китаева лавка Чермкова сельдянника, а противъ, черезъ рядъ, Русинова лавка мылникова. И данную на ту лавку въ монастырь далъ.

Лѣта 7150 г. Далъ вкладу Печерскаго монастыря старецъ Моисей, а в мирѣ былъ Володимеръ Ахапщикъ, лавку в сапожномъ ряду о дву замкахъ, идучи отъ Іоанна Предтечи по мосту на лѣвой сторонѣ, с краю сапожнаго ряду.

В прошломъ во 149 году заложилъ дворъ чебаксарепинъ Павелъ Веригинъ въ кремлѣ городѣ и с хоромами в пяти рублехъ, и данную на тотъ дворъ въ монастырскую казну далъ. А в межахъ тотъ дворъ

с сторону Александровъ дворъ Крашева, а по другую сторону вдовы Агаѳьи дворъ Тимофѣевскія жены Микитина, а противъ городовая стѣна, а позади пушкаря Семена дворъ Попка.

Сентября въ 18 день далъ по родителехъ монастырской крестьянинъ деревни Ржавки Иванъ Стецановъ 20 алтынъ, написали 3 имяни в сенадики.

Декабря въ 5 день далъ вкладу подъячей Андрей Немировъ за дядю своего, Пуческіе слободы преображенскаго попа Осодула, 5 рублевъ.

Декабря въ 6 день далъ вкладу села Оспенина попъ Гаврило 5 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ въ монастырѣ постригли, а во иноцѣхъ старецъ Герасимъ.

Декабря въ 27 день далъ болнишной старецъ Варсонофей по родителехъ полтину денегъ; написали в сенадикъ.

Декабря въ 31 день далъ вкладу нижегородецъ посадской человѣкъ Тимоѳей Васильевъ Зоринъ своякъ 5 рублевъ, и за тотъ вкладъ ево в манастырѣ постриши.

Генваря въ 7 день далъ крестьянинъ манастырской деревни Микульскіе по родителехъ рубль денегъ, написали в сенадики родители ево.

Далъ болнишной старецъ Іона 10 алтынъ, написали родители ево в сенадикъ два имяни.

Генваря въ 14 день принесъ черный священникъ Евѳимій 2 рубли денегъ, а сказалъ: далъ де тѣ деньги деревни Федяковы крестьянинъ Елисей, а в иноцѣхъ Ефремъ, по душѣ своей и по родителехъ своихъ. Написали родители ево в сенадики.

Генваря въ 24 день далъ Богданъ Приклонскій по отцѣ своемъ Мирославѣ Приклонскомъ на братской столъ 5 рублевъ.

Февраля въ 4 день дала вкладу, Алатарскаго уѣзду, села Языкова вдова Ивана Андреева сына жена по мужѣ своемъ 4 рубли; написали в сенадики мужа ея да свекра.

Того же мѣсяца февраля въ 21 день далъ вкладу нижегородецъ посадской человѣкъ Антипа Моисѣевъ 5 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ в манастырѣ постриши.

Марта въ 16 день далъ вкладу старецъ Кирило Павловъ сынъ, сапожникъ, 2 рубли денегъ, написали за тотъ вкладъ родители ево в оба сенадики.

Марта въ 17 день далъ вписи Максимъ Языковъ по матери своей полтину денегъ, написали в сенадики.

Марта въ 23 день далъ вкладу старецъ Арсеній рубль денегъ да двои пчелы, и за тотъ ево вкладъ в манастырь приняли в братство.

Марѣя въ 7 день далъ вписи деревни Нового крестьянинъ Матвѣй Осиповъ рубль денегъ; написати два имяни родителей сво и оба сенадика.

Марѣя въ 20 день далъ вкладу из Нижнего богадѣлной нищей Иванъ Зиновьевъ 3 рубли денегъ, и вкладная ему дана, что сво за тотъ вкладъ в манастырѣ постриги.

Маия въ . . . день далъ вкладу Нижнева Новагорода церковной дьячекъ Гаврило Костянтиновъ сынъ, новогородецъ, двѣ книги: Уставъ большой печатной да Маргарить, печать московская новая, за 10 рублевъ, по родителехъ своихъ, и за тѣмъ же вкладомъ в манастырѣ сво постриги, и вкладная ему дана.

Маия въ 3 день далъ вписи Гавриловъ крестьянинъ Лѣнивцева деревни Мухановы Семенъ Савельевъ сынъ, прозвище Котъ, по братѣ своемъ 20 алтынъ денегъ, написати в сенадики имя его.

150 году, генваря въ 6 день, далъ вкладу въ домъ чюднаго Вознесенія Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа и пречистые Богородицы честнаго и славнаго ея Покрова в Печерской монастырь того же монастыря казначей старецъ Феодосій Родіевъ крестъ вздвизаной. А в немъ: серебра 12 рублевъ 2 гривны, да золота полдевяты золотыхъ по 40 алтынъ золотая, итого 10 рублевъ 5 алтынъ золота; камень яхонтъ лазоревъ во главѣ, да на главѣ камень лалъ, цѣна двумъ каменемъ 30 рублевъ; да два камени лалика подъ главнымъ ручкамъ, цѣна 6 рублевъ; да в ручькахъ вставлены двѣ корачьки яхонтовые червчетые, цѣна 6 рублевъ; въ подножьѣ два лалика, да двѣ бирюзки нашебурскіе, цѣна 3 рубли; жемчюгомъ обнизанъ крестъ, пошло полшеста золотника, цѣна 15 рублевъ; древо кипарисное, цѣна полтина. И всего вкладу, что крестъ сталъ, во 72 рубли 28 алтынъ 2 деньги. А мощи в крестѣ подписаны.

Да казначей же старецъ Феодосей далъ вкладу в церковь 4 иконы: «Достойно», цѣна 8 рублевъ, писмо государева мастера Назарья Истомина, да икона «Отрыгну сердце мое», да другая икона Одигитріе пречистыя Богородицы, цѣна двумъ иконамъ 2 рубли.

Далъ вкладу въ церковь черной священникъ Мисаило, что былъ въ мирѣ Мефодей, 12 миней, иконъ мѣсячныхъ, цѣна 12 рублевъ да 10 денегъ.

152 году далъ вкладу троецкой крестьянинъ Сергиева монастыря 3 рубля денегъ, и за тотъ сво вкладъ въ манастырѣ постригли, во иноцѣхъ Пимина.

Февраля въ 20 день далъ вкладу старецъ Антопей, что в мирѣ былъ георгіевской попъ Афонасѣй, 5 рублевъ денегъ.

Далъ вкладу нижегородецъ Алексѣй Скорынинъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъево вкладъ в манастырѣ постригли.

Ноября въ 29 день далъ вкладу Никифоръ Васильевъ сынъ Рушенинъ 2 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ в манастырѣ постригли.

Далъ вписи деревни Каменищъ крестьянинъ Яковъ по отцѣ своемъ Мелентьѣ 30 алтынъ, написать в сенадики, въ подстѣпной и в литейной.

Генваря въ 13 день далъ вкладу нижегородецъ Артемей Ивановъ 4 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ в манастырь постригли, во иноцѣхъ Арсеней.

Февраля въ 25 день далъ вписи старецъ Іона Резанъ по родителехъ своихъ рубль денегъ, вписать в сенадики.

Марта въ 9 день далъ вкладу манастырской крестьянинъ Верхніе слободы Игнатей Яковлевъ, прозвище Путило, 8 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постригли, во иноцѣхъ Іовъ.

Марта въ 20 день далъ вкладу Верхніе слободы кожевникъ Несторъ Васильевъ 2 рубли денегъ да корову, и за тотъ ево вкладъ постригли, во иноцѣхъ Никита.

Марта въ 30 день далъ вкладу Верхніе слободы манастырской крестьянинъ Данило Парфентьевъ 8 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ въ манастырѣ постригли, во иноцѣхъ Деонисей.

Апрѣля въ 28 день далъ вкладу села Варварскаго крестьянинъ Фотѣй Левонтьевъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ в манастырѣ постригли, во иноцѣхъ Филареть.

Апрѣля въ 30 день далъ вкладу старецъ Варлаамъ Микулинъ села Далмачева деревни Спирины 5 рублевъ денегъ.

Іюня въ 22 день далъ вкладу села Муранкина бобыль Лаврентей Софроновъ 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ въ манастырѣ постригли.

Далъ вписи благовѣщенской архимандритъ Ферапонтъ по родителехъ своихъ рубль денегъ.

153 г., февраля в 19 день, Нижнего Новагорода при архимандритѣ Германѣ з братьею, посацкой человѣкъ Ждан Красильникъ, во иноцѣхъ Евфимей, далъ вкладу въ домъ Возшествія Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа и пречистые Богородицы въ Печерской монастырь, по своей душѣ, 3 лавки свои на Нижнемъ посадѣ, противъ конскіе площадки: одна лавка на углу в серебреномъ ряду, идучи не колашнова ряду, идучи женскимъ рядомъ на правой сторонѣ, а двѣ лавки, вышедъ изъ серебренаго ряду на правой же сторонѣ, возлѣ

тоске лавки, а подлѣ тѣхъ лавокъ к коробейному ряду, в межахъ посторонь, лавка Нерлова Наумова сына Переславца. А духовная старца Ефимия въ манастырской казнѣ.

Марта въ 9 день далъ вкладу з Вечевы никольской священникъ Левонтей лошадь кобылу за 7 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ написать родители сво в сенодики, въ подстѣпной и в литейной, какъ и прочихъ вкладчиковъ.

Апрѣля въ 17 день далъ вкладу с Москвы государевъ серебренникъ Иванъ Левонтьевъ сынъ, шуянинъ, 12 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ в манастырѣ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Августа въ 18 день далъ вкладу происхожепской священникъ Титъ книгу в полдесть, Соборникъ писменой, за 8 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ въ монастырѣ постригли, во иноцѣхъ Тихонъ.

154 г., ноября въ 7 день, далъ вкладу нижегородецъ Иванъ Тимофеевъ сынъ Басаргинъ копя сѣрова, 9 лѣтъ, за 12 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ въ манастырѣ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Далъ вкладу, в прошломъ во 140 году, марта въ 18 день, Ивановъ человѣкъ Офонасьевича Плещеева Онкудинъ Литвиновъ 8 животпнѣ: 3 коровы, да 2 быка, да бычекъ молодой, да 2 быка третьяка, за 15 рублевъ; и в нынѣшнемъ во 154 году за тотъ вкладъ в манастырѣ постригли сво, во иноцѣхъ Антопей.

В нынѣшнемъ же 154 году далъ вкладу боярина князя Бориса Михайловича Лыкова села Толмачева человѣкъ сво Федоръ Петровъ сынъ Жукова по отцѣ своемъ, по Петрѣ, випоходца чюбара, в лѣтахъ сросль, да на немъ попона черкаская, да верблюда, все за 15 рублевъ; и за тотъ сво вкладъ отца сво, Федорова, вписати в сенадики, в подстѣпной и в литейной, какъ и протчихъ вкладчиковъ, и сво поминати.

Декабря въ 12 день дала вкладу Анисья Никитишна по мужѣ своемъ, по Иосифѣ Федоровичѣ Приклопскомъ, коня коура, в лѣтахъ сросль, за 15 рублевъ, и памъ сво, Иосифа, вписати в сенадики, и подстѣпной и в литейной, и поминати, какъ и прочихъ вкладчиковъ.

Октября въ 29 день далъ вкладу Григорей Володимеровъ сынъ Кедрінской ожерелье женское жемчюжное за 50 рублевъ, и намъ сво, Григорья, и жену сво написати в сенадики, в подстѣпной и в литейной, и поминати ихъ, какъ и прочихъ вкладчиковъ.

Октября 21 день далъ вкладу нищей Ларіонъ слѣпой 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ в манастырѣ постригли въ болницу, во иноцѣхъ Иларіархъ.

Генваря въ 13 день далъ вписи по родителехъ своихъ старецъ

Антоній Яцкой вписати в сенадики, въ подстѣпной и литейной, 3 рубли денегъ по 11 человѣкахъ.

Генваря въ 26 день далъ вкладу деревни Ключищь Васильевъ крестьянинъ Толстова Тимофей Ивановъ сынъ Широкая Ваня 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ в манастырѣ постригли, во иноцѣхъ Трифанъ.

Февраля въ 9 день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Иванъ Степановъ сынъ Мясникъ 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ в манастырѣ постригли, во иноцѣхъ Іона.

Февраля въ 23 день далъ вкладу села Лоопасьева бобыль Андрей Ивановъ сынъ Хромъ, сапожникъ, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ в манастырѣ постригли в болницу, во иноцѣхъ Андреянъ.

Марта въ 5 день далъ вписи по родителехъ своихъ старецъ Аврамей Медвѣдковскій, по трехъ,—вписать в сенадики, в подстѣпной и в литейной,—рубль денегъ.

Марта въ 12 день далъ вписи по родителехъ своихъ,—вписать в сенадики, в подстѣпной и в литейной,—Духова монастыря старецъ Іона, по трехъ, 20 алтынъ.

Апрѣля въ 15 день далъ вписи вотчины боярина князя Бориса Ивановича Троерукова деревни Алфимовы крестьянинъ Павелъ Зиновьевъ по двухъ,—вписати в сенадики,—рубль денегъ.

Маия въ 3 день далъ вписи ростовецъ посацкой человѣкъ Мокѣй по одномъ человѣкѣ,—вписати в сенадики,—полтину денегъ.

Маия въ 19 день далъ вкладу села Помры крестьянинъ Григорей Ивановъ сынъ Смольяпинъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ в монастырѣ постригли, во иноцѣхъ Гераснмъ.

Іюля въ 25 день далъ вкладу старецъ Лаврентей глухой к старому своему вкладу 2 рубли денегъ.

155 г., сентября въ 22 день, далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Иванъ Федоровъ сынъ Коробовъ 7 рублей денегъ, и за тотъ сво вкладъ въ манастырѣ постричи.

Ноября въ 5 день далъ вкладу москвитинъ гостинные сотни Третьякъ Ондреевъ сынъ Луковкинъ копя бура, пити лѣтъ, за 15 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ въ монастырѣ постричи, какъ Богъ пріведетъ.

Ноября въ 6 день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Василій Володимеровъ сынъ Рогозинникъ с отцемъ своимъ, Володимеромъ, коня савраса, пити лѣтъ, за 12 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ постричи отца сво, Васильева, Володимера, какъ его Богъ пріведетъ.

Ноября въ 22 день далъ вкладу Петръ Васильевъ сынъ Цен-

лошеде со отцъ своемъ Василъемъ и по родителехъ своихъ коня гнѣда, сросла, за 15 рублевъ, и вкладныя дана.

Марта въ 19 день далъ вкладу князь Федоръ князь Богдановъ сынъ Болоховской коня сѣра, 8 лѣтъ, за 15 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ в монастырѣ постригли, во иноцѣхъ Евфимей.

156 г., марта 12 день, далъ вкладу Панфилъ Степановъ сынъ Матюшинъ ожерелье женское жемчюжное за 60 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ въ монастырѣ сво, Панфила, постричи, какъ сво Богъ приведетъ. И то ожерелье сыпали, и жемчюгу съ него въ вѣсъ 25 золотниковъ, и низали тѣмъ жемчюгомъ архимандритчью шапку.

Марта въ 21 далъ вкладу старецъ Іона, что былъ в мирѣ...

Марта въ 23 день далъ вкладу села Лекѣева вдовой попъ Мартемьянъ Ондреевъ образъ Спаса Нерукотвореннаго пяти листовой окладной, окладъ серебреной басменой, золоченъ, вѣнецъ у Спасова образа большой, и у ангеловъ у двухъ вѣнцы маленькіе серебреные рѣзные, золочены, да мерица, в лѣтахъ сросла, темнабулана, за 3 рубли. И за тотъ сво вкладъ въ монастырѣ постригли, во иноцѣхъ Макарей.

Марта въ 26 день далъ вкладу деревни Зелейцына крестьянинъ Борисъ Спиридоновъ 4 рубли денегъ, и за тотъ сво вкладъ в монастырѣ постригли, во иноцѣхъ...

Апрѣля въ 29 день дали вкладу Дмитрей Федоровъ сынъ Тугуновъ да Григорей Ларіоновъ сынъ 10 рублевъ денегъ, да коверъ кизылбашской новой травчатой, длина 4-хъ аршинъ, за 7 рублевъ, да на ризы черные дороги за 3 рубля.

Апрѣля въ 30 день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Михаило Федоровъ сынъ Поповъ 4 иконы пятилистовыхъ окладныхъ: икона пречистые Богородицы Воплощеніе, окладъ серебреной басменой, золоченъ, вѣнецъ у Богородицы и у Спасова образа серебреной золоченъ, чеканной; образъ стратига Михаила, окладъ серебреной басменой, золоченъ; образъ Зачатія святаго пророка Іоанна Предтечи, окладъ серебреной басменой, золоченъ, вѣнецъ двойной у Захаріи и у Елисаветы серебреной чеканной, золоченъ; образъ Зачатіе святой Богородицы отъ Іоакима и Анны, егда зачатъ святую Богородицу, окладъ серебреной басменой, золоченъ, вѣнецъ двойной у Іоакима и Анны серебреной чеканной, золоченъ.

Маия въ 4 день далъ вкладу старецъ Іона, что былъ в мирѣ крестьянинъ деревни Жуковскіе, 8 ульевъ со пчелами.

Іюля въ 26 день далъ вкладу пресвятыя и живопачальныя Троицы Сергиева монастыря соборной старецъ Тихонъ Казанецъ 3 книги писменые, в десть, доброва писма: книга Псалтырь толковая—цѣна 10 руб-

левъ, книга Патерикъ скитцкой — цѣна 9 рублевъ, книга Апокалипсисъ в лицахъ — цѣна 8 рублевъ. И тѣ книги отданы въ церковь уставщику черному дьякону Алексѣю.

157 г., ноября въ 29 день, далъ вкладу дьяконъ Василій Нефедьевъ кадило серебреное чеканное, золочено, вѣсу в немъ полтора фунта.

Да онъ же, дьяконъ Василей Нефедьевъ, далъ вкладу же по отцѣ своемъ, иноцѣ схимникѣ старцѣ Мисаилѣ, въ вѣчной поминокъ сосуды церковныя служащія серебряныя золоченыя: потиръ подъдонъ черезъ ложку золоченъ, да четыре блюда, звѣзда, копіе, лжица золоченые же мѣстами, вѣсу в нихъ во всемъ 3 фунта 25 золотниковъ.

Далъ вкладу с Москвы приказу Большаго Дворца дьякъ Давыдъ Дерябинъ по отцѣ своемъ, въ вѣчной поминокъ, по иноцѣ схимницѣ старцѣ Кипріянѣ, сосуды церковныя служащія серебреныя рѣзныя, золочены всѣ: потиръ да четыре блюца, звѣзда, коніе, лжица, золочены, вѣсу въ нихъ во всемъ 2 фунта 69 золотниковъ.

160 г., ноября въ 2 день, далъ вкладу монастырские вотчины села Ягодново Кононъ Федоровъ сынъ Хромопогъ 4 рубли, и за тотъ сво вкладъ постригли, во иноцѣхъ Корнилей. Взято.

161 г., сентября въ 10 день, далъ вкладу, Нижегородцкого уѣзду, села Лекѣева кабацкой аткупщикъ Архипъ Ивановъ сынъ Боданинъ в Печерской монастырь по отцѣ своемъ, Иванѣ, и по родителехъ своихъ въ вѣчной поминокъ коня сѣра, лѣвая поздря порота, за 20 рублевъ, и за тотъ вкладъ родители сво в оба сподники написали.

161 г., сентября въ 21 день, далъ вкладу Малые Юнги Спасова монастыря старецъ Іосифъ в Печерской монастырь 4 рубли денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли в братство в Печерской монастырь.

161-го году, марта въ 5 день, далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Логинъ Никифоровъ сынъ, рыбной прасолъ, коня сѣра, 8 лѣтъ, грива направо, за 15 рублевъ.

Марта въ 9 день далъ вкладу села Высоково крестьянинъ Фадѣй Ларіоновъ сынъ Косой в селѣ Высокомъ тяглой свой крестьянской дворъ, по тяглу треть чети пашни и с хоромы за 4 рубли, и за тотъ сво вкладъ постригли, во иноцѣхъ Онаретъ.

161-го г., марта въ 16 день, далъ вписи Анисимъ Ивановичъ Сырынѣевъ по родителѣхъ своихъ, по 11 человѣкахъ, вписати в оба сенадика, — въ вѣчной поминокъ 3 рубли денегъ да скатерть клѣтчатую тонкую.

161 г., марта въ 17 день, архимандритъ Стефанъ, поговоря на соборѣ з братьею, указали написать вкладную кланицу Андрею Ва

[illegible]

Августа въ 20 день далъ вкладу Печерскій [illegible] слободы [illegible] Денисъ Ивановъ сынъ, прозвище Кисель, 3 рубли денегъ, и за тотъ его вкладъ постригли, во иноцѣхъ Досиѳея.

Того жъ году изъ Нижнего Духова монастыря черноризецъ инокъ Василій Ивановъ въ Печерской монастырь колодку пѣнковую принесъ, въсу въ ней полтрети пуда, за 10 рублевъ, и за тотъ его вкладъ постригли, во иноцѣхъ Вениѳонта.

Того же году дань вкладу Закудемскаго стану, вотчины околничего Ивана Андреевича Мидовскаго, деревни Трощѣи старецъ Исаія, что былъ въ мирѣ Сава Ивановъ сынъ Мошна, въ Печерской монастырь 5 рублевъ, и за тотъ его вкладъ пріяли въ братство.

Того же году далъ вкладу вотчины боярина князя Якова Куденетовича Черкасского села Павлова крестьянинъ Василей Панкратьевъ сынъ 240 бревенъ да алховыхъ дровъ, конча за 5 рублевъ за 10 алтынъ по своей кушеной цѣнѣ, и за тотъ его вкладъ, будетъ похочетъ, постріжи.

Августа въ 1 день далъ вкладу старецъ Досиѳей, что в мирѣ былъ сынъ боярской Давыдъ Тимофеевъ сынъ Омачьлинъ, въ Печерской монастырь коня гнѣда 15 рублевъ, и за тотъ его вкладъ пріяли въ братство.

Того жъ года, августа въ 20 день, далъ вкладу изъ Нижнего Духова монастыря старецъ Ѳеодосей, что в мирѣ былъ Филипъ бочькарь посацкой, въ монастырь 5 рублевъ денегъ, и за тотъ его вкладъ в монастырь пріяли въ братство.

Того же году далъ вкладу вотчины дьяка Ивана Ларионовича Зиновьевича вотчины села Вередѣева крестьянинъ Онуфрей, прозвище Король, во иноцѣхъ Антоней, мерника чала за 4 рубли да 3 рубли денегъ, и за тотъ его вкладъ приняли в монастырь в братство.

Августа въ 26 день далъ вписи из Нижнего съѣжжей избы, попячей Прокофьй Ерофеевъ сынъ Симоновъ по родителехъ Преображенскаго монастыря старицы Ираиды Рясницынскіе, по 4-хъ человѣкахъ,—вписати в сенацки в подтѣпной,—рубль денегъ.

Далъ вписи старецъ Ѳеодосей Бочькарь по родителехъ своихъ по пяти человѣкахъ, вписати в оба сенадики, полтора рубли.

Августа въ 30 день далъ вкладу вотчины боярина князя Ивана

Ивановича Адоевскаго, Нижегородскаго уѣзду, деревни Кузнечихи старецъ Зосима, что в мирѣ былъ крестьянинъ Захаръ Нестеровъ, 2 рубли денегъ да лошадь меріна голуба, пяти лѣтъ, за 4 рубли, да улей со пчелами за рубль, и за тотъ сво вкладъ приняли въ братство.

162 г., сентября въ 30 день, далъ вкладу Нижегородцкого уѣзда, вотчины сына боярскаго Ивана Андреева сына Взозского, деревни Великаго Врага крестьянинъ Федотъ Григорьевъ в Печерской монастырь лошадь, меріна гнѣда, 5 лѣтъ, за 6 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ, будетъ похочетъ, постричи въ Печерскомъ монастырѣ.

Тогожъ 162 году, октября въ 5 день, далъ вкладу слободы Кошелевки крестьянинъ Данило Стефановъ сынъ Лотонникъ в монастырь 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ, будетъ похочетъ, въ Печерскомъ монастырѣ постричи.

Мѣсяца сентября въ 23 день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Федоръ, желѣзного ряду сидѣлецъ, в Печерской монастырь 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ в Печерскомъ монастырѣ постригли, во иноцѣхъ Осодосей.

Октября въ 15 день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Сила Семеновъ, портной мастеръ, в Печерской монастырь 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ в Печерской монастырь приняли въ братство, во иноцѣхъ Осодосей.

Ноября въ 1 день далъ вкладу села Ельни крестьянинъ Михайло Игнатьевъ сынъ въ монастырь лошедь, мерина савраса, за 3 рубли, и за тотъ сво вкладъ в монастырь постригли, во иноцѣхъ Мисаило.

Тогожъ году далъ вкладу слободы Подновья крестьянинъ Трофимъ Петровъ сынъ Доводчисковъ кобылу ворону за 4 рубли, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в слушки.

Ноября въ 24 день далъ вкладу села Лекѣева бобыль Семенъ Васильевъ сынъ, прозвище Половника, лошедь мерина сѢроиѣга, 5 лѣтъ противъ шестые, за 4 рубли съ полтиною, и за тотъ сво вкладъ в Печерскомъ монастырѣ постричи.

Декабря въ 22 день далъ вкладу деревни Черемиской крестьянинъ Макаръ Власьевъ сынъ Корелинъ лошедь, мерина ворона 5 лѣтъ, за 3 рубли, и за тотъ сво вкладъ в Печерскомъ монастырѣ постригли.

Генваря въ 5 день далъ вкладу монастырской вотчины деревни Кузміна Врага крестьянинъ Овдокимъ Козминъ сынъ 4 рубли денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи в Печерскомъ монастырѣ.

Далъ вкладу сынъ боярской Небажетъ Капретъ коня воронова за 6 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ в монастырѣ постригли, во ино-

цѣхъ Іосифъ; да онъже, Небажекъ Капревъ, далъ вкладу 10 рублевъ денегъ.

Генваря въ 26 день далъ вкладу, Нижегороцкого уѣзду, вотчины Тимофеевской жены Дмитріевича Лодыгина Окепьи Васильевны дочери, села Дуденева крестьянинъ Моєйко Тихоновъ кобылу коуру за 3 рубли, и за тотъ ево вкладъ в Печерскомъ манастырѣ, будетъ похочетъ, постричи.

Февраля въ 15 день далъ вписи старецъ Филаретъ деревни Таможнікова по родителехъ своихъ, по 4-хъ человѣкахъ, икону во имя Николы чудотворца, покрыта хрусталемъ, обложена серебромъ, позолочена, за 23 алтына за 2 денги, и та икона приложена в соборной церкви у мѣстные иконы пречистые Богородицы Владимирские на гойтанѣ.

Февраля въ 15 день далъ вкладу села Шишлева крестьянинъ Купрюшка 4 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ в Печерскомъ монастырѣ постригли, во иноцѣхъ...

Тогожъ числа далъ вкладу, Нижегородцкаго уѣзду, вотчины сына боярскаго Григорья Иванова сына Старкова, деревни Карауловы бывшей ево дворовой человѣкъ Варфоломей Григорьевъ копя сѣра, 14 лѣтъ, за 6 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ, будетъ похочетъ, постричи в Печерскомъ монастырѣ.

Февраля въ 16 день далъ вкладу из Нижнего Новагорода Духова монастыря старецъ Антопей Большой Лапоть 4 рубли денегъ да улей со пчелами, и за тотъ ево вкладъ приняли в монастырь в братство.

Маия въ 16 день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Евтихей Ивановъ сынъ 4 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи.

Маия въ 23 день далъ вкладу Богдановъ человѣкъ Жедринскаго Марко Никитинъ 2 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ в монастырѣ постричи.

Маия въ 26 день далъ вкладу Закудемского стану сынъ боярской Иванъ Васильевъ сынъ Своятіновъ жеребца гнѣда, 3 лѣтъ, за 20 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ постричи.

Тогожъ году далъ вкладу из Нижнего покровской попъ Никита Силуяновъ лошедь, кобылу с чубарпами, за 6 рублевъ.

Іюня въ 13 день далъ вкладу из Нижнего съѣжжие избы приставъ Марко Степановъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ в монастырѣ постричи.

Далъ вписи Онтропъ Лысковецъ по родителехъ своихъ,—вписати в сенадики,- въ вѣчной поминокъ 10 рублевъ денегъ.

Августа въ 12 день далъ вкладу из Нижнего Духова монастыря старецъ Ософанъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли въ монастырь въ братство.

Августа въ 29 день далъ вкладу из Нижнего Духова монастыря старецъ Попа Лошкарь в Печерскай монастырь 4 рубли, й за тотъ сво вкладъ в Печерской монастырь приняли въ братство.

163 г., октября въ 8 день, далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Иванъ Михаиловъ сынъ, портной мастеръ, образъ Николы чюдотворца в кіоти, окладной, оклад басменой с трубами, вѣнецъ чеканной позолочены, оплечьки прорѣзные серебреные незолочены, на створахъ писано Николы чюдотворца житіе, киотъ обложена кожею красною, за 5 рублевъ, да 3 рубли денегъ, и за тотъ сво вкладъ в манастырѣ постричи, какъ сво Богъ пріведетъ.

Тогожъ числа далъ вкладу отъ Николы не Старыхъ Печеръ николской попъ Леонтей Матвѣевъ в Печерской монастырь хлѣба ржи в манастырскую въ ягодінскую печатную мѣру 23 чети за 5 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ въ манастырѣ постричи.

Октября въ 9-й день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Федоръ Кириловъ с сыномъ своимъ Савою в Печерской монастырь двери царскіе, и сѣпь и столбцы рѣзные позолочены и посеребрены сусалнымъ золотомъ и серебромъ, а на нихъ святые на кругахъ писаны красками,—за 50 рублевъ, и за тотъ ихъ вкладъ въ монастырѣ постричи, какъ ихъ Богъ приведетъ.

Октября въ 10 день далъ вписи Иванъ Онтроповъ сынъ, лысковецъ, в Печерской монастырь по братѣ своемъ Васильѣ мерина похода, гнѣда.

Октября въ 14 день далъ вписи нижегородецъ ямской охотникъ Ортемей Ивановъ сынъ Ломосовъ по родителехъ своихъ, по 11 человѣкахъ, 10 рублевъ денегъ.

Октября въ 20 день далъ вписи деревни Ржавки крестьянинъ Иванъ Ильинъ по родителехъ своихъ, по отцѣ да по братѣ, улей со пчелами за рубль, вписати в сенадики.

Октября въ 25 день далъ вписи нижегородецъ посацкой человѣкъ, рыбной просолъ, Ондреянъ Елисѣевъ сынъ въ бочкѣ 15 рыбицъ бѣлыхъ просолныхъ да 8 звенъ бѣлужины за 5 рублевъ, и за то вписати родителей сво, 10 человѣкъ, в оба сенадики, в подстѣнной и литейной; да онъ же далъ скатерть клѣтчатую 8 аршинъ за 20 алтынъ, и за то приписано сво иныхъ родителей в сенадики.

Октября въ 28 день далъ вкладу с манастырскаго городнаго по[ч]

[illegible] Нечерскомъ Семеновскомъ деревенца попка, трехъ лѣтъ, за [illegible] и за тотъ его вкладъ въ монастырѣ постричи.

Ноября въ 3 день далъ вписи Лаврентей Логиновъ сынъ, вне печерскъ, по родителехъ своихъ, по 7 человѣкахъ, вписать в оба сенадки, въ томъ числѣ помянокъ 6 рублевъ денегъ.

Ноября въ 4 день далъ вписи слуга Осипъ Семеновъ по родителехъ своихъ, по 12 человѣкахъ, вписати в одинъ подъѣзжной сенадецъ, в вѣчной поминокъ рубль денегъ да пояну властелинскую за полтора рубля, а на верху тое пояны на крестѣ плетенки шелковы и около вѣнца плетенокъ же с кистью, шолкъ въ плетенкѣ и в кисти вишневой.

Тогожъ числа далъ вписи слободы Конелевки Данило Стефановъ сынъ Логиновъ по родителехъ своихъ, по 10 человѣкахъ, вписати в оба сенадки, 2 рубли с полтиною.

Далъ вкладу манастырскіе вотчины деревни Ржавки крестьянинъ Прокофей Олферьевъ сынъ Мироѣдъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ его вкладъ въ монастырѣ постричи.

Ноября въ 8 день далъ вкладу дворянинъ Еремей Карповъ сынъ Голеневскій в Нечерской монастырь коня нагайсково, рыжа, во лбу лысина, 7 лѣтъ, да арчакъ с войлокомъ и со всею сбруею, да нищаль длинную, все за 15 рублевъ, и за тотъ его вкладъ постричи, какъ его Богъ приведетъ.

Ноября въ 10 день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Левъ Терентьевъ сынъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ его вкладъ въ монастырѣ постричи.

Ноября въ 16 день далъ вписи села Ельни крестьянинъ Данило Пуговка по 4-хъ родителяхъ,—вписати в оба сенадки,—улей со пчелами за рубль.

Далъ вписи болшиной келарь старецъ Филимонъ по родителѣ своемъ, по одномъ человѣкѣ, вписати в сенадкѣ, 8 аршинъ навины двойниковые.

Ноября въ 25 день далъ вкладу из Нижнего посацкой человѣкъ Данило Кириловъ сынъ Шатинъ, рыбный прасолъ, лошедь, кобылу сѣру, за 8 рублевъ, и за тотъ его вкладъ, будетъ похочетъ онъ, и намъ его постричи въ Нечерскомъ монастырѣ.

Декабря въ 1 день далъ вписи из Нижнего Никитниковъ прикащикъ Григорей Щека по хозяйскихъ родителехъ, по трехъ человѣкахъ, вписати в сенадки, на братью три рогожи соли, вѣсу 60 пудъ.

Декабря въ 4 день далъ вписи села Высоково крестьянинъ Се-

менъ Семеновъ сынъ Хвостиковъ по родителехъ своихъ, по 8 человѣкахъ,—вписати в сепадики,—корову бѣлую за 2 рубли.

Тогожъ числа далъ вписи села Ельни крестьянинъ Елизарей Шестернінъ по 3-хъ человѣкахъ,—вписати в сепадики,—улей со пчелами да двѣ сѣти мстныхъ.

Декабря въ 10 день далъ вкладу из Нижнего старецъ Ніфонтъ, что в мирѣ былъ нижегородецъ посацкой человѣкъ Никита кожевникъ, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли въ манастырь в братство.

Декабря въ 11 день далъ вписи черной дьяконъ Иоасафъ по родителехъ Григорья Страхова, по 11 человѣкахъ, — вписати в сепадики,—рубль денегъ да скатерть рядную длина 6 аршинъ, да полотенцо болшое, шито золотомъ и серебромъ, за рубль за 25 алтынъ.

Декабря въ 14 день далъ вкладу из Нижнего Новагорода старецъ Іосифъ, что в мирѣ былъ посацкой человѣкъ Иванъ Ивановъ сынъ Козловъ, 20 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в братство.

Декабря въ 18 день далъ вписи села Плесца николской попъ Федоръ Іевлевъ по родителехъ своихъ, по 8 человѣкахъ,—вписати в оба сепадики,—двѣ лошади, кобыла сужереба да жеребя нагайское.

Декабря въ 20 день далъ вкладу гость Михайло Гурьевъ по головамъ 100 рыбъ мѣрныхъ калухъ за 60 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ в Печерскомъ монастырѣ постричи прикащика ево Власа Васильева сына Маланьина, какъ ево Богъ приведетъ.

Тогожъ числа далъ вкладу Закудемского стану, деревни Сѣркова, Толмачевскаго приходу, крестьянинъ Яковъ Еремѣевъ Ворона 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ в манастырѣ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Декабря въ 25 день далъ вкладу государевы дворцовые Заузолскіе волости, Сопчинскаго конца, деревни Осинокъ крестьянинъ Оптонъ Прокофьевъ лошадь мерина гнѣда, в лѣтѣхъ сросла, за 4 рубля, да 6 овецъ суягныхъ за полтора рубли, да рубль денегъ, и за тотъ ево вкладъ постригли.

Да онъ же далъ вписи по 10 родителехъ корову да 3 овцы за полтретья рубли.

Генваря въ 3 день далъ вкладу из Нижнего безмѣстной старецъ Феодосей, что в мирѣ былъ сапожникъ, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли в манастырь в братство.

Генваря въ 5 день далъ вкладу села Мурашкина Преображенского монастыря старецъ Кирилъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в манастырь в братство.

Тогожъ числа далъ вписи деревни Фроловскіе Иванко Терентіевъ по родителехъ, по 7 человѣкахъ,—вписати в оба сенадики,—два улья со пчелами.

Генваря въ 17 день дали вкладу Стефанъ да Володимеръ да Иванъ Ивановы дѣти Есины конь гнѣдъ, 8 лѣтъ, за 20 рублевъ, и за тотъ ихъ вкладъ вписати въ сенадики брата ихъ Федота Еремѣева сына Есина в вѣчной поминокъ.

Генваря въ 18 день далъ вкладу из Нижнего Новагорода Духова монастыря старецъ Александръ, портной мастеръ, сухорукъ, конь калмыцкой мухортъ, 8 лѣтъ, за 10 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ в монастырь приняли в братство.

Генваря въ 22 день дали вкладу из Нижнего Новагорода Благовѣщенскіе слободы никольской попъ Нимінъ съ сыномъ своимъ Агафоникомъ 6 рублевъ денегъ, и за тотъ ихъ вкладъ, будетъ они похотятъ, и намъ ихъ обоихъ постричи, какъ ихъ Богъ приведетъ. Да онъ же далъ по родителехъ своихъ, по 12 человѣкахъ,—вписати в сенадики,—3 рубли денегъ.

Тогожъ числа далъ вкладу манастырскіе вотчины села Шишлева старецъ Феодосей, что в мирѣ былъ крестьянинъ Федоръ Прокофьевъ, 6 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли в братство.

Приказалъ дать вписи села Высоково троицкой попъ Иванъ Ульяновъ по себѣ и по родителехъ своихъ, по 14 человѣкахъ,—вписати в сенадики,—10 рублевъ денегъ да корову.

Далъ вписи села Ельни крестьянинъ Григорей Митрофановъ по братнихъ Тимофеевыхъ родителехъ, по 10 человѣкахъ,—вписати в сенадики,—лошадь.

Генваря въ 25 день далъ вписи Анисимъ Ивановичъ Скрыпѣевъ по родителехъ своихъ, по 4-хъ человѣкахъ,—вписати в сенадики,—2 рубли.

Тогожъ числа далъ вкладу Семенъ Васильевъ сынъ Каиревъ конь сѣръ за 10 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ постричи в Печерскомъ монастырѣ, какъ сво Богъ приведетъ.

Генваря въ 28 день далъ вписи из Нижнего Новагорода ямской охотникъ Онтопъ Максимовъ по отцѣ своемъ Максимѣ лошадь, меріна сѣра, за 5 рублевъ, и за то отца сво вписали в оба сенадики.

Далъ на поминокъ на сорокоустъ старецъ Селивестръ, что в мирѣ былъ манастырской плотникъ Прокофей, по сынѣ своемъ корову черпую за полтора рубли.

Февраля въ 1 день далъ вкладу старецъ Нифонтъ, что в мирѣ

былъ губной староста Микита Кирилов сынъ Окачкинъ, 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ манастырь в братство.

Дала вписи села Ельни вдова Игнатьевская попадья Стефанида по двоихъ родителехъ,—вписати в сенадники,—скатерть рядную за полтину.

Февраля въ 5 день далъ вкладу из Нижнего Новагорода нищей Михаило Кузминъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в манастырь в братство.

Февраля въ 11 день далъ вкладу Печерскаго монастыря ризничей черной дьяконъ Иоасафъ книгу житіе преподобнаго отца нашего Савы Сторожевскаго печатную, в десть, тонка, и за тотъ ево вкладъ по смерти написать в сенадники и поминать, какъ прочихъ вкладчиковъ. И та книга отдана в ризницу емужь, дьякону Иоасафу.

Далъ вкладу Переяславля Залѣсскаго обители Живоначальные Троицы и преподобнаго отца нашего Дамиана тое обители архимандритъ Тихонъ, прежь бывшей постриженикъ и вкладчикъ Печерскаго монастыря, двѣ книги: Евангеліе напрестольное, александрейская бумага, болшая печать, да Бесѣды на апостолские дѣяние, в десть, киевская печать, а за тотъ ево вкладъ написать родители ево в оба сенадники въ вѣчной поминокъ. И тѣ книги отданы в ризницу ризничему дьякону Иоасафу.

Февраля въ 19 день далъ вписи Матвѣй Олешинъ скатерть браную, мѣрою 5 аршинъ, за 40 алтынъ с полугривною, и за то вписати 5-хъ ево родителей в сенадики, в оба.

Тогожъ числа далъ вкладу из за Волги, государевы дворцовые Заузолскіе волости, Сопчінсково конца, деревни Клюкина крестьянинъ Федоръ Мокѣевъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ в манастырѣ постричи.

Февраля въ 24 день далъ вкладу села Мурашкина Преображенскаго монастыря старецъ Нифонтъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Марта въ 1 день далъ вкладу слободы Подновья крестьянинъ Лукьянъ Васильевъ сынъ Черніковъ 8 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ въ монастырѣ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Марта въ 7 день далъ вкладу болнишной старецъ Фаддей, сапожникъ, за сына своего дряхлова, за Ивана, 4 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ сына ево постригли в болницу, во иноцѣхъ Иоасафъ.

Марта въ 12 день далъ вкладу, вотчины боярина Бориса Ивановича Морозова, села Мурашкина Преображенскаго монастыря старецъ Иоасафъ 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріяли въ монастырь в братство.

Марта въ 19 день далъ вкладу изъ Нижнего Новагорода посацкой человѣкъ Климентъ Ивановъ 6 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли в манастырѣ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Тогожъ числа далъ вкладу села Толмачева, деревни Шерменева старецъ Лаврентей 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли в болницу въ братство.

Марта въ 23 день далъ вкладу села Георгиевскаго старецъ Савинъ, плотникъ, 3 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли въ монастырь въ братство.

Марта въ 24 день далъ вкладу села Муранкина старецъ Сергей, а в мирѣ былъ священникъ Стефанъ, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Марта въ 25 день далъ вкладу казначей старецъ Макарей Поповъ в вѣчной поминокъ по душѣ своей и по родителяхъ 50 рублевъ денегъ.

Тогожъ числа далъ вкладу манастырские вотчины деревни Вишенокъ крестьянинъ Стефанъ Фирсовъ 4 рубля денегъ, и за тотъ ево вкладъ в манастырѣ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Марта въ 27 день далъ вкладу Заузольской волости, Сончинского конца, деревни Галкина крестьянинъ Копонъ Герасимовъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли в манастырь постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Марта въ 28 день далъ вкладу деревни Вишенокъ крестьянинъ Фирсъ Степановъ 2 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в манастырь постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Марта въ 29 день далъ вкладу села Федякова крестьянинъ Иванъ Филимоновичъ, прозвище Палагеинъ, 4 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ въ монастырѣ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Мая 2 день далъ вкладу Дмитрей Ондреевъ сынъ Фрянсбесковъ коверъ болшей за 10 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ вписали в сепадики в вѣчной поминокъ родители ево.

Іюня въ 28 прівезенъ вклатчикъ Федоръ Петровичъ Пріклонской, погребсти ево въ Печерскомъ монастырѣ. На гробу ево прівезена икона пречистые Богородицы Стрѣтенія, окладная, окладу серебреной начекапное дѣло капфарской, позолоченъ, вѣнцы у Богородицы и у святыхъ серебреные же, рѣзные, позолочены. И та икона поставлена в вѣчно в церквѣ Вознесенія Господня на поминокъ души ево. Да онъ же, Федоръ Петровичъ, приказалъ послѣ своего живота дать в Печерской монастырь кладъ немолоченово хлѣба ржи въ вѣчной помінокъ.

Августа въ 1 день далъ вкладу изъ Нижнего Новагорода Папские

слободы иноземець Иванъ Астафьевъ сынъ Пузиковъ 6 рублевъ с полтиною да серебра 2 сѳмка без четверти за рубль за 20 алтынъ, и за тотъ сво вкладъ постригли, во иноцѣхъ Иларіонъ.

Августа въ 3 день дала вписи из Нижнего Новагорода Воскресенскаго монастыря старица Марья по 5-хъ родителяхъ, вписати в сенадики, 30 алтынъ денегъ да образъ Николы чюдотворца окладной, окладъ мѣдной, позолоченъ, вѣнецъ серебреной басменой, позолоченъ же.

164 г., октября въ 26 день, далъ вкладу вотчины боярина князя Ивана Петровича Пронскаго да княжны Анны Михайловны села Вязовки крестьянинъ Симонъ Родионовъ: 2 лошади, меринокъ бурь 3-хъ лѣтъ да кобыла савраса дву лѣтъ, да корову съ подтелкомъ, да 20 четвертей всякого ржанова и ярового хлѣба, да трое свиней,—все за 8 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ постричи.

Октября въ 28 день далъ вкладу ржевитинъ пріхожей человѣкъ Сидоръ Семеновъ 9 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ в монастырѣ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Ноября въ 28 день далъ вписи Печерского монастыря старецъ Макарей Поповъ по двоихъ родителехъ,—вписать в оба сенадики,—стопу бумаги пищіе, большіе руки, за 20 алтынъ.

Генваря въ 12 день далъ вписи старецъ Феофанъ, свѣшникъ, по 5-хъ родителехъ, вписати в сенадики, 13 алтынъ 2 ден. да скатерть чешуйчату, мѣрою 6 аршинъ.

Тогожъ числа далъ вписи старецъ Иосифъ Свонтіповъ по 5-хъ родителехъ деревни Княжихи крестьянина Ивана Вилшикова, вписати в сенадіки в вѣчной поминокъ, а далъ 3 скатерти топкихъ узорьчатыхъ: одна в длину полчверта аршина, да ширину полутора аршина, да 2 уженькихъ: одной длина полтретья аршина, а другой 2 аршина с четью.

Февраля въ 22 день далъ вкладу из Нижнего Новагорода безмѣстной старецъ Макарей, что бывалъ в мирѣ Миронъ Федосѣевъ, Василья Рогожникова человѣкъ, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ въ монастырь приняли в братство.

Марта въ 19 день далъ вкладу, вотчины Ондрея Васильевича Толстова, села Ключищъ крестьянинъ Кирила Ивановъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Марта въ 26 день далъ вкладу села Толмачева старецъ Павелъ 1 рубли 14 алтынъ 2 деньги, и за тотъ сво вкладъ приняли въ монастырь в братство.

Апрѣля въ 1 день далъ вкладу Никольскіе большіе слободы крестьянинъ Иванъ Павловъ сынъ Можевитинъ 4 рубли, и за тотъ сво вкладъ приняли в монастырь постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Апрѣля въ 16 день далъ вкладу изъ Нижняго Новагорода рождественской попъ Иванъ Перфильевъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ Богъ пріведетъ.

Апрѣля въ 28 день далъ вписи села Поповскаго священникъ Семіонъ Федоровъ по родителехъ тогожъ села священника Матвѣя Яковлева,—написати в сенадики въ вѣчной помінокъ 12 имянъ,—5 рублевъ денегъ да лошадь кобылу буру.

Апрѣля въ 29 день далъ вкладу, вотчины Андрея Васильевича Толстова, села Ключищъ крестьянінъ Василей Ивановъ Федерякінъ 6 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ пріведетъ.

Мая въ 13 день далъ вписи черной дьяконъ Іосафъ по 25 родителехъ,—въписати в оба сенадики,—5 рублевъ денегъ да книгу Псалтырь, печать московъская болшая, в десть, за полтора рубли без гривны.

Того же числа далъ вписи села Федякова крестьянінъ Семенъ Антопьевъ по 5-хъ родителехъ,—вписати в сенадики,—рубль 8 алтынъ 2 деньги.

Мая въ 14 день далъ вписи старецъ Феофанъ, свѣшнікъ, по 4-хъ родителяхъ,—вписати в сенадики,—рубль денегъ.

Мая въ 24 день далъ вписи Семенъ Федоровъ сынъ Чемесовъ по себѣ и по родителехъ своихъ 13 рублевъ 28 алтынъ 2 деньги, вписати в оба сенадики въ вѣчной помінокъ 3 имяни.

Іюня въ 4 день дала вписи Нижегороцкого уѣзду, Березопольского стану, села Шапкина Марфа Ивановская жена Козлова по родителехъ своихъ 2 рубли денегъ да скатерть браную 6-и аршинъ.

Іюня во 8 день дала вписи села Ягоднаго старица Маріна по сынѣ своемъ, по попѣ Иванѣ Семеновѣ, и по родителехъ своихъ, по 8 имянехъ,—написати в сенадики,—34 алтына 2 ден. да новину двойниковую, мѣрою 26 аршінъ с четью, за 30 алтынъ.

Тогожъ числа далъ вкладу села Ягодного крестьянінъ Семенъ Григорьевъ сынъ Верховцевъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ пріведетъ. Да онъ же далъ вписи по братѣ своемъ Федорѣ,—вписати в сенадіки,—8 алтынъ.

Тогожъ числа далъ вписи села Рубскаго крестьянінъ Ивашко Григорьевъ по одномъ родителѣ,—вписати в сенадіки,—8 алтынъ 2 деньги.

Іюня въ 9. день далъ вписи, села Троецкого, деревни Сосновки крестьянінъ Сава Волковъ по 7 родителехъ,—вписати в сенадіки,—рубль 22 алтына 4 деньги.

Тогоже числа далъ вписи села Рубскаго староста Иванъ Добычінъ по двоихъ родителехъ,—вписати в сенадики,—полтіну денегъ.

Іюня въ 11 день далъ вписи села Плотінскаго священнікъ Матвѣй Невлевъ по 11 родителехъ, — вписати в сепадики,—2 рубли 25 алтынъ.

Тогоже числа далъ вписи старецъ Ксенефонтъ будилщікъ по 12 родителехъ,—вписати в сепадики,—3 рубли.

Іюня въ 20 день далъ вписи села Рубскаго крестьянинъ Игнатей Фадеевъ по 4-хъ родителехъ,—вписати в сепадики,—рубль денегъ.

Іюня въ 22 день далъ вписи, села Варварскаго, деревни Игрищь крестьянінъ Петръ Васпльевъ по одномъ родителѣ, — вписати в сепадіки,— 8 алтынъ 2 деньги.

Іюня въ 30 день далъ вписи села Плесца попъ Федоръ тогоже села Плесца по Борисѣ и по иныхъ ево родителехъ,—вписати в сепадики,—4 рубля денегъ.

Мѣсяца іюля въ 3 день далъ вписи старецъ Феофанъ, свѣшнікъ, по 8 родителехъ,—вписати в сенадики,—рубль 25 алтынъ да 2 скатерти: одна клѣтчатая, а другая рядная, обѣ ветхи.

Іюля въ 6 день, при архимандритѣ Иларіонѣ, далъ вкладу в Печерской монастырь, Курмышскаго уѣзда, вотчины боярина Михайла Михайловича Салтыкова, села Бурцова стрѣтенской попъ Федоръ Опанынъ 10 рублевъ денегъ да лошадь меринъ сѣръ, 4-хъ лѣтъ, за 10 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ пріведетъ.

Іюля въ 15 день далъ вкладу, вотчины бояріна Бориса Ивановіча Морозова, пріселка Вершпіна попъ Наумъ Володимеровъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево въкладъ постричи, какъ ево Богъ пріведетъ.

Тогоже числа далъ вписи села Мурашкіна Преображенского монастыря старецъ Александръ Алексѣевъ по 10 родителехъ, — вписатп в оба сепадики,—2 рубли с полтіною.

Августа въ 19 день далъ вкладу старецъ Александръ, прежде бывшей рождественской протопопъ Андреянъ, что былъ у государя на сѣняхъ, однорятку вишневую поповскую, пашивка хамьянная, да ферази отласъ лазоревой, подложены кіндякомъ алымъ, у піхъ 19 пугвицъ серебреныхъ скапныхъ позолочены, да охабень шуфряной, ожерелье бархатъ рытой покрасной землѣ, все за 20 рублевъ.

Августа въ 20 день далъ вписи лѣвого крылоса головщікъ старецъ Варлаам Печерской по 4-хъ родителехъ,—вписати в сепадики, икону Іоанна Богослова за рубль, писана на золотѣ и на краскахъ.

Тогожъ числа далъ вписи черной дьяконъ Гурей по 5-хъ родителехъ,—вписати в сепадики,—масла древянаго 10 гривенокъ за рубль за 8 алтынъ за 2 деньги.

Августа въ 21 день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ

Андреянъ Ивановъ сынъ Листовъ 6 рублевъ денегъ да лошадь, кобылицу пегайскую, саврасу, 4 хъ лѣтъ, за 3 рубля.

Августа въ 25 день далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Василей Григорьевъ сынъ, хлѣбникъ, 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ въ монастырѣ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

165 г., сентября въ 13 день, далъ вписи из Нижнего иконникъ Семенъ Михайловъ сынъ, свіяженинъ, по 5-хъ родителехъ, вписати в синодики,—2 рубли с полтіною.

Сентября въ 14 день далъ вписи из за Волги, от Николы з бору, государевъ крестьянинъ Зиновей Федоровъ по двоихъ родителехъ, вписати в сенадіки,—новіну двойніковую, мѣрою 22 аршина съ полуаршіномъ, з грівною за 20 алтынъ. Да онъ же далъ по одномъ родителѣ вписи 8 алтынъ 2 деньги.

Далъ вписи из Нижнего Новагорода посацкой человѣкъ Иванъ Григорьевъ по двоихъ родителехъ,—вписати в сенадіки,—4 грівенки воску, да полфунта ладону, да вощины 5 грівенокъ, да ставъ меду за 20 алтынъ.

Сентября въ 17 день далъ вписи из Нижнего посацкой человѣкъ Василей по двоихъ родителехъ,—вписати в сенадіки,—полтіну денегъ.

Того же числа далъ вписи из Подновья крестьянинъ Григорей Варламовъ по 4-хъ родителехъ,—вписати в сенадики,—рубль денегъ.

Сентября въ 18 день далъ вписи из Нижнего Новагорода Духова монастыря игуменъ Пафнотей по 14 родителехъ, — вписати в синодики,—2 рубли.

Сентября въ 22 день далъ вкладу деревни Боярскихъ Вишенокъ крестьянинъ Степанъ Рюминъ 6 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ пріведетъ.

Сентября въ 23 день далъ вкладу Николскіе болшіе слободы крестьянинъ Лукіянъ Селиверстовъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пострічи, какъ ево Богъ приведетъ.

Сентября въ 29 день далъ вписи старецъ Аврамей крылошнінъ, что из Макарьевскаго монастыря, по родителехъ Духовского игумена Пафнотья, по двоихъ имянехъ, — вписати в сенадики, — 17 алтынъ 2 деньги.

Сентября въ 30 день далъ вписи крыловской дьячекъ Левка Ивановъ сынъ Сырохватовъ по Фролкѣ Кошевскомъ в женою полтіну, вписати в оба сенадики.

Мѣсяца октября въ 2 день далъ вписи старецъ Антоней Король по 9 родителехъ,—вписати в сенадики,—2 рубли 6 алтынъ 4 деньги.

Октября въ 4 день далъ вписи старецъ Сергей Маленькой, что с Вязовки, по 5 родителехъ рубль денегъ, вписати в сенадики.

Октября въ 10 день дала вписи великовраская попадья по одномъ родителѣ,—вписати въ сенадіки,—8 алтынъ 2 деньги.

Октября въ 12 день далъ вкладу из Ніжнего Новагорода посацкой человѣкъ серебренікъ Максимъ Митрофановъ 15 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ пріведетъ.

Октября въ 14 день дали вкладу из Ніжнего Новагорода посацкіе люди Иванъ да Иродіонъ Овдѣевы дѣти Кореленіповы лошадь, кобылицу черкасскую, гнѣду, 8 лѣтъ, за 15 рублевъ; и за тотъ ихъ вкладъ, будетъ они похотятъ, постричи, какъ ихъ Богъ пріведетъ, да за тотъ же ихъ вкладъ вписати в сенадики 20 имянъ родителей ихъ.

Октября въ 15 день далъ вписи села Ельни крестьянинъ Кузьма Быстріновъ по 18 родителехъ,—вписати в сенадики,—3 рубли с полтіною.

Октября въ 16 день далъ вписи черной попъ Панфотей 6 родителехъ,—вписать в сенадіки,—полтора рубли денегъ.

Тогожь числа далъ вписи петровской попъ Стефанъ по 13 родителехъ,—вписати в сенадіки,—3 рубли 8 алтынъ 2 ден.

Тогожь числа далъ вписи старецъ Измайло Нижегородецъ по 5 родителехъ,—вписати в сенадіки,—рубль 8 алтынъ 2 ден.

Тогожь числа далъ вписи старецъ Павелъ плотнікъ по двохъ родителехъ,—вписати в сенадіки,—полтіну денегъ.

Октября въ 18 день далъ вписи слободы Кошелевки слуга Степанъ Поспѣловъ по Гордѣѣ Щепетільникѣ 8 алтынъ 2 ден.

Тогожъ числа дала вписи вдова Марфа, Василья кузнеца дочь, по двохъ родителехъ полтіну денегъ.

Октября въ 19 день далъ вписи крыловской дьячекъ Левка Сырохватовъ по старіцѣ Воскресенскаго манастыря,—вписати в сенадіки,—8 алтынъ 2 ден.

Октября въ 21 день далъ вкладу деревни Вишепокъ крестьянинъ Степанъ Фирсовъ, в додачю къ 4 рублемъ, 2 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ постригли.

Тогожь числа далъ вписи села Перевозу крестьянинъ Купреянъ Тимоосевъ сынъ, кузнецъ, по себѣ и по родителехъ, по 5 имянехъ, 4 рубли 14 алтынъ, вписати в синадики.

Того же числа далъ вписи Никольские большіе слободы Василей Вінокуровъ по родителехъ Степана Рюміна, что з боярскихъ Вишепокъ, по 6 имянехъ,—вписати в сенадики,—полтора рубли.

Далъ вписи села Шишлева, деревни Орлова крестьянинъ Иванъ Григорьевъ по 3 родителехъ,—вписати в сенадики, лошадь мерина рыжа. Да деревни Медвѣдкова крестьянинъ далъ вкладу лошадь мерина жь рыжа. А тѣхъ лошадей прислалъ старецъ Пона Резанов.

Октября въ 22 день далъ вписи села Мухоѣдова крестьянинъ Наумъ Микитинъ сынъ Коркинъ по 25 родителехъ, вписати в сенадики, лошадь кобылу сѣру, 5 лѣтъ, да 3 улья со пчелами за 6 рублевъ; да октября въ 29 день онъ же далъ вписи лошадь, мерина сивожелѣза, 6 лѣтъ, да рубль далъ за 10 родителей.

Далъ вписи с Новова починка, что за Ветчаковскимъ перевозомъ, крестьянинъ Филипъ Григорьевъ по себѣ и по родителехъ, по 3 имянехъ, вписати в сенадики, лошадь, мерінокъ сѣрь, 8 лѣтъ.

Дала вписи вдова Пелагея Арзамаска по 4 родителехъ,—вписати в сенадики,—горшокъ мѣдной, вѣсомъ 28, за рубль.

Октября въ 22 день далъ вписи деревни Танайкова крестьянинъ Яковъ Андреевъ по 8 родителехъ,—вписати в сенадики,—2 улья со пчелами, и тѣ пчелы в селѣ Ягодномъ на манастырскомъ дворѣ.

Того же числа далъ вписи деревни Вишенокъ старецъ Сава, что былъ Стефанъ Фирсовъ, по 16 родителехъ,—вписати в сенадики,—лошадь мерина свѣтлобура, за 4 рубли, 6 лѣтъ.

Далъ вписи села Шипилева церковной дьячекъ Григорей Панфиловъ по 4 родителехъ,—вписати в сенадики,—4 коровы; а тѣ коровы взяты в селѣ Шипилевѣ на манастырской дворъ.

Да деревни Фатьянкова крестьянинъ Иванъ Зуй далъ по себѣ и по родителехъ, по 4 имянехъ, мерінa голуба.

Да деревни Медвѣдкова послѣ Ивана данъ мерінъ рыжь. Привелъ в монастырь Степька Шома.

Далъ вписи старецъ Боголѣпъ Залейцынской по 8 родителехъ,—вписати в сенадики,—лошадь мерінa, изгнѣда бура, во лбу лысина, за 2 рубли.

Ноября въ 19 день далъ вкладу государевы дворцовые Заузольскіе волости, Сончінского конца, деревни Ватомы крестьянинъ Михайло Захаровъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постригли, во иноцѣхъ Мисаило.

Декабря въ 20 день далъ вкладу села Лекѣева старецъ Адамъ 4 рубли денегъ да улей со пчелами за рубль, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Генваря въ 1 день далъ вкладу села Помры старецъ Макарей, что в мирѣ былъ крестьянинъ Марко Петровъ сынъ, 2 рубли с полтіпою, и за тотъ сво вкладъ пріняли в братство.

Того же числа далъ вкладу деревни Таможнікова старецъ Варсонофей, а в мирѣ былъ крестьянінъ Василей Федоровъ, 2 рубли денегъ да корову черную за рубль, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Генваря въ 9 день далъ вкладу манастырскіе вотчины деревни Медвѣдкова старецъ Иона, а в'мірѣ былъ Иванъ Степановъ, 2 рубли денегъ да лошадь, меріна голуба, за полтора рубли.

Генваря въ 14 день далъ вкладу села Крутца старецъ Тарасей, что в мірѣ былъ в томъ селѣ Крутцѣ священникъ Тихонъ, 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в братство.

Генваря въ 24 день далъ вписи старецъ Корнелей Хромой по 4 родителехъ,—вписати в сенадіки,—лошадь меріпокъ, коуренекъ, 5 лѣтъ, за рубль.

Февраля въ 1 день далъ вписи архимандритъ Иларіонъ по родителехъ своихъ, по 30 имянехъ, мятель вишневова сукна, нашівка шолкъ гвоздишной, подкладка кіндякъ таусінной, подпупонъ покромью, за 10 рублевъ.

Того же числа далъ вкладу бывшей архимандритъ Германъ властелинскую пуховую шляпу, подержаную, да сѣдло доброе, властеліпъское же, покрыто бархатомъ.

Того же числа далъ вписи бывшей Благовѣщенского монастыря архимандритъ Антоней по родителехъ своихъ, по 30 имянехъ,—вписати в оба сенадики,—ширінку накищеную, шита и накищена золотомъ по тафтѣ.

Далъ вкладу манастырскіе вотчины села Коропова крестьянинъ Терентей Осиповъ сынъ, прозвище Корова, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Того же числа далъ вкладу, села Ягодного, деревни Ковалева старецъ Серапіонъ, что в мірѣ былъ Семенъ Покряй, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Тое же деревни далъ вкладу старецъ Иевъ, что в мірѣ былъ Иванъ Веселнікъ, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в братство.

Того же числа далъ вкладу старецъ Герасимъ с Корташихи, что былъ Грігорей Савельевъ, 5 рублевъ денегъ.

Февраля въ 5 день далъ вкладу села Перевозу старецъ Павелъ, что в мірѣ былъ Петрай Карповъ, 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в братство.

Февраля въ 7 день далъ вписи старецъ Нифонтъ Омачкінъ по Посніковыхъ родителехъ Уварова 5 рублевъ денегъ, —написать в оба сенадики.

Февраля въ 17 день далъ вкладу села Бурцова церковный бобыль Федосѣй Ивановъ в уплату 4 рубли денегъ.

Февраля въ 18 день далъ вкладу села Вязовки старецъ Симеонъ,

что в мирѣ былъ крестьянинъ Сидоръ, 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ манастырь въ братство.

Февраля въ 21 день далъ вкладу деревни Вишенокъ старецъ Иванко, что былъ крестьянинъ Иванъ Дуда, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Марта въ 1 день далъ вкладу села Коронова крестьянинъ Иванъ Михайловъ сынъ Палкинъ 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постригли, какъ ево Богъ приведетъ.

Того же числа далъ вкладу села Ягодного старецъ Михѣй, что в мирѣ былъ Михайло Феофановъ, 3 рубли денегъ да 8 холстовъ, толстыхъ и тонкихъ, за полтора рубли.

Того же числа далъ вкладу хлѣбенной работникъ Дружина Яковлевъ 4 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ постригли, во иноцѣхъ Ипатей.

Марта въ 4 день далъ вкладу деревни Вишенокъ старецъ Мапасѣя, что в мирѣ былъ Матвѣй Глуховъ, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в братство.

Того же числ далъ вкладу села Гладева попъ Кондратъ Гавриловъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в манастырь постричи, какъ ево Богъ пріведетъ.

Марта въ 5 день далъ вкладу Никольскіе большіе слободы крестьянинъ Семенъ Сырохватовъ з братьями 3 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ отца ево и брата погребли в манастырѣ и написали в сепадники.

Марта въ 9 день далъ вкладу деревни Калинина Ивановъ крестьянинъ Шишова Петръ Евстратьевъ 5 рублевъ денегъ да лошадь кобылу за полтора рубли, и за тотъ ево вкладъ постригли.

Марта въ 16 день далъ вкладу, села Пицы, деревни Чаниновы старецъ Иона, а в мирѣ былъ Иларионъ Максимовъ, 9 рублевъ с полтиною денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Марта въ 21 день далъ вкладу села Дубскова Степана да Ивана Чемесовыхъ крестьянинъ Петръ Федоровъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Апрѣля въ 6 день далъ вкладу, села Толмачева, деревни Ерькова старецъ Сергѣй 6 рублевъ денегъ да лошадь, кобыленцо булану, за полтіпу, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Апрѣля въ 18 день далъ вкладу Нікольскіе слободы крестьянинъ Корнило Федоровъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ, буде похочетъ, и намъ ево постричи в Печерскомъ монастырѣ.

Маия въ 2 день далъ вкладу Никольские бояшіе слободы бывшей никольскій попъ Игнатей, а во иноцѣхъ старецъ Иона, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Того же числа далъ вкладу села Ягодного старецъ Иона Мининъ 6 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли въ монастырь в братство.

Маия въ 15 день далъ вкладу села Толмачева крестьянинъ Титъ Гавриловъ 2 рубли денегъ да меду 8 пудъ с четью за 7 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ Богъ приведетъ.

Маия въ 20 день далъ вписи бывшей Печерского монастыря архимандритъ Германъ по 8 родителехъ,—вписати в сепадники,—2 рубли денегъ.

Июня въ 9 день далъ вкладу села Мурашкіна Спасскаго монастыря старецъ Іосифъ Пола 7 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Того же числа далъ вкладу, села Шпилева, деревни Киселихи старецъ Іосифъ, что в мирѣ былъ Иванъ Киселевъ, 7 же рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Июня въ 15 день далъ вкладу из Нижняго Новагорода богадѣлепной пѣцей Афонасей слѣпой 9 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Далъ вписи костромітинъ Селивестръ Тимофеевъ по 23 родителехъ,—вписати в сепадники,—пудъ ладону.

Далъ вписи села Лекѣева Иванъ Афонасьевъ сынъ Боданінъ лошадь коня каря по 15 имяпехъ,—вписати в сепадники,—за 15 рублевъ; и во 166 году марта въ 24 день коня взялъ, а денегъ прислалъ 14 рублевъ, а на немъ допять рубль.

Далъ вписи села Покровскаго попъ Василей Шадра по 14 родители,—вписати в сепадники,—лошедь, жеребца коура, за 10 рублевъ, а по смерти сво Васильевой попадьи сво Анны имяни вписати же в сепадники за ту жъ вписъ.

Июля въ 15 день далъ вкладу старецъ Феодосей, что в мирѣ былъ села Рубскаго крестьянинъ Федоръ Серыѣевъ, 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Июля въ 19 день далъ вкладу села Крутца старецъ Иона, что в мирѣ былъ иноземецъ Иванъ Хвойніцкой, 7 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

166 г., сентября въ 12 день, далъ вкладу села Вельдеманова старецъ Иона Бобровъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Сентября въ 17 день далъ вписи костромитинъ Антонъ Лукьяновъ сынъ по 5 родителехъ, вписати в сенадики, полнуда ладону.

Сентября въ 30 день далъ вписи старецъ Иона Хвойницкой по 5 родителехъ, вписати в сенадики, – 2 тарели серебра за 40 алтынъ с полугривною.

Октября въ 22 день далъ вкладу черной попъ Тихонъ, что служилъ в бѣльцахъ на городномъ монастырскомъ подворьѣ попъ Терентей, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Тогоже числа далъ вкладу старецъ Гавріилъ Телѣгинъ, что в мірѣ былъ, Ягодинские волости, деревни Танайково крестьянинъ Григорей Телѣгинъ, 22 чети ржи, да овса 10 чети, ячмени 2 чети, четверть полбы, да 2 меріна, да кобыла, да 3 коровы, да 3 овцы, все за 22 рубли с полтиною, и за тотъ сво вкладъ приняли въ монастырь въ братство.

Ноября въ 5 день далъ вписи нижегородецъ посацкой человѣкъ Перфилей Зубчанинъ по 19 родителехъ,—вписати в сенадіки,—5 пудъ меду с четью за 4 рубли за 24 алтына з деньгою.

Декабря въ 10 день далъ вкладу из Нижнего Новагорода Духово манастыря старецъ Иона 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство, в болницу.

Сентября въ 6 день далъ вписи манастырскіе вотчины деревни Вишенокъ крестьянинъ Иванъ Степановъ сынъ Фирсова 10 четвертей без четверика пшеницы да ржи 11 четей, въ нижегородцкую таможенную мѣру, за 12 рублевъ за 20 за 5 алтынъ, и за тотъ сво вкладъ постриги, какъ сво Богъ пріведетъ.

Генваря въ 12 день далъ вкладу Соловецкого монастыря слуга Никита Борисовъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырѣ в слуги. А какъ онъ, Микита, похочетъ постричись, и сво, Микиту, постриги в Печерскомъ монастырѣ за тѣмже вкладомъ.

Генваря въ... день далъ вкладу, Закудемского стану, села Бурцова церковный бобыль Федосѣй Ивановъ послѣдніихъ денегъ, в додачю къ 4 рублямъ, 6 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постриги, какъ сво Богъ пріведетъ.

Тогоже мѣсяца въ... день далъ вкладу села Лыскова Пречистенского монастыря старецъ Микита 7 рублевъ денегъ да лошадь меріна гнѣда за 4 рубли, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Генваря въ 25 день далъ вписи села Толмачева попомарь Михайло Ортемьевъ по родителехъ толмачевского бывшаго пріказнова человѣка Бориса, по пяти родителехъ, 2 иконы Живоначальные Троицы

да преподобнаго Макарія чюдотворца окладные, окладъ серебреной насеканное дѣло канфареной, вѣнцы у Троицы и у преподобнаго рѣзные позолочены.

Февраля въ 8 день далъ вкладу вотчины боярина Бориса Ивановича Морозова села Кемарь старецъ ..... 8 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Да онъ же далъ в прибавку воску 15 гривенокъ да епанчю за 2 рубли.

Марта въ 4 день далъ вкладу деревни Кемарь старецъ Павелъ, что в мирѣ былъ крестьянинъ Перфилей, 8 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Марта въ 16 день далъ вкладу деревни Кемаръ старецъ Герасимъ 6 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Марта въ 17 день далъ вкладу из Нижнего Новагорода Семеновского монастыря старецъ Іосифъ 8 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Марта въ 31 день далъ вкладу старецъ Тихонъ ис пустыни Печерки 8 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ братство.

Апрѣля въ 19 день далъ вкладу Великовражьскіе пустыни старецъ Феодосей 6 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Августа въ 7 день далъ вкладу деревни Пензовы старецъ Игнатей 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в монастырѣ в братство.

Далъ вкладу гость Иванъ Гурьевъ да нижегородецъ посацкой человѣкъ Филипъ Григорьевъ сынъ хлѣбникъ двѣ лодьи за 20 рублевъ.

167 г., декабря въ 11 день, далъ вкладу из Нижнего Новагорода богадѣленной пищей Микифоръ Паха 7 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли постричи.

Тогоже числа далъ вкладу из за Кудмы Борисовы пустыни старецъ Сергѣй 8 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в братство.

Генваря въ 30 день далъ вкладу Семионовскаго монастыря старецъ Мисѣй 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ братство.

Февраля въ 26 день взято вкладу села Дубскаго старецъ Моисей 9 рублевъ да пудъ масла коровья за рубль, и за тотъ ево вкладъ пріняли в монастырь в братство.

167 г., маия въ 12 день, далъ вкладу именитый человѣкъ Григорей Андреевичь Строгановъ с сыномъ своимъ, с именитымъ человѣкомъ

з Григорьемъ Дмитреевичемъ Строгановымъ: 2 покровца отласъ червчатъ, на одномъ вышитъ Агнецъ Божій золотомъ и серебромъ, а на другомъ вышита звѣзда, а надъ звѣздою вышитъ херувимъ, по угламъ четыре евангелисты, у главы и у ногъ два ангела, подпись и по краемъ камка шита золотомъ и серебромъ; да покровецъ, по червчатому же отласу, а на немъ вышито Распятіе Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа золотомъ и серебромъ, а подлѣ Спасова образа апостолъ Іоаннъ Богословъ да Логинъ сотникъ, а по другую сторону святые жены мироносицы Марія и Марфа, а по угламъ вышиты херувимы, подпись и опушка шито золотомъ и серебромъ; да палицу служащую, а на ней вышитъ образъ Пречистые Богородицы Знаменія золотомъ и серебромъ по червчатому атласу, а надъ главою Богородицына образа вышитъ херувимъ, а по обѣ стороны два серафима, подпись шита серебромъ, крюкъ серебреной коваиъ доскою, трп кисти золотые; да сударь, а на немъ вышитъ образъ Знаменія Пречистые Богородицы во облацѣ, молящіеся ей преподобніи отцы Зосима и Саватей, Соловецкіе чюдотворцы, шиты золотомъ и серебромъ по червчатому отласу, подкладка тафтяная; да воздухъ, а на немъ вышитъ Спасовъ образъ положеніе во гробъ Господа Бога и Спаса нашего Исуса Христа по червчатому отласу золотомъ и серебромъ, подпись и каймы шиты золотомъ и серебромъ, подкладка камка желтая,—все за 100 рублевъ. И за то ихъ дѣяніе о его, Дмитрея Андреевича, и о сынѣ его Григорьѣ Дмитріевичѣ и о женѣ его и о дѣтяхъ ихъ здравіи молити Бога, покамѣсть Богъ продлитъ лѣтъ живота его.

В нынѣшнемъ во 167 г., марта въ 19 день, далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Аверкей Семеновъ сынъ Усовъ коня каря за 12 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ, буде онъ, Аверкей, похочетъ, и ево постричи.

Маия въ 27 день далъ вкладу из Нижнего Новагорода Семионовскаго монастыря старецъ Тимофей Безрукой 9 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в братство в болницу; да ему же не давать на два года зажилова по казны.

Маия въ 28 день далъ вкладу с Вологды Прилуцкого монастыря старецъ Питиримъ Обалтіпъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь въ братство въ болницу.

Маия въ 29 день далъ вкладу из за Пьяны Троецкіе пустыни старецъ Костянтіпъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Тогоже числа тоежъ пустыни далъ вкладу старецъ Антопей 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Іюня въ 1 день далъ вкладу из Нѣжнего Новагорода богадѣленной нѣцей Яковъ Савельевъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Іюня въ 27 день далъ вкладу, Княгинінскіе волости, Троецкіе пустыни старецъ Аникей 9 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Іюля въ 22 день далъ вкладу из за Пьяны Троецкіе пустыни старецъ Сава 8 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняла в братство.

Іюля въ 23 день далъ вкладу села Мурашкіна Спасскова монастыря старецъ Тихонъ 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Тогоже числа далъ вкладу Нікольскіе слободы крестьянінъ Осипъ Кондратьевъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

168 г., октября въ 15 день, далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Марко Марковичъ, прозвище Дружина, 10 рублевъ, и за тотъ вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Декабря въ 10 день далъ вписи села Толмачева, княгіни Федосьи Борисовны человѣкъ, Кононъ Григорьевъ икону окладную во имя Іоанна Предтечи да Иліи пророка окладная, окладъ на чеканное дѣло капфареной, позолочепъ, по 3 родителехъ,—вписати в сенадики,—за 20 за 5 алтынъ.

Декабря въ 15 день далъ вкладу постриженікъ Печерского монастыря старецъ Евфимей, а живетъ в Суждалѣ, в Спаскомъ монастырѣ, конь сѣръ калмыцкой за 15 рублевъ, и за тотъ вкладъ пріпять ево в братство, да за тотъ же вкладъ написали родителей ево в сенадики, в подстѣнной и в литейной, 13 имянъ въ вѣчной помінокъ.

Далъ вписи сынъ боярской Герасимъ Аоонасьевъ сынъ Пьянковъ по 2 родителехъ скатерть литовскаго дѣла, вписати в сенадики.

Далъ вкладу, села Плесца, деревни Малышева крестьянінъ Емельянъ Федотовъ ложню своей росчистки, а оброку с тою ложни на годъ идетъ по рублю, и за этотъ ево вкладъ написали 2 родителей в сенадики.

Декабря въ 24 день далъ вкладу села Лекѣева старецъ Богодѣнъ 9 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в монастырь въ братство.

Декабря въ 27 день далъ вкладу из за Волги деревни Бабіна крестьянінъ Микита Григорьевъ 9 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в братство постричи.

Генваря въ 16 день далъ вкладу села Выкси старецъ Певъ де-

ревни Бетрёна 12 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли въ монастырь въ братство, и болницу.

Марта въ 16 день взято вкладу села Борисовскаго крестьянинъ Матвѣй Ивановъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Марта въ 17 день далъ вкладу Николскаго приходу, что противъ Балахны, деревни Савинскіе крестьянинъ Афонасей Григорьевъ сынъ Тряницынъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ..

Марта въ 29 день далъ вкладу села Борисовскаго Романъ Васильевъ сынъ Хохловъ, а во иноцѣхъ старецъ Рафаило, 10 рублевъ денегъ да копя чала, в лѣтѣхъ сростъ, за 10 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ припяли в монастырь в братство.

Апрѣля въ 1 день далъ вкладу деревни Жуковскіе крестьянинъ Борисъ Дмитріевъ 7 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ пріведетъ.

Іюня въ 1 день далъ Заузольскіе волости церкви Иліи пророка старецъ Зосима, что в мирѣ былъ крестьянинъ Захарей Епифановъ, 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли в монастырь в братство.

Того же числа далъ вкладу з Балахны Никольского монастыря старецъ Логінъ, что в мирѣ былъ въ Нижнемъ Архангельскаго собору попъ Леонтей, 8 рублей денегъ.

Того же числа далъ вкладу, Ягодинской волости, деревни Селищь крестьянинъ Никита Матвѣевъ сынъ Лубачевъ 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Іюня въ 10 день далъ вкладу, Заузольскіе волости, Никольского приходу, что противъ Балахны, крестьянинъ Сава Федотовъ сынъ Гармановской 8 сѣтей кладныхъ лещильныхъ и язильныхъ, да 26 мордъ, да ботникъ, да запонъ, 30 жерлицъ дорога, все за 4 рубли за 21 алтынъ за 4 ден.; а за 5 рублевъ за 11 алтынъ за 4 ден. ему, Савѣ, тѣми своими спастьми, непострижену, ловити рыба па монастырь в монастырскихъ озерахъ с нынѣшняго 168 г., іюня съ 10 дня, да по осенней ледъ, по 169 г., и за тотъ вкладъ и за работу намъ сво постричи, какъ Богъ приведетъ.

Іюля въ 4 день далъ вкладу с Курмыша старецъ Серапионъ 8 рублевъ денегъ, и за тотъ вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Іюля въ 9 день далъ вкладу из Заузолья Пречистенского приходу старецъ Герасимъ, что в мирѣ былъ крестьянинъ Гаврило Агѣевъ, 5 рублевъ денегъ, а па немъ допять 2 рубли.

родицы, в предѣлѣ Макарія, Желтовецкого чюдотворца, с трапезою и с службами, а под церковію и под трапезою службы же со всякимъ церковнымъ полнымъ строеніемъ, да ризница всякою полностію наполнена и всякими церковными утварьми устроено, да кельи каменные же с верхними лѣтними житями. Да сво же, Германова, прінасу осталось послѣ сво арьхимандричества каменного дѣла запасовъ: извести больши тысячи бочекъ, да кирпичю болши четырехъ сотъ тысечь, да печь известкая, складена в известкомъ камени, и камени бутовова и ізвесткого, и па связи желѣза, и дубовыхъ связей, и дубового кирпичю, и многое строеніе.

Мая въ 26 день далъ вкладу деревни Цедпева крестьянінъ Гордѣй Степановъ 12 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Мая въ 28 день далъ вкладу села Ляпесь старецъ Филаретъ 15 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Іюня въ 7 день далъ вписи старецъ Варнава Печерской по родителехъ 15 рублевъ, а взяты тѣ деньги по поступной сво челобитной на нижегородцкомъ пріставѣ Иванѣ Савельевѣ.

Іюня въ 26 день далъ вписи по родителехъ околпичей Семенъ Артемьевичъ Измайловъ, по 28 человѣкахъ, коня бура с лысиною за 15 рублевъ, и за то сво данніе родители сво вьписапы в сепадики, в подстѣпной и в литейной.

Того же числа дала вписи вдова Ивановская жена Еремѣева сына Есипа Пелагея Иванова дочь по родителехъ, по сынѣ своемъ Иванѣ и по иныхъ родителехъ, по 9 имянехъ,—вписати в сепадики, въ подъстѣпной и в литейной,—коня чала за 20 рублевъ, да за то же сс данніе по смерти и сго имя написати в сепадіки к прежнимъ ее родителямъ.

Іюля въ 25 день далъ вкладу из Свіяжьского Богородицкого монастыря старецъ Феоктистъ, что в мирѣ былъ манастырскіе вотчины деревни Чистого поля крестьянінъ Фома Лимінъ 15 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Того же числа далъ вкладу вотчины стрячево Василья Борисова сына Терешя деревни Грабилова крестьянінъ Федоръ Микифоровъ сынъ Щеровъ 10 рублевъ денегъ мелкихъ серебреныхъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ Богъ пріведетъ.

Іюля въ 27 день далъ вкладу Макарьевскаго монастыря старецъ Титъ, что и мирѣ былъ деревни Чистого поля Григорья Тычина сынъ, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в братство.

Августа въ 6 день далъ вкладу старецъ Кирикъ, что в мирѣ былъ села Высоково пономарь Кузьма Остафьевъ, 5 рублевъ денегъ да лошадь меріна ворона, в лѣтехъ сросла, за 10 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в монастырь въ братство.

170 г., октября въ 13 день, далъ вкладу манастырские вотчины села Никольского крестьянинъ Степанъ Мартемьяновъ сынъ Сѣменникъ 15 рублевъ денегъ мѣдныхъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Октября въ 15 день далъ вписи села Палца священникъ Иванъ Панкратовъ по родителехъ своихъ, по 5 пмянехъ,—вписати в сенадики, в подстѣпной и в литейной,—жеребенка рыжа, 2 лѣтъ.

Далъ вкладу из Ніжнего Новагорода посацкой человѣкъ Дементей Лукояновъ сынъ Докукинъ лодью пермскую, мѣрою 25 сажень, за 20 рублевъ на манастырское строеніе, что дѣланъ для оползпны обрубъ под манастыремъ отъ Волги рѣки.

Генваря въ 16 день далъ вкладу Духова монастыря старецъ Апофрей, сапожникъ, 10 рублевъ мѣдныхъ, и за тотъ ево вкладъ припяли въ монастырь в братство.

Генваря въ 18 день далъ вкладу из Ніжняго Новагорода з гостіна двора сторожь Гаврило Евсѣевъ 15 рублевъ денегъ, а треть в нихъ бѣлыхъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Генваря въ 23 день далъ вкладу из Ніжнего Новагорода ніжегородецъ Иванъ Павловъ 10 рублевъ денегъ. И за тотъ ево вкладъ, буде онъ похочетъ, какъ будетъ в возрастѣ, быти ему в Печерскомъ монастырѣ в смрахъ, а буде похочетъ и постричься, и ево и постричи. Благовѣщенскій архимандритъ Пафнотей деньги платилъ.

В пынѣшнемъ во 170 году, генваря въ 29 день, далъ вкладу преже бывшей Печерского монастыря архимандритъ Германъ къ прежнему своему вкладу, въ прибавку, прі архимандритѣ Кипріанѣ, да прі келарѣ старцѣ Деонисіи Омачкинѣ, да прі казначеѣ старцѣ Арсеніи Темніковцѣ и прі всей братьѣ, 110 рублевъ денегъ. Да вкладу же далъ въ церковь Божій образъ Пречистые Богородицы Одигитрія, въ створахъ образа, доброе писмо, окладъ серебреной чеканной, золоченъ, коруна и цата чеканные с камсньемъ, с яхонтики и ізумрудцы и з жемчюги, вѣнцы и ожерельица жемчюжные, у цаты перстень волотъ съ яхонтомъ лазоревымъ, да у цаты же запонка золотая, с алмазцы и яхонтики, турской строй, створы обложены серебромъ рѣзнымъ, золоченымъ, за 100 рублевъ.

Марта въ . . . день далъ вкладу из Ніжнего Новагорода па-

тріарха домового Благовѣщенского монастыря архимандрить Нафнотей конь сѣрь, горских лошадей, за 150 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ вписати имя ево в кормовой синодикъ на память святого мученика Прокопія, июля 8 число. А на тотъ день архимандриту служити соборомъ, а на братью кормъ ставить. А буде похочеть жить в Печерскомъ монастырѣ, и ему дать келья и покоить всякими брацкими покои. 173 г. да онъ же, архимандрить Нафнотей, далъ вкладу в соборную церковь к мѣстному образу Вознесенія Господня целену, атласъ серебреной участковой, опушена, опушка атлась червчатой, по подолніку кисти шелкъ червчать и зеленъ, подкладка крашеніна лазоревая, а на ней надпись чернилом.

Марта въ 13 день далъ вкладу села Лыскова старецъ Феодоръ, прозвище Волога, 20 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

170 г., июня въ 6 день, Селиверстъ Михайловъ сынъ Жедрінскій поступился въ монастырь вкладу, что взяти было ему выводу за бѣглую кабалную жонку, за Анютку Никитину дочь, что вышла в бѣгахъ замужъ въ деревню Крутые за Тимошку Иванова Крівово, 30 рублевъ денегъ. И за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ, и вкладная ему дана.

170 г., июня въ 14 день, вдова Марья Никитишна Иваповская жена Васильевича Свінина з дѣтми своими, Игнатьемъ да с Курдюкомъ да с Аброспмомъ Иваповыми, поступили в Печерской монастырь вкладу 160 рублевъ, что взяти было имъ тѣ деньги бѣглыхъ своихъ крестьянъ за Онтонка да за Ивашка Анпсимовыхъ за зажилые годы, что они, Онтонко и Івашко, жили в бѣгахъ за Печерскимъ монастыремъ, и за тотъ ихъ вкладъ архимандриту з братьею объ ихъ здоровьѣ молити Бога, да ихъ же родителей паписали в сенадикъ 14 имянъ, в подстѣпной, в вѣчной поминокъ.

В прошломъ во 169 году Ніжнего Новагорода посацкой человѣкъ Дементей Лукояновъ сынъ Докукінъ далъ вкладу в Печерской монастырь лодью пермского дѣла за 30 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ, покамѣста онъ, Дементей, будетъ живъ, архимандриту з братьею о ево. Дементьевѣ, здоровьѣ молити Бога соборне и келейне; а буде онъ, Дементей, похочетъ и постричися, и намъ ево и постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Далъ вписи по родителехъ столнікъ Алексѣй Петровичъ Головинъ, по 20 имянехъ, вписати в сенадики въ вѣчной поминокъ. А дачи ево конь карь за 60 рублевъ. А родители ево в сенадіки, в литейной и в подъстѣпной, написаны.

Далъ вкладу Никита Ивановъ сынъ Козловъ жеребца чала, 4 лѣтъ, за 150 рублевъ мѣдныхъ, и за тотъ ево вкладъ, буде онъ похочетъ, и ево постричи в Печерскомъ монастырѣ.

Августа въ 21 день далъ вписи москвитинъ Дмитрей Семеновъ сынъ Алмазниковъ по 8 родителехъ,—вписати в сенадики,—в вѣчной поминокъ 10 рублевъ денегъ да кутню полосатую.

Августа въ 29 день далъ вкладу вотчины боярыни Анны Ильичны села Лысковыхъ крестьянинъ Филипъ Ивановъ сынъ Колотило лошедь, меріна въ гнѣдѣ савраса, пагайскихъ лошадей, грива на лѣво, за 100 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ молити Бога архимандриту з братьею о его здравіи, а по смерти поминать имя ево, написать в сенадики, въ подстѣпной и в литейной, въ вѣчной поминокъ.

171 г., сентября въ 20 день, далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Сергѣй Павловъ сынъ, мяснікъ, лошадь, мерінъ кауръ, за 50 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Октября въ 12 день далъ вписи боярінъ Федоръ Федоровичь Волконской по родителехъ своихъ, по 29 имянехъ, вписати в сенадики, в вѣчной поминокъ 50 рублевъ денегъ.

Того же числа далъ на кормы на братью гость Иванъ Гурьевичь по матери своей,—ставить во шти недѣляхъ,—50 рублевъ денегъ.

171 года, декабря въ 22 день, дана вкладная арзамасцу Ивану Андрееву сыну Чемесову во 100 рублехъ. А денегъ в казну не взято для того, что бити было челомъ ему, Ивану, о манастырскомъ крестьянинѣ села Шпилева о Куземкѣ Семеновѣ сынѣ Несыновѣ въ крестьянствѣ. И в томъ крестьянинѣ далъ отпись, что ему впредь о томъ крестьянинѣ не бити челомъ и не искать.

Генваря въ 21 день далъ вписи Анісимъ Ивановичъ Скрыпѣевъ по родителехъ дворяніна Федора Васильевича Панова, по 9 родителехъ,—вписати в сенадики, в литейной и в подстѣнной,—коня игрена, 8 лѣтъ.

Генваря въ 22 день далъ вписи Троецкіе вотчіны деревни Келейніковы Онтопка Кондратьевъ по 3-хъ родителехъ,—вписати в сенадики,—четверть ржи да четверть пшеніцы, в таможенную мѣру.

Далъ вкладу Петръ Ивановъ сынъ Бутурлінъ коня.

Марта въ 11 день далъ вкладу ніжегородецъ посацкой человѣкъ Грігорей Ильинъ сынъ, прозвище Караганъ, лошадь, меріна каря, за 100 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ пріведетъ.

171 года, марта въ 16 день, князь Григорей Васильевичъ Козловской поступился в монастырь бѣглой своей крестьянки Манки Игнатьевы дочери, что бѣжала из села Чернухи, а вышла замужъ въ деревню Поляну за крестьяніна за Якупку Романова. А за ту было женку взяти

ему, князю Григорью, выноду 100 рублевъ серебреныхъ. И онъ, князь Григорей, тѣхъ денегъ за ту крестьянку поступился в монастырь вкладу, да свожъ 40 родителей написали в сенадики, и въ томъ ему дана вкладная об немъ, князь Григорьѣ, и о женѣ ево и о дѣтяхъ молити Бога.

Марта въ 18 день далъ вкладу, села Рубского, деревни Сосновки крестьянинъ Василей Дмитревъ лошадь, меріна гнѣда, за 100 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

171 года, маия въ 9 день, далъ вкладу Анисимъ Ивановичъ Скрыпѣевъ конь гнѣдъ с чалiною, 4 лѣтъ, за 300 рублевъ мѣдныхъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ пріведетъ.

Маия въ 20 день дала вкладу Ивановская жена Семенова сына Каирева Татьяна Антоньевна по мужѣ своемъ, по Иванѣ Семеновичѣ Каиревѣ, конь буланъ, 10 лѣтъ, сѣдло черькаское, луки писаны по золоту красками, покрыто сафьяномъ червчатымъ, спiмалiкъ сукно зеленое однорядочное, подержанъ, с уздою и с похби, а на уздѣ и на похбяхъ планци мѣдные, да пару пiстолей солстры,—все за 500 рублевъ мѣдныхъ денегъ.

Марта въ 30 день дала вписи Василья Борисовича Теряева жена по мужѣ своемъ и по иныхъ родителехъ ево конь рыжь, с уздою и с простынею; и за то ее даяніе онъ, Василей, и прочие ево сродники написаны в сенадики, въ литейной и в подъстѣнной, в вѣчной поминокъ.

Июня въ 17 день далъ вкладу Нiжнего Новагорода церкви Петра и Павла священникъ Денiсъ Якимовъ конь коуръ, 7 лѣтъ, за 300 рублевъ мѣдныхъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ пріведетъ.

171 г., июля въ 15 день, Нижнего Новагорода Печерского монастыря преже бывшаго архимандрита Кипріана братъ ево, старецъ Ирiнархъ, далъ вкладу в Печерской монастырь по ево архимандричьѣ душѣ в вѣчной поминокъ: образъ Пречистые Богородицы Взыгранія с превѣчнымъ Младенцемъ, доброво греческово писма, трехъ четвертей, в кiоти окладной, окладъ серебреной рѣзной, бѣлой, с трубами, вѣнецъ и корона и поднись серебреныежъ, чеканные, золочены, оплечьки серебреные же, рѣзные, позолочены, а древо тое иконы написанъ крестъ по кiноварi с подписми, в кноти писано отечество на золотѣ, на створахъ писаны кондаки и iкосы по волоту красками, а ризы пробѣливаны золотомъ, а внутри кiота опушено бархатомъ по зеленой землѣ травы черные, да денегъ 30 рублевъ серебреныхъ, да лошадь мерiнъ въ гнѣдъ мухортъ, 5 лѣтъ на шестую, за 20 рублевъ, за серебреные же деньги. И за тотъ ево вкладъ архимандрита Кипріана написали в оба сена-

день въ литейной и в подѣлной, в вѣчной поминокъ, а поминать какъ и прочихъ архимандритовъ.

172 году, октября въ 5 день, далъ вкладу Богданъ Никитичь Жедрінской конь бурь.

Октября въ 10 день далъ вкладу Духова монастыря старецъ Павелъ 10 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в братство.

172 году, ноября въ 1 день, далъ вкладу лысковецъ Иванъ Исаевъ, по приказу Анны Яковлевы дочери Максимовскіе жены Грекова, по мужѣ своемъ, Максимѣ Грековѣ, в Печерской монастырь въ вѣчной поминокъ конь сѣрь горскихъ лошадей. И за то его даяніе Омачкинъ написалъ в оба сенадики, в литейной и въ подѣлной.

Февраля въ 10 день далъ вкладу Богданъ Никитичь Жедрінской конь бурь за 15 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Тогоже числа далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Дмитрій Исаевъ сынъ Суровъ 15 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Генваря въ 14 день далъ вкладу Великовражьскіе пустыни старецъ Досифей 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Марта въ 17 день далъ вкладу ис Сончика деревни Рѣтькіны крестьянинъ Василей Ивановъ сынъ, портной мастеръ, 11 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ пріведетъ.

Марта въ 27 день далъ вписи курмышенинъ Петръ Андреевъ сынъ Нѣгоновской по Александрѣ Аврамовичѣ Бахметевѣ и по ево родителехъ, по 8 имянѣхъ, вписати въ сенадики, 4 рубли денегъ.

Іюля въ 28 день далъ вкладу села Ворсмы старецъ Павелъ в уплату 6 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь въ братство, а на немъ донять 4 рубли.

173 году, сентября въ 22 день, далъ вкладу з Двины Нікольскіе пустыни старецъ Рафайло 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Ноября въ 29 день далъ вкладу деревни Ржавки крестьянинъ Назарь Григорьевъ 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Ноября въ 30 день далъ вкладу, Ягодніскіе волости, села Шілева старецъ Денисей, что в мірѣ былъ Дѣянъ Петровъ, меріна рыжа, 4 лѣтъ, за 4 рубли, да корову рыжу за 2 рубли за 10 алтынъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Февраля въ 17 день далъ вкладу деревни Кузміна Врагу кресть-

сребреникъ. Енисей 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Того ж въ 28 день Печерского монастыря архимандритъ Іосифъ поставилъ въ церковь Вознесенія Господня образъ Всемилостиваго Спаса во облацѣ писанъ, а к нему молящійся преподобный Макарей, Желтоводцкій чюдотворецъ, писанъ на краскахъ, цка шитилистовая. А та икона вложена на гробу, какъ погребали сына сво, Иванна. Да что на гробу же сына сво, Иванна, вмѣсто покрова, были дороги червчатые полные, и тѣ дороги архимандритъ Іосифъ прислалъ въ казну въ поминокъ по сынѣ своемъ Иваннѣ, а не казны тѣ дороги отданы въ церковь на церковную утварь, на опушки к пеленамъ, что дѣланы к мѣстнымъ иконамъ. А взялъ Иванъ Васильевъ.

Августа въ 3 день далъ вкладу нѣжегородецъ посацкой человѣкъ Аврамъ Лукьяновъ сынъ кипу хмелю, в 5 рогожахъ спита, за 20 за одинъ рубль, и за тотъ сво вкладъ, буде похочетъ, и сво постричи въ Печерскомъ монастырѣ, какъ сво Богъ пріведетъ.

174 г., октября въ 11 день, далъ вкладу из Нѣжнего губной староста Степанъ Андреяновичъ Кемецкой конь сѣръ за 15 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Октября въ 20 день далъ вкладу манастырскіе вотчины села Ельни дворникъ с манастырскова двора Степанъ Даниловъ сынъ Норать 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріпять в братство, постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

174 г., ноября въ 21 день, далъ вкладу гость Федоръ Васильевичъ Шорпнъ конь карь да мерпнъ рыжь, и за тотъ сво вкладъ архимандриту з братьею о сво многолѣтномъ здравіи молити Бога соборне и келейне.

Тогоже 174 г. далъ вкладу гость Иванъ Гурьевичъ конь сѣръ, 15 лѣтъ, и за тотъ сво вкладъ архимандриту з братіею о сво многолѣтномъ здравіи молити Бога соборне и келейне.

Декабря въ 28 день далъ вкладу деревни Офоніна крестьянінъ Яковъ Карповъ сынъ Куликъ 7 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Февраля въ 27 день далъ вкладу старецъ Капрепъ, что в мирѣ былъ иноземецъ Денисъ Швартовъ, 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Марта въ 18 день далъ вкладу из за Пьяны Бозпнскіе пустыни старецъ Варсонофей, что былъ попамарь, 8 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Мая въ 9 день далъ вкладу из Березополья старецъ Пона, что

в мирѣ былъ Иванъ Васильевъ сынъ Крестниковъ, 10 рублевъ денегъ, и за тотъево вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Іюня въ 17 день далъ вкладу, Ягодинской волости, деревни Поляны старецъ Иларіонъ, что в мирѣ былъ крестьянинъ Иванъ Тихоновъ, 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Іюня въ 21 день далъ вкладу села Мурашкина Спасскаго монастыря старецъ Іона Подслѣпой 20 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в монастырь в братство.

175 г., сентября въ 5, день дали вписи ..... Кослівцовы по родителехъ, по 8 имянехъ, вписати в сепадники въ вѣчной поминокъ, конь саврасъ, в лѣтѣхъ сросълъ, за 15 рублевъ.

Сентября въ 25 день далъ вписи бывшей шилевской попъ Аоанасей Ивановъ по родителехъ, по пяти имяпѣхъ, написать в сепадники, лошадь, меріна гнѣда, 7 лѣтъ; и за то ево данніе родители ево написаны в оба сепадники.

В прошломъ во 174 г. далъ вписи кадашевецъ Аввакумъ Ивановъ сынъ по родителехъ своихъ, по 30 по 5 имянѣхъ, круживо серебрепое, плетепое, шпріпою в два верьпика, за ..... рублевъ, и тѣмъ круживомъ опушенъ подолникъ у архимандричьпхъ мемчюжныхъ ризъ.

175 г., ноября въ 11 день, дала вписи Нікольскіе слободы вдова Марья Ратманіха по двоихъ родителехъ, — вписати в сепадники, — 11 аршінъ холста двойниковые навіны.

Сентября въ 9 день далъ вкладу слободы Кошелевки Прокофей Федоровъ сынъ Порывай 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в манастырскіе работники в хлѣбню, в мукосѣи.

Декабря въ 2 день далъ вкладу манастырскіе вотчіны из за Ныны деревни Селяцъ крестьянинъ Герасимъ Лукояновъ, а во иноцѣхъ Гаврило, 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ манастырь в братство.

Февраля въ 2 день далъ вкладу старецъ Павелъ Воремовской достальныхъ 4 рубли в додачю ко 6 рублемъ.

Марта въ 20 день далъ вкладу вотчіны столніка Алексѣя Прокофьевича Соковпіна села Ключиц крестьянинъ Кузма Самойловъ 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли постричись, во иноцѣхъ Кипріянъ.

Мая въ 15 день далъ вкладу села Коронова крестьянинъ Карпъ Михайловъ сынъ Бородулинъ мерин коурь. в лѣтехъ сросла. за 7 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ постричи, какъ ево Богъ приведетъ.

Апрѣля въ 2 день далъ вкладу села Перевозу крестьянинъ Иванъ Степановъ сынъ Шомінъ в уплату 1 рубли, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ манастырские работники, в какову службу пригодитца. Да во 176 году, февраля въ 11 день, онъ же, Иванъ Шомінъ, далъ вкладу жь другую половину, 1 жь рубли.

176 г., сентября въ 13 день, далъ вкладу села Мурашкина Спасского монастыря старецъ Іоасафъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь въ братство.

Сентября въ 14 день именитыхъ людей Дмитрея Андреевича да сына ево Григорья Дмитреевича Строгановыхъ пріказной человѣкъ . . . . . по ихъ приказу, лодью пермьскую за 30 рублевъ.

Генваря въ 15 день прислалъ в казну столнікъ Иванъ Васильевичъ Пріклонской вкладу по родителехъ,—пріпесъ человѣкъ ево Панкратъ Ондреевъ,—скатерть браную.

Марта въ 3 день далъ вкладу Троецкіе вотчіны, села Варварскаго, деревни Малиновки крестьянінъ Микита Ермолаевъ 10 рублевъ денегъ да лошадь кобылу сѣру, 10 лѣтъ, без цѣны.

Декабря въ 16 день далъ вписи вотчины думного дворяніна Алмаза Ивановича пріказной человѣкъ Дементей Нестеровъ по родителехъ, по 11 имянехъ, копь карь за 10 рублевъ, а по смерти ево и жену ево вписати в сенадики же за тожь ево даяніе.

177 г., сентября въ 24 день, далъ вкладу села Рожественого старецъ Попа, что в мирѣ былъ Яковъ пономарь, в уплату 2 рубли.

Далъ вписи князь Ондрей князь Федоровъ сынъ Болховской по родителехъ, по . . . пмянѣхъ, копь сѣръ.

Октября въ 14 день далъ вкладу села Выѣздного деревни Стрѣлки старецъ Макарей, что в мирѣ былъ Матфѣй Федоровъ, 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Октября въ 26 день далъ вкладу старецъ Іона, что в мирѣ былъ хлѣбенной работнікъ Иванъ Ивановъ, 4 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь въ братство постричи.

Марта въ 20 день дали вписи по Федорѣ Борисовѣ сынѣ Шестевѣ и по родителехъ ево,—написати в сенадіки, в литейной и в подстѣнной,—жеребецъ коуръ, 7 лѣтъ, с сѣдломъ, за 15 рублевъ.

177 г., марта въ 17 день, далъ вкладу Анісимъ Ивановичъ Скрыпѣевъ 3 стакана серебряныхъ, да 3 чарки серебряныхъ же мѣдвяныхъ, да оправного сабелнаго серебра,—во всемъ вѣсу 3 фунта 18 волотниковъ. А цѣна тому серебру за фунтъ по 7 рублевъ, итого 21 рубль. А сдѣлано в томъ серебрѣ блюдо выносить жівотворящей крестъ к водоосвященію.

Во 151 г., при архимандритѣ Рафаилѣ, ево жь вкладу конь саврасъ за 20 рублевъ.

Во 169 г. ево же вкладу, въ февралѣ во 8-мъ числѣ, денегъ 50 рублевъ мѣдныхъ, а в тѣхъ числехъ на серебряной рубль мѣдныхъ было по 2 рубли,—итово серебряныхъ 25 рублевъ.

Во 171 г., маия въ 7 день, ево же вкладу данъ конь гнѣдъ с чалиною за 300 рублевъ мѣдныхъ, а в тѣхъ числѣхъ на серебреный рубль мѣдныхъ было по 15 рублевъ, и вмѣсто мѣдныхъ 20 рублевъ.

Во 178 году, ноября въ 27 день, ево же вкладу 3 лошади возніки 1 сѣръ, а 2 кари за 50 рублевъ, да 240 четвертей овса, в таможенную мѣру, цѣна за четверть по 8 алтынъ по 2 ден.,—итого 60 рублевъ.

180 г., маия въ 2 день, в домъ Вознесенія Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа поставила в церковь, по пріказу старца Аврамія Скрынѣева, по сестрѣ ево Марья Афонасьева дочь в помишокъ по душѣ побратима своего образа Пречистые Богородицы Одигитрія в киотѣ штилистовой, в окладѣ, окладъ серебреной басменой на чеканное дѣло кафареной, вѣнецъ и корона и цата серебряные рѣзные позолочены, на коруѣ, в средиѣ, камень красной бечета, по обѣ стороны тово камени 4 каменки лазоревыхъ, поверхъ тѣхъ каменковъ жемчюги бурмінскіе, у вѣнца подизъ жемчюжная, сережки на турское дѣло серебряные позолочены, в середиѣ каменье лазоревое, у нихъ 12 жемчюговъ бурминскихъ, рясы жемчюжные пізаны в 4 ряда, в средиѣ и по концомъ каменки красные, корольки и віниски, на полѣхъ святые писаны красками, вѣнцы серебреные рѣзные позолочены, в верху кіота писана отечество, два вѣнца серебреныхъ позолочены, киотные створы обложены серебромъ басменымъ позолочепымъ, на створахъ писано Благовѣщеніе Пресвятые Богородицы и святые красками, у Благовѣщенія у святыхъ вѣнцы серебреные позолочены; у тое же иконы нелепа отласъ червчать, на ней вынитъ крестъ серебромъ в клопецъ, по краямъ поднись, нита серебромъ в ломъ, накищена золотомъ.

,Да она же, Марья Афонасьева дочь, отдала в казну по братимѣ же своемъ в помишокъ посуды: 3 блюди бѣлыхъ, 3 тарели бѣлыхъ, сковоротка бѣлая мѣдная, братіна мѣдная чеканная, 2 сковоротки черные мѣдные, горшечикъ мѣдной с кровлею, 2 сковороды блинныхъ, 5 тарелей красныхъ.

180 г., іюня въ 20 день, она же, Марья Афонасьевна, прислала вкладу по побратимѣ своемъ, иноцѣ схимникѣ Авраміи, книгу печатную в десть Патерикъ Печерской. А та книга отдана въ церковь ризничему черному дьякону ,Деонисію.

[illegible] вкладу сель Перевозу крестьянин Кузма [illegible] денегъ, а рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ [illegible] во иноцѣхъ Корнилей.

Во 177 г., августа въ 21 день, атемарецъ Михайло Федоровъ сынъ Корнилевъ поступился въ монастырь надаточныхъ крестьянъ 8 семей, что жилъ бѣдной сво кабалной человѣкъ на Зелейцынской мельницѣ в дворѣхъ, и за тѣ поступныя крестьяне написаны в сепадки родители сво. А буде онъ похочетъ постричись, и сво постричи в Печерскомъ монастырѣ, а по смерти написать в сепадки къ прочимъ сво родителемъ.

178 г., ноября въ . . . день, Нижнего Новагорода приказной избы подъячей Павелъ Прокофьевъ сынъ Симанов поступился вкладу в Печерской монастырь 20 рублевъ денегъ. А взяти было ему тѣ деньги за новопоставленную мельницу, что на рѣкѣ на Рахиѣ, за убытки и за протори, что потопили старою мельницею, и до урочныхъ лѣтъ по записи не довладѣли. И за тѣ поступные деньги написать родители сво в сепадки, в литейной и в подстѣвной, каковую роспись принесетъ, а о сво, Павловѣ, здоровьѣ, покамѣсть живъ, молити Бога.

Марта въ 13 день стрячей Василей Федоровъ сынъ Змиевъ поступился бѣглово своего крестьяніна Ондронічка, что живетъ в слободѣ Подновьѣ, и за пожилые годы дана ему вкладная, что объ немъ и о женѣ сво и о дѣтяхъ молити Бога архимандриту з братьею соборне и келейне, а буде похочетъ постричися, и сво постричи в Печерскомъ монастырѣ.

Того же числа костромитінъ Иванъ Карповъ сынъ Полозовъ поступился вкладу за пожилые годы за бѣглово своего крестьяніна, за инокемца за Савку Иванова, что жилъ в деревнѣ Ржавкѣ, 110 рублевъ; да сво же родителей написано в сепадіки 30 имянъ, да ему жъ дано денегъ 20 рублевъ.

Далъ вкладу слободы Никольские крестьянінъ Микіфоръ Немковъ лошадь меріна гнѣда за . . . .

Во 178 году, в сентябрѣ въ 5 числѣ, далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Кузма Кучінъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постригли, во иноцѣхъ Корнилей.

Октября въ 22 день далъ вкладу Николского погосту, что противъ Балахны, деревни Малово Хаустова крестьянінъ Гаврило Васильевъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Февраля въ 28 день далъ вкладу деревни Кузмина Врага крестьянінъ Тимофей Корниловъ 7 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постричи, какъ сво Богъ приведетъ.

Марта въ 18 день далъ вписи старецъ Арсеній Танайковской по двоихъ родителехъ вписати в сенадики холстъ льняной за полтіну.

Марта въ 19 день сибіренинъ Петръ Ильинъ сынъ Скорятинъ поступился вкладу в Печерской монастырь 47 рублевъ, что взяти было ему по разбойному дѣлу за короповскаго крестьянина за Иванка Отмѣнного вытныхъ денегъ 47 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ архимандриту з братьею молити Бога, и родители ево написати в сенадики, в литейной и в подстѣнной, да ему же дано денегъ 15 рублевъ.

В нынѣшнемъ во 178 г., сентября въ 25 день, далъ вкладу Иванъ Михайловичь Алфимовъ въ церковь Вознесенія Господня и Пречистые Богородицы Успенія поручи, шиты золотомъ и серебромъ по черному бархату в ломь.

Марта въ 21 день далъ вкладу Живоначальные Троицы Сергиева монастыря старецъ Германъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли в братство.

Далъ вкладу Нижегороцкого уѣзду, села Вязовки, деревни Бугровъ старецъ Никифоръ лошадь, меріна рыжа, 7 лѣтъ, за 7 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ приняли в монастырь в братство.

Іюля въ 11 день далъ вкладу вотчины думного дворянина Андрея Васильевича Толстово села Ключицъ крестьянинъ Иванъ Емельяновъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріняли постриженa въ монастырь в братство.

Во 178 г., апрѣля въ 7 день, монастырскіе вотчины деревни Поляны мордвинъ Безсонко крестился в православную христіанскую вѣру и, по обѣщанію своему, далъ вкладу въ монастырь хлѣба 5 четвертей с осминою ржи, в нижегороцкую таможенную мѣру, по торговой цѣнѣ за 3 рубли за 10 алтынъ. А приняли тотъ хлѣбъ в селѣ Перевозѣ в манастырскіе житницы старецъ Савватѣй Сменниковъ да старецъ Кириллъ. И буде онъ, Иванъ, похочетъ, и ево за тотъ постричи вкладъ.

179 г., іюня въ 27 день, дала вписи вдова Ивановская жена Никитича Доможирова Пелагея Иванова дочь по мужѣ своемъ и по иныхъ протчихъ родителехъ конь бурь, во лбу лысина, грива налѣво, на лѣвой задней ногѣ тавра лукъ. И за то ее даяніе написано родителей 40 имянъ въ вѣчной поминовъ в оба сенадики.

Далъ вкладу черной попъ Корнилей въ церковь Божію книгу Псалтырь печатную, в десть, со послѣдованіемъ новыхъ выходовъ 160 году.

В мартѣ во 2 мъ числѣ далъ вкладу нижегородецъ посацкой че-

ковѣкъ Григорей Степановъ сынъ Брусенѣкъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли въ монастырь в братство.

Августа въ 10 день далъ вкладу села Панца старецъ Сергей 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Августа въ 31 день далъ вкладу нѣзгородецъ посацкой человѣкъ Павило Селиверстовъ сынъ Ковыревъ, портной мастеръ, 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постриги, какъ сво Богъ приведетъ.

Далъ вкладу села Кидекши попъ Григорей Михайловъ по отцѣ своемъ попѣ Михаилѣ конь чалъ, в лѣтехъ сросл, за 5 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ написали отца сво в сенадики в вѣчной поминокъ и сво сродникъ.

180 году, сентября въ 14 день, далъ вкладу из Нижнего Новагорода посацкой человѣкъ Петръ Емельяновъ сынъ Худобинъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ постриги, какъ сво Богъ приведетъ.

Сентября въ 20 день далъ вкладу государевы дворцовые Заузольскіе волости, Сопчинского конца, села Рожнова починка пищей Сергѣй Емельяновъ 8 рублевъ денегъ.

А недонято у него вкладу 2 рублевъ, что ему тѣ деньги зажи вать. И за тотъ сво вкладъ, буде придетъ постриженъ, пріянъ в братство.

Ноября въ 17 день далъ вкладу Троецкого Сергиева монастыря вотчины села Коносова крестьянинъ Яковъ Ларіоновъ сынъ Безногой 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ, какъ онъ пріидетъ постри жонъ, и сво принять в братство.

Декабря въ 29 день из Нижнего Архангельского собору попъ Яковъ Акиловъ далъ вини по родителехъ, по 3 имянехъ, в церковь ладону 5 фунтовъ да муки ладонные 5 фунтовъ.

В нынѣшнемъ же въ 180 году, ноября въ 15 день, далъ вкладу села Павлова Воскресенского монастыря старецъ Боголѣпъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь в братство.

Далъ вкладу генваря въ 25 день села Муранкина постриженікъ старецъ Нона Жидаревъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

Февраля въ 12 день далъ вкладу села Лысковыхъ старецъ Митрофанъ Чертопрудъ 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли в монастырь в братство.

Марта въ 16 день далъ вкладу слободы Подновья крестьянинъ Иванъ Прокофьевъ 7 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ, буде похочетъ, и сво постриги.

Нижнего Новагорода Преображенія Господа Бога и Спаса на

шего Іисуса Христа соборные церкви протопопъ Максимъ Петровъ далъ вкладу в Печерском монастырь чашу водосвященную серебреную. А та чаша позолочена вся накрасно почищеным золотомъ, а вѣсу в неи полтора фунта 6 золотниковъ. И за тотъ сво вкладъ сво, протопопа . . . .

Іюня въ 13 день далъ вкладу манастырские вотчины села Ельни крестьянинъ Федоръ Аѳинемовъ сынъ Семиколѣвъ лошадь мерину с мухортиною, 4 лѣтъ, за 3 рубли. Да емуже, пострижену, за вкладъ за 7 рублевъ жить без зажилово 6 лѣтъ со 181 году с Семена дни да по 187 годъ.

Далъ вишен соборнои старецъ Германъ Сергиевскои по двоихъ родителехъ, - вписати в сенадики, въ литеишои и в подстѣлои, — крушку оловяную, вѣсу 4 гривенки.

Апрѣля въ 10 день далъ вкладу Василей Семеновъ сынъ Омачкинъ мерину гнѣдъ, башкирскихъ лошадеи, 7 лѣтъ, за 10 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ, буде похочетъ, и сво постричи в Печерскомъ монастырѣ.

Іюля въ 20 день далъ вкладу старецъ Антонеи къ прежнему своему вкладу в прибавку другую половину 5 рублевъ денегъ. А прежнеи сво вкладъ во 167 году.

181 году, сентября въ 6 день, по приказу келаря старца Діонисіа Омачкина з братиею, крыты каменные кельи манастырскимъ тесомъ: пошло 7 сотъ 67 тесницъ новыхъ; по тѣмъ же тесницамъ крыто горбылями, пошло горбылеи 874. А за работу, по обѣщанію, денги далъ попомарь старецъ Иоасафъ плотнику Саиѣ иноземцу от новыхъ тесницъ ото 100 по 10 алтынъ, а отъ горбылеи отъ 200 по 10 же алтынъ, итого всего 3 рубли 12 алтынъ. А записаны в сихъ книгахъ вирель на вѣдома.

Генваря въ 25 день дана вкладная костромитину Григорью Яковлеву сыну Бегареву, что онъ поступился бѣлои своеи крестьянки Авдѣи Ѳотьянцы Обакумовои дочери, что вышла замужъ в бѣлыхъ черемиш Ноново за крестьянина за Филку Тимофеева. И за ту сву поступку вписаны ротписи сво 12 помнѣ в сенадики; а какъ отъ похочетъ постричись, и сво постричи в Печерскомъ монастырѣ.

В 7 году, октября въ . день, Великого Государя [illegible] Московскіе и всеа Великіе и Малыя и Бѣлыя Россіи Самодержца [illegible] Ѳеодосіа [illegible] дал вкладу 10 рублевъ, и за тотъ сво вкладъ [illegible] в монастырь.

[illegible] Новгороцкіи посадскои человѣкъ [illegible] дал вкладу [illegible] 10 рублевъ, и за тотъ [illegible] в монастырь.

Нез. д. Лысковских пустыни Стефана архидіяконъ старецъ Ніонферъ далъ вкладу 3 рублевъ, и за тотъ его вкладъ приняли в монастырь в братство.

183 году, сентября въ 17 день, далъ вкладу, Арзамасского уѣзду, села Которосли крестьянинъ Семенъ Савельевъ 8 рублевъ въ уплату, а вкладные ему не дано.

Декабря въ 18 день далъ вкладу Нижегородцкаго уѣзду, Закудемского стану, сотника Михаила Петровича Головина села Помры, деревні Крутого Врагу крестьянинъ Фадей Макеимовъ сынъ Бѣлого лошедь, кобылу вороп гнѣду, 7 лѣтъ, на лѣвой сторонѣ у задніе ноги тавра татарская, да на лѣвой же щекѣ тавра жъ, лѣвое же ухо срѣзано пнемъ, за 10 рублевъ. И за тотъ его вкладъ приняли в монастырь в братство.

181 году далъ вкладу старецъ Герасимъ Кречетниковъ 10 рублевъ.

182 году, марта въ 29 день, далъ вкладу старецъ Герасимъ Палецкой 6 рублевъ, и за тотъ его вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

182 года, марта въ ..... день, дала вкладу вдова Федоровская жена Андреяновича Жедринского коня гнѣдова вписати в сенадіки по 5 родителехъ.

Далъ вкладу на Москвѣ Афонасей Софонтьевичъ да внукъ его ..... Заболотскіе на манастырской дворъ погребъ дубовой за 10 рублевъ, и за тотъ его вкладъ родителей его написали в сенадики.

182 году, іюня въ ..... день, далъ вкладу конюшей старецъ Нифонтъ Лапуновъ 15 рублевъ на помінокъ душѣ своей.

182 году, августа въ 29 день, Емельянъ Семеновічъ Лѣнівцевъ далъ въ монастырь коня гнѣда с сѣдломъ, да пара пистолей, оправлены серебромъ, да сабля, да лядунка бархатная, да кобылу сѣру вкладу по племянніѣ своемъ, по Миронѣ Гавриловѣ сынѣ Лѣнівцевѣ и по родителехъ, вписати в сенадики в литейной и в подстѣшной. И за тотъ его вкладъ племянніка его Мирона и родителей в оба сенадики в вѣчный помінъ написали.

182 году, августа въ ..... день, в монастырѣ церковь Пречистые Богородицы честнаго и славнаго Ея Успенія покрыта вълновъ. Плотніковъ деньги, по обѣщанію своему, платить к прежнему своему вкладу старецъ Варсонофей Таможніковичъ 6 рублевъ 8 алтынъ 2 деньги.

183 году, сентября въ ..... день, далъ вкладу старікъ Иванъ Переславцовъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ его вкладъ пріняли его въ монастырь.

183 г., февраля въ 21 день, Нижнего Новагорода Спасова со-

бора бывшей ключарь священникъ Яковъ Софроніевъ далъ вкладу образъ Пречистые Богородицы Казанскіе в кіотѣ вокладѣ басманномъ, вѣнецъ и гривна рѣзные, в вѣнцѣ и в гривнѣ 6 каменковъ, оглавіе у Богородицы и ожерелейцо жемчюжекъ мелешкой; 5 крестовъ: одинъ сканной с камешками, а 2 деревянные, обложены серебромъ, по концамъ с камешками, да 2 креста серебренные: одинъ мужескій, а другой женской, да 4 пронізочьки серебреныхъ; на кіоте к верху отечество, вѣнцы рѣзные, притворы в окладѣ басменомъ, вѣнцы и подписи рѣзные, в верху на притворахъ Благовѣщеніе Пречистые Богородицы, а в серединахъ два праздника—Богоявленіе да Преображеніе, а внизу Московскихъ чюдотворцевъ. Да онъ же вкладу далъ: 2 блюда большихъ, 5 блюдъ поменьше, 4 блюда тѣхъ поменши, 5 торелокъ, сутки столовые бружчатые, росолничекъ огурешной, всѣ оловянные, да 2 сковоротки с трубками, 7 сковородокъ неболшихъ с лепестками, ендова большая с рыломъ, братіна болшая рѣзная, всѣ мѣдные. И за тотъ сво вкладъ постригли и пріняли въ монастырь в братство.

183 году, февраля въ 26 день, далъ вкладу по родителехъ своихъ,—вписати в сінадки,—Заузолскіе волости церкви Вознесенія Господня попъ Иванъ Федоровъ, что во иноцѣхъ Іосифъ Медведно, да узду, похвы да напереть, да 6 стокановъ оловянныхъ.

Далъ вкладу старецъ Антоній Отеревской 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

183 году, апрѣля въ 20 день, далъ вкладу Осдоръ Семеновичь да Дмитрей Емельяновичь Лѣвинцевы,—Федоръ Семеновичь по братѣ своемъ, Дмитрей Емельяновичь по отцѣ своемъ, по Емельянѣ Семеновичѣ Лѣвинцовѣ, и по родителехъ своихъ,—вписати в синадки Емельяна Семеновича и родителей своихъ,—конь карь. И за тотъ ихъ вкладъ Емельяна Семеновича и родителей ихъ в оба сінадки, в литейной и в подстѣнной, в вѣчный поминъ написали.

Далъ вкладу села Шишлева вдовой попъ Афанасій, а нынѣ во иноцѣхъ Аврамій, 5 рублевъ денегъ да 3 улья пчелъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь.

Далъ по родителехъ своихъ и по племянникѣ своемъ Иванъ Григорьевичь Кашкинъ конь голубъ, и за тотъ сво вкладъ родители сво написаны в оба сінадки въ вѣчныи помянъ.

183 году, іюня въ 1 день далъ вкладу воина Федоровича Мостинина пілесторонье сво вотчины деревни Окуцинова крестьянинъ Кузма 10 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли въ монастырь, и постричи и попомъ, какъ и прочюю братью

Августа въ 9 день Степанъ Романовъ сынъ Костинцевъ далъ

... деревни ... Иванъ Григорьевичъ Кошкинъ и по родителехъ ... сво ...

134 году сентября въ ... день далъ вкладу имянной человѣкъ Григорей Григоревичъ Строгановъ по родителехъ своихъ на всякое монастырское строение поль 31 сажень.

Октября въ ... день далъ вкладу Духова монастыря старецъ Антоней 10 рублевъ денегъ.

Февраля въ ... день Иванъ Богдановичъ Жедринской далъ по отцѣ своемъ и по родителехъ своихъ на ризы изарбатъ на золотѣ, за денегъ 5 рублевъ, и на ризы прикладъ весь сполна; и ризы построены.

Да во 137 г. онъ же, Иванъ Богдановичъ, далъ вкладу жеребца карево, грива направо, во лбу звѣзда.

181 году, июня въ ... день, далъ вкладу, Ягодинскіе волости, деревни Бѣлянихи крестьянинъ Кузьма Ивановъ 2 рубли денегъ да 8 четвертей ржи, 2 четверти пшеницы да быка 3 годовалаго, и за тотъ сво вкладъ пріяти в монастырь.

185 году, маия въ 14 день, далъ вкладу нѣжегородецъ старецъ Ефросимъ Молотовъ 15 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли в монастырь в братство.

В прошломъ во 181 году дали вкладу по родителехъ своихъ столники Михаило Васильевичъ да Иванъ Васильевичъ Приклонские влащицу, шиту золотомъ и серебромъ по камкѣ червчатой, опушка камка зеленая, да ризы золотные по лазоревой землѣ, оплечье шито по отласу алому серебромъ и золотомъ, крестъ и звѣзда жемчюжные.

Да в нынѣшнемъ во 186 году, декабря въ 21 день, столникъ Михайло Васильевичъ далъ по женѣ своей Феодосіѣ на поминовеніе и на стихарь камку китайску больніе руки, травы красные по черной землѣ, да оплечье отлась золотной. Да во 187 г. далъ столникъ же Михайло Васильевичъ по женѣ своей Феодосіѣ в поминовение ризы желтые отласные, оплечье бархатное червчатое, шито золотомъ и серебромъ, опушка дорогилная.

Декабря въ ... д. далъ вкладу вотчины боярина Ивана Михайловича Милославскаго села Румянцова крестьянинъ Макаръ Михайловъ сынъ Лодыгинъ 6 рублевъ денегъ, да полтретья пуды меду, да полпуда воску. И за тотъ сво вкладъ, какъ онъ, Макаръ, придетъ с отпускъною или постриженъ, и сво пріять в монастырь в братство.

Генваря въ ... д. далъ вкладу села Ключищъ, Покровское тоже, старецъ Кипреянъ, что в мирѣ былъ крестьянинъ Кирило Васильевъ сынъ Комелиной, 7 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ приняли въ монастырь в братство.

187 году, генваря въ . . . день, дана вкладная костромитину Ивану Сидорову сыну Глѣбову въ 50 рублехъ, что онъ поступился зажилыхъ денегъ деревни Орлова за Тишку Денисова. В сіподики написано 10 имянъ, ему же денегъ дано 35 рублевъ.

Февраля же въ . . . д. дана вкладная костромитину жъ Афонасью Борисову сыну Лаптеву в 35 рубляхъ, что поступился слободы Подновья Афонки Тихонова з женою и з дѣтми и зажилыхъ денегъ. В сіпадики написано 8 имянъ, ему же дано денегъ 35 рублевъ.

Во 183, и во 185, и 187 годѣхъ далъ в Печерской монастырь на манастырское всякое строеніе имянитой человѣкъ Григорей Дмитревичь Строгановъ 3 лодьи.

186 году, апрѣля въ 13 день, далъ вкладу Печерскаго монастыря черной священникъ Веніаминъ Чепляковъ 5 рублевъ денегъ.

186 г., іюня въ . . . д., кодашевецъ Ивашъ Андреяновъ сынъ Самаринъ далъ на поминовеніе жены своей Елены и прочихъ своихъ родителехъ ризы, камка бѣлая, оплечье отлась золотной.

186 году, іюля въ . . . д., гость Василей Федоровичъ Шустовъ далъ по родителехъ своихъ на манастырское строеніе лодью, и за ту лодью в вѣчной поминъ написано родителей сво в оба сіпадики 68 человѣкъ.

Да во 187 г. онъ же, гость Василей Федоровичъ, далъ вкладу по родителехъ же своихъ лодью же.

186 г., августа въ . . . д., далъ вкладу великаго господина святѣйшаго Іоакима, патріарха Московскаго и всеа Россіи, Нижнего Новагорода сво святительского домового Благовѣщенского монастыря подманастырные Николаевские верхніе слободы николаевской священникъ Александръ Стефановъ сынъ Грековъ иноходца голуба, 9 лѣтъ, за 20 рублевъ; и за 5 рублевъ написали родителей сво в сіпадики, а в 15 рублехъ дана ему вкладная.

Далъ по родителехъ своихъ и вкладу тое же Благовѣщенские слободы крестьянинъ Спиридонъ Ивановъ сынъ Концевъ, прядильщикъ, конь коуръ, ухо лѣвое да поздря лѣвая пороты. Дана вкладная да 3 рубля денегъ, и за тѣ деньги вписали в сіпадики родителей сво во 187 году.

Да во 187 же году далъ вкладу столникъ князь Борисъ Васильевичь Горчаковъ на ризы камку черную травчату.

187 г., іюля въ . . . день, дали вкладу и на поминовеніе по родителехъ своихъ столники Василей Ольферьевичь да Иванъ Васильевичь Хитрово: ризы камчатные красные мелкотравчатые, оплечье бархатъ черной, нитью золотомъ и серебромъ, около оплечья кружево се-

ребряное, оподолникъ камка желтая травчатая, подложены крашенінною лазоревою, да стихарь дьяконской, камка бѣлая травчатая, оплечье красное отласное, шито золотомъ, опушка камка красная, подкладка зеленъ, да жеребецъ карь, горскихъ лошадей, грива на лѣво, лѣвая задняя нога по щетку бѣлая, на лѣвой ледвеѣ тавра.

188 г., декабря въ 12 день, по духовной Печерскаго монастыря священно архимандрита Варлаама и по указу государя преосвященнѣйшаго Филарета, митрополита нижегородского и алаторскаго, пріняли в домъ чюдного Вознесенія Господня и Пречистые Богородицы в вѣчное помяновеніе блаженные памяти по души ево, священно архимандрита Варлаама, и по отцѣ ево Савѣ и по матери ево, схимонахѣ Варварѣ: образъ Одегитрея Пречистые Богородицы, окладъ басмяной, коруна с каменьемъ и гривна с каменьемъ же рѣзные, оплавие жемчюжное, пиzано рѣпистчаты, по 2 рясы жемчюжные на сторонѣ, а на рясахъ по конейкѣ золоченой, да крестъ асипдной с каменьемъ в серебрѣ золоченъ, да образъ Знаменіе Пречистые Богородицы в киотѣ, окладъ канфареной, коруна рѣзная с каменьемъ и з жемчюги, киотъ обитъ трыпомъ черпымъ травчатымъ.

188 году, генваря въ . . . день, Нижнего Новагорода церкви Пречистые Богородицы честнаго и славнаго ея Покрова священникъ Никіта Никітинъ далъ по отцѣ своемъ, схимонахѣ Пифонтѣ, что в мирѣ былъ Архангельского собору протопопъ Никита Силуяновъ, и по матери своей и по прочихъ родителехъ въ вѣчное памяновеніе шубу лисью подъ черпымъ отласомъ, ожерелье бобровое болшое, 18 пуговицъ серебреные позолочены, за 20 рублевъ.

188 году, мая въ 1 день, далъ вкладу старецъ Тихонъ, что в мирѣ былъ Тимофей Ивановъ сынъ Ворынаевъ, 5 рублевъ денегъ, а еще на немъ взять 5 рублевъ же денегъ. И за тотъ вкладъ приняли в монастырь в братство.

188 г., августа въ . . . день, далъ вкладу и по родителехъ своихъ на помяновеніе именитой человѣкъ Григорей Дмитреевичъ Строгановъ на манастырское строеніе лодью 30 саженъ.

Да 189 году, августа въ 14 день, именитой человѣкъ Григорей Дмитреевичъ Строгановъ пожаловалъ на манастырское строеніе лодью же 34 саженъ.

188 году, августа въ 18 день, стольника князя Федора Семеновича Урусова дому ево человѣкъ Сидоръ Григорьевъ сынъ Будимеровъ, а имѣ во иноцѣхъ монахъ Іосифъ, далъ вкладу 4 рубли, и за тотъ ево вкладъ пріняли въ монастырь в братство.

189 году, сентября въ 20 день, Григорей да Иванъ Федоровичи

Лѣпищовы привели в монастырь мерина сросла, шерстью соловъ, на поминовеніе по отцѣ своемъ, по Федорѣ Семеновичѣ, и по прочихъ своихъ родителехъ. И за тотъ ихъ вкладъ отца ихъ Федора Семеновича и прочихъ родителей написали в синадики, в литейной и в подстѣнной.

189 году, декабря въ 12 день, далъ вкладу Борисъ Павловичь Матюшинъ конь рыжъ лысь за 15 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ, какъ придетъ постриженъ, пріяти въ монастырь въ братство.

Того же году, декабря въ 22 день, далъ вкладу старецъ Іовъ Безногой, что бывалъ, Терюшовские волости, деревни Суроватихи бобыль, 5 рублевъ денегъ.

Того же году, іюня въ 13 день, далъ вкладу старецъ Аврамей, что в мирѣ былъ села Работокъ, деревни Чеченина крестьянинъ Андреянъ Григорьевъ, 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли въ монастырь в братство.

Того же году, августа въ 18 день, гость Василій Федоровичъ Шустовъ пожаловалъ в домъ Вознесенія Господня и Пречистые Богородицы на манастырское строеніе лодью 35 саженъ.

Да во 190 г., іюля въ ... день, онъ же пожаловалъ на брацкой обиходъ рогожу соли.

190 году, сентября въ 15 день, далъ вкладу в домъ чюдного Вознесенія Господня Константинъ Ивановъ сынъ Соколовъ на манастырское строеніе лодью без крышки, 33 саженъ.

Да во 191 году, сентября въ 10 день, онъ же пожаловалъ—далъ на брацкой обиходъ рогожу соли.

Того жь году, сентября въ 22 день, далъ вкладу Тимофей Матвѣевъ сынъ Рѣпинецъ 6 рублевъ денегъ, и за тотъ свой вкладъ пріяли въ монастырь и постригли сего жь числа, а во иноцѣхъ имя ему Тихонъ.

190 году, ноября въ 20 день, далъ вкладу Подгородные волости, села Высоково крестьянинъ Иванъ Ульяновъ сынъ Горшковъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ ево вкладъ приняли в монастырь.

Того же числа далъ вкладу Нижнего Новаграда с посаду бобылекъ Евпитѣй Феофановъ, прозваніе Богданъ, 4 рубли денегъ, и за тотъ ево вкладъ пріяли въ монастырь.

Того же году, ноября въ 26 день, по преставленіи старецъ Варсонофей Таможниковецъ пріказалъ по душѣ своей вкладу въ домъ Вознесенія Господня 10 рублевъ. И тѣ деньги въ манастырскую казну взяты, и имя ево в оба синадики написали съ ево родители в вѣчное поминовеніе.

Того же году, марта въ 3 день, далъ вкладу села Высокова просвирой вдовой попъ Андрей Потановъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріяли въ монастырь.

Того же году, марта въ 10 день, далъ вкладу нижегородецъ посадской человѣкъ Никита Аѳанасьевъ сынъ Бритяковъ 5 рублевъ денегъ, и за тотъ сво вкладъ пріяли въ монастырь.

Того же году, марта въ 17 день, далъ вкладу ямской охотникъ Максимъ Гавриловъ сынъ Кораблевъ 5 рублевъ денегъ.

Того же году, мая въ 26 день, далъ вкладу Заузольскіе волости, Верхнево сороку, села Иконикова церкви Рождества Пречистые Богородицы вдовой священникъ Андрей Марковъ, прозваніе Тюринъ, 8 рублевъ денегъ да корову.

Того же году, іюля въ 20 день, далъ вкладу старецъ Герасимъ, костромитинъ, 2 рубли с полтиною да котелокъ мѣдной ветхой, и сво пріяли въ монастырь.

Того же году, іюля въ . . . день, имянитой человѣкъ Григорей Дмитреевичь Строгановъ далъ на манастырское строеніе лодью, 33 саженъ, да на братцкой обиходъ двѣ рогожи соли.

Того же году, іюля въ . . . день, далъ на братцкой обиходъ Павелъ Ларіоновъ сынъ Конищевъ рогожу соли.

Того же году, августа въ 3 день, котелникъ Терентей Аѳонасьевъ далъ въ церковь чюдного Вознесенія Господня предѣстную икону Пречистые Богородицы в лампадомѣстной подсвѣшникъ, позолоченъ сусалнымъ золотомъ. А в тотъ подсвѣшникъ поставляетца восковая свѣща, учіпено с подъемцемъ, вѣсомъ полтора фунта.

В прошломъ во 187 году бывшей казначей старецъ Игнатей Темкинъ взялъ на манастырское строеніе слободы Подповья у крестьянина у Луки Васильева сына Черпикова 270 бревенъ, длины 4 и 5 саженъ, а даны де у пево тѣ бревна 8 рублевъ. И Лука Васильевъ за тѣ деньги за 8 рублевъ билъ челомъ архимандриту Пилу з братьею, чтобъ за тѣ деньги написать 20 имянъ родителей сво в синадики, в литейной и в подстѣпной, въ вѣчной поминокъ. И за тѣ сво деньги родители сво 4 имяни написаны, по рублю имя, что ихъ поминать по вся суботы, а 16 имянъ написаны же помінать с рядовыми написаными родители.

191 году, сентября въ . . . день, далъ вкладу Нижнего Новаграда церкві святыхъ жонъ Мироносицъ священникъ Ефимей Перьфирьевъ и в поминовеніе по родителехъ своихъ конь воронъ, грива на право, ухо правое же порото, за 15 рублевъ.

193 году, іюня въ . . . день, Нижняго Новаграда церкви святыхъ женъ Мироносицъ отъ же священникъ Ѳвфимей Перфиньевъ далъ к прежнему своему вкладу ризы отласные бѣлые, оплечье бархатное, земля желтая, травы красные, розводъ болшой, около оплечья круживо нѣмецкое золотное, крестъ на ризахъ и звѣзда бархатъ золотной, травы красные, опушка у ризъ дорогилная красная, под опушкою кіндякъ зеленой, подкладка подъ ризами крашенінная лазоревая, патрахиль отласная, земля отлась алой, травы на ней золотные, кресты круживо нѣмецкое золотное, опушка около патрахили зеленая камчатая, 11 пуговицъ серебреныхъ и вызолочены, средніе 11 кистей у тое патрахили золото с шелкомъ золотнымъ, на тѣхъ же кистехъ ворворки серебреные, подкладка крашенінная зеленая.

Поручи бархатъ золотной, травы красные, окладки около поручей круживо нѣмецкое серебреное и кресты того же кружива серебренова, на тѣхъ же поручахъ 14 пуговицъ серебреныхъ и вызолочены, такие же, что у патрахили.

Стихарь подризной—дороги полосатые, оплечье и опушка и на рукавахъ тафта вишневая, подкладка крашенінная лазоревая, а у подолніка зеленая.

Поясъ крестовой—шелкъ ткань бѣлой и красной, кисти шелкъ золотной и бѣлой, узлы у пояса шелкъ красной съ золотомъ, у пояса и у кистей варворки золотные.

Стихарь діаконской—таота алая, оплечье отласъ золотной, земля у оплечья алая, а травы золотные, опушка у стихаря бархатъ травчатой зеленой, прободеніе и нарукавие кежи полосатые, крестъ зеленой таотяной.

Оларь отласъ алой, травы золотные, опушка осиновая таотяная, подкладка крашенінная зеленая, 10 кистей розныхъ шелковъ.

Поручи діаконские отласъ лазоревой, опушка кежи полосатые, подкладка крашенінная лазоревая. Цѣна тому всему облаченью 50 рублевъ.

Да отъ же, священникъ Ѳвфимей, вкладу же далъ: жеребецъ, 5 лѣтъ, воронои, нескладеной, а примѣта на немъ грива направо, а иныхъ никакихъ примѣтъ нѣтъ, весь черинъ, цѣна 10 рублевъ: на тотъ жеребецъ сѣдло—дерево вятское, по сторонамъ окленено хозомъ черным. А сѣдло покрыто—сукно цвѣтъ краснинои, и крилы у того сѣдла и тесмы и стремена вельние круглые, дѣло нѣмецкое: на сѣдлѣ и на плащи мѣдные рѣзные, на гузѣ на переднеи и на задней серебромъ и золотомъ шито, а около гвоздями набито мѣдяными мелкими: на то сѣдло снималнись сукно вишневое.

Да чинилъ стихари церковные своими же келейными деньгами и починка стала 2 рубли.

Да онъ же, архимандритъ, далъ вкладу же лошадь сѣрая, нагайскихъ лошадей, 10 лѣтъ, цѣна 15 рублевъ, какъ пришелъ в монастырь.

Да хомутъ пряжи мѣдные, клещи красные и с хвостами, кужи моржевые, цѣна полтора рубли.

Да медвѣдно, цѣна 40 алтынъ. И всего сво архимандричья вкладу, что выше сего писано, по выкладкѣ 117 рублевъ 6 алтынъ 4 деньги, и всего сво вкладу прежнего и с нынѣшнимъ 160 рублевъ 30 алтынъ.

191 году, октября въ 16 день, дали по родителехъ своихъ володимерская жена Иванова сына Фекла Захарьева дочь и дѣти ихъ Степанъ да Герасимъ Есипы конь гнѣдъ, грива направо, ухо правое жь поротo, с сѣдломъ и с парою пистолеми, за 40 рублевъ.

Того же году, февраля въ 3 день, далъ вкладу дому государя преосвященнѣйшаго Филарета, митрополита нижегородского и алатырского, монахъ Павелъ 10 рублевъ.

191 году, февраля въ 17 день, далъ в домъ чюдного Вознесенія Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа и Пречистые его Богоматере с Вологды Спасова Прилуцкаго монастыря монахъ Сергій. Ѣхалучовъ по родителехъ своихъ 2 рубли с полтиною, и родители сво за сво поданіе написаны в оба сінадики, в литейной и подстѣнной.

194 года, апрѣля въ 8 день, далъ вкладу города Царицына Троецкого монастыря игуменъ Антоній лошедь мерин гнѣдъ, грива на двое, лѣвое копыто по щетку бѣло у задніе поги.

191 году, іюля въ . . . день, именитый человѣкъ Григорей Дмитреевичъ Строгановъ далъ вкладу на манастырское строеніе лодью 30 саженъ.

Да гость Василій Осдоровичъ Шустовъ далъ вкладу на манастырское же строеніе лодью 30 саженъ.

192 году, іюня въ . . . день, Печерского монастыря отецъ архимандритъ Пилъ далъ вкладу и по родителехъ своихъ книги уставъ да охтан новой справные, печатъ московская, обѣ в десть.

Того же году, іюля въ 12 день, далъ вкладу села Перевозу бобыль Гаврило Ефимовъ сынъ, прозваніе Щетуна, мерина темночала, пяти лѣтъ, цѣною за шесть рублевъ, и за тотъ сво вкладъ пріняли в монастырь.

Того же году, августа въ 24 день, Константинъ Ивановичъ Сотоновъ далъ на брацкой обиходъ рогожу соли, вѣсомъ двацать пудъ.

193 году, іюня въ 23, боярин князь Иванъ Борисовичъ Троекуровъ прислалъ с приказнымъ своимъ человѣкомъ Иваномъ Черна-

шевымъ вкладу двадцеть рублевь денегь по своихъ праведныхъ родителехъ, которые въ сінадікахъ написаны 7180 г. и кои вновь приписаны в вѣчное поминовеніе.

Того же году, апрѣля въ 26 день, далъ вкладу великаго господина святѣйшаго Иоакима, патріарха Московского и всеа Росіи, домового Благовѣщенского монастыря Подмонастырные слободы крестьянинъ Аника Карповъ сынъ Терентьева лошедь мерінъ, вглѣдъ чюбарь, скороглазъ, грива ..... осми лѣтъ.

Того же году, іюля въ 19 день, Печерской обители келарь старецъ Германъ прислалъ вкладу по родителехъ своихъ, вписати въ сінадики, в литейной и в подстѣнной, пять рублевъ денегъ, и родители ево в сінодіки написаны.

Того же году, іюля въ 30 день, имянитой человѣкъ Григорей Дмитреевичь Строгановъ пожаловалъ на брацкой обиходъ соли пятьдесятъ три пуды.

Того же году Исай Петровичь Беклемишевъ по тестѣ своемъ, князѣ Андреѣ Ѳедоровичѣ Болховскомъ, и по тещѣ своей княгинѣ Овдотьѣ Микитишнѣ для поминовенія прислалъ конь буланъ сросл да два оденья ржи сотніцъ по пятидесять. И та рожь из деревни Таржи перевезена в село Нагавицыно.

194 году, мѣсяца сентября в ... день, Пахомъ Петровичь Беклемишевъ прислалъ для поминовенія по тестѣ своемъ, по Осдорѣ Нікітічѣ Омачькинѣ, конь сѣръ.

Да піжегородецъ Ефремъ Пушниковъ далъ вкладу конь воронъ.

Да печерепінъ Павелъ Ларіоновъ сынъ Конищевъ далъ вкладу жеребецъ темносѣръ.

Мѣсяца марта въ ... д. далъ вкладу старецъ Васьянъ Левашевъ конь сѣръ.

195 году, декабря въ ... д., далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Иванъ Игнатьевъ сынъ Пустепокъ жеребецъ коуръ.

Далъ вкладу столнікъ и воевода князь Василей Васильевичь Кропоткинъ в часовенное каменное строеніе, что на горѣ, 3 рубли денегъ.

Того же году, февраля въ ... д., столниковъ Ивана Васильевича да Ивана Михайловича Приклонскихъ человѣкъ Панкратъ Андреевъ сынъ Кротково далъ вкладу лошедь меринъ буръ, грива на лѣво с отместомъ, правое ухо порото, одна половинка уха срѣзана пнемъ, лѣты сросла.

195 году, іюня въ 8 день, далъ вкладу нижегородецъ посацкой человѣкъ Кондратей Агѣевъ сынъ, ярославецъ, калашникъ, черінъ буланъ, осми лѣтъ, грива направо, за 8 рублевъ.

Гость Василей Осдоровичь Шустовъ прислалъ на братской обиходъ соли рогожу.

Именитой человѣкъ Григорей Дмитреевичь Строгановъ прислалъ на братской обиходъ 3 рогожи соли.

Во 193, и во 194, и во 195 и во 196 годѣхъ дали вкладу Нижнего Нова города жители Ефремъ, Иоанъ, Митрофанъ, Никонъ, Давидъ Иоанновы дѣти Пушниковы ..... коня, 2 изарьбафа, 1000 листовъ краснова золота, да повѣсы 30 аршинъ, всего по цѣнѣ на 100 рублевъ, и даны имъ двѣ вкладные.

196 году, марта въ ... день, далъ вкладу Петра Романова сына Городецково деревни Данилкова крестьянинъ Иванъ, а нынѣ во иноцѣхъ Никодимъ, меринъ в сѣрѣ соловъ, за 6 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ пришли въ монастырь. Пришелъ с отпускною, отпускная взята в казну.

Того же году, маия въ ..., Иванъ Ивановъ сынъ Жедринской далъ для поминовенія отца своево Ивана Богдановича конь гнѣдъ бѣлогубъ.

Того же году, июня въ ... д., именитой человѣкъ Григорей Дмитреевичь Строгановъ пожаловалъ на братцкой обиходъ соли 3 рогожи.

Да гость Василей Федоровичь Шустовъ пожаловалъ на братцкой обиходъ тряжь рогожи соли да на манастырское строеніе лодью 30 сажень.

Того же году, июня въ 28 день, нижегородка вдова Ульяна Васильева дочь Ивановская жена Григорьева сына Вареногова, нижегородца посацкова человѣка, поступилась в Печерской монастырь для поминовенія души мужа своего Ивана и сродниковъ бездецежно в нижегородскомъ ободу, за Волгою рѣкою, подлѣ Хомутова озера, треть своей пожни Турбихи, и поступную дала, и за тотъ ее вкладъ родители ихъ в синодики написаны.

197 году, марта въ ... д., нижегородецъ посадской человѣкъ Иванъ Артемьевъ сынъ Коноваловъ далъ вкладу 20 рублевъ денегъ, и вкладная ему за руками дана, и в монастырь пріятъ и постриженъ, монашеское имя ему Іосифъ.

Того же году, июля въ ... день, именитой человѣкъ Григорей Дмитреевичь Строгановъ пожаловалъ на братской обиходъ соли 3 рогожи да на манастырьское строеніе лодью, длиною 30 сажень.

Гость Василей Федоровичь Шустовъ пожаловали на брацкой же обиходъ 3 же рогожи соли да в каменное часовенное строеніе, что на горѣ, и в написание страстей Господнихъ пожаловалъ 5 рублевъ денегъ.

Да июля въ ... день колуженинъ Петръ Максимовъ сынъ Шаховъ далъ вкладу коломенку с крышкою, длиною 19 сажень.

198 г., апрѣля въ 25 день, Нижнего Новагорода житель посад-

свои человѣкъ Яковъ Яковлевъ сынъ Бриошиновъ далъ вкладу свои сестрѣ монашской, пріемши изъ чего, на рубль бѣлилко, по обу чевяки, трева плаціано, по цѣнѣ до 8 рублевъ.

Да мая въ ... д. онъ же далъ по родителехъ своихъ струг деталной старой, а на немъ черпакъ, крутомъ черпака хоть, и чарпакъ лавокъ и дверей пѣтъ, а на закарманѣ и крутомъ черпака и на кровѣ перила выломаны, отнѣ бруски исполніе. А мѣрою струг в длину 5 сажонъ.

Того же году, іюля въ ... д., именитой человѣкъ Григорей Дмитреевичь Строгановъ пожаловалъ на братцкой обиходъ соли 3 рогожи, в нихъ вѣсомъ 57 пудъ.

Да гость Василей Федоровичь Шустовъ пожаловалъ соли рогожу, вѣсомъ 18 пудъ, да на манастырское строеніе лодью, длиною тринцеть семь сажонъ.

199 году, декабря въ 12 день, далъ вкладу Нижнего Новагорода посадской человѣкъ Осотъ Обросимовъ денегъ 8 рублевъ. Вкладная за руками дана.

Того же числа далъ вкладу Нижнего Новагорода посадской человѣкъ Матѳѣй Микитинъ сынъ Морычевъ денегъ 10 рублевъ. Вкладная за руками дана.

7200 г., октября въ ... день, дано за работу дьячьку Полупыѣ Вълифантьеву, что писалъ сію книгу, полтіна денегъ да двѣ четверти ржи.

Тогожь году, маия въ 30 день, далъ вкладу Нижнего Новагорода посадцкой человѣкъ Корнило Ивановъ сынъ 4 рубли, а за тотъ сво сво вкладъ постриши і дана вкладная.

199 г., марта въ 1 день, Печерскаго манастыря архимандритъ Епиѳаній приялъ Макарьева манастыря желтоводцкого у архимандрита Сергія братинку серебреную, золочена по мѣстомъ, вѣсомъ 34 золотника. Прислалъ ту братинку в Печерской монастырь в казну бывшей преосвященнѣйшій Филаретъ, митрополитъ нижегородскій и алатарскій, именованный Феодосей схимонахъ, тогожь Печерского монастыря послѣ умершаго архимандрита Варлаама в поминовеніе души его, и та братинка отдана в ризницу.

Тогожь году, іюля въ 10 день, именитый человѣкъ Григорей Дмитреевичь Строгановъ пожаловалъ—прислалъ на братцкой обиходъ соли 3 рогожи.

Да іюля жь въ 27 день гости Василей Федоровичь и сынъ сво Симеонъ Васильевичь Шустовы пожаловали—прислали на братцкой обиходъ 3 же рогожи соли.

7200 г., іюля въ 22 д., гости Василей Федоровичь і сынъ его Симеонъ Васильевичь Шустовы пожаловали на монастырское строеніе лодью, по мѣрѣ длины 38 сажень.

Да іюля жъ въ 31 день именитый человѣкъ Григорей Дмитреевичь Строгановъ пожаловалъ на манастырское строеніе лодью, по мѣрѣ длины тритцеть же восемь сажень.

Марта въ 22 день далъ вкладу Нижнева Новаграда Спасова собора ключарь священникъ Ироніонъ лошедь, мерина темносѣра, грива налѣво, да на лѣвомъ окараку пятно крюкъ лукомъ, лѣты сросла, по цѣнѣ за 3 рубли з десетью алтыны.

Того же числа далъ вкладу Курмышьского уѣзду, села Бурцова земскихъ дѣлъ дьячекъ Афонасей Апаньинъ сынъ Поповъ лошедь мерина бура, грива налѣво, к правому уху отметь, правое ухо порото, цѣною за 7 рублевъ. Вкладная за руками дана.

201 году, марта въ 15 день, далъ вкладу житель Маровские пустыни Никита Петровъ, родомъ полякъ, 5 рублевъ, и за тотъ ево вкладъ постригли, а монашеское имя Никифоръ, и припять в братьство, и дана вкладная.

Марта въ ... день Печерского монастыря старецъ Георгій далъ вкладу в монастырь 3 рубли.

7201 г., іюня въ ... д., Нижнего Новагорода житель отнущенкъ посадскаго человѣка Ивана Ортемьева сына Коновалова государя преосвященѣйшаго Павла, митрополита нижегородского, домовой бобыль иноземець Семенъ Юрьевъ далъ вкладу конь темносѣръ, грива налѣво, без отмету, цѣлоухъ, на пеѣ два вихря, у задних ногъ по колѣно и копыта бѣлы, передняя лѣвая нога по колѣно бѣла и копыто бѣло, правое копыто черно, 7 лѣтъ, по цѣнѣ за 25 рублевъ.

7201 г., іюля въ 24 день, Нижнего Новагорода посадской человѣкъ Ефремъ Дмитреевъ сынъ Заматнинъ далъ вкладу денегъ пять рублевъ.

Тогожъ году, іюля въ 28 день, именитой человѣкъ Григорей Дмитреевичь Строгановъ пожаловалъ на братцкой обиходъ 3 рогожи соли да на манастырское строеніе лодью 37 сажень.

Тогожъ году, августа въ 1 день, гость Василей Федоровичь и сынъ ево Симеонъ Васильевичь Шустовы пожаловали на братцкой обиходъ 2 рогожи соли да на манастырское строеніе лодью 35 сажень.

7202 г., марта въ 3 день, далъ вкладу села Конопова вдовой священицъ Стенанъ Борисовъ сѣна 4 стога, по цѣнѣ за 3 рубли.

Тогожъ году марта въ 27 день далъ вписи Толкопцовские волости, Сончинского конца, деревни Клюкина Марко Андреевъ сынъ Во-

[illegible] 3 руси, в подложное решето [illegible] своих.

7202 г., июля въ 3 день, гость Василей Федоровичь и сынъ его Симеонъ Василиевичь Шустовы пожаловали на брацкой обиходъ соли 3 рогожки и на монастырское лодію.

Тогожъ году, июля въ 7 день, именитый человѣкъ Григорій Дмитреевичь Строгановъ пожаловалъ на брацкой обиходъ соли 100 пудъ да на монастырское строеніе лодію, по мѣрѣ 35 сажень.

203 г., июля въ ... день, именитый человѣкъ Григорій Дмитріевичь Строгановъ пожаловалъ на брацкой обиходъ соли 100 пудъ да на монастырское строеніе лодію.

204 г., июля въ ... день, именитый человѣкъ Григорій Дмитріевичь Строгановъ пожаловалъ на брацкой обиходъ соли 100 пудъ да на монастырское строеніе лодію.

205 г., июля в ... день, именитый человѣкъ Григорій Дмитріевичь Строгановъ пожаловалъ на брацкой обиходъ соли 100 пудъ да на монастырское строеніе лодію.

206, июля в день, именитый человѣкъ Григорій Дмитріевичь Строгановъ пожаловалъ на брацкой обиходъ соли 100 пудъ да на монастырское строеніе лодью.

207, июля в день, именитый человѣкъ Григорій Дмитріевичь Строгановъ пожаловалъ на брацкой обиходъ соли 100 пуд. да на монастырско строеніе двѣ лодіи.

7204 г., ноября въ 23 день, дали вкладу дому боярина князя Юрьи Семеновича Урусова человѣка сво Петра Евлонского жена вдова Марья Данилова дочь да сынъ сво Алексѣй Евлонской по немъ, Петрѣ, в поминовеніе души сво и душъ сродниковъ сво, образъ преподобнаго Макарія, желтоводцкого і унженъского чюдотворца, в окладѣ серебреномъ, вызолоченъ, да на ризы камку червчату, да на подкладку кипьдякъ алой, по цѣнѣ камка и кипьдякъ за 7 рублевъ, да денегъ 20 рублевъ, и за тотъ ихъ вкладъ имя сво, Петрово, и сродниковъ сво написать в сенодики, в литейной и в подстѣнной.

1700 году, мѣсяца сентября въ 24 день, далъ вкладу старецъ Нифонтъ Симеоновъ сынъ Степановъ панцырь с мисюркою, по цѣнѣ 13 рублевъ.

1700 г., июля в день, именитый человѣкъ Григорей Дмитріевичь Строгановъ пожаловалъ на брацкой обиходъ соли 100 пудъ да на монастырское строеніе лодью.

1701 г., июля въ день, именитый человѣкъ Григорій Дмитріевичъ

Строгановъ пожаловалъ на братцкой обиходъ соли 100 пудъ да на манастырское строеніе лодью.

1702 г., іюля въ . . . день, именитый человѣкъ Григорій Димитріевичь Строгановъ пожаловалъ на братцкой обиходъ соли 100 пудъ да на манастырское строеніе лодью.

1701 г., іюля въ день, Герасима Васильевича Бѣльскаго пожаловалъ на братцкой обиходъ соли 50 пудъ да на манастырьское строеніе лодью.

1702 г., іюля въ день, Герасима Васильевича Бѣльскаго пожаловалъ на братцкой обиходъ соли 50 пудъ.

На 703 г. именитой человѣкъ Григорей Димитріевичь Строгановъ пожаловалъ лодью да 50 пудъ соли.

Да Герасимъ Васильевичъ Бѣльской пожаловалъ 3 рогожы соли, и на 704 году Григорій же Димитріевичь пожаловалъ 2 лодіи да 50 пудъ соли, да Герасимъ Васильевичь пожаловалъ 3 рогожы соли, и на 705 годъ Григорій Димитріевичь пожаловалъ 2 лодіи да Герасима Васильевича Бѣльскаго семья его пожаловала 3 рогожы соли, и на 706 г. Григорій Димитріевичь пожаловалъ 2 лодіи да Герасима Васильевича Бѣльскаго семья его пожаловала 3 рогожы соли.

1707 году именитый человѣкъ Григорій Димитріевичь пожаловалъ 2 лодьи.

Того же году Герасима Васильевича Бѣльскаго семья его пожаловала на брацкой обиходъ соли 2 рогожи.

Того же году Пыскарскаго монастыря архимандритъ пожаловалъ на братцкой обиходъ пожаловалъ соли рогожу.

Того же году Іванъ Ивановичь Суровцовъ пожаловалъ про братцкой обиходъ соли рогожу.

1708 году, 8 сентября в день, именитый человѣкъ Григорій Димитріевичь пожаловалъ 2 лодіи.

Того же году Герасима Васильевича Бѣльскаго семья его пожаловала на брацкой обиходъ соли 2 рогожи.

Того же году Иванъ Ивановичь Суровсовъ пожаловалъ про брацкой обиходъ соли рогожу.

1709 году, генваря в день, Димитрій Емельяновичь Лѣшицевъ пожаловалъ вкладу коня сѣра, и за тотъ сво вкладъ поставитъ сродниковъ сво в сеподики, в литейной и в подстѣпной.

Того же году, февраля в день, Даніило Андреяновичь Жендрицкой пожаловалъ вкладу въ манастырь 8 четвер. ржи. А за тотъ сво вкладъ поставитъ сродниковъ его в сепадики, в летейной и в подстѣпной.

у кисти репеи и чашка и варворки серебряные золоченые, и в репѣ 4 бирюски, вѣсу серебра 7 золотников, цѣна 45 алтын, да 2 полотенца с кружевом плетеным, цѣна полполтины, да ко образу Одигитрiи Пресвятѣй Богородицы, что в трапезѣ, на лѣвой странѣ, убрусъ миткалиной с круживом, цѣна гривна, да денегъ рубль, и на оные деньги написать Архангелъ Гаврiилъ по старой дцкѣ, что у Вознесенской церкви на папертѣ, да в Макарьевскую церковь воздухъ средина дороги алые полосатые, опушка парчи индѣйской, травчетой крестъ, тафты желтые, да 2 покрова на сосуды, да пелена на налой, средины дороги алые, опушки тафтяные струйчатые желтые, кресты тое же тафты, цѣна рубль, полотенцо с кружевом, цѣна 6 алтын 4 деньги.

Февраля въ 14 день 1732 г. далъ вкладу села Коропова крестьянинъ Анофрей Никитинъ сынъ Захапаевъ кобылу буланую, пяти лѣтъ, грива направо, на хрестцѣ лапка бѣлая, да клещей 50 гнѣздъ, цѣна 5 рублевъ, хомутъ да сани, сѣделка с кобылою, цѣна 8 рублевъ. А желаніе свое постричись в монашескій чинъ.

Того же числа далъ вкладу села Покровского, Канадѣй тожъ, крестьянинъ Василей Анофреевъ сынъ Лялинъ кобылицу сѣрую, 8 лѣтъ, грива на право, на лѣвой задней бедрѣ тавро, цѣна той лошедѣ кобылицѣ 7 рублевъ. А желаніе свое постричись в монашескій чинъ.

1733 г., марта въ 23 день, далъ вкладу села Пагавицына крестьянинъ Степанъ Ивановъ сынъ Кузнецовъ мерина рыжа, 8 лѣтъ, грива на лѣво, право ухо порото, цѣна тому мерину 3 рубли, да денегъ обѣщалъ онъ, Кузнецовъ, дать 2 рубли. А желаетъ постричись въ монашескій чинъ.

1733 г., сентября въ 15 день, в Печерской монастырь отдалъ вкладу для своего здравія, для поминовенія родителей своихъ, подполковникъ Данило Лукинъ пару лошадей свѣтлосѣрыхъ: у одной грива на право, 9 лѣтъ, а у другой грива налѣво, 8 лѣтъ.

1734 г. Печерскаго монастыря архимандриту Филарету того же монастыря іеромонахъ Оникрій отдал в вкладу для своего здравія і для поминовенія родителей своихъ в соборную церковь на одѣяніе престола і на святыя образа собственныхъ своихъ келейныхъ денегъ 35 рублевъ.

1738 года оной же казначеи іеромонахъ Оникрій, далъ вкладу на строеніе большиной церкви Макарія чудотворца з большихъ келеи 65 рублевъ.

1736 г. февраля въ [illegible] день, в нижегородской [illegible] монастырь в соборную церковь Вознесенія Господня, при [illegible] в томъ монастырѣ властеи архимандрита Филарета, да келаря іеро

монаха Іова Насмурова, да казначея іеромонаха Филагрія, нижегородскаго архіерейскаго дому бывшаго пристава Дмитрія Степанова жена сво, вдова Наталья Іванова Олтоватова дочь, принесла вкладу для поминовенія родителей своихъ образъ Пресвятыя Богородицы Владимирскія штилистово, и окладѣ чеканномъ серебреномъ и позолочень, вѣнецъ и цата кафареная серебреное же и позолочено чеканное, печатия деревянная в серебреномъ окладѣ, оплавие і ожерелье жемчужное, на вѣнцѣ і на цатѣ і по полямъ вставка 15 камней. А по оцѣнкѣ серебренниковъ Ільи Іванова у того образа окладъ і вѣнецъ и цата і оплавіе і ожерелье жемчюжное стоітъ 20 рублевъ. Выше писанной образъ в окладѣ у казначея іеромонаха Филагрія. А принялъ в соборную Вознесенскую церковь ризничей іеродіаконъ Осооанъ и росписался.

1736 г., іюня въ . . . день, помѣщика Герасима Володимірова сына Есипа жена сво Олена . . . . . по смерти сво дала вкладу в Печерской монастырь для поминовенія души сво і прочихъ сродниковъ сво лошедь мерина бура, цѣною в 15 рублевъ, которая принята на конюшей дворъ. А печерскимъ же іеромонахомъ, іеродіакономъ за поминовеніе сво і ихъ сродниковъ от служенія литургіи второй пити недѣль за тое жъ лошедь выдано із казны денегъ 5 рублевъ.

1736 г., ноября въ 29 день, Печерскаго монастыря бывшей келарь игуменъ Александръ Алатарецъ, что нынѣ дому архіерейного казначей, далъ вкладу во оный монастырь в церковь печатную книгу Камень вѣры, в лѣто от сотворенія мира 7237, отъ Рождества же по плотѣ Бога Слова 1728, индикта 7, мѣсяца октоврия. Ризничей іеродіаконъ Осооанъ вышеписаную книгу Камень вѣры взялъ в церковь и росписался.

1738 г., февраля въ 20 день, Нижегородского Печерскаго монастыря архимандритъ Филаретъ пожаловалъ во оной Печерской монастырь вкладу в строеніе при больничной церкви Макарія чюдотворца болшинныхъ каменныхъ келей, для своего многолѣтного здравія и душевного спасенія, отъ собственного своего иждивенія, при бытности во ономъ монастырѣ келаря іеросхимонаха Іова, казначею іеромонаху Филагрію, которой к тому строенію і тщание имѣлъ, келейныхъ своихъ денегъ 100 рублевъ. Взято и по смерти вѣчного ради поминовенія по себѣ.

Святотроицкого Макарієва монастыря Желтоводскаго архимандритъ Іона на церковное и на монастырское строение далъ вкладу 100 рублевъ.

1740 г., февраля въ 7 день, взяты оныя деньги 100 рублевъ у бывшаго казначея Оплагрея ризничева. Іеродіаконъ Ософанъ принялъ и росписался апрѣля 3-го числа 1748 году.

О первоначальныхъ чудесахъ, свершившихся отъ иконы Печерскія Божія Матери.

Есть преданіе, хотя темное, но по соображеніямъ обстоятельствъ его съ исторіею о иконѣ Печерскія Божія Матери, кажется, достовѣрное.

Одна благочестивая вдова Печерской слободы нѣсколько лѣтъ была разслабленною и не могла при всѣхъ своихъ средствахъ излечиться. Оставалось ей, вмѣсто земныхъ врачей, обратиться къ Небесному Врачу душъ и тѣлесъ. Такимъ образомъ, всецѣло вѣрнвъ себя Промыслу, она, съ сокрушеннымъ сердцемъ и полнотою вѣры, просила уже не столько о здравіи тѣлесномъ, сколько о душевномъ. Сила вѣры ея и теплая молитва коснулись ризъ Спасителя, и она была услышана.

Однажды во снѣ слышитъ она неизвѣстный голосъ, который повелѣваетъ ей идти въ Печерской монастырь для поклоненія иконѣ Печерскія Божія Матери, стоявшей въ Успенской теплой церкви въ трапезѣ; при чемъ явился предъ нею и самый образъ, на который посмотрѣвъ и хорошо замѣтивъ, (она) проснулась.

Если больной вездѣ и во всемъ старается найти для себя средство къ излеченію болѣзни, его одержимой, то могла ли оставить безъ вниманія сего видѣнія сія, удрученная долговременною болѣзнею, вдова? Могли ли очи ея вѣры не видѣть въ семъ видѣніи истину? Она въ восторгѣ и, кажется, забывши самую болѣзнь, разсказывала видѣнное своимъ домашнимъ, и, разсказавши, приказала тотчасъ себя везти въ Печерскій монастырь, что и было исполнено.

Приведши къ настоятелю Печерскаго монастыря, архимандриту Гавріилу, больная разсказала ему свой сонъ и просила, чтобы онъ дозволилъ ей войти въ церковь отыскать икону и отслужить молебенъ, словомъ, узнать истину сего видѣнія. Удивленный видѣніемъ, настоятель и самъ, съ нетерпѣніемъ желающій видѣть десницу Промысла, печущагося о грѣшномъ родѣ человѣческомъ въ своей обители, немедленно приказалъ исполнить ея прошеніе. И она еще прежде, нежели вошла въ самую церковь, къ удивленію и радости всѣхъ с нею бывшихъ, дѣйствительно нашла въ трапезѣ ту самую икону, образъ которой она видѣла во снѣ. Іеромонахъ, по просьбѣ ея, здѣсь же началъ служить молебенъ предъ иконою Божіей Матери, до сего времени

мало или вовсе нечувствіемой. Во время молебнаго пѣнія, по ея словамъ, по истинѣ она наслаждалась внутреннимъ царствомъ небеснымъ Божіимъ. Ея сердце предъ радостію радостей источаетъ слезы не печали, но радости духовной; ея умъ забылъ земное и, какъ орелъ, возвышался къ небу, ея воля въ эти минуты вся покорилась святой волѣ Заступницы.

Въ таковомъ то состояніи благочестивая вдова и получила исцѣленіе. Шедши изъ монастыря въ домъ, она даже не требовала помощи, но сама готова была помогать, еслибы встрѣтился больный.

Спустя нѣсколько времени исцѣленная вдова, движимая чувствомъ благодарности, пожелала украсить серебряною ризою чудотворную икону Печерскія Божія Матери. Она не удовольствовалась невидимымъ украшеніемъ добродѣтелями, хотя, конечно, знала, что такое украшеніе иконы дороже всякаго злата и каменей многоцѣнныхъ, и часто повторяла себѣ: «я ходатайствомъ Заступницы получила исцѣленіе не только душевное, но и тѣлесное, а потому и икону ея должна украсить не токмо невидимо, но и видимо». И такъ она открыла свое желаніе настоятелю Печерскаго монастыря архимандриту Гавріилу и просила его, чтобы онъ дозволилъ ей отъискать благотворителей на сіе святое дѣло, такъ какъ она сама по себѣ рѣшительно не имѣла никакихъ средствъ удовлетворить своему желанію. Настоятель благословилъ ее, и она, при помощи Божіей, начала и кончила свое дѣло съ успѣхомъ. Разсказывая чюдо, надъ нею совершившееся, она, естественно, насаждала вѣру въ сердцахъ благочестивыхъ людей къ чюдотворной иконѣ П. Б. Матери, которые и сдѣлались ревностными моя читателями опой.

Сія же благочестивая вдова удостоилась видѣть и другое чюдо отъ иконы Печ. Божія Матери, совершившееся уже на сынѣ ея.

Во время болѣзни (горячки) сына своего она также во снѣ слышитъ повелѣніе взять икону П. Божія Матери въ домъ, и видитъ при своемъ недоумѣніи тѣхъ мущинъ, которые должны будутъ нести икону; изъ нихъ одинъ имѣлъ поясъ на себѣ, а другой не имѣлъ, но оба были въ простыхъ кафтанахъ.

Пробудившись отъ сна, она тотъ часъ, взявши съ собою одну женщину, пошла въ Печ. монастырь за иконою. Когда ей позволено было взять, и она пошла въ церковь, то спросилъ ее іеромонахъ: «съ кѣмъ она понесетъ?» Она указала на женщину, взятую ею. «Нѣтъ,—сказалъ іеромонахъ,—вы не донесете, а вотъ, вѣроятно,—указывая на своихъ служителей, какъ видно изъ повелительнаго тона,—они вамъ понесутъ». Благочестивая вдова вполнѣ сознала свой сонъ чудеснымъ

и во все время своего путешествія въ домъ молила утѣшить скорбящихъ о недугѣніи своего сына.

Пришедши въ домъ, служители олтаря начали совершать молебное пѣніе, а она, стоя у едва дышущаго сына, томнымъ видомъ и глубокими вздохами сострадущаго сей, проливала источники слезъ. То были не слезы отчаянія, но слезы теплой вѣры и твердой надежды, силныя воскресить умершаго. Какъ кончился молебенъ, іеромонахъ, смотря на больнаго, устремившаго еще мрачный свой взоръ на чудотворную икону, совѣтовалъ напутствовать его. И едва это было исполнено, больной принялъ совершенно противоположное направленіе болѣзни, а на другой день сдѣлался уже въ силахъ и ходилъ.

УКАЗАТЕЛЬ.

А.

Аврамій, иноkъ-схимникъ 18.
Аврамій Медвѣдковскій, старецъ 10.
Аврамій Сѣрпиковъ, старецъ 48.
Аврамій, старецъ 58.
Аврамій, старецъ-крылошанинъ Макарьевскаго мон. 25.
Агаѳоникъ, поповскій сынъ 19.
Агаѳониковъ Ѳедоръ, нижегородскій посадскій человѣкъ 36.
Агѣевъ Гавріилъ, крестьянинъ 35.
Агѣевъ Кондратій, ярославецъ, калашникъ 63.
Адамъ, старецъ с. Лекѣева 27.
Адоевскій Никита Ивановичъ, князь 14.
Адріанъ, рождественскій протопопъ 24.
Аистовъ Адріанъ Ивановъ, нижегородскій посадскій человѣкъ 25.
Алачинъ Юрій 37.
Александръ, алатырецъ, игуменъ, келарь Печерскаго мон. 69, 71.
Александръ Алексѣевъ, старецъ Преображенскаго Мурашк. мон. 24.
Александръ, старецъ Духова мон. 19.
Александръ, старецъ Печерскаго мон. 24.
Алексѣй Михайловичъ, царь 37.
Алексѣй, черный діаконъ Печерскаго мон. 12.
Алмазниковъ Дмитрій Семеновъ, москвитянинъ 41.
Алмазъ Ивановичъ, думный дворянинъ 17.
Алфимовъ Иванъ Михайловъ 50
Андреевъ Александръ, крестьянинъ 3
Андреевъ Василій, нижегородскій посадскій человѣкъ 44.
Андреевъ Иванъ 6.
Андреевъ Панкратъ 47.
Андреевъ Яковъ, крестьянинъ 27.
Андрей Король, по иноцѣхъ Антоній, крестьянинъ 13.
Андрей Потаповъ, троицкій попъ 59.
Андроникъ, больничный старецъ Печерскаго мон. 3.
Аникій, старецъ Троицкой пустыни 34.
Анна Ильична, боярыня 41.
Анна Михайловна, княжна 22.
Анна, попадья с. Покровскаго 30.
Антоній, архим. Благовѣщенскаго мон. 28.
Антоній Большой Лапоть, старецъ Духова мон. 15.
Антоній, въ мірѣ георгіевскій попъ Аѳанасій, старецъ Печерскаго мон. 7.
Антоній, игуменъ Троицкаго Царицынскаго мон. 62.
Антоній Король, старецъ Печерск. мон. 25. См. Андрей Король.
Антоній, отеревскій старецъ 54.
Антоній, старецъ д. Кемарь 44.
Антоній, старецъ Духова мон. 55.

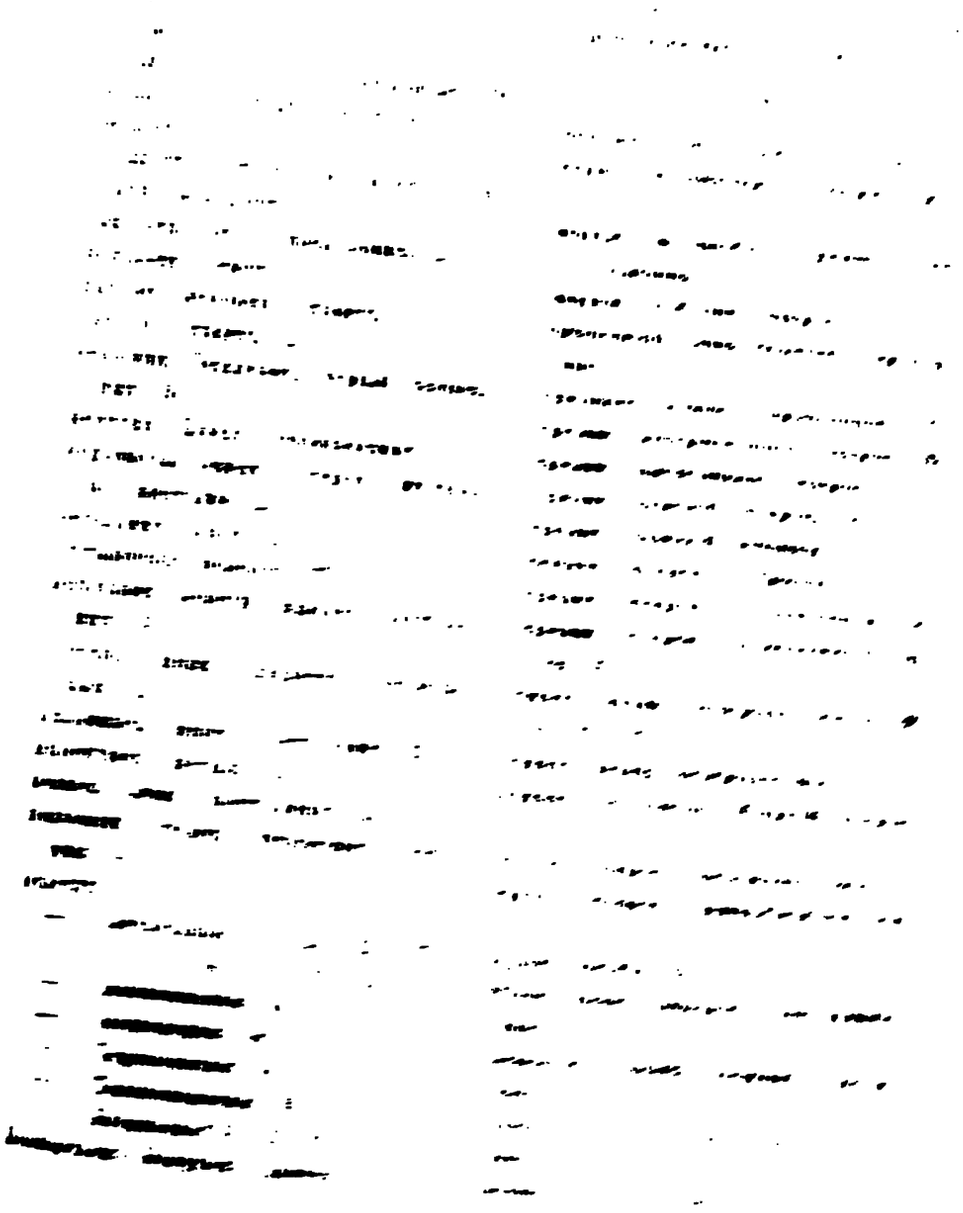
Антоній, старецъ Печерскаго мон. 52.
Антоній, старецъ Троицкой пустыни 33.
Антоній Яцкой, старецъ 10.
Антоньевъ Семенъ, крестьянинъ 23.
Антроповъ Иванъ, лысковецъ 16.
Антропъ, лысковецъ 15.
Арсеній, старецъ д. Тамайкова 50.
Арсеній, старецъ Печерскаго мон. 6.
Арсеній, тепликовецъ, старецъ, казначей Печерскаго мон. 39.
Артемьевъ Михаилъ, пономарь 31.
Аѳанасій, богадѣленной нищій 80.
Аѳанасій, во иноцѣхъ Аврамій, шиленевскій попъ 54.
Аѳанасій Ивановъ, шиленевскій попъ 46.
Аѳанасьева Марья 48.
Аѳанасьевъ Терентій, котельникъ 59.
Аѳанасьевъ Ѳедоръ, монастыр. дворникъ 4.

В.

Басаргинъ Иванъ Тимоѳеевъ, нижегородецъ 9.
Бахметевъ Александръ Аврамовичъ 43.
Бедаревъ Григорій Яковлевъ, костромитянинъ 52.
Безногій Яковъ Ларіоновъ, крестьянинъ 51.
Безсонко, мордвинъ 50.
Бекляшевъ Исаія Петровичъ 63.
Бекляшевъ Пахомъ Петровичъ 63.
Березополье 45.
Березопольскій станъ 23.
Богданинъ Архипъ Ивановъ, кабацкій откупщикъ 12.
Богданинъ Иванъ Аѳанасьевъ 30.
Богдановъ Иванъ, крестьянинъ 3.
Боголѣпъ, заволцкій старецъ 27.
Боголѣпъ, старецъ Воскресенскаго мон. 51.
Боголѣпъ, старецъ с. Лекшева 34.
Болотовъ Семенъ 5
Боковъ Петръ Васильевъ, нижегород. посад. человѣкъ 36.
Болховская Авдотья Никитишна, княгиня 63.
Болховскій Андрей Ѳедоровъ, князь 47, 63.
Болховскій Ѳедоръ Богдановъ, князь 11.
Борисовъ Никита, слуга Соловецкаго мон. 31.
Борисовъ Тимоѳей, крестьянинъ 36.
Борисъ, попъ с. Плесца 24.
Бородулинъ Карпъ Михаиловъ, крестьянинъ 46.
Боташевъ Маркъ Андреевъ 67.
Бражницынъ Михаилъ Васильевъ, во иноцѣхъ Мисаилъ, нижегородскій крестьянинъ 4.
Бритяковъ Никита Аввакумовъ, нижегородскій посадскій человѣкъ 59.
Брусенинъ, нижегородскій посадскій человѣкъ 51.
Будимеровъ Сидоръ Григорьевъ, во иноцѣхъ Іосифъ 57.
Бутурлинъ Петръ Ивановъ 41.
Быстриновъ Кузьма, крестьянинъ 26.
Бѣлый Ѳаддей Максимовъ, крестьянинъ 53.
Бѣльскій Герасимъ Васильевичъ 68.

В.

Варвара, схимонахиня 57.
Вареногова Ульяна Васильева, нижегор. вдова 64.
Вареногонъ Иванъ Григорьевъ 64.
Варлаамъ, архимандритъ Печерскаго мон. 57, 65.
Варлаамъ, старецъ с. Лапсеръ 37.
Варламовъ Григорій, крестьянинъ 25.
Варнава, старецъ головщикъ Печерскаго мон. 24 [illegible].
Варсонофій, архим. Печерского мон. 69.
Варсонофій, больничный старецъ Печерскаго мон 6.



Головинъ Михаилъ Петровичъ, стольникъ 53.
Голятина Неонилла Дементьева 69.
Города:
— Арзамасъ 36.
— Балахна 35, 36, 49.
— Вологда 33, 62.
— Курмышъ 35.
— Москва 9, 12, 53.
— Нижній Новгородъ 1—3, 5, 7, 8, 13, 15—23, 25, 26, 30—40, 42, 44, 45, 49, 51—53, 56—60, 64—66, 69.
— Переславль-Залѣсскій 20.
— Свіяжскъ 38.
— Суздаль 2, 34.
— Царицынъ 62.
Городецкій Петръ Романовъ 64.
Горчаковъ Борисъ Васильевичъ, князь 56.
Горшковъ Иванъ Ульяновъ, крестьянинъ 58.
Грекова Анна Яковлева 43.
Грековъ Александръ Стефановъ, николаевскій священникъ 56.
Грековъ Максимъ 43.
Григорій Михайловъ, попъ с. Кидекши 51.
Григорьевъ Адріанъ 58.
Григорьевъ Аѳанасій 5.
Григорьевъ Варооломей, дворовый человѣкъ 15.
Григорьевъ Василій, нижегород. посадскій человѣкъ 25.
Григорьевъ Иванъ, крестьянинъ 23, 26.
Григорьевъ Иванъ, нижегородскій посадскій человѣкъ 25.
Григорьевъ Кононъ 34.
Григорьевъ Лазарій, крестьянинъ 43.
Григорьевъ Никита, крестьянинъ 34.
Григорьевъ Степанъ, крестьянинъ 44.
Григорьевъ Филиппъ, крестьянинъ 27.
Григорьевъ Филиппъ, нижегород. посадскій человѣкъ, хлѣбникъ 32.
Григорьевъ Ѳедотъ, крестьянинъ 14.
Гурій, черный дьяконъ 24.
Гурьевъ Иванъ, гость 32.
Гурьевъ Михаилъ, гость 18.

Д.

Даніилъ Пуговка, крестьянинъ 17.
Денисовъ Тимоѳей, крестьянинъ 56.
Денисъ Якимовъ, священникъ 42.
Деревни:
— Алфимово 10.
— Бабино 34.
— Бедрино 35.
— Боярскія Вишенки 25, 26.
— Бугры 50.
— Бѣлянниха 55, 69.
— Ватома 27.
— Великій Врагъ 14.
— Вишенки 21, 26, 27, 29, 31.
— Высокая Поляна 13.
— Галкино 21.
— Грабилово 38.
— Данилково 64.
— Ербково 29.
— Жуковская 11, 35.
— Зелейцыно 11.
— Игрищи 24.
— Калинино 29.
— Каменищи 8.
— Караулова 15.
— Келейнякова 41.
— Кенары 31, 32, 44.
— Киселиха 30.
— Ключино 20, 66.
— Ключищи 9.
— Княжиха 22.
— Ковалево 28.
— Корташиха 28.
— Крутая 40.
— Кумовъ врагъ 14, 43, 49.
— Кузнечиха 14.

Деревня:
Мачишонка 47.
— Малое Хаустово 19.
— Малышево 34.
— Матвеевка 44.
— Медвѣдково 26—28.
— Микульская 6.
— Мокрая 69.
— Муханова 7.
— Новое 7, 52.
— Онкудинова 54.
— Орлово 26, 56.
— Осинки 18.
— Осонина 45.
— Пензова 32.
— Поляна 41, 46, 50.
— Ржавка 6, 16, 17, 43, 49.
— Рѣдкина 36, 43.
— Савинское 35.
— Селищи 35, 46.
— Сосновка 23, 42.
— Спирино 8.
— Стрѣлка 47.
— Суроватиха 58.
— Сѣрково 18.
— Тапожниково 27.
— Танайково 27, 31.
— Тарки 63.
— Трохли 13.
— Фатьяново 27.
— Фроловская 19.
— Цедиево 37.
— Чашникова 29.
— Черниговская 14.
— Чеченина 58.
— Чистое Поле 37, 38.
— Шерневево 21.
— Яблоково 6.
Деребенъ Денисъ, диакъ 12.
Дионисій Онучинъ, старецъ, келарь Печерскаго мон. 37, 39, 52.
Дионисій, старецъ Печерскаго мон. 13.
Дионисій, старецъ с. Ивашева 43.
Діонисій, черный дьяконъ, ризничій Печерскаго мон. 43.
Дмитріевъ Борисъ, крестьянинъ 35.
Дмитріевъ Василій, крестьянинъ 42.
Добычинъ Иванъ, староста 23.
Доможиковъ Трофимъ Петровъ, крестьянинъ 14.
Докукинъ Дементій Лукьяновъ, нижегородскій посадскій человѣкъ 39, 49.
Доможирова Пелагея Иванова 50
Доможировъ Иванъ Никитинъ 50.
Досифей, старецъ Великовражской пустыни 43.
Дружина Марко Марковичъ, нижегород. посад. человѣкъ 34.
Дуда Иванъ, крестьянинъ 29.

Е.

Еленская Марья Даниловна 67.
Еленскіе Алексѣй и Петръ 67.
Евгеній Васильевъ, вдовый попъ 37.
Евстратьевъ Петръ, крестьянинъ 29.
Евсѣевъ Гавріилъ, староста гостинаго двора 39.
Ефросинъ Межовъ, нижегородскій старецъ 55.
Евоній, игуменъ Дудина монастыря 5.
Евоній Порфирьевъ, нижегородскій священникъ 59—61.
Евоній, старецъ Суздальскаго Спасскаго мон. 34.
Евоній, черный священникъ 6.
Египетъ 1.
Егоровъ Андрей Васильевъ, казанецъ 13.
Елисей, во иночествѣ Ефремъ, крестьянинъ д. Федяшова 6.
Елисей, старецъ Нижельскаго монастыря 36.
Елисѣевъ Адріанъ, нижегородецъ, рыбный промыселъ 16.
Елизаровъ Иванъ, крестьянинъ 50.
Елизаровъ Сергѣй, попъ 51.

Іаковъ, старецъ Мурашкинскаго мон. 37.
Іоакимъ, инокъ 3.
Іоакимъ, патріархъ московскій 56, 63.
Іоасафъ, архим. Печерскаго мон. 61.
Іоасафъ, старецъ Мурашкинскаго мон. 20, 47.
Іоасафъ, старецъ, пономарь 52.
Іоасафъ, черный дьяконъ, ризничій Печерскаго монастыря 18, 20, 23.
Іовъ, архим. Печерскаго мон. 37.
Іовъ Безногій, старецъ 58.
Іовъ Пасмуровъ, старецъ, келарь Печерскаго мон. 71.
Іовъ, старецъ д. Бедрина 34.
Іовъ, старецъ Печерскаго мон. 28.
Іона, архим. Макарьевскаго Желтоводскаго мон. 71.
Іона Бобровковъ, старецъ с. Вельдеманова 30, 31.
Іона, больничный старецъ Печерскаго мон. 6.
Іона Бутурлинъ, старецъ 36.
Іона, въ мірѣ Яковъ пономарь с. Рожественого 47.
Іона Жидаревъ, постриженикъ Мурашкинскаго мон. 51.
Іона Лошкарь, старецъ Духова мон. 16.
Іона Мининъ, старецъ с. Ягодного 30.
Іона Подслѣпой, старецъ Мурашкинскаго мон. 46.
Іона Резановъ, старецъ 8, 26.
Іона, старецъ 47.
Іона, старецъ, бывшій крестьянинъ д. Жуковской 11.
Іона, старецъ д. Медвѣдкова 28.
Іона, старецъ Духова мон. 10, 31.
Іона, старецъ д. Чаниновы 29.
Іона, старецъ изъ Березополья 45.
Іона, старецъ Печерскаго мон. 11.
Іона Хвощицкій, старецъ с. Крутца 30.
Іорданскій земли 2.
Іосифъ, архим. Печерскаго мон. 45.
Іосифъ Поля, старецъ Мурашкинскаго мон. 30.
Іосифъ Свонтиновъ, старецъ 22.
Іосифъ, старецъ 18.
Іосифъ, старецъ д. Кисельки 30.
Іосифъ, старецъ Семеновскаго мон. 32.
Іосифъ, старецъ Спасова мон. 12.

К.

Каирева Татьяна Антоньева 42.
Каиревъ Иванъ Семеновъ 42.
Каиревъ Небажень, во иноцѣхъ Іосифъ, боярскій сынъ 14, 15.
Каиревъ Семенъ Васильевъ 19.
Каирецъ, старецъ 45.
Калитинъ Иванъ, дьякъ 37.
Карагашъ Григорій Ильинъ, нижегородскій посадскій человѣкъ 41.
Карповъ Петръ, крестьянинъ 28.
Ка(о)шкинъ Иванъ Григорьевичъ 54, 55.
Кемецкой Степанъ Андреяновъ, губной староста 45.
Кипріанъ, архим. Печерскаго мон. 37, 39, 42.
Кипріанъ, инокъ—схимникъ 12.
Кипріанъ, крестьянинъ с. Шишлева 15.
Кипріанъ, старецъ 50.
Кипріанъ, старецъ с. Ключищъ 55.
Кирикъ, старецъ 39.
Кирилловы Савва и Ѳедоръ, нижегор. посадскіе люди 16.
Кириллъ Павловъ, старецъ, сапожникъ 6.
Кириллъ, старецъ Духова мон. 36.
Кириллъ, старецъ Мурашкинскаго мон. 18.
Киселевъ Иванъ 30.
Китаевъ 5.
Кобяковъ Осипъ, крестьянинъ 3.
Конырева Ваница Селиверстовъ, нижегородскій посад. человѣкъ, портной мастеръ 51.

Козлова Марья Иванова 23.
Козловскій Григорій Васильевичъ, князь 41, 42.
Козловъ Иванъ Ивановъ 18.
Козловъ Никита Ивановъ 41.
Козьминъ Кидокимъ, крестьянинъ 14.
Колотило Филиппъ Ивановъ, крестьянинъ 41.
Колча Иванъ, купавинецъ 4.
Конельскій Кириллъ Васильевъ, крестьянинъ 55.
Кондратъ Гавриловъ, попъ 29.
Кондратьевъ Антонъ 41.
Кондратьевъ Осипъ, крестьянинъ 34.
Конищевъ Павелъ Ларіоновъ, печерянинъ 59, 63.
Коноваловъ Иванъ Артемьевъ, во иноцѣхъ Іосифъ, нижегор. посадскій человѣкъ 64, 66.
Кононъ, старецъ с. Шиляева 2.
Константиновъ Гавріилъ, новгородецъ, церковный дьячекъ 7.
Константиновъ Мартинъ 69.
Константинъ, старецъ Троицкой пустыни 33.
Кореленковы Иванъ и Ироніонъ Андѣевы, посадскіе люди 26.
Корелинъ Игнатій Осдоровъ, монастырскій крестьянинъ 5.
Корелинъ Макаръ Власьевъ, крестьянинъ 14.
Корелинъ Оксенъ, рыбный ловецъ 5.
Корнилій Храмой, старецъ 28.
Корнилій, черный попъ 50.
Корниловъ Тимоѳей, крестьянинъ 49.
Коробовъ Иванъ Ѳедоровъ, нижегор. посадскій человѣкъ 10.
Корякинъ Наумъ Никитинъ, крестьянинъ 27.
Косяковъ Степанъ Романовъ 54.
Косяковы 46.
Котенинъ Никита Андреевъ, галичанинъ 44.
Кошевскій Фролъ 25.
Кощеевъ Спиридонъ Ивановъ, крестьянинъ 56.
Красильниковъ Посникъ Володимеровъ 4.
Красильнинъ Жданъ, во иноцѣхъ Кюпрій, нижегор. посад. человѣкъ 8, 9.
Крашенъ Александръ 6.
Кречетниковъ Иванъ Васильевъ 46.
Кривой Тимоѳей Ивановъ 40.
Кривоналовъ Яковъ Яковлевъ, нижегор. посад. человѣкъ 65.
Кропоткинъ Василій Васильевичъ, князь 63.
Кротковъ Панкратъ Андреевъ 63.
Ксенофонтъ, старецъ, будильщикъ Печерскаго мон. 24.
Кузьма, крестьянинъ 54.
Кузьминъ Андрей Павловъ 44.
Кузьминъ Михаилъ, пищій 20.
Кузнецовъ Сергѣй Дмитріевъ 4.
Кузнецовъ Степанъ Ивановъ, крестьянинъ 70.
Кузовлевъ Олферей, архіепископлевъ сынъ боярскій 2.
Кулешъ Иванъ 4.
Куликъ Яковъ Карповъ, крестьянинъ 45.
Кучинъ Кузьма, во иноцѣхъ Кирилій, нижегород. посадскій человѣкъ 49.
Кучинъ Ларіонъ Наумовъ, крестьянинъ 3.

Л.

Лаврентій Глухой, старецъ 10.
Лаптевъ Леонтій Борисовъ, костромитянинъ 56.
Ларіоновъ Григорій 11.
Ларіоновъ Ѳаддей, во иноцѣхъ Филаретъ, крестьянинъ 12.
Леонидъ, монахъ, чашникъ Печерскаго мон. 69.
Леонтій Матвѣевъ, николаевскій изъ Старыхъ Печеръ попъ 16.

Леонтій, никольскій съ Вичевы священникъ 9.
Леонтій, попъ Архангельскаго собора 35, 36.
Леонтьевъ Иванъ, шуянинъ, серебренникъ 9.
Леонтьевъ Фотій, во иноцѣхъ Филаретъ, крестьянинъ 8.
Литвиновъ Анкудинъ, во иноцѣхъ Антоній 9.
Лихачевъ Ѳедоръ, думный дьякъ 4.
Логиновъ Лаврентій, нѣмешемецъ 17.
Логинъ, инокъ—схимникъ 2.
Логинъ, старецъ Никольскаго мон. 36.
Лодонина Ксенія Васильевна 15.
Лодыгинъ Макаръ Михайловъ, крестьянинъ 55.
Лодыгинъ Максимъ 5.
Лодыгинъ Тимоѳей Дмитріевичъ 15.
Ломакинъ Кузьма Петровъ, во иноцѣхъ Корнилій, крестьянинъ 49.
Ломосовъ Артемій Ивановъ, нижегородецъ, ямской охотникъ 16.
Лубачевъ Никита Матвѣевъ, крестьянинъ 35.
Лукинъ Данило, подполковникъ 70.
Луковницъ Третьякъ Андреевъ, москвитининъ 4, 10.
Лукъяновъ Авраміи, нижегор. посадскій человѣкъ 44.
Лукъяновъ Антонъ, костромитянинъ 31.
Лукъяновъ Герасимъ, во иноцѣхъ Гавріилъ, крестьянинъ 46.
Лыковъ Борисъ Михайловичъ, князь 9.
Львовъ Михаилъ Яковлевъ, стряпчій Печерскаго мон. 69.
Лѣнивцевъ Гавріилъ 7.
Лѣнивцевъ Дмитрій Емельяновичъ 54, 68.
Лѣнивцевъ Емельянъ Семеновичъ 53, 54.
Лѣнивцевъ Миронъ Гавриловъ 53.
Лѣнивцевъ Ѳедоръ Семеновичъ 54, 58.
Лѣнивцевы Григорій и Иванъ Ѳедоровичи 57, 58.
Лининъ Василій Онуфріевъ, крестьянинъ 70.
Лининъ Ѳома, крестьянинъ 38.

М.

Макарій, архимандритъ Печерскаго мон. 1, 2, 4.
Макарій, безмѣстный старецъ 22.
Макарій Поповъ, старецъ, казначей Печерскаго мон. 21, 22.
Макарій Слѣпой, больничный старецъ Печерскаго мон. 3.
Макарій, старецъ д. Стрѣлки 47.
Макарій, старецъ Печерскаго мон. 3.
Макарій, старецъ с. Помры 27.
Максимовъ Антонъ, ямской охотникъ 19.
Максимовъ Иларіонъ 29.
Максимъ Петровъ, протопопъ Преображенской соборной церкви 52.
Малаиынинъ Власъ Васильевъ, приказщикъ 18.
Малая Юнга 12.
Манассія, старецъ д. Вишенокъ 29.
Марина, старица с. Ягоднаго 23.
Мартемьяновъ Степанъ, крестьянинъ 39.
Мартемьянъ Андреевъ, во иноцѣхъ Макарій, попъ с. Лекѣева 11.
Марья, ратманиха—вдова 46.
Марія, старица Воскресенскаго мон. 22.
Мареа Васильева, вдова 26.
Маслухинъ Иванъ Яковлевъ, нижегородецъ 3.
Матвѣевъ Тимоѳей, во иноцѣхъ Тихонъ 58.
Матвѣй Іеплевъ, священникъ с. Плотинскаго 24.
Матвѣй Яковлевъ, священникъ с. Поповскаго 23.

Нижній посадъ 4, 5, 8.
Никита, нижегородскій кожевникъ 18.
Никита Никитинъ, покровскій священникъ 57.
Никита, старецъ Пречистенскаго мон. 31.
Никитина Анна 40.
Никитинъ Маркъ 15.
Никифоровъ Логинъ, нижегор. посад. человѣкъ, рыбный прасолъ 12.
Никифоровъ Терентій 69.
Никифоръ Наха, богадѣльный нищій 32.
Никифоръ, старецъ д. Бугровъ 50.
Никифоръ, старецъ пустыни архид. Стефана 53.
Нилъ, архим. Печерскаго мон. 59, 62.
Нифонтъ Лапуновъ, конюшій старецъ 53.
Нифонтъ Омачкинъ, старецъ 28.
Нифонтъ, старецъ 19.
Нифонтъ, старецъ Печерскаго мон. 18.
Нифонтъ, старецъ Преображен. Мурашкинскаго мон. 20.
Нифонтъ, старецъ с. Бесерменова 44.
Нифонтъ, схимонахъ 57.
Новый починокъ 27.
Нѣмковъ Иванъ Аѳанасьевъ, крестьянинъ 36.
Нѣмковъ Никифоръ, крестьянинъ 49.

О.

Обакумова Авдотья, крестьянка 52.
Обросимовъ Ѳедотъ, нижегор. посад. человѣкъ 64.
Одоевскій Дмитрій Михайловичъ, князь 69.
Оленинъ Матѳѣй 20.
Олферьевъ Прокофій, Міроѣдъ, крестьянинъ 17.
Омачкинъ Василій Семеновъ 52.
Омачкинъ Давидъ Тимоѳеевъ, боярскій сынъ 20
Омачкинъ Никита Кириловъ, губной староста 20.
Омачкинъ Ѳедоръ Никитичъ 63.
Онуфрій, старецъ Духова мон. 39.
Опалиха Ѳедоръ Ивановъ, крестьянинъ 36.
Осиповъ Матѳѣй, крестьянинъ 7.
Осиповъ Терентій, крестьянинъ 28.
Остафьевъ Кузьма, пономарь 39.
Отѣянный Иванъ, крестьянинъ 50.

П.

Павелъ, въ мірѣ Перфилій, старецъ д. Кенаръ 32.
Павелъ, ворсмовскій старецъ 43, 46.
Павелъ, митроп. нижегородскій 66.
Павелъ, монахъ 62.
Павелъ Полежаевскій, монахъ Ивановскаго мон. 69.
Павелъ, старецъ Духова мон. 43.
Павелъ, старецъ, плотникъ 26.
Павелъ, старецъ с. Перевоза 28.
Павелъ, старецъ с. Толмачева 22.
Павловъ Иванъ, моженитинъ, крестьянинъ 22.
Павловъ Иванъ, нижегородецъ 39.
Павловъ Сергѣй, нижегор. посадскій человѣкъ 41.
Палкинъ Иванъ Михайловъ, крестьянинъ 29.
Палладій, старецъ Печерскаго мон. 3.
Панкратьевъ Василій, крестьянинъ 13.
Панковъ Ѳедоръ Васильевъ, дворянинъ 41.
Панфиловъ Григорій, церковный дьячекъ 27.
Парфентьевъ Даніло, по иноцѣхъ Діонисій, крестьянинъ 8.
Пафнутій, архим. [illegible] 39, 40.
Пафнутій, игуменъ Духова мон. 25.
Пафнутій, черный попъ 26.

Рѣки:
— Волга 20, 25, 34, 39, 64.
— Дивна 43.
— Кудьма 32.
— Пьяна 33, 34, 45, 46.
— Рахна 49.
Рюминъ Степанъ, крестьянинъ 25, 26.
Ряды:
— Ветошный 4, 5.
— Желѣзный 4.
— Женскій 8.
— Иконный 5.
— Калашный 8.
— Коробейный 9.
— Мыльный 5.
— Мясной 5.
— Рыбный 5.
— Сапожный 5.
— Серебряный 8.
— Соляной 4.

С.

Савва, отецъ архимандрита Печерскаго мон. Варлаама 57.
Савва, плотникъ, иноземецъ 52.
Савва, старецъ д. Вишенки 27.
Савва, старецъ Троицкой пустыни 34.
Савватій Семенниковъ, старецъ 50.
Савельевъ Григорій 28.
Савельевъ Иванъ, нижегор. посадскій 36.
Савельевъ Мосей, гонщикъ 12.
Савельевъ Семенъ, крестьянинъ 7, 58.
Савельевъ Яковъ, богадѣленный нищій 7, 34.
Савинъ, старецъ, плотникъ 21.
Савинъ, старецъ Троицкой пустыни 36.
Саловскій Онуфрій Никитинъ, нижегородецъ 4.
Салтыковъ Михаилъ Михайловичъ, боярин 24.
Самарина Елена 56.
Самаринъ Иванъ Андреяновъ, кадашевецъ 56.
Самойловъ Кузьма, во иноцѣхъ Киріанъ, крестьянинъ 40.
Самойловъ Панкратъ, дворникъ 17.
Свинина Марья Никитина 40.
Свининъ Иванъ Васильевъ 40.
Своятиновъ Иванъ Васильевъ, боярскій сынъ 15.
Святыхъ мощи: Аврамія, ростовскаго чудотворца, Андрея Первозваннаго, Антонія чудотвор., Артемія мучен., Георгія мучен., Григорія Богослова, Евстафія мучен., Исидора, ростовскаго чудотвор., Іакова, брата Господня, Іакова Персскаго мучен., Іоанна ветхопещерника, Іоанна Златоустаго, Іоанна, новаго чудотвор., Іоанна рыльскаго, Лазаря праведнаго, Макарія, калязинскаго чудотвор., Марка апостола, Нафнутія, боровскаго чудотвор., Стефана архидіакона, Трифона мучен., Ѳеодосія Печерскаго 1.
Села:
— Аѳанасьево 10.
— Бесерменово 44.
— Богородское 3.
— Боголюбовское 35.
— Бурцево 24, 28, 31, 66.
— Боярское 8, 24, 47.
— Вельдеманово 30.
— Вередѣево 13.
— Вершининъ приселокъ 24.
— Ворсма 43.
— Выжли 34.
— Высоково 12, 17, 19, 38, 58, 59.
— Выѣздное 47.
— Вязовка 22, 25, 28, 50.
— Георгіевское 21, 36.
— Гладево 29.
— Далматово 8.
— Дубское 29, 32.
— Дуденево 15.
— Ельня 14, 17–19, 26, 45, 52.

Села:
— Пконниково 59.
— Кидекша 51.
— Ключищи 22, 23, 46, 50, 55.
— Княгинино 3.
— Конесово 51, 66.
— Короново 28, 29, 44, 46, 76.
— Которосль 53.
— Крутецъ 4, 28, 30.
— Крутой врагъ 53.
— Лекѣево 11, 12, 14, 27, 30, 34.
— Лысково 31, 40, 41, 51, 53.
— Ляпсь 37, 38.
— Мурашкино 8, 18, 20, 24, 30, 34, 37, 46, 47, 51.
— Мухеѣдово 27.
— Никольскій погостъ 49.
— Никольское 39.
— Никольское на бору 25.
— Никольское (противъ Балахны) 35.
— Ногавицыно 63, 70.
— Осленино 6.
— Павлово 13, 51.
— Палецъ 39, 51.
— Перевозъ 26, 28, 47, 49, 50, 62.
— Пица 29.
— Плесецъ 18, 24, 34.
— Плотинское 24.
— Покровское 30.
— Покровское (Канадей тожъ) 70.
— Покровское (Ключищи тожъ) 55.
— Помра 3, 10, 27, 53.
— Поповское 23.
— Работки 58.
— Рожественое 47.
— Рожново 51.
— Рубское 23, 24, 30, 42.
— Румянцево 55.
— Толмачево 9, 18, 21, 22, 29—31, 34.
— Троицкое 23.
— Шапкино 23.
Села:
— Шилово 2, 15, 19, 26, 27, 30, 31, 36, 43, 54.
— Ягодное 12, 23, 27—30.
— Языково 6.
— Ѳедяково 21, 23.
Селиверстовъ Лукіанъ, крестьянинъ 25.
Селиверстъ, въ мірѣ монастырскій плотникъ Прокофій, старецъ 19.
Семеновъ Осипъ, слуга 17.
Семеновъ Сидоръ, рженитянинъ 22.
Семеновъ Сила, во иноцѣхъ Ѳеодосій, нижегор. посад. человѣкъ, портной мастеръ 14.
Семиколѣнъ Ѳедоръ Аниськовъ, крестьянинъ 52.
Серапіонъ, старецъ д. Ковалева 28.
Серапіонъ, старецъ Духова мон. 44.
Серапіонъ, старецъ изъ Курмыша 35.
Сергій, архим. Макарьевскаго Желтоводскаго мон. 65.
Сергій Бѣлоусовъ, монахъ 62.
Сергій, въ мірѣ священ. Стефанъ, старецъ с. Мурашкина 21.
Сергій Маленькій, старецъ съ Вязовки 25.
Сергій Смирный, казначей Печерскаго мон. 69.
Сергій, старецъ Борисовой пустыни 32.
Сергій, старецъ д. Ерькова 29.
Сергій, старецъ с. Пальца 51.
Сергѣевъ Ѳедоръ, крестьянинъ 30.
Силуяновъ Никита, покровскій попъ 15, архангельскій протопопъ 57.
Синановъ Павелъ Прокофьевъ, подьячій 49.
Синановъ Прокофій Ерофеевъ, подьячій 13.
Симеонъ, въ мірѣ Сидоръ, старецъ с. Вязовки 28.
Симеонъ Ѳедоровъ, священникъ 23.
Ситниковъ Мирославъ Степановъ 5.
Скорыгинъ Алексѣй, нижегородецъ 8.

Тихонъ, старецъ Макарьевскаго мон. 38.
Тихоновъ Аѳанасій, крестьянинъ 56.
Тихоновъ Иванъ, крестьянинъ 46.
Тихоновъ Моисей, крестьянинъ 15.
Тихонъ, архим. Данилова мон. 20.
Тихонъ, бывшій бѣлый попъ Терентій, черный попъ 31.
Тихонъ, казанецъ, соборный старецъ Т.-Сергіева мон. 11.
Тихонъ, священникъ с. Крутца 28.
Тихонъ, старецъ 57.
Тихонъ, старецъ Мурашкинскаго мон. 34.
Тихонъ, старецъ пустыни Печерки 32.
Тихонъ, старецъ с. Георгіевскаго 36.
Тихонъ, старецъ, хлѣбникъ 37.
Толстой Андрей Васильевичъ, думный дворянинъ 22, 23, 50.
Толстой Василій 10.
Троекуровъ Борисъ Ивановичъ, князь 10.
Троекуровъ Иванъ Борисовичъ, князь 62.
Тряпицынъ Аѳанасій Григорьевъ, крестьянинъ 35.
Тугуновъ Дмитрій Ѳедоровъ 11.
Турбина, пожня 64.
Тычина Григорій 38.
Тюринъ Андрей Марковъ, рождественскій священникъ 59.

У.

Уваровъ Посникъ 28.
Урусовъ Юрій Семеновичъ, князь 67.
Урусовъ Ѳедоръ Семеновъ, князь, стольникъ 57.
Усовъ Аверкій Семеновъ, нижегор. посадскій человѣкъ 33.
Уѣзды:
— Алатырскій 6,
— Арзамасскій 53.
— Курмышскій 13, 24, 66.
Нижегородскій 12, 14, 15, 23, 50, 53.

Ф.

Фантепалова (Степанова) Наталья Иванова 71.
Филаѳрій, іеромонахъ, казначей Печерскаго мон. 70—72.
Филаретъ, архим. Печерскаго мон. 70, 71.
Филаретъ, митроп. нижегор. и алатыр. 57, 61, 62, 65.
Филаретъ, старецъ д. Таможникова 15.
Филаретъ, старецъ с. Лянесь 38.
Филимонъ, старецъ, больничный келарь Печерскаго мон. 17.
Фирсовъ Иванъ Степановъ, крестьянинъ 31.
Фирсовъ Стефанъ, крестьянинъ 21, 26, 27.
Фрянсбесковъ Дмитрій Андреевъ 21.

Х.

Хвейницкій Иванъ, иноземецъ 30.
Хвостиковъ Семенъ Семеновъ, крестьянинъ 18.
Хитрово Василій Олферьевичъ, стольникъ 56.
Хитрово Петръ Емельяновичъ, нижегор. посад. человѣкъ 56.
Хомутово озеро 64.
Хохловъ Романъ Васильевъ, во иноцѣхъ Рафаилъ 35.
Худобинъ Петръ Емельяновъ, нижегор. посад. человѣкъ 51.

Ц.

Церкви:
— Архангельскій соборъ 35, 36, 51, 57.
— Аѳанасія и Кирилла Александрійскихъ 37.

Церкви:
— Вознесенская 44, 50, 52, 54. 69, 70.
— Евѳимія Суздальскаго 37.
— Иліи пророка 35.
— Іоанна Предтечи 5.
— Макарьевская 61, 70, 71.
— Мироносицкая 59, 60.
— Никольская на бечевѣ 9.
— Никольская (Старыя Печеры) 16.
— Петра и Павла 42.
— Покровская 57.
— Преображенская соборная 51.
— Рождества Пресв. Богородицы 59.
— Спасскій соборъ 3, 53, 66.
— Успенія пресв. Богородицы 37, 50, 53, 72.

Ч.

Чапуринъ Евдокимъ Ивановъ 5.
Чемесовъ Иванъ Андреевъ, арзамасецъ 41.
Чемесовъ Семенъ Ѳедоровъ 23.
Чемесовы Иванъ и Степанъ 29.
Черкасскій Яковъ Куденетовичъ, князь 13.
Черковъ сельдянникъ 5.
Черниковъ Лукьянъ (Лука) Васильевъ, крестьянинъ 20, 59.
Чернышевъ Иванъ, приказный человѣкъ 62.

Ш.

Шатинъ Даніилъ Кирилловъ, нижегор. посад. человѣкъ, рыбный прасолъ 17.
Шаховъ Петръ Максимовъ, калуженинъ 64.
Шварновъ Денисъ, иноземецъ 15.
Шемякинъ Иванъ, крестьянинъ 4.
Шестернинъ Елизарій, крестьянинъ 18.
Шетневъ Ѳедоръ Борисовъ 17.
Шиновъ Иванъ 29.
Ширшовъ Исаакъ Ивановъ, крестьянинъ 37.
Шома Степанъ 27.
Шоминъ Иванъ Степановъ, крестьянинъ 47.
Шорнинъ Ѳедоръ Васильевичъ, гость 45.
Шустовъ Василій Ѳедоровичъ, гость 56, 58, 62, 64—67.
Шустовъ Симеонъ Васильевичъ, гость 65—67.

Щ.

Щека Григорій, прикащикъ 17.
Щепетильникъ Гордѣй 26.
Щербакъ Ѳедоръ Никифоровъ, крестьянинъ 38.
Щетуня Гавріилъ Евѳимовъ 62.

Ю.

Юрьевъ Семенъ, иноземецъ 66.

Я.

Ядинъ Василій, дьякъ 1.
Языковъ Максимъ 6.
Яковлевъ Дружина, во иноцѣхъ Ипатій, хлѣбн. работникъ 29.
Яковлевъ Игнатій, во иноцѣхъ Іовъ, крестьянинъ 8.
Яковъ Мелентьевъ, крестьянинъ 8.

Ѳ.

Ѳаддеевъ Игнатій, крестьянинъ 24.
Ѳаддей, больничный старецъ Печерскаго мон. 20.
Ѳедорикинъ Василій Ивановъ, крестьянинъ 23.
Ѳедоровъ Василій, крестьянинъ 27.
Ѳедоровъ Зиновій, крестьянинъ 25.
Ѳедоровъ Кононъ, во иноцѣхъ Корнилій 12.

Федоръ Борисовъ, крестьянинъ 29.
Федоръ Ивановъ 17.
Федоръ Петръ, крестьянинъ 29.
Федоръ Ушаковъ, ерлецкій попъ с. Бурцева 24.
Федоръ, за игуменствомъ Ософосія, нижегородскій посад. человѣкъ 14.
Федоръ Ѳеклевъ, никольскій попъ с. Плеса 18, 21.
Ѳеоктистъ Миронъ 22.
Ѳеоктистъ Ермолинъ, крестьянинъ 34.
Ѳеодоръ Вологя, старецъ с. Лыскова 40.
Ѳеодосій, безмѣстный старецъ 18.
Ѳеодосій, въ мірѣ Филиппъ бочкарь, старецъ Печерскаго мон. 13.
Ѳеодосій, старецъ Великовражской пустыни 32.
Ѳеодосій, старецъ с. Гусева 30.
Ѳеодосій, старецъ с. Шелеха 19.
Ѳеодосій, схимонахъ 65.
Ѳеодосій Чечкинъ, старецъ Никольскаго мон. 36.
Ѳеодосья Борисовна, княгиня 34.
Ѳеодулъ, преображенскій попъ 6.
Ѳеоктистъ, старецъ Богородицкаго мон. 38.
Ѳеофановъ Кисилѣй 58.
Ѳеофановъ Михаилъ 29.
Ѳеофанъ, іеродіаконъ, ризничій 71, 72.
Ѳеофанъ, старецъ Духова мон. 16.
Ѳеофанъ, старецъ скѣтника Печерскаго мон. 22—24.
Ѳерапонтъ, архим. Благовѣщенскаго мон. 8.

в Заонежскіе погосты к Ивану Лутохину, чтобъ онъ в Олонецкомъ и в иныхъ погостехъ, в которыхъ ему по твоему государеву указу велѣно быть, отъ свѣйского рубежа по всѣмъ деревнямъ и по болшимъ дорогамъ и по малымъ стежкамъ для морового повѣтрея и для перебѣщиковъ учинилъ заставы крѣпкіе и того бъ велѣлъ беречи накрѣпко, чтоб однолично в твою государеву сторону ис Корѣльского уѣзда и из моровыхъ мѣстъ, из Орѣшковского уѣзда, перебѣщиковъ никакихъ людей не пропущали никоими дѣлы, чтобъ от тѣхъ людей в твою государеву сторону моровое повѣтрее не нанеслося, и чтобъ для перебѣщиковъ межъ тебя, государя, и свѣйского короля ссора не учинилась.

IV.

1650 г. Изъ актовъ, касающихся мятежей во Псковѣ и Новгородѣ.

1. Дѣло о посылкѣ въ Швецію въ гонцахъ подъячаго Василія Стараго съ извѣщеніемъ о псковскомъ бунтѣ, апрѣль—августъ 1650 г.

(*Моск. Гл. Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ, Шведск. дѣла 1650 г., № 4*).

„Лѣта 7158, апрѣля въ 5 день, по государеву цареву и в. к. А. М. всеа Русіи указу, память подъячему Василью Старого. Ѣхати ему з государевою царевою и в. к. А. М. всеа Русіи грамотою к свѣйской королевѣ Христинѣ, а объ отпускѣ ево государева жъ грамота в В. Новгородъ к околничему и воеводѣ, ко князю Осдору Ондреевичю Хилкову, да к дьяку к Василью Софонову послана, а велѣно его отпустить за рубежъ в Свѣю".

(Царская грамота къ королевѣ Христинѣ, 5 апрѣля 1650 г.).

...„Прислали к нашему ц. в—ву ваше королевиное в—во комисера своего Ягана Дероссса с своею к—на в—ва вѣрющею грамотою. И мы, великій государь, ваше ц. в—во, велѣли своего к—на в—ва комисара Ягана Дероссса с товарыщи принять и велѣли имъ у насъ, вел. государя, быти и наши ц. в—ва очи вид[ѣ]ли вскорѣ и грамоту вашу к—на в—ва всѣ[м] принять и перевесть и выслушали любительно.

А в грамотѣ вашей к нашему ц. в—ву ваше к—ское в—во писала, что нашего ц. в—ва великіе и полномочные посл[ы], околничей и наместникъ Брянскои Борисъ Иванович[ъ] Пушкинъ с товарыщ[и].

какъ они в прошломъ году у вашего к—на в—ва были в отвѣтехъ с вашими к—на в—ва великими и полномочными комисары, обѣихъ сторонъ переѣзщиковъ и о иныхъ дѣлехъ, договорились с нашіе ц. в—ва стороны вашему к—ну в—ву 190,000 дати, какъ о томъ межъ нашими ц. в—ва великими и полномочными послы и вашего к—на в—ва великими и полномочными комисары с обѣ стороны о томъ договорено и записьми укрѣплено; и для того к нашему ц. в—ву ваше к—но в—во показателя того писанія вашего к—на в—ва, комисара своего Ягана Дородеса, послали, что ему по приказу вашего к—ва в—ва тѣ сто девяносто тысячъ рублевъ приняти и послѣ того по пріманью в тѣхъ денгахъ достойные отписи давати, и наиъ бы, великому государю, нашему ц. в—ву, велѣти тому комисару доволна вѣрить, и тѣ деньги, сколко онъ похочетъ, на Новгородокъ в Лиѳлянскую землю самъ с собою повесть, или с ными послати, также будетъ про ваше к—на в—ва надобье изъ тѣхъ денегъ на сколконибудь товаровъ купити, и ему бъ по уставленному договору тотъ товаръ велѣти вести нашего ц. в—ва на подводахъ, до вашего к—на в—ва Нового Городка допровадить.

И мы, великій государь, по договору нашего ц. в—ва великихъ и полномочныхъ пословъ, околничего и намѣстника Брянского Бориса Ивановича Пушкина с товарыщи, какъ у нихъ о томъ договоренось вашего к—на в—ва с великими и полномочными комисары с обѣ стороны, и по вашей к—на в—ва грамотѣ комисару Ягану Дородесу велѣли отдать безъ задержанья. Да в вашей же к—на в—ва грамотѣ написано, чтобъ намъ, вел. государю, нашему ц. в—ву, дружбу учинити, велѣти про ваше к—но в—во 30,000 чети ржи или болши в Повгородцкомъ и во Псковскомъ уѣздехъ по цѣнѣ, гдѣ лутче добыть мочно, и оттоле вашего к—на в—ва в удѣлы, в Лиѳлянскую да в Ижерскую земли, вести безпошлинно, а ваше к—но в—во то в пріятность будете почитати и нашему ц. в—ву противъ того всякое сосѣдцкое доброе изволеніе и дружбу воздавати готовы. И по нашему ц. в—ва повелѣнью в разныхъ мѣсяцехъ и числѣхъ в то договорное число изъ нашіе ц. в—ьа казны вашего к—на в—ва комисаръ Яганъ Дородесъ 120,000 рублевъ денегъ да 50,000 рублевъ золотыхъ (взялъ), и изъ того числа отпустилъ онъ, Яганъ Дородесъ, вашего жъ к—на в—ва с подданнымъ с Логиномъ Нумменсомъ во Псковъ денегъ 20,000 рублевъ, а за денежною казною с нимъ, Логиномъ, с Москвы до Пскова приставъ и провожатые посланы, чтобъ ему та денежная казна в дорогѣ до Пскова довести здорово. Да по вашему ц. в—ва указу, а по вашему к—на в—ва письму и про-

шенью, велѣно ему жъ, Ягану, дати в цѣну во Псковѣ изъ нашихъ дворцовыхъ житницъ хлѣба 10,000 чети ржи по той цѣнѣ, какъ учнутъ во Псковѣ хлѣбъ в торгу купить, потому что в Новгородцкомъ и во Псковскомъ уѣздехъ нынѣшняго лѣта былъ хлѣбу недородъ, по вашему к—на в—ва писму и прошенью такова великого числа хлѣба в Новгородцкомъ и во Псковскомъ уѣздехъ и около тѣхъ уѣздовъ нашему ц. в—ву поволити купить невозможно. И марта въ 14 день писали к намъ, вел. государю изо Пскова нашего ц. в—ва околничей и воевода Никифоръ Сергѣевичъ Собакинъ да дьякъ Иванъ Дмитреевъ: какъ де Логинъ Нумменсъ во Псковъ пріѣхалъ, и псковичи, посадцкіе и всякихъ чиновъ худые людишки, воры и мятежники, взволновався по воровскому умышленью завели воровской заводъ и собрався гилемъ били в колокола всполошнымъ обычаемъ и того вашего к—на в—ва подданного Логина Нумменса во Псковѣ задержали и денежную казну, которая к вашему к—пу в—ву с нимъ послана, поставили с нимъ же, Логиномъ, на дворѣ самоволствомъ и воеводы нашего не послушали. И мы, вел. государь, наше ц. в—во, исполняя к вашему к—ну в—ву нашу государскую дружбу и любовь, послали во Псковъ нашего ц. в—ва околничего, князя Ѳедора Ѳедоровича Волконского, да дьяка Герасима Дохтурова, а велѣли имъ про тотъ воровской заводъ псковичъ, посадцкихъ и всякихъ чиновъ людей, сыскати, какими обычаи тотъ мятежъ и воровской заводъ во Псковѣ и отъ кого учинился, а по сыску мы, вел. государь, наше ц. в—во, пущихъ воровъ и заводчиковъ, которые тотъ мятежъ и воровской заводъ учинили, за такое ихъ великое дурно и за его, Логиново, безчестье, велѣли казнить смертью, а инымъ учинить наказанье, и вашего к—на в—ва подданного Логина Нумменса и с казною велѣли изо Пскова отпустить и проводить по договору. А какъ по нашему ц. в—ва указу то сыскное дѣло во Псковѣ совершится, и тѣмъ воромъ и заводчикомъ казнь и наказаніе учинятъ и вашего к—на в—ва подданного Логина Нумменса с казною изо Пскова отпустятъ,—и мы, великій государь, и комисара нашего Ягана Деродеса с доспѣлыми деньгами к вашему к—пу в—ву велимъ отпустить безъ задержанья. А с сею нашего и в—ва грамотою послали семя к вашему к—ну в—ву гонца нашего Василья Старого, и вашему бы к—ну в—ву велѣти его к нашему ц и в—ву отпустить безъ задержанья.

Писанъ в государствѣ нашего дворѣ, в царствующемъ градѣ Москвѣ лѣта отъ созданія міру 7108 го, мѣсяца апрѣля [illegible]".

(Отписка подъячаго Василія Старого въ Москву изъ Нейшлица).

„Государю царю и в. к. А. М. всея Русіи холопъ твой, подъячей Васька Старого, челомъ бьетъ. По твоему государеву ц. и в. к. А. М. всея Русіи указу послалъ я, холопъ твой, в гонцехъ с твоею государевою грамотою к свѣйской королевѣ Христинѣ, а какъ меня, холопа твоего, изъ В. Новагорода околничей и воевода князь Ѳедоръ Андреевичъ Хилковъ да дьякъ Василей Софоновъ отпустятъ, и мнѣ, холопу твоему, велѣно провѣдывать про свѣйскую королеву, и что у ней нынѣ дѣлается, и с кѣмъ война или мирное постановенье, а провѣдавъ, про то отписати к тебѣ, государю, изъ перваго порубежного города. И мая, государь, въ 3 день, какъ меня, холопа твоего, приставъ Юпасъ Олденгринъ принялъ на рубежѣ, и я, холопъ твой, ѣдучи дорогою у пристава спрашивалъ в розговорехъ про королеву, гдѣ нынѣ королева, и изъ которыхъ государствъ у ей, королевы, послы или посланники, и о какихъ дѣлѣхъ присланы, и нѣтъ ли у нее, королевы, с кѣмъ войны. И приставъ мнѣ, холопу твоему, сказывалъ, что королева нынѣ в Стеколнѣ, а послов де, государь, и посланниковъ ни изъ которыхъ государствъ нѣтъ, и войны де у королевы ни с кѣмъ нѣтъ же, со всѣми окрестными государи она, королева, в дружбѣ: велась де у королевы война многое время с цесаремъ, а нынѣ де у королевы и с цесаремъ по мирному договору роздѣлка учинена, — Прагу и иные цесаревы городы королева цесарю отдала, и ратные люди изъ цесаревой земли всѣ выведены, а цесарь де королевѣ Померскою землею поступился и по договору денежную казну далъ королевѣ всю сполна, также и с куропрты со всѣми цесарь по договору роздѣлался жъ. А ратные, государь, свѣйскіе наемные люди, которые были в войнѣ противъ цесаря, еще не роспущены, а переведены изъ цесаревыхъ городовъ, изъ Праги и изъ иныхъ мѣстъ, в Померскую землю и в Ригу и в Ѳлинскую землю и в иные мѣста, и корм тѣмъ ратнымъ людемъ даютъ королевинъ, а не роспущены де, государь, тѣ ратные люди для того, что присылалъ к королевѣ многожды аглинской королевичъ Карлусъ и бьетъ челомъ королевѣ о помощи на аглинскихъ парламентовъ, и вѣсти де к королевѣ приходятъ изъ розныхъ государствъ, что тому аглинскому королевичу хотятъ помогать на парламентовъ многіе короли и галанскіе статы, и для де того королева ратныхъ людей роспустить не велѣла, что хочетъ помогать аглинскому королевичу, а се де что учинится на съѣздѣ с полскими послы, а съѣзд де, государь, полскимъ посломъ с свѣйскими послы будетъ в Либокѣ в нынѣшнемъ во 158 году, в маѣ мѣ-

сяцѣ, а в послѣхъ де, сказываютъ, отъ королевы будетъ Ирикъ Гульденстернъ и иные думные люди, а польскіе де, государь, послы хто будутъ, про то еще невѣдомо, только де про то онъ вѣдаетъ подлинно, что отъ королевы посломъ наказано будетъ стоять о томъ, чтобы Рига с Лифлянскою землею утвердить вѣчно в свѣйскую корону, да чтобы королю польскому в титлѣ впредь свѣйскимъ не писатца, а безъ тѣхъ де, государь, статей вѣчной мирной договоръ у королевы с польскимъ королемъ не сстанетца. Да приставъ же, государь, мнѣ, холопу твоему, сказывалъ, что де нынѣшняго лѣта, в іюнѣ или в іюлѣ мѣсяцѣ, у королевы будетъ коронованье, и грамоты де отъ королевы во всѣ свѣйскіе городы розосланы, чтобы изо всѣхъ городовъ генералы и губернаторы и иные начальные люди ѣхали к еѣ, королевину, коронованью в Стеколну, и кацецкой генералъ, отпустя меня, холопа твоего, х королевѣ, хочетъ ѣхать вскорѣ в Стеколну жъ. Да приставъ же спрашивалъ меня, холопа твоего: какъ я посланъ отъ тебя, государя, с Москвы, и в то время в Московскомъ государствѣ не было ль смуты, а у нихъ де в Свѣйской землѣ прошла вѣсть, что будто в Московскомъ государствѣ учинилась межъ людей смута, какъ и прежъ того было, и королевина де комисара Ягана Дородеса и агента Карла Номеренинка и людей ихъ на Москвѣ побили и животы ихъ розграбили. И я, холопъ твой, приставу говорилъ, что милостію Божіею и твоимъ государскимъ счастьемъ в Московскомъ государствѣ все здорово, и смуты никакіе не бывало, и королевинъ комисаръ и резидентъ на Москвѣ здоровы и при твоей государской милости живутъ во всемъ покойны и твоимъ государскимъ жалованьемъ пожалованы,—кормы имъ идутъ большіе, а нужи имъ никакіе ни в чемъ нѣтъ, а какъ в недѣлю цвѣтную тебѣ, великому государю, было шествіе за вербою, и королевинъ комисаръ в тотъ день видѣлъ твои государевы очи и твоимъ государевымъ жалованьемъ в тотъ день пожалованъ, в стола мѣсто кормомъ и питьемъ. А какъ я, холопъ твой, посланъ отъ тебя, государя, х королевѣ, и по твоему государеву указу отпущенъ со мною в Свѣю комисара Ягана Дородеса человѣкъ, нѣмчанинъ Мелхерко, и с тѣмъ Мелхеркомъ писалъ комисаръ по государынѣ ихъ королевѣ, что онъ при твоей государской милости на Москвѣ здоровъ и по всемъ твоимъ государскимъ жалованьемъ покоенъ, нужи ему никакіе ни в чемъ нѣтъ. И приставъ мнѣ, холопу твоему, сказалъ, что объ комисарова человѣка вѣдомо в Орѣшкѣ и дали онъ вѣсть у орѣшковского воеводы, и онъ де про то государскую милость и жалованье х комисару орѣшковскому воротѣ росказывалъ, и орѣшковской де говоритъ

о твоемъ государскомъ многолѣтномъ здоровьѣ и о твоей государской милости радовался. И я, холопъ твой, пристава спрашивалъ, отъ ково онъ такіе рѣчи, что будто в Московскомъ государствѣ учинилась смута, слышалъ, и приставъ мнѣ, холопу твоему, сказалъ, что онъ про смутное время слышалъ отъ канецкого генерала, а хто де генералу про то сказывалъ, и ему де того невѣдомо.

Мая, государь, въ 7 день приходили ко мнѣ, холопу твоему, в Канцахъ приставъ Юнасъ Олденгринъ да канецкой торговой человѣкъ Иванъ Павловъ и говорили: прислалъ де ихъ ко мнѣ генералъ Карлъ Мернеръ и велѣлъ о нѣкоторомъ дѣлѣ говорить мнѣ, холопу твоему, одному, а толмачу бъ де, Нечаю Дрябину, в то время вытить, и я, холопъ твой, толмачу Нечаю вытить велѣлъ, и какъ толмачъ вышелъ, и приставъ мнѣ, холопу твоему, говорилъ: прислалъ де ихъ ко мнѣ генералъ для того: посланъ де отъ тебя, великого государя, со мною, холопомъ твоимъ, х королевѣ толмачъ Нечай Дрябинъ, а тотъ де толмачъ в прежнихъ лѣтехъ былъ королевинъ подданной, ихъ свѣйскіе вѣры, а родомъ онъ Лиѳлянскіе земли, а крестился онъ в православную вѣру христіянскую недавно, и генералъ де велѣлъ про то мнѣ, холопу твоему, сказать, что онъ того толмача со мною в Стеколну отпустить не хочетъ, а хочетъ ево до королевина указу держать в Канцахъ, а в Стеколну де хочетъ отпустить толко одного меня, холопа твоего, с людишками, для того что де такому человѣку, которой ихъ свѣйскую вѣру перемѣнитъ, передъ королевою быть немочно. И я, холопъ твой, пристава спрашивалъ, хто генералу такіе ссорные напрасные рѣчи сказывалъ, и приставъ мнѣ, холопу твоему, сказалъ, что онъ про то, хто генералу такіе рѣчи сказывалъ, не вѣдаетъ. И я, холопъ твой, говорилъ, что генералу такіе рѣчи про толмача Нечая Дрябина, что будто онъ былъ королевинъ подданной и одное ихъ свѣйскіе вѣры, нѣхто сказывалъ на ссору: толмачъ Нечай Дрябинъ природной твой государевъ холопъ, отецъ ево и дѣдъ служили прежнимъ великимъ государемъ царемъ и великимъ княземъ російскимъ и отцу твоему государеву, блаженные памяти вел. государю ц. и в. к. Михайлу Оедоровичу всеа Русіи, и были природные Московского государства люди, а в иныхъ государствахъ родители ево не бывали и никому не служивали, и онъ, Нечай, в ихъ свѣйской вѣрѣ николи не бывалъ,—крещенъ в православную христіянскую вѣру во младенчествѣ в Московскомъ государствѣ. И приставъ мнѣ, холопу твоему, говорилъ, что де ево, Нечая, по парсунѣ и по языку знать мочно, что онъ иноземецъ, а не природной Московского государства. И я, холопъ твой, приставу говорилъ, что природа у него прямая Москов-

ского государства, а в молодыхъ лѣтехъ взятъ былъ онъ в полонъ в Литву в воинское время, какъ была война в прежнихъ лѣтехъ у Московского государства с Полскою землею, а изъ Литвы былъ онъ в Галанской землѣ и в иныхъ государствахъ, и будучи в тѣхъ государствахъ, научился нѣмецкому языку, и научася, выѣхалъ в Московское государство на твое государево имя с твоими государевыми послы, з Григорьемъ Олябьевымъ да з дьякомъ з Григорьемъ Ларіоновымъ, изъ Галанскіе земли, и служитъ тебѣ, великому государю, попрежнему, какъ отецъ ево и дѣдъ и иные ево родители служили прежнимъ великимъ государемъ и отцу твоему государеву, блаженные памяти великому государю ц. и в. к. Михайлу Ѳедоровичу всеа Русіи, и посланъ онъ, Нечай, на твои государевы многіе службы с твоими государевыми послы и с посланники в Галанскую и в Свѣйскую и в Датцкую землю, и они бъ про то генералу росказали, что онъ, Нечай, королевинъ подданной и одноѣ ихъ свѣйскіе вѣры николи не бывалъ; а толко генералъ ево, Нечая, со мною, холопомъ твоимъ, не отпуститъ, и мнѣ, холопу твоему, безъ него, Нечая, ѣхать к королевѣ немочно, потому что онъ к королевѣ посланъ со мною, холопомъ твоимъ, по твоему государеву указу, и безъ нево мнѣ быть немочно. И приставъ мнѣ, холопу твоему, сказалъ, что онъ про то генералу роскажетъ, а генералъ де велѣлъ было ево отъ меня, холопа твоего, и отвесть. И того жъ часу пришедъ ко мнѣ холопу твоему, приставъ да кацецкой торговой человѣкъ Иванъ Павловъ, сказали, что они мои, холопа твоего, рѣчи про толмача Нечая Дрябина генералу росказывали, и генералъ де мнѣ, холопу твоему, в томъ повѣрилъ и отводить отъ меня толмача не велѣлъ, а о томъ де гораздо дивитца, что ему такіе рѣчи про толмача Нечая сказывали, и не однежды, а хто государь генералу такіе рѣчи сказывалъ, про то мнѣ, холопу твоему, не сказали. Того жъ, государь, дни пришедъ ко мнѣ, холопу твоему, кацецкой толмачъ Матѳѣй Эриковъ, сказывалъ тайно: какъ де пріѣзжалъ в Кацы новгородцкой стрѣлецъ Ортюшка Нечаевъ с листомъ околничего и воеводы, князя Ѳедора Ондрѣевича Хилкова, объ моемъ, холопа твоего, пріемѣ, и онъ де, будучи дорогою, в Орѣшкѣ росказывалъ многимъ людемъ, что в твоей государевѣ землѣ во многихъ городѣхъ и мѣстехъ собраны твои государевы ратные многіе люди, а походъ де тѣмъ людемъ на Свѣйскую землю, и тѣ де стрѣлецкіе рѣчи сказаны в Орѣшкѣ воеводѣ, а воевода писалъ о томъ в Кацы к генералу, а какъ де тотъ Ортюшка пріѣхалъ с листомъ в Кацы, и генералъ де велѣлъ того Ортюшку взять на дворъ ему толмачу, и какой пьяница, того Ор-

гвоику роспросить, в которыхъ твоихъ государевыхъ городѣхъ и сколко ратныхъ людей собрано, и хто у нихъ твоихъ государевыхъ воеводъ, а прислалъ де, государь, к нему, толмачу, для роспросу того Ортюшки канецкого переводчика Матвѣя Дубинского, и тотъ де переводчикъ и онъ, толмачъ, напоя пьяново, ево, Ортюшку, спрашивали, и онъ де про твоихъ государевыхъ ратныхъ людей сказывалъ про многихъ, толко де онъ, толмачъ, мнѣ, холопу твоему, наизусть сказать не упомнитъ, а есть де тому чорная записка у переводчика, а бѣлая записка с тоѣ списана и отдана генералу, и онъ де того переводчика с тою чорною запискою ко мнѣ, холопу твоему, приведетъ.

И мая, государь, въ 7 день приходили ко мнѣ, холопу твоему, канецкой переводчикъ Матвѣй Дубинской да толмачъ Матвѣй Эриковъ и показывали чорную записку, что имъ в Канцахъ сказывалъ стрѣлецъ Артюшка Нечаевъ, а в запискѣ, государь, ихъ написано: посланъ де отъ тебя, государя, с Москвы твой государевъ бояринъ князь Яковъ Куденетовичъ Черкаской, а с нимъ ратныхъ людей сорокъ тысячъ человѣкъ, а пришолъ де блиско к Новугороду, отъ Новагорода за 70 верстъ. Да в В. Новѣгородѣ с твоимъ государевымъ бояриномъ, со княземъ Иваномъ Никитичемъ Хованскимъ, ратныхъ людей 12 тысячъ, да на Олонцѣ собрано сорокъ тысячъ, и изъ того де числа 16 тысячъ послано на корѣльской рубежъ, да в Старой Русѣ прибрано 6,000 да в Ладогѣ 1,000 человѣкъ, а всѣ де тѣ люди изготовлены к свѣйскому рубежу. И генералъ де, слыша такіе рѣчи, не хотѣлъ было меня, холопа твоего, принять, и какъ де пріѣхалъ в Канцы комисаровъ человѣкъ Мелхерка, и генералъ де призвалъ ево к себѣ тотчасъ и про ратныхъ людей ево роспрашивалъ, и комисаровъ де человѣкъ генералу сказывалъ, что ты, государь, с королевою в дружбѣ и комисара еѣ жалуешь своимъ государевымъ жалованьемъ, и войны с твоей государевы стороны не будетъ, и ратныхъ людей нигдѣ в зборѣ нѣтъ, опричь Новагорода, а в Новѣ, государь, городѣ съѣздъ твоимъ государевымъ ратнымъ людемъ, тутошнимъ же новгородцомъ, дворяномъ и дѣтемъ боярскимъ, для обереганья твоего государева боярина князя Ивана Никитича Хованского, а бояринъ де князь Иванъ Никитичъ присланъ отъ тебя, государя, в Новгородъ для сыску ворювскихъ людей и мятежниковъ, которые в Новѣгородѣ учинили смуту. И генералъ де, государь, услыша отъ комисарова человѣка такіе рѣчи, стрѣлецкой сказкѣ не повѣрилъ, послалъ на рубежъ и велѣлъ меня, холопа твоего, принять тотчасъ. И я, холопъ твой, говорилъ, что ты, государь, вѣчной мирной договоръ з государ-

А выборные де люди будутъ тѣхъ земель и городовъ отъ посадовъ и отъ уѣздовъ, которые искони вѣчно в свѣйской коруѣ, а отъ новоприбылыхъ земель и городовъ, отъ посадовъ и отъ уѣздовъ, выборныхъ людей на соймѣ не бываетъ, и государственные думы никакіе вѣдать имъ не даютъ.

А изъ которыхъ де городовъ и уѣздовъ на соймъ присланы будутъ ~~будутъ~~ выборные люди, и на тѣхъ людей присылаютъ изъ тѣхъ городовъ шляхта и посадцкіе и уѣздные люди вѣрныя писма за своими руками впредь для укрѣпленья, и что они, будучи на соймѣ, договорятъ, и то все будетъ отъ тѣхъ городовъ здержано и исполнено.

И Василей Ягану говорилъ, мочно ли ему то учинить, чтобы ему, Василью, на томъ соймѣ быть втай, и Яганъ говорилъ: буде онъ похочетъ, и онъ ему то учинитъ, только де надобно итти поранѣе, до тѣхъ мѣстъ, покамѣста в полату не сошлися соемные люди, а в то время, какъ уже сойдутца, иныхъ никакихъ людей не пустятъ.

И Василей с переводчикомъ пошолъ, и пришли на королевинъ дворъ в болшую полату, в которой бываютъ у королевы государевы и иныхъ государствъ послы и посланники, и взошли на рундукъ, противъ королевина мѣста, а здѣланъ тотъ рундукъ надъ дверми тоѣ полаты гораздо высоко.

А послѣ того почели сходитца в полату духовного чину и тутошніе стеколнскіе и изъ городовъ посадцкіе и уѣздные выборные люди.

И какъ в зборную полату сошлися всѣ, и в то время изъ зборные полаты послали к шляхетцкимъ всѣхъ городовъ к выборнымъ людемъ, чтобъ они шли в городъ и били челомъ королевѣ, чтобъ королева изволила итти в думу, а они, духовного чину и всѣ выборные люди, еѣ, королевы, ожидаютъ, а шляхетцкіе выборные люди в то время, какъ по нихъ изъ зборные полаты послали, были в зборѣ на своемъ на то уставленномъ шляхетцкомъ дворѣ.

И послѣ того вскорѣ пришли на королевинъ дворъ шляхта выборные люди, и не ходя в зборную полату, пошли к королевѣ, а передъ ними играли на маленькихъ свирѣлкахъ, а думные люди в то время были у королевы, а королева была в своихъ покосвыхъ полатахъ.

И послѣ того королева изъ своихъ полатъ вышла на дворецъ и шла дворцомъ, а передъ королевою шли шляхта выборные люди, а за выборными людми шли думные люди, а за королевою шли княжны и думныхъ людей дочери, и в то время, какъ королева изъ своихъ полатъ вышла и дворцомъ шла, игры никакой не было.

И Василей переводчика спрашивалъ: для чего королева идетъ в зборную полату дворцомъ, а не переходами.

И переводчикъ сказалъ: мочно де было королевѣ переходами или полатами изъ своихъ покоевыхъ полатъ в зборную полату притти, только по привыклому прежнему обычаю королева всегда ходитъ изъ своихъ полатъ в зборную полату дворцомъ, для того что напередъ того прежніе короли в зборную полату в думу хаживали тою жъ дорогою".

. . . . . .

....„И какъ канцлѣръ рѣчь изговорилъ и на свое мѣсто сѣлъ, и послѣ того Бентъ Шкутъ чолъ передъ королевою писмо всѣмъ людемъ вслухъ.

А в писмѣ чолъ, что к—на в—ва отецъ, велеможной государь Густавъ Адолфъ, король свѣйской, также и еѣ к—но в—во с великимъ государемъ с цесаремъ римскимъ держали за его цесарскую неправду войну многое время, какъ о томъ всѣмъ вамъ, Свѣйского королевства подданнымъ, вѣдомо в прошлыхъ годѣхъ на прежнихъ сеймехъ, а опосле того тѣ всѣ ссоры и война с цесаремъ замирена вѣчнымъ покосмъ".

. . . . . .

....„Да и про то ц. в—во [47]) в своей грамотѣ х к—ну в—ву писалъ же, что его ц. в—во послалъ во Псковъ своихъ государевыхъ ближнихъ людей и велѣлъ про тотъ воровской заводъ учинить смертную казнь, а инымъ жестокое наказанье, и с царскимъ де в—вомъ к—по в—во в дружбѣ и в любви по прежнему мирному договору и вѣчному докончанью, а ссорныхъ бы никакихъ рѣчей впредь никто не говорилъ".

. . . . . .

....„Да переводчикъ же Яганъ Роселинъ, идучи дорогою, говорилъ, что де к—но в—во нынѣ на сеймѣ учинила новое дѣло, чего напередъ того на прежнихъ сеймѣхъ не бывало, что про ц. в—ва именованье, какъ еѣ к—но в—во с нимъ, великимъ государемъ, в дружбѣ и в любви пребываетъ, велѣла говорить преже полского короля имяни, и какъ де про то полскому королю будетъ вѣдомо, и ему де то будетъ нелюбительно, и начаетца де онъ, какъ будетъ в Любкѣ посолской съѣздъ, и про то де полскіе послы свѣйскимъ посломъ будутъ выговаривать, только де к—но в—во то учинила для ц. в—ва дружбы и любви, и впредь де уже на сеймѣхъ будетъ по тому жъ.

И Василей переводчику говорилъ: великій государь, его ц. в—во, с к—нымъ в—вомъ в дружбѣ и в любви по вѣчному докончанью, и

---

[47]) Говорилось в той же прочитанной Бенитомъ Шютте (Шкутомъ) тронной рѣчи на шведскомъ риксдагѣ (сеймѣ).

впредь ихъ государевой дружбѣ и любви нарушенья не будетъ. А что к—но в—во великому государю, его ц. в—ву, воздала честь по ево государскому достоинству, и ц. в—во к—ну в—ву велитъ воздавать по тому жъ, какъ её к—но в—во воздастъ честь его царскому величеству".

. . . . . .

....„Изъ Новагорода пошли іюля въ 26 день, к Москвѣ пришли августа въ 5 день.

А какъ Василей былъ в Стеколнѣ, и что какихъ вѣстей при немъ в Стеколну в вѣстовыхъ курантахъ приходило, и онъ тѣ вѣстовые куранты покупалъ и привезъ ко государю к Москвѣ".

. . . . . .

....„Какъ Васка Старого пріѣхалъ з государевой стороны в свѣйскую сторону в Канцы, и что новгородцкой стрѣлецъ Артюшка Нечаевъ в Канцахъ сказывалъ, что будто в государевѣ сторонѣ во многихъ мѣстехъ збираютъ ратныхъ людей, и про то сказывали переводчикъ Матвѣй Дубинской да толмачъ Матвѣй Эриковъ, что будто тѣ ратные люди идутъ на свѣйскую сторону, про то де имъ тотъ же стрѣлецъ сказывалъ, и Васка говорилъ, что государь с королевою в дружбѣ и в любви по вѣчному докончанью, и войны с ево государевы стороны не будетъ, и ратныхъ людей нигдѣ в зборѣ нѣтъ,—про то подлинно писалъ ко государю к Москвѣ в вѣстовой отпискѣ.

И толмачъ и переводчикъ говорили: и королева де с государемъ также в дружбѣ и в любви, а нынѣ де у королевы ратные люди изъ цесаревой земли живутъ в Свѣѣ в розныхъ мѣстехъ, и будетъ государю понадобится ратные люди, и они де начаютца, что государю королева за ратныхъ людей не постоитъ. И Васка имъ говорилъ: будетъ государю что у королевы понадобится, и государь о томъ к королевѣ отпишетъ, а ратныхъ людей у государя много во всей ево государевѣ землѣ".

—

[illegible]

2. Изъ сыскного дѣла о бунтѣ во Псковѣ.

(*Моск. Глав. Архивъ Мин. Иностр. Дѣлъ, Приказныя дѣла 1650 г., № 21*).

(Изъ разспросныхъ рѣчей толмача Фанемина).

.....„А на Москвѣ посолского приказу толмачъ Самойло Фанеминъ в роспросѣ сказалъ: пріѣхалъ онъ во Псковъ в сырную недѣлю и государеву грамоту околничему Никифору Сергѣевичу Собакину отдалъ, а изо Пскова отпущенъ ко государю с отпискою февраля въ 27-мъ числѣ, в четверг на первой недѣлѣ поста. А какъ де онъ былъ во Псковѣ, и при немъ в среду первые недѣли поста приходили на дворъ к околничему к Никифору Сергѣевичу Собакину псковичи, посадцкіе и всякихъ чиновъ многіе люди, и били челомъ словесно: сперва де прислалъ государевъ указъ во Псковъ изъ приказу болшіе казны, а велѣно хлѣбъ покупати на государя и изъ уѣзду де с хлѣбомъ ѣздить не учали, и имъ, псковичамъ, хлѣба купить стало негдѣ. А нынѣ де присланъ государевъ указъ, а велѣно по прошенью свѣйской королевы давати хлѣбъ поддапному сѣ изъ государевыхъ житницъ, и имъ де впередъ надѣятца не на что, и в томъ де воленъ Богъ да государь, станемъ де всѣ у житницъ сами, хотя де велитъ государь всѣхъ ихъ перевѣшать, а в Свѣйскую землю хлѣба изъ государевыхъ житницъ имъ не давывать, потому что и самимъ имъ будетъ з голоду помереть. А отъ околничего ходили о томъ же бити челомъ к архіепископу".

—

(Отписка псковского воеводы Собакина въ Москву съ извѣщеніемъ о бунтѣ).

Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопи твои, Никифорко Сабакинъ, Ивашко Степановъ, челомъ бьютъ. Нынѣшняго, государь, 158-го году, февраля въ 28-й день, ѣхалъ отъ тебя, государя царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи, с Москвы Свѣйскіе земли нѣмчинъ Логинъ Нумменсъ, а с нимъ своей государевы денежные казны дватцать тысячъ, которая казна по договору твоихъ государевыхъ великихъ пословъ, околничево Бориса Ивановича Пушкина с товарыщи, дана на Москвѣ свѣйскіе королевы комисару Ивану, а с нимъ, Логиномъ, посланъ в приставехъ псковитинъ Маркъ Тимашовъ, и дана ему твоя государева проѣзжая грамота. И какъ, государь, с тою денежною казною приставъ Марко и

нѣмчинъ Логинъ будутъ на Великой рѣкѣ противъ Власьевскихъ воротъ, и послыша, государь, то псковичи,—посадцкіе люди, и стрѣлцы, и казаки, и пушкари, и воротники, и всякіе жилецкіе черные люди, которые живутъ в городѣ и за городомъ в слободахъ и на посадехъ, опроче псковичь лутчихъ посадцкихъ и прожиточныхъ людей,—по архіепцкимъ церквамъ в городѣ и за городомъ велѣли бити в колокола и учали говорить, что свѣйской королевѣ велѣно дать изъ твоихъ государевыхъ житницъ хлѣба десять тысячъ чети ржи, и что велѣно на тебя, государь, псковскому гостю Федору Омельянову купить ржи двѣ тысячи чети, и которая казна в Свѣю послана с нѣмчиномъ Логиномъ, двацать тысячъ, не по твоему государеву указу, такой де твоей государевы болшой казны и хлѣба свѣйской королевѣ дать не за что. И собрався, государь, с пищалми и с топорками и с палки, пришодъ на Великую рѣку, нѣмчина Логина и пристава Марка Тимашова и провожатыхъ остановили и казну и нѣмчина взяли и городъ и казну, государь, поставили передъ съѣзжею избою, а нѣмчина Логина привели передъ всегородную избу и спрашивали с пристрастіемъ накрѣпко и грамотъ и всякихъ писемъ обыскивали и платье с него сымали и спрашивали, хто тое твою государеву денежную казну в Свѣю х королевѣ послалъ, и хлѣба десять тысячъ изо Пскова велѣно отпустить и гостю Федору Омельянову на тебя, государя, велѣно хлѣбъ покупать по чьему умыслу, чтоб онъ сказалъ правду, а будетъ не скажетъ, и ему отъ нихъ быти пытану. И мы, холопи твои, и дякъ Иванъ Дмитреевъ и псковичи дворяне и дѣти боярскіе и головы стрѣлецкіе и сотники, видя такое болшое смятеніе и смуту, ходили к твоему государеву богомолцу, преосвященному архіепископу Макарію Псковскому и Изборскому, и про то смятеніе сказали. И твой государевъ богомолецъ, Макарей архіепископъ, велѣлъ изъ соборные церкви взяти образъ Пресвятые Живоначалные Троицы и выходилъ с образомъ, а мы, холопи твои, с нимъ же, архіепископомъ, и з дворяны и з дѣтми боярскими на площадь выходили и псковичамъ, посадцкимъ и всякихъ чиновъ людемъ, говорили, чтоб они отъ такова злого начинанья престали и скопъ и заговоръ, помня твое государево царево и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи крестное цѣлованье, оставили и надъ нѣмчиномъ дурна никакова не учинили и тѣмъ бы межъ тобою, великимъ государемъ, твоимъ царскимъ величествомъ, и свѣйской королевы Христины ссоры не учинили. А денежная казна свѣйской королевѣ за нѣмецкихъ перебѣщиковъ, а что хлѣба дать велѣно десять тысячъ по твоему государеву указу и у пристава у Марка Тимашова о томъ отъ тебя государева провожа[illegible]

твою государеву печатью и за приписью твоего государева дьяка Аѳмаза Иванова, и тѣ твою государеву проѣзжую грамоту взявъ у Марка Тимашова, на весь міръ мы, холопи твои, велѣли вычести при архіепископѣ Макаріѣ и при дворянехъ и дѣтехъ боярскихъ, и мірскіе, государь, люди учали кричать: та де твоя государева проѣзжая грамота со псковитиномъ с Маркомъ Тимашовымъ послана безъ имяннаго твоего государева указу, наровя Нѣмцамъ, а они де твоей государевы казны в Свѣйскую землю изо Пскова не отпустятъ, а у нѣмчина Логина спрашивали о той твоей государевѣ казнѣ х королевѣ и твоей государевы грамоты и архіепископа и насъ холопей твоихъ не послушали и грозили мнѣ, холопу твоему Никиѳору, убивствомъ. И архіепископъ Макарей, видя ихъ непослушаніе, пошолъ в соборную церковь, а мы, холопи твои, с нимъ же, архіепископомъ. И того жъ, государь, часу пришодъ к архіепископу и к намъ, холопемъ твоимъ, сотники стрѣлецкіе, сказывали, что псковичи, всякихъ чиновъ люди, взволновався гостя Ѳедора Омельянова животы ево на дворѣ розграбили и Федора ищутъ, хотятъ убити до смерти, и многіе, государь, изъ тѣхъ воровъ люди опився у Федора Омельянова на дворѣ на улицахъ померли, а жену Федорову да племянника взяли во всегородную избу и отдали за пристава, а твою государеву денежную казну да нѣмчина Логина товаръ, бочки с соболми, поставили в городѣ, Снятогорского монастыря на подворьѣ, и запечатали поповскіе соборные избы печатью и поставили сторожей, всякихъ чиновъ людей, а нѣмчина Логина велѣли держать за приставомъ тутъ же, на Снятогорскомъ подворьѣ. И того жъ, государь, часу приходили к соборной церкви к архіепископу Макарію земскіе избы староста Ивашко Федоровъ с товарыщи и архіепископу говорилъ, чтобъ архіепископъ у меня, холопа твоего Никиѳорка, городовые ключи взялъ к себѣ, и архіепископъ имъ отказалъ. И я, холопъ твой Никиѳорко, старостѣ Ивашку Федорову говорилъ, чтобъ онъ всякихъ чиновъ людямъ сказалъ, какую они на меня холопа твоего к тебѣ, государю, измѣну вѣдаютъ, и за что городовые ключи у меня взять. И того жъ, государь, часу пришодъ к архіепископу на дворъ тотъ же староста Ивашко Федоровъ да посадцкіе люди Ивашко Шмара да Прохорко мясникъ и архіепископу и мнѣ холопу твоему говорили, что имъ до городовыхъ ключей дѣла нѣтъ и на меня, холопа твоего, измѣны и вины никакіе не вѣдаютъ. И марта, государь, въ 1-й день Макарей архіепископъ велѣлъ у Пресвятыя Живоначалныя Троицы учинити всоборнѣ молебное пѣніе и посадцкихъ лутчихъ людей и тѣхъ, которые дурно и гиль завели, и стрѣлцовъ и всякихъ чиновъ людей велѣлъ призвать к себѣ

в соборную церковь и модебствовалъ к нимъ говорилъ всякими мѣрами, чтобъ они, помня твое государево царево и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи крестное цѣлованье, отъ такого дурна отстали и нѣмчина бъ Логина с твоею государевою казною и с ево рухлядью отпустили вцѣлѣ, а дѣла (имъ до него) никакова нѣтъ. И посадцкіе, государь, люди и стрѣлцы и казаки и всякіе черные люди, опрочѣ посадцкихъ лутчихъ людей, архіепископу и намъ, холопемъ твоимъ, сказали, что имъ, собрався всѣмъ на площадь, нѣмчина Логина роспрашивать вдругорядь и честь нѣмецкіе посыльные грамотки, которые у него, Логина, взяли. А какъ де они нѣмчина роспросятъ и грамотки вычтутъ, и у нихъ де в тѣ поры и совѣтъ будетъ. И того жъ, государь, дни, в пятомъ часу, тѣ жъ посадцкіе и служилые и всякихъ чиновъ черные люди велѣли бить на городѣ в сполошной колоколъ, а нѣмчина Логина вывели на площадь и поставили ево середи площади на взмостехъ высоко и роспрашивали накрѣпко с болшимъ пристрастіемъ. А переводчику, государь, Ѳоиму Ѳентурову велѣли передъ собою тѣ нѣмецкіе грамотки честь и переводить. А роспрося, государь, нѣмчина Логина и вычетъ грамотки, отвели ево на Снятогорское подворье за пристава попрежнему, а по се, государь, число к тебѣ, государю, о томъ намъ, холопемъ твоимъ, писать и гонца послать было немочно: по воротамъ, государь, в городѣ и за городомъ стояли всякихъ чиновъ люди скопяся толпами, а что у нихъ впередъ о нѣмчинѣ Логинѣ какой совѣтъ будетъ, того не вѣдомо, а какой, государь, у нихъ совѣтъ будетъ впредь, и к тебѣ, государю царю и в. кн. А. М. всеа Русіи, мы, холопи твои, отпишемъ тотчасъ. А сю, государь, отписку послали мы, холопи твои, тайно, чтобъ изъ тѣхъ людей, которые тотъ гиль завели и смуту учинили, нихто не вѣдалъ".

(Показаніе гонца Молвянинова).

„А на Москвѣ псковской гонецъ, пусторжевецъ Иванъ Молвянинов, в роспросѣ сказалъ: какъ де во Псковѣ чинилось смятенье, и в то де время во Псковѣ были дворяня немногіе люди: Иванъ Чиркинъ, Иванъ Окуневъ, Богданъ Дамаскинъ, Нащокины, Михайло да Богданъ Бѣсовенцовы, Степанъ Перепечинъ и иные, а имяни ихъ не упомнитъ, всего было человѣкъ з дватцать; и онъ, Иванъ, былъ и со архіепископомъ и с околничимъ на площадь выходили и мятежниковъ розговаривали, чтобъ они отъ такова злого дѣла престали, и тѣ воры не послушали. И какъ тѣ мятежники нѣмчина выводили на

... Окунек, приносил к ним ... от Микиф. Сергеевича прежную грамоту и говорил им, что та казна прислана с немчином по государеву указу, а не ложно, и они де его Ивана, бранили и всякими ... обидели прочь.

А как в тех днех от тех мятежников гилевать и крик быть, и тех де порч на вопляди и по улицам всяких чинов люди должат толпами и говорили: государева де грамота о хлебном покупе прислана к Федору Онельянову, что велено вдать ... государева указа. Также де и казна прислана к королеве хлеб ... дли государева жъ ведома. А то де в толпах и говорили, как по обычаю Борисъ Ивановичь Пушкинъ шол в Свею и ... слех, и от него де слухъ быль по всей Украине, что у Немцех городи государевы взяль, Нелинь-городъ с пригороды. А ныне де такую тяжкую тяжкую казну и хлебъ отдают Немцом, а неведомо за что.

А от кого де у нихъ такой воровской заводъ и смятенье учинилось, и кто на то с ними умышлял, про то онъ не ведает. А старые де псковские стрельцы в том заводе есть ли, и про то де ведать не по чему ж, потому как сойдутца с ними, говорят, те старые стрельцы и посадские лутчие люди на одне, и им сказывают, что де они с теми гилевщиками не совет[ую]т, а как де в смятенье те мятежники сойдутца гилем, и те де старые стрельцы и лутчие посацкие люди стоят в особных толпах, а речи с ними какие говорят ли, и того было розсмотреть и слышать ему не ночно.

А онъ де, Иванъ, в дороге будучи напеханъ, потому что из Пскова выехать тайно и большою дорогою поехать было нельзе, а ехать онъ на Порховъ.

А сперва де те воры гилевщики хотели меж себя крест целовать на том, есьли де от государя будет присылка к ним во Псковъ для наказанья и смертныя казни, и им никого не отдать и друг друга не выдать. А после де того учали меж себя говорить, что они государю крест целовали на том, что ему, государю, не мятежить и никакова заводу не заводить, а только де им ныне крест целовать вдругорядь меж себя, и то де будет государеву крестному целованью противно, и то де отставили.

А то онъ перед поездом слышал, что те гилевщики и сами ныне не рады, что такую великую беду завели, да не ведают, как бы государю вины свои принести. А как онъ поехал в понедельник из городу с утра рано, и во Пскове де учали бить в сполошной колокол[а].

—

(Показаніе гостя Ѳедора Емельянова).

„158-го году, марта въ 15-й день, в приказѣ государевы болшіе казны, псковской гость Ѳедоръ Емельяновъ сказалъ: ѳевраля де въ 13-мъ числѣ прислано во Псковъ государевы казны десять тысячъ рублевъ на хлѣбную покупку, а пять тысячъ рублевъ на покупку золотыхъ, с москвитиномъ суконной сотни с Яковомъ Чюкасвымъ. И ѳевраля въ 16-й день прислана государева грамота со псковскимъ сотникомъ с Ѳедоромъ с Княжининымъ, а велѣно купить хлѣба двѣ тысячи чети по болшой цѣнѣ, по тритцати по шти алтынъ по четыре денги, а во всю зиму покупали по той цѣнѣ и болши. И онъ де, Ѳедоръ, купилъ у дворянъ: у Ивана Чиркина шесть сотъ чети, а сказывалъ онъ, Иванъ, что будетъ и с тысечю чети, а цѣною купилъ по тритцати по шти алтынъ, да у Ивана Нащокина з братомъ шесть сотъ чети, а сказывали, что будетъ и болши того, да у Парамона у Турова двѣнатцать чети по тритцати по шти жъ алтынъ четь. И почалъ онъ, Ѳедоръ, рожь мѣрить у Ивана у Чиркина и отмѣрилъ двѣсти пятьдесятъ шесть чети. И в тѣ поры псковичи посацкіе и всякихъ чиновъ люди учали про хлѣбную покупку на нево, Ѳедора, гиль заводить; и послѣ того пришла государева грамота к околничему к Микѳору Сергѣевичю Сабакину и к дворцовому дьяку, а велѣно свійскому нѣмчину Логину Лаврентьеву отмѣрить изъ государевыхъ житницъ десять тысячъ чети ржи и возить тотъ хлѣбъ и сыпать в онбары за Великою рѣкою, кои бъ онбары были близко нѣмецкому двору, и околничей де Микѳоръ Сергѣевичъ велѣлъ онбары очистить и хлѣбъ цѣловальникомъ возить. И ѳевраля въ 27-й день псковичи, посацкіе и всякихъ чиновъ многіе люди, пришли с болшимъ шумомъ к архіепископу Макарью, и онъ де, архіепископъ, послалъ к околничему к Микѳору Сергѣевичю, чтобъ онъ пріѣхалъ к нему, и околничей де тотчасъ к архіепископу пріѣхалъ, и тѣ де псковичи, посацкіе и всякихъ чиновъ многіе люди, к архіепископу вошли в келью и в сѣни, на крыльцо и на дворъ, и учали околничему говорить, чтобъ онъ хлѣба изъ города не возилъ и Нѣмцамъ не отдавалъ. И околничей де имъ сказалъ: я де васъ не слушаю, а слушаю государева указу и хлѣбъ де возить велю. И псковичи де противъ того сказали: хто станетъ хлѣбъ возить, а заводъ де тотъ о хлѣбѣ Нѣмцомъ Ѳедора Емельянова. И тотъ весь день и ночь всю учали ходить гилемъ толпами, человѣкъ по двадцати и по тритцати и по пятидесяти и болши, с ружьемъ и говорили: пойдемъ де на дворъ к Ѳедору Емельянову иево убьемъ и розграбимъ. И ѳевраля жъ де въ 28-й день ихъ же

того вранцю человѣкъ с пять и велѣли ему, Федору, з женою объ
ять идучи де того грабить и хотять убить до смерти. И онъ де, Ос-
тер, въ перва своего повѣдать и прибѣгалъ на монастырское на
Каменговское подворье и увалился межъ житницъ и лежалъ онъ до
полночи. И пришелъ к нему посацкой человѣкъ Тимошка Згибенковъ
и взялъ ево, Федора, к ссбѣ на дворъ, и какъ учали благовѣстить к
утрени, и онъ, Федоръ, ево, Тимошку, послалъ к архіепископу,
чтобы онъ, архіепископъ, пожаловалъ, прислалъ по него, Федора, ко-
гда онъ вѣритъ, и архіепископъ прислалъ по нево сына боярскова
Михаила Турова с лошадью, и взялъ ево подъ полстью и привезъ к
архіепископу в келью, а дворъ ево, Федоровъ, и животъ разорили и
розграбили ко конца, а живота ево взяли денегъ и жемчугу з двѣсть
рублевъ, а что во дворѣ жъ было иного всякого живота и мелкого
всякова товару и платья, и того не упомнитъ, а государева де казна
вся цѣла, а взяли толко на девяносто рублевъ сошковъ, а в погребѣ
де с питьемъ бочки разсѣкали и опились человѣкъ з десять и людей
ево перебили и переграбили до нага, да тѣ жъ де грабельщики хо-
тѣли зажечь дворъ ево, Ѳедоровъ, для того чтобъ грабить весь го-
родъ, и которые люди живутъ по близку ево, Ѳедора, своими дворами,
и тѣ люди зажечь не дали для своихъ дворовъ, а жену ево, Ѳедоро-
ву, взяли в земскую избу, и сидѣла скована два дни, и хотѣли ее
пытать, а спрашивали про него, Ѳедора. И какъ де пришли государе-
вы богомолные грамоты о государынѣ цесаревнѣ и великой княжнѣ
Евдокеѣ Алексѣевнѣ, и архіепископъ де выпечаловалъ у нихъ жену
ево, Ѳедорову, отдать протопопу, и в тое пору которые добрые люди
жену ево протопопу отдали, а послѣ того посацкіе и всякіе люди
ходили гилемъ и били в колокола, а в заводѣ былъ площадной дья-
чокъ Томилко Слѣной и иные завотчики, а знаетъ де ихъ многихъ
архіепископъ и земскіе старосты и стрѣлецкіе пятидесятники, а ка-
заки де имъ отказали и к ихъ воровству не пристали. А былъ онъ,
Федоръ, у архіепископа в кельѣ четыре дни, и велѣлъ архіепископъ
Макарей сыну боярскому Михайлу Турову вывесть ево, Ѳедора, и
ночевали они с нимъ, Михайломъ, ото Пскова отъѣхавъ сорокъ верстъ,
в деревнѣ Лугишинѣ, у крестьянина у Пашки, и ночевавъ поѣхалъ
онъ, Ѳедоръ, к Никандровѣ пустыни, а сынъ боярской поѣхалъ в
архіепископову вотчину, в Сладковичи, и какъ де онъ, Ѳедоръ, отъ-
ѣхалъ отъ той деревни, гдѣ ночевали, верстъ з десять с мужикомъ с
Пашкою, и той же деревни мужики, четыре человѣка, ево, Ѳедора,
нагнали и взяли и повезли назадъ, а называли измѣнникомъ, и от-
везли версты з двѣ, и сынъ боярской Михайло Туровъ заблудился и

попалъ к нему навстрѣчу и у тѣхъ мужиковъ ево, Ѳедора, отнялъ, и поѣхали в Никандрову пустыню, и ихъ де нагнали иныхъ деревень крестьяня человѣкъ з десять, и они отъ нихъ отбились и доѣхали до Никандровы пустыни, а изъ Никандровы пустыни (довезъ его) онъ, Михайло, до Порамова Турова, и Порамонъ де ему далъ лошадь и человѣка до Новагорода, а изъ Новагорода околничей далъ ему двѣ подводы, и на тѣхъ подводахъ ѣхалъ онъ до Москвы. Да февраля жъ де въ 28-й день пріѣхалъ во Псковъ свиской нѣмчинъ Логинъ Лаврентьевъ для государева хлѣбного пріему, а сказывалъ с собою казны тысячь з двацать да соболей бочку, и ево переняли на Великой рѣкѣ и привели к Голуби и хотѣли посадить в воду, и иные де розговаривали, чтобъ ево в воду не посадить, и отвели ево с казною на Снетогорской дворъ и положили казну в полату и приставили беречь пятьдесятъ человѣкъ стрѣлцовъ. А марта де въ 1-й день выводили того нѣмчина на площадь и поставили три тшана сряду и на одинъ тшанъ поставили ево, нѣмчина, и спрашивали: у ково де ты ту казнуималъ и хлѣба де тебѣ почему велѣно принять? И нѣмчинъ де сказалъ: прималъ де онъ казну у свиского комисара, а комисару де по государеву указу казну отдавали на Москвѣ в посолскомъ приказѣ, а хлѣбъ де указано отдавать по государеву указу околничему Никифору Сергѣевичю. И опять того нѣмчина отдали на Снетогорском же дворъ; а ему де, Ѳедору, про то сказывалъ архіепископовъ сынъ боярской Михайло Туровъ".

(Царская грамота ко псковичамъ).

„Отъ царя и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи в нашу отчину во Псковъ головамъ и сотникамъ стрѣлетцкимъ и стрѣлцомъ и всегородным старостамъ и посадцкимъ и всякимъ служилымъ и жилетцкимъ людемъ. В прошломъ во 125-мъ году отецъ нашъ, блаженныя памяти великій государь, царь и вел. кн. Михайло Федоровичь, всеа Русіи Самодержецъ, з Густавомъ Адолфомъ, королемъ свѣйскимъ, учинили вѣчное докончанье и своими государскими руками, крестнымъ цѣлованьемъ утвердили, а по вѣчному докончанью перебѣщиковъ отдавать на обѣ стороны. И с свѣйскіе стороны на нашу сторону перебѣжали многіе люди и живутъ в нашей сторонѣ з властьми и за монастыри и за помѣщики и за вотчинки, а с нашей стороны в свѣйскую стороны перебѣжали немногіе причинные люди отъ воровства, и свѣйской Густавъ Адолфъ король, а послѣ ево сын ево, свѣйская жъ королева Христина, писали ко отцу нашему, ...

...ные памяти к. государю, к его ц. в. ству, и к нимъ, к. государю, ...после и с посланники и з гонцы многажды, что отъ тѣхъ перебѣжчиковъ ему, Густаву Адолфу королю, а посла королевѣ Христинѣ и ихъ посланникомъ починились многіе шкоды и убытки, и чтобъ тѣхъ перебѣжчиковъ всѣхъ сыскать вельли отдати с нашіе стороны в свейскую сторону, и просили себѣ и подданымъ своимъ многихъ убытковъ, и для того с свейскіе стороны хотѣли вѣчное докончанье разорвать и войну начать. И мы, к. государь, не хотя того вѣчного докончанья и отца нашего, блаженные памяти к. государя, крестного цѣлованья нарушить и чтобъ межъ нами, к. государемъ, и свейскою королевою и обоими великими государствы вѣчной покой и постоянье содержать былъ, в прошломъ во 157 мъ году посылали к свейскои королевѣ нашихъ великихъ пословъ, околничего Бориса Ивановича Пушкина с товарищи, и тѣ наши послы с королевинными думными людми договоръ учинили и вѣчное докончанье подкрѣпили, что перебѣжчикамъ, которые перебѣжали в нашу сторону с свейскіе стороны с вѣчного докончанья со 125-го году по 126-й годъ, в тритцать в одинъ годъ, быти в нашей сторонѣ наѣзки, а за тѣхъ перебѣжчиковъ, которые нынѣ в нашей сторонѣ и за убытки, для избавы тѣхъ крестьянскихъ душъ, чтобъ в безвѣріи вѣчно не были, приговорили дати свейской королевѣ изъ нашіе казны сто девяносто тысячъ рублевъ денегъ и золотыхъ отдать посланникомъ ея. И в нынѣшнемъ во 157-мъ году по нашему указу, а по королевинѣ вѣрношей грамотѣ то договорное число денегъ и золотыхъ изъ нашіе казны на Москвѣ посланникомъ ея Яганъ Дероссеи с товарищи отдано, и изъ того числа отпущено с Москвы во Псковъ с товарищемъ его, с свѣжинщикомъ с Логиномъ Нумансомъ, четатцать тысячъ рублевъ денегъ; да свейская къ королеева Христина писала к намъ с посланникомъ своимъ с Яганомъ Дероссомъ с товарищи со многимъ прошеніемъ, чтобы намъ, великому государю, нашему царскому величеству, изволити для ...свѣцкіе добрые дружбы про ея надобе закупити в Новегородцкомъ и с Псковскомъ уѣзжемъ по нынѣ десять тысячъ чети ржи и болши. И по тому королевину письму и прошенью указали есми из Пскова изъ нашихъ дворцовыхъ житницъ хлѣба продать свейской королевѣ десять тысячъ чети ржи, а вывести ту рожь за городъ и всимати за прошлои прiисках житницы...., да свѣжинину Логину Нумансу, для того чтобъ ему в городъ к нашимъ житницамъ не приходить и городскихъ крѣпостей не розсматривать. И наши грамоты о томъ отпустили к свѣжинцу в посолствѣ к Миклору Сорѣевичю Собакину с дяки с Ондр. Дмитреевым и к Ивану Степанову сыну.

нѣ то вѣдомо намъ учинилось: какъ услыша тотъ нашъ указъ псковичи градцкіе земскіе старосты и посадцкіе всякихъ чиновъ люди приходили к богомольцу нашему, ко псковскому архіепископу Макарію, и говорили: по нашему де указу велѣно дати свѣйской королевѣ в цѣну десять тысячъ чети ржи, да на насъ же велѣно во Псковѣ купити гостю Ѳедору Емельянову двѣ тысячи чети ржи, и для тоѣ хлѣбные покупки с хлѣбомъ на торгъ для продажи пріѣзжать не (велѣно), и имъ хлѣба купить негдѣ. И богомолецъ нашъ, архіепископъ Макарей, при околничемъ нашемъ и воеводѣ при Никифорѣ Сергѣевичѣ Собакинѣ и при дьякѣхъ говорилъ и нашъ указъ имъ о хлѣбѣ сказывалъ, и они говорили, что о томъ они пошлютъ к намъ челобитчиковъ, А какъ околничей и діакъ вышли изъ архіепископля двора к соборной церкви и передъ соборною церковью говорили имъ посадцкіе люди и розныхъ приказовъ стрѣлцы многіе невѣжествомъ с большимъ шумомъ, что они того нашего хлѣба изъ дворцовыхъ житницъ изъ Кремля города вѣсти (везти) не дадутъ и за городъ не пропустятъ. А на завтрее того какъ пріѣхалъ с нашею денежною казною ко Пскову свѣянинъ Логинъ Нуменсъ и будутъ на Великой рѣкѣ противъ Власьевскихъ воротъ, и послыша то, псковичи посадцкіе люди и стрѣлцы и казаки и пушкари и воротники и всякіе жилетцкіе люди, которые живутъ в городѣ и за городомъ и в слободахъ на посадѣхъ, опричь псковичъ лутчихъ посадцкихъ и прожиточныхъ людей, по приходцкимъ церквамъ в городѣ и за городомъ велѣли бить в колокола и собрався с пищалми и с топорками и с палки, пришодъ на Великую рѣку, нѣмчина Логина и пристава Марка Тимашова и провожатыхъ остановили и казну, которая дана за перебѣщиковъ, и нѣмчина Логина взяли и привели его передъ всегородную избу и грамотки ихъ пѣметцкіе и писма всякіе у него взяли и чли и платье с него снимали и безчестили и хотѣли пытать и отвели того нѣмчина Логина и нашу казну запечатавъ отвезли на Снятогорское подворье и приставили сторожей многихъ людей и тѣмъ своимъ воровскимъ заводомъ межъ насъ, в. государя, и свѣйскіе королевы учинили великую ссору, а во градѣ учинили великой мятежъ межусобье, по улицамъ с ружьемъ ходили и лутчихъ людей хотѣли побивать и домы грабить и псковского гостя Ѳедора Емельянова хотѣли убить до смерти и дворъ и животы ево розграбили, а у него была наша денежная многая казна на соимки и на золотые, и иныхъ псковичъ посацкихъ лутчихъ людей хотѣли побить же и богомольца нашего, Макарія архіепискуна, и околничего нашего и воеводы не послушали, отъ такого злого воровства не унялись и ихъ безчестили, а вы,

Ѳедоръ, з большимъ с прещеньемъ и у окольничего у Никифора Сергѣевича тожъ спрашивали з большимъ шумомъ.

А лутчихъ де псковичъ, посадцкихъ людеи Ивана Устинова да Смолку Михайла Русинова и иныхъ, всего 7 человѣкъ, хотѣли пытать а говорили: тѣ де 7 человѣкъ заговорщики с Ѳедоромъ Омельяновымъ, а немской де староста Сенька Менщиковъ в тотъ гиль отъ воровъ ухоронился к архіепископу, и они де хотѣли дворъ его розграбить, да они жъ де хотѣли дворы розграбить у 4-хъ поповъ да у псковскихъ дворянъ Ивана Чикина, Иванovыхъ дѣтей Нащокина, Григорьевыхъ дѣтей Бѣшенцова.

Да какъ де онъ, Михайло, поѣхалъ изо Пскова, и у заводчиковъ де молва, что другу за друга стоять, а будетъ де и отъ государя присылка будетъ, велять кого взять, и имъ не датца.

А пѣмчинъ де Логинъ и государева казна на Снятогорскомъ подворьѣ, а сторожа поставлена у заводчиковъ, поставлены стрѣльцы и посадцкіе люди, а на дворъ де никого не пропустятъ, а говорятъ де то, что имъ безъ государева указу казны не отпустить.

А заводчики де тому воровству подьячей Томилко Слѣпой да стрѣлецкіе старого приказу Пронка Коза да нового приказу, Мухою звуть, а изъ посадцкихъ людей: калашникъ Личко с товарищи да дьяковецъ боярина Бориса Ивановича Морозова крестьянинъ, что пожилъ в бѣгахъ во Псковѣ, в посадѣ, Степанко портной мастеръ, да нового приказу стрѣльцы: Демидко Воиновъ с товарищи, мало не всѣ 300 человѣкъ, а изъ старыхъ де изъ обѣихъ приказовъ стрѣльцы к тому воровству пристали только человѣкъ з 20.

А псковскіе де помѣщики, дворане и дѣти боярскіе и пушкари и пушки стрѣлецкіе и казачьи и сотенныя стрѣлецкіе жъ и старого приказу стрѣльцы, опричь тѣхъ 20 человѣкъ, и казаки к тому воровству ничего не пристали.

А про Ѳедора де Омельянова по Псковѣ сказывали, что онъ ушелъ к Москвѣ.

А только де не было [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

чихъ людей для того: какъ де по государеву указу велѣно свѣйской королевѣ дать изъ его государевыхъ псковскихъ житницъ хлѣба 10.000 чети, и за тотъ де хлѣбъ учала быть в людяхъ молва большая, чтобъ того хлѣба в Свѣю не давать, а заводчикъ де той ссорѣ площадной подьяческой староста Томилко Васильевъ Слѣпой, да к нему пристали стрѣлцы и пушкари и затинщики и посадцкіе молотчіе и худые люди.

А имянно: стрѣлцы—Коза, а имяни ему не вѣдаетъ, да Микитка Сорокоумъ, да посадцкой человѣкъ Микитка Леванисовъ мясникъ, да два брата родные Ивашки Макаровы дѣти серебряники и иные многіе люди, человѣкъ с 50 и болши, а имяны де ихъ вѣдаютъ и записаны стрѣлецкіе и казачьи у головъ, а посадцкихъ людей у старостъ. При нихъ де во Псковѣ смятеніе престало и утихло.

Прохорко жъ роспрашиванъ, что по государеву указу отпущенъ былъ с Москвы з государевою проѣзжею грамотою и с провожатыми свѣйской королевы подданный комисаровъ товарыщъ Логинъ, а с нимъ послана государева денежная казна за перебѣщики, и они государева указу не послушали, того нѣмчина обезчестили и многое надъ нимъ зло и поруганье чинили и тѣмъ они своимъ воровствомъ учинили межъ государемъ и свѣйскою королевою ссору; и они, псковичи, по чьему злому умышленью такое злое дѣло учинили, чтобъ онъ про то сказалъ правду.

И Прохорко сказалъ: тотъ де мятежъ и ссору учинили площадной староста Томилко Слѣпой с товарыщи своими, с такими жъ воришками, худыми людми, а они де, посадцкіе лутчіе люди, к тому воровскому заводу не приставали и, боясь отъ тѣхъ воровъ смертного убивства, и сами себѣ мѣста искали. А нынѣ де тотъ нѣмчинъ Логинъ и государева денежная казна поставлена на Снетогорскомъ подворьѣ, а дурна надъ нимъ, Логиномъ, нынѣ никакова не дѣлаетца, потому какъ де послѣ мятежу выбрали выборные люди изо всякого чину лутчихъ людей человѣка по два и по три, чтобъ послать к государю с челобитными челобитчиковъ и велѣли тѣмъ выборнымъ людемъ сидѣть у челобитенъ, которые челобитные присланы нынѣ к государю с нимъ, Прохоркомъ, и тѣ де выборные люди учали мелкихъ людей уговаривать, чтобъ они отъ всякого дурна отстали, и тѣ де всѣ люди, которые были в воровствѣ, нынѣ отъ всякого дурна отстали и учали жить смирно, и по ихъ де изо Пскова поѣздъ, марта по 8-е число, во Псковѣ во всякихъ людехъ смирно, а мятежей отнюдь никакихъ нѣтъ, а отъ которыхъ де людей учинились мятежи, и по тѣхъ де посадцкихъ людехъ взяты поручные записи.

Да Прохорко жъ роспрашиванъ: выняты у нихъ грамотки, и тѣ грамотки отъ кого и для чего с ними посланы.

И Прохорко сказалъ: послалъ де с нимъ грамотки к Москвѣ к кадановцимъ к Оилину Савельеву да к Ивану Артемьеву по дружбе Григорей Климовъ, для того что послалъ изо Пскова отъ мірскихъ людей его, Григорьевъ, сынъ Сысойко, а с нимъ послано мірскихъ денегъ сто рублевъ, а велѣно ему на тѣ деньги купить, что пригоже, и поднесть в дарѣхъ государю и государынѣ царевнѣ и великой княжнѣ Евдокеѣ Алексѣевнѣ отъ псковичъ отъ посадцкихъ людей, а будетъ у него, Сысойка, тѣхъ денегъ, ста рублевъ, будетъ мало, и ему велѣно и прибавку о деньгахъ говорить имъ, Оилину Савельеву и Ивану Артемьеву, а иные де совѣтные грамотки послали с нимъ изо Пскова дѣти боярскіе ко племяни своему, а х кому имянемъ, и то де писано в грамоткахъ.

Да Прохорко жъ роспрашиванъ: в тѣхъ же его писмахъ взято у него воровское смутное писмо, и онъ бы, Прохорко, сказалъ, какое то писмо и хто его и х кому и для какихъ мѣръ послалъ.

И Прохорко сказалъ: какъ де послали ево к государю к Москвѣ в челобитчикахъ земскіе старосты Симашко Меншиковъ с товарыщи с челобитными, и на отпускѣ де староста Симашко Меншиковъ далъ ему, Прохорку, письмо, а говорилъ: будетъ де государь укажетъ его, Прохорка, роспросить, отъ чего во Псковѣ смута учинилась и отъ кого имянемъ, и то де все написано в томъ писмѣ, а писалъ де то и во всемъ заводчикъ площадной староста Томилко Слѣпой, и потому де онъ то письмо и везъ с собою.

Да Прохорко жъ допрашиванъ: вынята у него книжица и зерпометные кости, а в той книжицѣ писано гаданье, и онъ бы, Прохорко, сказалъ, для чего такую воровскую гадателную книгу и зерпометные кости с собою везъ, ево ли она, или хто с нимъ ее послалъ и для чего и х кому и для какихъ мѣръ она послана.

И Прохорко сказалъ: какъ де послали ево ко государю к Москвѣ изо Пскова с челобитными в челобитчикахъ, и на поѣздѣ де племянникъ его, посадцкой человѣкъ Ѳедка Константиновъ, далъ ему тое книжицу и зерпометные кости, а говорилъ: будетъ де ему в дорогѣ будетъ в чемъ скучно, и онъ бы тѣми костьми роскипулъ и книжицу почолъ, и онъ де, Прохорко, в дорогѣ той книги не читалъ и гаданья де онъ никакого не знаетъ, а взялъ тое книжицу у племянника своего, такожъ и племянникъ его далъ ему тое книжицу спроста, и в той де в книгѣ воленъ Богъ да государь.

А посадцкой же человѣкъ Сысойко Григорьевъ роспрашиванъ, для чего они к Москвѣ и отъ кого присланы и отпуски с ними изо Пскова отъ околничего и воеводы есть ли.

И Сысойко Григорьевъ сказалъ: выбрали де было псковичи посадцкіе люди ѣхати к Москвѣ з дары к государю и к государынѣ царевнѣ и великой княжнѣ Евдокеѣ Алексѣевнѣ отца его, Сысойкова, Григорья, и отецъ де ево заболѣлъ, и посадцкіе де люди послали ево, Сысойка, а с нимъ послали на покупку тѣхъ даровъ мірскихъ денегъ 100 рублевъ, а будетъ у его тѣхъ денегъ будетъ мало, и ему велѣно в прибавку о деньгахъ говорить кадашевцамъ Ѳилиппу Савельеву да Ивану Артемьеву, а грамотки де с нимъ, Сысойкомъ, земскіе старосты к нимъ, Ѳилиппу и к Ивану, о томъ послали и выборъ с нимъ мірской о томъ дѣлѣ посланъ же.

Да съ нимъ же де посланъ ото псковичъ ото всякихъ чиновъ людей с челобитными челобитчикъ, посадцкой же человѣкъ Прохорко мясникъ, а в посылку де в челобитчики напялъ ево, Прохорка, в свое мѣсто посацкой же человѣкъ Степашко Шепелинъ, и челобитные де мірскіе заручные и иные всякіе письма посланы с нимъ, Прохоркомъ, а ему де, Сысойку, до челобитчиковыхъ ни до какихъ дѣлъ дѣла нѣтъ, и отъ міру ему, опричь того что поднесть дары, иного ничего не приказано.

Сысойко жъ допрашиванъ: какими мѣрами во Псковѣ учинилось смятенье и воровской заводъ, и отъ кого тотъ мятежъ учинился.

И Сысойко сказалъ, что про тотъ мятежъ, отъ кого онъ учинился, и ни про что не вѣдаетъ, потому что его в то время во Псковѣ не было, а былъ на откупныхъ своихъ рыбныхъ ловляхъ, на рѣкѣ на Паровѣ, а то де онъ слышалъ, что послѣ мятежу выбраны изо всякихъ чиновъ по два человѣка и у челобитень тѣ выборные люди сидѣли, и послѣ того учало быть во Псковѣ смирно, и по ихъ де изо Пскова поѣздъ, марта по 8-е число, во Псковѣ никаково дурна нѣтъ, все смирно".

—

(Отписка въ Москву О. Волконскаго).

„Государю царю и в. кн. Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопи твои, Федка Волконской да Гараска Дохтуровъ, челомъ бьютъ. В нынѣшнемъ, государь, во 158 году, марта въ 23 день, в часъ ночи, встрѣтился съ нами, холопи твоими, на стану, на яму Зимнихъ Горъ, за сто за сорокъ верстъ до Новагорода, к тебѣ, ко государю, изо Нетова гонецъ с отпискою за твоею государевою псковскою печатью отъ окольничего и воеводы отъ Миноофи Сергѣевича Собакина да отъ дьяка отъ Ивана Степанова пушкарь Костка Волынской, и мы, холопи твои, тѣ отписку роспечатали и вычли для вѣдома, и в той,

государь, отпискѣ запечатана псковичъ всякихъ чиновъ людей заручная челобитная несклеяна, и я, холопъ твой Оедка, тоѣ отписку запечатавъ своею печатью, отпустилъ с тѣмъ же гонцомъ с Косткою к тебѣ, ко государю, того жъ часу, а гонца Костку мы, холопи твои, роспрашивали, унялося ли во Псковѣ мятежное время, и гонецъ Костка сказалъ намъ, холопемъ твоимъ: марта въ 17 день, на праздникъ твоего государева ангела, ходилъ де твой государевъ богомолецъ, архіепископъ Макарій, к празднику служить обѣдню у Спаса в Надолбинѣ монастырѣ, и какъ де архіепископъ, отслужа обѣдню, будутъ в городовыхъ Рыбницкихъ воротехъ, и в то де время посадцкіе и всякихъ чиновъ люди почали бить в колоколъ и архіепископа взяли міромъ и просили у нево приказного человѣка Михайла Турова, а онъ де, Михайло, вывезъ изъ города Ѳедора Омельянова, и архіепископъ отъ нихъ отговаривался, а сказалъ, что Михайло отъ нево збѣжалъ. И міромъ де архіепископа водили по площади и посадили на цепь в богодѣльню, и сидѣлъ де архіепископъ на цепи с часъ и просилъ сроку марта до 19-го числа, что ему тово приказнова человѣка сыскавъ отдать имъ. А отпущенъ де онъ, Костка, изо Пскова марта въ 19-й день; а у нихъ де, у псковичъ, по вся дни бьютъ в колокола, и круги и совѣты, а какъ онъ изъ города поѣхалъ, и в то время учали в колокола жъ бить. А что послѣ ево дѣлалось, того онъ не вѣдаетъ. А в Новъ де городъ прислали на совѣтъ псковичи семи человѣкъ, а новгородцы нынѣшняго числа о томъ совѣтуютъ, какъ имъ впредь быть со псковичи".

(Приписано въ приказѣ): „А новгородцкіе отписки о томъ пушкарѣ в новгородцкомъ сыскномъ столпу".

(На оборотѣ написано): „158, марта въ 20-й день, со псковскимъ пушкаремъ с Косткою Волынскимъ".

—

(Отписка въ Москву смѣненнаго псковского воеводы Собакина).

„Государю царю и в. кн. Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопъ твой Никифорко Собакинъ челомъ бьетъ. По твоему государеву цареву и в. кн. А. М. всеа Русіи указу велѣно быти на твоей государевѣ службѣ во Псковѣ на мое, холопа твоего, мѣсто твоему государеву околничему и воеводѣ князю Василью Петровичу Львову, и твои государевы дѣла у меня, холопа твоего, велѣно принять, а мнѣ, холопу твоему, изо Пскова велѣно ѣхать к тебѣ, государю, к Москвѣ. И твой государевъ околничей и воевода князь Василей Петровичь на

тѣхъ псковскихъ Нѣмецъ купитъ двѣ тысячи чети хлѣба. И нынѣ де тотъ Федоръ Емельяновъ намъ, градцкимъ людемъ, на раду хлѣба купить четверика никому не дастъ; и мы де отъ того стали гладни. Да они жъ мнѣ, богомольцу твоему, говорили, чтобъ мнѣ за нихъ бить челомъ твоему государеву околничему и воеводѣ Никифору Сергѣевичу Собакину, чтобъ онъ Нѣмцамъ не вскорѣ хлѣбъ отказалъ, доколѣ к тебѣ, государю, они, псковичи, будутъ бить челомъ. И я, богомолецъ твой государевъ, к нему, Никифору, посылалъ приказного своего и к дьякомъ призвать ихъ к себѣ, и они, государи, ко мнѣ вскорѣ пріѣхали и велѣли они призвать в келью лутчихъ людей человѣкъ з двадцеть, и я, богомолецъ твой, по ихъ, мірскихъ людей, слову твоему государеву околничему и діакомъ о срокѣ билъ челомъ, покуду к тебѣ, государю, тѣхъ псковичъ челобитье будетъ. И твой государевъ околничей Никифоръ Собакинъ о срокѣ имъ, псковичамъ, отказалъ да имъ же говорилъ с кручиною, что они, псковичи, ко мнѣ, богомольцу твоему, на дворъ пришли многими и называлъ ихъ кликунами, и изъ нихъ одинъ человѣкъ учалъ твоего государева околничево укорять: „ты де, Никифоръ Сергѣевичь, пущаешь Нѣмецъ в городъ на миръ к Федору Омельянову“. И околничей Никифоръ говорилъ имъ: „в томъ де я не запруся; я де Нѣмецъ велѣлъ пустить к Федору Омельянову для того что Ѳедоръ боленъ и изъ двора не выходитъ, а у него де, Федора, на государя у Нѣмецъ заторговано золотыхъ много“. И в то время учала межъ ихъ быть выпрека большая, и околничей, кликнувъ подьячего, велѣлъ писать тѣхъ людей имена, и они, псковичи, побѣжали изъ кельи вонъ, и на дворѣ учалъ быть шумъ большой и околничей и дьяки пошли в соборную церковь молитися, а гражане з двора всѣ за ними пошли, и передъ соборною церковью шумъ былъ большой. И наутрее, государь, въ 28-й день гражане всякихъ чиновъ люди собралися в земской избѣ, и тово жъ, государь, дни, в ту жъ годину, пріѣхали с твоею государевою денежною казною, а приставъ за казною псковитинъ сынъ боярской да стрѣлцы новгородцкіе, и пе-ѣздя они с казною в городъ, объѣхали около города, и какъ будутъ на Великой рѣкѣ, у Власьевскихъ воротъ, противъ площади, и вышедъ изо Пскова стрѣлцы и посадцкіе люди мелкіе тое твою государеву казну взяли в городъ и поставили у съѣзжей избы. А гражане, государь, всѣ собралися к земской избѣ многолюдно горазно, и учалъ быть у нихъ мятежъ великой, и послали земскихъ старостъ к Федору Омельянову по твою государеву грамоту о той хлѣбной покупкѣ, и тое твою государеву грамоту отдала имъ сво, Федорова, жена, а в то время Федоръ скрылся. А

чтобъ не скрылся, и ему быти бъ убиту. И тое твою государеву грамоту чли при всемъ народѣ, и в грамотѣ, государь, в концѣ написано к Федору Омельянову: „а сего бъ нашего указу никто у васъ не вѣдалъ, и о томъ, государь, учала быть крамола в народѣ болшая, и рѣчи межъ ихъ были таковы: то де грамота тайная к Федору прислана, а государю про то невѣдомо. И я, богомолецъ твой, слыша то и подня̀въ изъ соборные церкви образъ Живоначальныя Троицы с налоя, с околничимъ и з дьяки ходили к нимъ, гражаномъ, нѣкои уговаривать и ихъ, государь, уговорить не могли, и та крамола была у нихъ того дни и до ночи. И я, богомолецъ твой, с околничимъ и з дьяки были у соборной церкви, и отъ мірскихъ людей с сонмица к намъ приходили земскіе старосты и предъ церковью, государь, при мнѣ, богомолцѣ твоемъ, у околничего просили ключей городовыхъ и отдати мнѣ, и я, богомолецъ твой, отказалъ тѣмъ, что ключей приниматі не хочу. А твой государевъ околничей посылалъ к нимъ, гражаномъ, дворянина спрашивать вины своей, за что они велятъ ключи у него взять, и о томъ в народѣ на его, околничего, вины не сказали и ключей не взяли. И марта, государь, въ 1-й день, в пятокъ, к той же земской избѣ гражане всѣ собрались, и я, богомолецъ твой, призвавъ чорныхъ властей и всѣхъ градцкихъ священниковъ, пѣли молебны передъ соборною церковью и к земской избѣ посылали по всѣхъ гражанъ звать к молебну, и они, государь, не ослушались, всѣ пришли. И послѣ, государь, молебновъ я, богомолецъ твой, чолъ на весь міръ запись, по которой тебѣ, государю, крестъ цѣловали, и они всѣ до одного человѣка сказали, что тебѣ, государю, в крестномъ цѣлованьѣ крѣпки и помремъ за государя своего, а крамолы, государь, и шуму у нихъ не могли уговорить. А в ту, государь, годину былъ у молебна Дмитрей Петровичь Волынскій, что присланъ во Псковъ для сыску о перебѣщикахъ. И того жъ, государь, дни послѣ молебновъ гражане на площади нѣмчина Логинка роспрашивали з болшими страхи, грозя ему пытками, гдѣ онъ казну денежную взялъ и хто ему тое казну отдавалъ, и в то время у него грамотки нѣмецкія обрали, и тое, государь, у нихъ шатости и шуму было до вечерни. И марта, государь, во 2-й день, в суботу по утру, у нихъ, у гражанъ, собранья не было, и передъ вечернею они позвонили в сполошной колоколъ и собравшися на площади приговорь межъ собою учинили, чтобъ учинить имъ крестное цѣлованье и добрыхъ бы людей к крестному цѣлованью приневолить, чтобъ имъ с ними вмѣстѣ стояти другъ за друга за одинъ человѣкъ; нѣчто де будетъ по государеву указу сыскъ о томъ, сказать бы то всѣмъ городомъ, что общимъ со-

вѣкомъ какъ учинили; и то, государь, умыслили плутника, которымъ хотѣлось добрыхъ людей домы грабить. И я, богомолецъ твой, слыша про то, в понедѣльникъ, поутру, собрялъ к себѣ чорныхъ властей и священниковъ и дьяконовъ градцкихъ всѣхъ и приказалъ имъ говорить в народъ с клятвами, чтобъ отнюдь крестному цѣлованью не быть таковымъ недобрымъ совѣтомъ, хотя бъ отъ нихъ и до крови пострадать. И того, государь, часа былъ у меня, твоего государева богомолца, твой государевъ посланникъ, которой с твоими государевыми богомолными грамотами пріѣзжалъ к намъ о твоей государевѣ новорожденной дщери, о благовѣрной и благородной царевнѣ и великой княжнѣ Евдокеѣ Алексѣевнѣ. И священники, государь, ходили к нимъ по домамъ и в сонмище ихъ, и посылали, государь, в концы города по добрыхъ людей, которые укрывалися; и приговорили, государь, сходитися на совѣтъ с чиновъ немногимъ людемъ, и умысля, государь, приговорили бить челомъ тебѣ, государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи, всѣмъ городомъ всякихъ чиновъ людемъ. И добрые, государь, люди писались с ними в челобитьѣ, бояся отъ нихъ грабежу и убійства, и чтобъ унялася крамола и мятежъ, и челобитчики, государь, отъ города к тебѣ, государю, отпущены марта въ 9-й день. И Божіею милостію и твоими государевыми к Богу молитвами марта съ 4-го числа учало во градѣ быти тихо. И марта жъ, государь, въ 8-й день сказали мнѣ, богомольцу твоему: привезъ нѣмчинъ подо Псковъ на нѣмецкой дворъ твоихъ государевыхъ тысяча золотыхъ, что взята была у твоего государева гостя у Осдора Омельянова память на нѣмчина в тѣхъ золотыхъ, и я, богомолецъ твой, тое память сыскавъ посылалъ к твоему государеву околничему и воеводѣ Никифору Сергѣевичу Сабакину, и онъ тое память послалъ к градцкимъ цѣловальникамъ, а по той памяти на нѣмчинѣ золотые взяты и нынѣ у меня, богомольца твоего, а я, богомолецъ твой, государевъ, о твоемъ государевѣ царскомъ величествѣ и о многолѣтномъ здравіи Бога молю и падъ на землю тебѣ, великому государю, челомъ бью".

—

(Отписка въ Москву князя И. Хованскаго).

„Государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопи твои Ивашко Хованской, Микиюрко Мещерской, Анисимко Троимовъ челомъ бьютъ. Апрѣля, государь, въ 6-й день стрѣтился с нами, холопи твоими, новгородецъ Богданъ Арцыбушевъ, а сказалъ: посланъ де онъ былъ изъ приказу большіе казны с твоими

государевыми грамотами во Псковъ к гостю к Осдору Омельянову и посѣлъ с Москвы во Псковъ въ 6-й день, а какъ де пріѣхалъ ко Пскову, и сво де, Богдана, взяли на караулъ всякихъ чиновъ люди в земскую избу и твою государеву грамоту роспечатавъ чли на площади, а вычетчи де твою государеву грамоту сказали, что онъ ѣдетъ не с Москвы, и в шестой день с Москвы во Псковъ посѣлъ было не умѣлъ, и отдали сво за пристава, а изъ-за пристава вкинули в тюрму, а называли сво околничего князя Ѳедора Ондрѣевича Хилкова человѣкомъ. И марта де въ 28-й день пришедъ в городъ к околничему и воеводѣ ко князю Василью Петровичу Львову всякихъ чиновъ люди и просили пороху и свинцу, и околничей де ихъ спросилъ: для чево имъ надобенъ порохъ и свинецъ, и не слышеть ли изъ-за рубежа какихъ людей, и они ему сказали, что боятца приходу московскихъ людей. И околничей де имъ говорилъ: какъ вамъ противъ тебя, великого государя, стоять, развѣ де сво, князя Василья Петровича, убивъ взять печать и ключи. И всякихъ де чиновъ люди, собрався с ружьемъ и пришедъ в городъ, хотѣли околничего князь Василья Петровича изъ пищали убить, и околничей де имъ говорилъ: убить де имъ сво не за что, а будетъ имать порохъ и свинецъ, и онѣ де емлите силно. И всякихъ де чиновъ люди изъ твоей государевы казны порохъ и свинецъ взяли силно. Да при немъ же де, Богданѣ, пріѣхалъ во Псковъ марта въ 30-й день твой государевъ околничей Ѳедоръ Ѳедоровичь Волконской, и поставили сво гостя на Ѳедоровѣ дворѣ Омельянова, и закричали де всякихъ чиновъ люди, что сталъ околничей князь Ѳедоръ Ѳедоровичь на измѣнничьѣ дворѣ, и взявъ казаковъ, которые с нимъ посланы были изъ Великого Новагорода, перевели на иные дворы. И того жъ дни околничей Ѳедоръ Ѳедоровичь пошелъ в соборную апостолскую церковь молебствовать, и какъ будетъ в Домонтовѣ стѣнѣ, и тутъ де закричали всякихъ чиновъ люди, что убить сво каменьемъ. И околничей де князь Ѳедоръ Ѳедоровичь, услыша такія рѣчи, ушолъ в соборную церковь, и в соборной де церкви взявъ сво всякихъ чиновъ люди били и голову у него пробили, и вычетчи изъ соборные церкви поставили на тчанъ на селитряной, наказъ и твои государевы грамоты взяли в земскую избу, а сво де, околничего, отведчи на дворъ, поставили у двора караулъ. И мы, холопи твои, роспрося его и рѣчи записавъ, послали к тебѣ, государю".

(Показаніе гонца Арцыбашева въ Москвѣ о псковскихъ событіяхъ).

„158 года, апрѣля въ 11 день, пріѣхалъ ко государю царю и великому князю Алексѣю Михайловичу всеа Русіи к Москвѣ изо Пскова в приказъ государевы большіе казны новгородецъ Богданъ Арцыбашевъ, а в посолскомъ приказѣ в роспросѣ сказалъ:

В нынѣшнемъ де во 158 году, марта въ 10 день, отпущенъ онъ с Москвы з государевыми грамоты в Новгородъ и во Псковъ изъ приказу государевы большіе казны о томъ, чтобъ впередъ в тѣхъ городѣхъ хлѣба на государя не закупали, и во Псковъ де онъ пріѣхалъ марта въ 17 день и пріѣхавъ сталъ на ямскомъ дворѣ и спросилъ, гдѣ Ѳедоровъ дворъ, и ямщики де сказали, что Ѳедоръ Емельяновъ изо Пскова збѣжалъ невѣдомо куда. И онъ де, Богданъ, говорилъ изъ, чтобъ они указали ему дворъ околничего Никифора Сергѣевича Собакина, и ямщикъ де пошолъ с нимъ околничего двора указывать, и на встрѣчу де ему попалось всякихъ людей человѣкъ с 500 с топорами и взяли его в земскую избу, а к околничему на дворъ не пустили и поставили его передъ земскою избою, и изъ земской де избы вышедъ староста пятиконецкой Сенка Мешниковъ и спрашивалъ его: какова де ты чину человѣкъ и с чѣмъ с Москвы пріѣхалъ. И онъ де, Богданъ, сказался царского величества жилецъ, а пріѣхалъ з государевою грамотою к гостю к Ѳедору Емельянову да к товарищу сво к Якову Чюкасву, и они де просили у него государевы грамоты, и онъ имъ государевы грамоты не отдалъ, а говорилъ, чтобъ они велѣли поставить Ѳедора Емельянова да Якова Чюкасва, и онъ тѣ грамоту отдастъ имъ, потому что прислана государева грамота к нимъ, а не к вамъ; и міромъ де закричали, велѣли у него государеву грамоту отнять силно. И тѣ государеву грамоту у него отняли и посылныя грамотки,—одна отъ околничего отъ князя Ѳедора Ондрѣевича к архіепископу о здоровьѣ, а другая отъ Семена Стоянова к нѣмчину к любчепину о золотыхъ, третья отъ Семена жъ в Ѳедоровѣ женѣ Емельянова о здоровьѣ,—у него отняли жъ, и взявъ государеву грамоту, велѣли сыскать Якова Чюкасва, а безъ него не распечатывали. А какъ Якова Чюкасва сыскали, и Яковъ де тѣ государеву грамоту распечатывалъ. А государеву де печать у тѣ грамоты распечатывалъ в Великомъ Новѣгородѣ околничей князь Ѳедоръ Ондрѣевичь Хилковъ для вѣдома. И міряне люди тѣ государеву грамоту у Якова Чюкасва взяли и прочитали ее на площади вслухъ, и воровскіе грамоты вычитали жъ, а писаны тѣ государеву гра-

ту, псковичи мірскіе люди сказали: то де грамота воровская изъ Новагорода, а не государева, дьячьи де руки у тѣ государевы грамоты нѣтъ, и печать воровская жъ, а не государева, а государевы де грамоты бываютъ за дьячьими руками и за подьяческими справками, и печати государевы бываютъ красныя.

А какъ де архіепископъ и околничей на государевъ ангелъ ѣхали отъ праздника Алексѣя человѣка Божія, и в тѣ поры архіепископа и околничего на дорогѣ перехняли мірскіе люди и вычитали имъ тѣ государеву грамоту и посылные грамоты и спрашивали у околничего у Никифора Сергѣевича: ведетца ли такъ, посылаютъ ли государевы грамоты безъ дьячьи руки и безъ подьяческіе справки, и в иныхъ городѣхъ государевы грамоты роспечатываютъ ли. И околничей де Никифоръ Сергѣевичь сказалъ: которая де государева грамота на одномъ столбцѣ, и у тѣхъ государевыхъ грамотъ дьячья имяни не бываетъ, а бываетъ на тѣхъ грамотахъ дьячья подпись. А многіе де государевы грамоты, которые посланы к нему, околничему к Никифору Сергѣевичу, роспечатывалъ в Новѣгородѣ околничей князь Оедоръ Ондрѣевичь для вѣдома.

А архіепископу де говорили в тѣ поры мірскіе люди: для чего списываешься с новгородцкимъ околничимъ, по твоему де писму и нашихъ челобитчиковъ оковавъ к Москвѣ послали, а иного челобитчика подъ приказъ подкинулъ. И архіепискупъ де сказалъ: писалъ де онъ к околничему в Новгородъ о здоровьѣ для того: какъ онъ с Москвы ѣхалъ, и околничей его кормилъ и поилъ, а объ нихъ ни о чемъ онъ к околничему не писывалъ. И мірскіе люди просили у архіепископа сына его да сына боярского Михайла Турова и в то время хотѣли с него снять клобукъ и манатью и хотѣли его в богадѣлню посадить на чѣпь. И архіепискупъ де упросилъ у нихъ сроку. А его де, Богдана, мірскіе люди называли холопомъ боярина Бориса Ивановича да околничего князя Оедора Ондрѣевича Хилкова и отдали его за пристава пушкарю Микифорку Иванову, а велѣли на него и на руки положить желѣза и на шею чѣпь и прибить к стѣнѣ, а ѣсть велѣли давать черезъ день по полуденскиой сайкѣ.

И марта въ 19 день изъ-за пристава имали его в земскую избу и спрашивали его, с какими онъ отписками к Москвѣ ѣхалъ изъ Великого Новагорода, и много ль с нимъ было отписокъ и о чемъ тѣ отписки. И онъ имъ сказалъ, что было с нимъ изъ Новагорода к Москвѣ двѣ отписки, одна в посольской приказъ, а друг[ая] в помѣстной приказъ, а о чемъ тѣ отписки писаны, того онъ не вѣдаетъ. Да его жъ спрашивали про новгородцкого стр[ельца], г[де] он[ъ] вѣдалъ

стрѣлца новгородцкого, которой с тобою посланъ былъ ко государю. И онъ, Богданъ, сказалъ, что онъ далъ того стрѣлца в посолской приказъ. И они де спрашивали его: при немъ того стрѣлца роспрашивали ль, или не роспрашивали. И онъ сказалъ, что при немъ того стрѣлца не роспрашивали. И его де опять отдали держать тому жъ приставу и велѣли держать с великимъ бережепьемъ, а карауличковъ у него было приставлено по два человѣка стрѣлцовъ да по посадцкому человѣку.

И марта въ 21 день имали его, Богдана, опять в земскую избу и роспрашивали, впрямь ли онъ боярина Бориса Ивановича холопъ, или околничего князя Оедора Опдрѣевича. И онъ де сказалъ имъ, что онъ в холопѣхъ не бывалъ, а холопъ онъ государевъ. И они де спрашивали его, впрямь ли та грамота прислана с нимъ с Москвы отъ государя или изъ Великого Новагорода воровская. И онъ сказалъ, что та грамота послана с нимъ с Москвы отъ государя изъ приказу болшіе казны отъ боярина отъ Ильи Даниловича Милославского. И того жъ де дни хотѣли его в томъ пытать.

А нѣмчина Логина приводили на пытку того жъ числа и розоболокали, и висѣлъ де онъ на пыткѣ с полчаса, и сказываютъ, что онъ руками не владѣетъ. Да переводчика псковского розоболокали жъ и пытать его хотѣли жъ и вкинули в тюрму, а изъ тюрмы выпустили его на поруки.

А послѣ де того, марта въ 28 день, взяли его, Богдана, изъ-за пристава в земскую избу и посадили в тюрму, а за приставомъ сидѣлъ 11 дней, а в тюрмѣ сидѣлъ скованъ же и на чепи 4 дни.

И марта жъ въ 28 день приходили всякихъ чиновъ люди к околничему ко князю Василью Петровичу и просили у него пороху и свинцу. И околничей у нихъ спросилъ: на што вамъ порохъ и свинецъ, али что изъ-за рубежа слышать? Будетъ де что изъ-за рубежа слышать, и мы пошлемъ провѣдывать. И они де сказали, что изъ-за рубежа не слыхать ничего, боимся де московского рубежа; слышали де мы, что идутъ с Москвы к намъ во Псковъ многіе служилые люди. И околничей де князь Василей Петровичь говорилъ: али вамъ з государемъ дратца; пороху де и свинцу вамъ не дамъ, развѣ де ужь задавивъ вамъ меня и снять печать и ключи казенные. И они де закричали міромъ: с ружьемъ, с ружьемъ! И приходячи с ружьемъ, осадили его в съѣзжей избѣ и в окна по немъ изъ пищалей стрѣляли и хотѣли его убить. И околничей де князь Василей Петровичь, снявъ с стѣны Спасовъ образъ, говорилъ: православные христіане, какова вы измѣнника меня нашли государю? Вотъ де вамъ

на то Спасовъ образъ, что язъ не измѣнникъ государю, а имать де вамъ порохъ и свинецъ, и вы де смяте силно, а я де вамъ не дамъ. И они де порохъ и свинецъ взяли.

II марта въ 30-й день пріѣхалъ во Псковъ околничей князь Оедоръ Ѳедоровичъ Волконской, и провели де его псковичи на Федоровъ дворъ Омельянова. А какъ де его на тотъ дворъ провели, и кричали псковичи всякихъ чиновъ люди: измѣнникъ де сталъ на измѣнничьѣ жъ дворѣ. А казаковъ новгородцкихъ повели за Псковье на тѣ дворы, гдѣ имъ преже того отведены, а околничей де князь Ѳедоръ Ѳедоровичь поѣхалъ в соборъ молитца, и какъ будетъ у Домонтовы стѣны, и закричали всякихъ чиновъ люди: убейте де ево каменьемъ, измѣпникъ де то. И онъ де, услыша такіе рѣчи, поскакалъ на лошади к соборной церкви и пріѣхавъ побѣжалъ в соборную церковь и сталъ прикладыватца у образовъ. И псковичи де пришли в соборную церковь и взяли его, околничего, за бороду и за волосы и повели изъ церкви вонъ, и в то время ударилъ ево обушкомъ в голову до крови стрѣлецъ Прошка Коза, и били кирпичьемъ, покамѣста вели до дощановъ, и поставили его на дощанъ и взяли у него государевы грамоты и наказъ и прочитали на дощанахъ многижда, и хотѣли его пытать того жъ числа послѣ обѣда и отговорили до вторника, апрѣля до 2-го числа. А перевели его с Федорова двора на прежней дворъ, на Запсковье, что сперва былъ отведенъ, а казаковъ новгородцкихъ мірскіе люди хотѣли отпустить в Новгородъ. А онъ де, Богданъ, тѣ рѣчи слышалъ за приставомъ и в тюрмѣ у разныхъ людей, а имянъ ихъ не вѣдаетъ. А его де, Богдана, изъ тюрьмы выпустили въ 31-й день и отпустили к Москвѣ, а подводы де далъ ему околничей князь Василей Петровичъ Львовъ.

И в то де время слышалъ онъ, Богданъ, в земской избѣ у дворянъ и у дѣтей боярскихъ и у всякихъ чиновъ людей, что они выбираютъ челобитчиковъ ко государю к Москвѣ изъ дворянъ и изъ дѣтей боярскихъ и изо всякихъ чиновъ по человѣку, и челобитные чорные у нихъ написаны: одна челобитная на Ѳедора Омельянова, что с Нѣмцы знаетца, а другая челобитная о казнѣ и о нѣмчинѣ, что они казну приняли за городомъ и сказываютъ, что будто та не государева казна, а толко бъ де та казна была государева, и она бъ пила в городъ, а не по загородью, и то де стала воровская казна, а не государева.

Челобитная жъ де у нихъ о челобитчикахъ, которые псковскіе челобитчики присланы к Москвѣ изъ Великого Новагорода.

А про то де онъ слышалъ в разговорѣхъ отъ ... ... будетъ ... ... то сѣдается надъ нихъ челобитчиковъ на Москвѣ, то ... ...

битчикахъ о своихъ мірскихъ дѣлехъ посацкого человѣка Прохорка Мясника, а в челобитныхъ ваших написано.... (*далѣе слѣдуетъ содержаніе челобитныя*).

А цѣловали вы намъ святый и животворящій крестъ Господень на томъ, что вамъ намъ, великому государю, служить и прямить и добра хотѣть безо всякія хитрости и никакова лиха не мыслити, а гдѣ увѣдаете или услышите в какихъ людехъ какой скопъ и заговоръ или иной какой злой умыслъ, и вамъ с тѣми людми бится, и будетъ мочь сяжетъ, и ихъ перенмавъ привести, а будетъ за которыми мѣрами тѣхъ людей поймать не мочно, и вамъ про тотъ скопъ и заговоръ сказати намъ, великому государю, или нашимъ боярамъ или ближнимъ людемъ или в городѣхъ воеводамъ и приказнымъ людемъ, а самимъ вамъ ни к какой измѣнѣ и к воровству ни к какому и ни к какой воровской прелести не приставать. Также самоволствомъ и скономъ и заговоромъ ни на кого не приходить и никого не грабить и не побивать. Да и в нашемъ государскомъ указѣ и в особномъ уложеньѣ, которое усоборовано всего Московского государства всякихъ чиновъ с выборными людми, написано: хто нашего Московского государства всякихъ чиновъ люди свѣдаютъ или услышатъ на наше царское величество в какихъ людехъ скопъ и заговоръ или иной какой злой умыслъ, и имъ про то извѣщати намъ, великому государю, или нашимъ царьского величества боярамъ и ближнимъ людемъ или в городѣхъ воеводамъ и приказнымъ людемъ. А будетъ хто свѣдавъ или услыша на наше царьское величество в какихъ людехъ скопъ и заговоръ или иной какой злои умыслъ, а намъ, великому государю, и нашимъ боярамъ и ближнимъ людемъ и в городѣхъ воеводамъ и приказнымъ людемъ про то не извѣститъ, а намъ, великому государю, про то будетъ вѣдомо, что онъ про такое дѣло вѣдалъ, а не извѣстилъ, и сыщетца про то допрямъ, и его за то казнити смертью безо всякіе пощады. Также самоволствомъ, скопомъ и заговоромъ к нашему царьскому величеству и на нашихъ бояръ и околничихъ и на думныхъ и на ближныхъ людей и в городѣхъ и в полкѣхъ на воеводъ и на приказныхъ людей и ни на кого никому не приходить и никого не грабити и не побивати. А хто учнетъ к нашему царьскому величеству или на [illegible] и околничихъ и думныхъ [illegible] людей и в городѣхъ и в полкѣхъ на воеводъ и на [illegible] или на кого будетъ приходити скопомъ и заговоромъ [illegible] грабить или побивати, и тѣхъ людей, хто [illegible] то государь [illegible] смертью безо всякіе пощады. И по [illegible] государевом [illegible] и соборное уложенье стоить [illegible]

нарушено. А учинилося тому нашему государскому указу и соборному уложенью нарушенье во Псковѣ отъ воровъ не отъ большихъ людей, которые воровской заводъ завели, а вы, псковичи, отъ такова воровского дѣла ихъ не уняли и ихъ не перенимали. А в томъ воровскомъ заводѣ было изо великихъ чиновъ людей худые людишка, воры и бражники, и забывъ Божій страхъ и наше государское крестное цѣлованье и соборное уложенье, какъ на такое дѣло смѣли дерзнуть и во градѣ мятежъ учинить, и у свѣянина у Логина Пумпеиса казну отняли и его били и безчестили и говорили, будто они взяли его для того, что рѣчи свои порозпилъ, и тѣмъ межъ нами, великимъ государемъ, и свѣйскою королевою великую ссору учинили, чего было не токмо что дѣлать, и помыслить страшно, и говорили злыя непристойныя рѣчи, что такой нашей казны и хлѣба свѣйской королевѣ дати не за что. И мы, великій государь, Божіею помощію вѣдаемъ, какъ намъ государство наше оберегать и править; а... (вѣчное) докончанье учинилъ отецъ нашъ, блаженные памяти великій государь царь и великій князь Михаилъ Ѳедоровичъ всеа Русіи, з Густавомъ, королемъ свѣйскимъ, унявъ межъ государствъ всякіе ссоры и христіянское кровопролитіе утолилъ, хотя привести в вѣчной покой и в тишину, и для того онъ, великій государь, то вѣчное докончанье своею государскою душею, крестнымъ цѣлованьемъ, закрѣпилъ, что тому всему содержану и нерушиму быти на вѣки неподвижно, и перебѣщиковъ на обѣ стороны не принать, а которые учнутъ перебѣгать, и тѣхъ отдавать. И с свѣйскіе стороны в нашу сторону перебѣжали многіе люди и живутъ в нашей сторонѣ за властми и за монастыри и за дворяны и за дѣтми боярскими, за помѣщики и за вотчинники, и всякихъ чиновъ за людми с 50,000 душъ. И свѣйской Густавъ Адолоъ король, а послѣ его дочь его, свѣйская жъ королева Христина, писали к отцу нашему, блаженные памяти к великому государю, к его царскому величеству, и к намъ, великому государю, с послы и с посланники и з гонцы многижда, что отъ тѣхъ перебѣщиковъ имъ и ихъ подданнымъ починились многіе шкоды и убытки, и чтобъ тѣхъ перебѣщиковъ всѣхъ сыскавъ велѣти отдати с нашіе стороны в свѣйскую сторону, и просили себѣ и подданнымъ своимъ многихъ убытковъ; и для того с свѣйскіе стороны хотѣли вѣчное докончанье розорвать и войну всчать, а довелось тѣхъ перебѣщиковъ, православныхъ христіянъ, в свѣйскую сторону отдать, в люторскую вѣру, с пятдесятъ тысячъ душъ; и мы, великій государь, не хотя того вѣчного докончанья нарушить, и чтобъ межъ нами, великимъ государемъ, и свѣйскою королевою и обоими великими государствы вѣчной

покой и тишина была, в прошломъ во 157-мъ году послали к свѣйской королевѣ Христинѣ нашихъ царского величества великихъ пословъ, околничего Бориса Ивановича Пушкина с товарыщи, а велѣли то вѣчное докончанье с свѣйскою королевою подкрѣпить и за тѣхъ свѣйскихъ перебѣщиковъ, за 50,000 душъ, которые, перебѣжавъ в тритцать в одинъ годъ с свѣйскіе стороны, живутъ в нашей сторонѣ, для избавы тѣхъ христіянскихъ душъ, чтобъ они в люторской вѣрѣ не были, велѣли изъ нашіе казны дать деньги. И по нашему царского величества указу тѣ наши великіе послы приговорили с королевиными бляжними людьми за тѣхъ перебѣщиковъ дати сто девяносто тысячъ рублевъ и заплатить изъ нашея казны. И по нашему указу в то договорное число отпущено с Москвы свѣйскіе королевы с посланнымъ с Логиномъ двадцать тысячъ рублевъ, и наши грамоты о томъ были посланы, и вамъ было его роспрашивать и казны у него отнимать и его бити и безчестить не довелось, потому что онъ отпущенъ отъ насъ с Москвы, и денежная казна на Москвѣ ему дана по нашему государеву указу и повелѣнью и по вѣчному подтверженью за свѣйскихъ перебѣщиковъ. А что по нашему указу велѣно было гостю Ѳедору Омельянову во Псковѣ купити на нашъ обиходъ хлѣба двѣ тысячи чети, и в то число сторговавъ былъ хлѣбъ у дворянъ у четырехъ человѣкъ, и денги не плачены, а в торгу на хлѣбной площадкѣ хлѣба ничего не куплено и впередъ покупать не велѣно, и отъ того вамъ, градцкимъ людемъ, в хлѣбѣ никакого оскудѣнья и голоду быти было неколи, и за то было вамъ во градѣ мятежи дѣлать не для чего. А хотя бы вамъ в хлѣбѣ и прямое оскудѣнье было, и о томъ было вамъ бити челомъ намъ, великому государю, и мы бъ указали к вамъ во Псковъ привезти хлѣба изъ иныхъ городовъ; а изъ нашихъ житницъ во Псковѣ хлѣба десять тысячъ чети велѣно свѣйской королевѣ по ея прошенью продать и отпустить с поддаными ея с Логиномъ по нашему государскому указу и повелѣнью. И тотъ вашъ воровской заводъ и мятежъ, что вы во Псковѣ учинили и свѣянина Логина Нумениса били и безчестили, и за рубежомъ подлинно вѣдомъ. И ругодивской державецъ во Псковъ к околничему и воеводѣ к Микиору Сергѣевичу писалъ объ немъ, Логинѣ, что ему во Псковѣ безчестье и с казною задержанье учинено, и то де здѣлано к нарушенью вѣчного подтвержденья. А про то намъ, великому государю, извѣстно подлинно, что изо Псковского уѣзду всякихъ чиновъ люди Свѣйномъ хлѣбъ продавали издавна безъ нашего указу, и отъ того у васъ голоду николи не бывало; а какъ вы для своихъ пожитковъ свои хлѣбъ продавали и полинялись безъ нашего указу,

же вашимъ мірскимъ челобитчикомъ Прохоркомъ послано изо Пскова воровское письмо, писано ко всякому воровскому заводу. А какъ вы, псковичи, передъ нами, великимъ государемъ, в винахъ своихъ исправитеся и тѣхъ воровъ сыщите и околничему нашему Ѳедору Ѳедоровичу Волконскому отдадите, и в то время наша государская милость к вамъ будетъ.

Да марта въ 27-й день писалъ к намъ околничей нашъ и воевода Никифоръ Сергѣевичь Сабакинъ и прислалъ подъ отпискою челобитную за руками васъ же, псковичъ, всякихъ чиновъ людей, а в челобитной вашей написано о прежнихъ посыльщикахъ, о Сысойкѣ да о Прохоркѣ мясникѣ да о стрѣльцѣ Юшкѣ, что ихъ в Новѣгородѣ околничей нашъ и воевода князь Ѳедоръ Ондрѣевичь задержалъ и велѣлъ ихъ обыскивать, а стрѣлца Юшку велѣлъ посадить в съѣзжую избу, а Сысойка и Прохорка будто велѣлъ сослать невѣдомо куды. И околничей нашъ князь Ѳедоръ Ондрѣевичь челобитчиковъ вашихъ послалъ к намъ к Москвѣ, а никуды ихъ не ссылывалъ, а стрѣлца Юшку велѣлъ посадить в тюрму, для того что онъ в Новѣгородѣ говорилъ воровскіе смутные рѣчи, и слыша отъ него воровскіе рѣчи, такіе жъ воры в Новѣгородѣ для своей воровскіе корысти учинили мятежъ и грабежъ, дворы грабили, а вы о такомъ ворѣ в челобитной своей пишете и в Новгородъ для того стрѣльца изо Пскова нарочно присылали пушкаря, и по вашей присылкѣ того стрѣлца в Новѣгородѣ у околничего такіе жъ воры, какъ и вы, новгородцы посадцкіе худые людишки, взяли насилствомъ и отпустили его с вашими псковскими посыльщики во Псковъ. И какъ к вамъ ся наша грамата придетъ, и вы бъ, всякихъ чиновъ люди, к намъ, великому государю, вины свои принесли и тѣхъ воровъ и мятежниковъ, которые во Псковѣ учинили воровской заводъ, одиолично всѣхъ отдали околничему нашему князю Ѳедору Ѳедоровичу Волконскому и за то бъ есте нашіе государскіе опалы на себя не наводили. А какъ вы передъ нами, великимъ государемъ, в винахъ своихъ исправитесь и тѣхъ воровъ сыщете и околничему нашему князю Ѳедору Ѳедоровичу Волконскому отдадите, и в то время и наша государская милость к вамъ будетъ по нашему государскому разсмотрѣнью. А околничего нашего Микиоора Сергѣевича Собакина отпустили бъ де есте к намъ к Москвѣ безо всякого задержанья. Писанъ на Москвѣ лѣта 7158-го, апрѣля въ 17 день.

За приписью думного діака Михаила Волошенинова. Послана з Богданомъ Ушаковымъ, а ему велѣно в дорогѣ отдати псковскому челобитчику Сысойку Григорьеву".

—

(Показанія ѣздившихъ во Псковъ изъ Москвы двухъ слугъ, Герасима Дмитріева и Григорья Дементьева).

„158 года, апрѣля въ 23 день, голова стрѣлецкой Артемонъ Матвѣевъ привелъ с собою к Москвѣ в посольской приказъ 4-хъ человѣкъ, а в томъ числѣ 3 человѣка Семена Стрѣшнева, да Малого Михайлова человѣка Румянцова, а взялъ де ихъ по тверской дорогѣ.

И по государеву цареву и великого князя Алексѣя Михайловича всеа Русіи указу околничей Василей Васильевичь Бутурлинъ да думной діакъ Михайло Волошенинов тѣхъ приводныхъ людей роспрашивали порознь, сколь давно и с кѣмъ они во Псковъ и для какова дѣла ѣздили и колко во Псковѣ были, и при нихъ ли во Псковѣ воровской заводъ и мятежъ учинился и отчего, и хто в томъ воровствѣ заводчики, и околничей князь Ѳедоръ Ѳедоровичь Волконской при нихъ ли во Псковъ пріѣхалъ, и не было ль ему ото Пскова какова безчестья, и для чего они околничего Никифора Сергѣевича Собакина изо Пскова не отпустятъ, и околничего князя Василья Петровича Львова слушаютъ ли, и с ными городы ссылка у нихъ есть ли, а будетъ есть, и о чемъ ссылаютца, и в Сумерскую волость изо Пскова посылка была ль?

И приводные люди сказали: пріѣхали де они изо Пскова в понедѣльникъ на страстной недѣлѣ, а в роспросѣ сказали порознь:

Михайловъ Малой Румянцова Гараска Дмитреевъ сказалъ: былъ де онъ во Псковѣ с объѣзжымъ з головою Михайломъ Румянцовымъ, и воровской заводъ и мятежъ во Псковѣ учинился оттого, чтобъ хлѣба в Нѣмцы не давать. А какъ де учинилась вѣсть, что нѣмчинъ Логинъ ѣдетъ по хлѣбъ, и псковичи де, стрѣлцы и казаки и посадцкіе всякіе жилецкіе люди, собрались тотчасъ гилемъ и сперва розграбили Ѳедоровъ дворъ Омельянова и его сыскивали, а хотѣли убить, и земской де прежней староста Семенъ Меншиковъ учалъ имъ говорить: православные де христіяне, теперво убьете одного Ѳедора, а послѣ де государь велитъ за одного 10-ти перевѣшать. И они де всѣ кипулѣся за нимъ и ухватя вкинули его в тюрму, а дворъ и животы его розграбили.

А гилевали де в тѣ поры и нынѣ гилюютъ все худые люди, ярыжники кабацкіе и бражники, воришка: подьячей Томилко Слѣпой да стрѣлецъ Коза и иные такіе жъ, а имянъ ихъ не упомнитъ.

А которые де добрые люди не хотятъ к тому ихъ воровскому заводу пристать, учнутъ ихъ розговаривать, что они затѣяли недоброе

нечего де в тюрму сажать, и то ему тюрма жъ, что з двора съѣзжать не дадуть.

А послѣ де того имали земскіе люди дьяка Герасима Дохтурова и хотѣли ево роспрашивать, и в тѣ де поры пріѣхали изъ Новагорода псковскіе казаки, которые отъ нихъ изо Пскова для вѣстей посыланы, и сказали, что околничей князь Ѳедоръ Ѳедоровичъ в дорогѣ жогъ невѣдомо какіе писма. А в Великомъ де Новѣгородѣ нынѣ тожъ учинился мятежъ и гилеванье. И гилевщики де пуще того закричали всѣмъ міромъ, а говорили: не одни мы то учинили, и новгородцы такъ же здѣлали, и тонерво де в томъ дѣлѣ два городы. И учали бить в колокола и околничего князя Ѳедора Ѳедоровича того жъ часу з двора взяли на площадь вдругорядь и роспрашивали, какіе писма онъ в дорогѣ жогъ.

И околничей де сказалъ, что онъ ѣдучи изъ Новагорода писалъ ко государю отписку о томъ, что нынѣ дѣлаетца в Новѣгородѣ, а черную отписку на стапу сжогъ, для того что ему не надобна. А имъ, псковичамъ, до того дѣло не пристало жъ.

И они де послѣ того роспрашивали о томъ дьяка Герасима Дохтурова, и Герасимъ де сказалъ имъ тѣ жъ рѣчи, и они де спрашивали дьяка со многимъ пристрастьемъ, чтобъ сказалъ, нѣтъ ли у нихъ иныхъ какихъ писемъ или грамотокъ. И Герасимъ де сказалъ, была де у околничего невѣдомо какая грамотка, и онъ ее выкинулъ, а болши де того ни про какіе писма онъ не вѣдаетъ.

И послѣ де того околничего и діака велѣли держать за приставы на розныхъ дворѣхъ.

А к околничему де ко князю Василью Петровичу Львову мірскіе жъ люди с старостою жъ приходили гилемъ и просили у него ключей. Да они жъ де просили у него, околничего, зелья, а сказали: надобно де имъ зелье для опасенья отъ Нѣмецъ. И околничей де о зельѣ имъ отказывалъ, а говорилъ, что вѣстей никакихъ нѣтъ, и зелья давать имъ не для чего. И они де ходили в зелейную казну насилствомъ и зелье имали сами. А околничего де князя Василья Петровича в съѣзжей избѣ хотѣли убить, а в которое время и за что убить его хотѣли, того онъ не вѣдаетъ.

А печать де нынѣ у околничего у князя Василья Петровича, а мірскіе люди печати у него просили ль, или нѣтъ, того онъ не вѣдаетъ. И в земскую избу околничей князь Василей Петровичъ к мірскимъ людемъ не ѣзживалъ, а ѣздитъ и сидитъ в съѣзжей избѣ з дьякомъ вмѣстѣ. А дворяне де во Псковѣ нихто к нему не бывалъ, а

(Отписка въ Москву новгородскаго воеводы князя Ѳ. Хилкова).

„Государю царю и в. к. Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопи твои Ѳедка Хилковъ, Васка Соѳоновъ челомъ бьютъ. В нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году, апрѣля въ 28-й день, писалъ ко мнѣ, холопу твоему Федкѣ, изъ-за рубежа изъ Канецъ енаралъ Карлъ Мернеръ в листу своемъ, чтобъ мнѣ к нему отписати, для чево во Псковѣ денежная казна у свѣянина у Логина взята, и за что ево били и грабили и держатъ нынѣ за приставомъ и чинятъ напротивъ нынѣшняго мирного договору. И для того прислалъ изъ Канецъ нарочно гонца, нѣмчина Бертелка Шулта. И мы, холопи твои, тотъ ево, енараловъ, подлинной листъ послали к тебѣ, государю царю и в. к. Алексѣю Михайловичу всеа Русіи, к Москвѣ с сею отпискою с пушкаремъ с Климкомъ Ивановымъ. А противъ, государь, того листа я, холопъ твой Ѳедка, к свѣйскому гонцу посылалъ отъ себя говорити рѣчью, что путь нынѣ вешней, розлились воды, изо Пскова и во Псковъ ѣздаковъ мало, розвѣдать про то не кѣмъ, зачѣмъ казна и нѣмчинъ задержанъ, и во Псковъ о томъ пошлю нарочно и к околничему и воеводѣ ко князю Василью Петровичу Львову и к дьяку к Ивану Степанову отпишу, для чево такое дурно учинилось, а до тѣхъ мѣстъ к енаралу подлинно не розвѣдавъ отписать и нынѣ гонца отпустити не с чѣмъ. А посылалъ я, холопъ твой Ѳедка, к тому гонцу отговариватца, для того чтобъ тѣмъ его в Новѣгородѣ удержать, что безъ твоего государева указу к енералу отписать не вѣдаю что. А корму, государь, тому гонцу велѣли давати на день по десяти денегъ, и для того послали к тебѣ, государю царю и в. к. Алексѣю Михайловичу всеа Русіи, к Москвѣ нарочно гонца, и о томъ, государь царь и в. к. Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, какъ намъ, холопемъ своимъ, укажешь“.

На оборотѣ написано: „послати государеву грамоту в Новгородъ к боярину ко князю Юрью Петровичу Буйносову-Ростовскому [49]) а велѣть х канецкому эпералу противъ ево писма о Логинѣ отписать примѣрясь к грамотѣ, какова послана отъ государя з гонцомъ с Васильемъ Старово к свѣйской королевѣ“.

—

[49]) Царская грамота (отъ 9 мая 7155 г.) послана была, однако, не Буйносову, имя котораго попало въ эту помѣту, повидимому, по ошибкѣ, а князю Хилкову, бывшему новгородскимъ воеводой еще нѣкоторое время и послѣ отсылки грамоты.

твоя государева грамота держати у собя за печатью втай, чтобъ в городѣ во Псковѣ в міру всякихъ чиновъ жилецкіе люди про тое твою государеву грамоту не вѣдали. Да у той же твоей государевы грамоты дьячей приписи и подъячево справы нѣтъ. И услыша, государь, мы, твои государевы богомолцы и холопи и сироты твои всего города Пскова, к соборной церкви Живоначальные Троицы и ко псковскимъ чудотворцомъ благовѣрнымъ княземъ Всеволоду, Домоптy и Александру Невскому молились со слезами и милости у нихъ просили и били челомъ о заступленіи твоему богомолцу, архіепископу псковскому и изборскому, чтобъ онъ во градѣ Псковѣ твоему государеву околничему и воеводѣ Никифору Сергѣевичу Сабакину побилъ челомъ за нашу бѣдность, чтобъ онъ, околничей, того твоего государева посопного и купного хлѣба изо Пскова до твоего государева указу Свѣйскіе земли Нѣмцамъ не отдалъ, доколева будетъ отъ насъ к тебѣ, государю, челобитье. Да мы жъ, всякихъ чиновъ люди, в тѣ жъ поры извѣщали тому жъ твоему государеву богомолцу Макарію архіепископу: какъ, государь, в прошломъ во 157 году поѣхали с Москвы твои государевы послы, околничей Борисъ Ивановичъ Пушкинъ с товарищи, в Свѣйскую землю, и с тѣми жъ, государь, послы с Москвы посланъ былъ нѣмчинъ Александръ полковникъ, и о тѣ поры, государь, во Псковѣ тотъ нѣмчинъ Александръ по городовой стѣнѣ ходилъ и около всего города Пскова наряду и боевъ и слуховъ и всякой городовой крѣпости высматривалъ и нарядъ мѣрилъ, длину и ширину, и писалъ и около, государь, города щупами землю щупалъ, а невѣдомо для чево; и с тѣми послы тотъ нѣмчинъ Александръ и в Стеколно ѣздилъ. А какъ, государь, послы и посланницы нѣмецкіе ходятъ на Псковъ, и с нѣмецкого гостиного двора ѣздятъ с тѣми послы торговые Нѣмцы в городъ и изъ города выѣзжаютъ, да с нѣмецкого жъ, государь, двора торговые Нѣмцы во Псковъ к твоимъ государевымъ околничимъ и воеводамъ на подворье с лошадми пріѣзжаютъ и в хоромы ходятъ, а о чемъ они, государь, с ними совѣтуютъ, и мы, государь, того не вѣдаемъ. Да в нынѣшнемъ, государь, во 158 году на масленой недѣлѣ с нѣмецкого жъ двора торговые Нѣмцы да твой государевъ измѣнникъ Ондрюшка Докучаевъ иваногородецъ были во Псковѣ Ѳедора Омельянова на подворьѣ и пировали они у него днемъ и ночью не по одинъ наконъ, а о чемъ, онъ, Ѳедоръ, с тѣми Нѣмцами совѣтовалъ, и того, государь, намъ и всему граду невѣдомо жъ. И противъ того нашего мірского челобитья твой государевъ богомолецъ Макарій, архіепископъ псковской и изборской, позвалъ к себѣ твоего государева околничего и воеводу Никифора

Сергѣевича Сабакина, и какъ, государь, будетъ твой государевъ околничей и воевода передъ соборнымъ храмомъ Пресвятые Троицы, и мы всѣмъ градомъ какъ учали ему о томъ твоемъ государевѣ хлѣбѣ со слезами бить челомъ, чтобъ онъ изъ города того кремского твоего государева и купного хлѣба свѣйскимъ Нѣмцамъ не выдавалъ, и твой государевъ околничей и воевода Никифоръ Сергѣевичъ Сабакинъ вшедъ к соборной церкви на папертную ступень и учалъ намъ, богомолцамъ и холопемъ и сиротамъ твоимъ, всему міру, угрожать: хлѣбъ де я противъ твоей государевы грамоты отдамъ Нѣмцамъ, а не вамъ, псковичамъ; вы, де псковичи, изберите лутчихъ людей, ково изъ васъ повѣсить. И угрожаючи онъ отъ соборной церкви Пресвятые Троицы и пошолъ к твоему государеву богомолцу, Макарію архіепископу, на дворъ, и в келью пришедъ к твоему государеву богомолцу и учалъ онъ, околничей, всему міру угрожать ссылкою, и мы, государь, всякихъ чиновъ люди, всѣмъ народомъ при твоемъ государевѣ богомолцѣ, Макаріѣ архіепископѣ, тожъ со слезами околничему били челомъ и плакались, чтобъ онъ, околничей, того твоего государева посопного и купного хлѣба Свѣйскіе земли Нѣмцамъ изо Пскова до твоего государева указу не выдавалъ, доколѣ наше градцкое челобитье к тебѣ, государю, на Москвѣ будетъ, и твой государевъ околничей и воевода Никифоръ Сергѣевичъ Сабакинъ намъ же, всякихъ чиновъ людемъ, всему народу отказалъ: мнѣ де дѣлать по грамотѣ, а не по вашему мірскому челобитью, рожь де мнѣ Нѣмцамъ отдавать. И о тѣ поры, государь, у твоего государева богомолца, Макарія архіепископа, в кельѣ тотъ околничей пасъ изо всего народу изо всякихъ чиновъ людей переписать велѣлъ выборомъ немногихъ людей пасъ, сиротъ твоихъ, земскихъ старостишокъ Сенку Меншикова, Ивашка Подрѣза и посадцкихъ людей: . . . вку серебряника, Костку банщика, Ѳедку красилника, Прохорка мясника, Ивашка сѣделника, Павелка шапочника, да площадныхъ подъячихъ старостишку Томилку Слѣпово да богомолца твоего государева, Иванна Милостивого попа Овсѣя, да холопей твоихъ, стрѣлцовъ: Прошку Козу да Сорокоумка да Копытькова с товарыщи, и тѣ, государь, переписные имена ихъ послалъ к тебѣ, государю царю и в. к. А. М. всеа Русіи, к Москвѣ, а тѣ, государь, люди били челомъ и со слезами плакались не одни, и мы, богомолцы и холопи и сироты твои, всякихъ чиновъ города Пскова жилецкіе люди, всѣмъ народомъ вопче всѣ за одно, а о воровскомъ, государь, ни о какомъ заводѣ ни у ково совѣту не было и нынѣ нѣтъ же. И к тебѣ, государю, на насъ к Москвѣ писалъ твой государевъ околничей и воевода Никифоръ Сергѣевичъ Сабакинъ ложно

[illegible] статью, будто мы, богомолцы и холопи и сироты твои, на [illegible] приходили з большимъ шумомъ собрався гилемъ, и будто твоего государева богомольца Макарія, архіепископа псковского и изборского, и [illegible] околничево, и дьяковъ брапили и безчестили, а мы, государь, богомольцы и холопи и сироты твои, всѣмъ градомъ всякихъ чиновъ [illegible] челомъ тебѣ, государю, о своей бѣдности всѣмъ народомъ за одно, памятуя твое, государь, крестное цѣлованье, и [illegible] тебѣ, праведному государю, во всемъ всѣмъ градомъ и не хотя тебѣ, государю, ни в чемъ в Литву и в Нѣмцы измѣнить, потому что [illegible] государь, во 157 году Божіимъ посѣщеніемъ грѣхъ ради [illegible] твоей государевѣ отчинѣ во Псковѣ и во Псковскомъ уѣздѣ [illegible] и насадѣхъ стала хлѣбная скудость и дороговь [illegible], государь, всякой хлѣбъ дорогою цѣною, ржи московскую четверть по сороку алтынъ з гривною и по сороку по [illegible], а жито и гречу четверть по двадцати по одному алтыну по дѣ[illegible] денги по того твоего государева указу, а недостаточные, государь, людишки голодомъ помираютъ. А какъ, государь, нынѣ твой государевъ указъ [illegible] во Псковъ, что отмѣрить во Псковѣ изъ твоего государева дворцового посошного хлѣба десять тысячъ четвертей ржи, да купить двѣ тысячи четвертей и отдать изо Пскова жъ [illegible], [illegible] немцамъ, и нынѣ, государь, и досталь [illegible] у насъ хлѣбной скудость и ни единого осмака дорогою цѣною на торгу и купить по добудемъ, и мы, твои государевы богомольцы и холопи и сироты твои, всякихъ чиновъ жилецкіе людишка города Пскова, и до семестку голодомъ помираемъ, и многіе, государь, [illegible] [illegible] по деревнямъ ѣдятъ оловину и сосну и [illegible], и отъ того [illegible] государева отчина городъ Псковъ ставится и [illegible] [illegible], а какъ тотъ твой государевъ дворцовой посошной [illegible] твоихъ государевыхъ дворцовыхъ житницъ и в отдачу [illegible] немцамъ выдетъ, и во Псковѣ, государь, в твоихъ государевыхъ житницахъ жилого хлѣба ржи останется немного. А иные, государь, всякихъ чиновъ люди всего города Пскова во Псковѣ на торгу или... скажутъ: покупаемъ хлѣбъ дорогою болшою цѣною. А иные, государь, мало... жилые людишка изо Пскова отъ [illegible] хлѣбной скудости отъ глада бродутъ розно; и отъ того, государь, у насъ и деревнѣ по всемъ народѣ учинилась мірская молва и смятеніе и всѣмъ того, и мы, государь, богомольцы и холопи твои и сироты, всякихъ чиновъ люди, по совѣту жъ приходили всѣмъ народомъ, и по одной ихъ челобитной, которыхъ имены писаны в твоемъ государевѣ [illegible] [illegible] у твоего государева околничего у князя Осипа Ос-

дорович Волконскаго, к твоему государеву богомольцу к Макарію, архіепископу псковскому и изборскому, и к околничему и воеводѣ к Никифору Сергѣевичу Сабакину приходили для того челобитья, и никто имъ безъ насъ никакихъ грубыхъ рѣчей не говаривали и ихъ не бранивали и ни в чемъ не безчестили и о томъ, государь, хлѣбъ всѣмъ народомъ совѣтовали и писали ото (всего) народу челобитную к тебѣ, государю, к Москвѣ. И февраля, государь, въ 28 день к тое челобитной всѣмъ народомъ сошлись слушать, и в то жъ, государь, великое смятенье и молву ѣхалъ с Москвы Свѣйской земли нѣмецъ Логинко Лаврентьевъ, и какъ онъ пріѣхалъ к городу к Петровскимъ воротамъ, и караулщики, государь, з города, увидя его, Логинка, учали Логинку говорить, чтобъ, государь, онъ постоялъ у города, доколева объ ево, нѣмчиновѣ, пріѣздѣ извѣстятъ в городѣ твоему государеву околничему и воеводѣ Никифору Сергѣевичу Сабакину да дьяку Ивану Степанову. И Свѣйскіе земли нѣмчинъ тѣхъ караулщиковъ не послушалъ и поѣхалъ помимо города и многіе твои государевы караулы и ворота проѣхалъ наскорѣ, и какъ, государь, будетъ тотъ нѣмчинъ Логинко на Великой рѣкѣ противъ Власьевскихъ воротъ, и о тѣ поры, государь, мы, весь народъ, всякихъ чиновъ жилецкіе люди, всѣмъ городомъ вышедъ к нему, Логинку, и у него спрашивали: с чѣмъ онъ, Логинко, ѣдетъ с Москвы? И о тѣ поры тотъ нѣмчинъ Логинко сказалъ: ѣду де я с соболми и с иными товары. И послѣ, государь, того (другую) онъ рѣчь говорилъ: везу де я денги своей братьи торговыхъ Нѣмецъ; а третью рѣчь сказалъ: есть де со мною твоя государева казна. И послѣ, государь, того онъ же, Логинко, говорилъ: далъ де намъ тое твою государеву денежную казну на Москвѣ твой государевъ бояринъ Борисъ Ивановичь Морозовъ безъ твоего государева вѣдома, и с Москвы де его отпустилъ с тою казною в шестомъ часу ночи. И о тѣ поры спросилъ тотъ нѣмчинъ Логинко псковского гостя Ѳедора Емельянова и говорилъ: какъ де мы в Свѣйскую землю твою государеву денежную казну и хлѣбъ вывеземъ, и мы де, свѣйскіе Нѣмцы, будемъ подо Псковомъ. Да онъ же, Логинко, всему народу сказывалъ, что де наша королева с своими подданными у себя Нѣмецъ войско збираетъ и иныхъ земель Нѣмецъ же в помочь... наймуетъ, а иные де и понаняты есть, и взявъ де ей, королевы, твоя государева казна, и отдать наемнымъ Нѣмцамъ, а Нѣмцы де, у ней взявъ хлѣбъ и денги, пойдутъ войною подъ твои государевы вотчинные городы, подъ Великій Новгородъ и подо Псковъ и подъ иные городы, а то де все твои государевы послы Борисъ Ивановичь Пушкинъ с товарыщи свѣйскіе королевы при...вали...

и такую твою государеву большую казну, деньги и хлѣбъ, отдали и перебѣщиковъ на себя, что подъ твои государевы города напять Нѣмецъ иныхъ земель для войны. И услыша, государь, мы всѣмъ градомъ того нѣмчина такіе розные рѣчи, что онъ, Логинко, говорилъ, и мы, государь, богомолцы и холопи твои и сироты, весь народъ, города Пскова всякихъ чиновъ жилецкіе люди, спросили у него, Логинка, твоей государевы грамоты, почему онъ, Логинко, с Москвы с тою твоею государевою казною отпущенъ, и онъ, Логинко, у себя твоей государевы грамоты не сказалъ. И мы, государь, всѣмъ народомъ, доложась твоего государева околничего и воеводы Никифора Сергѣевича Сабакина, того нѣмчина Логинка и твою государеву казну, помня твое государево крестное цѣлованье, взяли во Псковъ и тое твою государеву казну во Псковѣ у твоей государевы съѣзжей избы поставили, а ево, Логинка, у земской избы. И будучи, государь, во Псковѣ нѣмчинъ Логинко просилъ к себѣ гостя Ѳедора Емельянова; онъ де, Ѳедоръ, всю тайную вѣдаетъ, и какъ де будетъ Ѳедоръ Емельяновъ в лицехъ, и я де вамъ все скажу. Не одинъ де Ѳедоръ, есть де шесть человѣкъ с нимъ, Ѳедоромъ, вмѣстѣ. И онъ, Ѳедоръ, о тѣ поры схоронился и к тому нѣмчину на очную ставку не пошолъ, и по си, государь, мѣста мы, богомолцы и холопи твои и сироты, про него, Ѳедора, не вѣдаемъ. Да онъ же, Логинко, говорилъ по всь народъ намъ, богомолцамъ и холопемъ твоимъ и сиротамъ, всякихъ чиновъ жилецкимъ людемъ: за мною де будетъ с Москвы болши казна, девяносто тысячъ, а за нею будутъ болшіе люди. Да есть де со мною грамотки, а в тѣхъ грамоткахъ вамъ де есть... всего годны дѣ грамотки. И тотъ Логинко нѣмчинъ, что было у него с тѣми грамотокъ, всему народу самъ своими руками отдалъ, и мы, государь, тѣ ево грамотки тутo жъ поставили с твоею государевою казною, и что, государь, есть в денежной и соболиной казнѣ, за ево нѣмчиновою печатью, и мы, государь, того не осматривали и мы, государь, всѣмъ народомъ того нѣмчина Логина не обыскивали и платье с него не снимывали и его не безчестили. И мы, государь, всякихъ чиновъ люди, всѣмъ народомъ ходили докладыватца к твоему государеву богомольцу Макарію, архіепископу псковскому и изборскому, и к твоему государеву околничему и воеводѣ Никифору Сергѣевичу Сабакину то и дело к Ивану Степанову, чтобъ они указали, гдѣ та твоя государева казна и того нѣмчина Логинка поставить, и твои государевы богомольцы Макарій архіепископъ и твой государевъ околничей и воевода Никифоръ Сергѣевичъ Сабакинъ да дьякъ Иванъ Гаврилов при томъ тое твою государеву казну велѣли стрѣлецкаго Бориса Бухвостова

твои и сироты, того Ѳедора спрашивали для твоего государева земского великого дѣла, а убить его не совѣщевались. И того Ѳедора твой государевъ богомолецъ Макарій архіепископъ держалъ у себя и утаивалъ в кельѣ и изъ города его выпроводилъ с своимъ архіепископскимъ сыномъ боярскимъ с Михаиломъ Туровымъ. А что, государь, о томъ Ѳедорѣ Омельяновѣ писалъ к тебѣ ко государю к Москвѣ твой государевъ околничей и воевода и дьякъ, будто ся мы всѣмъ народомъ ево, Ѳедора, хотѣли убить до смерти и дворъ его розграбили, и мы, государь, богомолцы и холопи твои и сироты, всякихъ чиновъ жилецкіе люди города Пскова, всѣмъ народомъ ево, Ѳедора Емельянова, и с масленыхъ заговецъ нигдѣ не видали, и нынѣ, государь, про него, Ѳедора, и по се число не вѣдаемъ и убить ево до смерти не хотѣли и дворъ ево не грабливали. И жена, государь, ево, Ѳедорова, сказку дала за отца своего духовного рукою для подлинного вѣдома, что твоя государева денежная казна, которая к нему, Ѳедору Емельянову, прислана на хлѣбную и на ефимочную покупку, и ево, государь, Ѳедоровъ животъ весь цѣлъ, а гдѣ, государь, стоитъ та твоя государева казна и ево Ѳедоровъ животъ, и то, государь, все написано в ево, Ѳедоровѣ, женѣ в сказкѣ подлинно. Да в той же, государь, сказки написано, что ѣздили к Ѳедору Омельянову на масленой недѣлѣ Нѣмцы в городъ на подворьѣ по два дни, и то де ѣздили с вѣдома твоего государева околничево и воеводы Никиѳора Сергѣевича Сабакина; а тотъ Ѳедоръ Омельяновъ прежъ, государь, сего былъ за свое воровство пытанъ, и по твоему государеву указу, какъ былъ у твоего государева соляного пошлинного сбору, и о тѣ поры онъ с площаднымъ подьячимъ с Ѳилипкомъ Шемшаковымъ твои государевы соляные пошлины збиралъ вдвое и втрое и впятеро с пуда и с полупуда и с четвертинокъ, не противъ твоего государева указу, и пенные, государь, денги на тебя, государя, онъ, Ѳедоръ, правилъ на всякихъ чинѣхъ людехъ болшіе, и тѣмъ, государь, весь міръ своимъ затѣйнымъ воровствомъ они продали. Да онъ же, Ѳедоръ, затѣйнымъ же своимъ злымъ умысломъ для своей бездѣлной корысти и своего соляного торгу твой государевъ гонтарь сдѣлалъ скупо, не противъ твоихъ государевыхъ таможенныхъ гирь, в десяти пудахъ московскихъ двадцати гривенокъ нѣтъ, а в пятинадцати пудахъ тожъ. Да онъ же, Ѳедоръ, будучи во Псковѣ, безпрестанно на околничьихъ и на воеводцкихъ и на дьячьихъ дворѣхъ пируетъ и на насъ, богомолцовъ и холопей и сиротъ твоихъ, наноситъ. И по тѣмъ, государь, ево, Ѳедоровымъ, наноснымъ статьямъ отъ тѣхъ твоихъ государевыхъ околничихъ и воевод многіе изъ насъ поиспроданы. Да на

него, государь, Осдора Емельянова, площадной подячей Онлишко Шемиловъ у пытки говорилъ: будто де тотъ Осдоръ Омельяновъ на нѣмецкой дворъ къ Нѣмцамъ, и ему де, Осдору, говорили Нѣмцы о хлѣбѣ, чтобъ онъ, Осдоръ, промышлялъ вскорѣ, и во всемъ де онъ, Осдоръ, радѣетъ имъ, Нѣмцамъ, а нашу, государь, православную христіанскую вѣру похуляетъ и тѣмъ онъ, Осдоръ, твое государево крестное цѣлованье нарушилъ. Да онъ же, Онлишко, говорилъ: сказывалъ де ему тотъ Осдоръ Омельяновъ, какъ де ему прислана первая твоя государева грамота о хлѣбѣ, и къ нему де, Осдору, с Москвы богомольцы пишутъ, а имянъ де онъ, Осдоръ, ему, Онлишку, хто къ нему про что пишетъ, не сказалъ. И противъ того, государь, писма писалъ онъ, Осдоръ, в Великій Новгородъ к Семену Стоянову; да ему жъ де, Онлишку, онъ, Осдоръ, сказалъ: велѣно де ему, Осдору, купить на тебя, государя, во Псковѣ и Псковскомъ уѣздѣ хлѣба на десять тысячъ рублевъ, и ему де, Онлишку, онъ, Осдоръ, сказавъ про то заказалъ и в міръ сказывать не велѣлъ. А во всемъ, государь, у него, Осдора, дума с Семеномъ Стояновымъ и поровятъ де всѣ вмѣстѣ в Нѣмцы; а племянникъ де Семена Стоянова Ивашко Коломской поѣхалъ за нѣмецкой рубежъ в Ригу для вѣстей, а товару де повезъ с собою для приплки. Да онъ же, Онлипко, сказалъ намъ про Осдора Омельянова: похваляетъ де онъ, Осдоръ, ихъ, нѣмецкую, вѣру лутчи, а не нашу христіянскую. Да Осдоръ же пишетъ обо всемъ, что в твоемъ государствѣ ни дѣлается, к нѣмчину в Ругодивъ, к Арману Оѳромѣеву, о всякихъ вѣстовыхъ о московскихъ и о псковскихъ вѣстехъ, а пишутъ другъ к другу братствомъ, и гостинцы, государь, онъ, Осдоръ, посылаетъ к нему, Арману, а Арманъ к нему, Осдору, присылаетъ, а пишетъ де онъ, Осдоръ, к нему, Арману, грамотки своею рукою. Да намъ же, государь, богомолцемъ и холопемъ твоимъ и сиротамъ, в земской избѣ сказалъ псковской переводчикъ Еѳимъ: какъ де онъ былъ с Нѣмцы у того жъ Осдора Омельянова на подворьѣ в городѣ, и о тѣ поры Нѣмцы ему, Осдору, говорили: не будетъ ли де намъ какова дурна, что мы к тебѣ пріѣхали в городъ, потому что де Нѣмцы прежъ сего в городъ не ѣживали. И онъ де, Осдоръ, противъ нѣмецкихъ рѣчей сказалъ: не бойтеся ничево, меня де, Осдора, самово всѣмъ городомъ боятца и не здѣлаютъ де всѣмъ городомъ безъ меня ничево. А противъ твоево государева крестного цѣлованья намъ, православнымъ христіянамъ, с иноземцы, с Литвою и с Нѣмцы, братитца и ихъ бусурманской латынской вѣры похвалять не велѣно, и то проклято святыми отцы, всѣмъ вселенскимъ соборомъ. И мы, государь, в

киих чиновъ жилецкіе люди города Пскова отъ его, Ѳедорова, воровского... умыслу в конецъ погибли и многіе домишки своихъ поотбыли и испроданы отъ его, Ѳедоровыхъ, многихъ напосныхъ статей отъ твоихъ государевыхъ околничихъ и воевод. Да в нынѣшнемъ же, государь, во 158 году, марта въ 1 день, пригналъ отъ тебя, государя царя и в. кн. А. М. всеа Русіи, присланникъ с твоими государевыми богомолными грамотами к твоему государеву околничему и воеводѣ к Никифору Сергѣевичу Сабакину да к дьяку Ивану Степанову, и по тѣмъ твоимъ государевымъ грамотамъ велѣно во Псковѣ о твоей государевѣ всемірной радости за тебя, праведного государя, всѣмъ царь, православнымъ христіянамъ, Бога молити, что подаровалъ Господь Богъ тебѣ, праведному государю, дщерь, а нашу государыню царевну и великую княжну Евдокею Алексѣевну. И послѣ, государь, того мы, сироты твои государевы, псковичи тяглые людишка, выбрав межъ собою псковитина посадцкого человѣка Сысойка Григорьева сына Солодовникова, послали к тебѣ, государю, к Москвѣ в дары к твоей государевѣ дщери, а к нашей государынѣ царевнѣ и великой княжнѣ Евдокеѣ Алексѣевнѣ для того твоего государева скорого дѣла, а с нимъ, государь, были посланы к тебѣ государю в дарѣхъ на обиходъ денги; да с нимъ же, государь, посланы к тебѣ, государю, к Москвѣ градцкіе выборные ото всякихъ чиновъ жилецкихъ людей челобитчики: псковитинъ посадцкой торговой человѣкъ Прохорко мясникъ да псковской стрѣлецъ Несмѣянова приказу Логвинова Юшка Щербаковъ, а с тѣми, государь, челобитчики послали мы, всяких чиновъ жилецкіе люди, о своихъ великихъ нуждахъ и о обидахъ к тебѣ жъ, государю, три градцкихъ заручныхъ челобитчиковъ отъ всякихъ чиновъ жилецкихъ людей: челобитная о твоемъ государевѣ дворцовомъ и купномъ хлѣбѣ, чтоб ты, праведной наш государь, свой милостивой указъ учинилъ, того своего государева дворцового и покупного хлѣба изъ своей государевой отчины, изъ Пскова, отдавать Свейскіе земли Нѣмцамъ не велѣлъ; а другая челобитная на псковитина на гостя на Ѳедора Омельянова; а третья челобитная о какихъ и о нѣмчинѣ. И в нынѣшнемъ же, государь, во 158 году, марта въ 17 день, вѣдомо, государь, намъ учинилось во Псковѣ, всякихъ чиновъ жилецкимъ людемъ, что челобитчиковъ нашихъ Сысойка Григорьева да Прохорка мясника да стрѣлца Юшку Щербакова в Великомъ Новѣгородѣ твой государевъ околничей и воевода князь Осипъ Андреевичъ Хилковъ перехватилъ и перехвативъ ихъ велѣлъ посадити передъ собою. И они, челобитчики, сказали: есть де с нами в листѣ, государю, градцкіе заручные челобитны и иные писменные

дѣла, а иных де у нас никаких боровских тайных дѣл нѣт. И тот твой государев околничей тѣм нашим градцким челобитчиком сказки не повѣрить и хотѣл их без твоего государева указа пытать и послал к ним на подворье своих людей обыскивать, и приведи, государь, того околничего люди на подворье обыскивать, и у тѣх, государь, у наших градцких челобитчиков коробью розломали, и что, государь, у нас послано было к тебѣ, государю, в дарѣх на обиходъ денег градцких, и тѣ, государь, наши градцкие деньги и заручные челобитные и иные письменные крѣпости взяли к тому твоему государеву околничему и воеводѣ, и тот твой государев околничей и воевода учинил твоему государеву скорому дѣлу свону и мѣшкоту великую, а нас, сиротъ твоих, всяких чиновъ жилецких людей, вводит к тебѣ, государю, в великую нужу, чтоб, государь, мы, сироты твои и всяких чиновъ жилецкіе людишка города Пскова, в томъ в напрасно и до остатка в конецъ не погибли бъ. И тѣх наших челобитчиков Сысойка Солодовника, Прохорка мясника твой государев околничей и воевода сковавъ сослалъ изъ Новагорода невѣдомо кудѣ, а того стрѣлца Юнку Щербакова в Великом Новѣгородѣ посадилъ подъ приказъ в подполье. Да марта, государь, въ 21 день пріѣхалъ изъ Великого Новагорода Святогорскаго монастыря служка Осипко Акепсимовъ, и пріѣхавъ во Псковъ, намъ, богомолцамъ и холопемъ и сиротамъ твоимъ, всему народу, сказалъ: слышалъ де онъ, Осипко, будучи в Великом Новѣгородѣ, какъ твоя государева денежная и хлѣбная казна с Москвы будетъ, и они де, свѣйскіе Нѣмцы, будутъ твою государеву отчину Великого Новагорода имать на Христов день, а в Новѣ де городѣ указано на тотъ день богатым людемъ вина курить и пива варить и меды ставить безъявочно, а маломощных де, государь, людей велѣно поить изъ твоей государевы казны до пьяна, чтоб были всѣ пьяны для того нѣмецкого приходу. А Псковъ де имать на Троицын день. А тѣ де, государь, рѣчи говорили Нѣмцы, которые перепяты в Великом Новѣгородѣ. А та, государь, сво, Осипкова, сказка за сво, Осипка, рукою. И услыша, государь, отъ него, Осипка, такіе рѣчи, и у насъ, государь, во Псковѣ во всемъ народѣ учинился мятежъ и молва и туга великая и плачъ, потому что городъ Псковъ сталъ близко литовского и нѣмецкого рубежовъ. Да марта, государь, въ 22 день псковской помѣщикъ Богданъ Александровъ сынъ Тимашовъ сказалъ намъ же, всякихъ чиновъ людемъ, во Псковѣ во всемъ народѣ: былъ де онъ в Великом Новѣгородѣ для своего собинного дѣла и будучи в Великом Новѣгородѣ молвою говорятъ в народѣ,

что Нѣмцы будутъ подъ твою государеву отчину подо Псковъ на Христовъ день, а подъ Новгородъ на Николинъ день. Да марта жъ, государь, в 26 день пришедъ во Псковъ в земской избѣ Новгородцкого уѣзду, Шелонской пятины, с монастыря Пречистыя Богородицы Новыхъ Печоръ, с Посолотины, крестьянинъ Ортемко Ивановъ, сказалъ всякихъ чиновъ людемъ, всему народу: былъ де онъ, Ортюшко, в В. Новѣгородѣ марта въ 15 день и будучи онъ, Артемко, в В. Новгородѣ, слышалъ новгородцкого дворцового приказу отъ подьячего отъ Микиты Макарова; онъ де, подьячей, говорилъ народу: Богъ де осли... виноватого: далъ де Григорей сынъ Аминевъ за своею рукою сказки, какъ пройдетъ твоя государева казна в Свѣйскую землю, и Нѣмцы де будутъ на Христовъ день подъ Новгородъ и подо Псковъ, а к тому, государь, времени велѣно было богатымъ людемъ и всѣмъ православнымъ христіянамъ вино курить и пива варить, а тѣмъ де, государь, было Нѣмцамъ итти на пьяныхъ людей. А будетъ де онѣ не поспѣютъ подо Псковъ на Христовъ день, и имъ де, государь, было быть подо Псковъ на Троицынъ день, такожъ на пьяныхъ. Да у него жъ, государь, у нѣмчина, в сказкѣ написано: какъ де будутъ Нѣмцы подо Псковъ, изъ Москвы де было быть твоему государеву окольничему Борису Ивановичу Морозову на выручку, а ему де было Псковъ дать Нѣмцамъ безъ бою. Да того жъ, государь, дни псковской помѣщикъ Никула Сергѣевъ сынъ Неретутовъ сказалъ [illegible] Псковъ всякихъ чиновъ людемъ, всему народу: пріѣхалъ [illegible] Москвы в В. Новгородъ марта въ 15 день с нѣмчиномъ, [illegible] посланникомъ, а напередъ де, государь, ево пріѣхалъ [illegible] Москвы Сергѣй Путимцовъ в В. Новгородъ, а с нимъ де, [illegible] нѣмчинъ рыженинъ, а имени его онъ, Никула, [illegible] и грамоту де у того нѣмчина сыскали, что де велѣно [illegible] твоей государевѣ отчинѣ дорогою цѣною и [illegible] приходить к Архангелскому городу, а оттолева за ру- [illegible] государь, нѣмчину велѣно покупать около Нова- [illegible] и сему и всякой обиходъ да за рубежъ про- [illegible] же де нѣмчина человѣкъ в народѣ сказывалъ: какъ [illegible] государева казна придетъ с Москвы, и Нѣмцамъ было на [illegible] людей, а итти де было подъ В. Новгородъ и подо [illegible] Христовъ день или на Николинъ день и конечно подъ Трои- [illegible] государь, про все онъ, Никула, будучи в В. [illegible] по всемъ народѣ; а тотъ де человѣкъ нѣмчи- [illegible] крестился. Да онъ же де, Никула, сказалъ [illegible] с Москвы твои государевъ отъѣзжичей

Тимоѳей Бутурлинъ да голова стрѣлецкой Алекс..... с стрѣлцами своего приказу во Псковъ для сыску, а для какова, государь, сыску, того не вѣдомо. Да онъ же, Микула, слышалъ в В. Новѣгородѣ отъ народа, что де тебѣ, праведному государю, походъ в В. Новгородъ. А тѣ, государь, ево сказки за руками. И мы, государь, всякихъ чиновъ люди, о томъ Господа Бога милости просимъ всѣмъ народомъ, чтобъ, государь, велѣлъ намъ Господь Богъ видѣти тебя, праведного государя царя и в. к. А. М. всеа Русіи, в твоей государевѣ отчинѣ во Псковѣ у Живоначалные и Нераздѣлимые Троицы и у великихъ чудотворцовъ, благовѣрныхъ князей Всеволода и Домонта, и ты бъ, праведная надежа, великій государь царь и в. к. А. М. всеа Русіи, самъ свою государеву отчину городъ Псковъ досмотрѣлъ и нашу бѣдность и всякіе наши обиды свѣдалъ. И услыша, государь, мы такіе рѣчи, каковы они намъ, богомолцемъ и холопемъ и сиротамъ твоимъ, за руками дали, и у насъ, государь, во Псковѣ во всемъ народѣ до остатка учинился мятежъ и туга великая и молва, и боячися, государь, мы отъ тѣхъ нѣмецкихъ людей ночного приходу скрадомъ, потому что твой государевъ городъ Псковъ сталъ близко нѣмецкого и литовского рубежовъ, и приходили, государь всѣмъ народомъ к твоему государеву околничему и воеводѣ ко князю Василью Петровичу Львову и били челомъ, чтобъ онъ велѣлъ выдать изъ твоей государевой казны пороху и свинцу всякимъ служилымъ людемъ города Пскова, и твой государевъ околничей и воевода князь Василей Петровичъ Львовъ намъ, всему народу, нялся изъ твоей государевы казны пороху и свинцу выдать, и по ево, государь, слову всякихъ чиновъ люди для твоей государевы казны пороху и свинцу назатрее того дни пришли, и тотъ околничей всему народу в томъ во всемъ отказалъ, пороху, государь, и свинцу не далъ. И о тѣ поры, государь, мы, богомолцы и холопи твои и сироты, всего города Пскова всякихъ чиновъ жилецкіе люди, весь народъ, услыша отъ него, околничево, такіе рѣчи и боясь, государь, отъ тѣхъ свѣйскихъ Нѣмецъ денные и ночные искрады, потому что прежъ, государь, сего тѣ свѣйскіе Нѣмцы своимъ воровскимъ умысломъ многіе твои государевы городы изгономъ и скрадкою поимали и твоихъ государевыхъ людей в тѣхъ городѣхъ, побили, и мы, государь, богомольцы и холопи твои и сироты, всѣмъ народомъ, всякихъ чиновъ жилецкіе люди, у того окольничего твои государевы городовые ключи взяли для обереганья твоей государевѣ отчинѣ городу Пскову и своихъ головъ, православного христіянства. А какъ, государь, прежъ сего блаженные памяти при прежнихъ великихъ государехъ царехъ былъ Иванъгородъ и Яма и Копорье и

... государи, и в тѣхъ, государь, городѣхъ
... указано было изъ Иваньгорода продать гво-
... посошного хлѣба тысячъ з двадцать четвер-
... того повелено было имъ же, свѣйскимъ Нѣм-
... хлѣбъ в Иваньгородѣ и в Ивангородцкомъ
... Ямѣ и в Копорьѣ и в Орѣшкѣ и тѣхъ го-
... в поры тѣ Нѣмцы в тѣхъ городѣхъ всякой
... выкупали и выкупя, государь, хлѣбъ тое
... весь остатка, вѣдая тотъ свой злой умыслъ
... пришли подъ Иваньгородъ и подъ иные
... Копорье и подъ Корѣлу и подъ Орѣшокъ,
... государевыхъ людей голодомъ выморили, и
... и казну тѣ свѣйскіе Нѣмцы войскомъ
... твоими государевыми городы и казною
... тыхъ же, государь, годѣхъ былъ подъ
... подо Псковомъ Свѣйской же земли ко-
... и стоялъ подо Псковомъ осадомъ двѣ-
... государь, во Псковѣ в твоихъ госу-
... твоего государева дворцового посоп-
... и всякимъ жилецкимъ людемъ
... всего, и многіе, государь, о тѣ поры отъ
... помирали, а купили, государь, о тѣ
... четверть ржи в три рубли с полтиною
... недостаточные люди всякихъ чиновъ
... православное христіянство, души свои
... всякую всякую скверность, и отъ того,
... остатка померли, а нынѣ, госу-
... города Пскова, всѣмъ народомъ отъ
... такова жъ ихъ воровского умы-
... государева отчина городъ Псковъ сто-
... русскова, а тѣ, государь, Нѣмцы
... воровскимъ умысломъ и обманомъ
... городы и казну поимали и донынѣ
... отдаленные памяти прадѣда твоего
... в. кн. Ивана Васильевича всеа
... псковского болного осаду с Мо-
... в Новгорода рожь и всякой
... крупу и свиные полти и соль и
... старину отчину во градъ Псковъ
... приходили, и с тѣмъ, государь,

со всякимъ запасомъ стояло во Псковѣ в кремлѣ девятсотъ житницъ, а тотъ, государь, всякой запасъ роздавалъ былъ служилымъ всякимъ жилецкимъ людемъ, которые были в осаду и послѣ осады во Псковѣ. А какъ, государь, в нынѣшнемъ во 156-мъ году, в декабрѣ, твои государевы послы, околничей Борисъ Ивановичъ Пушкинъ с товарыщи, пришли изъ Свѣйскіе нѣмецкіе земли во Псковъ, и отъ тѣхъ, государь,ословъ во Псковѣ в народѣ слово пронеслось, что онѣ унословали твоимъ государевымъ счастіемъ и умолепіемъ,—королева де твои государевы городы, казну и людей тебѣ, праведному государю, все отдастъ и перебѣщиковъ, которые изъ свѣйского рубежа перебѣжавъ живутъ в твоей государевѣ сторонѣ в Руси, а что денежные и хлѣбные твоей государевы казны отдачи за нѣмецкой рубежъ, и про то, государь, ничево не сказывали. И нынѣ, государь, тѣ ихъ посолскіе слова намъ, богомолцемъ и холопемъ и сиротамъ твоимъ, всякимъ жилецкимъ людемъ во Псковѣ, всему народу, учинились лживы, потому что нынѣ твою государеву денежную и хлѣбную казну и перебѣщиковъ отдаютъ за рубежъ Свѣйскіе земли Нѣмцамъ, и твоими государевыми городами онѣ владѣютъ. Да апрѣля, государь, въ 9-й день псковитинъ посадцкой человѣкъ Никитка Іевлевъ в земской избѣ всякихъ чиновъ выборнымъ людемъ, всему народу, сказалъ: былъ де онъ, Никитка, за нѣмецкимъ рубежомъ в Свѣйской землѣ в Иванѣгородѣ для торгу и слышалъ де онъ отъ иванегородцевъ отъ торговыхъ людей, пишутъ де в Свѣйской землѣ листы, а на тѣхъ де листахъ пишутъ: стоитъ де ихъ Свѣйской земли королева с мечемъ, а ты де, папъ праведная падежа, Всероссійского государства царь и в. к. А. М. всеа Русіи, написанъ на томъ же листу ниже ихъ свѣйскіе королевы, а она де, королева, свыше стоитъ надъ тобою, праведнымъ государемъ ц. и в. к. А. М. всеа Русіи, с мечемъ. И тѣ, государь ево, Микиткины, рѣчи за ево, Микиткиною, рукою. Да апрѣля, государь, въ 4-й день псковской стрѣлецъ Степанова приказу Челѣева Максимко Өирсовъ в земской избѣ всякихъ чиновъ выборнымъ людемъ, всему народу, сказалъ: бы де онъ, Максимко, в той же Свѣйской земли за рубежомъ для торгу и видѣлъ де онъ, Максимко, в нѣмецкомъ Новомъ Городкѣ у городовыхъ воротъ, гдѣ караулъ стоитъ, прибитъ де листъ великой, а на томъ, государь, листу написано: сидитъ де Свѣйской земли королева вверху с мечемъ, а внизу де ты, наша надежа праведный государь ц. и в. к. А. М. всеа Русіи, наклонясь стоишь. Да тотъ же, государь, Максимко сказалъ: былъ де онъ в великой постъ для торговли за литовскимъ рубежомъ на Себежѣ, и литовскіе люди ему, Максимку, говорили: кабы де изъ твоего Російского государства

изъ Рускіе земли прошла твоя государева денежная и хлѣбная казна в Свѣйскую землю Нѣмцамъ, и намъ де было, литовскимъ людемъ, на Свѣйскую землю на Нѣмецъ подъ Ригу воевать не итти, а итти де было в твою государеву отчину на Рускую землю воевать. И тѣ, государь, его, Максимковы, рѣчи за рукою. И мы, государь, всякихъ чиновъ жилецкіе люди города Пскова, всѣмъ народомъ слыша про твое государево царское величество, что онѣ, Свѣйской земли Нѣмцы, твоему царскому величеству имени поругаютца и пишуть на листѣ своимъ воровскимъ умысломъ, и мы, государь, памятуя твое государево крестное цѣлованье и за твое царское величество и позоръ всѣ готовы умереть, и за такіе, государь, ихъ нѣмецкіе великіе грубости и тое твоей государевы денежные и хлѣбные казны не пропустили, что имъ дати такіе болшіе твоей государевы казны денегъ и хлѣба и перебѣщиковъ не за что, потому что онѣ, свѣйскіе Нѣмцы, твоему государеву царскому величеству имени поругаютца и всякими своими воровскими лихими умыслы и оманомъ на твое государево Російское государство собрався и напявъ людей воевать похваляютца, и мы, государь, всякихъ чиновъ люди города Пскова, всѣмъ народомъ стали за то всѣ в одномъ совѣтѣ за святые Божіи церкви и за тобя, праведного государя царя и в. к. А. М. всеа Русіи, памятуя твое государево крестное цѣлованье и свои христіанскія души, и не хотя тебѣ, праведному государю, ни в чемъ никакіе измѣны учинить, чтобъ твоей государевѣ отчинѣ городу Пскову и с пригороды и в тѣхъ твоихъ государевыхъ городѣхъ и уѣздѣхъ святымъ Божіимъ церквамъ отъ тѣхъ Свѣйской земли Нѣмецъ в разореніи не быть, а намъ бы, государь, богомольцемъ и холопемъ твоимъ и сиротамъ, всякихъ чиновъ жилецкимъ людемъ тѣхъ твоихъ государевыхъ городовъ, всему народу, отъ тѣхъ же Нѣмецъ в поруганіи и побитымъ не быть, потому, государь, что тѣ Свѣйской земли Нѣмцы изстари оманщики и многіе твои государевы городы и казну тайнымъ же воровскимъ умысломъ и оманомъ поимали и допынѣ, государь, владѣютъ, а иные, государь, многіе городы и уѣзды загономъ воевали и подъ твою государеву отчину подо Псковъ с войскомъ по многіе годы приходили,— и мы, государь, всякихъ чиновъ люди, отъ тѣхъ Нѣмецъ, будучи в твоей государевѣ отчинѣ во Псковѣ, многіе осады и поруганіе и гладъ терпѣли, и нѣчто, государь, нынѣ та свѣйская королева воздвигнетъ на тобя, праведного государя, какову брань и пойдетъ подъ твои государевы городы с нѣмецкими людми воевать на твою государеву землю, на насъ, православныхъ христіянъ, за твою государеву денежную и хлѣбную казну и за городы и за перебѣщиковъ, и мы, госу-

дарь, противъ сей, королевы, и свѣйскихъ насмныхъ Нѣмецъ за тобя, праведного государя, рады стоять и за святыя Божіи церкви и за твое государево крестное цѣлованье и за православную христіянскую вѣру помереть вси единодушно, помня твое государево крестное цѣлованье и свои христіянскіе души, что изъ прежнихъ, государь, вѣковъ свѣйскіе и иныхъ земель Нѣмцы приходили подъ твою государеву державу подо Псковъ и подо псковскіе пригороды и в засады и подъ мечь плѣнили и жгли и мучили христіянскіе души. А противъ тѣхъ, государь, Нѣмецъ нами псковскіе чудотворцы, благовѣрные князи Александръ Невскій, а во иноцѣхъ Алексѣй, а к нему, государь, приходили с моленіемъ в помощь благовѣрный князь Всеволодъ, нареченный во святомъ крещеніи Гавріилъ, да благовѣрный князь Домонтъ, нарѣченный во святомъ крещеніи Тимоѳей, и прежніе, государь псковскіе посадники со всякими жилецкими людми и с уѣздными крестьяны бились и противъ, государь, тѣхъ Нѣмецъ стояли, и многіе, государь, побоища около города Пскова в засадѣхъ и в пригороцкихъ уѣздѣхъ имъ знать, гдѣ тѣ побіенные почиваютъ. И послѣ, государь, тѣхъ побоищъ, какъ подо Псковъ были литовскіе короли с литовскими и с свѣйскими и иныхъ многихъ ордъ с нѣмецкими людми, и противъ, тѣхъ, государь, королей и литовскихъ и нѣмецкихъ людей многихъ ордъ стояли мы, псковичи всякихъ чиновъ жилецкіе люди, дворяне и дѣти боярскіе и казаки и стрѣлцы и пушкари и всякихъ чиновъ жилецкіе служилые люди, и во многихъ, государь, осадѣхъ сидѣли. И послѣ, государь, тѣхъ осадовъ, какъ приходилъ подъ Псковъ Свѣйскіе земли король со многою силою, с нѣмецкими с насмными и иныхъ земель с Нѣмцы, на осадъ, и противъ того, государь, свѣйского короля и нѣмецкихъ людей в осадѣ сидячи во Псковѣ и в пригородѣхъ мы, псковичи, всякихъ чиновъ служилые люди, на вылазкѣхъ и на приступѣхъ бились и мужственно кровь свою проливали и многіе, государь, в тотъ псковской осадъ мы, псковичи, служилые чины, отъ свѣйского короля и отъ Нѣмецъ побиты и поранены, а иные, государь, многіе в плѣнъ посведены и тамо нужною смертью поскончались. И послѣ, государь, того псковского осаду на другой годъ пришедъ тѣ жъ нѣмецкіе люди подъ градъ Псковъ и поставили на устьѣ Великіе рѣки в десяти верстахъ ото Пскова городъ и хотѣли своимъ затѣйнымъ умысломъ градъ Псковъ осадя вдругъ и досталь насъ, осадныхъ псковичъ, служилыхъ людей, побить и гладомъ выморить и городъ взять. Да подъ тѣмъ, государь, городкомъ мы жъ, псковичи, служилые чины, противъ тѣхъ Нѣмецъ бились и тотъ, государь, городъ у нѣмецкихъ людей взяли и подъ тѣмъ, государь, городкомъ

и во Псковѣ в осадѣхъ и по пригородомъ дѣды и отцы и братья наша многіе побиты. И послѣ, государь, тое городковые службы приходили литовскіе люди во псковскіе засады войною, и о тѣ поры, государь, мы жъ, псковичи, служилые люди, тѣхъ литовскихъ людей во Клюдицахъ побили жъ, и послѣ, государь, того в смоленскую службу мы жъ, псковичи, холопи твои, служилые люди, многижда за литовской рубежъ войною подъ Себежъ и подъ Свѣю и подъ Друю и подъ Лужу и подъ Резицу ходили и многихъ литовскихъ людей побили и городъ Себежъ и Друйской и Свѣйской острожки взяли и литовскихъ многихъ людей побили, и на тѣхъ, государь, на всѣхъ службахъ многіе мы, холопи твои, побиты, а иные, государь, отъ ранъ померли, а которые, государь, изъ насъ досталные служилые люди отъ ранъ поожили, и тѣ государь, и допынѣ тебѣ, великому государю, служатъ и во всемъ прямятъ, помня твое государево крестное цѣлованье. А прежъ, государь, сего блаженные памяти прадѣду твоему, великому государю ц. и в. к. Ивану Васильевичу всеа Русіи, служили ему, государю, мы же, рускіе люди, дворяне и дѣти боярскіе и казаки и стрѣлцы, а Литва, государь, и Нѣмцы, райтары и солдаты, у него, праведного государя, не служивали, и самъ онъ, государь, подъ многіе государства и городы войною ходилъ и государства и городы ималъ с рускими людми, а не с иноземцы, а ихъ, государь, жаловалъ своимъ государевымъ царскимъ полнымъ жалованьемъ безъ убавки. А бояре, государь, и околничіе и воеводы и дьяки посуловъ с того твоего государева жалованья с насъ, холопей твоихъ, не имывали и выдавали изъ твоей государевы казны безпроволочно, и при отцѣ твоемъ государевѣ, блаженные памяти при великомъ государѣ ц. и в. к. М. Ѳ. всеа Русіи, тѣмъ же ратнымъ людемъ давано твое царское жалованье безъ убавки жъ и безъ посуловъ, а нынѣ, государь, твое государево царское жалованье у стрѣлцовъ и у казаковъ и у пушкарей и у воротниковъ и у казенныхъ кузнецовъ и у плотниковъ и у сторожей и у всякихъ служилыхъ людей по половинѣ отнято, а инымъ, государь, не даеца ничево, а которымъ, государь, намъ, холопемъ твоимъ, твое царьское жалованье, денежное и хлѣбное, досталное дастца по твоимъ государевымъ жаловалнымъ грамотамъ по меньшой цѣнѣ, почему хлѣбъ купять у насъ, в городѣ,—твои государевы околничіе и воеводы и дьяки то твое царское денежное и хлѣбное жалованье даютъ намъ, холопемъ твоимъ, не противъ твоихъ государевыхъ жаловалныхъ грамотъ, за хлѣбъ деньгами в уколъ, и отъ того твоего государева жалованья с насъ, холопей твоихъ, с казаковъ и стрѣлцовъ и пушкарей и с воротниковъ и с казенныхъ плотниковъ и с кузнецовъ и с сторожей, опричь пригородовъ, емлютъ онѣ, околничіе и

воеводы и дьяки, посуловъ в году рублевъ по пятисотъ и болши. А какъ, государи, во Псковъ твои жаловалныя грамоты придутъ, и твои государевы околничіе и воеводы и дьяки на твои государевы указные сроки того твоего государева денежного и хлѣбного жалованья намъ, холопемъ твоимъ, изъ твоей государевы казны не выдаютъ, а даютъ государь, то твое царское жалованье они, поровя кабацкимъ откупщикомъ, подъ праздники, чтобъ то твое государево денежное и хлѣбное жалованье сложилось у нихъ, кабацкихъ откупщиковъ, на кабакѣхъ, а отъ того, государь, онѣ, околничіе и воеводы и дьяки, емлютъ себѣ болшіе поминки. И мы, государь, холопи твои, дожидаючись заслуженого твоего государева жалованья и за сроки помираемъ голодною смертію. А которые, государь, изъ насъ, холопей твои, заслужа твое государево жалованье денежное и хлѣбное умрутъ, и тѣмъ, государь, умершимъ того твоего заслуженого государева жалованья изъ твоей государевы казны по разсчету не выдаютъ, чѣмъ ихъ помянуть. И отъ тѣхъ, государь, недодачъ твоего государева жалованья и отъ посуловъ мы, холопи твои, ратные люди города Искова, в конецъ погибаемъ, и впередъ твоей государевы службы отъ бѣдности многіе поотбыли, изъ города порозбрелись по многимъ странамъ; и о томъ, государь, недостаточномъ твоемъ государевѣ жалованьѣ мы, холопи твои, учнемъ со слезами тебѣ, государю, бити челомъ, а во Псковѣ твоимъ государевымъ околничимъ и воеводамъ и дьякамъ о томъ плакатца, что онѣ твое государево царьское жалованье с уколомъ выдаютъ, не противъ твоихъ государевыхъ жаловалныхъ грамотъ, и тѣ твои государевы околничіе и воеводы и дьяки тѣмъ намъ, холопемъ твоимъ, отказываютъ: жаловалной де мы грамоты не слушаемъ, емлите де то, что мы вамъ указываемъ, будетъ де и того не возмете, и мы де и того вамъ изъ твоей государевы казны не дадимъ, а бейте де челомъ о недодачѣ тебѣ, государю, на Москвѣ, добры де жаловалные грамоты, да мы вамъ не дадимъ, потому что де исходитъ твоя говударева казна на Москвѣ Нѣмцамъ. Да и тѣмъ, государь, онѣ, околничіе и воеводы и дьяки, намъ, холопемъ твоимъ, угрожаютъ: будетъ де начнете о томъ объ недостаточномъ твоемъ государевѣ жалованьѣ на Москвѣ тебѣ, государю, бить челомъ, и вамъ де есть на Москвѣ образецъ Сибирь, также какъ ваша братья, служилые люди, с Москвы посланы в сибирскіе городы и межъ горъ в пропастехъ поустроены. И о томъ, государь, о недостаточномъ твоемъ государевѣ царьскомъ жалованьѣ тебѣ, государю, на Москвѣ и по ся мѣста мы, холопи твои, не смѣли бити челомъ: боимся, государь, такихъ же ссылокъ, какъ, государь, природные твои государевы люди москвичи и служилые разныхъ чиновъ

с Москвы в тѣ ссылки порозосланы, и многіе христіянскіе души помучены и палицами побиты, а иные в воду потоплены. Да и о томъ, государь, онѣ жъ, околничіе и воеводы и дьяки, намъ сказываютъ: идетъ де твое государево болшое жалованье на Москвѣ Нѣмцамъ, а вы де, природные, служите государю с травы и с воды и с кнута. А нынѣ есть де к намъ о томъ твой государевъ указъ, что ратныхъ людей в казаки и в стрѣлцы и в пушкари и во всякіе твои государевы служилые чины на мертвые и на выбылые мѣста вновь не станутъ, а безъ служилыхъ, государь, людей и впредь твоей государевѣ отчинѣ городу Пскову и пригородомъ быти не мочно, что твоя, государь, вотчина городъ Псковъ сталъ на дву рубежахъ, на литовскомъ и на нѣмецкомъ: не токмо, государь, что ихъ, служилыхъ людей, умалить, надобно, государь, вновь прибавить. Да в твоей же государевѣ отчинѣ во Псковѣ было до болшого псковского пожару твоихъ государевыхъ богомолей, ружныхъ храмовъ, тритцать каменныхъ и хоромныхъ, а тѣ, государь, храмы были строены изъ твоей государевы казны, и служба, государь, и молебное пѣніе в тѣхъ храмахъ было безпрестанно, и твои, государь, ружные денги твоимъ государевымъ попамъ и дьякамъ и всѣмъ церковнымъ причетникамъ, которые за тебя, праведного государя, и за міръ Бога молятъ, а блаженные памяти государей царей и великихъ князей и княгинь и чады ихъ и дѣтей поминаютъ, изъ твоей государевы казны даваны были прежъ сего болше оклады сполна, безъ убавки, и изъ тѣхъ государевыхъ ружныхъ денегъ, с твоего государева жалованья, твои государевы околничіе и воеводы и дьяки у нихъ себѣ посуловъ не имали, а нынѣ, государь, тѣхъ твоихъ государевыхъ богомолей, ружныхъ храмовъ, всего во Псковѣ осталось четырнатцать, и тѣ, государь, безъ архіепископля и воеводцкого призрѣнья валятся розно, что церковнымъ, государь, причетникамъ твое царьское жалованье даютъ пынѣ вместо, и с того твои государевы околничіе и воеводы и дьяки емлютъ большие скуны и поминки, а тѣхъ твоихъ государевыхъ храмовъ не строятъ. Да мы жъ, государь, сироты твои, псковичи тяглые людишки, по всѣ годы с своя горотомъ твоихъ государевыхъ околничихъ и воеводъ и дьячие дворы строимъ и в тѣ дворы столы и в окна стекла и [illegible] и ковши и ушаты и ведра и сита и рѣшота и всякой мелкой посуды покупаемъ. И какъ, государь, подъ тѣхъ твоихъ околничихъ и [illegible] и дьяковъ пріѣзжаютъ новые твои государевы околничіе и [illegible] и дьяки в нимъ во Псковъ на перемѣну, и старые, государь, [illegible] и воеводы и дьяки тѣхъ нашихъ градцкихъ купчихъ запа[illegible] и всѣми городомъ покупаючи даемъ, новымъ твоимъ государ-

ревымъ околничимъ и воеводамъ и дьякамъ не отдаютъ и изъ города с собою к Москвѣ свозятъ, а иные запасы у насъ во Псковѣ всякихъ чиновъ людемъ продаютъ, а люди, государь, ихъ в хоромѣхъ у дверей петли и чеки и пробои и у заличекъ плащи и у оконъ скобы и тяги волочатъ и обрасцы у печей ломаютъ и пустошатъ. И мы, государь, иновъ пострановаче с собя тѣ воеводцкіе и дьячіе дворы и отъ всякіе купные рухляди и в конецъ погибли. Да у насъ же, сиротъ твоихъ, будучи во Псковѣ на воеводствѣ твой государевъ околничей и воевода Никифоръ Сергѣевичъ Собакинъ ималъ в рядѣхъ изъ лавокъ всякіе товары и ремесленныхъ людей на себя заставливалъ короты и всякіе работы работать насилствомъ, а за тѣ, государь, наши товары и работы денегъ онъ, околничей и воевода, не давалъ, и дѣти, государь, ево, околничево, Василей и Григорей, многихъ вдовъ и мужнихъ женъ и дочерей перенимаючи по улицамъ и на рѣкахъ по портомойнямъ з дворовыми своими людми насилствомъ же позорили. Да с Москвы, государь, всякихъ чиновъ люди привозятъ на насъ, богомолцовъ и холопей твоихъ и сиротъ, и на всякихъ чиновъ жилецкихъ людей, во Псковъ твои государевы зазывные грамоты и по тѣмъ твоимъ государевымъ зазывнымъ грамотамъ многихъ людей изъ насъ затѣйными своими поклепными статьями продаютъ. А блаженные, государь, памяти твоего государева отца, великого государя ц. и в. к. Михайла Ѳедоровича всеа Русіи, жалованная грамота прислана во Псковъ, что зазывныхъ грамотъ на насъ всякихъ чиновъ людемъ во всякихъ искѣхъ давати не велѣно, а указано, государь, кому до ково будетъ какое дѣло, и тѣмъ, государь, людемъ велѣно искать всякихъ дѣлъ во Псковѣ передъ твоимъ государевымъ околничимъ и и воеводами и дьякомъ правду, опричь татиного и розбойного дѣла с поличнымъ. А нынѣ, государь, тотъ отца твоего государева указъ и грамота нарушена, и всякихъ чиновъ (люди) затѣйными статьями поклепно привозятъ во всякихъ искѣхъ твои государевы грамоты и тѣмъ, государь, насъ, богомолцовъ и холопей твоихъ и сиротъ, и всякихъ чиновъ жилецкихъ людей города Пскова продаютъ и впредь, государь, намъ отъ тѣхъ зазывныхъ грамотъ и затѣйныхъ продажъ прожити невозможно. Да в твою жъ, государь, отчину во Псковъ присылаютъ к намъ некрещеныхъ переводчиковъ, а в твоей государевѣ отчинѣ городъ Псковъ с пригороды и уѣзды сталъ на литовскомъ и на нѣмецкомъ рубежѣхъ; и будучи, государь, у насъ, тѣ некрещеные переводчики изо Пскова ходятъ на нѣмецкой гостинъ дворъ и у Нѣмец крестятъ дѣти и с своими женами и з дѣтми с Нѣмцы пируютъ сами безпрестанно по комо . . . ходятъ и о всякихъ твоихъ госуда

ревыхъ вѣстовыхъ дѣлахъ, что ни дѣется в твоемъ государевѣ Російскомъ государствѣ, розказываютъ и за рубежъ пишутъ и совѣтъ держатъ. Да какъ, государь, в прошломъ во 132-мъ году былъ с Москвы в твоей государевѣ отчинѣ во Псковѣ твой государевъ писецъ Иванъ Вельяминовъ с товарыщи и писалъ Псковъ и псковскіе засады и пригороды и уѣзды, и о тѣ поры, государь, насъ, сиротъ твоихъ, тяглыхъ людишокъ, в сошное писмо написалъ в твои государевы во всякіе платежи в семи доляхъ, а во Псковскомъ, государь, уѣздѣ, в засадѣхъ и в пригородѣхъ, твоихъ государевыхъ дворцовыхъ и монастырскихъ и церковныхъ и помѣщицкихъ крестьянъ написалъ в сошное жъ писмо для твоихъ государевыхъ всякихъ платежовъ передъ нами, сироты твоими, псковичи посадцкими людишками, в восмой доли, и мы, государь, сироты твои, посадцкіе тяглые людишка, и дворцовые и монастырьскіе и церковные и помѣщицкіе крестьяне платимъ всякіе твои государевы подати по той писцовѣ книгѣ и донынѣ. А какъ, государь, в прошломъ во 154-мъ году по твоему государеву указу были во Псковѣ и во Псковскомъ уѣздѣ в засадѣхъ дозорщики Петръ Григорьевичъ Очинъ-Плещеевъ, а во псковскихъ пригородѣхъ Богданъ Карповъ, и тѣ дозорщики во Псковѣ насъ, сиротъ твоихъ, псковичъ посадцкихъ тяглыхъ людишокъ, и нашихъ дѣтишекъ и во псковскихъ засадѣхъ и в пригородѣхъ твоихъ государевыхъ дворцовыхъ и монастырьскихъ и церковныхъ и помѣщицкихъ крестьянъ и ихъ дѣтей писали в твои государевы дозорные книги, и тѣхъ дозорщиковъ по сыску и по писму дозорныхъ книгъ во псковскихъ засадѣхъ и в пригородѣхъ и в твоихъ государевыхъ дворцовыхъ и монастырскихъ и церковныхъ и помѣщицкихъ отчинахъ и в помѣстьяхъ в жилѣ крестьянъ передъ нами, сироты твоими, посадцкими людишками, вдесятеро и болши; и у нихъ в засадѣхъ и в пригородѣхъ нынѣ многіе крестьяне вновь селятца и многіе изъ прожиточныхъ людей, и в людехъ передъ нами полность болшая, а у насъ, сиротъ твоихъ, во Псковѣ в посадѣ, которые полутчіе и середніе людишка были при писцѣ Иванѣ Вельяминовѣ, и тѣ многіе померли, а иные, будучи в твоихъ государевыхъ великихъ службахъ и платячи твои государевы всякіе подати передъ ними в семеро с пуста, одолжали неоплатными великими долги. И мы, сироты твои, людишка.... по писцовымъ книгамъ с сошного писма и до остатку в конецъ погибли; а у нихъ, государь, во псковскихъ засадѣхъ и в пригородѣхъ, в твоихъ государевыхъ дворцовыхъ селахъ и монастырскихъ и в церковныхъ и в помѣстныхъ вотчинахъ крестьяне многіе противъ сошного писма в твоихъ государевыхъ во всякихъ податяхъ передъ нами, сироты твоими, псковичи посадцкими людишками,

и передъ своими уѣздными крестьяны живутъ в избыльѣ. Милосердый государь царь и в. к. Алексѣй Михайловичъ всеа Русіи, пожалуй насъ, нищихъ своихъ государевыхъ богомолцовъ и богомолицъ и холопей своихъ и сиротъ и всякихъ чиновъ жилецкихъ людей всего города Пскова и засады и пригороды, для Пресвятые Живоначалные Троицы и псковскихъ чудотворцовъ, благовѣрныхъ князей Всеволода и Домонта, нареченныхъ во святѣмъ крещеніи Гавріила и Тимоѳея, и Александра Невского и для своего государева царьского многолѣтного здравія, не вели, государь, насъ, богомолцовъ и богомолицъ и холопей и сиротъ своихъ, поморить голодомъ и изъ своей государевы отчины изо Пскова изъ крему, изъ житницъ, своего государева дворцового и лунного хлѣба и денежные и хлѣбные казны и перебѣщиковъ Свѣйской земли Нѣмцамъ отдавать, потому что тѣ, государь, Свѣйскіе земли Нѣмцы твоему царьскому величеству имени наругаючись в своей Свѣйской земли пишутъ на листѣхъ ниже своей земли королевы и похваляютца, собрався войскомъ и нанявъ людей, на твою государеву казну, которая к-нимъ пройдетъ, итти воевать твоей государевы отчины и насъ, богомолцовъ и сиротъ твоихъ, православныхъ христіянъ, подъ мечъ плѣнить и городы поимать своимъ воровскимъ злымъ умысломъ и оманомъ противъ прежнего своего злого умыслу и оману; чтобъ, государь, впредь твоему государеву царьскому величеству отъ тѣхъ свѣйскихъ Нѣмецъ и отъ иныхъ многихъ ордъ никакого поносу и укоризны и поруганья и твоей государевѣ отчинѣ утѣсненья не было, чтобъ тотъ ихъ злой воровской нѣмецкій умыслъ былъ в плачъ, а не в радость, и чтобъ, государь, и впредь твое царьское величество было надъ всѣми орды страшно, а твоимъ бы, государь, недоброхотомъ и измѣнникомъ за ихъ измѣнничей совѣтъ былъ непріятенъ. И не вели, государь, нѣмецкимъ людемъ в твоей государевѣ отчинѣ передъ нами, природными холопи твоими, у тобя, праведного государя, пожалованнымъ быти, и не вели, государь, в твоей государевѣ отчинѣ во Псковѣ служилыхъ людей умаливать, а вели, государь, впредь в служилые во всякіе чины в умершіе и выбылые мѣста вновь ставить и стрѣлцовъ третей приказъ дополнить и попрежнему пятьсотъ казаковъ устроить; и не вели, государь, изо Пскова ратныхъ всякихъ чиновъ людей имати на свои государевы береговые службы к себѣ, государю, к Москвѣ и в замосковные городы, потому что твоя государева отчина городъ Псковъ с пригороды и с уѣзды сталъ близко литовского и нѣмецкого рубежовъ, и безъ ратныхъ, государь, людей городу Пскову и пригородомъ и уѣздомъ николи жъ быть не мочно. И вели, государь, впредь тѣмъ ратнымъ людемъ давать свое государево годовое

денежное жалованье и хлѣбной кормъ попрежнему полные оклады безъ убавки, и с того своего государева царьского жалованья не вели, государь, у ратныхъ людей впредь твоимъ государевымъ околничимъ и воеводамъ и дьякомъ и подьячимъ у денежные и у хлѣбные казны у роздачи посуловъ и поминковъ имать. И вели, государь, впредь ратнымъ людемъ свое государево денежное и хлѣбное жалованье изъ своей государевы казны выдавать на указные сроки сполна, а не поровя кабацкимъ откупщикомъ; и не вели, государь насъ, богомолцовъ и холопей твоихъ и сиротъ, впредь своимъ государевымъ околничимъ и воеводамъ и дьякомъ посулами и всякими своими затѣйными статьями продавать и безденежно на себя в рядѣхъ изъ лавокъ всякихъ товаровъ насилствомъ имать и на себя всякіе работы работать и градцкихъ дворовъ пустошить и всякихъ градцкихъ купныхъ запасовъ с собою к Москвѣ свозить, а иныхъ продавать, и вдовамъ бѣднымъ и нашимъ женишкамъ и дочеришкамъ позоренымъ быть. И не вели, государь, впредь нѣмецкихъ пословъ и посланцовъ черезъ городъ Псковъ к тебѣ, государю, к Москвѣ пропущать и в городъ ни для какихъ дѣлъ и к твоимъ государевымъ околничимъ и воеводамъ и дьякомъ на дворы с лошадми пріѣзжать и с твоими государевыми ..... за нѣмецкой рубежъ ѣздить, и впредь у насъ во Псковѣ некрещенымъ переводчикомъ у своихъ государевыхъ всякихъ дѣлъ быть; и не вели, государь, впередъ никакимъ людемъ с Москвы к намъ в твою государеву отчину во Псковъ твоихъ государевыхъ зазывныхъ грамотъ привозить, опричь татбы и разбоя с поличнымъ; и не вели, государь, о тѣхъ зазывныхъ грамотахъ прежней блаженной памяти отца своего государева, великого государя ц. и в. к. Михайла Ѳедоровича всеа Русіи, указъ и грамоты нарушить и впредь такихъ зазывныхъ грамотъ для мірскихъ продажъ и заводныхъ ссылокъ к намъ во Псковъ впредь отпущать, а вели, государь, всѣмъ, кому до ково будетъ дѣло, бити челомъ тебѣ, государю, во Псковѣ; и противъ, государь, всякого челобитья вели, государь, впредь твоимъ околничимъ и воеводамъ и дьякомъ во Псковѣ во всемъ насъ противъ твоего государева указу и крестного цѣлованья судити и во всякихъ дѣлѣхъ росправы чинить з земскими старосты и с выборными людми по правдѣ, а не по мздѣ и не по посуломъ. И не вели, государь, изъ насъ изо всякихъ чиновъ людей с своей государевы отчины изо Пскова заводными статьями имать, а что до ково дойдетъ какое твое государево дѣло и вина, и тѣмъ, государь, людемъ вели, государь, свой государевъ указъ учинить во Псковѣ, а не на Москвѣ, до чево доведетца, чтобъ, государь, намъ также в продажахъ и в сибирскихъ городѣхъ не пропа-

стемъ в сылкѣхъ помученымъ и палицами поопгымъ и в водѣ потопленымъ не быть, какъ всякіе чины с Москвы, христіянскіе души, посылалы: и вели, государь, всѣ наши градцкіе всякіе оонды приарить, и вели, государь, впредь намъ, сиротамъ твоимъ, гаглымъ людемъ, всякіе твои государевы подати платить по нынѣшнимъ дозорнымъ книгамъ Петра Очина-Плещеева да Богдана Карпова, а не противъ писцовые книги, чтобъ, государь, в тѣхъ твоихъ государевыхъ во всякихъ податехъ нихто в льготѣ не былъ, а намъ бы, сиротамъ твоимъ, посадцкимъ людемъ, противъ ихъ платячи всемеро, в конецъ не погибнуть и ролно не розбрестись; и вели, государь, во Псковѣ свои государевы богомольи, ружные храмы, строить попрежнему; и вели, государь, церковнымъ причетникомъ, пономъ и дьякономъ и дьячкомъ и пономаремъ, которые за тобя, праведного государя, и за мірь Бога молятъ попрежнему свое государево денежное и хлѣбное жалованье, полные оклады, изъ своей государевы казны выдавать безъ воеводцкихъ и дьячихъ поминковъ; и не вели, государь, своево государева околничева и воеводы Никоора Сергѣевича Собакина ложнымъ отпискамъ повѣрить, что онъ, ссовѣтовався с твоимъ государевымъ богомолцомъ Макаріемъ, архіепископомъ псковскимъ и изборскимъ, и с твоимъ государевымъ недоброхотомъ, а с мірскимъ губителемъ Оедкою Омельяновымъ, на насъ писалъ, на весь градъ, и по тому, государь, ложному и затѣйному писму не вели, государь, насъ своему государеву околничему князю Оедору Оедоровичу Волконскому да дьяку Гарасиму Дохтурову казнить и вѣшать и всякими розными пытки жечь и мучить, а вели, государь, по твоему государеву царьскому милосердому разсмотрѣнью противъ нашего градцкого всемірного челобитья о всѣхъ статьяхъ учинити твой государевъ праведной указъ, а будетъ ты, праведная надежа, государь царь и в. к. А. М. всеа Русіи, сему нашему всемірному градцкому челобитью не повѣришь, и ты, праведная падежа, благочестивый государь ц. и в. к. А. М. всеа Русіи, на милость предложи и для того подлинного дѣла и сыску прислали, государь, к намъ в свою государеву отчину во Псковъ своего великого боярина Никиту Ивановича Романова, которой тебѣ, праведному государю, о всемъ радѣетъ и о земли болитъ, а того псковитина Оедку Омельянова вели, государь, к намъ, в свою государеву отчину во Псковъ, сыскавъ прислати к сво, Оедорову, совѣтнику, к площадному подьячему к Оплинку Шемшакову на очную ставку для исправы твоего государева великого земского дѣла, что онъ, Оплинко, нынѣ сво, Оедку, в сво измѣнномъ воровствѣ доводитъ, а с твоимъ государевымъ околничимъ и воеводою с Никоором Сергѣевичемъ Собакинымъ да

с дьякомъ с Иваномъ Дмитреевымъ в нашихъ мірскихъ продажахъ и обидахъ, во всемъ вели, государь, учинити с ними свой государевъ указъ, и вели, праведная надежа, государь царь и в. к. А. М. всеа Русіи, сю нашу челобитную передъ собою сначалу и до конца всю вычесть, чтобъ тебѣ, великому государю ц. и в. к. А. М. всеа Русіи, се наше челобитье было вѣдомо. Царь государь, смилуйся пожалуй."

—

(Показаніе прибывшаго въ Москву вмѣстѣ съ челобитчиками псковского помѣщика Воронцова-Вельяминова).

„158-го года, мая въ 12-й день, указалъ государь царь и в. к. А. М. всеа Русіи псковскихъ челобитчиковъ поставить предъ собою, государемъ, и ихъ роспросить; и псковскіе челобитчики, стрѣлецъ Ѳедка Коновалъ с товарищи, подали государю челобитную да сказку, какову они дали во Псковѣ околничему князю Ѳедору Ѳедоровичю Волконскому.

А псковской помѣщикъ Григорей Ивановъ сынъ Воронцовъ-Вельяминовъ сказалъ: послалъ де онъ к нему, государю, отъ своей братьи, отъ дворянъ и дѣтей боярскихъ, бити челомъ о своей страдничьей винѣ, что к челобитной руки приложили в неволю, потому что мірскіе люди захватили ихъ врозь поневелику.

А противъ де челобитной, какова послана ко государю о хлѣбѣ и о казнѣ и на околничего на Никифора Сергѣевича Собакина и на дѣтей его и на Ѳедора Омельянова и объ иныхъ статьяхъ, ни о чемъ государю они не челобитчики, а пущіе де воры и заводчики во Псковѣ и всякой воровской заводъ и мятежъ учинили: площадной подьячей Томилко Слѣпой да стрѣльцы: Прошка Коза, Ивашко Копытовъ, Микитка Сорокоумовъ, Ондрюшка Косатынъ з братомъ с Васкою, Ивашко Колчанъ, Сенка Жегара.

Посадцкіе люди: Добрынка банщикъ, Прохорко мясникъ, Пашко шапошникъ.

Иванна Милостивого попъ Евсевѣй да попъ Яковъ Заплева.

А нынѣ у нихъ сидятъ во всегородной избѣ: старосты Гаврилко Демидовъ да Михалко Мошницынъ, стрѣлецкіе пятидесятники: Неволька Сидоровъ, Порамошко Лукьяновъ, Ѳедка Сырка; казаки: Ивашко Сахарной, Ивашко Хворой; Троицкой протопопъ Ѳеонасей, прозвище Другань, да ключарь Деписей; толко тѣ протопопъ и ключарь сидятъ поневолѣ и к воровскимъ словамъ не приставаютъ. Да тутъ же сидитъ Георгіевской з Болота попъ Яковъ, и тотъ ко ихъ ко всякому заводу и умыслу приставаетъ и думаетъ с ними вмѣстѣ.

Да в земской же избѣ сидятъ посадцкіе люди: Михайло Русиновъ, Иванъ Устиновъ, Аникиинъ Удовленинъ, Алексѣй Балаксинъ, Яковъ Серебренникъ, Иванъ Мясковъ и иные многіе посадцкіе люди; только де они к ихъ воровству не приставаютъ, а сидятъ молча.

А весь де заводъ и воровской умыслъ отъ старосты отъ Гаврилки Демидова и отъ тѣхъ, которые имяны писаны выше сего, и отъ стрѣлцовъ и отъ посадцкихъ мелкихъ людей; а добрые ихто к нимъ не приставаютъ, а сидятъ поневолѣ.

А какъ де пріѣхалъ во Псковъ для сыску околничей князь Ѳедоръ Ѳедоровичъ Волконской, и староста де Гаврилко поставилъ его на Осдоровѣ дворѣ Омельянова, и с того двора опять свели и поставили на Запсковьѣ на иномъ дворѣ.

И какъ де околничей князь Ѳедоръ Ѳедоровичъ поѣхалъ к Живопачалной Троицѣ, и в тѣ поры всѣ мірскіе люди учали бить в сполошной колоколъ и собрались с ружьемъ и с пищалми и с топорами и с копьи и с рогатины и его, околничего, в церкви Живопачальные Троицы били, а сперва ударилъ его плитою стрѣлецъ Сенка Жегара, а другой ударилъ обушкомъ попа Якова Заплевы сынъ, и иные многіе били, а имянъ ихъ не вѣдаетъ, а вѣдаютъ де имяна ихъ тѣ люди, которые напередъ учали бить; и взяли его, околничего, земскіе старосты Гаврилко Демидовъ со многими людми и стрѣльцы и всякіе люди и взвели на тчанъ и наказъ у него и государевы всякіе грамоты, что с нимъ были, всѣ отняли и діяка Гарасима Дохтурова роспрашивали во всегородной избѣ, с государева ли вѣдома они отпущены, или ихъ отпустили бояре безъ государева вѣдома. И діякъ де Гарасимъ Дохтуровъ имъ сказалъ: отпущены де мы в государева вѣдома и у государя у руки были, а для какова де мы сыску отпущены, и того де я не вѣдалъ до самого Черкизова, потому что сказано ему, Гарасиму, наканунѣ ихъ поѣздки, а какъ де пріѣхалъ в Черкизово, и околничей де князь Ѳедоръ Ѳедоровичъ показалъ ему наказъ, и я де с тѣхъ мѣстъ и вѣдать учалъ, для какова дѣла послапы. И околничего де князя Ѳедора Ѳедоровича и діака Гарасима поставили по розпымъ дворамъ и приставили к нимъ караулъ, для того чтобъ отъ архіепископа и отъ околничихъ и дворяне и дѣти боярскіе и никакіе добрые люди к нимъ не приходили. А видѣлись де они одинова, какъ всѣмъ городомъ принесли к нимъ сказку и писали ко государю отписку; а нынѣ опять розведены розно, и никого к нимъ не припускаютъ.

А какъ де мірскіе люди, староста Гаврилко Демидовъ с товарыщи, приходили в съѣзжую избу к околничему и восводѣ к° князю

Василью Петровичу Львову и просили у него зелья и свинцу, и околничей де имъ отказалъ: противъ кого де давать имъ зелье и свинецъ; у великого де государя с Литовскимъ и с Нѣмецкимъ государствы мирно; а де вамъ не дамъ ни зелья, ни свинцу, развѣ де вамъ задаря: меня взять. И стрѣлецъ де Прошка Коза в съѣзжей избѣ говорилъ: и тѣ де намъ Нѣмцы, кои с Москвы будутъ по паши головы. И велѣли бить в колоколъ и собрались великимъ шумомъ и пришли к съѣзжей избѣ и околничего хотѣли убить и его бранили всякими позорными словами. А стрѣлецъ де Ивашко Колчинъ хотѣлъ его, околничего, срубить топоромъ, и околничей де князь Василей Петровичъ зелье давать имъ велѣлъ, посылалъ для того голову казачья и головъ же стрѣлетцкихъ да городового приказщика Микиѳора Копылова. И имали де они зелья по ѳунту да свинцу по ѳунту жъ. И его, околничего князь Василья Петровича, взявъ приводили во всегородную избу и говорили ему з большимъ шумомъ и с угрозы и называли его измѣнникомъ и говорили: отдай де ключи городовые, ты де государю во всемъ измѣняешь. И околничей де сказалъ имъ, что ключи у него дома. И они де, мірскіе люди, пошли за нимъ шумомъ на дворъ и ключи у него взяли.

А какъ де посылали по столника по Микиѳора Нащокина, и они де имали наказную память неволею жъ, приходили большимъ шумомъ и уграживали ему убивствомъ.

А ѣздили де по него, Микиѳора, дворяне и дѣти боярскіе:..... ... Степанъ Бухвостовъ, Лука Байковъ, Иванъ Нагинъ, Яковъ Загряской, Илья да Богданъ Неѳедевы да два Иваны Шишкипы, Самойло Рубцовъ, да архіепископли дѣти боярскіе: Степанъ Тавлеидовъ да Макаръ Сѣверовъ, да еще 3 человѣка, а имянъ ихъ не вѣдаетъ, да с монастырей слугъ монастырскихъ человѣка по 2, а с ныихъ по 3, да казаковъ 10 человѣкъ да стрѣлцовъ 200 человѣкъ, а с ними сотникъ Семенъ Краснослѣповъ. И взявъ его на Дубровнѣ, привели во Псковъ и его роспрашивали в земской избѣ, для какова онъ дѣла с Москвы посланъ. И Микиѳоръ де сказалъ: посланъ онъ для того, что велѣно ему Шелонскіе пятины дворянъ собрать и отвесть к боярину ко князю Ивану Никитичу Хованскому на Волдай или в Новгородъ, будетъ бояринъ в Новѣгородѣ.

Да онѣ жъ де его спрашивали: отъ государя ли онъ посланъ, или отъ бояръ. И онъ де сказалъ, что посланъ онъ отъ государя по его государеву имянному приказу. И держали де его на Печерскомъ подворьѣ 3 дни за приставомъ и его отпустили с ними, челобитчики, вмѣстѣ, и Микиооръ де в Великомъ Новѣгородѣ.

А околничего Никифора Сергѣевича Собакина и сына его Василья имали на тчанъ дважды, ходили по него з большимъ шумомъ стрѣлецъ Прошка Коза и с нимъ многіе люди с пищалми и с топорами и обранили его и безчестили и хотѣли убить: для де чего ты на насъ ко государю писалъ.

А у околничего у князя Василья Петровича Львова и у околничего у Никифора Сергѣевича Собакина дѣтей ихъ взяли силно, приходили к нимъ большимъ шумомъ: будетъ де не пошлете с нашими челобитчики к Москвѣ дѣтей своихъ, и мы де у васъ возмемъ ихъ и не в честь, а васъ побьемъ. Да будетъ де они жъ, дѣти ваши, челобитные гдѣ по городамъ покажутъ и скажутъ, что у челобитчиковъ челобитные, а не у нихъ, и будетъ де государь что велитъ учинить на Москвѣ надъ нашими челобитчики, и мы де васъ самихъ побьемъ до смерти.

А у околничего де у князя Ѳедора Ѳедоровича племянника его, князь Ѳедора, взяли того дни, которого дни имъ ѣхать, а говорили: будетъ де не пошлешь, и мы де тебя повѣсимъ на Ригинѣ горѣ, и такѣ де ты отъ насъ страсть видѣлъ. И околничей де племянника своего с ними послалъ.

А изъ челобитчиковъ, которые присланы ко государю, а во Псковѣ к тому воровскому заводу не гораздо приставали: Микифорко Спякинъ да Тимошка Разуваевъ.

А Ѳедка Коповалъ с товарыщи да Ивашко Колчинъ, Ортюшка Ивановъ,—тѣ в томъ воровствѣ заводчики жъ и во всегородной избѣ сидѣли и на то с мірскими людми умышляли и совѣтовали".

(Царская грамота ко псковичамъ по поводу второй ихъ челобитной).

„Отъ царя и в. к. Алексѣя Михайловича всеа Русіи во Псковъ всегородным земскимъ старостамъ и стрѣлцомъ и казакомъ и посадцкимъ и всякимъ жилецкимъ людемъ. В нынѣшнемъ во 158-мъ году, мая во 12-й день, прислали есте к намъ, великому государю, о своихъ дѣлѣхъ челобитчиковъ изо всякихъ чиновъ людей, Ѳедку Коповала да Ивашка Колчина с товарыщи, семи человѣкъ. И хотя было за то, что вы нашему указу учинились непослушны и воровъ и заводчиковъ не отдали, и тѣмъ вашимъ челобитчикомъ нашихъ царскихъ очей видѣти не довелось, и мы, великій государь, тѣмъ вашимъ челобитчикомъ велѣли наши царскіе очи видѣть. И тѣ ваши челобитчики били намъ челомъ, о которыхъ де дѣлѣхъ к намъ челобитчиковъ

вашихъ посылаете, и тѣхъ де вашихъ челобитчиковъ будто в городѣхъ задерживаютъ и к Москвѣ ихъ не допущаютъ и челобитныхъ вашихъ до насъ, великого государя, не доносятъ. И мы, великій государь, у тѣхъ вашихъ челобитчиковъ челобитную вашу велѣли принять и велѣли ихъ отпустить к вамъ во Псковъ, а челобитную вашу выслушали и на тѣ на всѣ ваши дѣла противъ вашего челобитья во всѣхъ статьяхъ велѣли нашъ государской указъ подписати и челобитчиковъ вашихъ с Москвы во Псковъ отпустить. И по нашему указу тѣ ваши челобитчики с Москвы во Псковъ отпущены, и противъ вашего челобитья нашъ указъ посланъ к вамъ с тѣми жъ челобитчики подъ сею нашею грамотою. Писанъ на Москвѣ лѣта 7158-го, мая въ 19-й день".

—

(Изъ царскаго отвѣта на вторую челобитную псковичей).

... „И то в челобитной вашей написано ложно, укрывая воровъ и заводчиковъ, а тотъ воровской заводъ завели и во градѣ мятежъ учинили изъ васъ немногіе люди, воры и заводчики: Томилко Слѣпой, Прошка Коза, Ивашко Копыто, Микитка Сорокоумъ, Ондрюшка Савостьяновъ з братомъ своимъ Васкою, Ивашко Колчинъ, Сенка Жагра, Добрынко банщикъ, Прохорко мясникъ, Пашка шапочникъ. А хлѣбъ свѣйской королевѣ указано дать во Псковѣ изъ нашихъ житницъ десять тысячъ чети по нашему указу и по еѣ королевину прошенью в цѣну, за денги. А гостю нашему Ѳедору Омельянову по нашему указу велѣно было во Псковѣ купити хлѣба на нашъ обиходъ 2,000 чети, для того чтобъ на Нѣмецъ в хлѣбѣ цѣны прибавить, и того для ему и нашу грамоту велѣли тайно держать, чтобъ они не свѣдали. И в то число сторговано хлѣба у дворянъ у четырехъ человѣкъ, и денги не плочены; а в торгу на хлѣбной площадкѣ хлѣба ничего не куплено и впередъ покупать не велѣно, и отъ того вамъ, градцкимъ людемъ, в хлѣбѣ никакого оскудѣнья и голоду быть было не отъ чего. А хотя бы вамъ в хлѣбѣ и прямое оскудѣнье было, и о томъ было вамъ бити челомъ намъ, великому государю, и мы бъ указали к вамъ во Псковъ привезти и изъ иныхъ городовъ. А про то намъ, великому государю, извѣстно подлинно, что изо Псковского уѣзду всякихъ чиновъ люди Свѣйномъ хлѣбъ продавали изстарина безъ нашего указу, и отъ того у васъ голоду николи не бывало, и какъ вы для своихъ прибытковъ сами хлѣбъ продавали и полились безъ нашего указу, и в тѣ поры за то у васъ никакова мятежу не бывало.

А какъ мы, великій государь, свѣйской королевѣ за сѣ многимъ прошеньемъ изволили хлѣба продать малое число изъ нашихъ житницъ, а не изъ вашего градцкого покупного хлѣба купити самое малое число, и воры для воровства и грабежу мятежъ учинили и нашему указу противны учинились, и за то было мятежу быть не для чего.

... И то дѣло не статочное, потому что межъ насъ, великимъ государемъ, и свѣйскою королевою вѣчное докончанье, и вымѣняютъ вамъ такую ссору немногіе изъ васъ, худые людишка, не помня нашего государева крестного цѣлованья, для воровского заводу и грабежу, а мы, великій государь, Божіею помощію вѣдаемъ, какъ намъ, великому государю, свое государство оберегать и править.

... И полковникъ Александръ Крафертъ у насъ, великого государя, в вѣчномъ холопствѣ и служитъ вѣрно и подалъ намъ чертежъ, какіе во Псковѣ крѣпости и бой учинить в городѣ и около города. А с нашими послы онъ, Олександръ, отпущенъ былъ для своихъ долговъ, что̀ ему довелось взяти на Свѣянѣхъ по кабаламъ.

...И богомолецъ нашъ Макарій архіепископъ о томъ вамъ говорилъ по дѣлу, запись вамъ чтена для того, чтобъ вы помнили наше крестное цѣлованье. А Ѳедору Омельянову отъ смертного убойства какъ было не бѣжать, и нынѣ онъ у насъ на Москвѣ.

—

(По поводу жалобъ на Ѳедора Емельянова):

....И то в челобитной написали воры и заводчики, и намъ, великому государю, указывать не довелось; холопи наши и сироты намъ, великимъ государемъ, николи не указывали, и вамъ бы на него, Ѳедора, бить челомъ до нынѣшняго смятенья, и по тому бъ вашему челобитью вамъ и нашъ указъ былъ, а не самимъ управливатца.

—

(По поводу жалобъ на ссылку первыхъ челобитчиковъ):

....И тѣ ваши челобитчики, Прохорко мясникъ и Сысойко Григорьевъ, присланы к намъ, великому государю, к Москвѣ и денги привезли с собою, и хотя было тому Сысойку нашихъ царского величества очей видѣть и не довелось, толко мы, великій государь, по своему государскому милостивому осмотрѣнью велѣли ему наши царскіе очи видѣть и велѣли его отпустить к вамъ во Псковъ, а даровъ у него, Сысойка, приняти не довелось, потому что вы, псковичи всякихъ чиновъ люди, в тѣхъ своихъ заручныхъ челобитныхъ вины сво-

[illegible] государю, не принесли и воровъ и заводчиковъ [illegible], а писали оправданье не дѣломъ.

[illegible] по нашему указу тотъ Сысойко отпущенъ к вамъ во Псковъ, [illegible] послана, и деньги ему отданы, а Прохорко [illegible] оставленъ на Москвѣ, для того что у него вынято воровское [illegible] и богомерзкіе волшебные книги.

По поводу вышеназванного въ челобитной опасенія относительно внезапнаго нашествія Шведовъ):

....И такіе рѣчи затѣяли тѣ жъ воры и мятежники, избывая своего воровства, а нѣмчину никакому рыженину нашіе грамоты о хлѣбной покупкѣ и о конскихъ кормѣхъ не давывано, и челобитья к намъ, [illegible] государю, о хлѣбной покупкѣ и о конскихъ кормѣхъ никакова нѣмчина рыженина не бывало, и гдѣ такая грамота; а то явное [illegible] что замышляютъ воры и мятежники, Томилко Слѣпой с товарищи. А соломы к чему годна, что ее за рубежъ покупать, и вамъ [illegible] и самимъ то мочно знать, что соломы за рубежъ покупать не [illegible] купить возъ в два алтына, а провозу дать рубль, и то явное [illegible] тѣхъ заводчиковъ.

В челобитной же вашей написано, будто в Свѣйской землѣ пишутъ листы по городамъ, а на тѣхъ листѣхъ насъ, великого государя, пишутъ непристойнымъ дѣломъ з безчестьемъ, и у городовыхъ [illegible] тѣ листы прибивають.

И какъ бы тѣхъ листовъ, которые такіе смутные и непристойные [illegible], довелось приводить к околничему и воеводѣ и к дьяку, [illegible] и розвѣдавъ про то подлинно, писали к [illegible] великому государю, а вамъ было в челобитной своей такихъ [illegible] воровскихъ рѣчей писать не довелось.

В челобитной же вашей написано прежнихъ псковичъ ратныя [illegible] и осадныя сидѣнья в приходъ подо Псковъ свѣйскихъ [illegible]. И которые служилые и всякихъ чиновъ люди прежъ сего, [illegible] нашему христіанскому вѣрованью, предкомъ нашимъ, великимъ государямъ, [illegible] и за нихъ, великихъ государей, головы складывали, и [illegible] жалованьемъ многимъ жалованьемъ были пожалованы и служба [illegible] и память была во вѣки, а дурна отъ нихъ такова [illegible] не бывало, что нынѣ у васъ во Псковѣ отъ воровства [illegible] учинилось.

(По поводу жалобъ на вновемныя войска):

....И то затѣваютъ тѣ воры и заводчики Томилко Слѣпой с товарыщи воровски. А предкамъ нашимъ, великимъ государемъ, прадѣду нашему, государю царю и в. к. Ивану Васильевичу всеа Русіи, и государю царю и в. к. Осдору Ивановичу всеа Русіи, и отцу нашему, блаженные памяти государю ц. и в. к. Михаилу Ѳедоровичу всеа Русіи, служили цари и царевичи и король Арцымагнусъ и многіе иноземцы розныхъ государствъ, и король Ацымагнусъ и городы лиелянскіе многіе понималъ. А то намъ, великому государю, вѣдомо, что ту челобитную писалъ и складывалъ воръ в составщикъ Томилко Слѣпой.

....И вамъ наше жалованье даютъ по нашему указу, а о посулахъ было вамъ бить челомъ, не заводя мятежу, в то время хто что с кого взялъ, и по вашему бъ челобитью о томъ сыскъ и указъ былъ.

—

(По поводу указанія челобитной на ссылку изъ Москвы въ Сибирь служилыхъ людей):

....Такіе воровскіе рѣчи написаны воровствомъ по заводу вора и заводчика Томилки Слѣпова с товарыщи, а того ничего не бывало. А затѣваютъ про то воры, избывая вины своей, а воромъ, еретикомъ и измѣнникомъ и татемъ и разбойникомъ и винопродавцомъ и табатчикомъ смертная казнь и ссылка бываетъ, а в воду не сажаютъ и палками не побиваютъ и в пропасти никуды не посылаютъ.

....И имъ, попомъ, даютъ наше жалованье по нашему указу противъ того, какъ даютъ на Москвѣ и в иныхъ городѣхъ, а вамъ было, попомъ, нынѣ о томъ бить челомъ не довелось, и дѣтей своихъ духовныхъ отъ воровства унимать [50]).

....И о зазывныхъ грамотахъ нашъ указъ в нынѣшнемъ в Соборномъ Уложеньѣ написанъ подлинно, и мимо Соборного Уложенья дѣлати ничего не велѣно.

....А хто имянемъ переводчики и в которомъ году Нѣмцамъ вѣсти розсказывали и за рубежъ писали, и того в челобитной вашей имянно не написано, а толко бы такъ переводчики дѣлали, и вамъ

---

[50]) Далѣе, по поводу жалобъ на насильства воеводы Собакина въ царскомъ отвѣтѣ говорилось, что псковичамъ нужно быть бить о томъ челомъ до мятежа, тогда и былъ бы сыскъ и указъ; когда вины принесутъ и заводчиковъ выдадутъ, тогда будетъ объ этомъ сыскъ и указъ.

было довелось про такихъ переводчиковъ сказывати околничему и воеводѣ, а ему было про такое дѣло сыскавъ писати к намъ, и по нашему бъ указу переводчикамъ за такое воровство наказанье или смертная казнь учинена бъ была. А крещеныхъ нѣмецкихъ переводчиковъ и на Москвѣ нѣтъ ни одного человѣка.

....И послѣ писцовъ Ивана Вельяминова дозорщиковъ во Псковѣ не бывало. А Петръ Очинъ былъ переписчикъ, а не дозорщикъ, а бить челомъ было о томъ не в нынѣшнее время, а какъ вины свои принесете, и вамъ нашъ указъ будетъ по разсмотрѣнью.

....И то в челобитной вашей на боярина нашего на Бориса Ивановича написано по затѣйному воровскому заводу воровъ и заводчиковъ, на смуту, а прадѣдъ и дѣдъ и отецъ его предкамъ нашимъ, великимъ государемъ, служили вѣрно, а в измѣнѣ николи нигдѣ не бывали, также и отцу нашему, блаженные памяти великому государю ц. и в. к. Михаилу Ѳедоровичу всеа Русіи, дядя его, боярин нашъ Василей Петровичъ Морозовъ, служилъ и в приходъ свѣйского короля во Псковъ в осадѣ сидѣлъ и отъ короля Псковъ отсидѣлъ. Также и онъ, боярин нашъ Борисъ Ивановичъ, отцу нашему, блаженные памяти великому государю ц. и в. к. Михаилу Ѳедоровичу всеа Русіи, служилъ вѣрно жъ, и блаженные памяти отецъ нашъ, великій государь царь и великій князь Михаилъ Ѳедоровичъ всеа Русіи, видя его, боярина нашего Бориса Ивановича, вѣрную службу, приказалъ ему у насъ, великого государя, быти в дядькахъ и наше государское здоровье положилъ на немъ. И онъ, боярин нашъ, будучи у насъ, великого государя, в дядькахъ, отставя домъ свой и пріятелей, былъ у насъ безотступно и намъ служилъ и нашего государского здоровья остерегалъ накрѣпко, да и посмѣста намъ служить вѣрно и о нашихъ земскихъ дѣлахъ радѣетъ, и такіе непристойные рѣчи про него, боярина нашего Бориса Ивановича, тѣ воры затѣяли ложно.

В челобитной же написано, чтобъ намъ, великому государю, для того подлинного дѣла и сыску прислати к вамъ во Псковъ боярина нашего Никиту Ивановича Романова, который намъ, великому государю, о всемъ радѣетъ и о землѣ болитъ.

И то вы написали по воровскому заводу и умышленью воровъ Томилка Слѣпово с товарыщи, а намъ, великому государю, онъ, боярин нашъ, холопъ и служитъ намъ, великому государю, с своею братьею з бояры единомышленно и в думѣ и в приговорѣхъ нашихъ государскихъ и в земскихъ дѣлахъ с своею братьею бояры вмѣстѣ, а недоброхота намъ, великому государю, изъ нихъ, бояръ нашихъ, никого нѣтъ, а для своихъ дѣлъ мы, великій государь, посылаемъ бо-

ар ваших, кого изсечат, а вам о том ни чести с ними не довелось.

А ныне, государи, прислали к Москвѣ нетутошнего казака Мокѣйка Карпова с боярину нашему к Микитѣ Ивановичу Романову тайным обычаем, а велѣли ему нести проселочными дорогами, а с ним к боярину прислали грамоту не челобитную. И боярин наш Микита Иванович, видя ваше воровство, того казака Мокѣйка к нам привезть и грамоту и челобитную принесть. А велѣли вы тому казаку, идучи дорогою и на Москвѣ, говорить смутные рѣчи, будто ваших градских челобитчиков к нам не допускают и челобитен к нам не доносят.

И тот казак Мокѣйко по вашему приказу в дорогѣ и на Москвѣ говорил многіе смутные рѣчи.

И то вы дѣлаете воровством, забыв наше государское крестное цѣлованье, а слушаете воров и заводчиков, Томилка Слѣнова с товарыщи, и посылаете челобитные мимо нас, на смуту, тайным обычаем.

А которые ваши челобитчики прежъ сего к нам пріѣзжали, и у тѣх челобитные взяты и слушаны, и по нашему указу с Москвы они отпущены, и по тѣм челобитным наш указ послан, чтоб вы вины свои принесли и воров и заводчиков отдали.

—

(По поводу просьбы объ участіи въ судѣ вмѣстѣ съ воеводами земскихъ старостъ и выборныхъ людей):

....И то написано по затѣйному воровскому заводу заводчиков, Томилки Слѣново с товарыщи, и с указом к нам, великому государю, не токмо что бить челом, и мыслить было о том не доведось; и того при предках наших, великих государѣх царѣх, николи не бывало, что мужикам з бояры и с околничими и воеводы у росправных дѣл быть, и впередъ того не будетъ; а боярам и околничим и воеводам нашим велѣно росправу чинити вправду по нашему государскому указу и по Соборному Уложенью.

И во всѣх статьях в челобитной вашей писано по заводу воров и заводчиков, Томилки Слѣново с товарыщи, с оправданьем и указы. И вам было не токмо что так бить челом, и помыслить не доведось; и вам бы, памятуя наше крестное цѣлованье, к нам, великому государю, вины свои принести и отъ такого воровского заводу отстать и воров и заводчиков, Томилка Слѣнова, Прошку Козу,

Ивашка Копыта, Микитку Сорокоума, Ондрюшку Савостьянова з братомъ с Васкою, Ивашка Колчина, Сенку Жагру, Добрынку банщика, Ашку шапочника отдати тотчасъ. А какъ вы вины свои к намъ, великому государю, принесете, и мы, великій государь, васъ пожалуемъ, вины ваши вольнымъ вамъ отдати. А будетъ вы вины своей к намъ не принесете и отъ такого злого воровства не отстанете и воровъ и заводчиковъ не отдадите, и мы, великій государь, за то ваше злое воровство и измѣну болши того терпѣти и ни о чемъ посылати к вамъ не будемъ, а посылаемъ для того во Псковъ большихъ нашихъ бояръ и воеводъ, князя Александра Никитича Трубецкого да князя Михайла Петровича Пронского с товарыщи, со многими ратными людми и с нарядомъ. И вамъ бы однолично, не дожидаясь на себя нашіе государскіе большіе опалы и разоренья, вины свои к намъ принести и воровъ и заводчиковъ, Томилка Сѣнова с товарыщи, отдать боярину нашему и воеводамъ князю Ивану Никитичу Хованскому с товарыщи".

Приписка на черновой грамотѣ: „Такова государева грамота за приписью думного дьяка Михайла Волошенинова дана при государѣ исковскимъ челобитчикамъ в селѣ Покровскомъ за глухою печатью".

—

(Отъѣздъ князя И. Хованскаго въ Москву и высылка свѣдѣній противъ псковскихъ отступниковъ).

„Государь царь и в. к. А. М. всея Руси указалъ тебѣ Ивашку Хованскому, Александру Мосальскому, Алешѣ Трубецкому ѣхать. [illegible] к тебѣ государю [illegible] и ѣхать къ [illegible] и [illegible] и [illegible] и

ихъ, с полкомъ велѣли мы несть псковитину сыну боярскому Гаврилу Харламову мимо Пскова на Снѣтную гору отъ городовые стѣны подалѣ, не токмо пищалная стрѣлба, и пушечная бъ не доходила, для того чтобъ мнѣ, холопу твоему Ивашку, стать на Снѣтной дорогѣ и застать отъ нихъ нѣмецкой рубежъ и рыбная ловля и проходъ и выходъ в городъ и изъ города Великою рѣкою и заступить ото Гдова, потому гдовцы, всякихъ чиновъ люди, тебѣ, государю, измѣнили, сложились со псковичи за одно. И какъ мы пошли на Снѣтную гору, и какъ будемъ мы, холопи твои, противъ Пскова, и псковичи, государь, учали з города стрѣлять изъ болшого снаряду, и многіе пѣшіе и конные люди вышли изъ города вонъ и стрѣляли изъ мелкова ружья по сотнямъ и по полку и по насъ, холопемъ твоимъ, и мы, холопи твои, в сотняхъ и в полку заказали, чтобъ они с ними не бились, и какъ Псковъ городъ прошли ертаулы и сотни и мы, холопи твои, с полкомъ, и оставлены были сотни отъ Любятинского монастыря по дорогѣ к Снѣтной горѣ для обереганья кошей, чтобъ вышедъ изо Пскова не учинили какова дурна надъ кошами. И псковичи, государь, изготовя снарядъ болшой, по сотнямъ стрѣляли, и у зубчанина у Микиты Иванова сына Озерова лѣвую ногу оторвало ядромъ. Да в Любятинскомъ монастырѣ застрѣлили изъ пушки боярского человѣка до смерти, и псковскіе пѣшіе люди завалились в воду и дожидались кошей. А то мѣсто учинилось межу сотенъ в долу, и первые телѣженка шли мои, холопа твоего Ивашка, и подхватя шесть телѣгъ, которые телѣженка были с рухлядишкомъ, з денжонками и с платьишкомъ и с судишками, что̀ ни было со мною, холопомъ твоимъ, рухлядишка, и то все взяли. А что на мнѣ, холопѣ твоемъ, было платьишка, и то осталось, да мои жъ, холопа твоего Микиѳорка, три телѣженка с рухлядью жъ, что было, со всѣмъ взяли же, а передъ нашими телѣжанками шла телѣга с розрядными дѣлами, и у той телѣги для обереганья приставлено было дватцать человѣкъ московскихъ стрѣлцовъ, и какъ псковичи пѣшіе люди на телѣги напали и телѣжонка наши взяли, и тѣ стрѣлцы стали за розрядную телѣгу, чтобъ имъ не дать, и в тоѣ пору взяли, государь, во Псковъ шти человѣкъ московскихъ стрѣлцовъ, и увидѣли сотни и скочили на нихъ, чтобъ телѣгъ с розрядомъ и с кошомъ не дать и ихъ отъ телѣгъ отбили. И на томъ бою ранили изъ пищали пусторжевца Семена Ѳедорова сына Бородина, да подъ тремя человѣки лошади рапили, а с иныхъ, государь, телѣгъ тѣ псковскіе воры схватили немногую дворянскую рухлядь; и опрочѣ тоѣ сотни, которая поставлена для береженья, голова с сотнею князь Богданъ Елетцкой, скочили изъ сотенъ дворяне и дѣти боярскіе, отъ кошей воровъ от-

били. И пришли мы, холопи твои, с ратными людми и с конми, что у кого было, на Снѣтную гору. А за Великою рѣкою поставить намъ некого: нѣшихъ людей с нами, холопи твоими, новгородцкихъ стрѣлцовъ и казаковъ, всего пятсотъ человѣкъ, и осадить Пскова и дороги отнять некѣмъ; только стать с твоими государевыми ратными людми в трехъ мѣстѣхъ, и в тѣхъ трехъ мѣстѣхъ будетъ твоихъ государевыхъ ратныхъ людей со мною, холопомъ твоимъ Ивашкомъ, розныхъ городовъ з девять сотъ человѣкъ конныхъ и нѣшихъ, да с товарыщемъ моимъ Микѳоромъ Мещерскимъ с четыреста с шестьдесятъ человѣкъ. А новгородцы разныхъ пятинъ остались за бѣдностью в Новѣгородѣ, а иные у твоихъ государевыхъ дѣлъ, и объявились в нѣтѣхъ с пятсотъ человѣкъ. Да со мною жъ, холопомъ твоимъ, новгородцкихъ стрѣлцовъ Герасимова приказу Верегина двѣсти человѣкъ да казаковъ с полтораста человѣкъ. Да в другомъ приказѣ Захарьева приказу Вельяшева стрѣлцовъ со сто с восмьдесятъ человѣкъ. И со мною, холопомъ твоимъ Ивашкомъ, будетъ ратныхъ людей с тысячу з двѣсти человѣкъ. А в Любатинскомъ монастырѣ будетъ с семьсотъ человѣкъ, а промежъ Любатинского монастыря и Снѣтной горы верстъ з десять, в которыхъ мѣстѣхъ бережемъ, а не заступили, и некому заступить; отъ Николы Чудотворца Любатинского монастыря до Великой рѣки и за Великую рѣку до Снѣтной горы верстъ с одинатцать, в которыхъ мѣстѣхъ осадить Псковъ. Да изъ моего жъ, холопа твоего, полку послано на заставу промежъ Снѣтной горы и Любатинского монастыря для проходу изо Пскова и для проходу жъ ко мнѣ, холопу твоему, с Москвы четыреста человѣкъ. А наряду и пороху и свинцу с нами, холопи твоими, нѣтъ и ратныхъ людей мало. А которые, государь, выходятъ изо Пскова выходцы, а имъ сказываютъ про государя, и тѣ про тѣ сказываютъ, что твоимъ государевымъ грамотъ, которые присланы с человѣчкомъ, не слушаютъ и человѣчкомъ [illegible]

Снѣтной горѣ на силу. Ратные люди тебѣ, государю, бьютъ челомъ, а мы, холопы твоему, докучаемъ, что запасовъ нѣтъ, и купить и добыть чего взять по двятцати и по тритцати, а вылазки, государь, гдѣ мы, холопы твои, стоимъ, на твои государевы ратные люди частые, а уѣздные люди со псковичи за одно воруютъ; по дорогамъ стоятъ и ямаютъ и во Псковъ отводятъ, а хлѣбъ свой всякой по лѣсамъ похоронили, а ратнымъ людемъ ни которыми обычаи кормовъ добыть не мочно; учинился голодъ великій, и будетъ придутъ на насъ, холопей твоихъ, и на твоихъ государевыхъ ратныхъ людей псковичи со снарядомъ на Снѣтную гору, и что̀ учинитца надъ твоими государевыми ратными людми, и на насъ бы, холопей твоихъ, твоей государевой опалы не было. А есть ли увѣдаемъ, что пойдутъ з большимъ нарядомъ всѣми людьми к Снѣтной горѣ, и намъ, холопемъ твоимъ, с ратными людьми ни которыми дѣлы стоять не мочно, и болши пяти день на Снѣтной горѣ для конскихъ кормовъ стоять не мочно жъ, сонтить будетъ в монастырь к Пантелеймону Святому, а другому полку к Любятинскому монастырю, и отъ тѣхъ мѣстъ можно промыслъ учинить тожъ, что и с Снѣтной горы. А ипое я, холопъ твой Ивашко, приказалъ з гонцомъ з Герасимкомъ Шишковымъ, и послалъ я, холопъ твой Ивашко, с нимъ, Герасимкомъ, к тебѣ, государю, отписку особою своею рукою".

—

(Показанія псковскихъ выходцевъ въ станѣ князя Хованскаго о событіяхъ во Псковѣ).

„Маія въ 29-й день взятъ у городовой стѣны Снѣтогорского монастыря крестьянинъ Сенка Петровъ и приведенъ на Снѣтную гору и роспрашиванъ, а в роспросѣ сказалъ: вышелъ де онъ изо Пскова вечеръ, и псковичи, всякихъ чиновъ люди, говорятъ межъ себя, что хотѣли мы идти на вылазку за Великую рѣку и битца с ратными людьми; что челобитчики пріѣхали с Москвы, и тѣхъ челобитчиковъ одного человѣка, стрѣлца Ѳедку Коновала, пытали за то, что привезъ де грамоту не отъ государя, а которую государеву грамоту привезли челобитчики, и тоѣ грамоты не чли, а хотѣли вычесть нынѣ, маія в 29-й день, а что̀ вчерась выходили на вылазку и взяли обиходы в городъ, и то выходили стрѣльцы и казаки.

Того жъ числа ржевитина Семеновъ крестьянинъ Ярышкина Васка Юрьевъ сказалъ: вышелъ де онъ изо Пскова ночью, а то онъ вѣдаетъ, что челобитчики Оедку Коновала пытали, а которая госуда-

реча грамота привезена, и тоѣ грамоту не вычитали, а хотѣли вычитать псковомъ всѣ міръ. А что взяли тѣлѣги, тѣ тѣлѣги розграбили. А псковичи межь себя говорили, что пришедъ изъ-за Великой рѣки с сартомъ изъ Снѣтогорского монастыря боярина князя Ивана Пожитича Хованского с ратными людми збить хотѣли, а ни конми дѣлъ ѣздить не хотятъ никому и стоять другъ за друга за одно, а которая есть животина в городѣ, и тоѣ животину хотятъ побить. а которые взяты стрѣлцы, и тѣхъ стрѣлцовъ посадили ч тюрму, а дворянъ держать в полатѣ.

Того жъ числа вышелъ изо Пскова Богданокъ человѣкъ Нашокина Васка Ивановъ, сказалъ: былъ де онъ во Псковѣ, а вышелъ в ворота в пе пору, какъ шелъ боярин князь Иванъ Никитичъ Хованской с ратными людми, и какъ онъ былъ во Псковѣ, и во всякомъ де коромольномъ умыслѣ всегородной старостя Гаврилко Демидовъ да Прокофьюшко Кожа, онѣ изъ пушекъ всѣми стрѣляли, и за выжку [illegible]

[illegible]

стрѣлцовъ держать за приставы жъ, а которые конные телѣги взяли, и тѣ телѣги розграбили, а къ Снѣтной горѣ стрѣльцы с снарядомъ притти хотятъ, чтобъ боярина князь Ивана Никитича Хованского с ратными людми изъ Снѣтогорского монастыря выбить".

—

(Отписка князя И. Хованскаго въ Москву о военныхъ дѣйствіяхъ противъ псковскихъ мятежниковъ).

„Государю царю и в. к. Алексѣю Михайловичу всеа Русіи холопи твои Ивашко Хованской, Микиѳорко Мещерской, Аниспмко Троепмоѳъ челомъ бьютъ. По твоему государеву цареву и в. к. А. М. всея Русіи указу, какъ пришли мы, холопи твои, подо Псковъ, и стали мы, холопи твои, с твоими государевыми ратными людми на Снѣтной горѣ в монастырѣ, для того что вдовцы, всякихъ чиновъ люди, отъ тебя, государя, отложились, а сложились со псковичи за одно и хлѣбъ изо Вдова хотѣли было Великою рѣкою перевезть и люди пройти; и милостію Божіею и твопмъ государскимъ счастьемъ ото Пскова водяной путь Великою рѣкою во Вдовъ и в Нѣмцы и во Псковской уѣздъ, дороги и рыбную ловлю и животинный выгонъ, у псковичъ отнятъ; да в Любятинскомъ монастырѣ на московской дорогѣ поставилъ я, холопъ твой Ивашко, своего полку четыре сотни да товарыща моего князя Микиѳорова полку двѣ сотни, а промежъ Снѣтные горы и Любятинского монастыря противъ Варламовскихъ да Петровскихъ воротъ поставленъ острогъ, а в острогѣ поставленъ стрѣлецкій голова Захарей Вильяшевъ с новгородцкими стрѣльцами, да по двѣ сотни дворянъ и дѣтей боярскихъ стоятъ по перемѣпамъ, и заступили, государь, мы, холопи твои, бѣлскую и заклинскую и мелетовскую и деменицкую и прутцкую и кривовитцкую засады, а проѣзду, государь, в тѣ засады изо Пскова и изъ уѣздовъ во Псковъ пикакимъ людемъ нѣтъ, и кормовъ не провозятъ и скотины пе прогопяютъ, отъ тѣхъ ото всѣхъ мѣстъ засажено крѣпко. А у псковичъ, государь, изъ города живой плаучей мостъ за Великую рѣку, и которые есть за Великою рѣкою засады, и тѣхъ засадъ заступить пе кѣмъ, людей мало, а бродовъ, государь, черезъ Великою рѣку нѣтъ, вода болпая, и я, холопъ твой, с ратными людьми почели подъ Снѣтною горою черезъ Великую рѣку дѣлать мостъ, чтобъ у псковичь и за Великою рѣкою засады и дороги заступить. И псковичи, государь, провѣдавъ про мостъ, приходятъ пѣшіе многіе люди ежедневно и стрѣляютъ по габарамъ, мосту навести пе дадутъ, видя то, что пѣхоты у насъ мало; и видя, государь, псковичи, что имъ учинилось утѣсненіе,

проходъ и выходъ и животинной выгонъ и рыбная ловля и во Вдовъ и в Нѣмцы дороги застали, высылаютъ на вылазку почасту пѣшихъ и конныхъ многихъ людей з бои и приходятъ к сотнямъ и к полкамъ и с пищалей стрѣляютъ и бьютца. И маія, государь, въ 31-й день пришедъ изъ-за Великой рѣки к Снѣтной горѣ многіе пѣшіе люди з знамены и на насъ, холопей твоихъ, и на полкъ стрѣляли и острогъ, который былъ здѣланъ за Великою рѣкою для укрѣпленья Снѣтной горы, и деревни многіе выжгли и на томъ бою ранили московского стрѣлца Савку Дмитреева, а у нихъ, псковичъ, с Снѣтной горы убили шти человѣкъ, а иныхъ ранили. Да того жъ числа вышли изъ Варламовскихъ воротъ многіе пѣшіе жъ и конные люди к острожку на сотни, которые сотни поставлены промежъ Снѣтной горы и Любятинского монастыря, и начали к острожку приступать, а с сотнями битца, и я, холопъ твой Ивашко, послалъ сотепъ на помочь и самъ с полкомъ поспѣшилъ, и Божіею милостію и твоимъ государевмъ счастьемъ сотни отняли и псковичъ отъ острожку отбили и в городъ вбили, и на томъ бою убили псковичъ четырехъ человѣкъ до смерти, а иныхъ многихъ ранили, а моего, холопа твоего, полку убили в сотнѣ у головы у князь Дмитрея Путятина торопчанина Семена Нащокина и поругающися намъ, холопемъ твоимъ, подрѣзали все брюхо и закрывъ очи пересѣкли грудь надвое и животное все наругаючись волочили, какъ и звѣрь не дѣластъ. И видя ихъ надругателство, и скочили многіе люди, тѣло у нихъ отбили и взяли. Да на томъ же бою лошадь застрѣлили. Да с того жъ, государь, бою переѣхали ко мнѣ, холопу твоему Ивашку, в полкъ изо Пскова псковскихъ стрѣлцовъ сотникъ стрѣлецкой Дмитрей Даниловъ сынъ Алексѣевъ да псковитинъ Василей Герасимовъ сынъ Венеграсовъ, и я, холопъ твой, роспрося ихъ тѣ роспросные рѣчи и ихъ, Дмитрея и Василья, послалъ к тебѣ, государю, к Москвѣ. А которые, государь, были подлѣ города Пскова деревни по той дорогѣ, по которой мы, холопи твои, пришли на Снѣтную гору, и в тѣхъ деревняхъ безпрестани сидѣли воры, псковскіе стрѣлцы, и проѣхать было с Снѣтные горы никоими дѣлы к острожку и на заставу, которая застава поставлена по московской дорогѣ, нелзя, твоихъ государевыхъ ратныхъ людей побивали и имали. И я, холопъ твой, многижды на бояхъ и посылъ боемъ посылалъ дворянъ, людей добрыхъ и разумныхъ, к нимъ, ко псковичемъ, говорить, чтобъ они, помня твое государево крестное цѣлованье, отъ всякого дурна отстали, вины к тебѣ, великому государю, принесли и с своими государевыми ратными людми не бились, потому что люди Божіе да твои, великого государя. И псковичи, государь, приказывались ко мнѣ,

холопу твоему, с тѣми дворяны, которые посланы подъ городъ, говорятъ многіе грубые слова, к тебѣ, государю, и написать невозможно, и всѣхъ твоихъ государевыхъ бояръ и думныхъ людей называютъ измѣнниками, а меня, холопа твоего, скверными лаями лаютъ и называютъ измѣнникомъ же и обманщикомъ, что будто я, холопъ твой, Великій Новгородъ обманомъ взялъ, и хотятъ тѣло мое в котлѣ варить да ѣсть, и приказчиваютъ ко мнѣ, холопу твоему, велять ото Пскова отойти, а мы де и безъ тебя ко государю вины свои принесемъ. И вылазки, государь, и бои ежедневные. А у дворянъ, государь, и у дѣтей боярскихъ запасовъ мало и у полныхъ людей, а дѣти боярскіе, государь, мелкіе и казаки и стрѣльцы и в постные дни ѣдятъ мясо; а которые, государь, выходцы выходятъ изо Пскова, а иныхъ имаютъ подъ городомъ и приводятъ ко мнѣ, холопу твоему, и тѣ люди сказываютъ, что псковичи хотятъ в городѣ сидѣть и сѣли на смерть. И что у насъ, холопей твоихъ, учнетъ впредь дѣлатца, и о томъ к тебѣ, государю, отпишемъ, а хто выходцовъ изо Пскова вышелъ, и ково подъ городомъ взяли, и ково на бою убили и ранили, и тому послали к тебѣ, государю, роспись".

—

(Показанія четырехъ псковскихъ мятежниковъ, захваченныхъ и приведенныхъ ко князю И. Хованскому).

...„И бояринъ князь Иванъ Никитичъ Хованской велѣлъ стрѣлца Ивашка Онтипина да Исачка Карпова, Сенку Демидова, Минку Борисова вести к пыткѣ и у пытки роспрашивалъ и велѣлъ пытать накрѣпко: псковичи, всякихъ чиновъ люди, по чьему умышленью городъ заперли и в городѣ сидятъ, и долго ль имъ сидѣть, и отъ ково помочи ожидаютъ, с Москвы хто к нимъ о чемъ не писывалъ ли, и они, псковичи, к Москвѣ и в иные городы к какимъ нибуди людемъ не писывали ль и не ждутъ ли отколѣ людей себѣ на помочь, к литовскому королю о людехъ и в Нѣмцы писали ль и государевы отчины Пскова здать кому и онѣ, псковичи, заложитца за ково не хотятъ ли, и к Снѣтной горѣ с снарядомъ коли учнутъ приступать, и хто нияны в томъ во всякомъ воровскомъ заводѣ воровъ и заводчиковъ.

И стрѣлецъ Ивашко Онтипинъ да Исачко Карповъ да Сенка Демидовъ, Минка Борисовъ в роспросѣ и с пытки сказали: псковичи, всякихъ чиновъ люди, в городѣ сѣли, а по чьему умышленью сѣли и с Москвы хто к нимъ писалъ ли, или они к Москвѣ х кому и в иные городы для какова воровского умышленья писали и людей к себѣ в помочь ожидаютъ ли, и к литовскому королю о людехъ писали ль, или

нѣтъ, того они не вѣдаютъ и не слыхали, а к Снѣтной горѣ приступать с снарядомъ хотятъ, а во всякомъ воровскомъ заводѣ староста Гаврилка Демидовъ, Мишка Мошницынъ да стрѣлецъ Прокоосейко Коза да Васка Копытко; и по дорогамъ ихъ, Ивашка и Исачка, для воровства послалъ староста Гаврилко.

Да Исачко жъ Карповъ в роспросѣ жъ и с пытки сказалъ: слышалъ де онъ отъ стрѣлцовъ, что хотѣли к литовскому королю посылать для людей, чтобъ прислалъ на помочь, толко не послали, про то онъ вирямъ вѣдаетъ.

И тѣ люди, которые приведены на Снѣтную гору к боярину ко князю Ивану Никитичу Хованскому, и которые вышли сами, посажены в Снѣтогорскомъ монастырѣ в полату до государева указу".

—

(Челобитная жителей города Опочки царю о защитѣ противъ псковскихъ мятежниковъ).

„Царю государю и в. к. А. М. всеа Русіи бьютъ челомъ твоего государева далного порубежного города Опочки нищіе богомолцы твои, попы и дьяконы, и холопи твои, стрѣлцы и казаки, пушкари и воротники, и сироты твои, посадцкіе людишка. В нынѣшнемъ, государь, во 158-мъ году били мы челомъ тебѣ, государю, опочане всякихъ чиновъ люди, чтобы ты, государь, пожаловалъ насъ, опочанъ, всякихъ чиновъ людей, для псковскіе смуты и мятежу во Псковѣ насъ ни в чемъ вѣдать не велѣлъ, чтобы намъ отъ тое псковскіе смуты и мятежу впапраснѣ многими людми в конецъ не погинуть, а которые, государь, были на Опочкѣ воры и смуту заводили со псковскими ворами и смутчиками совѣтуя, опоченинъ Гришка Логиновъ з братьею, и тѣ, государь в нашемъ челобитьѣ были воры описаны. И ты, милостивый и благочестивый государь царь и в. к. А. М. всеа Русіи, насъ, опочанъ всякихъ чиновъ людей, пожаловалъ, не велѣлъ насъ во Псковѣ ни в чемъ вѣдать, и о томъ к намъ на Опочку твоя государева грамота изъ посолского приказу прислана. А тотъ Гришка Логиновъ з братомъ своимъ Лазаркомъ, не дождався твоего государева указу, с Опочки збѣжалъ во Псковъ и во псковской во всегородной избѣ извѣщалъ на насъ, опочанъ, на семи человѣкъ, будтося изъ насъ челобитную к тебѣ, государю, взяли и били челомъ немногіе люди отъ псковскіе смуты, для свѣдомства да казакъ Ларка Костровъ да посацкой человѣкъ Степанко Ларіонъ да воротникъ Остка Осиповъ и иные немногіе будтося люди, а не насъ, государь, во всякихъ чиновъ людей, опочанъ

его, боя, Ермолая Логинова с братьею, что в чем мы непослушны, и
[illegible] твоей, нашему [illegible] государю крестное цѣлованье, и ко
всякой смутѣ и мятежу не приставали. А псковичи, государь, видя
то, что мы ни в чем с ними не согласуемся и к смутѣ и мятежу их
не приставаем, и они хотят на нас на Опочку изо Пскова посылать
всякими бодными людми и хотят нас разорить без остатку и
шлют на Опочку по нас хотят посылать воров и перенимать в нас
на Опочкѣ лутших людей и перенимать свести во Псков к напрасной
смерти, и мы, нищіе твои государевы богомолцы и холопи и си-
роты твои, всяких чинов люди, всѣ головами своими стоим по до-
рогам на карауллѣх днем и ночью оберегаяся ото псковских во-
зов и от мятежников. А на Опочкѣ, государь, в городѣ толке
всесвятской дворъ, а мы, нищіе твои государевы богомолцы и холопи
и сироты твои, всѣх чинов люди, живем на посадѣ, а острогъ,
государь, былъ около посаду, и тотъ острогъ в прошломъ во 156-мъ
году Божиимъ посѣщеніемъ выгорѣлъ без остатку, и намъ, государь,
отъ таких воров укрытца негдѣ. Да в нынѣшнемъ же, государь, во
158-мъ году по выбору псковичъ посадцких людей присланы на
Опочку в таможню и на кабакъ вѣрные головы Макешко Юрьевъ да
с нимъ в товарыщах вѣданой воръ Ивашко Салтановъ: и как,
государь, во Псковѣ смута и мятежъ учинилась, и ево, Ивашковъ, сынъ
Марко да племянникъ ево, Ивашковъ, псковской стрѣлецъ Лаврешко
Демехов пріѣзжали на Опочку изо Пскова к нему, Ивашку, для
смуты и мятежу. И как на нихъ мы учали извѣщать тебѣ, государю,
на Опочкѣ в приказѣ, и они, воры Марко да Лаврешко, услыша нашъ
извѣтъ на себя, и с Опочки збѣгли во Псковъ, и тотъ воръ Ивашко
Салтановъ пишетъ во Псковъ к сыну своему и племяннику на насъ,
опочанъ, смутные грамотки. И сынъ его Марко и племянникъ Лав-
решко изъѣщали во Псковѣ во всегородной избѣ на опочанъ, которые
по обѣщанью ходили в тѣ поры молитца Пречистой Богородицѣ, и
тѣхъ опочанъ по их извѣту, посадцкого человѣка Терешку Кирилова
да стрѣлца Овлку Спирова, роспрося во всегородной избѣ, посадили
во Псковѣ в тюрму. Милосердый государь царь и в. к. А. М всеа
Русіи, пожалуй насъ, нищихъ своихъ государевых богомолцовъ и
холопей и сиротъ своихъ, всѣх чиновъ людей, вели, государь, намъ
о тѣхъ ворах и смутчикѣх твой государев указъ учинить; а тѣх
опочанъ, которые во Псковѣ в тюрмѣ сидятъ, и их изъ тюрмы осво-
бодить, и чтобы намъ отъ тѣхъ воровъ и отъ их воровских извѣтовъ
в конецъ не разоритца. Царь государь, смилуйся пожалуй"

—

(Отписки въ Москву князя И. Хованскаго о военныхъ дѣйствіяхъ противъ псковскихъ мятежниковъ).

„Государю царю и в. к. А. М. всеа Русіи холопи твои Ивашко Хованской, Микифорко Мещерской, Анисимко Трофимовъ челомъ бьютъ. Іюня, государь, въ 18-й день приходили изъ-за Великой рѣки к Снѣтной горѣ псковичи, всякихъ чиновъ многіе пѣшіе и конные люди, и стрѣляли изъ-за Великой рѣки по полку и по насъ, холопехъ твоихъ, изъ волконѣкъ и изъ пищалей, чтобъ меня, холопа твоего Ивашка, с твоими государевыми ратными людми изъ обоза с Снѣтной горы збить. Да в тое жъ, государь, нору вышли изъ Варламовскихъ и изъ Ильинскихъ и изъ Петровскихъ воротъ многіе жъ пѣшіе и конные люди псковичи, дворяне и дѣти боярскіе, и ихъ люди, которые сидятъ со псковичи заодно, и стрѣльцы и казаки и посадцкіе люди и монастырскіе слушки на острожки, что поставленъ острожекъ у московскіе дороги, и в томъ острожку шесть головъ с сотнями, разныхъ городовъ дворяне и дѣти боярскіе, а в другомъ острожку стрѣлецкой голова Захарей Вильяшевъ с новгородцкими стрѣлцы, и учали к острожкамъ приступать, а отъ города пришли многіе люди на дорогу, которая дорога лежитъ отъ Снѣтной горы к острожкамъ, чтобъ острожки взять, а мнѣ было, холопу твоему Ивашку, с товарищемъ и с твоими государевыми ратными людми острожкамъ помочи не учинить. И я, холопъ твой Ивашко, оставя в монастырѣ на Снѣтной горѣ в обозѣ дворянъ, которымъ приказано в обозѣ, и голову и сотниковъ стрѣлетцкихъ с стрѣлцами, пошелъ с товарищемъ своимъ и с твоими государевыми ратными людми к острожкамъ на помочь; и Божіею милостію и твоимъ государскимъ счастьемъ, которые псковскіе воры заступили отъ Снѣтной горы к острожкамъ дороги, и я, холопъ твой Ивашко, с твоими государевыми ратными людми тѣхъ воровъ побили и побивали ихъ до самыхъ городовыхъ воротъ, что не успѣли и городовыхъ воротъ затворить, и мало в городъ твои государевы ратные люди не въѣхали, что учинилась в города изъ бойницъ и изъ подошевныхъ боемъ стрѣльба изъ большого наряду. И я, холопъ твой Ивашко, велѣлъ твоимъ государевымъ ратнымъ людми отъ городовые стѣны отвесть, и Божіею милостію и твоимъ государевымъ счастьемъ взяли в язцѣхъ многихъ воровъ и живыхъ, а отъ ранъ многіе люди померли, а только осталось в тѣхъ языцѣхъ двѣ [illegible]. А тѣхъ языцѣхъ в тѣ три человѣка заводили [illegible] новоторской заводчикъ чинилъ с старостою с [illegible] стрѣлецкой десятникъ Полоняницкого [illegible]

Рогалева приказу стрѣлецъ Тимошка Олоферовъ да посадцкой человѣкъ Оедка Ивановъ сынъ Торочешниковъ. Да на томъ же бою убили до смерти псковского архіепископа Макарія приказново его человѣка Мишку Шорина да Гаврилкова товарища посадцкого человѣка Микиорка, прозвище Ворона, а всякихъ чиновъ людей, стрѣлцовъ и казаковъ и монастырскихъ служекъ и пахатныхъ мужиковъ и посадцкихъ людей убили человѣкъ с триста, а многіе ранены. Да на томъ же, государь, бою отбили у нихъ твои государевы казенные двѣ затинные пищали и многое ружье. И я, холопъ твой Ивашко, с товарыщемъ и с твоими государевыми ратными людми с того бою отошли на Снѣтную гору далъ Богъ здорово, и стоя на Снѣтной горѣ и прося у Бога милости и работая, я, холопъ твой Ивашко, тебѣ, государю, надъ ними, ворами, промышляемъ всячески, а изо псковскихъ пригородовъ служитъ тебѣ, государю, одинъ Опочекъ, и я, холопъ твой, на Опочекъ послалъ голову с сотнею, а велѣлъ с Опочка быти к себѣ в полкъ ратнымъ людемъ и запасы и зелье и свинецъ привезть. А с тою службою послалъ я, холопъ твой Ивашко, к тебѣ, государю, стряпчево князь Григорья княжъ Дмитреева сына Путятина, а что впредь учнетца дѣлать, и о томъ к тебѣ, государю, отпишу. Да того жъ, государь, числа языковъ, которые взяты на бояхъ и которыхъ мочно было пытать, пытаны, а иныхъ за болшими ранами пытать было не мочно; и тѣ языки роспрашиваны, а что языцы в роспросѣ и с пытокъ говорили, и хто имяны языковъ на бою взялъ, и какіе люди взяты, и тому роспись и роспросные и пыточные рѣчи послали к тебѣ, государю, к Москвѣ подъ сею отпискою".

V.

1648—1651 гг. Изъ русскихъ актовъ, касающихся пребыванія въ Москвѣ шведскаго резидента Карла Поммеренинга.

I. Двѣ царскія грамоты о Помыеренингѣ къ королевѣ Христинѣ.

(*Шведскій Государственный Архивъ въ Стокгольмѣ, отдѣлъ „Muskovitica“*).

(Грамота царя Алексѣя Михайловича къ королевѣ Христинѣ отъ 28 ноября 1648 г.)

Бога в Троицы славимого милостію мы, великій государь царь и великій князь Алексѣй Михаиловичъ, всея Русіи Самодержецъ, владимерскій, московскій, новгородцкій, царь казанскій, царь астараханскій, царь сибирскій, государь исковскій и великій князь тверскій, югорскій, пермскій, вятцкій, болгарскій и иныхъ, государь и великій князь Новагорода Низовскіе земли, резанскій, ростовскій, ярославскій, бѣлозерскій, удорскій, обдорскій, кондинскій и всеа сѣверныя страны повелитель, и государь Иверскіе земли карталинскихъ и грузинскихъ царей и Кабардинскіе земли черкаскихъ и горскихъ князей и иныхъ многихъ государствъ государь и облаадатель, велеможной и высокорожденной княгинѣ и государынѣ Христинѣ, Божіею милостію королевѣ свѣйской, готцкой, венденской, великой княгинѣ Онискіе земли, арцухнѣ эстланской и корѣлской и в Ижорѣ, нашего царского величества любителное поздравленіе. Прислали к нашему царскому величеству ваше королевино величество резидента своего Карла Померенинка с своею королевина величества грамотою. И мы, великій государь, наше царское величество, велѣли тому резиденту видѣти наши царского величества очи. И грамоту вашу королевина величества велѣли у него принять и перевести и выслушали любително. И в грамотѣ вашего королевина величества написано, что ваше к—но

в—во в прошлыхъ годѣхъ держали своего к—на в—ва дворянина шляхетного и добророжденного Петра Крузбіорна на Москвѣ в резиденгахъ. И нынѣ ваше к—но в—во велѣли ему отселя назадъ быть, а въ его мѣсто быти бъ вашего к—на в—ва вѣрному, честному и ученому магистеру Карлу Померенику, и которые дѣла отъ вашего к—на в—ва к нему будутъ, а чтобъ ему поволить наши ц. в—ва очи видѣть, или бы иногда наши ц. в—ва думные люди выслушали ево рѣчи, и о томъ бы по достоинству отвѣтъ чинить, чтобъ для тѣхъ неболшихъ дѣлъ не ссылатца великими послы. А прежнего вашего к—на в—ва резидента Петра Крузбіорна велѣть отпустить к тебѣ со всякимъ помогательствомъ, чтобъ ему со всею своею сем(ь)ею, что у него есть, черезъ наши ц. в—ва земли к рубежу ѣхать; а ваше к—но в—во всегда будетъ готова и подвижна противъ того в томъ, что нашему ц. в—ву годно и к сосѣдственному и доброму хотѣнію и изволенію пристоитъ, воздавать. И мы, великій государь, наше ц. в—во, для ваше к—на в—ва сосѣдственной дружбы и любви вашему к—на в—ва резиденту Карлу Померенику для вашихъ к—на в—ва дѣлъ быть на Москвѣ на время велѣли и дать ему велѣли свѣйской дворъ, на которомъ стоялъ прежней ваш к—на в—ва резидентъ Петръ Крузбіоринъ. А прежнего резидента Петра Крузбіорна наше ц. в—во велѣли отпустит(ь) к вашему к—ну в—ву со всею его семьею и со всѣми его животы, давъ ему наше государское жалованье, отъ Москвы до рубежа подводы, какъ ему мочно поднятца. А то мы, великій государь, наше ц. в—во, вашему к—ну в—ву об(ъ)являемъ, что прошломъ во 147 году, в февралѣ мѣсяцѣ, по указу отца нашего, блаженные памяти великого государя, царя и великого князя Михаила Федоровича, всеа Русіи Самодержца, его ц. в—ва, для вашей к—на в—ва сосѣдственной дружбы и любви дано ему, Петру Крузбіорну, изъ нашей ц. в—ва казны в займы три тысячи пудъ селитры, а заплатить было ему та селитра на срокъ ко 148 году, в февралѣ мѣсяцѣ; и в то число во 150 году уплатилъ опъ, Петръ, тоѣ солитры в нашу ц. в—ва казну только сто шездесятъ одинъ пудъ три гривенки и шездесятъ четыре золотника; да опъ же, Петръ, во 152 году по вашей к—на в—ва вѣрющей грамотѣ взялъ изъ наше ц. в—ва казны тысячю рублевъ денегъ, а заплатить было ему тѣ денги во 153 году; и тотъ Петръ селитры и денегъ и по се время не заплатилъ. Да и во многихъ статьяхъ жилъ опъ, Петръ, небережно, смуту многу учинилъ противно нашему ц. в—ва указу, а что онъ, Петръ, дѣлалъ непораздо, и о тѣхъ его недобрыхъ дѣлѣхъ наши ц. в—ва бояре и думные люди вашимъ к—на в—ва великимъ посламъ, будучи в отвѣтѣ, говорили и на письмѣ дали, и вашему к—ну в—ву

прежняго вашего резидента Петра Крузбіорна всѣ его недобрые дѣла вѣдомы будутъ по тому отвѣтному писму. А мы, великій государь, наше ц. в—во, для дружбы и любви с вашимъ к—нымъ в—вомъ за ево недоброе дѣло ничево ему учинить не велѣли. И вашему бъ к—ну в—ву велѣть ту засмную недоплатную селитру и деньги в нашу ц. в—ва казну изъ своей к—па в—ва казны заплатить вскорѣ. А нынѣшнему резиденту Карлу Померенинку велѣть приказать жить смирно, и черезъ нашего ц. в—ва заповѣди ничѣмъ бы заповѣднымъ, виномъ и табакомъ и инымъ, не торговалъ и смуты никакой ни в чемъ не чинилъ. Писанъ в государствія нашего дворѣ, в царствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міру 7156, мѣсяца ноября 28 дня.

—

(Грамота царя Алексѣя Михайловича къ королевѣ Христинѣ отъ 17 сентября 1651 года.)

В прошломъ во 159 году, августа въ 27 день, писали к намъ, великому государю, к нашему ц. в—ву, ваше к—но в—во в грамотѣ своей о вашемъ к—на в—ва резидентѣ о Карлѣ Померенинкѣ, чтобъ намъ, великому государю, нашему ц. в—ву, тому вашему к—на в—ва бывшему резиденту велѣти ѣхать к вамъ в Свѣю, а сколь скоро изготовится; и нашему бъ ц. в—ву приказати его, резидента, съ его людьми и с рухлядью и со всѣмъ, что у него есть, черезъ наши ц. в—ва великіе земли и государства до вашего к—па в—ва рубежа приводить со всякимъ помогательствомъ, а ваше к—но в—во всегда рады и готовы будете подавати в томъ, что нашему ц. в—ву противъ годно и к сосѣдственной доброй дружбѣ пристоитъ. И мы, великій государь, наше ц. в—во, вашему к—на в—ва резиденту Карлу Померенинку на отпускѣ велѣли видѣти наши ц. в—ва очи и велѣли его отпустити с людьми его и со всѣмъ животы вцѣлѣ со всякимъ помогательствомъ. И вашъ к—на в—ва резидентъ послѣ отпуску ѣздилъ безвременно ночью в гости во многіе мѣста и напився пьянъ чинилъ многіе задоры, а ему было, остерегая вашей к—ка в—ва чести, такъ дѣлать не довелось. И в нынѣшнемъ во 160 (1650—51) году, мы великій государь, наше ц. в—во, были в объѣздѣ, а безъ насъ, великого государя, Москвы не приказана нашимъ ц. в—ва боярамъ, князю Алексѣю Никитичу Трубецкому с товарищи. И сентября въ 3 день учинился на Чертолѣ ночнымъ временемъ пожаръ, и по нашему ц. в—ва указу для унятія и бережентья ѣхали на тотъ пожаръ наши ц. в—ва бояре, князь Алексѣй Никитичъ Трубецкой с товарищи; и вашъ к—на в—ва [illegible] в то время сказал изъ гостей пьянъ, выпивъ пивцу изгола, и [illegible] которой

передъ бояриномъ несли, разбилъ и боярина князя Алексѣя Никитича Трубецкого хотѣлъ поколоть, и которые за нимъ, бояриномъ нашимъ княземъ Алексѣемъ Никитичемъ, шли стрѣльцы, и изъ нихъ трехъ человѣкъ посѣкъ, два человѣка одва и живы будутъ; и посѣкши проскакалъ и шпагу изъ рукъ выронилъ; да на тотъ же пожаръ ѣхалъ ближній нашъ ц. в—ва бояринъ Илья Даниловичъ Милославской, а за нимъ шли стрѣльцы, и онъ его, резидента, велѣлъ головѣ стрѣлецкому проводить на дворъ, а безчестья ему никакого учинить не велѣлъ; а люди его, резидентовы, также воровали и с нашими ц. в—ва людьми учали драться и хотѣли сѣчь, и тѣ его люди, три человѣка, взяты были в стрѣлецкой приказъ, и та шпага имъ показана, и они сказали, что шпага резидентова, и сѣкъ де тою шпагою резидентъ. Да послѣ того онъ же, резидентъ Карлъ Померенинкъ, прислалъ в стрѣлецкой приказъ письмо свое, и в томъ письмѣ его написано отца нашего, блаженныя памяти великого государя, царя и великого князя Михаила Федоровича, всеа Русіи Самодержца, его царского величества, именованье не по вѣчному докончанью, просто Михаиломъ Федоровичемъ, а то начальное и главное дѣло, что обоихъ нашихъ великихъ государствъ подданнымъ отца нашего, блаженныя памяти великого государя, царя и великого князя Михаила Федоровича, всеа Русіи Самодержца, его ц.в—ва, также и наше ц. в—ва и ваше к—на и—ва чести остерегать и во всякихъ письмахъ описывать по вѣчному докончанью. Да и напередъ сего, передъ отпускомъ нашихъ ц. в—ва великихъ и полномочныхъ пословъ, околничего и намѣстника Брянского Бориса Ивановича Пушкина с товарищи, тотъ вашъ к—на в—ва порубежные городы к державцамъ писалъ и приказывалъ многіе ссорные дѣла и межъ нами, великими государи, чинилъ ссоры и нелюбье, и о тѣхъ его ссорахъ, будучи в Свѣѣ, наши ц. в—ва великіе послы вашимъ к—на в—ва думнымъ людемъ говорили, и тому вашему к—на в—ва резиденту за тѣ ссоры ничего не учинено. И за такое его многое воровство и отпустить было не довелось, и мы, великій государь, наше ц. в—во, для вашіе к—на в—ва дружбы тому вашего к—на в—ва резиденту за такое воровство нынѣ ничего учинити не велѣли, а велѣли его отпустить к вашему к—ну в—ву, и вашему бъ к—ну в—ву исполняя с нами, великимъ государемъ, дружбу и любовь и остерегая вѣчное докончанье, тому вашему резиденту Карлу Померенинку за такое его воровство учинити жестокое наказанье, чтобъ впредь на то смотря инымъ такъ дѣлать и межъ нами, обоими великими государи, ссоры и нелюбья чинить было неповадно. Писанъ в государствія нашего дворѣ, в цар-

ствующемъ градѣ Москвѣ, лѣта отъ созданія міру 7160, мѣсяца сентября 17-го дня.

---

2. Извлеченія изъ приказныхъ дѣлъ о бытности Поммеренинга въ Москвѣ.

(*Московскій Главный Архивъ Министерства Иностранныхъ Дѣлъ, Шведскія дѣла 1648 г., № 2*).

Государю царю и в. кн. Алексѣю Михайловичу всея Русіи бьетъ челомъ свейскіе королевина величества резидентъ Карлъ Померепикъ. Въ 156 году, генваря въ 30 день, писали ко мнѣ к—на в—ва торговые люди изо Пскова и мнѣ вѣдомо учинять, что бивали они челомъ ц. в—ва воеводѣ во Псковѣ, чтобъ онъ, воевода, по вѣковѣчному мирному договору спустилъ имъ во Псковѣ в Каменемъ городѣ ходить торговать, и какъ иною какую дѣла лучица справливать; а онъ, воевода, скажетъ, что онъ про то не вѣдаетъ. Такожъ жаляца све(й)скіе торговые люди, что у нихъ беруть ефимки дешево, а не по полтинѣ, какъ государь царь и в. кн. Алексѣй Михайловичъ всея Русіи указалъ, и то све(й)скимъ торговымъ людемъ не малой убытокъ; такоже бьютъ челомъ свейскіе королевина величества торговые люди, чтобы имъ вольно было покупать в царскомъ величествѣ вотчины, в Новгородскомъ и Псковскомъ уѣздѣ, у бояръ рожь, жито и овесъ и безъ задержанія вывезти за рубежъ в свейскіе королевина величества сторонѣ (sic).

---

156 года, мая въ 23 день, билъ челомъ государю царю и в. кн. Алексѣю Михайловичу всея Русіи свейской резидентъ Карло Померепикъ словесно: послалъ де онъ с московскимъ ямщикомъ с Ивашкомъ Осиповымъ грамотки в Свею, и тѣ де грамотки в Великомъ Новѣгородѣ окольничей и воевода князь Ѳедоръ Ондреевичъ Хилковъ да дьякъ Савинъ Завѣсинъ у того ямщика взяли и ихъ роспечатали и держачи тѣ грамотки невѣдомо зачѣмъ, и то де вѣчному докончанью супротивно, и чтобъ вел. государь по вѣчному докончанью велѣлъ, которые грамотки впредь учнетъ онъ в Свею посылать, или изъ Свеи учнутъ к нему присылать с кѣмъ-нибудь, изъ Великого Новагорода пропущать безо всякаго задержанья, а в Великомъ Новѣгородѣ тѣхъ грамотокъ имать бы у нихъ не велѣть.

И дьяки, думной Назарей Чистого да Алмазъ Ивановъ, велѣли московского ямщика Ивашка Осипова сыскавъ про то роспросить.

И ямщикъ Ивашка Осиповъ сыскавъ и в посольскомъ прика допрашиванъ, а в роспросѣ сказалъ: принесъ к нему грамотку па по ворье свейского резидента Карла Померенника человѣкъ, имени ем не вѣдаетъ, и онъ, Ивашко, ту грамотку с ыными нѣмецкими грамот ками послалъ в Великій Новгородъ з братомъ своимъ двуроднымъ, с ямщикомъ же с Куземкою Дмитріевымъ, а кому Куземка ту грамотку в Великомъ Новѣгородѣ отдалъ, про то онъ не вѣдастъ, а вѣдаетъ де про то братъ его Куземка, и брата своего Куземку поставилъ в посольскомъ приказѣ.

И тотъ Куземка про то допрашиванъ, а сказалъ: грамотку свейского резидента с нимъ, Куземкою, братъ его Ивашко Осиповъ в Новгородъ послалъ, а велѣлъ отдать переводчику Михайлу Сахарникову, и ту де резидентову грамотку с ыными нѣмецкими грамотками взяли у него в Новѣгородѣ окольничей и воевода князь Федоръ Ондреевичъ Хилковъ да дьякъ Савинъ Завѣсинъ.

И дьяки, думной Назарей Чистого да Алмазъ Ивановъ, велѣли послать государеву цареву и в-го кн. Алексѣя Михайловича всея Русіи грамоту в Великій Новгородъ к окольничему и воеводѣ ко князю Ѳедору Ондреевичу Хилкову да к діаку Савину Завѣсину, чтобъ они допросили переводчика Михайла Сахарникова,—тѣ нѣмецкіе грамотки, которые взявъ они у ямщика Куземки отдали тому Михайлу, кому онъ, Михайло, ихъ роздалъ и свейского резидента грамотку кому отдалъ; а впередъ свейского резидента грамотокъ однолично бъ они в Великомъ Новѣгородѣ задерживать не велѣли, а велѣли свейского резидента з грамотками изъ Великого Новагорода к Москвѣ и за рубежъ пропущать безо всякого задержанья.

И государева грамота в Великій Новгородъ послана.

—

156-го года, іюня въ 9-й день, былъ в посольскомъ приказѣ свейской резидентъ, билъ челомъ государю, что де в нынѣшнее смутное время сожгли у него дворъ, и животы будто пограбили царского величества подданные; а в вѣчномъ де докончаньѣ, въ 21-й статьѣ, о томъ написано...

И приносилъ о томъ челобитную, и впредь только пришлетъ о томъ челобитную, и челобитная у него имать ли?

А говорилъ, и в челобитной его написано, чтобъ великій государь его ц. в—во, велѣлъ тѣхъ воровъ по вѣчному докончанью сыскивать и грабежные животы велѣлъ отдать, а дворъ построить попрежъ каковъ былъ, изъ своей ц. в—ва казны.

Указалъ государь челобитную у резидента взять, и будетъ у него в челобитной про грабежъ написано, и у него челобитныя не имать, а указать ему: присылалъ онъ толмача своего послѣ пожару на другой день, билъ челомъ государю о стрѣльцахъ, и по государеву указу спрашивалъ его про грабежъ окольничей Борисъ Ивановичъ Пушкинъ, и толмачъ его сказалъ, что у него, опрочь хоромъ, что згорѣли, животовъ будто у него не пропало.

Написать посломъ в наказъ в запасныхъ статьяхъ [51]).

—

Переводъ с челобитные, что подалъ в посольскомъ приказѣ дьяку Алмазу Иванову свейской резидентъ Карлъ Померенникъ в нынѣшнемъ во 156 году, іюля въ 1 день.

Великій государь царь и вел. кн. Алексѣй Михайловичъ всея Русіи и иныхъ. Вашему царскому величеству дополна вѣдомо, что ея королевино величество свейской моей всемилостивые королевы меня, ниже сего написанного, послала к вашему царскому величеству для воздержанія тое великіе сосѣдственной дружбы, которая уставлена межъ вами, обоими великими государи, и вашими великими государствы по вѣковѣчному мирному договору; и какъ я отъ ея королевина величества вѣрющую грамоту вашему царскому величеству подалъ и ваше царское величество велѣли мнѣ милостиво сказать, что мнѣ ото всякого насильства и неправды оборонену быть, и за то я вашему ц. в—ву покорностью челомъ бью. А в Столбовскомъ мирномъ договорѣ, въ 21-й статьѣ, явственно объявлено и написано: будетъ вашего ц. в—ва подданные нѣкоторые скопятца и учинятъ ея к—на в—ва свейскимъ подданнымъ нѣкоторую пикоту, и вашему ц. в—ву не токмо что велѣть сыскать и наказанье учинить, но и тѣ убытки заплатить. А нынѣ иные хотятъ говорить, что то разумѣть только лише про порубежные мѣста, а ваше ц. в—во, какъ есть высокоразумный государь, добрѣ видите, что на рубежахъ больши несмиренства бываетъ, нежели в иныхъ мѣстахъ в землѣ, и для того тѣ несмиренные мѣста именуютца рубежные мѣста; а коли та дружба, которая межъ обоими великими государи и ихъ великихъ государствъ такова велика, что

[51]) Тутъ разумѣется, очевидно, отправленное въ Швецію въ мартѣ мѣсяцѣ слѣдующаго 1649 года посольство Бориса Ивановича Пушкина съ товарищами. Въ наказъ, данный этому посольству, дѣйствительно включена была статья о пожарѣ и разграбленіи шведскаго двора во время московскаго бунта 2 и 3 іюня 1648 г. См. выше стр. 142—143. Ср. также стр. 256—257.

никоторымъ тѣхъ великихъ государей поддапнымъ другъ другу неправду не чинить ни в какихъ мѣстахъ, а какъ то учинится на рубежѣ, гдѣ не смиренномъ мѣстѣ, и про такихъ, которые что учинятъ, не только что сыскать, но и наказанье безъ милости чинить и убытки, которые учинились, заплатить; кому жъ говорить, чтобы в его ц. в—ва великомъ стольномъ городѣ Москвѣ паипаче того смиренью и надежности не быти, нежели в порубежныхъ мѣстахъ, и я надеженъ на ваше царского величества богобоязнива (sic) христіанского государя, потому что я сюда присланъ для воздержанья доброго сосѣдства и дружбы межъ обоихъ государствъ, что велите мнѣ воздать по мирному договору такъ же, какъ и инымъ, надъ которыми на рубежахъ неправда учинитца. А іюня въ 3 числѣ учинилось не посланьемъ Божіимъ и не грѣшною мѣрою, но отъ воровскихъ скопщиковъ и зажигальщиковъ, которыхъ нѣсколькіе убиты, а иные поиманы и в поманьѣ сидятъ, и отъ того свѣйской дворъ и немалая часть животовъ моихъ згорѣло; а хоть было можно отъ пожару животы уберечь, и однако многіе воровскіе люди, грабельщики, тому помѣшали и ломилися в ворота, и покамѣстъ мы ворота берегли, чтобъ ихъ на дворъ не впустить, и они конюшню зажгли, что я одва и самъ ушелъ, а одинъ изъ тѣхъ на свейскомъ дворѣ и згорѣлъ. И для того вашему ц. в—ву покорностью бью челомъ, чтобы по вашему ц. в—ва язанію и по Столбовскому вѣковѣчному мирному договору, чтобы ваше ц. в—во тѣхъ, которые к той шкотѣ причинны были, велѣлъ бы заплатить по тому, что мнѣ учинилось, с тысячу съ шестьсотъ рублевъ, и ваше бы царское величество изволилъ приказать, чтобы свейской дворъ опять построить и убытки мои заплатить, и впередъ меня отъ такого страху и отъ насильства оберегать, какъ то пристоитъ к доброму сосѣдству и к дружбѣ, которая межъ вами, великими государи, и вашими великими государствы, и язъ долженъ буду вашего царского величества справедливству вельми хвалитца, а ся королевино величество, свейская моя всемилостивая королева, воздастъ вашего ц. в—ва поддапнымъ паче милостію, нежели иныхъ иноземецкого народу, которые тутъ пребываютъ. Вашему ц. в—ву предаю в сохраненіе Божією милостію, а себѣ воздаю вашу ц. в—ва милостиво оборопенье покорностью и дожидаюся милостива отвѣту.

Вашему царскому величеству покорной готовой слуга
Карлъ Померенинкъ.

—

...А в извѣтномъ писмѣ переводчика Михайла Сахарникова написано:

В прошломъ во 148-мъ году, августа въ 16 день, приходилъ в Великій Новгородъ изъ Ругодива свейской подданной ямлянинъ Костя Ларіоновъ сынъ Кока з грамотами и в роспросѣ де сказалъ имъ, переводчикомъ, Михайлу Сахарникову да Ондрею Иванову, что тѣ грамотки отъ торговыхъ людей, послать ихъ к Москвѣ к торговымъ нѣмцамъ, к Петру Марселису, и они, переводчики, узнали, что тѣ грамотки не торговыхъ людей, а посланы онѣ отъ ругодивского держанца к Москвѣ к свейскому резиденту к Петру Крузбіорну, и принесли тѣ грамотки в приказъ и отдали боярину и воеводѣ князю Ондрею Васильевичу Хилкову; и тѣ грамотки посланы ко государю к Москвѣ в посольской приказъ, а мужикъ Костка отпущенъ назадъ за рубежъ.

А послѣ того приходилъ тотъ же Костя изъ Ругодива в Великій Новгородъ и, не объявяся в Новѣгородѣ государеву боярину и воеводѣ, пришелъ к Москвѣ тайно и жилъ на Москвѣ у свейского резидента у Петра Крузбіорна и доводилъ на Москвѣ на свейскихъ перебѣщиковъ, которые жили подъ Москвою за государемъ и за боляры, и по его доводу многіе перебѣжчики подъ Москвою сысканы и в Свею выданы; а послѣ того тотъ же Костка пришолъ с Москвы в Великій Новгородъ и говорилъ на свейскихъ перебѣщиковъ, гдѣ хто за кѣмъ живетъ, и сказывалъ свейскимъ людемъ, и переводчикъ Михайло Сахарниковъ, провѣдавъ про то, объявилъ воеводѣ князю Семену Урусову, и князь Семенъ Урусовъ велѣлъ того Костьку за то посадить в тюрму, и сидѣлъ в тюрмѣ долгое время. А какъ в прошломъ во 155-мъ году пріѣхали в Великій Новгородъ свейскіе послы Прикъ Гульденстирнъ с товарищи, и спрашивали тѣ свейскіе послы про того мужика Костку, гораздо хотѣли с нимъ свидѣтца для-ради перебѣжчиковъ и всякихъ вѣстей отъ него провѣдати, и переводчикъ, про то провѣдавъ, извѣстилъ воеводѣ князю Семену Урусову, и воевода князь Семенъ Урусовъ велѣлъ того мужика сыскати поскорѣ и посадить в тюрму, чтобъ ему с послами не видѣтца, и про то [illegible] тотъ Костка в тюрмѣ сидитъ и [illegible] в тюрмы присланы к нимъ к послам. И [illegible] Урусов[illegible] того мужика [illegible] тюрмы [illegible] и сидѣлъ [illegible] мужика с Ху[illegible] [illegible] А [illegible] М[illegible] [illegible] [illegible] [

(sic) тому мужику с свейскими послами не далъ. А послѣ свейскихъ пословъ тотъ Костка, по челобитью жены его, изъ Хутыня монастыря свобожень и данъ на поруки, и жилъ в Великомъ Новѣгородѣ тайно и не в тяглыхъ людехъ, а чѣмъ промышлялъ,—того не вѣдомо.

И окольничей князь Федоръ Ондреевичъ и дякъ Савинъ велѣли того зарубежского мужика Костку Коку до государева указу дать за пристава. А какъ государевы послы отпущены будутъ в Свею, и того мужика убойцу послать с послами в Свею, а государевымъ посломъ написать в наказъ, какъ будутъ у свейскіе королевы и з думными людми в отвѣтѣ, велѣть про того убойцу говорить, чтобъ его за его воровство, что онъ убилъ рядового сторожа, велѣли казнить, чтобъ инымъ такъ воровать и до смерти побивать было не повадно; а мужика Костку Коку, на которого извѣщалъ переводчикъ Михайло Сахарниковъ, велѣть прислать к Москвѣ скована за приставы и велѣть дорогою беречь накрѣпко, чтобъ з дороги у пристава не ушелъ и дурна надъ собою какого не учинилъ. Послать. государева грамота тотчасъ.

—

Лѣта 7156-го, іюня въ 27-й день, по государеву цареву и вел. кн. Ал. Мих. всея Русіи указу память боярину князю Семену Васильевичу Прозоровскому да дьякамъ.....
Велѣть дать свейского резидента Карла Померенинка человѣку Матвѣю Лаврентьеву отъ Москвы до Архангельского города подводу с телѣгою и с проводникомъ, а отъ Архангельского города до Москвы подъ резидентовы заморскіе запасы десять подводъ с телѣги и с проводники, а водянымъ путемъ—судно и кормщика и гребцовъ, счетчи противъ подводъ.

—

Переводъ с свейской с печатной с вѣстовой тетради, что прислалъ в посольской приказъ к дьякомъ, к думному к Михайлу Волошенинову да к Алмазу Иванову, свейской резидентъ Карлъ Померенинкъ с толмачомъ своимъ с Томасомъ в нынѣшнемъ во 156-мъ году іюля въ 23-й день.

Перечневое объявленіе про одолѣніе королевина свейского войска, что они одолѣли надъ недругами своими мая въ 7-й день, въ 1648 году, двѣ мили отъ города Аузборха... (*слѣдуетъ далѣе описаніе сраженія*).

—

156 года, іюля въ 26-й день, в посольскомъ приказѣ дьякомъ, думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову, сказывалъ свейской резидентъ Карло Померенинкъ: по указу великого государя ц. и

... изъ его ц. в—ва казны ко... государыни ихъ свейскіе королевы ... торговымъ людемъ, за сѣмки ... а какъ де Свеяне учнутъ тѣмъ лю... денегъ учнутъ прошать, и тѣ де ... с... имать, и какъ де они, Свеяне, по... за долгъ, или на товары смѣняютъ по ... по 16-ти алтынъ, а кружовой по ... тѣ де пору у тѣхъ перекупщиковъ тѣ ... тою меншею цѣною, почему они, ... за долгъ или на товары возьмутъ; и в томъ ... людемъ, чинятца большіе убытки, и чтобъ ... о томъ с ц. в—ва бояры и думными ... послы договорились.

—

... къ думному дьяку М. Ю. Волошенинову).

... господину моему Михайлу Юрьевичу, ... доложилъ великому государю царю ... Михаиловичу, всея Русіи самодержцу, подписан...

... величества, свейская моя всемилостивѣйшая ко... мнѣ писано (sic), что ея королевская величества ... царского величества великіе посли, и для пихъ ... приготовленно (sic), и по ея королевская величества ... великихъ пословъ, на рубежи честно принимати ... рубежать к ея королевину величества (sic) в Стокгольм. ... Михайла Юрьевичь, учини мнѣ вѣдомо, какъ великіе ... Москвы отпущены будутъ, чтобъ мнѣ о томъ ... величества.

... королевина величества свейскіе ... какъ бывали и нынѣ же пишутъ, ... ему договору к воеводѣ во ... торговымъ людемъ вольно ... имать челобитенъ своихъ ... сбирывать. И не емлютъ у ... по полтинѣ, какъ уговорено, ... конейки шестнадцать алтынъ; ... отписать к воеводѣ псковскому о томъ ... слушано. И тотъ, которой ...

мокъ на мелкихъ денегъ мѣнять, Федоръ Омельяновъ, и онъ скажетъ у себе мелкихъ денегъ нѣтъ, и какъ наши торговые люди за долгъ платятъ ефимками, берутъ у нихъ ефимки по 15 алтынъ с копейкою и безъ копейки шестнадцать алтынъ, и онъ, Федоръ Омельяновъ, вымѣняетъ у нихъ на то жъ цѣны ефимки, и тѣмъ нашимъ торговымъ людемъ станутъ великіе убытки; такожъ свейскіе торговые люди жалуются, что ихъ долго задержатъ в проѣздахъ на рубежахъ; проѣжные (sic) грамоты не даютъ, правятъ у нихъ много денегъ не по ихъ работы.

Ея королевина величества гонецъ Андресъ Фрасъ жалится на царского величества переводчика в Новѣгородѣ на Михайла Розитина, что онъ, Михайла, его неизорилъ и бранилъ всякую неподобную бранью и силно заставилъ показаться его грамоты и грозилъ на его, что его не отпуститъ ни с мѣста, пока онъ грамоты свои не покажетъ, и онъ, Михайло, видя его грамоты, однако задержалъ его, 5 дней не отпустилъ; такого насильства и безчестья ея королевины величества не в терпѣнье будетъ; царского величество не велитъ тому Михайлу за то наказанье учинить, и я буду о томъ ея королевины величества, моей всемилостивыя королевы, покорно вѣдомо учинить.

Такожъ уговорено в мирномъ договорѣ, что обоимъ великимъ государевымъ гонцомъ дати подводъ, пристава и корму, ея королевина величества гонцу в Русскомъ государствѣ, и его царского величества гонцу в Свейскомъ государствѣ; и нынѣ ея королевина величества гонцу в Русскомъ государствѣ нигдѣ кормъ не дано, не по прежнему договору, и какъ царского величества гонцы в Свейскомъ государствѣ оберегаютъ и почитаютъ.

Прежъ сего воеводамъ в Новѣгородѣ за обычай стало нашихъ грамотокъ.... распечатать, и то непристойно к тому доброму сосѣдственной дружбы .....

.....

что учинено межъ обоими великими государями; буде не перестанутъ такъ дѣлать, и я о томъ стану ея королевины величества отписать.

И чтобъ государь царь и вел. кн. Алексѣй Михайловичъ, всея Русіи самодержецъ, велѣлъ по прежнему моему челобитью свейского двора строить и моихъ убытковъ платить, что стало отъ царского величества подданныхъ, волнованцовъ и зажигалниковъ, а не отъ Божіе попущенье или грѣховнымъ дѣломъ.

По приказу ея королевина величества велѣно мнѣ доложить государю царю и в. кн. Алексѣю Михайловичу о нашихъ бѣглыхъ

указу велѣно в Великомъ Новѣгородѣ и во Псковѣ у Свеянъ, которые привезутъ ефимки, имать в его ц. в—ва казну, а Свеяномъ за тѣ ефимки давать—за любской по полтинѣ, а за крыжовой по 16 алтынъ; и того де государева указу в Великомъ Новѣгородѣ и во Псковѣ не исправляютъ, по той указной цѣнѣ за ефимки Свеяномъ денегъ не даютъ, а даютъ по меншой цѣнѣ. И говорилъ резидентъ о томъ пространно, широкими розговоры, и чтобъ великій государь, его ц. в—во, велѣлъ по прежнему своему государеву указу в Великомъ Новѣгородѣ и во Псковѣ у Свеянъ, которые привезутъ ефимки, давать по своей государевѣ указной цѣнѣ, за любской ефимокъ по полтинѣ, а за крыжовой по 16 алтынъ безволокитно.

—

157 года, декабря въ 7-й день, в посольскомъ приказѣ у дьяковъ, у думного у Михайла Волошенинова да у Алмаза Иванова, былъ свейской резидентъ Карлъ Померенинкъ, и говорилъ: писали де к нему изо Пскова государыни его, свейскіе королевы, подданной, ругодивского бурмиста спиъ, что довелось имъ, Свеяномъ, во Псковѣ платить государевыхъ таможенныхъ пошлинъ, и они де учали было платить пошлины ефимками по указной цѣнѣ, и в таможенные де пошлины ефимками у нихъ не взяли, и ихъ де, Свеянъ, в таможнѣ обесчестили, велѣли бить на правежѣ при многихъ людехъ и доправили на нихъ пошлины русскими деньгами.

Да во Псковѣ жъ де Свеянъ для челобитья в городъ не пущаютъ. А какъ де были у ц. в—ва к—на в—ва послы, и по ц. в—ва указу его ц. в—ва бояре в отвѣтѣ имъ, посломъ, объявили, что во Псковѣ для челобитья Свеянъ в городъ пущать велятъ.

—

(*Моск. Главн. Арх. Мин. Иностр. Дѣлъ, Шведскія дѣла 1648 г., № 3*).

...И декабря въ 21-й день (1648 г.) по государеву цареву и в. кн. Алексѣя Михайловича всея Русіи указу былъ в посольскомъ приказѣ у діяковъ, у думпого у Михайла Волошепинова да у Алмаза Иванова, свѣйской резидентъ Карлъ Померепинкъ, и сказано ему про государевыхъ пословъ, что вел. государь царь и в. кн. А. М., всея Русіи самодержецъ, его ц. в—во, посылаетъ своихъ ц. в—ва великихъ и полномочныхъ пословъ, окольничего и намѣстника брянского Бориса Ивановича Пушкина с товарищи, к велеможной государынѣ ихъ, к сѣ к—ну в—ву, а с ними дворяне и переводчики и толмачи г подъячіе и ихъ посольскіе и дворянскіе люди по прежнему, как

томъ напередъ сего писано изо Пскова в Ригу державцомъ, и онъ бы, резидентъ, вѣдая межъ великого государя, его ц. в—ва, и государыни своей, сѣ к—на в—ва, дружбу и любовь и вѣчное докончанье, отписалъ отъ себя в Ригу к державцу про тѣхъ ц. в—ва великихъословъ, чтобъ имъ на рубежѣ изготовили пристава и кормъ и подводы, и корабли изъ Риги и провожатыхъ, и отпустилъ бы ихъ ко государынѣ своей, к еѣ к—ну в—ву, не задержавъ.

И свѣйской резидентъ Карло Померенникъ говорилъ, что онъ о тѣхъ ц. в—ва великихъ послѣхъ в Ригу к державцу отъ себя отпишетъ и вѣдомо ему учинитъ, а пошлетъ о томъ нарочно с Москвы в Ригу гончика своего, а что к нему, резиденту, рижской державецъ о томъ отпишетъ, и онъ, резидентъ, про то в посолскомъ приказѣ вѣдомо учинитъ.

Того жъ дни ему жъ, резиденту, говорено, что послѣ пожарного времени по ц. в—ва указу, а по его, резидентову, челобитью, велѣно у него быть на дворѣ для всякого береженья стрѣльцомъ, и нынѣ ему стрѣльцы надобны ли?

И резидентъ Карло Померенникъ сказалъ, что ему нынѣ стрѣльцы не надобны, потому что дворъ огороженъ и стрѣльцомъ быти не для чего.

И по приказу діаковъ, думного Михайла Волошенинова да дьяка Алмаза Иванова, посланъ в стрѣлецкой приказъ посольского приказу толмачъ Данилко Потаповъ, а велѣно ему в стрѣлецкомъ приказѣ діакамъ сказать, чтобъ они велѣли стрѣльцовъ, которые стоятъ у резидента на дворѣ, свесть и быть имъ впредь у него не велѣли.

—

(*Моск. Главн. Архивъ Мин. Иностр. Дѣлъ, Шведскія дѣла 1649 г., № 4*).

Говорити свѣйскому резиденту Карлу Померенинку:

В нынѣшнемъ во 157 году, февраля во 2 день, писали к вел. государю нашему ц. и в. к. А. М. всея Русіи изо Пскова ц. в—ва околничей Микифоръ Сергѣевичъ Собакинъ да дьякъ Иванъ Дмитреевъ, что ц. в—ва торговыхъ людей в Ригѣ гостина двора дворникъ Юрка Стрижъ с салдаты биля и грабили, а иныхъ сѣкли, и многіе насилства чинили надъ ними безвинно и пенные денги на нихъ правили самоволствомъ. А порозпь обиды чинили:

У псковитина у Сенки Гробникова взяли 10 сомковъ, у Ооопки Русинова 6 сомковъ, у Ивашка Чермного 4 сомка. Да ихъ же и печерскихъ дву мужиковъ по наученью судей и бурмистровъ били и

грабили и одного печерского мужика посѣкли топоромъ. Московитина Корнилка Кирилова на гостинѣ дворѣ держали мѣсяцъ неволею, з двора не пущали, и кунить было ему и инымъ торговымъ людемъ ѣствы и питья не повелено, и морили его голодомъ, и что было у него, Корнилка, и у иныхъ торговыхъ людей, у москвитина жъ у Ролка Васильева да у новгородца у Иванова племянника Стоянова у Ивашка да у псковитина у Оонки Русинова, продано товаровъ Свѣяномъ, и за тотъ товаръ к тѣмъ купцомъ в Ригу для тѣхъ денегъ за товаръ з гостина двора не пущали, и тѣмъ купцомъ ходить к нимъ заказали, и тотъ ихъ многой товаръ пропадаетъ безденежно, и они о томъ насилствѣ на того дворника Юрку Стрижа в Ригѣ многижды били челомъ, и рижской воевода имъ сыску и управы на того Юрку Стрижа не далъ.

Да по наученью судей и бурмистровъ Корнилка Кирилова били и грабили, и выдавъ ихъ головою, велѣли вѣдать во всемъ тому жъ дворнику Юркѣ Стрижу, а у Корнилка за продажной ево товаръ в Ригѣ на Свѣянехъ не взято пити сотъ рублевъ.

Псковитину Васкѣ Пузову взяти в Ригѣ на Свѣянехъ на торговыхъ людехъ по кабаламъ за продажной его товаръ 190 ефимковъ, и тѣхъ ефимковъ ему не платятъ.

Яшкѣ Русинову взяти в Ригѣ на Свѣянехъ на торговыхъ людехъ за товаръ по кабаламъ и безъ кабалныхъ 200 ефимковъ, и они для тѣхъ своихъ взятковъ, боися нѣмецкихъ людей насилствъ, ѣхати в Ригу не смѣютъ.

В нынѣшнемъ во 157 году, о Николинѣ днѣ, ѣздилъ за нѣмецкой рубежъ в Ригу Печерского монастыря крестьянинъ Юшко Корноуховъ по печерской проѣзжей с сырымъ спѣтомъ и стоялъ в Ригѣ на гостинѣ дворѣ, и тотъ спѣтъ у него нѣмецкіе люди с салдаты учали имать грабежомъ безденежно и ево бить и сѣчь, и посѣкли топоромъ пониже лѣвыя лопатки, и онъ отъ того лежалъ в Ригѣ недѣли з двѣ.

И тотъ печерской крестьянинъ Юшко во Псковѣ досматриванъ, и у него два кавтана и рубаха просѣчены, и подъ лѣвымъ плечомъ посѣчено болно.

Москвитинъ торговой человѣкъ Ѳролко Васильевъ былъ за рубежемъ в Ригѣ 22 недѣли и стоялъ на гостинѣ пріѣзжемъ дворѣ, и на томъ дворѣ ево, Ѳролка, покралъ дворникъ свѣянинъ Юрка Стрижъ, розломавъ шкатулу, выпялъ 169 золотыхъ червонныхъ, и онъ, Ѳролко, на того дворника Юрку в той кражѣ билъ челомъ рижскому губернатору и на ратушѣ о сыску, и рижской губернаторъ ему в той кражѣ суда и сыску не далъ; да у него же, Ѳролка, ратушные бур-

мистры отняли сильно три пары соболей, цѣна 50 руб., и отнявъ его, Ѳролка, з братомъ ево Игнашкомъ посадили в тюрму, и в тюрмѣ онъ, Ѳролко, сидѣлъ три дни, а братъ его сидѣлъ шесть недѣль.

А пріѣзжей гостинъ дворъ, на которомъ ставятца ц. в—ва торговые люди, за городомъ, отъ Риги с версту.

И такіе обиды и насилства чинятца ц. в—ва торговымъ людемъ в Свѣйской землѣ отъ еѣ к—на в—ва подданныхъ мимо вѣчного докончанья.

А тебѣ бъ, резиденту, о томъ к государынѣ своей, къ еѣ к—ну в—ву, отписати, чтобъ еѣ к—но в—во велѣла послать свое повелѣніе в Ригу к губернатору, про тѣ обиды, которые ц. в—ва торговымъ людемъ починили в Ригѣ к—на в—ва подданные, велѣла бъ сыскать до пряма и по сыску указъ учинить вправду и взятое имъ дать, а тѣмъ людемъ, хто такъ дѣлалъ, велѣла бъ наказанье учинить, и впредь бы ц. в—ва торговымъ людемъ, которые учнутъ пріѣзжати в Ригу и в иные еѣ к—на в—ва городы, никакова утѣсненья и обидъ не чинили и во всемъ бы имъ в торговомъ дѣлѣ была поволность, и долги свои выбирать и харчъ себѣ покупать было бъ волно, какъ и в ц. в—ва сторонѣ еѣ к—ва в—ва подданнымъ торговымъ людемъ во всемъ торговомъ дѣлѣ поволность.

—

Написано в докладъ.

В нынѣшнемъ во 157 году, декабря въ 7 день, в посолскомъ приказѣ дьякомъ, думному Михайлу Волошенинову да Алмазу Иванову, свѣйской резидентъ Карло Померенникъ говорилъ: в прошломъ де во 156 году, какъ были на Москвѣ у великого государя ц. и в. к. А. М., всеа Русіи самодержца, свѣйскіе послы Ирикъ Гульденстернъ с товарыщи, и будучи в отвѣтѣ ц. в—ва з бояры и з думными людми, говорили о хлѣбной покупкѣ, чтобъ ц. в—ву по прошенью свѣйскіе королевы поволити еѣ подданнымъ Свѣяномъ в его ц. в—ва государствѣ, в Новгородцкомъ и во Псковскомъ уѣздехъ, хлѣба купить. И свѣйскимъ де посломъ в отвѣтѣ сказано: какъ в ц. в—ва землѣ хлѣбъ в которомъ году родитца, и ц. в—во поволитъ имъ, Свѣяномъ, хлѣба купить, что мочно. И нынѣ де в ц. в—ва землѣ, в Новгородцкомъ и во Псковскомъ уѣздахъ, хлѣба родилось слишкомъ, и чтобъ ц. в—во поволилъ в Новгородцкомъ и во Псковскомъ уѣздехъ купить имъ, Свѣяномъ, хлѣба.

И декабря въ 11 день, по государеву цареву и в. к. А. М. всеа Русіи указу, посланы его государевы грамоты в Новгородъ и во Псковъ

к околничимъ и к дьякомъ и в Сумерскую волость к приказному, а велѣно имъ в Новѣгородѣ и во Псковѣ допросити посадцкихъ и всякихъ жилетцкихъ людей и уѣздныхъ крестьянъ и сумерскихъ крестьянъ: в прошломъ во 156 году в Новгородцкомъ и во Псковскомъ уѣздехъ и в Сумерской волости хлѣбъ ржаной и яровой родился ли, и которого хлѣба болши родилось, ржаново ли, или ярового, и в какову цѣну нынѣ которой хлѣбъ порознь, ржаной в московскую честь, купятъ, и сколко четей косго хлѣба мочно изъ Новгородцкого и изо Псковского уѣзду за рубежъ в свѣйскую сторону продать, а чтобъ имъ, новгородцомъ и псковичамъ, посадцкимъ и всякимъ жилетцкимъ людемъ и уѣздным крестьяномъ, себя хлѣбомъ не оскудить. Да о томъ о всемъ велѣно имъ отписать ко государю к Москвѣ подлинно.

И генваря въ 25-й день писали ко государю царю и в. к. А. М. всеа Русіи изъ В. Новагорода околничей князь Ѳедоръ Андреевичъ Хилковъ да дьякъ Савинъ Завѣсинъ и прислали челобитную за руками Юрьева монастыря архимарита Иларіона да Ѳутынского монастыря архимарита Варлама да Вяжицкого монастыря игумена Іосифа з братьею, да скаску новгородцовъ, посадцкихъ и всякихъ жилетцкихъ людей.

А в челобитной тѣхъ монастырей архимаритовъ з братьею написано, что у нихъ и у крестьянъ ихъ хлѣба по оскуду, для того что по многимъ мѣстамъ хлѣбъ морозомъ побило.

А в скаскѣ новгородцовъ и всякихъ жилетцкихъ людей написано: в прошломъ де во 156 году в Новгородцкомъ уѣздѣ хлѣбу ржаному и яровому учинился недородъ, и купятъ в Новѣгородѣ четверть ржи в московскую мѣру по 30 алтынъ, а у нихъ, посадцкихъ людей, никакова запасного хлѣба нѣтъ. Тако жъ и у служилыхъ людей, у стрѣлцовъ и у казаковъ, запасного хлѣба нѣтъ же, а за хлѣбъ стрѣльцы и казаки емлютъ денгами изъ государевы казны и покупаютъ хлѣбъ в В. Новѣгородѣ, а нынѣ де и купить хлѣба нечево, потому что дворяне и дѣти боярскіе и крестьяне, заслыша государеву грамоту, в В. Новгородъ хлѣба на продажу никакова не везутъ, а у которыхъ дворянъ и у дѣтей боярскихъ былъ хлѣбъ в Новѣгородѣ в житницахъ для опасного времяни, и они тотъ хлѣбъ повезли к себѣ в помѣстье и хотятъ продавать в Свѣйскую землю, а в ту де Свѣйскую землю изъ Новгородцкого уѣзду хлѣба продавать невозможно, отъ хлѣбной дороговизны и отъ недороду помереть имъ будетъ и самимъ голодною смертью. А на Москвѣ о томъ новгородцы подали челобитную за руками своими.

А изъ Сомерскіе волости государевы крестьяне в В. Новгородъ хлѣба никакова на продажу не возятъ, а продаютъ за рубежъ всякой хлѣбъ и заповѣдные товары, и скотину, и пеньку, и сало, и ленъ, и к нимъ пріѣзжая Свѣяне купятъ, а государева таможенная пошлина с тое покупки пропадаетъ, потому что отъ Сумерскіе волости заставъ на рубежѣ нѣтъ, и хлѣбъ к нимъ проходитъ, и безъ заставы тамъ быти невозможно.

А какъ В. Новгородъ до разоренья былъ в болшой волности и пятины всѣ были жилы, и в то время никуды изъ Новагорода хлѣба и отвозъ не важивали, а болшой привозъ хлѣбу былъ в Новгородъ изъ московскихъ городовъ. И будетъ нынѣ в такую великую хлѣбную скудость повелитъ нѣмецкимъ людемъ хлѣбъ покупать, и имъ всѣмъ, новгородцомъ, голодною смертью помереть. А ивапегородцы в Новгородцомъ уѣздѣ изъ Лятчины и изъ Скомра хлѣбъ и всякіе товары покупая, украдомъ провозятъ к Ивангороду по вдовской дорогѣ, потому что заставы на той дорогѣ не бывали и нынѣ нѣтъ.

А изо Пскова околничей Микиѳоръ Сергѣевичъ Собакинъ и дякъ Иванъ Дмитреевъ и изъ Сумерской волости Константинъ Кайсаровъ о томъ хлѣбѣ, родился ли и в какову цѣну купятъ и сколько мочно какова хлѣба за рубежъ продать, к государю к Москвѣ не писывали.

Лѣта 7158, сентября въ 1 день, по государеву ц. и в. к. А. М. всеа Русіи указу, боярину князю Ивану Никитичу Хованскому да думному дворянину Богдану Ѳедоровичю Нарбѣкову да дьякомъ Ивану Патрѣкееву да Ортемью Хватову. Велѣти имъ дати государева жалованья и стола мѣсто свѣйскому резиденту Карлу Померенину: полъ переда говядины, полость свинины и ветчины, боранъ живой, пятеро куровъ, хлѣбовъ и колачей на гривну, людемъ сво, семи человѣкомъ, по хлѣбу двуденежному да по калачю денежному, для того что онъ сегодни видѣлъ государскіе очи.

Лѣта 7158, сентября въ 1 день, по государеву ц. и в. к. А. М. всеа Русіи указу, боярину князю Михаилу Петровичю Пронскому да дьякомъ Ѳедору Иванову да Микиѳору Валцову. Велѣти имъ дати государева жалованья свѣйского резидента Карла Померенина людемъ, семи человѣкомъ, и стола мѣсто питья по 4 чарки вина человѣку, да всѣмъ вмочо ведро меду да полтора ведра пива, для того что резидентъ сево дни видѣлъ государскіе очи.

VI.

1647—1650 гг. Донесенія королевѣ Христинѣ и письма къ королевскому секретарю шведскаго резидента въ Москвѣ Карла Поммеренинга.

(Переводъ со шведскаго).

(*Шведскій Государственный Архивъ въ Стокгольмѣ, отдѣлъ „Muscovitica“*).

1. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 15 сентября 1647 г.

Державнѣйшая, всемилостивѣйшая королева.

Вашего королевскаго величества великіе послы, которыхъ я по милостивому повелѣнію ваш. кор. в—ства до сего дня сопровождалъ и въ распоряженіи которыхъ я находился, 25-го числа истекшаго августа мѣсяца благополучно прибыли въ Москву со всею ихъ свитою послѣ обычныхъ у московитянъ препирательствъ какъ на границѣ, такъ и на всемъ пути, и наконецъ у Москвы и въ самой Москвѣ они встрѣчены были по обычаю: дѣйствія русскихъ въ этихъ случаяхъ останутся одинаковыми, какъ двѣ капли воды (uf ovum ovo et lac lacti). Русскій посолъ Баимъ Ѳедоровичъ Болтинъ (Abaijm Fedrowitz Boltim), ясельничій (krubbemestare) его царск. в—ства, ѣхавшій въ Данію, встрѣтилъ пословъ 14-го августа у Торжка (Torssauck). Ваш. кор. в—ства гофъ-юнкеру [52]) не дозволено было приблизиться къ послямъ (русскимъ) и говорить съ ихъ свитою; какъ говорятъ здѣсь, онъ (т. е. Болтинъ) долженъ предложить дружбу молодого великаго князя и попросить о возвращеніи тѣхъ писемъ господина отца его царск. в—ства и патріарха, въ которыхъ изъявлено было согласіе на сватовство графа Вольмара (Вальдемара),—на какихъ условіяхъ, я еще не знаю [53]). Пребывающій здѣсь польскій посолъ Адамъ

---

[52]) Т. е. автору донесенія, Поммеренингу.

[53]) Баимъ Ѳедоровичъ Болтинъ участвовалъ, въ качествѣ воеводы, во второй польской войнѣ при царѣ Михаилѣ Ѳедоровичѣ (между прочимъ взялъ Нов-

Кисель, который русской вѣры и сегодня получитъ свой отпускъ, хочетъ полюбовно рѣшить споръ, бывшій о польской и русской границѣ, при чемъ онъ уступаетъ Русскимъ нѣсколько городовъ. Находящіеся въ его свитѣ нѣмцы разсказываютъ, далѣе, что великій князь по просьбѣ посла соглашается выставить противъ Татаръ такое же сильное войско, какое Поляки выставятъ противъ Турокъ или Татаръ. Численность этого войска будетъ опредѣлена на ближайшемъ сеймѣ въ Польшѣ. Венеціанцы при этомъ помогутъ деньгами.

городъ Сѣверскій). См. Книги Разрядныя, т. II, стр. 382, 354, 421—422 и др.— Въ 1647 году, 15 іюля, „великій государь царь и великій князь Алексѣй Михайловичъ, всея Русіи самодержецъ, велѣлъ дворянину и наѣстнику серпуховскому Ивану Ѳедоровичю Болтину да дьяку Осипу Семеновичу Пустынникову ѣхать к брату своєму, другу и сосѣду, великому государю Хрестьянусу, королю Данскому и иных, в послѣхъ для своего государева и земского дѣла". См. наказъ Болтину и Пустынникову въ Главномъ Архивѣ Министерства Иностранныхъ Дѣлъ, Датскія дѣла 1647 г., № 1. Какъ видно изъ этого наказа, а также изъ статейнаго списка Болтина (тамъ же, Датск. дѣла 1647—1648 гг., № 3) посольство Болтина должно было возобновить дружественныя сношенія съ Даніею (послѣ непріятной исторіи со сватовствомъ королевича Вальдемара) и заключить съ нею новый мирный договоръ (такъ какъ срокъ прежнему уже истекъ). Договоръ (какъ и прежде, въ царствованіе Михаила Ѳедоровича) не былъ заключенъ вслѣдствіе того, что датскій король не согласился писать свое имя послѣ царскаго имени въ обоихъ экземплярахъ договора, какъ того требовали русскіе послы. Не смотря на это, дружественныя сношенія возобновились, и король Христіанъ въ отвѣтномъ письмѣ, данномъ отъ его имени думными людьми (русскій переводъ этого письма приложенъ къ статейному списку Болтина, возвратившагося въ Москву въ январѣ 1648 г.) увѣрялъ в. Алексѣя Михайловича въ своемъ дружескомъ къ нему расположеніи. Главная цѣль посольства была, такимъ образомъ, достигнута. Объ указываемой же Поссевиномъ другой цѣли посольства — о возвращеніи изъ Даніи [illegible] Михаила Ѳедоровича и патріарха — ни въ наказѣ, ни въ статейномъ спискѣ, ни въ другихъ документахъ, относящихся къ посольству Болтина и хранящихся въ Московскомъ Главномъ Архивѣ Министерства Иностранныхъ Дѣлъ [illegible]. Предполагать, что Болтину былъ данъ какой-нибудь особый тайный наказъ, не сохранившійся въ дѣлахъ, — едва ли есть основаніе: скорѣе должно думать, что Поссевинъ просто сообщилъ лживый слухъ, [illegible] (какъ онъ [illegible]), неосновательными слухъ. Это вѣроятно тѣмъ болѣе, что сообщенія Поссевина во всякомъ случаѣ неточны въ томъ отношеніи, что [illegible] писемъ патріарха въ Данію по поводу сватовства королевича Вальдемара [illegible] сколько извѣстно, и не было, а могли быть рѣчи [illegible] объ этомъ сватовствѣ, отправленномъ съ Марселисомъ (во второе его посольство).

Такъ какъ Москва большой и многолюдный городъ, то его царск. в-ство имѣетъ здѣсь много тысячъ стрѣльцовъ; изъ нихъ часть, а именно стремянные стрѣльцы (stremne) получаютъ ежегодно по 5 рублей и по 25 четвертей ржи и овса, остальные ежегодно по 4 рубля и по 20 четв. хлѣба. Они находятся подъ начальствомъ 18 головъ, изъ которыхъ каждый имѣетъ 500 или 600 человѣкъ. Иноземныхъ—какъ шведскихъ, такъ и нѣмецкихъ—офицеровъ здѣсь довольно много (ett stort tal), но полковники всѣ трое—шотландцы, а именно: Александръ Краффортъ, Александръ Гамильтонъ и Мункъ Кармикель (Munce Carmickel). Они получали прежде неодинаковое жалованье: первый 50 рублей, второй 30, третій 15 рублей въ мѣсяцъ; но такъ какъ два старшихъ получили помѣстья, то имъ не выдается совсѣмъ денегъ, и они живутъ въ этихъ своихъ помѣстьяхъ, а Кармикель находился постоянно въ Москвѣ. Изъ всѣхъ иноземныхъ офицеровъ ни одинъ не имѣетъ подъ своимъ начальствомъ войскъ, пока не приходится выступать въ походъ; тогда только собираются или вербуются и даются имъ войска. 25-го августа пріѣхалъ одинъ шотландскій генералъ-маіоръ, г. Іоганъ Гонь или Врей (Iohan Honj eller Wrei) съ нѣсколькими офицерами и предложилъ его царск. в—ству свои услуги; но такъ какъ генералъ никоимъ образомъ не хотѣлъ согласиться, да и другіе (т. е. спутники его) неохотно соглашались на то, чтобы имъ поучиться (exercerade blifva) у этихъ низшихъ офицеровъ (ringare officerare) и взять у нихъ свидѣтельство, какъ сдѣлали недавно два шотландскихъ капитана,—то онъ съ ними уѣзжаетъ отсюда. Говорятъ, что посолъ изъ Голландіи [54]) послалъ въ Архангельскъ много офицеровъ, которыхъ его царск. в—ство очень хотѣлъ отослать обратно съ мѣсячнымъ жалованьемъ, но потомъ однако согласился на то, чтобы нѣкоторые изъ нихъ пріѣхали въ Москву.

---

[54]) Разумѣется стольникъ Илья Даниловичъ Милославскій, отправленный въ качествѣ посла въ Голландію въ 1646 году и имѣвшій, между прочимъ, порученіе пригласить на службу въ Россію „капитановъ, которые солдатскому строю навычны... да солдатовъ добрыхъ, самыхъ ученыхъ, 20 человѣкъ".—„Двинской лѣтописецъ" сообщаетъ объ этомъ посольствѣ подъ 7155 годомъ слѣдующее извѣстіе: „во 155 году, сентября въ 1 день, пріѣхалъ съ Москвы на Двину посолъ, стольникъ Илья Даниловичъ Милославскій, да с нимъ дьякъ Иванъ Байбаковъ, а с ними чиновные ихъ посольскіе люди; а велѣно имъ итти за море въ Голанскую землю; и отпущены они отъ Архангельскаго города за море на двухъ голанскихъ опасныхъ (военныхъ) корабляхъ сентября въ 6 день."—См. Арцыбышевъ, Повѣствованіе о Россіи, т. III, кн. VI, стр. 92.

...ей, но какъ конюха его Царск. ... съ посольствомъ Бое... (Boetgarnes) нѣсколько времени тому назадъ ра... ...ы къ заключенію мира Калмыковъ (Calmakerna), гдѣ не... ...ся съ такимъ непріятелемъ, и многіе только о нихъ... ...ъ Татарѣ, на границѣ которыхъ, у Бѣлгорода, Салтыковъ воево... ...ъ построилъ нѣсколько городовъ и на протяженіи многихъ миль ... ...ріятеля валы, столь хорошо укрѣпленные бастіонами (bol... ...) и куртинами, что съ этой стороны трудно сдѣлать нападеніе. ...ія изъ Швеціи русскаго посла Пушкина [illegible], которая ...ъ артиллеріею и военными припасами (munitione), Русскіе ...ой Пасхѣ начали усердно дѣлать мушкеты; и такъ какъ Петръ Марселисъ доставляетъ довольно хорошее желѣзо изъ Тулы (Tule) и Вологды (Vologa), и помянутый Пушкинъ заставляетъ преступниковъ ...ныхъ ковать за 1½ копейки въ день, нѣмецкихъ мастеровъ ...ъ 5 копеекъ и русскихъ за 4 въ день, то они хвалятся, по словамъ ...ручика артиллеріи (Leutenanten ofver Artellrii ...), что теперь ...ъ имѣть мушкетный стволъ за 27 копеекъ, ружейный ствольный ...ъ 19 или 12 и ружейный замокъ съ кремнемъ за 10 или 12 ко... ...ъ. Русскіе отвергаютъ бандели (bandelerna) и имѣютъ вмѣсто ...ихъ патронныя (bandoliker). Они ...ѣлать порохъ, чѣмъ тѣ, и говорятъ: что, напр., можно ...ъ одинъ разъ—бросить свою собственную голову, ...ъ другія ...ерять и тамъ нужду и послѣ я [illegible]

...ъ тихо, пока не [illegible] ...ъ сборомъ [illegible] ...ъ купцами. [illegible] ...ъ 1-го сентября [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Пасхи должны отправиться отсюда къ ваш. кор. в—ству; при этомъ просили также, чтобы они приняты были на границѣ согласно мирному договору и затѣмъ во время своего путешествія черезъ Ригу, на сушѣ и водѣ, хорошо содержимы и препровождены къ ваш. кор. в—ству. Было донесено также и о томъ, что нѣсколько приказовъ стрѣльцовъ отправилось для поселенія въ новыхъ городахъ на татарской границѣ, а также, что нѣсколько офицеровъ уѣхали въ Сѣверу (Severa) или Камариць (Camaritz) на польской границѣ, для того чтобы обучать войска и, если понадобится, то, согласно заключенному прошлымъ лѣтомъ съ посломъ Адамомъ Киселемъ братскому мирному договору,—итти съ нѣсколькими тысячами противъ Крыма, между тѣмъ какъ Поляки, въ свою очередь, обѣщали такую же помощь великому князю противъ непріятелей. Другіе лучшіе и знатнѣйшіе офицеры находятся еще здѣсь въ городѣ; и хотя много говорится объ ихъ службѣ, и прилежно приготовляютъ оружіе въ большомъ количествѣ, однако пока еще ничего не слышно о сборѣ войскъ, равно какъ и неизвѣстно, куда помянутые офицеры должны итти; но никто изъ нихъ не получаетъ отставки, хотя они пристаютъ съ просьбами объ этомъ; ихъ утѣшаютъ тѣмъ, что служба имъ будетъ. Относительно Калмыковъ твердо держатся еще прежніе слухи, хотя имъ, повидимому, нѣтъ никакого резона совершать такой дальній путь въ Крымъ. Здѣсь говорятъ, что его царск. в—ство послѣ своей свадьбы сталъ самъ выслушивать челобитья и давать по нимъ резолюціи и посвящаетъ этому одинъ часъ передъ обѣдомъ; остальное время уходитъ такимъ образомъ на ихъ богослуженіе.—Москва, 21 марта 1648 г.

—

3. Письмо къ королевскому секретарю Спарренгера отъ 22 марта 1648 г.

Хотя я 7-го марта послалъ [illegible] которые пампфрены отправятся [illegible] ...хъ[*]) и отправилъ при этомъ [illegible] Моргенсономъ письмо къ [illegible]

[illegible]

*) Посольство это [illegible] ...ого Бориса Ив[illegible] Прокопія (?) [illegible]

... случаи прилагаю при семъ копію съ ...

... прилагаемое при семъ донесеніе ... кор. в—ству и при представляющемся ... сообщить мнѣ и вообще извѣщать меня о томъ, что ... у васъ въ Швеціи и въ Германіи; мнѣ, можетъ быть, ... знать это, потому что хотя я часто получаю обычныя извѣстія отъ своихъ корреспондентовъ, здѣсь однако часто появляются другія извѣстія и слухи, и пока мнѣ ничего не сообщаютъ (т. е. изъ Швеціи), я не могу давать отвѣтовъ, подтверждаемыхъ какими-либо документами; между тѣмъ я охотно дѣлаю и отвѣчаю, что только возможно. Купцы часто просятъ и выражаютъ желаніе видѣть подробный (Specifice-de) таможенный тарифъ (tullordningen) пошлинъ на русскіе товары; такъ какъ голландскаго посланника ожидаютъ не раньше мая мѣсяца, то усердно прошу Васъ благосклонно сообщить мнѣ Вашъ добрый совѣтъ въ этомъ хорошо извѣстномъ Вамъ дѣлѣ. Я готовъ во всемъ къ услугамъ Вашимъ и т. д.—Москва, 22 марта 1648 г.

—

4. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 6 апрѣля 1648 г.

Изъ моихъ всеподданнѣйшихъ донесеній отъ 6 и 21 марта ваше кор. в—ство изволили узнать, что великій князь намѣренъ отправить своихъ великихъ пословъ къ вашему кор. в—ству; что много офицеровъ послано въ Сѣверщину и на другія татарскія границы и еще теперь посылается ежедневно, а также, что о Калмыкахъ, посланныхъ (будто бы) черезъ землю Башкирцевъ и черезъ землю Донскихъ казаковъ (въ Крымъ), упорно продолжаютъ ходить слухи; однако это представляется (мнѣ) невѣроятнымъ.

Въ послѣднее время, какъ большею частью въ теченіе цѣлаго года, и особенно въ посту, его царск. в—ство очень занятъ церемоніями своей религіи. Въ минувшее вербное воскресенье его царск. в—ство по старинному обычаю шелъ пѣшкомъ,—процессія, однако, была очень пышная, и велъ лошадь, на которой ѣхалъ патріархъ въ церковь, называемую Іерусалимомъ.

Съ того времени, какъ изъ арміи вашего кор. в—ства въ Германіи слышны, слава Богу, хорошія извѣстія, Русскіе мягче (mitiores) въ своихъ разговорахъ (discours) и усердно приготовляются къ посольству; однако же я не знаю еще, какъ скоро они (послы) отправятся. Отвѣтъ благороднаго господина Эриха Стенбука о помянутомъ посольствѣ, написанный ко псковскому воеводѣ, они уже получили

[illegible] тому назадъ, но посланный мною солдатъ вашего кор. [illegible] не [illegible] отправился.

[illegible] сего офицеры отъ генерала до прапорщика цѣловали [illegible] [illegible]—ства и получили, согласно обычаю, по пасхаль[illegible] [illegible] [illegible] снова объявлено съ большими обѣщаніями, что они [illegible] [illegible] готовыми къ службѣ; здѣсь приготовляютъ и рисуютъ [illegible] [illegible] всякаго рода великолѣпныхъ знаменъ; начали теперь также [illegible] (vertival) и при томъ не только, какъ сперва говорили, [illegible] [illegible], проживающихъ въ странѣ безъ оклада и службы [illegible] [illegible] (Heus), но и другихъ; куда имъ придется итти,— [illegible] [illegible] еще ничего не знаютъ навѣрное; говорятъ однакоже, [illegible] [illegible] помощь къ Донскимъ казакамъ.

[illegible] голландскіе купцы, которые весьма усердно и съ большими по[illegible] просили о пониженіи архангельской пошлины, получили право [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] новою гаванью и указъ (bref) къ тамошнему воеводѣ о [illegible], чтобы таможенные чиновники (tulneren) не оцѣнивали товаръ несправедливо (obilligt), и чтобы они взимали надлежащую пошлину [illegible] [illegible] [illegible] (sasom ordning ähr); а что (изъ товаровъ, подлежащихъ [illegible] [illegible] пошлиной) утаивается (hvad som förtiges), должно быть конфисковано въ пользу его царск. в—ства; прежде на эти (утаенные [illegible] [illegible] таможенныхъ чиновниковъ) товары налагалась двойная пошлина. [illegible] [illegible] купцы недовольны такой строгой резолюціей, то они на[illegible] [illegible] [illegible] не принимать такого указа (bref), а выжидать, что смо[illegible] [illegible] [illegible] голландскій посолъ, когда онъ пріѣдетъ.

[illegible] [illegible] [illegible] [

5. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 24 апрѣля 1648 г.

Отъ 6-го апрѣля вашему кор. в—ству всеподданнѣйшее донесеніе о томъ, какъ всѣмъ иноземнымъ офицерамъ объявили, что они должны быть готовы къ службѣ, и какъ начали вербовать или созывать войско (wärffvas eller utropas). Съ тѣхъ поръ принимаютъ (въ войско) не только старыхъ солдатъ, но и другихъ, которые не имѣютъ опредѣленныхъ занятій (som löst hafwa). Дѣлается это [по однимъ извѣстіямъ] потому, что нѣкоторые атаманы Донскихъ казаковъ (doniske cashakers ottomaner) все еще усердно просятъ здѣсь о вспомогательномъ войскѣ, такъ какъ, по разсказамъ, они потерпѣли большое пораженіе отъ Крымцевъ (Chrimiske). 17-го апрѣля прибылъ сюда гонецъ съ Дона и сообщилъ, что Крымцы (Chrim) и отрядъ турецкихъ янычаръ (en hoop turkiske janizarer) соединились вмѣстѣ. Нѣкоторые добавляютъ, что и Калмыки, о которыхъ давно уже много крику было, также участвуютъ тутъ; они, какъ говорятъ, выдали себя за друзей, а потомъ разграбили мѣстности при Донѣ; ходятъ слухи, что число ихъ простирается до 150000. Какъ только канцлеръ Назарій получилъ объ этомъ письмо, онъ тотчасъ самъ поѣхалъ къ его царск. в—ству, который отдыхалъ въ своихъ загородныхъ дворцахъ (på sina lusthuss recreerade sig), и сейчасъ же послѣ этого не только объявлена была служба всѣмъ боярскимъ дѣтямъ и городовымъ дворянамъ (Sin Bojarerne och Gorodovi), или всей землѣ, какъ они говорятъ, но и стали вербовать во всѣхъ городахъ, и иноземные офицеры должны быть также готовы къ 10-му мая.

20-го апрѣля прибылъ одинъ крымскій гонецъ, самъ-шестой; для него стояло въ строю или парадѣ нѣсколько сотенъ стрѣльцовъ. Съ весьма большимъ шумомъ водили его (по улицамъ) въ сопровожденіи его двухъ приставовъ, пока онъ не прибылъ на приготовленную для него квартиру, ибо за нѣсколько дней передъ тѣмъ пріѣхалъ оттуда (изъ Крыма) другой гонецъ, которому отведена квартира въ другомъ мѣстѣ, и теперь тщательно наблюдаютъ (за нимъ), пока его царск. в—ство хорошо узнаетъ, какъ обстоитъ дѣло и насколько согласуются другъ съ другомъ ихъ (гонцовъ) рѣчи. Кромѣ того, почти каждый день пріѣзжаютъ разные гонцы и, какъ кажется, Русскимъ съ этой стороны (т. е. со стороны Крыма) грозитъ опасность, потому что такъ много говорятъ, спѣшатъ и усердно вербуютъ; но каково именно положеніе дѣлъ въ дѣйствительности,—я не могу хорошенько разобрать изъ обычныхъ здѣсь разнорѣчивыхъ разсказовъ, резолюцій и дѣйствій.

Нѣкоторые говорятъ, что такъ какъ Русскіе хотѣли построить городъ недалеко отъ Азова, то Крымцы, съ помощію янычаръ, отбили ихъ и хотятъ сами строить на томъ же мѣстѣ; другіе говорятъ, что причина (столкновенія) въ томъ, что молодой великій князь не хочетъ болѣе давать имъ дани, послѣ того, какъ его царск. в—ство уплатитъ то, что обѣщано было его господиномъ отцомъ; третьи говорятъ, что Донскіе казаки хотѣли сдѣлать набѣгъ (ströfva) и теперь такъ стѣснены Крымцами, что не смѣютъ показаться, пока къ нимъ не придетъ помощь. Князь Яковъ Кудинетовичъ Черкасскій (Iacob Kudonitovitz Circassi) и Василій Ивановичъ Стрѣшневъ, какъ говорятъ, будутъ предводительствовать войскомъ (armaden); нѣкоторые называютъ другихъ (въ качествѣ будущихъ предводителей), потому что Русскіе лишь въ тотъ самый день, когда понадобится, вербуютъ необученныхъ людей и тогда только его царск. в—ство назначаетъ кого-нибудь полководцемъ. Генералъ Лесли, какъ онъ говоритъ и думаетъ, также будетъ участвовать въ походѣ. О томъ посольствѣ, которое должно отправиться отсюда къ вашему кор. в—ству, много говорятъ, но такъ какъ два назначенные посла, Пушкинъ и Зюзинъ, все еще крѣпко спорятъ о мѣстахъ (om praerogativen) и до сего числа въ боярской думѣ еще не рѣшено, какъ составить предложеніе о перебѣжчикахъ и о другихъ дѣлахъ, то еще неизвѣстно, когда они (послы) отправятся. Польскіе гонцы часто пріѣзжаютъ отъ пограничныхъ комендантовъ, которые жалуются на обиды, причиняемыя другъ другу подданными обѣихъ сторонъ; однако же отъ короля польскаго нѣтъ никакихъ (гонцовъ) и никакихъ государственныхъ дѣлъ (по сношеніямъ съ Польшею) не обсуждается. Слышно, впрочемъ, что Русскіе хотѣли построить городъ на своей сторонѣ у [illegible] границы, но Поляки не позволили этого, пока оба монарха о томъ не уговорятся. Кромѣ, съ тѣхъ поръ какъ они получили [illegible] построили новый портомъ у Архангельска и, кромѣ того, [illegible] царск. в—ство по поводу о томъ, чтобы таможенные [illegible] не [illegible] товары ваши, чѣмъ они прежде [illegible] конфисковали бы [illegible] пока не прибудутъ [illegible] Москву [illegible] посланными купцами перетянуть [illegible] неправильной (arbitrale) таможенной [illegible] Такъ какъ онъ не такого [illegible] то всѣмъ [illegible] тарифъ и пропускъ, [illegible]

не зная отъ чего, въ особенности потому, что они, какъ слышно, сильно торгуютъ и ѣздятъ въ порты вашего кор. в—ства, гдѣ могутъ скупать въ помянутыхъ привилегіяхъ. Москва, 21 апрѣля 1648 года.

6. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 6 іюля 1648 г.

Послѣ того какъ мое донесеніе вашему кор. в—ству отъ 9-го мая, приложенное къ письму на имя г. секретаря Кантерстена отъ 20-го числа того же мѣсяца (гонецъ столь долго медлилъ), было всенодданнѣйше отправлено, 22-го числа того же мѣсяца прибылъ русскій гонецъ Кузьма Митровичъ (Cosma Mitrovitz), арестованный новгородскимъ воеводою и отосланный назадъ (въ Москву) не за что иное, какъ за то, что привезъ туда (въ Новгородъ) письма иностранцевъ изъ Москвы; воевода взялъ письма себѣ. Такъ какъ моихъ писемъ отъ 6-го апрѣля не оказалось между сохранившимися у помянутаго гонца, то я попросилъ у канцлера Назарія объясненія по этому дѣлу; онъ отвѣтилъ, что гонецъ сдѣлалъ что-то дурное и воевода его за это по справедливости наказалъ; когда же я далѣе сталъ спрашивать, какъ мнѣ извинить предъ вашимъ кор. в—ствомъ такой ложный слухъ, какъ онъ его называлъ, онъ (Назарій Чистой) отвѣтилъ, что время покажетъ, что мои письма дошли правильно; а когда я еще попросилъ, чтобы не вѣрили никакимъ мятежнымъ людямъ, которые стараются поселить раздоръ между обоими великими монархами и государствами, однакоже ея кор. в—ство всѣми мѣрами заботится о дружбѣ и показываетъ ее Русскимъ болѣе, чѣмъ другимъ націямъ, онъ отвѣчалъ, что не желаетъ вѣрить такимъ мятежнымъ людямъ [между которыми онъ самъ изъ первыхъ былъ], а что будетъ впредь, если о чемъ-нибудь услышитъ, сноситься со мной. Онъ обѣщалъ также послать третій указъ воеводѣ во Псковъ о томъ, чтобы подданные вашего кор. в—ства [которые не разъ жаловались мнѣ на то, что воевода говоритъ имъ, что ничего не знаетъ] могли впредь, согласно тому, какъ было рѣшено съ послѣдними великими послами вашего кор. в—ства, приходить со своими жалобами во Псковъ въ городъ (кремль) и чтобы рикседалеръ тамъ принимали за 50 конѣекъ. Но когда великій князь 1-го іюня прибылъ изъ Троицкаго похода (ifrån Troitzer resan) въ Москву, простой народъ сталъ жаловаться, какъ и прежде часто это дѣлалъ, на неправды и насилія, какія надъ нимъ учиняются, какъ

той части города, которая находится внѣ стѣны. Но такъ какъ Плещеевъ предъ своей смертью заявилъ, что Морозовъ и Траханіотовъ (Triconofof) приказывали ему совершать такія неправды и извлекали изъ нихъ выгоду, а трудъ приходился на его долю, то ни огонь, ни смерть не могли успокоить ихъ (т. е. простолюдиновъ, чернь), и они стали настойчиво требовать выдачи Морозова. Его царск. в—ство, говорятъ, просилъ ихъ лучше убить его, чѣмъ Морозова, который столь долгое время былъ наставникомъ (praeceptor) его царск. в—ства и теперь притомъ шуринъ его.

Наконецъ вышли патріархъ, Никита Ивановичъ Романовъ, котораго простой народъ очень любитъ, и князь Димитрій Мамстрюковичъ (Metri Mastrukovitz) изъ воротъ кремля на одно круглое возвышеніе (en rundel), гдѣ дѣлаются разныя объявленія отъ его царск. в—ства. Тогда народъ согласился на то, что Морозовъ можетъ сохранить жизнь, если его царск. в—ству, согласно своему обѣщанію, угодно будетъ отослать его такъ далеко, чтобы онъ никогда не возвращался и не допускался ни къ какимъ правительственнымъ дѣламъ.

5-го числа того же мѣсяца отрублена была голова родственнику или шурину Морозова, Петру Тихоновичу Траханіотову, начальнику надъ артиллеріей. Голова его лежала цѣлый день на его груди для зрѣлища. Его царск. в—ство приказалъ тотчасъ выдать всѣмъ стрѣльцамъ то, что у нихъ было удержано, а именно, каждому по 8 рублей; показалъ также видъ, что Морозовъ будетъ высланъ. Но такъ какъ великая княгиня 6-го іюня склонила свою голову предъ посланными отъ простонародья (bögde sitt hufvudh för the gemenas utskickade) и подарила имъ много соболей, то они согласились на то, чтобы Морозовъ остался въ Москвѣ, если народъ (menigheten) хочетъ; за это они скоро были побиты камнями. Но такъ какъ Морозовъ отказался выдать дѣтямъ боярскимъ [которые въ большомъ количествѣ прибыли изъ деревень требовать свое жалованье] то, что имъ обѣщано было его царск. в—ствомъ, выставляя въ видѣ возраженія, что стрѣльцы уже слишкомъ много получили изъ казны его царск. в—ства, а также велѣлъ возобновить свой домъ и, какъ говорятъ, сталъ ходить въ думу,—поэтому князь Яковъ Куденетовичъ (Gudenokowitz), назначенный на его мѣсто, не захотѣлъ принимать челобитныхъ (supplicationes), а направлялъ ихъ къ Морозову; Романовъ же, который вслѣдствіе этого пожара [61]), какъ говорятъ, потерялъ имущества цѣнностью во много бочекъ золота, заболѣлъ и не приходилъ во дворецъ, а сверхъ

[61]) Т. е. пожара, бывшаго во время бунта.

того его царск. в—ство узналъ, о чемъ боярскія дѣти совѣщаются съ простымъ народомъ,—то онъ велѣлъ поэтому 11-го іюня позвать стрѣльцовъ съ ихъ ружьями во дворецъ и 12-го числа того же мѣсяца рано утромъ, въ первомъ часу, Морозовъ былъ отосланъ подъ сильнымъ конвоемъ въ Кирилловскій монастырь на Бѣломъ озерѣ [62]). Послѣ его отъѣзда боярскія дѣти получили свои наслѣдственныя имѣнія, которыми владѣли до того эти казенные и другіе большіе господа; кромѣ того, его царск. в—ство далъ имъ въ видѣ вознагражденія,—однимъ по 14, другимъ по 20 рублей. Большіе господа, управлявшіе во время Морозова, распредѣляются (теперь) тамъ и сямъ въ странѣ по воеводствамъ и другимъ должностямъ. Послѣ того какъ Григорій Гавриловичъ Пушкинъ также высланъ (изъ Москвы), мушкетный заводъ въ запустѣніи; желѣзный заводъ въ Тулѣ тоже нѣкоторое врема стоитъ безъ дѣла, и шведскіе кузнецы нѣсколько мѣсяцевъ проживаютъ здѣсь. Русскіе охотно желали бы сбросить съ себя всякое бремя (tungo) и возвратить свою старую свободу; потому и обѣщано простому народу (them gemene), что у него спросятъ совѣта, когда будутъ обсуждаться дѣла, касающіяся всей земли. Между этими новыми господами происходятъ разные споры (disputer); 18-го іюня [63])..... 27-го іюня боярскіе холопы просили о томъ, чтобъ имъ дана была свобода, но 3-го іюля 6 изъ нихъ были обезглавлены и 72 еще находятся подъ стражею. Въ виду такихъ волненій голландскій посолъ, имѣвшій первую свою конференцію 4-го іюля, полагаетъ, что получитъ много; однакоже русскіе купцы хлопочутъ о томъ, чтобы Голландцевъ совсѣмъ (удалить) изъ Москвы; что изъ этого выйдетъ, покажетъ время. — Всемилостивѣйшая королева! Такъ какъ шведскій дворъ съ доброю частью моего скуднаго имущества (fatigdom) 3-го іюня сгорѣлъ, и я до сихъ поръ не успѣлъ получить отвѣта, желаетъ ли его царск. в—ство, согласно § 21 Столбовскаго договора, заплатить за это, или нѣтъ, то всеподданнѣйше прошу ваше корол. в—ство, въ виду скораго наступленія зимы, всемилостивѣйше

---

[62]) По смыслу подлинника (который мы старались здѣсь передать съ возможною точностью), отказъ Морозова выдать жалованье боярскимъ дѣтямъ, возобновленіе имъ своего дома, отказъ князи Якова Куденетовича Черкасскаго отъ должности, отсутствіе Романова и совѣщанія боярскихъ дѣтей съ простымъ народомъ, все это ставится въ связь съ рѣшеніемъ царя удалить Морозова.

[63]) Далѣе въ подлинникѣ слѣдуетъ нѣсколько строкъ, написанныхъ шифромъ, ключъ къ которому намъ неизвѣстенъ. Шифръ буквенный; приводимъ начало этого мѣста „xbonyedu edsdzyo odnodyx“..

указать, нужно ли теперь снова застраивать это дворовое мѣсто и откуда взять средства, а также—обратить всемилостивѣйшее вниманіе на мое жалкое положеніе.—Москва, 6 іюля, 1848 г.

—

7. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 6 августа 1648 г.

Всемилостивѣйшее письмо вашего кор. в—ства и милостивѣйшую резолюцію отъ 31-го мая я съ вѣрноподданническимъ почтеніемъ получилъ 20 го іюля отъ гонца Андерса Фрааса. Всеподданнѣйше припадаю къ стопамъ вашего кор. в—ства и покорнѣйше благодарю за высокую королевскую милость, что ваше кор. в—ство не только удостоили меня королевскимъ посланіемъ и высочайшею инструкціею, которою я прилежно руководствуюсь касательно отвода торговли отъ Архангельска къ границамъ вашего кор. в—ства, но и приказали выдать мнѣ необходимые акты изъ канцеляріи. Вы милостивѣйше одобряете также мою ничтожную службу и усердіе, съ которыми я въ этомъ мѣстѣ немного могу сдѣлать, потому что, по уважительнымъ причинамъ, до сихъ поръ не было для этого благопріятныхъ условій (inge godhe cooperationes). Богъ дастъ впослѣдствіи свое милостивое благословеніе, ибо я жизнь свою и голову имѣю не для иного чего, какъ для службы Богу, вашему кор. в—ству и моему любезному отечеству. Богъ да укажетъ мнѣ также и добрый путь къ тому, чтобы всеподданнѣйше заслужить многія высокія милости вашего кор. в—ства, въ особенности то, что ваше кор. в—ство столь милостиво приняли во вниманіе мои всеподданнѣйшія пожеланія, изложенныя г. секретаремъ Ларсомъ Кантерстеномъ. Всеподданнѣйше надѣюсь, что, къ высокой чести вашего кор. в—ства, относительно содержанія солдатъ [которые никакого другаго языка, кромѣ финскаго, не знаютъ], постройки шведскаго двора и прочаго, согласно милостивѣйшему приказанію вашего кор. в—ства, мнѣ будетъ оказана помощь въ надлежащее время, до тѣхъ поръ, пока я еще глубже не упаду въ руки кредиторовъ (för en jagh i creditorum händer djupare faller). Такъ какъ весь шведскій дворъ, за исключеніемъ маленькой каменной палаты, со значительною частью моего скуднаго имущества сгорѣлъ, какъ было донесено всеподданнѣйше вашему кор. в—ству отъ 6-го іюля, то я всеподданнѣйше надѣюсь, что ваше кор. в—ство милостивѣйше прикажете на здѣшнемъ дворовомъ мѣстѣ построить каменный домъ, потому что, если выслать изъ Швеціи желѣзо, которое здѣсь дорого и стоитъ 22 или 23 алтына за пудъ, и если при этомъ будетъ прилежный надзоръ (т. е. за постройкой) какого-нибудь вѣр-

наго человѣка,— то это будетъ стоить немногимъ больше, чѣмъ большіе, высокіе и дурные деревянные дома, т. е. кучи дровъ, которые здѣсь къ обычаѣ и никогда не безопасны отъ огня или грабежа. Тысяча кирпичей стоитъ 2 рубля, бочка (?) извести *)—20 копеекъ; каменьщикъ беретъ за день 5 или 6 алтынъ. Изъ этого строительный мастеръ (bygmestare) вашего кор. в—ства легко выведетъ заключеніе, какой величины каменный домъ можетъ быть построенъ за три или четыре тысячи рублей, или сколько ваше кор. в—ство на это всемилостивѣйше назначитъ, ибо дерево и тёсъ здѣсь трудно получать и очень дорого стоитъ; прежде можно было за 30 или за 40 рублей поставить заборъ вокругъ шведскаго двора, а теперь за это просятъ 120 рублей.—Такъ какъ, по 3 пункту моихъ всеподданнѣйшихъ пожеланій ваше кор. в—ство всемилостивѣйше увеличили мое годовое жалованье съ тѣмъ условіемъ, чтобы я употреблялъ его единственно на мое содержаніе, для службы и высокой чести вашего кор. в—ства, то я всеподданнѣйше благодарю ваше кор. в—ство за такую высокую королевскую милость и свидѣтельствую при семъ предъ Богомъ и вашимъ кор. в—ствомъ, что, насколько я знаю, я, по моимъ малымъ средствамъ и малому разумѣнію, ничего не упускалъ изъ того, что̀ служитъ и должно служить къ высокой чести и службѣ вашего кор. в—ства. Ваше кор. в—ство милостивѣйше примете во вниманіе, что, такъ какъ все, что̀ я имѣю, имѣю по милости вашего кор. в—ства, и къ тому же человѣкъ я одинокій, живущій здѣсь ежедневно въ смертномъ страхѣ, то мнѣ не на что больше и употреблять великолѣпное жалованье вашего кор. в—ства, кромѣ какъ для высокой чести вашего кор. в—ства. И хотя я съ того времени какъ ваше кор. в—ство милостивѣйше пожаловали меня этою резидентскою должностью, гораздо больше истратилъ, чѣмъ получилъ, и къ тому же теперь долженъ еще заново завести свое хозяйство, кухню, погребъ, конюшню, домашнюю утварь и проч., какъ того требуетъ высокая честь вашего кор. в—ства, огородить (заборомъ) шведскій дворъ, построить необходимыя зданія, хорошо снабдить къ зимѣ 6 солдатъ и моихъ людей оружіемъ, пищею, одеждою и прочимъ, что̀ нужно,—однакоже никакихъ денегъ я еще не получалъ, кромѣ тѣхъ, которыя ваше кор. в—ство милостивѣйше приказали мнѣ выдать, когда я уѣзжалъ изъ Швеціи. Взять ихъ мнѣ негдѣ, такъ какъ я могъ бы получить что-нибудь лишь по кредитиву, данному по милостивѣйшему повелѣнію вашего кор. в—ства. Я хорошо понимаю, что нѣкоторые ничтожные

*) Въ подлинникѣ здѣсь знакъ, который, *кажется*, означаетъ бочку.

[illegible] к доброму, разумному и опытному человѣку, а оное предоставлено будетъ мнѣ, пока не получимъ генеральное приданое [illegible] кор. в—ства и увеличеніе содержанія, лучше содержать на свои средства свой, моихъ людей, столъ, кухню, погребъ, конюшню и прочее, что требуется. Но какъ воліуны и прочій дурной народъ возпаражданъ одолѣваніа, объ этомъ во многихъ мѣстахъ учитъ Слово Божіе. Доброе и благочестивое сердце моего предшественника, блаженнаго Петра Крузебіорна, пусть свидѣтельствуетъ, насколько истинны слова Божіи; это я испытываю ежедневно. Дай Богъ, чтобы нашему кор. в—ству угодно было всемилостивѣйше оказать мнѣ высокую милость и милостивѣйше приказать предписать мнѣ во всемъ правила и штатъ, которыми я и буду охотно всеподданнѣйше руководиться. Всеподданнѣйше прошу ваше кор. в—ство позволить мнѣ воспользоваться отсрочкою (respit) до тѣхъ поръ, пока я получу на руки что-нибудь и опять въ состоянии буду поправиться (mig åter inrätta kan); надѣюсь, если Богъ сохранитъ отъ несчастья, что въ этомъ отношеніи (i thenne puncten) у меня не будетъ недостатка въ доброй волѣ. Дай Богъ, чтобъ я и въ прочемъ преуспѣвалъ и могъ бы выполнить свое назначеніе. Я хочу и охотно буду руководствоваться милостивыми повелѣніями вашего кор. в—ства и 101 псалмомъ царя Давида; съ людьми и имуществомъ вашего кор. в—ства буду обращаться настолько разумно и добросовѣстно, что никто на меня по справедливости не въ состояніи будетъ пожаловаться. По милостивому повелѣнію вашего кор. в—ства, мною всеподданнѣйше донесено было о томъ, что происходило, въ донесеніяхъ отъ 21-го марта, 6-го и 24-го апрѣля и 9-го мая, отправленныхъ въ конвертѣ, адресованномъ г. секретарю Кантерстену отъ 20-го мая. Послѣ того я съ 1-го іюня, когда здѣсь начался мятежъ, долженъ былъ откладывать писаніе донесеній до 6-го іюля какъ потому, что письма мои, помѣченныя 6-мъ апрѣля, были задержаны, такъ и въ особенности—потому, что никто [какъ я могъ убѣдиться на опытѣ], вслѣдствіе полнаго отсутствія безопасности, не осмѣливался ѣхать. 6-го іюля я въ донесеніи, отправленномъ въ конвертѣ на имя г. секретаря Іогана Сёльвергельма отъ 16-го іюля, всеподданнѣйше изложилъ то, что происходило съ 1-го іюня по 16-е іюля. А именно: простой народъ давно уже жаловался на Леонтія Стефановича Плещеева, судью надъ московскими жителями, за то, что онъ подучалъ арестантовъ и мошенниковъ взводить какія-нибудь преступленія [которыхъ, Боже помилуй, и безъ того слишкомъ

много происходитъ] на честныхъ и богатыхъ людей и такимъ образомъ могъ присуждать тѣмъ (т. е. первымъ) деньги ихъ (обвиненныхъ), а также и за прочее подобное, какъ ваше кор. в—ство могли видѣть изъ прошенія [65]). Но такъ какъ его царск. в—ство не хотѣлъ принять его и должнымъ образомъ наказать Плещеева, который находился подъ защитой Морозова, то дѣло дошло до такого возстанія, что простой народъ и стрѣльцы 2-го іюня опустошили и разграбили домъ Морозова, находящійся въ кремлѣ, канцлера Назарія убили; домъ его, а также дома многихъ большихъ бояръ изъ этой партіи (många store bojarers aff thetta anhangett) разграбили; наконецъ, когда Плещеевъ, выхваченный изъ рукъ палачей, былъ подвергнутъ ими (т. е. народомъ) ужаснымъ мученіямъ и убитъ, городъ, подожженный во многихъ мѣстахъ слугами Морозова [какъ сознались тѣ, которые захвачены были на самомъ мѣстѣ преступленія—som in ipsa actione gripne ähro], наполовину сгорѣлъ. Петръ Траханіотовъ, начальникъ артиллеріи, 4-го іюня обезглавленъ. Борисъ Ивановичъ Морозовъ 12-го іюня отосланъ въ Кирилловъ монастырь. Боярскіе холопы 27-го іюня просили о своемъ освобожденіи, и 3-го іюля очень рано 6 изъ нихъ были обезглавлены. Приверженцы Морозова сосланы въ Рязань (Resan), а онъ ищетъ покровительства у великой княгини (т. е. царицы). Послѣ того здѣсь было тихо и работали (т. е. сторонники Морозова) надъ тѣмъ, чтобы Морозовъ могъ возвратиться въ Москву; многіе полагаютъ, что онъ въ Москвѣ, какъ доказываетъ прилагаемое при семъ письмо [66]) и прочее; однакоже все спокойно. Голландцамъ было запрещено говорить при первой аудіенціи; такъ дѣло продолжаетъ итти и теперь еще, и они совсѣмъ не имѣютъ свободы переводовъ (т. е. при переговорахъ—tolckfriihet). Они не получили также ни хлѣба, ни селитры и ничего другаго; и хотя они уже имѣли отпускную аудіенцію (afskeed), тѣмъ не менѣе они продолжаютъ напрасно просить. Можно надѣяться, слѣдовательно, что переводъ торговли [67]) скоро послѣдуетъ, такъ какъ русскіе гости усердно стараются о томъ, чтобы (выжить) Голландцевъ изъ Москвы. 22-го іюля я былъ на верху въ канцеляріи (т. е. въ посольскомъ приказѣ—oppe i Cantzeliit); я сообщилъ, что, согласно письменному милости-

[65]) Разумѣется шведскій переводъ челобитной, приложенный къ донесенію отъ 6-го іюля 1548 г.

[66]) Этого письма мы не нашли при донесеніяхъ.

[67]) Разумѣется переводъ торговли русскими товарами изъ Архангельска въ шведскіе порты при Балтійскомъ морѣ. Ср. выше донесенія отъ 6 и 24 апрѣля и начало настоящаго донесенія.

вѣнчему увѣдомленію, вашимъ кор. в-ствомъ сдѣлано милостивое распоряженіе о томъ, чтобы великіе посты его царск. в-ства были хорошо приняты и препровождены къ вашему кор. в-ству. При этомъ я спросилъ, какъ скоро отправятся они отсюда; отвѣтъ на это, а равно и на жалобы подданныхъ вашего кор. в—ства канцлеръ обѣщалъ мнѣ дать, какъ только его царск. в—ство возвратится въ Москву, что́ произошло 1-го августа. Мнѣ отвѣтили (тогда), что неизвѣстно еще, когда отправятся помянутые послы, но до ихъ отъѣзда мнѣ дано будетъ объ этомъ знать. Относительно права шведскихъ купцовъ входить во Псковъ и Новгородъ въ каменный городъ и исполнять свои дѣла самимъ въ канцеляріи и у воеводы не имѣть задержокъ съ паспортомъ и въ прочемъ, а также чтобы риксдалеръ стоилъ 50 копеекъ и проч., — на (все) это дается, правда, хорошій устный отвѣтъ, какъ и Назарій это дѣлалъ [68]), но такъ какъ отъ нхъ словъ до сихъ поръ не было никакихъ послѣдствій и я не могъ получить отъ нихъ (т. е. изъ посольскаго приказа) никакого письменнаго отвѣта, хотя самъ я долженъ былъ подавать письменныя заявленія, и они постоянно возражаютъ, что у нихъ это (т. е. письменные отвѣты) не въ обычаѣ,—то поэтому всеподданнѣйше прошу ваше кор. в—ство, не благоугодно ли будетъ вашему кор. в—ству дать милостивѣйшее приказаніе объ отправленіи къ его царск. в—ству грамоты вашего кор. в—ства о томъ, чтобы канцлеру приказано было давать мнѣ письменный отвѣтъ, дабы я могъ, письменно испрашивая что либо у его царск. в—ства, этимъ (т. е. письменнымъ отвѣтомъ) доказать, въ особенности предъ вашимъ кор. в—ствомъ и предъ подданными вашего кор. в—ства, что я предлагаю и двигаю тѣ дѣла, о которыхъ мнѣ приказываютъ.—Москва, 6 августа, 1648 г.

—

8. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 4 сентября 1648 г.

Я всеподданнѣйше писалъ вашему кор. в—ству отъ 21-го августа. Это донесеніе 31-го числа того же мѣсяца съ приложеніями [69]) вложено было въ письмо къ секретарю Ларсу Кантерстену и чрезъ подполковника Якова Диксена послано къ благорожденному господину генералъ-губернатору Карлу Мёрнеру. Съ того времени здѣсь

[68]) Т. е. думный дьякъ Назарій Чистой. Ср. выше донесеніе отъ 6 іюля.

[69]) Ни этого донесенія отъ 21 августа, ни приложеній къ нему мы не нашли въ связки донесеній Померепнига, хранящихся въ Стокгольмскомъ архивѣ.

ничего не произошло новаго, а все, хваленіе Богу, въ добромъ мирномъ состояніи; но въ Польшѣ дѣла обстоятъ такъ плохо, что многіе оттуда бѣгутъ въ землю его царск. в—ства. 1-го сентября его царск. в—ство по обычаю праздновалъ благополучно свой новый годъ; онъ приказалъ черезъ государственнаго канцлера (Richs Cantzleren) спросить о моемъ здоровьѣ и пожаловалъ меня своимъ царскимъ столомъ. Послѣ того прибылъ посолъ татарскаго хана; о чемъ идетъ совѣщаніе (т. е. съ нимъ), хранится въ тайнѣ. Онъ часто ходитъ наверхъ (т. е. въ кремль); думаютъ поэтому, что великій князь (Storfursten— т. е. царь) дастъ татарину (т. е. крымскому хану) дань и что Рагоци (Ragotskij) съ помощью вашего кор. в—ства сдѣлается королемъ въ Польшѣ. Сюда ожидается и англійскій посолъ (legat).—Москва, 4 сентября, 1648 г.

—

9. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 19 сентября 1648 г.

Вашему кор. в—ству всеподданнѣйше донесено было отъ 4-го сентября въ конвертѣ на имя Адольфа Эберса, что послы татарскаго хана имѣли частыя аудіенціи. Они потребовали тройной дани, но вмѣсто 40 тысячъ рублей получили, какъ и прежде, 12,100 рублей. Это дѣлается очень тайно, такъ какъ канцлеръ ведетъ съ ними переговоры одинъ, безъ писцовъ. Морозовъ и его сторонники, также какъ и ихъ противники, хлопочутъ и вооружаются другъ противъ друга всевозможными способами. Получитъ ли англійскій гонецъ хлѣбъ по письму своего короля или нѣтъ,—объ этомъ ничего еще неизвѣстно. Здѣсь, слава Богу, все тихо и въ добромъ спокойствіи. Однакоже многіе бѣгутъ и переселяются изъ Москвы, послѣ того какъ его царск. в—ство тайно роздалъ мушкеты боярамъ по ихъ дворамъ (hall), такъ какъ простой народъ и дворяне (adelen) хотятъ устранить партію (anhangh) Морозова и избавиться (vara quitt) отъ новыхъ налоговъ и [illegible] (nyia pålagor och ordningar), а также хотятъ возвращенія [illegible] собранныхъ, которые боярски обѣщанію его царск. в—ства [illegible] а то, что участвовали въ бывшемъ мятежѣ, хотя имъ [illegible] продажа табаку, водки и прочее.—Москва, 19 сентября, 1648 г.

—

[illegible] (pretenderas).

10. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 1 октября 1648 г.

Я всеподданнѣйше доношу вашему кор. в—ству отъ 19 сентября, что татарин потребовалъ тройной дани, но получилъ лишь столько, сколько и прежде; что англійскій гонецъ просилъ хлѣба, но еще ничего не получилъ; что [71]) великій князь ѣздилъ къ Морозову, но въ теченіе тѣхъ нѣсколькихъ дней, пока его царск. в—ство тамъ былъ, они (т. е. партія, противная Морозову) просили чрезъ одного человѣка изъ дворянъ (een man af adel) о томъ, чтобы ихъ прошенія принималъ его царск. в—ство или князь Яковъ [который въ эти дни притворился больнымъ], а не приверженцы (anhangh) Морозова. Они хотятъ также, чтобы были возвращены ихъ ближіе или многіе стрѣльцы и простолюдины, которые за учиненный ими мятежъ сосланы подъ тѣмъ предлогомъ, что играли въ карты или зернь (tärning) или продавали табакъ и водку. Тестя же великаго князя они хотятъ (удалить) прочь, потому что онъ ввелъ новыя пошлины и другіе установленія (nyian tull och andre ordningar) изъ Голландіи. Григорія Гавриловича Пушкина (хотятъ они удалить) за то, что онъ обременялъ ихъ дорогими локтями и вѣсомъ (dyra alnar och wicht), о чемъ раньше уже писано, и мушкетнымъ дѣломъ (musquettesmidjande), которое теперь однакоже заброшено (ödhe). (Хотятъ они также удалить) князя Алексѣя Михайловича и Львова (? Elewoff), Трубецкаго и многихъ изъ приверженцевъ Морозова (Morozofs anghangh) Поэтому князь Яковъ уѣхалъ 23-го числа ночью изъ Москвы къ великому князю и сопровождалъ его царск. в—ство 24-го числа къ Троицѣ, гдѣ стрѣлецкіе приказы (precatzer strelitzerne) угощаемы были водкой въ домѣ князя Якова во второй разъ. Итакъ народъ каждый день бѣжитъ и переселяется изъ Москвы, какъ изъ тюрьмы, послѣ того какъ Морозовъ, какъ говорятъ, побывалъ у великаго князя у Троицы и его царск. в—ство прежде своего отъѣзда (изъ Москвы къ Троицѣ) роздалъ мушкеты по боярскимъ дворамъ. Но холопы не хотятъ сражаться за нихъ (т. е. за бояръ), а противъ нихъ вслѣдствіе того, что ихъ (холоповъ) собратья 3-го іюля казнены отсѣченіемъ головы. Его царск. в—ство обѣщалъ стрѣльцамъ улучшеніе; по чью сторону они будутъ держать, еще неизвѣстно, въ виду того, что они осмѣливаются такъ

[71]) О поѣздкѣ царя къ Морозову въ донесеніи отъ 19 сентября ничего не говорится; но Поммереннигъ, относя словомъ „что“ все послѣдующее къ содержанію этого донесенія, подразумѣвалъ, очевидно, что онъ въ немъ говорилъ о главномъ фактѣ, т. е. объ усиленіи партіи, противной Морозову.

дерзко выступать противъ его царск. в--ства, указывая какъ на то, что его царск. в--ство, вопреки обѣщанію и крестному цѣлованію, сослалъ ихъ выдающихся людей (kostligo manskap) такъ и на прочее. Морозовъ, который, какъ говорятъ, былъ въ Ярославлѣ (Yeroslef) и другихъ городахъ, чтобы склонить ихъ на свою сторону, велѣлъ сооружить укрѣпленія (skantza) и собирать народъ (т. е. войско) изъ своего имѣнія Городецъ (Gorodhtz). Но такъ какъ его царск. в--ство одинъ безъ великой княгини 30-го сентября прибылъ въ Москву и 2-го октября объявилъ, что желаетъ сдѣлать то, о чемъ просятъ простой народъ (gemene man), то поэтому теперь—перемиріе (stilleständh) до Рождества, когда народъ со всей Бѣлой Россіи (hwijt Ryssländh) соберется въ Москву и простолюдины (gemene man) станутъ сильнѣе. Между тѣмъ его царск. в—ство ежедневно работаетъ самъ со своими (т. е. сотрудниками—sielf med sine) надъ тѣмъ, чтобы устроить хорошіе порядки (gode ordningar), дабы народъ (folcket), насколько возможно, былъ удовлетворенъ.—Москва, 4 октября, 1648 г.

—

II. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 18 октября 1648 г.

19-го сентября и 4-го октября въ конвертѣ на имя Адольфа Эберса вашему кор. в--ству было всеподданнѣйше обстоятельно донесено, почему народъ въ то время, когда его царск. в--ство находился у Троицы, ожилъ и переселился изъ Москвы. Нѣкоторые знатные люди[1]) положились на Бога и ваше кор. в—ство и дали свезти свое лучшее имущество на дворъ вашего кор. в—ства. Въ окрестностяхъ на дачахъ они оставили свои крѣпкія каменныя палаты и всѣ деревянныя [illegible] ограду состоящихъ при нихъ монастырей [illegible] 5 серебряныхъ [illegible], стоящихъ на дворѣ [illegible] Шведскихъ [illegible] 10

мѣсяцевъ уже проживаютъ здѣсь, пріѣзжая изъ Тулы (она столь долго въ запустѣніи), думаютъ сдѣлать тоже самое. Посредствомъ переговоровъ съ Петромъ Марселисомъ и Андреемъ Денисомъ я помогъ имъ получить ихъ деньги, а также паспорта отъ его царск. в—ства въ Швецію, чего (?) ихъ собратья лѣтомъ были лишены (потеряли — som i sommars deres medhbröder mist hafva) [74]. Я навѣрное полагаю поэтому, что послѣ того, какъ эти (т. е. кузнецы, мастера) съ первымъ санным путемъ (medh förste åkföre) уѣдутъ отсюда, тульскій или другіе русскіе горные заводы не въ состояніи будутъ вредить горнымъ заводамъ вашего кор. в — ства или Швеціи, ибо я досталъ Петру Марселису плохого кузнечнаго мастера отъ Андрея Дениса. Вмѣстѣ съ тѣмъ Марселисъ получилъ заводъ отъ Дениса, который содержалъ его на деньги великаго князя; еслибы такимъ способомъ, сохраняя добрыя отношенія со всѣми, удалось бы выпроводить (т. е. изъ Россіи) и другихъ (мастеровъ), а вслѣдъ за ними и прочихъ состоящихъ на службѣ у великаго князя и Дениса и Марселиса (т. е. иноземныхъ людей), то это было бы великое дѣло, хотя, конечно, это, и не всѣмъ бы понравилось [75].

Здѣсь работаютъ все еще прилежно надъ тѣмъ, чтобы простолюдины и прочіе удовлетворены были хорошими законами и свободою. Патріархъ обѣщалъ каждому стрѣльцу, который подпишетъ (т. е. прошеніе) о томъ, чтобы Морозовъ пріѣхалъ въ Москву, 4 рубля. Онъ желаетъ (патріархъ) очень, чтобы иностранцевъ совсѣмъ отсюда (т. е. изъ Москвы) выжить.—Москва, 18 октября 1648 г.

—

12. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 31 октября 1648 г.

Въ донесеніяхъ отъ 19-го сентября и 4-го октября, отправленныхъ въ конвертѣ на имя Адольфа Эберса, всеподданнѣйше донесено было вашему кор. в—ству о томъ, почему народъ тогда бѣжалъ изъ Москвы; а въ донесеніи отъ 18-го октября всеподданнѣйше разсказано было, какимъ способомъ я добылъ (skaffade) кузнецовъ изъ Тулы, а также и

---

[74]) Слово „чего“ („som“) относится, повидимому, какъ къ деньгамъ, такъ и къ паспортамъ.

[75]) Приводимъ подлинный текстъ этой не совсѣмъ ясно изложенной тирады (со словъ „еслибы“ и т. д.): „Skulle och flere derigenom medh alles goda wänskap och godt manier kunne bringas sin koos, och sedan andre storfurstens sampt Denieses och Marselij medh deres participanters och fleres drages efter, wore dedh een stor saak; och wore detta fuller icke efter alles intention och meening“.

14. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 29 ноября 1648 г.

Вашему кор. в—ству всеподданѣйше донесено было отъ 14-го ноября, почему смѣщенъ князь Яковъ 1-го ноября. Но Илья Даниловичъ слѣдуетъ однакоже его мнѣнію и совѣту вопреки патріарху въ томъ, что иностранные офицеры должны оставаться и ихъ слѣдуетъ жаловать (benades), а здоровые молодые монахи и монахини должны работать, крестьяне же должны быть раздѣлены между солдатами и дѣтьми боярскими (delas-ibland soldaterne och sinbojarerne), которые ожидаются сюда съ первымъ санымъ путемъ. Между тѣмъ ничего не говорятъ о купцахъ; тѣ, которые прибыли изъ Архангельска, недовольны тѣмъ, что не получаютъ никакой льготы (ingen frijheet); какіе сорты (т. е. товаровъ) и по какой цѣнѣ оттуда и туда будутъ провозиться, и что еще о томъ услышу, постараюсь всѣми мѣрами разслѣдовать. Когда отправится отсюда посольство къ вашему кор. в—ству, — этого я еще навѣрное не узналъ. — Москва, 29 ноября 1648 г.

—

15. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 7 декабря 1648 г.

Вашему кор. в—ству всеподданѣйше донесено было отъ 14-го и 29-го ноября, почему смѣщенъ былъ князь Яковъ и какъ ведетъ себя Илья Даниловичъ; съ того времени здѣсь все было тихо. Воспрещено воеводамъ и дѣтямъ боярскимъ пріѣзжать въ Москву (за жалованьемъ), какъ было въ обычаѣ (т. е. раньше), а будутъ они получать свои деньги или жалованье (benädning) дома и слѣдовательно сберегать свои путевыя издержки (reseperningar). Такъ какъ Русскіе не очень-то вѣрятъ миру въ Германіи, то Борисъ Ивановичъ Пушкинъ не хо" четъ ѣхать въ Швецію безъ совершеннаго полномочія (utan fullkommeligh fullmacht) удовлетворить желаніе вашего кор. в—ства. Говорятъ, что скоро отправится гонецъ впередъ для того чтобы принести извиненіе въ ихъ медлительности. Романовъ со своими (т. е. приверженцами) очень недоволенъ. Хвала великая Богу за хорошій миръ въ Германіи.—Москва, 7 декабря 1648 г.

—

16. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 30 декабря 1648 г.

Его царск. в—ство 21-го декабря далъ мнѣ знать чрезъ государственнаго канцлера Михаила Юрьевича (Rijks Cantzleren Michaila Jurgewitz), что его царск. в—ство намѣренъ теперь скоро отправить

къ вашему кор. в—ству своихъ великихъ пословъ, о чемъ прежде со мною было говорено, но по особенной причинѣ отправленіе до сихъ поръ задерживалось; при семъ просили, чтобы я увѣдомилъ объ этомъ всеподданѣйше ваше кор. в—ство и вашего кор. в—ства пограничныхъ губернаторовъ, дабы послы, согласно вѣчному мирному договору, были приняты и препровождены къ вашему кор. в—ству. Я обѣщалъ сдѣлать это, коль скоро мнѣ дано будетъ знать объ именахъ пословъ и о томъ, какъ велика ихъ свита. Мнѣ отвѣчали на это, что я могу написать: Борисъ Ивановичъ Пушкинъ со своими товарищами, такъ какъ другіе (послы) еще не назначены. Послѣ того меня спросили, какою дорогою имъ (посламъ) удобнѣе всего ѣхать. Я отвѣтилъ, что не могу опредѣлить дороги, но долженъ всеподданѣйше выждать милостиваго указа о томъ и повелѣнія вашего кор. в—ства, или, по крайней мѣрѣ, отвѣта отъ пограничнаго генералъ-губернатора вашего кор. в—ства въ случаѣ, если, какъ предполагалъ канцлеръ, онъ имѣетъ о томъ какое-либо повелѣніе. Затѣмъ канцлеръ далѣе сказалъ, что прежніе шведскіе резиденты черезъ собственнаго гонца давали знать о посольствѣ и предложилъ и мнѣ сдѣлать тоже самое. Поэтому вмѣстѣ съ симъ донесеніемъ вашему кор. в—ству посылается къ гг. генералъ-губернаторамъ въ Ригѣ и Нейшанцѣ мой переводчикъ Томасъ Адольфъ. Всеподданѣйше ожидаютъ отъ вашего кор. в—ства милостиваго, а отъ гг. генералъ-губернаторовъ благосклоннаго отвѣта. Между тѣмъ буду я работать всѣми мѣрами, чтобы узнать ихъ (пословъ) инструкцію, которую они (т. е. посольскій приказъ) теперь составляютъ. И такъ какъ гонцы очень ненадежны, то я всеподданѣйше прилагаю при семъ копіи съ тѣхъ донесеній, которыя были отправлены къ вашему кор. в—ству 14-го и 29-го ноября и 7-го декабря, а также приложеніе подъ лит. А.,[76]) которое одинъ добрый человѣкъ сообщилъ мнѣ, при чемъ сказалъ, что отвѣта на него до сихъ поръ еще нѣтъ. Когда его царск. в—ство пожелалъ взять (подъ свое вѣдѣніе) крестьянъ на нѣсколько верстъ подъ Москвою,[77]) такъ какъ они издавна подчинялись Москвѣ и слуги бояръ ходятъ тамъ и грабятъ по дорогамъ и тропинкамъ—то это (т. е. подчиненіе крестьянъ подмосковныхъ царю) другіе (т. е. бояре) переносятъ охотно въ виду того, что Романовъ, князь Яковъ, Мамстрюковичъ (который не ходитъ въ думу) очень хо-

---

[76]) Этого документа нѣтъ при донесеніяхъ.

[77]) Очевидно, Поммерелинъ разумѣетъ здѣсь мѣры, принятыя правительствомъ (по челобитью выборныхъ людей), противъ закладчиковъ. Ср. Соловьева, „Исг Россіи", т. X, стр. 143—144.

гать этого; они терпятъ многое (изъ того), что имѣютъ тамъ; его царск. в—ство хочетъ также взять ихъ купцовъ подъ свое тягло (under sin skatt) и простолюдиновъ (menigheten), которые свободно подъ ихъ защитою жили и торговали. Поэтому много дурного слышно (höres mycket ondt) отъ нихъ (закладчиковъ) и отъ стрѣльцовъ (хотя послѣдніе вмѣсто прежняго своего годового жалованья въ 4 или 5 руб. теперь недавно получили отъ его царск. в—ства 25 руб., а нѣкоторые полагаютъ, и болѣе). Если Морозовъ не сдѣлаетъ никакихъ военныхъ приготовленій, то здѣсь боятся, что его царск. в—ство соединится (заключитъ союзъ) съ Лифляндцами (?), [78]) боятся потому, что они не помогли противъ Татаръ и офицеры при удобномъ случаѣ перейдутъ къ врагамъ; они между собою, особенно Голландцы и Шотландцы, очень несогласны. Татаринъ (т. е. Крымскій Ханъ) не хочетъ принимать дани отъ великаго князя, но желаетъ получить разомъ за 4 года. Купцы охотно желали бы пользоваться болѣе льготными таможенными пошлинами у его царск. в—ства; кажется, однако, что они въ этомъ сомнительномъ положеніи (in hoc dubio statu) не отстанутъ отъ Архангельска (т. е. не откажутся отъ пользованія архан-

---

[78]) Слова Поммеренинга здѣсь не совсѣмъ ясны; въ подлинникѣ это мѣсто читается такъ: „efter Romanoff, knäs Iacob, Mastrukowitz (som inthet i Rådet gåå) wele mäst och bäst, mista och mycket som dee der hafwa"; въ буквальномъ переводѣ: „такъ какъ Романовъ, князь Яковъ, Мастрюковичъ (который не ходитъ въ думу) хотятъ больше всего и лучше всего, теряютъ они также многое, что они тамъ имѣютъ". Общій смыслъ, который мы старались передать въ текстѣ перевода, состоитъ въ томъ, что бояринъ Н. И. Романовъ и князья Черкасскіе (повидимому, Поммерениигъ смѣшиваетъ тутъ двухъ князей Черкасскихъ—Якова Куденетовича и Дмитрія Мамстрюковича) были расположены въ пользу царскаго указа противъ закладчиковъ (помѣщеннаго въ IV т. „Актовъ Археограф. Экспед."; ср. Соловьевъ, „Ист. Рос.", т. X стр. 144), находя его необходимымъ для государственнаго блага, хотя для нихъ лично онъ былъ невыгоденъ, такъ какъ въ ихъ владѣніи были подъ Москвою слободы, населенныя ихъ закладчиками. Другіе бояре, владѣвшіе такими слободами, примирились съ указомъ подъ вліяніемъ Романова и Черкасскихъ. Но сами закладчики были очень недовольны этою мѣрою, какъ и говоритъ далѣе Поммерениигъ и какъ это видно изъ современныхъ русскихъ источниковъ (ср. изложеніе судебнаго дѣла о закладчикѣ боярина Ник Романова Корѣпинѣ у Соловьева. „Ист. Рос.", т. X, стр. 148—149).

[79]) Подъ „Лифляндцами" (Liiflenderna) подразумѣваются, вѣроятно, иноземные офицеры изъ жителей Лифляндіи. Повидимому, авторъ передаетъ здѣсь слухи, ходившіе среди людей, желавшихъ изгнанія иноземцевъ изъ Москвы, о чемъ онъ упоминаетъ и въ другихъ донесеніяхъ.

ге нѣмецкимъ портомъ). Если бы подданнымъ ваш. кор. в—ства удалось получить какія нибудь таможенныя льготы ((Unfreiheit) болѣе выгодныя по сравненію съ другими націями здѣсь, въ Россіи, — или такъ какъ Англичане или жители Любека раньше пользовались въ Швеціи, — или же такъ, Русскіе теперь пользуются въ Швеціи, — то можно полагать, что, при нѣкоторомъ желаніи, персидскую и индійскую торговлю оказалось бы возможнымъ направить къ границамъ вашего кор. в—ства. Послѣ того какъ я, по письменной просьбѣ шведскихъ купцовъ снова жаловался его царск. в—ству на то, что Шведамъ въ Псковѣ не позволяютъ входить въ городъ (т. е. во внутренній каменный городъ, кремль) и что они не получаютъ тамъ по 50 копѣекъ за риксдалеръ, что имъ не позволяютъ покупать хлѣбъ (т. е. зерно и муку) и провіантъ (proviant), какъ уговорено было съ великими послами вашего кор. в—ства въ 1647 г.; кромѣ того, недавно они (т. е. русскія власти въ Псковѣ) предали правежу (latit prava) одного шведскаго купца Юргена Тундера и другихъ за то, что они никакихъ (т. е. русскихъ) денегъ не могли достать для уплаты пошлины, хотя они лучше бы предпочли дать рикедалеры за самую ничтожную цѣну, чѣмъ терпѣть такое поношеніе и срамъ. Тотчасъ же (т. е. по принесеніи жалобы) отправлены были указы, обозначенные подъ литерами B. и C.[*]) и 24-го декабря моему переводчику, во время чтенія указовъ въ канцеляріи, позволено было изложить ихъ по-шведски. Но такъ какъ въ указахъ, какъ видно, опущено о пропускѣ во Псковъ (т. е. въ каменный городъ) и нельзя, что самому воеводѣ, на котораго жалуются за правежъ поручается о томъ и слѣдовать и донести и такъ какъ безполезно подавать [illegible] просится хлѣбъ, между [illegible] Шведъ запасается прямо [illegible] (т. е. гдѣ они хотятъ купить) и русскіе люди полезней его [illegible] —ства [illegible] (т. е. XII в.).—то [illegible] 20-го декабря [illegible] Борисъ. [illegible] Пушкинъ, [illegible] объявилъ [illegible] обра [illegible] [illegible] (т. е. [illegible] что

указъ его царск. в—ства о покупкѣ хлѣба также будетъ данъ, коль скоро получена будетъ отвѣтъ отъ воеводы. — Москва, 30 декабря 1648 г.

—

17. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 13 января 1649 г.

Какъ прежде, такъ и въ послѣднемъ моемъ донесеніи отъ 30-го декабря вашему кор. в—ству всеподданнѣйше изложено было, что происходило при дворѣ великаго князя. До сихъ поръ они (т. е. Русскіе) много говорили о нападеніяхъ Татаръ, Казаковъ и другихъ; но съ того времени, какъ послы его царск. в—ства отправились туда (т. е. въ Крымъ), здѣсь было тихо; однакоже Татаринъ (т. е. Крымскій Ханъ) не принялъ еще дани отъ великаго князя. Какъ бываетъ обыкновенно каждый годъ, русскіе купцы добиваются все еще, чтобы иноземныхъ (т. е. купцовъ) удалить изъ Москвы; говорятъ также по старому обычаю, что офицеры (т. е. иноземные) готовятся итти противъ Татаръ. Что касается перевода торговли на ея старое мѣсто (till sin gamle stapell—т. е. на Балтійское море съ Бѣлаго моря) къ пользѣ и добру обоихъ великихъ государствъ (т. е. Россіи и Швеціи), то иноземные купцы полагаютъ, что такъ какъ они имѣютъ новый портъ у Архангельска и ихъ товары теперь не такъ несправедливо облагаются пошлиною (оцѣниваются—taxeras), какъ прежде, (хотя они, кромѣ архангельской пошлины и той пошлины, которую они платятъ въ Москвѣ и которая за ввозимые и вывозимые товары составляетъ 6 или 7 процентовъ, платятъ еще другіе мелкіе сборы въ Холмогорахъ, Пензѣ, Устюгѣ, Тотьмѣ, Сожѣ, Вологдѣ, Даніэльславлѣ (Danielsla), Ярославлѣ, Ростовѣ, Переяславлѣ и проч. и въ Москвѣ ½ процента вѣсовыхъ денегъ (wägopenningar) и сверхъ того имѣютъ неудобства и опасности дороги,—то имъ, какъ они сами считаютъ для себя за лучшее, въ виду большой льготы въ пошлинахъ, на которую они указываютъ, будто бы лучше оставаться (т. е. продолжать торговлю) у Архангельска, чѣмъ переходить въ Балтійское море (куда однакоже какъ ими, такъ и Русскими много товаровъ посылается), ибо, говорятъ они, если къ пониженной пошлинѣ вашего кор. в—ства (E. K. M. lindriga tull), которая составляетъ 4 процента, а именно 2 прц. за ввозимые и 2 проц. за вывозимые товары, прибавить русскую и эресундскую пошлину, а также продолжительныя задержки, строгую про-

---

уѣздахъ и Сумерской волости, и сколько можно продать его въ шведскую сторону).

цедуру таможенныхъ чиновниковъ (tullnorrnes strenga proceduer) и другія затрудненія (boswär), то издержки будутъ почти одинаковыя. Очень притомъ засѣло у нихъ въ головѣ, что въ понижennомъ таможенномъ тарифѣ (tullordning) вашего кор. в—ства не упоминается ничего постояннаго (nihil perpetuum nembnes). Еслибы подданные вашего кор. в—ства купцы, которые обладаютъ теперь большими средствами, имѣли здѣсь въ Россіи какую-либо таможенную льготу предпочтительно передъ другими націями, и своею свободою путешествовать въ этой странѣ они захотѣли бы пользоваться такъ, чтобы здѣсь, на шведскомъ дворѣ въ Москвѣ и въ другихъ мѣстахъ можно бы видѣть шведскихъ торговцевъ, то я навѣрное полагаю, что многіе Русскіе, которые любятъ дорогу къ Балтійскому морю, послѣдовали бы за ними на свое старое портовое мѣсто (till sin gamla stapel) и архангельскіе мореплаватели (Archangels fahrerne), которыхъ они между прочимъ и потому очень ненавидятъ, что они постоянно живутъ въ Москвѣ и вырываютъ у нихъ хлѣбъ изо рта, могли бы тогда извинить, если дѣло пошло бы и съ Архангельскомъ такъ же, какъ съ тульскими и вятскими горными заводами (они большею частію лежатъ въ запустѣніи), послѣ того какъ уѣдутъ отсюда [82]) податели этого донесенія, пушечные литейщики (styckegjutare), смотрители желѣзноплавильныхъ заводовъ (maassmestare) и кузнецы (hammarsmeder); они, какъ Шведы, всеподданнѣйше отдали себя подъ покровительство вашего кор. в—ства. Поэтому мнѣ въ теченіе 13 мѣсяцевъ много пришлось имѣть дѣла съ ними, чтобы они могли свободно получить свой заработокъ и выбраться изъ страны. Относительно жалобы шведскихъ купцовъ на воеводу во Псковѣ и на таможеннаго чиновника Ѳедора Емельянова до сихъ поръ еще ничего не сдѣлано, кромѣ того, что всеподданнѣйше послано вашему кор. в—ству отъ 30-го декабря подъ литерами В., С., Д. Е. Великіе посолы его царск. в—ства намѣреваются уѣхать отсюда съ послѣднимъ санным путемъ. Нѣкоторые боярскіе дѣти (sinboiarer) вопреки запрещенію прибыли въ Москву для исправленія своихъ дѣлъ потихонько и хорошо. 4-го января князь

---

[82]) Коммерцинтъ напоминаетъ здѣсь королевѣ о своихъ стараніяхъ, о которыхъ онъ говорилъ уже раньше въ донесеніи отъ 18-го октября 1648 г., выпроводить изъ Россіи шведскихъ и вообще иноземныхъ мастеровъ и всякими мѣрами (въ томъ числѣ и рекомендаціей дурныхъ мастеровъ) убить начинавшуюся тогда въ Московскомъ государствѣ желѣзодѣлательную и литейную промышленность, для того чтобы обезпечить за Швеціею сбытъ ея желѣзныхъ издѣлій въ Россіи.

Шеговской-Пегоргой (knas Sekogoffsgoj Pelorgoj-Шаховской?) чуть было не потерялъ свою голову за то, что онъ, какъ говорятъ, сказалъ, что графъ Вольдемаръ (т. е. королевичъ датскій Вольдемаръ) могъ бы взять за себя сестру ихъ великаго князя; нѣкоторые другіе достойные вѣры люди говорятъ, будто онъ говорилъ, что его царск. в—ство—незаконно-рожденный (oächta); но онъ былъ помилованъ и опять посланъ въ Сибирь. Патріархъ изъ Іерусалима ежедневно ожидается сюда; говорятъ, что онъ имѣетъ съ собою много святынь (heligdomar) и охотно желалъ бы, чтобы великій князь былъ въ дружескихъ отношеніяхъ съ его соотечественниками (modh sina), пока Богъ не избавитъ ихъ. Господь Богъ нашъ, Отецъ Іисуса Христа да сохранитъ ваше кор. в—ство и все великое королевство вашего кор. в—ства и проч.—Москва, 13 января 1649 г.

—

18. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 26 января 1649 г.

Милостивѣйшее повелѣніе вашего кор. в—ства отъ 11-го декабря я всеподданнѣйше получилъ отъ Якова Симонсона 19-го января. Всеподданнѣйше прошу ваше кор. в—ство всемилостивѣйше простить мнѣ, что я, не зная русскаго языка и не будучи въ состояніи въ этомъ мѣстѣ въ это опаснѣйшее время найти какую-либо хорошую помощь, не могу дѣлать столько, сколько ваше кор. в—ство справедливо можете требовать. Богъ вѣдаетъ, что я ничего не упускаю изъ того, что при высокомъ уваженіи къ вашему кор. в—ству, по моему малому разумѣнію въ моемъ званіи должно быть дѣлаемо; не сомнѣваюсь, что Богъ въ свое время дастъ благословеніе. Такъ какъ въ минувшую смуту (trublen) очень трудно было посылать письма, то я мало удивляюсь, что ваше кор. в—ство никакихъ моихъ всеподданнѣйшихъ донесеній, послѣ датированнаго отъ 7-го августа, не получали, между тѣмъ какъ я имѣю уже отъ 3-го ноября отвѣтъ изъ Стокгольма на тѣ письма, которые вмѣстѣ съ донесеніемъ вашему кор. в—ству здѣсь, въ Москвѣ, датированы 19 го сентября. Я послѣ того не только писалъ всеподданнѣйше вашему кор. в—ству отъ 21-го и 31-го августа въ конвертахъ на имя г. секретаря Ларса Кантерстена, при чемъ переслано было письмо Іеронима, но и для большей увѣренности, такъ какъ я тогда не могъ найти никакого другаго удобнаго случая, рекомендовалъ я подателя письма, подполковника Іогана Диксона, по его особой просьбѣ, г. генералъ-губернатору Карлу Мёрнеру; равнымъ образомъ 2-го сентября (т. е. рекомендовалъ) поручика Николая Кіера; слѣдовательно г. Карлъ Мёрнеръ навѣрное получилъ эти письма.

Адольфъ Оберсъ, который 21-го декабря прибылъ сюда, въ Москву, далъ мнѣ письменное удостовѣреніе, что донесенія вашему кор. в—ству, мною всеподданнѣйше писанныя, отъ 4-го и отъ 19-го сентября, 4-го, 18-го и 31-го октября, 14-го и 29-го ноября, вложенныя (въ конвертъ на имя) г. секретаря Іогана Монсона Сёльверіерна и большею частью написанныя шифрами, хорошо до него дошли и отправлены далѣе; на тѣ письма, которыя вмѣстѣ съ помянутыми письмами и съ донесеніями вашему кор. в—ству датированы 7-го декабря, я или на всѣ или на большую часть получилъ отвѣты. 30-го декабря послалъ къ вашему кор. в—ству, по просьбѣ государственнаго канцлера (т. е. посольскаго дьяка дьяка), Томасъ Флекъ всеподданнѣйше извѣстить ваше кор. в—ство, что русскіе пѣсны скоро хотятъ отправиться отсюда въ Швецію; при семъ посланы были копіи съ моихъ всеподданнѣйшихъ донесеній вашему кор. в—ству, писанныхъ 14-го и 29-го ноября и 7-го декабря съ приложеніями подъ литерами A., B., C., D., E. И надѣюсь, что теперь все правильно дошло; послѣ того времени прилагаемыя письма отъ 13-го января должны были быть отправлены со шведскими кузнецами, которые тогда готовы были отправиться въ дорогу; но такъ какъ пушечный литейщикъ М. Зостъ фонъ-Кирхофенъ (M. Sost von Kirchoffen) принялъ должность капитана, а его сынъ должность поручика, то другіе (т. е. шведскіе мастера) ожидали большаго количества попутчиковъ до тѣхъ поръ пока прибылъ гонецъ вашего кор. в—ства.

Что ваше кор. в—ство столь милостивое королевское попеченіе имѣете о тѣхъ Шведахъ, которые въ этомъ отдаленномъ шведскомъ городѣ [illegible] въ Москвѣ, въ отдаленіи отъ своихъ жилищъ (lange ifran dee kemmande boo), за это ваше кор. в—ство всѣ всеподданнѣйше благодарятъ. Но такъ какъ [illegible] (т. е. тѣ указанные шведскіе [illegible] [illegible] ваше кор. в—ства не смѣли [illegible] [illegible] ваше кор. в—ства [illegible] [illegible] [illegible]

ущербъ отпущено (hwad dertill depiteras skall). За гольштинскій дворъ Давидъ Рейцъ (Davidh Rijtz), имѣющій довѣренность продать его, проситъ двѣ тысячи рублей, а Петръ Марселіусъ, который къ этому пріобрѣлъ мѣсто, которое однако можетъ быть утрачено (den wäl mistas kan), проситъ 3,000 рублей. Лиценціатъ Филиппъ Крузіусъ въ Ревелѣ имѣетъ порученіе продать помянутый домъ и съ нимъ лучше всего было бы вести переговоры. Что касается здѣшней мѣстности, то все въ обычномъ спокойномъ состояніи; однакоже говорятъ, что иностранные купцы, не получившіе письменныхъ привилегій, будутъ удалены изъ Москвы, если только не поможетъ то, что они скажутъ тамъ (т. е. русскимъ властямъ), что они отдаются подъ власть вашего кор. в—ства; они всетаки могутъ въ такомъ случаѣ, согласно вѣчному мирному договору, пріѣзжать въ Москву и проѣзжать всю Россію. Будетъ ли сломана, по повелѣнію его царск. в—ства офицерская кирка (officerarnes Körkia), которая, какъ говорятъ, стоитъ на мѣстѣ русскаго кладбища, также какъ и тѣ зданія, которыя стоятъ на неудобныхъ мѣстахъ (swåra platzer),— покажетъ время. Когда 6-го января Морозовъ велъ великаго князя на Московскую іордань (Muschaus jorden), то всѣ стрѣльцы, какъ слышно, говорили, что они тогда хотѣли убить Морозова; поэтому онъ очень разстроенъ (mycket sinter); однакоже онъ не хотѣлъ взводить никакихъ обвиненій (inthet bekenna) на князя Якова. Трое изъ слугъ Романова недавно были биты кнутомъ (pijskades) за то, что они, какъ говорятъ спустили собакъ на стрѣльцовъ великаго князя, когда тѣ охотились въ имѣніи Романова Пушкинѣ (Puttkin), и великій князь беретъ его (т. е. имѣніе) на себя, такъ какъ въ новомъ Уложеніи (Nya Lagboken) будто бы постановлено, что на разстояніи двухъ верстъ отъ Москвы никто не долженъ жить (т. е. владѣть помѣстьемъ), но по старому обычаю, должны (т. е. всѣ эти мѣстности) принадлежать Москвѣ. Въ эти дни много народу подверглось жестокимъ пыткамъ (hårdt pinade), умираютъ у Морозова, Ильи Даниловича, Пушкина; (кромѣ нихъ) присутствовали еще только до 14 и 17 большихъ бояръ; они желали разслѣдовать, какая была причина смятенія (волненія—trullen). Но на Романова и князя Якова они (подвергавшіеся пыткамъ?) не хотѣли взводить обвиненій.[83]) Такъ какъ стрѣльцы не пользуются довѣріемъ,

[83]) Въ подлинникѣ: „men på Romanoff och knäs Iacob wille de intet bekenna“. Можно бы, намъ кажется, понимать это мѣсто и такъ, что сами бояре, производившіе допросы, не хотѣли винить въ чемъ-либо Романова и князя Якова Черкасскаго, особенно, если сопоставить это съ тѣмъ, что говорится выше о Морозовѣ (тотъ же глаголъ и тотъ же оборотъ).

то Букгофенъ, подъ (верховнымъ) начальствомъ Ильи Даниловича, который очень полагается на Голландцевъ, будетъ командовать (commandera) пятью тысячами человѣкъ, въ качествѣ отряда тѣлохранителей великаго князя (гвардейскаго полка—lijfregemonte); на такое хорошее распоряженіе (dedh så wäl ordra) бояре смотрятъ съ неудовольствіемъ.

22-го числа Гамильтону и Карнкелю велѣно отправиться въ Новгородъ заниматься военными упражненіями (exercera) съ населеніемъ на границѣ. Они послали и за Леслн. Державнѣйшая королева! Что Русскіе дѣлаютъ много несправедливаго (orätt) и однакоже желаютъ охотно сохранять миръ,—это я знаю; но если начнется война, то я всеподданнѣйше прошу ваше кор. в—ство всемилостивѣйше позволить мнѣ вмѣстѣ съ вѣрными шведскими перебѣжчиками (med de trogne swenska förlöpare) пріѣхать въ Швецію опять съ русскимъ посольствомъ назадъ къ границѣ (komma till Swerige igen med ryska legatione tillbakas till grentzen), дабы со мною тиранническимъ образомъ не обошлись эти варвары (desse barbariske), со мною, который добровольно и охотно умретъ за ваше кор. в—ство и свое любезное отечество, если смерть моя могла бы принести какую-нибудь пользу.—Москва, 26 января 1649 г.

—

19. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 9 февраля 1649 г.

Всеподданнѣйше прошу ваше кор. в—ство всемилостивѣйше простить мнѣ, что гонецъ Яковъ Симонсъ столь долго былъ задержанъ. Причина та, что никто охотно не путешествуетъ въ это ужасное убійственное время (i then faslige mordiske bitterwekan); да и канцлеры (дьяки—cantzelererne) неохотно въ это время сидятъ въ канцеляріи для производства дѣлъ; къ тому же государственный канцлеръ обѣщалъ мнѣ ежедневно дать отвѣтъ по поводу причиненныхъ шведамъ въ Псковѣ насилія и несправедливости, а равно и о томъ, чтобы шведы получили позволеніе согласно отвѣтамъ (afschedh), даннымъ въ предыдущіе годы, покупать хлѣбъ въ Россіи. Наконецъ, когда я очень настойчиво сталъ просить пристава государственный канцлеръ предложилъ мнѣ сперва притти въ канцелярію. Когда я 8-го февраля пришелъ туда, канцлеръ сказалъ, что изъ Пскова еще не пришло отвѣта и что простонародье въ Новгородѣ просило, чтобы совсѣмъ хлѣба не продавать, дабы имъ не пострадать отъ голода. Потомъ онъ

(т. е. думный дякъ) прочиталъ прилагаемую при семъ [84]) жалобу торгующихъ въ Ригѣ русскихъ купцовъ - рижанъ и потребовалъ, чтобы я переслалъ это всеподданнѣйше вашему кор. в—ству, и 9 го февраля съ этою цѣлью содержаніе помянутой жалобы переводчикъ его царск. в—ства перевелъ мнѣ: изъ этого перевода ваше кор. в—ство всемилостивѣйше узнаете содержаніе жалобы и просьбу, въ ней заключающуюся, и ваше кор. в—ство дадите мнѣ милостивый отвѣтъ, чтобы я могъ знать, что слѣдуетъ отвѣтить на просьбу канцлера. Между тѣмъ я, по милостивѣйшему повелѣнію вашего кор. в — ства, произвелъ осмотръ хорошо сохранившагося голштинскаго каменнаго дома, дворового мѣста (tompten) и деревяннаго дома, которые ваше кор. в—ство милостивѣйше усмотрите подъ литерой A. и слѣд. (т. е. на планѣ). За эти зданія уполномоченный Давидъ Рютцъ проситъ двѣ тысячи (рублей), а Петръ Марселіусъ, вмѣстѣ съ тѣмъ дворовымъ мѣстомъ, которое онъ къ тому прикупилъ, проситъ три тысячи рублей. Я далъ также изготовить,—настолько хорошо, насколько это при поспѣшности возможно было,—прилагаемую модель дома, который съ удобствомъ можетъ стоять на шведскомъ дворѣ, вмѣстѣ съ чертежами подъ буквами B. и C. и смѣтою издержекъ подъ букв. D.[85]) Надѣюсь, что это вашему кор. в—ству будетъ угодно. Но когда рѣшено будетъ, какъ говорятъ, удалить изъ Москвы англійскихъ и другихъ иностранныхъ купцовъ, то много великолѣпныхъ каменныхъ домовъ будетъ продаваться за ничтожныя деньги. Говорятъ, прибылъ гонецъ отъ Татарина (крымскаго хана), который хочетъ принять дань отъ великаго князя, но русскій гонецъ изъ Польши еще не возвратился.

Великіе послы его царск. в—ства, повидимому, спѣшатъ (т. е. отправиться въ Швецію). Мнѣ здѣсь передавали за вѣрное, что великій князь хочетъ обѣщать вашему кор. в—ству нѣсколько тысячъ человѣкъ въ помощь, когда ваше кор. в—ство захотите ихъ имѣть противъ враговъ вашего кор. в—ства, такъ какъ невозможно достать назадъ всѣхъ перебѣжчиковъ. Но переводъ торговли изъ Архангельска въ Ревель имъ (т. е. Русскимъ) не особенно нравится. 27-го января прибылъ патріархъ іерусалимскій въ Москву. Какъ слышно, онъ говоритъ, что великій князь при помощи другихъ монарховъ легко могъ бы спасти своихъ единовѣрныхъ христіанскихъ патріарховъ. 29-го января здѣсь у двоихъ отрубили головы и еще у двоихъ человѣкъ вырѣзали языкъ изо рта за то, что будто бы сказали, что скоро будетъ

---

[84]) Жалобы этой нѣтъ при донесеніяхъ.

[85]) Этихъ приложеній нѣтъ при донесеніяхъ.

еще болѣе сильный бунтъ (tumult), чѣмъ какой былъ прошлымъ лѣтомъ. Но, хвала Богу, здѣсь со всѣхъ сторонъ добрый миръ и спокойствіе. Романовъ нѣсколько разъ былъ у великаго князя; говорятъ, что онъ не хочетъ или не можетъ подписать ихъ новое уложеніе (nya lagh), такъ какъ онъ не присутствовалъ въ думѣ (i rådhot). Русскіе очень боятся, что ихъ немногочисленные иностранные офицеры болѣе держатъ сторону вашего кор. в—ства, чѣмъ сторону великаго князя; они (т. е. Русскіе) совсѣмъ не имѣютъ охоты къ войнѣ, но Богъ сдѣлалъ ихъ очень боязливыми предъ вашимъ кор. в—ствомъ; слѣдовательно, нельзя сомнѣваться, что ваше кор. в—ство получите то, что ваше кор. в—ство справедливо потребуете отъ великаго князя или Русскихъ.—Москва, 9 февраля 1649 г.

—

20. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 21 февраля 1649 г.

Съ тѣхъ поръ какъ я 9-го февраля всеподданнѣйше донесъ вашему кор. в—ству чрезъ гонца Якова Симонсона о томъ, что здѣсь происходило,—ничего стоющаго донесенія я не узналъ. Посольство отсюда къ вашему кор. в—ству, повидимому, спѣшитъ отправиться. Полковникъ Гамильтонъ и полковникъ Мункъ Кармикель ѣдутъ съ 16 капитанами и соотвѣтствующимъ числомъ офицеровъ обучать военнымъ экзерциціямъ (exercera) населеніе, живущее при Онежскомъ озерѣ, такъ какъ оно не хочетъ платить податей (contribution), а проситъ, чтобы его обучали воинскому дѣлу и желаетъ, вмѣсто своихъ повинностей, служить въ качествѣ солдатъ, когда его царск. в—ство его потребуетъ. Помянутые полковники беруть съ собою на шесть тысячъ человѣкъ мушкетовъ, военныхъ припасовъ и оружія (musqueter och munition sambt gewehr). О той сильной гвардіи, которая здѣсь должна была вербоваться для безопасности его царск. в—ства, теперь не такъ много слышно (т. е. какъ прежде). Между тѣмъ, хвала Богу, здѣсь пока все тихо и спокойно. Генералъ Лесли нѣсколько дней тому назадъ вызванъ былъ сюда, въ Москву,—для какой цѣли,—я еще не знаю. Что всѣ иноземцы купцы, которые со своими дѣтьми не вѣчно здѣсь, въ Россіи, хотятъ оставаться, будутъ (удалены) изъ Москвы, англичане въ Вологду, а голландцы въ Холмогоры,—это утверждаютъ еще постоянно. Такъ какъ одинъ подданный нашего кор. в—ства, стокгольмскій гражданинъ, прибывшій сюда со своими товарами 12-го февраля, былъ нѣсколько задержанъ въ Новгородѣ, то его царск. в—ство велѣлъ приказать новгородскому

воеводѣ, чтобы шведскіе купцы впредь не задерживались. Но какъ дѣло касается до Пскова (т. е. по поводу жалобъ шведскихъ подданныхъ), — объ этомъ ничего еще неизвѣстно. — Москва, 21 февраля 1649 г.

—

21 Письмо къ королевскому секретарю Сёльвершерна отъ 21 февраля 1649 г.

Такъ какъ я не сомнѣваюсь, что донесенія ея кор. в—ству, датированныя въ Москвѣ 13-го и 26-го января и 9-го февраля гонцомъ Яковомъ Симонсономъ исправно доставлены, то съ увѣренностью надѣюсь, что всѣ мои прежнія письма также правильно прибыли къ благорожденному г. секретарю. Здѣсь все въ прежнемъ спокойномъ состояніи. Посольство въ Швецію отсюда, какъ видно, снѣшитъ, потому что подходитъ конецъ зимы; однако же мнѣ до сихъ поръ неизвѣстно, когда они отправятся. Полковникъ Краффортъ, какъ говорятъ, обѣщалъ, что хочетъ узнать о желаніяхъ шведовъ и вербовать тамъ; офицеръ прибудетъ съ нимъ; я говорилъ объ этомъ дѣлѣ [86]) съ г. Кантерстепомъ; надѣюсь, если онъ возвратился домой, то напишетъ Іерониму, какъ онъ обѣщалъ. Здѣсь опять налагаютъ большія подати на народъ, а именно съ каждаго дома или двора какъ въ сельскихъ мѣстностяхъ, такъ и въ городахъ, нужно будетъ давать десять копеекъ и, кромѣ того, повинности (uthlagor) крестьянъ его царск. в—ствомъ увеличены. Дружески прошу всеподданнѣйше передать ея кор. в—ству мои донесенія съ рекомендаціею моей незначительной персоны и дать мнѣ знать, какъ нравится ея кор. в—ству та модель, которую я переслалъ съ гонцомъ Яковомъ Симонсономъ, и желаетъ ли ея кор. в—ство, чтобы такой домъ былъ построенъ на шведскомъ дворѣ, или же слѣдуетъ купить гольштинскій домъ, который, по моему мнѣнію, былъ бы очень хорошей покупкой. Богъ вѣдаетъ, что я живу въ этомъ мѣстѣ въ это опасное время ежедневно съ опасностью для жизни.—Москва, 21 февраля 16[illegible] г.

---

[86]) Подлинникъ этого мѣста: „Öfwerste Kraffortt skall hafwa lofwat att wecla uthleta dee Swenskes intention och wärfwa der, officerare kommer och med.“ Такъ какъ въ другихъ донесеніяхъ объ этомъ дѣлѣ ничего не говорится, то слова Поммеренинга здѣсь не совсѣмъ ясны. Повидимому, дѣло касалось какихъ-то хлопотъ Поммеренинга о томъ, чтобы на русскую военную службу вербовались шведскіе подданные.

[illegible] Донесеніе королевскаго Резидента отъ 3 марта 1649 г.

Отъ 21-го февраля всеподданнѣйшее донесено было нашему кор. в—ству, что полковникъ Александръ Гамильтонъ и Муниръ Карнекель съ офицерами на 16 рот. должны отправиться къ Онежскому озеру и тамъ вокругъ него построить укрѣпленія (skantzer) и города и обучать военнымъ экзерциціямъ (exercera) переяславцевъ и сельскихъ жителей, которые пожелали этого сами, заявивъ, что они не хотятъ платить никакихъ налоговъ (uhlagor), а предпочитаютъ лучше служить въ качествѣ солдатъ, когда и гдѣ этого его царск. в—ство потребуетъ. Вслѣдствіе этого помянутые офицеры 2-го марта были у руки великаго князя и съ 30 знаменами, 30 металлическими орудіями, трехфунтовыми, четырехфунтовыми и пятифунтовыми, съ нѣсколькими тысячами ядеръ (пуль—kuhlor), шестью тысячами мушкетовъ и множествомъ пороху, свинцу и фитилей—теперь съ часу на часъ должны выѣхать черезъ Новгородъ въ Ладогу, гдѣ будутъ ожидать дальнѣйшихъ приказаній. Ихъ (т. е. новгородскій) воевода Оедоръ Оедоровичъ Волконскій (Wologonskoj) отправился за нѣсколько дней раньше, какъ говорятъ, въ монастырь Ostrosina (Отрочь — монастырь?). Офицеры полковниковъ Александра Крафорта и голландскаго полковника Исаака Букгофена останутся въ Москвѣ; относительно сильной лейбъ-гвардіи его царск. в—ства и многихъ тысячъ лошадей, которыя здѣсь, въ Москвѣ должны были наоружаться, — теперь совсѣмъ тихо (т. е. слухи объ этомъ затихли). Боярскія дѣти, какъ говорятъ, соберутся въ іюнѣ въ Новгородъ и Псковъ. Сперва было запрещено шведскимъ офицерамъ ѣхать вмѣстѣ съ ними, но такъ какъ ихъ полковники ручаются за нихъ (т. е. шведскихъ офицеровъ), то они ѣдутъ.[*]) Послы 14-го марта были у руки его царск. в—ства; полагаютъ, что на-дняхъ они должны отправиться. Относительно той непріязненности, которая причинена шведамъ во Псковѣ, еще никакого извѣстія не имѣло. Хотя иностранные купцы и ж—ютъ, будто т— [illegible] у Архангельска немногимъ выше почтенной [illegible]

[illegible]

*) Въ подлинникѣ: „förstförbudh att ingen av [illegible] Officerare Sole reesa medh, men medhan theres öfwerstar gå i loffwen för dem, reesa the medh.“ Тутъ не совсѣмъ ясно, съ кѣмъ, и почему и кто [illegible] сперва ѣхать шведскимъ офицерамъ. Но результатъ [illegible] [illegible] [illegible]

мутся (sigh movera skulle). Такъ какъ подданный вашего кор. в—ства, стокгольмскій купецъ Петръ Терio (Teriau) не могъ здѣсь, въ Москвѣ, правильно понять у таможеннаго чиновника, сколько ему слѣдуетъ уплатить пошлины, а получилъ разныя выкладки (utreckningar), то я попросилъ у русскаго канцлера ихъ таможенный уставъ въ письменномъ видѣ, чтобы шведскіе купцы могли сообразоваться съ нимъ. Но когда мнѣ на это отвѣчали, что это не въ обычаѣ, и что таможенный чиновникъ присягалъ въ томъ, что будетъ поступать справедливо и не будетъ брать больше со шведовъ, чѣмъ съ русскихъ,—то я далъ канцлеру печатный пониженный таможенный тарифъ (lindriga tullordning) вашего кор. в—ства, и такъ какъ всякая пограничная и сухопутная пошлина (gräntz och landtull) на русскіе товары въ великомъ государствѣ вашего кор. в—ства упразднена и Русскіе получили право сверхъ того ѣздить въ нѣкоторые шведскіе города и тамъ торговать съ иностранцами не только оптомъ, но и въ розницу, и прочія льготы имъ уступлены послѣдними великими послами вашего кор. в—ства по просьбѣ русскихъ бояръ здѣсь на конференціи, — то я попросилъ, чтобы къ шведскимъ купцамъ относились здѣсь всегда такимъ же образомъ. Все это было тогда принято очень хорошо и канцлеръ сказалъ, что дастъ перевести помянутый пониженный таможенный тарифъ (хотя онъ давно уже прежде далъ его перевести и прочиталъ), и что это знакъ большой дружбы, что ваше кор. в — ство предоставляете столь большія льготы Русскимъ, такъ что и шведскимъ купцамъ здѣсь должна быть оказываема всякая дружба и благорасположеніе; онъ (т. е. думный дьякъ) сдѣлалъ тотчасъ же внушеніе таможеннымъ чинамъ и обѣщалъ дѣйствовать въ томъ смыслѣ, чтобы русскій таможенный тарифъ былъ составленъ въ письменномъ видѣ и доставленъ мнѣ. Но когда я нѣсколько дней тому назадъ спросилъ о помянутомъ таможенномъ тарифѣ, то мнѣ въ дружескомъ разговорѣ указали на то, что его царск. в—ство въ этомъ (т. е. шведскомъ) таможенномъ тарифѣ называется лишь великимъ княземъ, а не титулуется такъ, какъ договоры постановляютъ. Я отвѣтилъ, что договоры упоминаютъ лишь о тѣхъ случаяхъ, когда оба великіе потентата сами пишутъ другъ къ другу, тогда такіе титулы должны быть тщательно наблюдаемы; въ другихъ же случаяхъ болѣе слѣдуетъ смотрѣть на великую дружбу, доброе намѣреніе и великія льготы, предоставленныя Русскимъ, а не на форму словъ. Всеподданнѣйше прошу ваше кор. в—ство всемилостивѣйше предписать мнѣ, что я долженъ отвѣчать на это ихъ возраженіе, если оно впредь опять будетъ сдѣлано —Москва, 23 марта 1649 г.

—

24. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 5 апрѣля 1649 г.

Русскіе шесть недѣль передъ Пасхою проводятъ въ молитвѣ и строгомъ постѣ, у себя дома и тихо; въ теченіе же цѣлой пасхальной недѣли они и ночь и день усердно ходятъ въ церковь, а между тѣмъ справляютъ этотъ свой праздникъ (denne deras prasnick) питьемъ и гуляньемъ (swormande). Поэтому послѣ 23-го марта, когда я обратился къ вашему кор. в — ству со всеподданнѣйшимъ донесеніемъ, здѣсь не произошло ничего особеннаго. Говорятъ, что великій князь велѣлъ карсловъ (careler) или перебѣжчиковъ пріискать и собрать къ полковникамъ на шведской границѣ,—для какой цѣли, я не знаю. На Пасхѣ князь Яковъ былъ у великаго князя, но не хотѣлъ письменно попросить прощенія (afbedia). 3-го марта высѣчено (piskades) 35 человѣкъ, которые будто бы говорили о мятежѣ. Какъ ежегодно обыкновенно бываетъ, и теперь нѣсколько тысячъ человѣкъ будутъ (собраны) противъ Татаръ. Здѣсь, хвала Богу, все въ добромъ спокойствіи.—Москва, 5 апрѣля 1649 г.

—

25. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 18 апрѣля 1649 г.

Вашему кор. в—ству всеподданнѣйше донесено было отъ 5-го апрѣля, что карелы будутъ отправлены отсюда къ Олонцу и что много людей въ то время было высѣчено; теперь же опять сослано въ Сибирь нѣсколько сотъ стрѣльцовъ по незначительнымъ причинамъ или безъ всякихъ причинъ; почему народъ (peuplen) очень ропщетъ, что на ихъ мѣсто будетъ навербована тысяча [88]) всадниковъ, изъ которыхъ двѣсти будутъ содержать крестьяне, а 20 горожанъ (borgare) будутъ содержать по одному солдату, которыхъ будетъ навербовано 2400, для того чтобы составить изъ нихъ гвардію великаго князя и употреблять противъ Татаръ, которые еще не приняли дани отъ великаго князя. Однако же Морозовъ назначилъ нѣсколько офицеровъ, которые, когда услышатъ, что кто-нибудь будетъ угрожать Морозову или говоритъ дурно о немъ, должны тѣхъ людей заключать подъ стражу. Тѣмъ не менѣе, волненіе не утихаетъ (will dedh intet stillas), и многіе убѣгаютъ прочь (т. е. изъ Москвы) отъ страху. — Москва, 18 апрѣля 1649 г.

—

[88]) Въ слѣдующемъ донесеніи говорится уже о *шести* тысячахъ всадниковъ; вѣроятно, цифра 6 опущена здѣсь (можетъ быть при копированіи) по досмотру.

26. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 4 мая 1649 г.

Отъ 18-го апрѣля вашему кор. в—ству всеподданнѣйше донесено, что корелы должны быть отсюда отправлены въ Олонецъ, а также что нѣсколько сотъ человѣкъ по незначительнымъ причинамъ или безъ всякихъ причинъ сосланы въ Сибирь; затѣмъ—о томъ, на какія средства будутъ вербоваться и содержаться 6.000 всадниковъ и 2400 мушкетеровъ. Но такъ какъ сами бояре со своими слугами должны служить (т. е. въ войскѣ), то они не хотятъ быть обременены этимъ. Думаютъ поэтому, что монастыри должны это сдѣлать, такъ какъ противъ русской религіи въ Швеціи будто бы жестоко поступали (procederat), все по доносамъ (alt genom angifwande) Морозова, Ильи Даниловича или ихъ голландскаго полковника Исаака Букгофена. Простой народъ (gemene man) говоритъ, что Морозовъ ищетъ войны для того, чтобы быть въ безопасности (säker wara), и можно бы было мучить ихъ (dem plåga); ибо Русскіе очень боятся (mycket rädde åhro) вашего кор. в — ства. Здѣсь не слышно ничего о какой-либо вербовкѣ, которая въ прошломъ году и вообще въ это время года обыкновенно производилась. Только нѣсколько приказовъ стрѣльцовъ послано на татарскую границу, и голландскіе офицеры, которые до сихъ поръ получаютъ лишь часть жалованья, потребовали своего полнаго жалованья, или отставки, такъ какъ они видятъ, что вербовка Букгофена идетъ медленно или совсѣмъ не продолжается, но на это они получили тотъ отвѣтъ, что подождать (потерпѣть — pabientera). Какое дѣло у польскаго гонца, прибывшаго вчера, будетъ разсказано впредь.—Москва, 4 мая 1649 г.

—

27. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 17 мая 1649 г.

Послѣ 4-го мая, когда датировано было мое послѣднее всеподданнѣйшее донесеніе вашему кор. в—ству, его царск. в—ство большею частью былъ внѣ города въ Рубцовѣ (wid Rupzof) и теперь къ прошедшему дню Троицы, согласно ежегодному обыкновенію, отправился къ Троицѣ (т. е. въ монастырь). Здѣсь все тихо, какъ съ другими, такъ и съ 255. 237. 74. 184. 186. 180. 188. 237. 252. 181. 59. 237. 252. 60. 188. 181. 68. 181. 70.,[89]) который со своими (сто.

[89]) Воспроизводимъ здѣсь съ точностью цифровой шифръ Поммеренинга на случай, если у кого-либо окажется ключъ къ нему. Повидимому, рѣчь идетъ тутъ опять о борьбѣ московскихъ придворныхъ партій.

ронниками?), однако же, объ этомъ очень старается. 11-го мая приказано офицерамъ, которыхъ здѣсь, въ Москвѣ, есть еще на два полка, а также боярскимъ дѣтямъ и нѣсколькимъ приказамъ стрѣльцовъ отправиться къ татарской границѣ, чтобы смѣнить другихъ; будетъ ли это (т. е. отправленіе войскъ) продолжаться, видно будетъ, когда его царск. в—ство, по волѣ Божіей, прибудетъ въ Москву. Польскій гонецъ уѣзжаетъ сегодня и ожидается великій польскій посолъ.—Москва, 17 мая 1649 г.

—

28. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 1 іюня 1649 г.

Я охотно всеподданнѣйше писалъ бы вашему кор. в—ству чаще, еслибъ было что нибудь достойное описанія и чаще находились бы гонцы; но съ 17-го мая, когда датировано было мое послѣднее всеподданнѣйшее донесеніе вашему кор. в—ству, его царск. в—ство рѣдко, да и то лишь на нѣсколько часовъ пріѣзжалъ въ Москву, а увеселяется (förlusterer sig) вокругъ города [потому что нѣсколько сотъ господскихъ крестьянъ убѣжали изъ своихъ домовъ и даже изъ цѣлыхъ большихъ деревень за Московскій валъ (in till Muschaus waal) и такимъ образомъ очистили мѣсто] на широкомъ прекрасномъ полѣ охотою, стрѣльбою и постройкою потѣшныхъ домовъ (lusthuus); больше всего онъ пребываетъ (residerar) въ Рубцовѣ (widh Rupzof), гдѣ самые знатные господа (de störste herrar) у великой княгини и у молодого великаго князя довольно долгое время проводили. Здѣсь, въ городѣ очень тихо; не слышно также ни о какой вербовкѣ или сборахъ къ войнѣ (Krigsprаeparation), о чемъ раньше этого говорилось и что обыкновенно въ это время года производится (т. е. вербовка и т. п.). Офицеры, которыхъ здѣсь, въ городѣ, приблизительно есть еще на два полка, 11-го мая получили приказаніе отправиться 1-го іюня къ татарской границѣ; они пока спокойны и не получили никакихъ дальнѣйшихъ приказаній.—Москва, 1 іюня 1649 г.

—

29. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 15 іюня 1649 г.

Между тѣмъ какъ великій князь со своими знатнѣйшими вельможами все еще развлекается (forlustera sig) въ Рубцовѣ, какъ всеподданнѣйше донесено было отъ 1-го іюня, здѣсь тихо какъ со всякой вербовкой, о чемъ прежде этого говорилось, такъ и со службой иностранныхъ офицеровъ на татарской границѣ, о которой (т. е. о

службѣ) было имъ дано приказаніе 11-го мая. Что касается торговли, то какъ иностранные товары,—послѣ того какъ большое количество ихъ прибыло,—такъ и русскіе имѣютъ хорошій сбытъ, особенно сабли, такъ какъ Турки мало ихъ цѣнятъ (achter) и теперь покупаетъ ихъ Польша и другія страны. 2-го іюня англійскимъ купцамъ сказано, что они всѣ должны удалиться изъ Москвы, такъ какъ злоупотребляли своими большими привилегіями, ввозили запрещенные товары и, что важнѣе всего (quod maximum), Англичане столь нелыханно поступили со своимъ королемъ. На какихъ условіяхъ голландскимъ и другимъ иностраннымъ купцамъ можно будетъ пріѣзжать въ Архангельскъ, они и сами еще не знаютъ, такъ какъ имъ до сихъ поръ не дается никакого паспорта (pass), хотя они и просятъ о томъ усердно. Крымскій Татаринъ (т. е. ханъ) принялъ дань (skatt) великаго князя и съ большими силами, какъ говорятъ, идетъ на Польшу. Хмѣльницкій, какъ разсказываютъ достойные вѣры люди, черезъ своего здѣшняго посланца (post) его царск. в—ству тѣ города, которые онъ возьметъ у Поляковъ, если его царск. в—ство пожелаетъ ему помочь; при этомъ онъ побуждаетъ хорошо укрѣпить русскую границу отъ Татаръ въ томъ мѣстѣ и проситъ его не винить, если они сдѣлаютъ какой-либо вредъ. Здѣсь говорятъ также, что Поляки одержали большую побѣду надъ помянутымъ Хмѣльницкимъ.—Москва, 15 іюня 1649 г.

—

30. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 29 іюня 1649 г.

Какъ уже было всеподданнѣйше донесено вашему кор. в—ству отъ 15-го іюня, что его царск. в—ство въ Рубцовѣ и въ окрестностяхъ города развлекается, такимъ же образомъ продолжается и теперь и съ перговкою тихо; не посылаютъ также офицеровъ или солдатъ [illegible], а говорятъ только, что три приказа стрѣльцовъ пойдутъ къ [illegible] границѣ, для наблюденія за тѣмъ, что люди Хмѣльницкаго или Запорожскіе казаки не причинили никакого вреда на границѣ его царск. в—ства; они (т. е. малороссійскіе казаки) нѣсколько разъ [illegible] его царск. в—ства они могли бы се[illegible], что имъ до сихъ поръ, говорятъ, отказали. [illegible] его царск. в—ства о томъ, чтобы англійскіе купцы не [illegible] Москвѣ, сохраняетъ еще свою силу, за исключ[illegible] [illegible] Голландіи Лебрун, который въ [illegible] (Calvel) и Голлан-

Бенду (Wedel), чтобъ начать голландскую торговлю. Голландскіе и другіе иностранные купцы съ большимъ трудомъ добились того, что имъ дозволено опять пріѣзжать изъ Архангельска въ Москву; такимъ образомъ, русскіе гости еще не могутъ достигнуть своей цѣли.—Москва, 29 іюня 1649 г.

—

31. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 13 іюля 1649 г.

Вашему кор. в—ству было всеподданнѣйше донесено отъ 29-го іюня, что 3 приказа стрѣльцовъ должны были итти въ Путивль (Putimol) на польской границѣ; они отправились отсюда 12-го іюля, а прежде ихъ поѣхалъ туда князь Симонъ Андреевичъ Прозоровскій, чтобъ собрать войско [armada,—нѣкоторые говорятъ въ 30,000, а нѣкоторые—въ 40,000 человѣкъ,—которое должно воспрепятствовать всякому вторженію; между тѣмъ казаки, какъ слышно, разбиты и его царск. в—ство не хочетъ имъ давать никакого мѣста въ своей странѣ, а лишь на Дону у турецкой границы, какъ нѣкоторые полагаютъ]. Здѣсь ничего не слышно о вербовкѣ. Нѣкоторые иностранные офицеры, попросившіе объ отпускѣ, получили его, а тѣмъ, которые остаются, угрожаютъ, что жалованье ихъ будетъ уменьшено, такъ какъ его царск. в—ство говоритъ, что у него нѣтъ никакихъ враговъ, ибо Крымъ принялъ дань и заключилъ, какъ они полагаютъ, постоянное и надежное соглашеніе (accord) съ Россіею, которая теперь будто бы очень сильна. Здѣсь говорятъ, что онъ (т. е. крымскій ханъ), по приказанію Турка (т. е. турецкаго султана), долженъ итти на Венгрію. Англійскіе купцы, которые за убіеніе ихъ короля и по другимъ причинамъ были высланы изъ Москвы, получили теперь опять позволеніе пріѣхать назадъ изъ Архангельска и въ теченіе года требовать свои долги, но они не могутъ привозить никакихъ купеческихъ товаровъ. Послѣ того какъ они и Голландцы получили позволеніе пріѣзжать назадъ изъ Архангельска, ихъ проповѣдникамъ (predikanter) строго воспрещено проповѣдывать (predika) въ Москвѣ.—Москва, 13 іюля 1649 г.

—

32. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 26 іюля 1649 г.

Вѣчный Богъ вѣдаетъ, какъ охотно я обращаюсь со всеподданнѣйшими донесеніями къ вашему кор. в—ству и какъ я хотѣлъ бы часто сообщать о томъ, что происходитъ, основательно и обстоятельно.

Но такъ какъ я здѣсь нахожусь среди крѣпко дисциплинированнаго народа (hårtt disciplineradt folck), языкомъ котораго я не владѣю, и мало или почти совсѣмъ никакихъ нѣтъ помощниковъ и рѣдко приходится узнавать, чтобы кто-нибудь уѣзжалъ отсюда въ Швецію, то я долженъ поэтому всеподданнѣйше просить ваше кор. в—ство о снисхожденіи, такъ какъ мое собственное сердце и совѣсть много болѣе отъ меня требуютъ, чѣмъ я могу здѣсь сдѣлать при всей моей заботливости и стараніяхъ, для службы вашего кор. в—ства и нашего любезнаго отечества. Такъ какъ здѣсь очень тихо, то на этотъ разъ я не знаю ничего другого, кромѣ того, что всеподданнѣйше донесено 13-го іюля. Здѣсь разные люди говорятъ, что Русскіе подвозятъ еще Запорожскимъ казакамъ провіантъ и проч.; нѣкоторые говорятъ, что тѣ и вербуютъ къ себѣ Русскихъ, что кажется, однакоже, невѣроятнымъ, такъ его царск. в—ство, какъ миролюбивый государь, конечно, побуждалъ Хмельницкаго заключить миръ съ польскимъ королемъ. Здѣсь повторяютъ опять, что персидское посольство со множествомъ товаровъ въ скоромъ времени прибудетъ въ Москву. Англійскіе купцы не могли получить никакой другой резолюціи, кромѣ прежней, а именно, что они въ этотъ разъ безъ товаровъ могутъ пріѣзжать изъ Архангельска и въ теченіе этого года взыскивать свои долги, но затѣмъ—распроститься съ Россіей, за исключеніемъ архангельскаго порта.—Москва, 26 іюля 1649 г.

—

33. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 4 августа 1649 г.

Послѣ того какъ я 26-го іюля всеподданнѣйше писалъ вашему кор. в—ству, голландскій полковникъ Исаакъ Буктофенъ наконецъ началъ вербовку (werfning) или экзерцицію (exercitium) войскъ, о чемъ столь долгое время говорилось на условіяхъ, показанныхъ подъ лит. А. [99]) Равнымъ образомъ считается здѣсь за вѣрное, что высшая школа собратій Арсенія (af Arsenij stalbröder), прибывшихъ изъ Кіева, еще будетъ учреждена, хотя Арсеній, какъ онъ здѣсь называется, [которому іерусалимскій патріархъ для этой цѣли велѣлъ здѣсь быть], теперь арестованъ за то, что онъ, какъ говорятъ, обрѣзанъ (omskuren). Здѣсь строго слѣдуютъ новому русскому вышедшему изъ печати, хотя еще и не изданному (ännu inthet utgifne Laagboken), Уложенію; у многихъ вырѣзываютъ языки изо рта; многіе подвер-

[99]) Приложенія этого нѣтъ при донесеніяхъ.

такъ ея смертью казни различными способами, что здѣсь прежде не такъ было въ обычаѣ (inthet så gemeent war). Великій польскій посолъ, говорятъ, въ Вязьмѣ и какъ скоро окончится постъ Русскихъ, пріѣдетъ въ Москву.—Москва, 4 августа 1649 г.

34. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 2 сентября 1649 г.

Вашему кор. в—ству всеподданнѣйше донесено было отъ 19-го числа, а также въ письмѣ къ г. секретарю Іогану Моисову отъ 28 го августа [*1]), между прочимъ, о великихъ польскихъ послахъ, которые 25-го августа, со свитою въ 700 человѣкъ, какъ говорятъ, великолѣпно убранною, съ 22 заводными конями (lösshästar), множествомъ каретъ, вечеромъ въ потьмахъ введены Русскими, причемъ было, я полагаю до 10.000 коней. Это замедленіе объясняется тѣмъ, что посолъ Добреславъ Чиклинскій, кастелянъ Чеховинскій (Dobreslaus Cieklinskij, Castellanus Czechoviensis) не хотѣлъ давать его царск. в—ству обычнаго титула „всѣхъ Русскихъ самодержецъ", такъ какъ король польскій также имѣетъ Русскихъ въ своемъ подданствѣ. 27-го августа помянутый посолъ со своимъ коллегой Петромъ Казимиромъ Вяжевичемъ видѣлъ свѣтлыя очи его царск. в—ства. Въ процессіи ѣхало сперва 54 человѣка обыкновенныхъ русскихъ писарей (schrifvare) и конюховъ въ простыхъ нарядахъ (sleet stofferadhe); за ними слѣдовали 31 хорошо одѣтыхъ поляковъ, которые несли подарки, а именно: 1) 4 человѣка несли прекрасный ящикъ или шкатулку изъ слоновой кости, обложенную серебромъ, въ которой, какъ говорятъ, заключается аптека; 2) красивое зеркало; 3) красивое распятіе изъ кристалла; 4) маленькій кубокъ изъ кристалла; 5) чернозеленую чашу изъ какого-то драгоцѣннаго камня; 6) клеподъ (clenodium) или золотое украшеніе, украшенное драгоцѣнными камнями. Затѣмъ слѣдовали нѣсколько паръ прекрасныхъ длинныхъ ружей (byssor) и пистолетовъ и разнаго рода польскія сабли, нѣсколько позолоченныхъ полоскательныхъ чашъ (sölfkannor) и кубковъ, рукомойниковъ и умывальницъ; послѣ всего слѣдовала прекрасная карета, покрытая красною кожею и хорошо обитая посеребренными гвоздями: въ нее были впряжены 6 великолѣпныхъ сѣрыхъ коней и 6 темно-коричневыхъ, въ черной сбруѣ, слѣдовали сзади. Потомъ ѣхало 36 прекрасно одѣтыхъ Поляковъ, изъ которыхъ послѣдній везъ грамоту. За ними ѣхали

[*1]) Донесенія королевѣ отъ 19-го августа и письмо къ Моисону отъ 28-го августа нѣтъ въ связкѣ донесеній Поммеренинга.

русскіе приставы; затѣмъ передъ двумя польскими послами ѣхалъ польскій секретарь посольства Петръ Галинскій (Galiskj), который столь долго бравировалъ своимъ краснымъ конемъ, что онъ его наконецъ сбросилъ съ себя, и онъ тотчасъ на улицѣ у мелочной лавочки остановился и въ виду всѣхъ раздѣлся до рубашки и надѣлъ на себя другую одежду, а послы со всею свитою спокойно стояли при весьма грязной дожливой погодѣ. За ними слѣдовало около 30 человѣкъ пѣшкомъ въ ливреяхъ и много на лошадяхъ.

30-го августа помянутые послы имѣли свою первую конференцію, а 2-го сентября вторую. Въ чемъ состоитъ ихъ дѣло, кромѣ обычнаго засвидѣтельствованія дружбы ихъ новаго короля его царск. в—ству,—хранится еще въ тайнѣ; однакоже говорятъ, что они очень жалуются на то, что люди его царск. в—ства оказывали казакамъ содѣйствіе провіантомъ и военными припасами (ammunition). Помимо вербовки, производимой полковникомъ Буксгефеномъ, здѣсь все тихо и спокойно.—Москва, 2 сентября 1649 г.

—

35. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 13 сентября 1649 г.

Послѣ того какъ 2-го сентября всеподданнѣйше донесено было вашему кор. в—ству о въѣздѣ польскихъ пословъ и пріемы ихъ у его царск. в—ства, а также объ ихъ предложеніяхъ (propositioner), они 6-го сентября получили грамоту его царск. в—ства и свой отпускъ; они не захотѣли тогда быть во дворцѣ на обѣдѣ, такъ какъ узнали, что его царск. в—ство самъ не выйдетъ къ столу, и выставляли въ видѣ возраженія, что его кор. в—ство въ Польшѣ съ королевою сидѣли за столомъ съ русскимъ посломъ Василіемъ Ивановичемъ Стрѣшневымъ. На ихъ жалобу, что Русскіе будто бы оказывали содѣйствіе казакамъ провіантомъ и прочимъ, его царск. в—ство, говорятъ, велѣлъ отвѣтить, что это произошло безъ повелѣнія его царск. в—ства и впредь это будетъ воспрещаться. Нѣкоторые говорятъ, что помянутые послы просили людей и денегъ, а также того, чтобы раздоры, происходящіе на границахъ, были улажены, равнымъ образомъ и о томъ, чтобы Поляки съ нѣсколько большею свободою (льготою—friheet) могли торговать здѣсь, въ Россіи. На это его царск. в—ство, говорятъ, отвѣтилъ, что русскіе послы, которые скоро отправятся въ Польшу, будутъ имѣть съ собою отвѣты на эти ихъ требованія. 7-го сентября вмѣстѣ съ подарками его царск. в—ства посланы были обратно подарки поляковъ или пословъ (т. е. подне-

сенные ими отъ себя царю), кромѣ подарковъ его кор. в—ства въ Польшѣ, которые его царск. в—ство удержалъ у себя; однакоже 8-го сентября его царск. в—ство черезъ таможеннаго чиновника (tulneren) Василія Григорьевича Шорина велѣлъ купить ту карету съ 6 сѣрыми конями, которая 7-го числа вмѣстѣ съ прочими подарками отослана была обратно, за собою цѣною въ 2,000 рублей. 10-го сентября помянутые послы уѣхали, давая понять, что они недовольны (wara mal contant); приставы ѣхали въ своихъ обыкновенныхъ одеждахъ на разстояніи одного мушкетнаго выстрѣла впереди ихъ, но больше никто изъ Русскихъ не провожалъ ихъ. — Москва, 13 сентября 1649 г.

—

36. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 29 сентября 1649 г.

Вашему кор. в—ству всеподданнѣйше донесено было 13-го сентября, какъ польскіе послы Добреславъ Чиклинскій, кастелянъ Чеховинскій, со своимъ товарищемъ великолѣпно прибыли въ Москву 25-го августа и какъ они отсюда выѣхали 10-го сентября утромъ безъ всякихъ проводовъ со стороны Русскихъ (utan pågon rysk comitat). Однимъ знатнымъ достойнымъ вѣры человѣкомъ мнѣ разсказано, что онъ отъ посла Добреслава, который очень боленъ, слышалъ что онъ просилъ у его царск. в—ства дозволенія отправить къ его кор. в—ству въ Польшу и дать перемѣнить, что желательно въ титулѣ его царск. в—ства, а послы тѣмъ временемъ останутся и будутъ вести переговоры съ Русскими о своихъ дѣлахъ. Но это нисколько не могло помочь; они должны были уѣхать безъ всякаго отвѣта или съ плохимъ отвѣтомъ, такъ какъ Русскіе выставляютъ на видъ, что ихъ посолъ скоро послѣдуетъ и въ Польшѣ будетъ вести переговоры объ ихъ дѣлахъ. Послѣ отъѣзда пословъ пришло извѣстіе о томъ, что казаки и Татары заключили миръ съ Поляками. Между 25-мъ и 26-мъ сентября прибылъ гонецъ отъ воеводы въ Путивлѣ (Putima), князя Семена Прозоровскаго и тотчасъ отправился отсюда къ Троицѣ [гдѣ его царск. в—ство находился для отправленія своего обычнаго богослуженія]; онъ проситъ прислать людей и прочее необходимое, такъ какъ казаки и Татары приближаются къ Нутивлю (Putima). Въ слѣдующую ночь его царск. в—ство прибылъ въ Москву и тотчасъ 27-го сентября утромъ послано было 6 возовъ (laass) пороху въ помянутый Путивль. Букгофену съ его 2.000 рейтаровъ (reutare) приказано держать себя наготовѣ; другіе офицеры, находящіеся въ Москвѣ, были записаны (annoterade) и говорятъ, что

будутъ вербовать пѣхоту (fottfolck). Здѣсь ходятъ также слухи о томъ, что король Польскій умеръ. Прошу всеподданнѣйше ваше кор. в—ство милостивѣйше извинить мнѣ, если эти рѣшенія и извѣстія измѣнятся, такъ какъ это здѣсь очень часто случается.—Москва, 29 сентября 1649 г.

—

37. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 11 октября 1649 г.

Ваше кор. в—ство безъ сомнѣнія узнали изъ моего послѣдняго всеподданнѣйшаго донесенія отъ 29-го сентября, какъ польскій посолъ не могъ получить позволенія послать какого-либо гонца въ Польшу и дать исправить, если въ титулѣ его царск. в—ства есть какая-нибудь погрѣшность противъ договоровъ; и онъ вынужденъ былъ уѣхать назадъ съ тѣмъ отвѣтомъ, что посолъ его царск. в—ства, который скоро прибудетъ въ Польшу, уговорится съ ними объ ихъ дѣлахъ. Равнымъ образомъ было также донесено, что одинъ гонецъ 26-го сентября прибылъ къ его царск. в—ству къ Троицѣ изъ Путивля, посланный воеводою княземъ Семеномъ Прозоровскимъ, такъ какъ Татары и казаки уже въ 20 верстахъ отъ помянутаго Путивля. Вслѣдствіе этого его царск. в—ство тотчасъ ночью пріѣхалъ въ Москву и 27-го сентября послано 6 возовъ пороху и другихъ припасовъ отсюда въ Путивль. Вукгофену съ его 2.000 рейтаръ приказано держать себя наготовѣ, имена всѣхъ офицеровъ, находящихся еще въ Москвѣ, переписаны [это, говорятъ они, есть вѣрный знакъ службы], и будетъ больше вербоваться пѣхоты. Все это и теперь еще перетасуется за вѣрное, хотя до сихъ поръ ни о какой вербовкѣ не слышно и достовѣрные люди разсказываютъ, что относительно Татаръ и казаковъ потому такъ тихо, что его царск. в—ство обѣщалъ наконецъ принять казаковъ подъ свою власть (under sig), нѣкоторые прибавляютъ также всю (т. е. предполагаетъ царь взять) Бѣлую Россію (Hwit Ryssland); что изъ этого воспослѣдуетъ, покажетъ время. Они ожидаютъ лишь скораго хорошей резолюціи (goda resolution) вашего кор. в—ства; между тѣмъ Григорій Пушкинъ вооружается всевозможными мѣрами (rusta i all görlig måtto); онъ, какъ говорятъ, будетъ ихъ (т. е. предполагаемыхъ къ присоединенію земель) генералъ-губернаторомъ. Здѣсь при дворѣ его царск. в—ства большая скорбь, такъ какъ сынъ его царск. в—ства, молодой царевичъ (unge Zaar) Алексѣй, болѣзненно скончался въ ночь съ 5-го на 6 е октября и погребенъ будетъ сегодня 6-го октября быть похороненъ. Москва, 11 октября 1649 г.

—

38. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 25 октября 1649 г.

Вашему кор. в—ству 11-го октября всеподданнѣйше донесено было о томъ, что сынъ его царск. в—ства, молодой царевичъ Димитрій, въ ночь съ 5-го на 6-е октября скончался и 6-го числа тотчасъ же утромъ былъ похороненъ, а также, что Русскіе нѣсколько недѣль усердно подготовлялись (т. е. къ военнымъ дѣйствіямъ), выставляя, что они должны идти въ Путивль (Putima) противъ казаковъ. Потомъ 13-го октября полковнику Василію Клячотникову (Klitzotnikof) и полковнику Іогану Экену (Eken) объявлено, что они съ нѣсколькими иностранными офицерами должны наскоро ѣхать въ Путивль, куда скоро пойдутъ три приказа стрѣльцовъ, такъ какъ ходили слухи (spargerades), что Servisch (?) осажденъ; но когда они уже были готовы въ путь, пришло извѣстіе о томъ, что помянутые казаки проѣхали мимо и отправились къ себѣ домой; такимъ образомъ вышепомянутые (т. е. полковники, офицеры и стрѣльцы) пока спокойны до дальнѣйшихъ приказаній. Рейтары полковника Бухгофена 20-го октября получили позволеніе отправиться въ свои помѣстья и пріѣхать опять въ Москву ко дню св. Николая или къ Рождеству. Григорій Пушкинъ, который, какъ говорятъ, отправился въ качествѣ посла въ Польшу, приготовляется (rustar) гораздо болѣе сильнымъ образомъ (mycket starekare), чѣмъ долженъ посолъ по условіямъ договора съ Польшей; поэтому похоже на то, какъ разсказываютъ мнѣ достовѣрные люди, что онъ будетъ генералъ-губернаторомъ надъ Бѣлою Россіею (Hwit Ryssland) или казаками по ихъ желанію; объ этомъ я уже и раньше всеподданнѣйше писалъ вашему кор. в—ству. Но они ждутъ лишь сперва резолюціи вашего кор. в—ства. Офицеры, нѣсколько дней тому назадъ прибывшіе съ Дона, разсказываютъ, что тотъ турецкій посолъ, который долженъ прибыть въ Москву, находится еще въ Азовѣ и что Донскіе казаки угрожаютъ зарубить его (hugga honom nedher), если турецкій императоръ не возвратитъ имъ ихъ плѣнныхъ.—Москва, 25 октября 1649 г.

39. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 7 ноября 1649 г.

Причиною того, что я въ своихъ всеподданнѣйшихъ донесеніяхъ вашему кор. в—ству часто повторяю одно и то же, служитъ то, что я не могу знать, вѣрно ли доходятъ донесенія; мало также въ здѣшнемъ мѣстѣ достойнаго описанія и, кромѣ того, часто разсказы из-

вѣстныхъ людей противорѣчатъ другъ другу и то, что въ одинъ день рѣшаютъ и пуликуютъ (concluderas och publiceras), не разъ измѣняютъ на другой день. Такъ и теперь съ людьми, которые столь поспѣшно должны были отправиться въ Путивль, о чемъ я всеподданнѣйше доносилъ 25-го октября, ибо какъ полковникъ Василій Кричетниковъ (Kritchnikof), такъ и полковникъ Эккенъ и три приказа стрѣлцовъ находятся еще въ Москвѣ, такъ какъ здѣсь передаютъ, что Хмельницкій и казаки ничего враждебнаго не задумываютъ, а находятся въ Nigra Sylva (Чигиринъ?). Бывшее же волненіе произошло по слѣдующей причинѣ: когда казаки шли изъ Польши мимо Путивля, то Хмельницкій, говорятъ, написалъ князю Семену Прозоровскому, что онъ теперь легко могъ бы со своими войсками (armada) взять Путивль, и имѣлъ бы и причину къ тому, такъ какъ его царск. в—ство не хотѣлъ содѣйствовать ему или взять его подъ свое покровительство, когда онъ былъ въ борьбѣ съ Поляками; Прозоровскій тотчасъ передалъ это его царск. в—ству, но затѣмъ возразилъ Хмельницкому, что они единовѣрны и что Русскіе имъ (казакамъ) всякаго добра, а не зла желаютъ. Казаки пошли къ Сѣверску (Seversk), а потомъ къ Nigram Silvam, куда его царск. в—ство послалъ соболи и другіе подарки; дворянинъ Григорій Нероновъ, который повезъ эти подарки, какъ говорятъ разные люди, въ Смоленскѣ (Smolenski) не могъ попасть ни въ какой домъ. Существуетъ ли совершенный миръ между Поляками и казаками, или это лишь перемиріе,—здѣсь говорятъ различно; время покажетъ, что случится далѣе съ казаками, когда Борисъ Александровичъ Репнинъ (Repnin) пріѣдетъ въ помянутый Сѣверскъ, гдѣ онъ воевода, и Григорій Гавриловичъ Пушкинъ прибудетъ въ Польшу, куда онъ отправляется въ качествѣ посла. Рейтары полковника Буктофена большею частью уѣхали домой до дня св. Николая или до Рождества, но 200 лучшихъ изъ нихъ остались въ Москвѣ и усердно упражняются (exercera) ежедневно, чтобы сдѣлаться способными командовать другими, которые будутъ еще вербоваться; другіе же говорятъ, что помянутые 200 всадниковъ пойдутъ въ качествѣ гвардіи съ Григоріемъ Пушкинымъ и проч. Достовѣрно то, что полковнику Гендриху фонъ-Коллеру объявлено, что онъ съ 6 офицерами, а именно капитаномъ, поручикомъ, прапорщикомъ и унтеръ-офицерами должны ѣхать на шведскую границу и въ Сумерстую готовы получать военнымъ пріемамъ (exercera) по ту христіанскую. Москва, 1 ноября 1619 г.

40. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 22 ноября 1649 г.

Изъ моего всеподданѣйшаго донесенія, датированнаго 7-го ноября, ваше кор. в—ство узнали о томъ, какая была причина волненія и военныхъ приготовленій, которыя здѣсь одно время дѣлались противъ Запорожскихъ казаковъ, а также и о томъ, какимъ образомъ до сихъ поръ это успокоилось. Гонецъ его царск. в—ства дворянинъ Григорій Нероновъ еще не возвратился отъ казаковъ; равнымъ образомъ и Борисъ Александровичъ Рѣпнинъ съ подчиненными ему офицерами, полковниками Кречетниковымъ и Эккеномъ и стрѣльцами не уѣхалъ еще въ свое воеводство Сѣверскъ, а Григорій Гавриловичъ Пушкинъ не уѣзжалъ еще въ Польшу, какъ многими ожидалось пока 482. 428. 661. 60. 252. 176. 180. 66. 174. 175. 185. 63. 244. 494. подполковникъ Гендрихъ фонъ-Цоллернъ со своими 6 офицерами и оружіемъ на 1000 человѣкъ отправляется навѣрное черезъ нѣсколько дней на шведскую границу, чтобы въ Сумерской волости обучать военнымъ пріемамъ крестьянъ и строить укрѣпленія (skantzar) или города. Между тѣмъ 2.000 дворянскихъ рейтаровъ Букгофена никакъ не хотятъ позволить командовать собой голландскимъ или иноземнымъ офицерамъ, которыхъ они называютъ некрещеными; они говорятъ, что тѣ (т. е. офицеры) сами большею частью никакой службы не имѣютъ и тѣ, которые были подъ Смоленскомъ, болѣе понимаютъ, чѣмъ эти. Поэтому 200 рейтаровъ обучаютъ еще ежедневно, чтобы они потомъ могли обучать своихъ товарищей и другихъ и командовать ими. Какъ и въ прошлое лѣто, англійскимъ купцамъ воспрещено долѣе торговать здѣсь, въ Москвѣ; поэтому ихъ старый дворъ недавно, какъ говорятъ, отъ нихъ взятъ и отданъ одному Милославскому.—Москва, 22 ноября 1649 г.

—

41. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 7 декабря 1649 г.

Посланіе вашего кор. в—ства отъ 15-го октября я получилъ со всеподданѣйшимъ почтеніемъ и когда, по милостивому приказанію вашего кор. в—ства, назначенное на мое мѣсто лицо прибудетъ сюда, то я сочту долгомъ съ готовностью передать ему этотъ по милостивому приказанію вашего кор. в—ства теперь просто (sleet) построенный шведскій дворъ и, насколько позволятъ еще милостивѣйше пожалованныя мнѣ вашимъ кор. в—ствомъ средства, выѣду отсюда приличнымъ образомъ (reputerligen), всеподданѣйше отдамъ себя въ распоряженіе вашего

вѣстныхъ людей противорѣчатъ другъ другу и то, что въ одинъ день рѣшаютъ и публикуютъ (concluderas och publiceras), не разъ измѣняютъ на другой день. Такъ и теперь съ людьми, которые столь поспѣшно должны были отправиться въ Путивль, о чемъ я всеподданнѣйше доносилъ 25-го октября, ибо какъ полковникъ Василій Кричетниковъ (Kritzotnikof), такъ и полковникъ Эккенъ и три приказа стрѣльцовъ находятся еще въ Москвѣ, такъ какъ здѣсь передаютъ, что Хмельницкій и казаки ничего враждебнаго не задумываютъ, а находятся въ Nigra Sylva (Чигиринъ?). Бывшее же волненіе произошло по слѣдующей причинѣ: когда казаки шли изъ Польши мимо Путивля, то Хмельницкій, говорятъ, написалъ князю Семену Прозоровскому, что онъ теперь легко могъ бы со своими войсками (armada) взять Путивль, и имѣлъ бы и причину къ тому, такъ какъ его царск. в—ство не хотѣлъ содѣйствовать ему или взять его подъ свое покровительство, когда онъ былъ въ борьбѣ съ Поляками; Прозоровскій тотчасъ передалъ это его царск. в—ству, но затѣмъ возразилъ Хмельницкому, что они единовѣрны и что Русскіе имъ (казакамъ) всякаго добра, а не зла желаютъ. Казаки пошли къ Сѣверску (Seversk), а потомъ къ Nigram Silvam, куда его царск. в—ство послалъ соболи и другіе подарки; дворянинъ Григорій Нероновъ, который повезъ эти подарки, какъ говорятъ разные люди, въ Смоленскѣ (Smolenski) не могъ попасть ни въ какой домъ. Существуетъ ли совершенный миръ между Поляками и казаками, или это лишь перемиріе,—здѣсь говорятъ различно; время покажетъ, что случится далѣе съ казаками, когда Борисъ Александровичъ Рѣпнинъ (Repnin) пріѣдетъ въ помянутый Сѣверскъ, гдѣ онъ воевода, и Григорій Гавриловичъ Пушкинъ прибудетъ въ Польшу, куда онъ отправляется въ качествѣ посла. Рейтаръ полковника Букгофена большею частью уѣхали домой до дня св. Николая или до Рождества, но 200 лучшихъ изъ нихъ остались въ Москвѣ и усердно упражняются (exercera) ежедневно, чтобы сдѣлаться способными командовать другими, которые будутъ еще вербоваться; другіе же говорятъ, что помянутые 200 всадниковъ пойдутъ въ качествѣ гвардіи съ Григоріемъ Пушкинымъ и проч. Достовѣрно то, что полковнику Гендриху фонъ-Цоллерну объявлено, что онъ съ 6 офицерами, именно капитаномъ, поручикомъ, прапорщикомъ и унтеръ-офицерами, долженъ ѣхать на шведскую границу и въ Сумерскую волость обучать военнымъ пріемамъ (exercera) тысячу крестьянъ. Москва, 7 ноября 1649 г.

...
...
...
...
Григорій II ...
...ть и Бор...
...ранц, по...
...Цвалъ спр...
...Пушкинъ в...
...ка 482. 428. 601 ...
...годполковнице ...
...ъемъ на 1000 ...
...олдей на шв...
...ъ почетнымъ пріемомъ ...
...а города. Между тѣмъ ...
...ъ не хотятъ по...
...ымъ офицерамъ, ...
..., что тѣ (т. е. офиц...
...ютъ и тѣ, кото...
...ъ эти. Поэтому ...
...бы они потомъ могли ...
...ъ, какъ и въ прош...
...торговать здѣсь. ...
...ъ говорятъ, отъ нрав...
...—Мекка. 22 ноября 1649 ...

...ъ Христинѣ отъ ...

...ор. в...ства отъ 15...
...ъемъ и когда, по...
...ъ на мое м...
...ю передать ему ...
...теперь просто (sloet) ...
...ъ еще милостив...
...ъ, вѣдь отсюда при...
...ъ отдать себя въ ра...

кор. в—ства и доложу о томъ, что я успѣлъ узнать здѣсь въ это весьма опасное время. Молю отъ Бога, чтобы мнѣ лучше удалось служить въ другомъ мѣстѣ вашему кор. в—ству и моему дорогому отечеству, а Якову Мушину (Mollin—назначенный его преемникомъ) здѣсь, чтобы его служба оказалась полезнѣе, чѣмъ моя, на что я и надѣюсь, потому что Богу угодно было дать мирный исходъ посольству Русскихъ; въ особенности можетъ теперь увеличиться и развиться торговля на границѣ вашего кор. в—ства, такъ какъ разные шведскіе купцы мнѣ писали, что они намѣрены пріѣзжать въ Москву. Къ этому же есть хорошіе виды на то, что имъ можно будетъ закупать въ Россіи хлѣбъ и провіантъ, благодаря тѣмъ средствамъ, которыя были мнѣ вашимъ кор. в—ствомъ предоставлены, я усердно старался подготовить это. Дай Богъ, чтобы купцы въ Швеціи имѣли большія средства и серіозно захотѣли воспользоваться торговлею сибирскою, астраханскою или персидскою и прочими льготами, содержащимися въ трактатахъ. Со времени моего послѣдняго всеподданнѣйшаго донесенія отъ 22-го ноября здѣсь ничего новаго не произошло; такъ какъ гонецъ отъ казаковъ еще не прибылъ обратно, то и Борисъ Рѣпнинъ и Григорій Пушкинъ остаются въ спокойствіи. Посольство турецкое и персидское скоро ожидаются сюда. Разными достовѣрными людьми мнѣ передавалось, что какъ только прибылъ гонецъ отъ русскихъ пословъ (т. е. пословъ, находившихся въ это время на пути изъ Швеціи), то его царск. в—ство разослало боярскихъ дѣтей отыскивать всѣхъ переѣзчиковъ и тѣхъ, которые имѣли или еще имѣютъ старыхъ переѣзчиковъ; они должны уплатить большія деньги; а тѣ (переѣзчики), которые подлежатъ возвращенію въ сторону вашего кор. в—ства, должны быть быстро собраны, чтобы о нихъ были точныя свѣдѣнія прежде, чѣмъ придется выдавать обѣщанныя деньги. Русскіе послы (т. е. изъ Швеціи) ожидаются сюда, въ Москву, [illegible] нѣсколько дней. Какъ огорчило меня то, что въ милостивомъ [illegible] вашего кор. в—ства отъ 11-го декабря 1648 г. я получилъ по [illegible]раведливости выговоръ за то, что моихъ донесеній такъ долго не было,—какъ теперь доставляетъ мнѣ удовольствіе, что они хорошо дошли и дай Богъ, чтобъ то незначительное, что я всеподданнѣйше доношу, было угодно вашему кор. в—ству.—Москва, 7 декабря 1649 г.

43. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 11 января 1650 г.

Милостивѣйшее повелѣніе вашего кор. в—ства отъ 29-го октября, минувшаго года, о томъ, чтобы мнѣ принять отъ Іогана де Родеса сто тысячъ рублей за печатью и съ конвоемъ его царск. в—ства, который будетъ мнѣ назначенъ, свезти и доставить въ Нейгаузенскую крѣпость въ Лифляндіи, я 9-го января всеподданнѣйше получилъ, каковое повелѣніе я со всею вѣрноподданническою послушностью хочу и долгомъ считаю исполнить. Дай Богъ, чтобы милостивѣйшій указъ вашего кор. в—ства и Яковъ Мулинъ тѣмъ временемъ прибыли сюда, въ Москву, и я могъ бы ему сперва передать шведскій дворъ. Но русскій государственный канцлеръ, когда я 7-го января опять попросилъ у него, чтобы подданные вашего кор. в—ства получили позволеніе покупать хлѣбъ въ Россіи, въ дружескомъ разговорѣ между прочимъ сказалъ мнѣ, что помянутый Мулинъ напрасно старается: его царск. в—ство лишь на время принялъ резидента и такъ какъ теперь между обоими великими потентатами установился добрый миръ, то здѣсь болѣе никого не нужно. Въ виду этого я не знаю, угодно ли будетъ вашему кор. в—ству, чтобы я съ помянутыми 100.000 рублей ѣхалъ теперь же въ Нейгаузенскую крѣпость или чтобы я оставался на шведскомъ дворѣ, пока прибудетъ съ указомъ вашего кор. в—ства тотъ, кому я долженъ сдать шведскій дворъ. Всеподданнѣйше прошу ваше кор. в—ство о милостивомъ разъясненіи по этому дѣлу и если это разъясненіе не такъ скоро будетъ здѣсь получено, какъ готовы будутъ деньги, то—о милостивомъ извиненіи, если я неправильно угадаю, которому милостивому указу вашего кор. в—ства я долженъ слѣдовать. Чего добивается прибывшій сюда 7-го января датскій посолъ, кромѣ дружбы,—объ этомъ еще ничего не слышно; однакоже нѣкоторые полагаютъ, что онъ имѣетъ также съ собою грамоту о хлѣбѣ (т. е. о дозволеніи закупать хлѣбъ).—Москва, 11 января 1650 г.

—

44. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 30 января 1650 г.

Я всеподданнѣйше благодарю ваше кор. в—ство за высокую королевскую милость, оказанную въ томъ, что вашему кор. в—ству угодно было не только посредствомъ трехъ особыхъ милостивыхъ постановъ отозвать меня отъ здѣшняго московскаго резидентства, но и повелѣть мнѣ возвратиться въ мое любезное отечество съ почетъ

нымъ порученіемъ, состоящимъ въ томъ, чтобы сопровождать и привезти 100.000 рублей въ Нейгаузенскую крѣпость. Но такъ какъ Богъ до сихъ поръ еще не благоволилъ склонить умъ или сердце Русскихъ къ тому, чтобы они приняли и позволили пріѣхать въ Москву назначенному вашимъ кор. в—ствомъ резиденту Якову де Мулину (Iacob du Moulin), хотя я, по письменной просьбѣ помянутаго Мулина, 18-го и 21-го января усердно просилъ о томъ, то я, вслѣдствіе этого, по справедливости живу въ сомнѣніи, какія приказанія вашего кор. в—ства для меня болѣе обязательны, тѣ ли, которыя заключаются въ двухъ указахъ вашего кор. в—ства отъ 15-го и 26-го октября, а именно, чтобы по прибытіи помянутаго Мулина я передалъ и сдалъ ему шведскій дворъ, или же—третье милостивѣйшее приказаніе вашего кор. в—ства въ указѣ отъ 29-го октября, который безъ помянутаго условія повелѣваетъ, что если Іоганъ де Родесъ (Iohan de Rodes) не такъ скоро будетъ готовъ къ выѣзду изъ Москвы, чтобы ему самому привезти тѣ 100.000 рублей, то тогда я долженъ принять ихъ подъ конвоемъ его царск. в—ства доставить въ Нейгаузенскую крѣпость въ Лифляндіи. При этомъ и русскій государственный канцлеръ 21-го января отъ имени его царск. в—ства объявилъ мнѣ о желаніи его царск. в—ства, чтобы я уѣхалъ отсюда, такъ какъ его царск. в—ство дозволилъ быть здѣсь резиденту лишь на короткое время, я же пробылъ здѣсь болѣе двухъ лѣтъ; ибо такъ какъ теперь добрый и надежный миръ существуетъ между обоими великими государствами, то нѣтъ де надобности ни въ какомъ резидентѣ. Я возразилъ, что какъ при прежнихъ резидентахъ вашего кор. в—ства, такъ и въ мое время здѣсь былъ добрый миръ и что въ мирное время больше всего нужны резиденты, чтобы исполнять порученія монарховъ и поддерживать сосѣдскую добрую дружбу, о чемъ я старался больше всего, какъ это знаетъ очень хорошо и самъ государственный канцлеръ. Мнѣ отвѣтили, что хотя онъ обо мнѣ ничего другого, кромѣ всего хорошаго, не знаетъ, онъ долженъ однако объявить мнѣ волю его царск. в—ства. Когда я далѣе спросилъ, будетъ ли шведскій дворъ тогда стоять пустымъ, онъ отвѣтилъ, что достаточно, чтобы дворникъ жилъ тамъ для того, чтобы когда гонцы или купцы вашего кор. в—ства будутъ пріѣзжать, то могли бы тамъ останавливаться; въ мирномъ договорѣ ничего не говорится о какомъ либо резидентѣ. Тогда я въ заключеніе заявилъ, что такъ какъ оба великіе потентата (монарха—potentater) въ этомъ отношеніи были согласны и я получилъ милостивый указъ вашего кор. в—ства (т. е. о новомъ резидентѣ), то я охотно желалъ бы его исполнить. На это

46. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 2 марта 1650 г.

Вашему кор. в—ству всеподданнѣйше донесено было отъ 15-го февраля о томъ, какъ англійскіе купцы въ то время дали понять, что они желаютъ имѣть портъ для склада товаровъ (stapell) въ землѣ вашего кор. в—ства, если они могутъ пользоваться такими же льготами, какія они имѣли въ Россіи и другихъ мѣстахъ. Но до сихъ поръ ничего дальнѣйшаго я отъ нихъ еще не узналъ. Нѣкоторые англійскіе и голландскіе купцы просили позволенія ѣхать изъ Россіи тою дорогою по направленію къ Балтійскому морю, но имъ этого до сего времени не позволяли. Я видѣлъ прошеніе одного голландскаго купца, на которое данъ былъ письменно отказъ, и государственый канцлеръ, какъ слышно, сказалъ, что если они хотятъ ѣхать, то могутъ ѣхать на Архангельскъ. Здѣсь говорятъ, будто настоящая причина этого (т. е. отказа) та, что Русскіе полагаютъ сперва въ Голландіи и другихъ мѣстахъ дать сторговаться (условиться—accordera) объ ихъ хлѣбѣ, прежде чѣмъ дойдетъ извѣстіе отсюда (т. е. о цѣнѣ хлѣба и проч.); но это представляется невѣроятнымъ, такъ какъ и безъ того люди часто ѣздятъ (т. е. ближайшимъ путемъ черезъ Балтійское море) [93]). Такъ какъ Русскіе также заключаютъ, что въ эти послѣдніе годы много купеческихъ товаровъ шло къ границамъ вашего кор. в—ства и боятся теперь, кромѣ того, въ виду пребыванія здѣсь Персіянъ, что вывозится (т. е. иностранцами) шолкъ и другіе запрещенные товары, особенно потому, что нѣкоторые иностранцы слишкомъ много или слишкомъ усердно водились съ ними (т. е. Персіянами) и слишкомъ часто ходили на персидскій дворъ,—то поэтому Русскіе не только велятъ на дорогѣ осматривать товары шведовъ и голландцевъ, но и спрашивали нѣсколько дней тому назадъ голландскихъ купцовъ въ приказѣ, какъ они осмѣливаются безъ позволительнаго листа (utan pass) посылать свои товары помянутой дорогой (т. е. на Балтійское море). На это тѣ отвѣчали, что прежде имъ это не было воспрещаемо и они не слышали объ этомъ ни одного слова,

[93]) Приводимъ въ оригиналѣ это мѣсто, смыслъ котораго, какъ мы его понимаемъ, приведенъ въ текстѣ перевода и поясненъ въ скобкахъ: „att thetta retta orsaken ähr thet Rysserne mehna, först i Hollandh och anderstädes låta accordera om theras spannemåhl, för en herifrån kunskap komma kan, som her spargeras, synes otroligit, efter thes föruthan ofta folck reser".

я прежде, какъ говорятъ, купцы, не такъ внимательно слѣдили за тѣмъ, торгуютъ ли иноземцы съ Персіянами; но нѣсколько дней тому назадъ знатные (fornehme) голландскіе купцы задержаны (anhollne) были въ приказѣ, такъ какъ они обвинялись въ томъ, что торговали съ Персіянами, у двора которыхъ стали держать потомъ очень крѣпкую стражу, такъ что никто изъ иностранцевъ не можетъ входить туда; о томъ, что въ точности (specialiter) стоятъ ихъ товары, которые большею частью обмѣниваются на сукна, соболи и другіе товары, лучше всего могутъ передать коммиссаръ Іоганъ де Родесъ и шведскіе купцы, которые часто были на ихъ дворѣ. Если я стану что-нибудь предпринимать (rörer mig), то я долженъ ожидать, что государственный канцлеръ повторитъ мнѣ, что я могу увѣдать въ коммиссаромъ Іоганомъ де Родесомъ, какъ онъ сказалъ мнѣ въ приказѣ 21-го января. Хотя нѣсколько разъ повторялись извѣстія о томъ, что Калмыки приближаются къ русской границѣ и усилили Крымскихъ Татаръ множествомъ коней (всадниковъ—hestar), однако же здѣсь ничего еще не слышно о службѣ иноземныхъ офицеровъ; лишь нѣсколько приказовъ стрѣльцовъ отправились въ тѣ мѣстности. 19-го февраля Богъ благословилъ великую княгиню молодою дочерью.—Москва, 2 марта 1650 г.

---

47. Письмо къ королевскому секретарю Сёльверперна отъ 3 марта 1650 г.

Хотя я писалъ къ благорожденному г. секретарю 16-го февраля съ Петромъ Теріо (Teriau), однако же я удержалъ тогда у себя помѣщенія ея кор. в—ству отъ 15-го февраля, такъ какъ мнѣ говорили, что помянутый Теріо не спѣшитъ, но промедлитъ нѣсколько на пути; къ тому же я навѣрное полагалъ, что г. Адольфъ Эберсъ тотчасъ поѣдетъ и скорѣе доѣдетъ; между тѣмъ онъ до сихъ поръ остается здѣсь. Надѣюсь, что меня извинятъ и усердно прошу какъ это, такъ и второе донесеніе отъ 2-го марта, здѣсь приложенное, переслать ея кор. в—ству вмѣстѣ съ моимъ всеподданѣйшимъ извѣщеніемъ и рекомендаціей, а также доложить, что если ея кор. в—ство прикажетъ для отсылки отсюда, то чтобы мнѣ прислать нѣкоего [illegible] дорогу, и послать сверхъ жалованья шесть моихъ [illegible], чтобы [illegible], какъ подобаетъ королевскому слугѣ, честно [illegible] выхлопотать [illegible] получить имя. Надѣюсь на благосклонный отвѣтъ какъ высокочтимаго господина, такъ по тому, какъ я [illegible] моимъ [illegible]

мамъ, а равно и извѣстій о томъ, что у васъ дѣлается. Посылаю г. секретарю дружеское привѣтствіе со всѣмъ его дворянскимъ домомъ и т. д.—Москва, 3 марта 1650 г.

—

18. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 14 марта 1650 г.

Вашему кор. в—ству всеподданнѣйше донесено было отъ 2-го марта, какъ обращаются здѣсь съ иноземными, въ особенности съ англійскими купцами, на какихъ условіяхъ, по мнѣнію нѣкоторыхъ, можно бы устроить въ Швеціи англійское складочное мѣсто (staple) и какъ я ихъ утѣшалъ надеждою на благосклонность вашего кор. в—ства. Послѣ того мнѣ одинъ извѣстный человѣкъ разсказывалъ, что первѣйшіе англичане объ этомъ дѣлѣ писали своимъ принципаламъ. Поэтому я всеподданнѣйше ваше кор. в—ство дать мнѣ милостивое повелѣніе, что я долженъ помянутымъ англичанамъ отвѣчать, если они пожелаютъ вести со мною дальнѣйшіе переговоры о помянутомъ складочномъ мѣстѣ. 7-го марта какъ датскій, такъ и турецкій послы получили отпуски (прощальныя аудіенціи). Порученіе Турка, какъ говорятъ, состоитъ въ томъ, что молодой турецкій императоръ извиняется за дѣйствія своего отца и свидѣтельствуетъ его царск. в—ству свою дружбу, такъ какъ съ великимъ русскимъ посломъ,—который не только извинился за то, что случилось во время прошлой польской войны, но и за дѣйствія польскихъ казаковъ, и, сверхъ того, возвратилъ Туркамъ Азовъ, покойный турецкій императоръ поступалъ тѣмъ не менѣе очень дурно, такъ что тотъ умеръ въ Константинополѣ, а нѣкоторые Русскіе были отуречены. Но въ виду того, что помянутый турецкій посолъ здѣсь, какъ слышно, дурно былъ принятъ, полагаютъ, что и отвѣтъ его не изъ лучшихъ. Я надѣюсь при первомъ случаѣ узнать объ этомъ подробности, а также и о томъ, что получилъ датскій посолъ. Теперь мнѣ разсказываютъ разные достовѣрные люди, что датчанинъ долженъ былъ взять запечатанное письмо къ своему королю безъ всякой копіи, а о покупкѣ получилъ тотъ отвѣтъ, что онъ въ Архангельскѣ можетъ получить 10 тысячъ четвертей или бочекъ за ту цѣну, какая тамъ тогда будетъ ходячая (gellandes). Содержится ли въ письмѣ иное и нѣчто большее, чѣмъ подтвержденіе дружбы, объ этомъ я усердно постараюсь узнать. Извѣстія о томъ, что сдѣлалъ русскій посолъ въ Польшѣ, ожидаются ежедневно.—Москва, 14 марта 1650 г.

—

49. Письмо къ королевскому секретарю Сёльверіерна отъ 14 марта 1650 г.

Что я до сихъ поръ могъ здѣсь узнать, г. секретарь увидитъ изъ прилагаемыхъ донесеній, которыя дружески прошу съ моимъ вѣрноподданническимъ почтеніемъ всеподданнѣйше представить ея кор. в—ству и ожидаю ежедневно милостиваго повелѣнія ея кор. в—ства, какъ мнѣ здѣсь называться, пока ея кор. в—ству угодно, чтобы я оставался здѣсь; ибо Русскіе не охотно (какъ я вывожу изъ ихъ дѣйствій) видятъ Шведовъ или другихъ иностранцевъ и претендуютъ поэтому, что никакого резидента или агента изъ Швеціи здѣсь не должно быть, такъ какъ о немъ не упоминается въ договорахъ. Я нѣсколько разъ публично спрашивалъ въ приказѣ канцлеровъ, имѣютъ ли они или кто-нибудь другой противъ моей личности что-нибудь. На это они всегда очень дружественно отвѣчали, что они о моей личности не знаютъ ничего другаго кромѣ всего хорошаго. Дай Богъ, чтобы г. секретарь благосклонно сообщилъ мнѣ, прежде чѣмъ я уѣду отсюда, говорилъ ли обо мнѣ въ Швеціи кто-либо что-нибудь дурное. Какъ христіанская любовь этого требуетъ, я надѣюсь, поэтому, что г. секретарь окажетъ мнѣ пріязнь и дружбу и дастъ мнѣ благосклонный отвѣтъ какъ на это, такъ и на прежнія мои письма до моего отъѣзда. Никого болѣе меня не мучитъ то, что я не могъ здѣсь сослужить ея кор. в—ству такой службы, какую хотѣлъ бы, но я утѣшаю себя тѣмъ что и Христосъ мой не вездѣ могъ обнаруживать равную силу, хотя онъ называется всемогущимъ Богомъ.—

P. S. Стоящій здѣсь человѣкъ разсказываетъ и клянется мнѣ, что датскій посолъ Иверъ Краббе просилъ у русскаго канцлера копіи съ письма къ своему королю, чтобы не везти одно только письмо. Но получилъ въ отвѣтъ, что онъ долженъ быть доволенъ, такъ какъ съ немедленнымъ письмомъ онъ получитъ милость у своего короля.— Москва, 14 марта 1650 г.

—

50 Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 23 марта 1650 г.

14-го марта нашему кор. в—ству было всеподданнѣйше донесено, о чемъ просилъ г. Даніэль Гальдинъ и Турокъ, какого мнѣнія Англичане, а также и о томъ, какія причины приписываются для отказа англійскимъ и голландскимъ купцамъ въ провозѣ и в Россіи по направленію к. (датскому) Корк. нѣкоторые приписываютъ, что и потому (еще

отказываютъ), что они много цѣнныхъ товаровъ съ собою вывозятъ. Затѣмъ нѣкоторые начали распространять слухи, что Русскіе на шведской границѣ [какъ въ прошедшемъ году въ это же время, когда я имѣлъ обѣщанія, что шведскіе купцы могутъ покупать въ Россіи хлѣбъ и вывозить его] сдѣлались будто бы опять мятежными (rebelliske) и никоимъ образомъ не хотятъ позволить вывозить хлѣбъ (spanemåhl) или жито (säädh). Такія извѣстія о мятежѣ продолжаютъ приходить относительно псковскихъ жителей и прибавляютъ, что нарвскій гражданинъ Левинъ Нумменсъ, посланный туда съ нѣкоторою суммою денегъ вашего кор. в—ства коммиссаромъ Іоганомъ де Родессомъ, былъ не только задержанъ съ деньгами, но и лишенъ имѣвшихся у него писемъ, которыя были распечатаны, а самъ онъ подвергся жестокому обращенію (illa tracterat), что его царск. в—ство, какъ кроткій, богобоязненный и истинно миролюбивый государь, очень дурно принялъ и тотчасъ отправилъ одного князя и дьяка вѣрно разузнать, какъ дѣло обстоитъ, чтобы помянутые мятежники были надлежащимъ образомъ наказаны и все приведено въ порядокъ. О томъ, что далѣе по этому дѣлу произошло безъ сомнѣнія обстоятельнѣе донесетъ всеподданнѣйше коммиссаръ Іоганъ де Родесъ, который, по милостивому повелѣнію вашего кор. в—ства, въ особенности имѣетъ дѣло съ этой денежной выдачей и въ эти дни нѣсколько разъ для того приглашался въ приказъ.—Москва, 23 марта 1650 г.

—

51. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 7 апрѣля 1650 г.

Послѣ того какъ я 23-го марта всеподданнѣйше рапортовалъ вашему кор. в—ству о томъ, что я въ то время успѣлъ узнать о бывшемъ въ Псковѣ мятежѣ, новгородцы, говорятъ, послѣдовали ихъ (псковичей) злому примѣру, и такъ какъ датскій посолъ Иверъ Краббе имѣлъ съ собою нѣсколькихъ стрѣльцовъ, то они подумали, что это коммиссаръ вашего кор. в—ства Іоганъ де Родесъ или кто-либо другой, имѣющій повелѣніе вашего кор. в—ства сопровождать деньги. Они поэтому напали на помянутаго Краббе, осмотрѣли его багажъ, взяли его письма и дурно обошлись съ нимъ и съ его свитою, ибо они не хотѣли пропускать денегъ, полагая, какъ здѣсь говорятъ, что разъ коммиссаръ получилъ ихъ, то его царск. в—ство уже не долженъ болѣе отвѣчать за это, а должны отстаивать тѣ, которые ихъ сопровождаютъ. Главнымъ же образомъ они, какъ многіе здѣсь постоянно говорятъ,

курфирста, которое безъ сомнѣнія засвидѣтельствуетъ дружбу, но какое у нихъ порученіе и какія дѣла есть, — объ этомъ я постараюсь съ Божіею помощью разузнать. А это я прибавилъ лишь пока. спѣша. Псковичи, просящіе о помиловапіи, все еще содержатся во внутренней комнатѣ (innerste cammar) посольскаго приказа.—Москва, 8 апрѣля 1650 г.

—

53. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 21 апрѣля 1650 г.

Вашему кор. в—ству донесено было 7-го апрѣля о томъ, что слышно было о бунтѣ псковичей и новгородцевъ, и особенно о ходившихъ слухахъ, что вину тогда они сваливали на Морозова, какъ причину того, что ваше кор. в—ство получаете отъ великаго князя столь большую сумму (sä stoor skatt) и много хлѣба; сообщалось также объ ихъ мнѣніи, что вмѣсто потапа посылаются въ Швецію сестра и деньги, а затѣмъ — о томъ, что государственный канцлеръ 3-го апрѣля попросилъ, чтобы я всеподданнѣйше написалъ вашему кор. в—ству, какъ его царск. в—ство наказываетъ за этотъ матежъ и что онъ хочетъ послать къ вашему кор. в—ству собственнаго гонца по этому дѣлу. Потомъ я узналъ, что князь Иванъ Михайловичъ Хованскій благополучно прибылъ въ Новгородъ и новгородцы смирились и послали къ его царск. в—ству своихъ челобитчиковъ (supplicanter). О порученіи польскаго гонца, доставившаго грамоту своего короля его царск. в—ству въ прошлое Вербное Воскресенье, я у него ничего не [illegible] что польскій король жалуется на нѣкоторыхъ черкасовъ (cassers, [illegible] его царск. в—ству, а именно, что они сдѣлали нападеніе черезъ польскую границу, и просилъ убѣдить, сдѣлано ли это по его царск. в—ству. Но его царск. в—ство отвѣтилъ, что [illegible] и онъ прикажетъ послать въ тѣ мѣста послѣ [illegible] Москвѣ и онъ [illegible] Москвѣ [illegible] Москвѣ [illegible] Москвѣ

51. Донесеніе королевѣ Христинѣ отъ 4 мая 1650 г.

Изъ моего всеподданѣйшаго донесенія отъ 21-го апрѣля ваше кор. в—ство узнали о порученіи польскаго гонца и объ отвѣтѣ его царск. в—ства, а также и о томъ, что новгородцы просятъ о помилованіи. Такъ какъ я узналъ, что Діонисій Эшевейлеръ (Escheweiler), который, какъ говорятъ, былъ здѣсь съ письмомъ вашего кор. в—ства, и Касперъ Дреллингъ (Drelling), рижскій гражданинъ, а также товары шведовъ задержаны были въ Новгородѣ, то я 13-го апрѣля нѣсколько разъ послѣ того просилъ аудіенціи у русскаго канцлера. Наконецъ 23-го апрѣля я узналъ отъ Алмаза [94] (Olmas), что отправлена грамота о томъ, чтобы Шведы съ ихъ товарами могли свободно проѣзжать. Тогда я спросилъ, кто вознаградитъ за испорченный поташъ, за ихъ убытокъ, порчу и небреженіе, онъ мнѣ отвѣтилъ, что князь Хованскій дастъ имъ (т. е. шведскимъ купцамъ) о томъ хорошій отвѣтъ. Но такъ какъ онъ никакого другого отвѣта не давалъ,—когда нужно было доставить оставшіеся двадцать тысячъ дукатовъ Іогану де Родесу, который былъ тогда боленъ,—а говорилъ лишь, что государственный канцлеръ долженъ дать о томъ отвѣтъ, то Іоганъ де Родесъ 26-го апрѣля вмѣстѣ со мною былъ въ канцеляріи. Мы получили на помянутые вопросы прежній отвѣтъ; канцлеръ прибавилъ только, что Іоганъ де Родесъ можетъ получить помянутые 20,000 дукатовъ, когда ему угодно, однакоже онъ полагалъ, что лучше было бы подождать, пока прибудетъ отъ Хованскаго гонецъ, который безъ сомнѣнія привезетъ съ собою вѣрный разсказъ о положеніи дѣлъ не только въ Новгородѣ, но и во Псковѣ. Я знаю, что Іоганъ де Родесъ потомъ еще нѣсколько разъ просилъ о помянутыхъ 20,000 дукатовъ, но государственный канцлеръ объявилъ ему, что эта сумма можетъ быть дана лишь русскими деньгами и, какъ я полагаю, Іоганъ де Родесъ склоненъ согласиться на это.

Персидскій посолъ, который 26-го апрѣля былъ на конференціи и, по старому обычаю, изъявляетъ дружбу своего государя къ новому великому князю, очень жаловался, какъ говорятъ, на то, что столь строго обращаются съ иностранцами, которые хотятъ приходить къ нему и проч. Его царск. в—ство на нѣсколько дней выѣхалъ и развлекается въ Рубцовѣ и здѣсь вокругъ города. Говорятъ, что не пріѣдетъ прежде чѣмъ прибудетъ посолъ англійскаго короля, лордъ Кульпексеръ; нѣкоторые полагаютъ, что тогда будетъ отпущенъ и комис-

[94] Алмазъ Ивановъ—посольскій думный дьякъ.

[illegible] Ростокъ. О порученіи гонца курфирста бранденбургскаго [illegible] ничего не могъ узнать; не узнать также, былъ ли онъ на [illegible] границѣ.

[illegible] начинаютъ распространять слухи, что псковичи не [illegible] присваиваютъ, будто они требуютъ той свободы, [illegible] имѣли до временъ царя Ивана Васильевича. Поэтому туда [illegible] съ сильнымъ отрядомъ боярина князь Михайло Петро- [illegible], окольничій Василій Васильевичъ Бутурлинъ и окольничій Хитровъ, чтобы добромъ или силою привести ихъ къ [illegible] удастся ли это продолжаться, покажетъ время. — Москва, 4 [illegible] г.

УКАЗАТЕЛЬ ЛИЧНЫХЪ ИМЕНЪ.

Аббасъ, шахъ персидскій (Кизильбашскій).—Стр. 154.

Адамовъ, Иванъ, переводчикъ.—Стр.93.

Адольфъ, Томасъ, шведскій переводчикъ.—Стр. 432.

Акапрыкъ, царь Катайскаго государства.—Стр. 47.

Акепсимовъ, Осипко, служка.—Стр. 351.

Аніандеръ, финляндскій ученый. — Стр. Y.

Аминевъ, Григорій.—Стр. 352.

Аминевъ, Степанъ, помѣщикъ. — Стр. 148.

Аминевъ, Ѳедоръ, помѣщикъ, перешедшій въ шведское подданство.—Стр. 41, 42, 44, 64.

Алексѣевъ, Малафейко, стрѣлецъ. — Стр. 146.

Александръ Невскій, князь.— Стр. 342, 357, 362.

Алексѣй Михайловичъ, царь. — Стр. 95—96, 102—103, 106—107, 109, 111—113, 115—116, 120—121, 123—126, 129, 132—134, 136—142, 144—155, 157, 159, 175, 190, 201, 221, 262, 265, 290, 293, 299, 302—303, 306, 310, 315, 318, 319, 320, 323, 325, 329, 335, 340—341, 343, 347, 350, 353, 355—356, 362, 365—366, 369, 376, 381, 384 — 385, 388, 390, 392—393, 397—402, 404—406, 408, 410.

Алсонъ, Нильсъ, орѣховскій державецъ.—Стр. 273.

Алтынъ, царь кочевнаго государства (Золотой царь).—Стр. 47—48.

Англеръ, Андрей, толмачъ.—Стр. 166.

Анскреинъ, Яковлевъ сынъ (Ансъ Реинъ), шведъ.—Стр. 125—126, 130.

Ансъ шведскій толмачъ.—Стр. 281.

Арповъ, Анца (Гансъ), шведскій переводчикъ.—Стр. 50, 59—60, 65.

Артемовъ, Иванъ.—Стр. 317—318.

Артемьевъ (Ортемьевъ), Сенка, староста.—Стр. 341.

Арсеній, монахъ.—Стр.

Арцымагнусъ, король.— Стр. 373.

Арцыбушевъ, Богданъ. — Стр. 323 — 328.

Арцыбашевъ, Матвѣй, приставъ.—Стр. 396.

Арыбашевъ, Филиппъ, приставъ.— Стр. 76.

Арцыбашевъ, русскій ученый. — Стр. 409.

Асборнъ, Іоганъ, англійскій купецъ.— Стр.

Ахамашуковъ-Черкасскій, Василій Петровичъ, князь, окольничій и псковской воевода.—Стр. 123.

Аѳанасій, протопопъ.— Стр. 141.

—

Бабинъ, Алексѣй, русскій торговый человѣкъ, перешедшій въ шведское подданство.—Стр. 11 42, 44.

...— Стр. 404.
...
...ский чело-
...губерна
...двора-
...— Стр. 56.
...шарлахъ.—
...всей выученнаго
...эфеса Безгу-
...дъ въ Шве-
...ый.—
...ый исповѣдными
...(Фалкъ), стол-
...ецъ. — Стр.
...ый умолче-
...ый языс-
...ий Дво
...ского
...ый вос-
Стр.
Стр. 84.
...стр. 377.
...76
...Шве
...32.

Ерофѣевъ, Микула, новгородецъ. Стр. 66.

Брюренга, (Влюренга), Яковъ, бургмистръ въ Кацахъ (Шепшацъ).—Стр. 126—128.

Ерлевичевъ Анца, шведскій переводчикъ.—Стр. 28—32, 41—42, 44, 78.

Буйносовъ-Ростовскій, Юрій Петровичъ, князь, боярин.—Стр. 340.

Бухгофенъ, голландскій полковникъ.—Стр. 440, 444, 445, 448.

Бутурлинъ, Василій, окольничій.—Стр. 355.

Бутурлинъ, Григорій, помѣщикъ.—Стр. 148—149.

Бутурлинъ, Василій, русскій юноша, взятый во Гдовѣ королемъ Густавомъ Адольфомъ у матери и отданный „въ науку“.—Стр. 62—63.

Бутурлинъ, Тимоѳей.—Стр. 353.

Бутурлинъ, Ѳедоръ, воевода въ Устюжнѣ.—Стр. 71.

Бухвостовъ, Борисъ, стрѣлецкій голова.—Стр. 338, 346.

Бухвостовъ, Степанъ.—Стр. 308,

Бѣшенцовъ, Богданъ, дворянинъ.—Стр. 306.

Бѣшенцовъ, Григорій.—Стр. 314.

Бѣшенцовъ, Михайло, дворянинъ.—Стр.

—

Ваараненъ, финляндскій ученый.—Стр.

Вальдемаръ (Вольмаръ), датскій принцъ.—Стр. 107, 108, 137.

Вальцовъ, Мякифоръ, дьякъ.—Стр. 100, 106.

Василій (Ивановичъ Шуйскій), царь.—Стр. 8—9, 17, 25, 50.

Васильева, Татьяна, русская плѣнница въ Швеціи.—Стр. 66.

Васильевъ, Игнашка. Стр. 104.

Васильевъ, Ороика. Стр. 103—104.

Васьянице, архимандритъ Святогорскаго монастыря. Стр. 341.

Варлаамъ, архимандритъ Хутынскаго монастыря.—Стр. 405.

Вейвицеръ, Мартынъ, шведъ. — Стр. 144.

Вейтъ, Иванъ Ульяновъ, англійскій купецъ.—Стр. 124.

Верегинъ, Гарасимъ.—Стр. 378.

Вельяминовъ, Иванъ, писецъ. — 366, 374.

Вельяшевъ, Захарій.—Стр. 378, 381.

Венеграсовъ, Василій Герасимовъ. — Стр. 382.

Вейдтъ, Іоганъ, англійскій купецъ.— Стр.

Вёстманъ, Харменъ, шведъ.—Стр. 471.

Виберхъ, Ульфъ Яковлевъ, переводчикъ.—Стр. 152.

Виберхъ, сынъ предыдущаго. — Стр. 153.

Владиславъ, королевичъ, потомъ король польскій.—Стр. 37, 39, 43, 55, 64, 142, 154.

Власьевъ, Дмитрейко, крестьянинъ.— Стр. 285.

Власко, нѣмчинъ.—Стр. 284.

Воясинскій, Вартломей, польскій панъ.— Стр. 99.

Воиковъ, Демидко.—Стр. 314.

Волконскій, Ѳедоръ Ѳедоровичъ, князь, окольничій.—Стр. 292, 313, 318—319, 324, 328, 324, 333, 335, 336—339, 344—345, 365 — 367, 369, 444.

Волковъ, Григорій, дьякъ.—Стр. 284, 286—286.

Волкова, Настасья, дочь новгородца Волкова.—Стр. 66.

Волкова, Степанида, мать предыдущей, шведская плѣнница.—Стр. 66.

Волковъ, Василій, подъячій. Стр. 20.

Воломской, Богданъ, подъячій.—Стр. 281 286.

Волошенининовъ, Михайло, думный дьякъ.—Стр. 201, 334, 335, 317, 376, 397, 398, 400, 401, 402, 404, 431.

Волынскій, Дмитрій Петровичъ.—Стр. 322.

Волынскій, Костка, пушкарь.—Стр. 318—319.

Воронцовъ-Вельяминовъ, помѣщикъ.— Стр. 366.

Воронцовъ, Михайло, псковской помѣщикъ.—Стр. 108.

Воронъ, Микифорка, посадскій человѣкъ.—Стр. 387.

Воротынскій, Иванъ Михайловичъ, князь, бояринъ.—Стр. 81.

Воскобойниковъ, Максимъ, новгородецъ. Стр. 225, 267.

Вреде, Карлъ, шведскій дворовый судья.—Стр. 261.

Врей, см. Гонь.

Врутцкой, Иванъ, торговый человѣкъ. — Стр. 269—270, 272.

Всеволодъ, князь.—Стр. 312, 353, 357, 362.

Вутшай, Самойло, слуга англійскаго посла Мерива.—Стр. 166.

Вяжевичъ, польскій посолъ.—Стр.

—

Галинскій, Петръ, секретарь польскаго посольства.—Стр. 454.

Гамильтонъ, Александръ, шотландскій подковникъ въ русской службѣ.— Стр. 409, 440, 442, 444, 445.

Гдовлянинъ, Акиндинъ, посадскій человѣкъ.—Стр. 367.

Гейденъ, Ванъ-деръ, Григорій, торговый иноземецъ Голландской земли.— Стр. 124—125.

Гейденъ, Ольга, вдова его.—Стр. 124.

Гейденъ, Любава, дочь его.—Стр. 124.

[illegible]ерника, стареста. Стр. 379, 384, 386
[illegible]. Стр. 379.
[illegible]. Стр. 383.
[illegible] новгородскій тор[illegible]. Стр. 269, 272.
[illegible]ьева, священникъ.—[illegible]7.
Григорій.—Стр. 335, 338.
[illegible]ерев. торговый иноземецъ.—[illegible]9.
[illegible]ей. Ключарь.—стр. 366.
[illegible]ейскій, архимандритъ Троицко-Сергіева монастыря.—Стр. 76.
Дикссенъ, Яковъ, подполковникъ шведскій.—Стр. 425, 437.
Димитрій, царевичъ, сынъ ц. Алексѣя.—Стр. 54, 450.
Дмитреевъ, Иванъ, дьякъ.—Стр. 311, 341, 366, 402, 406.
Дмитреевъ, Савка, стрѣлецъ.—Стр. 382.
Дмитріевъ, Кузенка, ямщикъ.—Стр. 393.
Дмитріевъ, Герасимъ.—Стр. 335.
Докучаевъ, Ондрюшка.—Стр. 342.
Донской, Иванъ Степановъ (Забѣлинъ), новгородскій дворянинъ.—Стр. 101.
Домонтъ, князь.—Стр. 342, 353, 357, 362.
Добрынко, банщикъ.—Стр. 366, 370, 376.
Дорковъ, Первуша, цѣловальникъ.—Стр. 284—286.
Дохтуровъ, Герасимъ, дьякъ.—Стр. 292, 313, 318, 337, 339, 365, 367.
Драке, Гансъ, ругодивскій державецъ.—Стр. 108—109.
Дремингъ, Касперъ, шведъ.—Стр.
Драбинъ, Нечай, толмачъ. Стр. 295—296.
Дубинской, Матвѣй, переводчикъ.—Стр. 297, 302.
Дубровскій, Богданъ Мининъ, казначей. Стр. 410.
Дѣдковъ, Иванъ, подьячій, гонецъ.—Стр. 71—72.
Дюкиревъ, Романъ, шведскій подданный.—Стр. 269.

—

Евдокія Алексѣевна, царевна и великая княжна.—Стр. 309, 315, 317, 318, 323, 333, 350.
Евсевѣй, попъ.—Стр. 366.
Евѳимій, игуменъ Елизарова монастыря.—Стр. 341.
Елагинъ, Степанъ.—Стр. 336.
Елагинъ, Петръ, псковской помѣщикъ.—Стр. 108.
Елетцкой, Богданъ, князь.—Стр. 377.
Елисавета (Елизавета), королева англійская.—Стр. 90.
Елисѣевъ, Матвѣй, переводчикъ.—Стр. 93, 191, 261.
Емельяновъ, Ѳедоръ, псковитинъ, сперва посадскій человѣкъ, потомъ гость.—Стр. 126, 304—305, 307—310, 312—314, 319, 325, 328, 332, 335—336, 338, 341, 342, 345—346, 347, 348, 349, 350, 365, 366, 367, 370, 398, 436.
Ензеръ, канецкій (пѣшанцскій) „земляной воевода“.—Стр. 126—128.
Еремѣевъ, Ермолай, переводчикъ.—Стр. 272—273.
Еремѣевъ, Оска, хлѣбникъ.—Стр. 339.
Еремѣевъ, Ондка, конюхъ.—Стр. 339.
Есиповъ, Ефимъ, боярскій сынъ.—Стр. 67.
Есиповъ, Иванъ, боярскій сынъ.—Стр. 36.
Евинъ, переводчикъ.—Стр. 319.

—

Жегара (Жагра), Сенка, стрѣлецъ.—Стр. 336, 369, 370, 376.

Кантерстенъ, Ларсъ, шведскій королевскій секретарь.—Стр. 235, 417, 421, 423, 425, 437, 443.

Карлъ Филиппъ, шведскій королевичъ.—Стр. 50.

Карло (Карлусъ), Карлъ IX, король шведскій.—Стр. 25, 50.

Карлъ, король англійскій.—Стр.

Карлусъ, англійскій королевичъ.—Стр. 293.

Карловъ, Карло, шведскій маршалъ.—Стр. 269.

Кармикель, Мункъ, шотландскій полковникъ на русской службѣ. — Стр. 409, 440, 442, 444—445.

Карновичъ, русскій ученый—Стр.

Карповъ, Псачка, стрѣлецъ.—Стр. 383, 384.

Карповъ, Микѣйка, казакъ.—Стр. 375

Карповъ, Иванъ, новгородецъ. — Стр. 225.

Карповъ, Якушко, староста.—Стр. 286.

Карповъ, Богданъ, дозорщикъ. — Стр. 361, 365.

Катеръ (Катерикъ), Яганъ, англійскій купецъ.—Стр. 228—229.

Кашинъ, Ермола, подъячій—Стр. 282—283.

Кашкинъ, Богданъ, дьякъ. — Стр. 29, 32, 50, 72.

Келлинъ, Давыдко, шведскій крестьянинъ.—Стр. 109.

Кириллъ, Іерусалимскій.—Стр. 260.

Кириллъ, игуменъ Гремячаго монастыря.—Стр. 341.

Кириловъ, Корнилка.—Стр. 403.

Кириловъ, Титко.—Стр. 146—148.

Кириловъ, Терешка, посадскій человѣкъ,—Стр. 385.

Киргофенъ, Зостъ М., пушечный мастеръ.—Стр. 438.

Кисель, Адамъ, польскій посолъ.—Стр. 407—408, 412.

Кисельниковъ, Ѳедоръ, новгородскій торговый человѣкъ.—Стр. 183.

Кіеръ, Николай, шведскій поручикъ.—Стр. 437.

Климко, тюремный сидѣлецъ, серебряникъ.—Стр. 146—148.

Климовъ, Григорій.—Стр. 317.

Климентьевъ, Савостьянко, крестьянинъ.—Стр. 285.

Княжнинъ, Ѳедоръ.—Стр. 308.

Кобелевъ, Григорій, служка Сергіева монастыря.—Стр. 96.

Коетъ, (Куетъ), Петръ Юлиусъ, шведъ, полковникъ надъ пушечнымъ нарядомъ въ Москвѣ. — Стр. 144, 257.

Коетъ, Петръ, шведскій королевскій секретарь (сынъ предыдущаго). — Стр. 184, 188, 190, 191, 194, 246, 257—210, 266.

Кона, Костя Ларіоновъ.—Стр. 396, 397.

Колобовъ, Иванъ, новгородецъ.—Стр. 100.

Коломской, Ивашко, племянникъ Семена Стоянова.—Стр. 349.

Колчанъ(инъ), Ивашко, стрѣлецъ.—Стр. 366, 368, 369, 370, 376.

Копыловъ, Михайло, стрѣлецкій сотникъ.—Стр. 313.

Копыловъ, Никифоръ, городовой прикащикъ.—Стр. 368.

Копытковъ, (Копытовъ), стрѣлецъ.—Стр. 343, 366, 370, 376, 384.

Коза, Пронка, стрѣлецъ. — Стр. 314, 315, 328, 335, 343, 366, 368, 369, 370, 375, 379, 384.

[illegible] 366, 369, 379.
[illegible] Стр.
[illegible] 125—126, 130.
[illegible] торговый
126.
[illegible] Стр. 389.
[illegible] Стр.
[illegible] монасты-
[illegible] Стр. 313.
[illegible] Стр. 366.
[illegible] Стр. 366.
[illegible] Стр.
[illegible] Юрьева
[illegible] 104, 105, 106.
[illegible] датскій по-
[illegible] 469, 470.
[illegible] стрѣлецкій
[illegible] Александръ,
[illegible] на русской
[illegible] 192, 229,
[illegible] 266, 370.
[illegible] Стр.
[illegible] Стр.
[illegible] Стр.
[illegible] 389, 390.
[illegible] Стр.
[illegible] Стр.

Кузминскій, Абрамъ, боярскій сынъ.—Стр. 100.
Кулюбакинъ, Андрей, новгородецъ. — Стр. 71.
Кучицкій, Савва, приставъ. – Стр. 396.
Куракинъ, Василій Семеновичъ, князь, стольникъ.—Стр. 80.
Куракинъ, Ѳедоръ Семеновичъ, князь, стольникъ.—Стр. 80.
Кучюковъ, Мочавъ, татарскій толмачъ. – Стр. 39.

—

Лаврентьевъ, Логгинъ, см. Нумменсъ.
Лаврентьевъ, Матвѣй.—Стр. 397.
Лагусъ, финляндскій ученый.—Стр. V.
Лазоревъ, Ѳедотъ, псковской помѣщикъ.—Стр. 100.
Лазоревъ, Степанъ, псковской дворянинъ.—Стр. 99.
Лапинъ, Степашка, посадскій человѣкъ.—Стр. 389.
Ларіоновъ, Григорій, дьякъ.—Стр. 296.
Лаувъ, Юрій, шведскій приставъ.—Стр. 265, 267.
Лебедь, Онлка, ивангородецъ. — Стр. 166—168, 181—182.
Легжуевъ, Иванко, крестьянинъ.—Стр. 284.
Леванисовъ, Мячитка, мясникъ.—Стр. 316.
Лесли, Александръ, иноземный полковникъ (потомъ генералъ) на русской службѣ —Стр. 257—259, 342, 416, 440, 442, 445.
Ливкнехтъ, Петръ, шведскій дворянинъ.—Стр. 43.
Линевъ, Семенъ, новгородецъ.—Стр. 76.
Линдегринъ, Николай, шведскій приставъ. – Стр. 157, 193, 260, 265—266.
Личко, коллашникъ. Стр. 314.
Логиновъ, Гришка. Стр. 384 - 385.
Логиновъ, Лазарко. – Стр. 389.

Лукьяновъ, Парамошко, стрѣлецкій пятидесятникъ. Стр. 366.

Лутохинъ, Иванъ, служилый человѣкъ.—Стр. 288—289.

Львовъ, Василій Петровичъ, князь, окольничій и воевода.— Стр. 319, 321, 327, 328, 335, 339, 340, 353, 368, 369.

Лыжинъ, русскій ученый. Стр. 1, 5.

Лыкосовъ. Козьма Романовъ, дьячекъ.—Стр. 284, 286—287.

Лыковъ, Алексѣй, князь, псковской воевода.—Стр. 104, 107.

—

Макарій, митрополитъ новгородскій и великолуцкій.—Стр. 268—269.

Макарій, архіепископъ псковской и изборскій. Стр. 304—305, 312, 316, 320, 342, 343.

Макаровъ, Микита, подъячій.—Стр. 352.

Макаровъ, Ивашка.—Стр. 316.

Максимьянъ (Максиміанъ), императоръ.—Стр. 13.

Мамкинъ, Андрей, нейгаузенскій латышъ.—Стр. 98.

Маринка (Марина Мнишекъ), дочь сендомирскаго воеводы.—Стр. 49.

Марселисъ (Марселіусъ), Петръ, торговый нѣмецъ.—Стр. 396, 408, 410, 429, 439, 441.

Матюшкинъ, Максимъ, дьякъ. — Стр. 283.

Матьяшъ (Матѳій), цезарь.—Стр. 154.

Матвѣевъ, Артемонъ, стрѣлецкій голова.—Стр. 335.

Медвѣдевъ, Трифонко, крестьянинъ.—Стр. 285.

Мезецкій, Данило Ивановичъ, князь, русскій посолъ.—Стр. 30, 41, 57, 62, 80, 81, 104, 268—269, 271—272, 275.

Меллеръ, Яганъ, шведскій агентъ въ Москвѣ.—Стр. 144, 241, 254.

Мелхерко, иноземецъ.—Стр. 294, 298.

Мещериковъ, Сенька, староста.— Стр. 311, 328, 343.

Меньшиковъ. Сумашка. - Стр. 317, 335

Мерикъ, называемый обыкновенно въ русскихъ актахъ княземъ Иваномъ Ульяновымъ, англійскій посолъ при заключеніи Столбовскаго мира.—Стр. 1, 5, 7, 11, 15, 20, 22, 23, 24, 25, 27, 28, 48, 64, 90, 166, 180.

Мернеръ, Карлъ, шведскій генералъ, губернаторъ въ Кащахъ (Нієншанцѣ).—Стр. 123, 295, 340, 425, 437.

Мещерскій, Никифоръ.—Стр. 323, 376, 377, 378, 381, 386.

Миръ, Якубъ, польскій уполномоченный.—Стр. 99.

Микулинъ, Исачко, цѣловальникъ.—Стр. 284—285.

Милославскій, Михайло, дьякъ.—Стр. 268—269.

Милославскій, Илья Даниловичъ.—Стр. 327, 391, 409, 430 431, 439—440, 448.

Мисюревъ, Михайло, стрѣлецкій сотникъ.—Стр. 320.

Митровичъ, Кузьма, гонецъ.—Стр. 417.

Михаилъ Ѳедоровичъ, царь.—Стр. 7, 9, 12, 18, 21, 23, 27, 33, 35, 36, 39, 45, 47, 71, 72, 76, 78, 79, 80, 90, 95, 104, 110—111, 114—115, 124, 131, 141—142, 150—151, 154—155, 158—159, 170, 172, 176, 203, 221, 268—270, 272, 280—282, 284, 287, 295, 310, 331, 358, 361, 364, 373, 374, 389, 391, 407, 408.

Михайловъ, Павлинъ, приставъ.—Стр. 147.

Михайловъ, Кузма.—Стр. 379.

Михляевъ, Петръ, новгородецъ —Стр. 129—130.

[illegible], дворянинъ. Стр. [illegible].

[illegible], помѣщикъ. Стр. 118—120.

Одоевскій, Иванъ Никитичъ, князь, боярин. Стр. 81.

Одоевскій, Иванъ Ивановичъ, князь, боярин, новгородскій воевода.—Стр. 284, 286.

Озеровъ, Микита Ивановъ.—Стр. 377.

Оксеншерна (Оксенстернъ), Аксель, шведскій канцлеръ.—Стр. 57, 157, 176, 188, 223, 230.

Оксенстернъ (Оксентерна), Гаврилъ, шведскій губернаторъ.—Стр. 104.

Окунсвъ, Андрей, дворянинъ.—Стр. 339.

Окуневъ, Иванъ, дворянинъ. — Стр. 306—307.

Олденгринъ, Юрасъ, шведскій приставъ.—Стр. 293, 295.

Олябьсвъ, Григорій, царскій посолъ въ Голландіи.—Стр. 296.

Олѳеровъ, Тимошка, стрѣлецъ. — Стр. 387.

Омельяновъ, см. Емельяновъ.

Ондрѣсвъ, Ѳедка, стрѣлецкій десятникъ.—Стр. 386.

Онтипинъ, Ивашко, стрѣлецъ. — Стр. 383, 384.

Опраксинъ, Ѳедоръ, дьякъ.—Стр. 269, 280.

Ортемьевъ, Калина, гдовскій житель.—Стр. 126.

Осиповъ, Ивашко, ямщикъ.—Стр. 392, 393.

Осиповъ, Ѳедка, воротникъ.—Стр. 384.

Осташко, печерскій крестьянинъ.—Стр. 123,

Очинъ-Плещеевъ, Петръ Григорьевичъ, дозорщикъ и переписчикъ. — Стр. 361, 365, 374.

Ооромѣсвъ, Арманъ, нѣмчинъ. — Стр. 349.

Ософасей (Ѳрасанъ), грекъ. Стр. 366.

Павелка, шапочникъ. Стр. 313.

Павелъ, св. апостолъ. Стр. 97—98.

Павловъ, Иванъ, слуга шведскаго резидента Крузебіорна.—Стр. 112.

Павловъ, Иванъ, кашецкій торговый человѣкъ.—Стр. 295.

Павловъ, Елиссй, переводчикъ. — Стр. 35, 62—63, 66, 69.

Паляцевъ, Тихонко, крестьянинъ.—Стр. 284.

Парамъ, шведскій урядникъ.—Стр. 100.

Патрикѣевъ, Иванъ, дьякъ.—Стр. 406.

Патрикѣевъ, Борисъ, дьякъ.—Стр. 123.

Пафнутій, игуменъ Крѣнецкаго монастыря.—Стр. 341.

Пашка, крестьянинъ —Стр. 309.

Пашко, шапочникъ.—Стр. 366, 370, 376.

Пепильма, Яганъ, шведъ. — Стр. 125, 126.

Первушинъ, Гриша, крестьянинъ.—Стр. 285.

Первушинъ, Конашко, крестьянинъ.—Стр. 285.

Первушинъ, Нечайко, крестьянинъ.—Стр. 285.

Перепечинъ, Степанъ, дворянинъ.—Стр. 306.

Перетрутовъ, Никула, помѣщикъ.—Стр. 352—353.

Перетрутовъ, Гаврила, русскій плѣнникъ въ Швеціи.—Стр. 62.

Перхуровъ, русскій плѣнникъ въ Швеціи.—Стр. 62.

Перфирьевъ, Степашка, крестьянинъ.—Стр. 123—124.

Перфилій, игуменъ Климентьевскаго монастыря.—Стр. 341.

Петровъ, Андрей, переводчикъ. — Стр. 35, 41, 272, 273.

[illegible] Стр. 97—98.

[illegible] ало, дьяконовъ по[illegible] 67 68.

[illegible] Геллеръ, польскій плѣнъ[illegible]

[illegible]ій Стефановичъ, ва[illegible]ского приказа. — Стр. [illegible] 123 424.

[illegible] Ивановъ, новгородецъ.— Стр. 66.

[illegible]ская, Дарья, дочь предыдущаго, [illegible] въ плѣнъ въ Швецію.— Стр. 66.

[illegible]ская, Ефимка, новгородецъ.— Стр. 123 124.

[illegible], Иванъ. — Стр. 343, 347.

[illegible], Иванъ, дворянинъ. Стр. [illegible]

[illegible]ренкій, Семенъ Романовичъ, князь, [illegible] Стр. 400.

[illegible] Дмитрій Михайловичъ, князь, [illegible] и воевода. — Стр. 64, 287.

[illegible], Андрей, служка Троице-Сер[illegible] Стр. 76.

[illegible] [illegible]арь (Померанецъ), [illegible] Москвѣ [illegible] Стр. 96, 141 143, [illegible] 389, 390, 391— [illegible] 401, 404, 406 — [illegible] 430 431, 436, [illegible] [illegible] [illegible] Стр. 402. [illegible] Васильевичъ, [illegible] [illegible] Семенъ Андре[illegible] [illegible], 450, [illegible] [illegible] Стр. 370. [illegible] [illegible] Петровичъ, князь Бо[illegible] Стр. 370, 400, 406, 474.

[illegible] Осиповичъ дво[illegible]. Стр. 93 [illegible]7, 264, 412

[illegible], Иванъ Аѳанасьевичъ, [illegible]. — Стр. 14, 261.

[illegible], Василій [illegible]ванновичъ, [illegible]. Стр. 93.

[illegible], Осипъ Яковлевичъ, дворянинъ. — Стр. 29, 32, 72.

[illegible]рко, иконникъ. — Стр. 305, 315, 318, 333, 334, 342, 351, 366, 370, 371, 372.

Прохоровъ, Василій, голландецъ.—Стр. 471

Пузевъ, Васка.—Стр. 403.

Пустынниковъ, Осипъ Семеновичъ, [illegible]. — Стр. 408.

Путилцовъ, Сергѣй. — Стр. 352.

Путятинъ, Богданъ, князь.—Стр. 101.

Путятинъ, Григорій, князь. — Стр. 387.

Путятинъ, Дмитрій, князь.—Стр. 382.

Пушкинъ, Борисъ Ивановичъ, окольничій, посолъ въ Швецію (1649).— Стр. 93, 94, 101, 104, 107, 110, 112, 119—120, 122, 125, 132, 146, 150, 154 — 157, 190, 201, 260, 262, 264 — 265, 290 — 291, 303, 311, 332, 333, 342, 345, 355, 391, 394, 401, 412, 416, 430—431, 432, 434, 439.

Пушкинъ, Григорій Гавриловичъ, окольничій, посолъ въ Швецію (1646).— Стр. 111, 116, 125, 128, 152, 410, 420, 427, 457, 458, 460

—

Радзивилъ, гетманъ. Стр. 36.

Разуваевъ, Тимошка. — Стр. 369.

Резановъ, Давыдко, крестьянинъ. — Стр. 284

Ренинъ, Якунъ, выходецъ. — Стр. 116

Рифъ, Генрихъ, брауншвейгскій [illegible]нецъ. Стр. 471.

Рогозинскій, Семенъ [illegible] [illegible]церъ. Стр. 69.

Разитинъ, Михаилъ, [illegible] 399.

Сѣпой, Томилко, площадной дьячокъ.—Стр. 309, 314, 315, 317, 335, 343, 366, 370, 372, 373, 374, 375, 376.
Сыверна, Седка, стрѣлецкій пятидесятникъ.—Стр. 366.
Собакинъ, Никифоръ Сергѣевичъ, окольничій, псковскій воевода.—Стр. 109, 132, 220, 292; 303, 307—308, 310, 311, 312—315, 318—321, 323, 325—326, 328, 332, 334, 335—336, 338—339, 341, 342, 343, 345, 346, 347, 348, 350, 361, 365, 366, 369, 373, 402, 406.
Собакины, Василій и Григорій, сыновья предыщаго.—Стр. 361.
Соловьевъ, русскій ученый.—Стр. 433.
Солодовниковъ, Сысойко.—Стр. 351.
Соловей, Ондрюшко, крестьянинъ.—Стр. 284.
Сомовъ, Матвѣй, приставъ.—Стр. 81.
Сонъ, Матьясъ, шведскій сановникъ.—Стр. 157, 261, 262, 264.
Сорокоумъ(овъ), Микитка, стрѣлецъ—Стр. 316, 343, 366, 370, 371.
Сосновъ, Васка, дьякъ.—Стр. 290, 293, 340.
Сосмусъ, Яганъ, шведъ.—Стр. 144.
Сперлингъ, Отто, шведскій генералъ-[illegible]. Стр. 261.
Спиридоновъ, Никифоръ, дьякъ—Стр. [illegible]
Спицынъ, Федка, стрѣлецъ.—Стр. 335.
Спицынъ, Микифорка.—Стр. 369.
Стадо, Василій, [illegible]—Стр. 217, [illegible] 292, [illegible], 295—302, [illegible]
Стадо, [illegible] [illegible] Стр. 88
Стадо [illegible] [illegible] [illegible] Стр. [illegible] 78, 79, 80, [illegible]
Стадо [illegible] [illegible] [illegible]

Тимсонъ, Петръ, шведскій чиновникъ.—Стр. 109.
Тимошей, шведскій приставъ, см. Трунъ.
Тимофѣевъ, Ондрюшко, крестьянинъ.—Стр. 123—124.
Тимошка, серебренникъ, новгородецъ.—стр. 118.
Тимашевъ, Богданъ.—Стр. 35.
Тимашевъ, Маркъ, приставъ. — Стр. 303—305, 312.
Томасъ, толмачъ.—Стр. 397.
Тоярско, эстопецъ.—Стр. 98.
Торокановъ, Василій, служка Сергіева монастыря.—Стр. 76.
Торокановъ, сурьянинъ, подъячій. — Стр. 33.
Торочешниковъ, Ѳедка, посадскій человѣкъ.—Стр. 387.
Траханіотовъ, Петръ Тихоновичъ, начальникъ артиллеріи. — Стр. 419, 424.
Тронусовъ, Анца, шведскій толмачъ.—Стр. 128.
Тростинъ, Сенька, посылочный подъячій.—Стр. 278.
Трофимовъ. Анисимъ (Акимко).—Стр. 323, 376, 378, 381, 386.
Трубецкой, Александръ Никитичъ, князь, боярин.—Стр. 155, 376, 390, 396, 427.
Тундеръ, Юргенъ.—Стр. 434.
Туровъ, Михайло.—Стр. 309, 310, 319, 326, 348.
Туровъ, Парамонъ.—Стр. 308, 310.
Тюхва, Богданъ, новгородскій. — Стр. 145– 146.

—

Углевъ, Григорій, дьякъ.—Стр. 108.
Уваровъ, Агишъ, служилый человѣкъ.—Стр. 280—282.
Ульсонъ, Анца (Гансъ), шведскій королевскій секретарь.—Стр. 60.
Ульяновъ, Иванъ, князь, см. Мерикъ.
Унковскій, Яковъ, приставъ.—Стр. 76.
Урбансонъ, Ласъ, шведскій капитанъ.—Стр. 280—282.
Урусовъ, Семенъ Андреевичъ, князь, воевода.—Стр. 123, 145, 149, 869.
Ушаковъ, Богданъ.—Стр. 334.
Устиновъ, Иванъ, посадскій человѣкъ.—Стр. 314, 367.

—

Филаретъ Никитичъ, патріархъ Московскій.—Стр. 275.
Фленъ, Томасъ, шведъ.—Стр. 438.
Форстенъ, русскій ученый.—Стр. IX—X.
Франсбековъ (Ѳранзбѣковъ), Димитрій, русскій дипломатическій агентъ въ Стокгольмѣ.—Стр. 146.
Фрасъ, Андресъ, гонецъ. — Стр. 399, 421.

—

Харламовъ, Андрей, новгородецъ.—Стр. 145—146.
Харламовъ, Ѳедоръ, новгородецъ.—Стр. 144—146.
Харламовъ, Гаврила, боярскій сынъ.—Стр. 377.
Харламовъ, Иванъ, новгородскій гость.—Стр. 45.
Хахинъ, Тимоха, торговый человѣкъ.—Стр. 269, 270.
Хватовъ, Ортемій, дьякъ.—Стр. 406.
Хворой, Ивашка, казакъ.—Стр. 366.
Хилковъ, Ѳедоръ Андреевичъ, князь, окольничій, новгородскій воевода. — Стр. 290, 293, 298, 315, 320, 324, 325, 326—327, 328, 340, 392, 393, 397, 404.
Хилковъ, Андрей Васильевичъ, князь, боярин. Стр. 396.
Хитровъ, Богданъ.—Стр. 474.
Хмельницкій, Богданъ, малороссійскій гетманъ.—Стр. 152, 234.
Хованскій, Иванъ Никитичъ, князь,

боярин.—Стр. 297—298, 323, 368, 376, 377, 379, 380, 381, 383, 384, 395, 397, 406.
Хованской, Иванъ Михайловичъ, князь.—Стр. 470, 472, 473.
Холинъ, Минуха, новгородскій гость.—Стр. 99.
Хомяковъ, Андрей, боярскій.—Стр. 71.
Хотѣевъ, Янъ Карлъ, воевода виленскій.—Стр. 99.
Христина, королева шведская.—Стр. 95, 102, 103, 106, 109—113, 116, 120, 124, 131—134, 138, 141, 144—161, 166, 169, 172, 190, 226, 202, 290, 293, 302, 304, 310, 311, 331, 339, 388, 390, 398, 407, 410, 411, 413, 416, 417, 421, 425—427, 429—431, 435, 437, 440, 442, 444, 445, 447, 448, 449, 450—457, 459, 461—462, 464—469, 471—473.
Христіанусъ (Христіанъ), король датскій.—Стр. 408.

Цыбасовъ, І. В., русскій ученый.—Стр. 1, 4.
Цѣлованіе, [illegible] шведскій кавалеръ.—Стр. 488.

[illegible]

Чикинъ, Иванъ, дворянинъ.—Стр. 304, 306, 308, 338.
Чистый, Назарій, думный дьякъ.—Стр. 392, 393, 410, 415, 417, 418, 424—425.
Чюлаевъ, Яковъ, москвитинъ.—Стр. 308, 325.

—

Шатиловъ, Григорій, псковскій помѣщикъ.—Стр. 98.
Шаховской (Шоговской — Мещерской), князь.—Стр. 437.
Шейдингъ, Филиппъ, шведскій посолъ.—Стр. 115, 117, 119, 124, 131—132, 167—168, 179, 207, 215, 229.
Шешлаковъ, Филимко, площадной подъячій.—Стр. 348, 365.
Шепелинъ, Степанко.—Стр. 318.
Шиловинъ, Козма, тихвинецъ.—Стр. 231.
Шишкинъ, Иванъ.—Стр. 368.
Шишковъ, Герасимко.—Стр. 379.
Шитъ, Яганъ (Іоганъ Шитте), шведскій кавалеръ.—Стр. 43, 44, 45, 46, 48, 57, 64.
Шлутъ, Бенктъ (Шлитте), шведскій сановникъ.—Стр. 243—244, 362—364, 527.
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

Щербаковъ, Юшка.—Стр. 320, 351.

Эберсъ, Адольфъ, шведъ. — Стр. 426, 428, 430, 438, 466.
Эккенъ, иноземный полковникъ.— Стр. 457, 458, 459.
Эриковъ, Матвѣй толмачъ.—Стр. 296—297, 302,
Эшевейлеръ, Діонисій шведъ. — Стр. 473.

Юнстъ, Индрикъ, шведскій секретарь.— стр. 67.
Юнсонъ, Индрикъ, шведъ, вывезшій колокола изъ Розвашскаго монастыря въ январѣ 1617 г.—Стр. 57.
Юрьевъ, Третьячко, цѣловальникъ. — Стр. 284.
Юрьевъ, Васка, крестьянинъ. — Стр. 379.
Юрьевъ, Макешко.—Стр. 385.
Юшка, стрѣлецъ.—Стр. 334.

Яганъ (Іоганъ), датскій королевичъ.— Стр. 84.
Ягановъ, Томила, служка Троице-Сергіева монастыря.—Стр. 76—77.
Яковъ, см. Делагарди.
Якубъ (Яковъ), король англійскій. — Стр. 24, 28, 64, 90.
Яковъ, георгіевскій попъ.—Стр. 366.
Яковлевъ, Іевка, староста и цѣловальникъ.—Стр. 284—289.
Яковлевъ, Ѳедотко, крестьянинъ.—Стр. 285.
Яковъ, стокгольмскій сапожникъ.—Стр. 231.
Якобсонъ, Яковъ, шведъ.—Стр. 29, 81.
Якубовъ, К., составитель этого сборника.—Стр. X.

Яновъ, Василій Ѳедоровичъ, патріаршій боярин.—Стр. 329.
Янсонъ, Оловъ, шведскій приставъ. — Стр. 267.
Ярышкинъ, Семенъ.—Стр. 379.

Ѳалеръ, Ѳранцъ, шведъ.—Стр. 148 — 149.
Ѳандельденъ, Иванъ Адамовъ, переводчикъ.—Стр. 203, 217, 230—331, 336—237, 243—244, 261.
Ѳанеминъ, Тимоѳей, нѣмецкій переводчикъ.—Стр. 71, 72.
Ѳанеминъ, Самойло, толмачъ. — Стр. 303.
Ѳедоръ Ивановичъ, царь.—Стр. 8, 9, 19, 90, 275, 373.
Ѳедоровъ, Кремѣйко, перебѣжчикъ-корелъ.—Стр. 284—285.
Ѳедоровъ, Ивашко, староста. — Стр. 305.
Ѳедка, красильникъ.—Стр. 343.
Ѳентуровъ, Ефимъ, переводчикъ.—Стр. 306.
Ѳеодосій, архимандритъ Мирожскаго монастыря.—Стр. 341.
Ѳирсовъ, Максимко, стрѣлецъ. — Стр. 355—356.
Ѳилиповъ, Ѳедка, крестьянинъ. — Стр. 284.
Ѳляминъ, Ондрикъ, ругодивскій державецъ.—Стр. 271.
Ѳонковъ, Рудачко, крестьянинъ.—Стр. 284, 287.
Ѳонкселговъ, Свенъ Персонъ, шведъ,— Стр. 228.
Ѳранцбѣкъ, литовскій воевода.—Стр. 36.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

Стран.

Предисловіе..... III—X.

I. 1616—1618 гг. Извлеченія изъ статейныхъ списковъ и дѣлъ, касающихся заключенія и ратификаціи Столбовскаго мирнаго договора..... 1— 92

1. Переговоры въ селѣ Дедеринѣ въ 1616 г.. 1— 4
2. Переговоры въ сельцѣ Столбовѣ въ 1617 г. 4—28
3. Посольство князи Барятинскаго съ товарищами въ Швецію въ 1617—1618 гг..... 28—71
4. Отправленіе въ Швецію двухъ гонцовъ съ грамотами къ королю и къ русскимъ посламъ въ іюлѣ 1618 г. ..... 71—76
5. Пріѣздъ въ Москву шведскихъ пословъ Густава Стенбука съ товарищами въ 1618 г. 76—92

II. 1649 г. Изъ актовъ, касающихся заключенія Стокгольмскаго договора о перебѣжчикахъ..... 93—267

1. Наказъ, данный русскимъ посламъ, отправленнымъ въ Швецію ..... 93—157
2. Изъ статейнаго списка пословъ..... 157—267

III. 1620—1630 гг. Изъ актовъ, касающихся сыска и выдачи перебѣжчиковъ..... 268—289

1. Отписка въ Москву новгородскихъ воеводъ отъ 1620 г..... 268—269
2. Царская грамота въ Новгородъ отъ 15 марта 1620 г.*) ..... —269
3. Царская грамота къ королю Густаву-Адольфу 1622 г. 20 іюля..... 270—272
4. Царская грамота въ Новгородъ 1624 г. 17 іюня..... 272—279

*) Въ соотвѣтствующемъ мѣстѣ текста вкралась опечатка: вмѣсто „въ Новгородъ 1620 г.“, напечатано: „въ Новгородъ 1629 г.“

5. Статейный списокъ Аѳиногена Упарова о разыскѣ перебѣжчиковъ 1625 г. ..... 280—282
6. Царская грамота въ Кольскій острогъ 1628 г. 18 іюля..... 282—283
7. Отбойная память при сыскѣ перебѣжчиковъ 1628 г. 13 августа..... 284—285
8. Отбойная память при сыскѣ перебѣжчиковъ 1628 г. 15 августа..... 285—286
9. Отбойная память при сыскѣ перебѣжчиковъ 1628 г. 18 августа..... 287—289

IV. 1650 г. Изъ актовъ, касающихся мятежей во Псковѣ и Новгородѣ ..... 290—387
1. Дѣло о посылкѣ въ Швецію въ гонцахъ подъячаго Василія Старого съ извѣщеніемъ о псковскомъ бунтѣ, апрѣль-августъ 1650 г. 290—302
2. Изъ сыскного дѣла о бунтѣ во Псковѣ... 303—387

V. 1648—1651 гг. Изъ русскихъ актовъ, касающихся пребыванія въ Москвѣ шведскаго резидента Карла Поммеренинга..... 388—406
1. Двѣ царскія грамоты о Поммеренингѣ къ королевѣ Христинѣ..... 388—392
2. Извлеченія изъ приказныхъ дѣлъ о бытности Поммеренинга въ Москвѣ..... 392—406

VI. 1647—1650 гг. Донесенія королевѣ Христинѣ и письма къ королевскому секретарю шведскаго резидента въ Москвѣ Карла Поммеренинга ..... 406—474

Указатель личныхъ именъ..... 475—491

II.

МАТЕРІАЛЫ ИСТОРИКО-ЛИТЕРАТУРНЫЕ.

II.

ВИДѢНІЯ ДАНІИЛА.

I.

Аѳонскаго монастыря Котлоѵшша № 217.

Ὅρασις τοῦ προφήτου Δανιήλ [1].

Τάδε λέγει κύριος παντοκράτωρ· „οὐαί σοι γῆ [2] ὅταν τῶν ἀγγέλων 1
τὸ σκῆπτρον βασιλεύσει ἐν σοί“ [3]. τότε ἐρεῖ ὁ κύριος ἑνὶ τῶν ἀγγέ-
λων αὐτοῦ· [4] „κάτελθε καὶ ἆρον τὴν ἀλήθειαν καὶ τὴν εἰρήνην ἐπὶ [15]
τῆς γῆς καὶ ποίει [6] ἡνίκα [6] καταφάγωσιν οἱ ἄνθρωποι τὰς σάρκας
αὐτῶν ἀλλήλους“. [7] καὶ τὸν μὲν ἑνὶ εἶπεν· [8] „κάτελθε ἀπὸ τὰ μέρη 5
τὰ βόρρεια [8] καὶ ἐπὶ τὰς νήσους καὶ σφράγισον [9] χιλιάδας σμζ. [10] τὸ
μὲν δίμηρον ῥῖψον [11] καὶ τὸ τρίτον ἔασον“. [12] καὶ τὸν δεύτερον εἶπε. [13]
„κάτελθε [13] ἐπὶ τὰ δυσικὰ μέρη καὶ σφράγισον [9] χιλιάδας τ'. καὶ τοῦτο
μὲν τὸ δίμηρον ῥῖψον [11] καὶ το γ-ον ἔασον“. [12] καὶ τὸν τρίτον ἄγγελον
εἶπεν· [13] „κάτελθε [13] ἐπὶ τὴν Συρίαν [14] Φρυγίαν Γαλατίαν καὶ Μεσοποτα- 10
μίαν Καππαδοκίαν καὶ εἰς αὐτὴν τὴν μητέρα τῶν πόλεων καὶ σφράγισόν [9]
μοι χιλιάδας τζ. τὸ μὲν δίμηρον ῥῖψον [11] καὶ τὸν γ-ον ἔασον“. [12] καὶ οὐαί
σοι γῆ ἐκ τῶν βασάνων ὧν μέλλει πέμπειν [16] ἐπὶ σέ. καὶ [16] οὔτε ζῶον
οὔτε δένδρον μέλλει [17] συνάψασθαι [17] εἰ μὴ τοὺς [18] μετανοοῦντας [18]

Варіанты взяты: 1) сп. Патмосской библ. 529, обозн. *П.*; 2) сп. Британскаго Музея cod. Harlejanus 5734 л. 42—46., обозн. *Б.*

[1] Τοῦ ἁγίου Μεθοδίου ἐπισκόπου Πατάρων περὶ ἀλώσεως τῆς Κωνσταντινουπόλεως καὶ περὶ τοῦ μέλλοντος ἀνεγερθῆναι ὡς ἐξ ὕπνου ἁγιωτάτου βασιλέως καὶ περὶ τοῦ ἀντιχρίστου — *П.*; Τοῦ ἐν ἁγίοις πατρὸς ἡμῶν Μεθοδίου ἀρχιεπισκόπου Πατάρων προφητεία περὶ τῶν μελλόντων γενέσθαι εἰς τὰ τέλη τοῦ ἑβδόμου αἰῶνος διὰ αἰτήσεως τοῦ εὐσεβοῦ βασιλέως κῦρ Λέοντος τοῦ Μεγάλου—*Б.*—[2] доб. Ἑπτάλοφε—*П.*—[3] доб. въ скобкахъ—ἐννοεῖ δὲ τὸ τῶν Παλαιολόγων—*П.*—[4] доб. λέγων—*П.*—[5] ἀπὸ—*П.*—[6]—[6] ποίησον ἵνα—*П.*—[7] ἐξαπόστειλον καὶ ἄλλους ἀγγέλους—*П.*—[8]—[8] εἰπὲ κατελθεῖν ἐπὶ τὰ περιβόλαια—*П.*—[10] χίλια ἑκατὸν τεσσαράκοντα τέσσαρα — *П.* — [9] σφραγισάτω — *П.* — [11] ριψάτω — *П.* [12] ἐασάτω—*П.*—[13]—[13] εἰπὲ κατελθεῖν—*П.*—[14] Ἀσίαν—*П.*—[15] ἐξαποστεῖλαι—*П.*—[16] ἀκρίδας ἀγρίας καὶ ἀναιμάτους πέμψει σοι αἵτινες—*П.*—[17]—[17] ἅψονται—*П.*—[18]—[18] τῶν μὴ μετανοησάντων—*П.*

διὰ τὰς πολλὰς αὐτῶν ἀνομίας καὶ ἀδικίας. καὶ μαστιγώσουσιν αὐτοὺς ιᾶ̅νας ιη̅ ἕως οὗ ἀπελθόντες μακαρίσουσι τοὺς τεθνεῶτας καὶ εἴπωσι· „μακάριοί ἐστε ὅτε οὐκ ἐτύχετε ἐπὶ τὰς ἡμέρας ταύτας". καὶ προστάγματι [1] θεοῦ ἀναβήσεται πῦρ ἐκ τῆς θαλάσσης καὶ ἡ γῆ [2]· οἰκοδομηθήσεται θάλασσαν καὶ ἐπιβήσεται ἐπὶ [3] θαλάσσης καὶ ἡ γῆ ἐπὶ τὴν θάλασσαν ἤτοι [3] ἐπὶ τὴν Ἑπτάλοφον, καὶ στρέψαντες [4] δώσουσι [4] τὰ [5] πρόσωπα αὐτῶν [5] ἐπὶ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου. καὶ οὐαί σοι, Ἑπτάλοφε, ἐκ τῆς τοιαύτης ὀργῆς ὅταν κυκλωθῇς ὑπὸ στρατοπέδων [6] πολλῶν [6] καὶ κυριευθῇς ὡς [7] διὰ μικροῦ πράγματος. καὶ τὰ ὄρη [8] σου πεσοῦνται ὡς συκύλατος [9] καὶ βασιλεύσει [10] μειράκιον ἐπὶ σέ. καὶ τὸ [11] σκῆπτρον θήσει ἐν [12] τοῖς ληνοῖς καὶ εἰσελεύσεται καὶ οὐ μείνει. [13] καὶ βάλλει τὰς χεῖρας αὐτοῦ εἰς τὰ ἅγια τοῦ θεοῦ θυσιαστήρια καὶ τὰ [14] ἅγια ἀποχρήσουσι [13] καὶ δώσουσι [14] οἱ [15] υἱοὶ [15] τῆς ἀπωλείας, ὅτι [16] ἐγερθήσεται ὁ ὄφις ὁ κοιμώμενος καὶ πατάξει τὸ μειράκιον καὶ τὸ διάδημον αὐτοῦ ἀνακολπωσάμενος καὶ μεγαλυνθήσεται τὸ ὄνομα αὐτοῦ πρὸ [17] χρόνου μικροῦ [17]. καὶ οἱ υἱοὶ τῆς ἀπωλείας στηρίξουσι [18] καὶ δώσουσιν τὰ πρόσωπα αὐτῶν ἐπὶ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου. καὶ οὕτως δώσει ὁ ὄφις ὁ κοιμώμενος θάνατον ὅσιον [19] καὶ κρατήσουσιν [20] ἐπὶ τὴν Ἑπτάλοφον [21] ἐξαπέντε [22] εἰς ἐκδίκησιν τῶν ἁγίων καὶ κρατήσουσιν ἐπὶ τὴν ἀνατολὴν προνοηταὶ τρεῖς [23]. καὶ ἐν [24] αὐτῷ [24] ἐγερθήσεται αὐτόνομος. καὶ μετ' αὐτὸν ἕτερος λύκος ἀγριώδης καὶ δείρρει [25] τοὺς Ἰσμαηλίτας [26]. τότε ταραχθήσονται τὰ ἔθνη τὰ καθήμενα ἐπὶ τὰ βόρια μέρη λιμοβόρα [27] ἔθνη [27] καὶ κινήσουσι μετὰ [28] δρυμυτάτου θυμοῦ καὶ [29] καταβήσονται ἕως τὸν ποταμὸν τὸν μεγάλον [29]. καὶ χωρισθήσονται εἰς [30] ὁ̅ ἤτοι [30] εἰς τέσσαρας ἀρχάς. καὶ ἡ μὲν πρώτη χειμάσει εἰς Ἔφεσον ἡ δὲ δευτέρα εἰς τὰ Μαλάγηνα ἡ δὲ τρίτη εἰς Ἐναχαμπον [31] ἥτις ἐστὶν ἡ

---

[1] ἐκ προστάγματος—*И.* — [2] доб. ζῶσα—*И.* — [3]—[3] нѣтъ—*И.* — [4]—[4] στρέψει—*И. Б.*—[5]—[5] τὸ πρόσωπον αὐτῆς—*И. Б.*—[6]—[6] στρατοπέδου πολλοῦ—*И. Б.*—[7] въ рукоп. ἕως.—[8] ὡραῖά σου τείχη—*И. Б.*—[9] συκυλατα—*И.*, συκῆ ῥιπτῶ—*Б.*—[10] πατήσει—*И. Б.*—[11] ληνωτόν—*Б.*, ἐλεεινῆ—*И.*—[12]—[12] ἐν αὐτῷ οὐ μενεῖ—*И. Б.*—[13]—[13] μιανεῖ αὐτά—*И.*—[14] δώσει—*И.*—[15] τοῖς υἱοῖς—*И.*, τοὺς υἱούς—*Б.*—[16] καὶ—*И.*, καὶ μετὰ ταῦτα—*Б.*—[17] πρὸ μικροῦ—*Б.*, κατὰ μικρὸν—*И.*—[18] στηρίξαντες—*И. Б.*—[19] нѣтъ—*Б.*—[20] κρατήσει—*И. Б.*—[21] доб. τὸ γένος τὸ ξανθὸν—*Б. И.*—[22] доб. καὶ φυτευθήσονται ἐν αὐτῇ λάχανα καὶ φαγονται (φάγωσι—*И.*) ἐξ αὐτῶν πολλοί—*Б. И.*—[23] доб. καὶ εὐδοκεῖ ὁ δεῖνας ὁ προνοητεύων—*И. Б.*—[24]—[24] μετὰ τοῦτο—*И.*, ἐνταῦθα—*Б.*—[25] δειρύσει—*Б.*, δερύσει—*И.*—[26] доб. καὶ διώξουσιν αὐτοὺς ἕως Κελωνίας—*Б. И.*—[27]—[27] нѣтъ—*Б.*—[28] доб. μεγάλης βίας καὶ—*Б.*—[29]—[29] нѣтъ—*Б. И.*—[30]—[30] нѣтъ—*Б. И.*—[31] Ἀχα-χαμπον—*Б. И.*

[illegible] εἰς Βιθυνίαν. καὶ σωρεύσουσι ξύλα πολλὰ καὶ κατα- 1
[illegible]σουσιν [1] αὐτοὺς ὄρια [1], καὶ ταραχθήσονται τὰ ἔθνη τὰ καθήμενα ἐπὶ
[illegible] καὶ ἐγερθήσεται ὁ μέγας Φιλιππος μετὰ γλωσσῶν δε-
[illegible] καὶ [2] ταραχθήσονται [3] ἐν τῇ Ἑπταλόφῳ [4] καὶ συνκρατήσουσι
[illegible] οὓς οὐ γέγονέν ποτε τοιοῦτος. καὶ ὁράμωσιν εἰς τὰς ἐμβο- 5
[illegible] καὶ ῥύμας [5] τῆς Ἑπταλόφου τὰ αἵματα [6] τῶν ἀνθρώπων ὡσεὶ πο-
[illegible] καὶ θαλωθήσεται ἡ θάλασσα ἐκ τοῦ αἵματος αὐτῶν ἕως εἰς [6]
[illegible] στενά [6] τῆς ἀβύσσου. καὶ τότε βοῦς βοήσει καὶ ξηρόλοφος θρηνήσει
καὶ τὸ [7] σταθήριον εἶπε· [7] „εἰρήνη ὑμῖν, ἀρκεῖ μοι ἡ ἐκδίκησις αὐτῆ
[illegible] τῶν ἀνηκόων. [8] τὸ λοιπὸν ἀπέλθατε ἐπὶ τὰ δεξιὰ μέρη τῆς Ἑπτα- 10
[illegible]λόφου καὶ εὑρήσετε ἄνθρωπον ἐπὶ δύο κιόνων ἱστάμενον ἐν κατηρείᾳ
πολλῇ, μεστὸς [9] τῆς ἡλικίας ἐλεήμων [9] φορῶν πενιχρὰ τῇ ὄψει αὐστη-
ρὸς τῇ δὲ γνώμῃ πραΰς, ἔχοντα ἐπὶ τὸν δεξιὸν πόδα μέσον τοῦ κα-
[illegible]λάμου ἧλον. [10] λάβετε αὐτὸν καὶ στέψετε βασιλέα". καὶ λαβόντες αὐτὸν
τέσσαρες ἄγγελοι ζωηφόροι [11] εἰσενέγκουσιν αὐτὸν εἰς τὴν Ἁγίαν Σο- 15
φίαν καὶ στέψουσιν αὐτὸν βασιλέα καὶ δίδωσιν [12] αὐτὸν ἐν τῇ δεξιᾷ
χειρὶ ῥομφαίαν λέγοντες αὐτόν· „ἀνδρίζου, Ἰωάννη, καὶ κραταιοῦ [13] καὶ
νίκα τοὺς ἐχθρούς." καὶ αὐτὸς ἄρας τὴν ῥομφαίαν ἐκ τῶν ἀγγέλων
κατάξει τοὺς Ἰσμαηλίτας. [14] μερίσει τρία μέρη· τὸ ἕνα κατάξει ἐν
ῥομφαίᾳ τὸ δεύτερον βαπτίσει καὶ τὸ τρίτον καταδιώξει [15] ἕως μο- 20
νοδένδρου [15] μετὰ [16] μεγάλου θυμοῦ. [16] καὶ ἐν τῷ ὑποστρέφειν αὐτὸν
ἀνοιχθήσονται οἱ θησαυροὶ τῆς γῆς καὶ πάντες πλουτήσουσιν καὶ
οὐδεὶς ἔσται πένης. καὶ ἡ γῆ δώσει τοὺς καρποὺς αὐτῆς ἑπταπλα-
σίονα [17] καὶ τὰ ὅπλα τὰ πολεμικὰ γεννήσονται ὡς δρέπανα [18] καὶ βα-
σιλεύσει ἔτη ιβ. [19] καὶ αὐτὸς προϊδὼν [20] τὸν θάνατον αὐτοῦ [20] πορευ- 25
θεὶς [21] εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα ἵνα παραδώσῃ τὴν βασιλείαν τῷ θεῷ. καὶ
μετ' αὐτοῦ βασιλεύσουσιν οἱ τέσσαρες υἱοὶ αὐτοῦ, ὁ πρῶτος ἐν Ῥώμῃ

---

[1]—[1] πατήσει αὐτὴν εἰς ὄρια—*Б.*—[2]—[2]— нѣтъ—*Б.*—[3] συναχθήσονται—*П.*—[4] ῥύμας—*Б. П.*—[5]—[5] τὸ αἷμα τῶν ἀνθρώπων ὡς ποταμὸς κινήσει—*Б.* — [6]—[6] ἕως τὰ βάθη—*Б.*, ἕως τῶν στενῶν—*П.*—[7]—[7] τότε σταθῶσιν οἱ ἵπποι καὶ φωνὴ ἐξ οὐρανοῦ κράξει· στῶμεν στῶμεν—*Б.*, доб. στάμα—*П.*—[8]—[8] ἐπὶ τοὺς ἀπειθεῖς καὶ ἀνηκόους—*Б.*—[9]—[9] ἔσται δὲ λαμπρὸς τὸ εἶδος δίκαιος Ἕλλην ὤν—*Б.*, δίκαιον πραὺν ἐλεήμονα—*П.*— [10] доб. καὶ φωνὴ ὑπὸ ἀγγέλου κηρυχθήσεται—*Б.*—[11] нѣтъ—*Б.*—[12] δώσουσι—*Б. П.*—[13] ἴσχυε—*Б. П.*—[14] доб. Λιθίοπας Φράγκους Ταπάρους καὶ πασαν αὐτῶν γενεὰν (доб. ἄπιστον—*Б.*) καὶ τοὺς Ἰσμαηλίτας—*П. Б.* —[15]—[15] καταδουλώσεται ἐν τῇ ἀνατολῇ—*Б.* —[16]—[16] нѣтъ—*Б.*— [17] ἑκατονταπλασίονα—*Б. П.*—[18] доб. καὶ ἄρωτρα—*Б.*—[19] τριάκοντα καὶ πέντε—*Б.*, τριάκοντα δύο—*П.*, доб. καὶ μετ' αὐτὸν (μετὰ τὴν τελευτὴν αὐτοῦ—*Б.*) βασιλεύσει ἕτερος ἔτη δώδεκα (β.—*П.*)—*Б. П.*—[20] нѣтъ—*Б.*—[21] πορεύσεται—*Б.*, πορευθήσεται ἀπὸ τῆς Ἑπταλόφου—*П.*

1 ὁ δεύτερος ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ὁ τρίτος ἐν Ἱπταλόφῳ ὁ τέταρτος ἐν
Θεσσαλονίκῃ. καὶ οὗτος ἀλληλομαχήσουσιν [1] καὶ τοὺς ἱερεῖς καὶ τοὺς
μονομάχους μετ' [2] αὐτοὺς ἐπάρωσιν εἰς τὸν πόλεμον [3] καὶ οὐδεὶς ἐξ αὐτῶν
σωθήσεται. καὶ διὰ τὸ μὴ εἶναι ἄνδρα χρήσιμον στέψουσιν [4] μιαρώ-
5 τατον [4] γύναιον βασιλέα [5] ἐν Ἱπταλόφῳ καὶ μιανεῖ τὰ ἅγια τοῦ θεοῦ
θυσιαστήρια. καὶ [6] φωνὴν δώσει λέγουσα τῇ γῇ· „πλὴν ἐμοῦ θεὸς οὐκ
ἔστι, ἡ τίς δύναται ἀντιστῆναι τὴν ἐμὴν βασιλείαν“.[6] καὶ αὖθις [7]
ὀφθήσεται [7] ἡ Ἱπτάλοφος ἀπολυμένη [8] ἤτοι καταποντισθήσεται ἐν
ῥυθῷ σύμφυτος καὶ ἔσται μόνον ὁ ξηρόλαφος φαινόμενος. καὶ τὰ πλοῖα
10 διαπλαίνειν [9] μέλλουσιν θρηνεῖν τὴν Ἱπτάλοφον ἄνω [10] τοῦ ὕδατος τὴν
ἀπώλειαν αὐτῆς.[10] καὶ οὕτως βασιλεύσει ἕτερος ἐν Θεσσαλονίκῃ πρὸ
χρόνων μικρῶν. εἶτα καταποντισθήσεται [11] καὶ αὐτὴ ἐν βυθῷ.[11] κατα-
ποντισθήσεται καὶ ἡ Σμύρνη ὁμοῦ καὶ ὁ Κύπρος ὑπὸ ἀνέμου [12] στρο-
βήλου [12] θαλάσσης.[13] καὶ οὕτως βασιλεύσει ὁ ἀντίχριστος καὶ πράξει
15 θαυμασιὰ καὶ ξαίσια καὶ μεγαλυνεῖ [14] τοὺς Ἰουδαίους (183) καὶ [15]
ἔσονται λιμοὶ καὶ σεισμοὶ κατὰ πασαν πολιν καὶ χώραν καὶ ὑετὸς οὐ-
δεμιὰ [15] ἔσται. καὶ ἡ γῆ οὐ δώσει τοὺς καρποὺς αὐτῆς καὶ τὸν
σπαρέντα καὶ ὧν Ἱεροσολύμων εἰκοσιμήσει καὶ βασιλεύσει ὁ τρισκα-
τάρατος ἐνιαυτὸν χρόνους τρεῖς ἥμισυ. καὶ ὁ μὲν χρόνος ὡς μὴν διαβή-
20 σεται καὶ [16] μὴν ὡς ἡμέρας ἑπτὰ τοὺς ἐκλεκτοὺς τοῦ θεοῦ καθὼς λέ-
γει καὶ [16] εὐαγγελιστὴς Ματθαῖος· „ἔσται τότε θλῖψις μεγάλη οἵα
οὐ γέγονεν ἀπ' ἀρχῆς κόσμου ἕως τοῦ νῦν οὐδ' οὐ μὴ γενήσεται. καὶ
εἰ μὴ ἐκολοβώθησαν αἱ ἡμέραι ἐκεῖναι, οὐκ ἂν ἐσώθη πᾶσα σάρξ·
διὰ δὲ τοὺς ἐκλεκτοὺς κολοβωθήσονται αἱ ἡμέραι ἐκεῖναι.“[17] καὶ μετὰ τὴν συμπλήρωσιν τῶν

[illegible] II. — [illegible] — K. II. — [illegible]

ἡμερῶν ἐκείνων ἤγουν τῶν τριῶν ἥμισυ χρόνων φλέξει [1] κύριος παν- 1
τοκράτωρ πῦρ ἐπὶ τῆς γῆς καὶ καταναήσεται πῆχας ιγ'.[2] τότε βοήσει
ἡ γῆ πρὸς κύριον λέγουσα· „παρθένος εἰμί, κύριε, ἐνώπιόν σου". [3]
τότε οἱ οὐρανοὶ ὡς βιβλίον ἀνειωχθήσονται καὶ οἱ ἄγγελοι τὰς σάλ-
πιγγας δώσουσι καὶ [4] οἱ ἀπ' αἰῶνος νεκροὶ ἐγερθήσονται καὶ ἵνα μὴ 5
τὸν λόγον εἰς μῆκος φθάσῃ εἴπωμεν. λέγει τὸ ἅγιον εὐαγγέλιον· εὐ-
θέως μετὰ τὴν θλῖψιν τῶν ἡμερῶν ἐκείνων ὁ ἥλιος σκοτισθήσεται καὶ
ἡ σελήνη οὐ δώσει τὸ φέγγος αὐτῆς καὶ οἱ ἀστέρες πεσοῦνται ἀπὸ
τοῦ οὐρανοῦ. μετὰ τὴν τοῦ ἀντιχρίστου, φησίν, ἔλευσιν ἤτοι ταχὺ λυ-
θήσεται τοῦτο. διὰ τοῦτο γὰρ εὐθέως ἐδήλωσε, ὁ ἥλιος σκοτισθήσεται 10
ἀντὶ τοῦ μαυρωθήσεται οὐκ ἀφανιζόμενος ἀλλὰ νικώμενος τῷ τῆς τοῦ
Χριστοῦ παρουσίας φωτί, ὥσπερ καὶ τὰ ἄστρα καὶ ἡ σελήνη. καὶ τότε
φανήσεται τὸ σημεῖον τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου ἐν τῷ οὐρανῷ καὶ τότε
ὄψονται τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου μετὰ δυνάμεως καὶ δόξης πολλῆς. καὶ
ἀποστελεῖ τοὺς ἀγγέλους αὐτοῦ μετὰ σάλπιγγος καὶ φωνῆς μεγάλης 15
καὶ ἐπισυνάξουσι τοὺς ἐκλεκτοὺς αὐτοῦ ἐκ τῶν τεσσάρων ἀνέμων ἀπ'
ἄκρων οὐρανοῦ ἕως ἄκρων αὐτῶν. τότε ὀφθήσεται ὁ σταυρὸς ἐν τῷ
οὐρανῷ ὑπὲρ τὸν ἥλιον λάμπουσα πρὸς ἔλεγχον τῶν Ἰουδαίων. τότε
ἔλθῃ καὶ ὁ Χριστὸς ἐν τῇ δόξῃ αὐτοῦ καὶ πάντες οἱ ἄγγελοι μετ'
αὐτοῦ. τότε καθήσει ἐπὶ θρόνου δόξης αὐτοῦ ἐπὶ τοὺς οἴκους Δαβὶδ 20
καθὼς λέγει καὶ ὁ προφήτης Δαβὶδ καὶ ὁ ἅγιος Ἰωάννης ὁ Δαμασ-
κηνὸς „ἐπὶ οἶκον Δαβὶδ φόβος μέγας". ἐκεῖ γὰρ θρόνων ἐκτεθέντων
κριθήσονται ἅπασαι αἱ φυλλαὶ τῆς γῆς καὶ γλῶσσαι καὶ συναχθήσον-
ται ἔμπροσθεν αὐτοῦ τὰ ἔθνη. καὶ ἀφοριεῖ αὐτοὺς ἀπ' ἀλλήλων ἐκ
δεξιῶν καὶ ἐξ εὐωνύμων καὶ τοὺς μὲν δικαίους στήσει ἐκ δεξιῶν αὐτοῦ 2
τοὺς δὲ ἁμαρτωλοὺς ἐξ εὐωνύμων. τότε ὁ βασιλεὺς ἐρεῖ τοῖς ἐκ δε-
ξιῶν· „δεῦτε οἱ εὐλογημένοι τοῦ πατρός μου, κληρονομήσατε τὴν ἡτοι-
μασμένην ὑμῖν βασιλείαν ἀπὸ καταβολῆς κόσμου". τότε ἐρεῖ καὶ τοῖς
ἐξ εὐωνύμων· „πορεύεσθε ἀπ' ἐμοῦ οἱ κατηραμένοι εἰς τὸ πῦρ τὸ αἰώ-
νιον τὸ ἡτοιμασμένον τῷ διαβόλῳ καὶ τοῖς ἀγγέλοις αὐτοῦ". καὶ οἱ 30
μὲν δίκαιοι εἰσελεύσονται εἰς ζωὴν αἰώνιον οἱ δὲ ἁμαρτωλοὶ εἰς κό-
λασιν αἰώνιον. ἐκεῖ ἔσται ὁ κλαυθμὸς καὶ ὁ βρυγμὸς τῶν ὀδόντων
καὶ τὰ ἑξῆς.

---

[1] βρέξει—*II.*—[2] τριάκοντα—*II.* — [3] *доб.* καὶ οὐκ ἔστιν ἐν ἐμοὶ ἁμαρτία—*II.*—[4] ἀπὸ τῆς φωνῆς τῆς σάλπιγγος—*II.*—[5] *конецъ въ II. слѣдующій:* καὶ οἱ μὲν δίκαιοι σταθήσονται ἐκ δεξιῶν τοῦ ὑψίστου οἱ δὲ ἁμαρτωλοὶ ἐξ εὐωνύμων καὶ οἱ μὲν δίκαιοι κληρονομήσουσι τὸν παράδεισον οἱ δὲ ἁμαρτωλοὶ τὴν αἰώνιον κόλασιν. καὶ τὸν ἀσεβῆ καὶ βύθιον δράκοντα παραπέμψει ἐν βυθῷ ταρτάρῳ ἅμα σὺν τοῖς ὑπουργοῖς αὐτοῦ τοῖς αὐτὸν προσκυνήσασι καὶ βασιλέα ἑαυτῶν ποιήσασι κολάζεσθαι αἰωνίως οὗ ρυσθείημεν τῆς βδελυρᾶς καὶ ἀθέσμου τούτου ἐργασίας καὶ πράξεως καὶ τῆς αἰωνίου κολάσεως...

II.

Бодлеянской библ. cod. Barrocianus, № 145, л. 31—32.

Ὅρασις τοῦ προφήτου Δανιὴλ ἀπὸ τῆς πεντεκαιδεκάτης ἡμέρας τῆς αἰχμαλωσίας ἕως τῆς Χριστοῦ καταβάσεως καὶ ἀπὸ τῆς Χριστοῦ καταβάσεως ἕως τῆς συντελείας τοῦ αἰῶνος.

Τάδε λέγει κύριος· „οὐαί σοι, γῆ, ὁπόταν ἀγγέλων τὸ σκῆπτρον βασιλεύει ἐν σοί“. τότε ἐρεῖ κύριος παντοκράτωρ ἑνὶ τῶν ἀγγέλων ἐκ τῶν τεσσάρων· „κάτελθε ἄρον τὴν εἰρήνην ἀπὸ τῆς γῆς καὶ ποίησον ἵνα φάγωσιν οἱ ἄνθρωποι ἀλλήλους“. καὶ τοῖς ἄλλοις τρισὶν ἀγγέλοις ἐρεῖ· τῷ μὲν ἑνὶ ἐρεῖ· „κάτελθε ἐπὶ τὰ τρίβολα καὶ ἐπὶ τὰς νήσους καὶ σφράγισον μυρι χιλιάδας ρμα, τὸ δίμοιρον ριφον καὶ τὸ τρίτον ἔασον.“ καὶ τῷ δευτέρῳ ἀγγέλῳ ἐρεῖ· „κάτελθε ἐπὶ τὰ δυσικὰ μέρη καὶ σφράγισον μυρι χιλιάδας σ, τὸ δίμοιρον ριφων καὶ τὸ τρίτον ἔασον“. καὶ τῷ τρίτῳ ἀγγέλῳ ἐρεῖ· „κάτελθε ἐπὶ Ἀσίαν Φρυγίαν Λυδίαν καὶ αὐτὴν τὴν μητέρα τῶν πόλεων. καὶ οὐαὶ τῇ γῇ ἐκ τοὺς βαιάνους οὓς μέλλω ἐξαποστεῖλαι ἐπ' αὐτήν. ἀκρίδας τρεις ἀναιμάκτους πέμψω καὶ οὔτε [illegible] ἀφίσται οὔτε ζώων εἰ μὴ τοὺς μετανοήσαντας καὶ μαστι[illegible] μῆνας τρία ἕως οὗ ἐκ τῶν μυριάδων τοὺς τεθαμμέ[illegible] καὶ ἐρῶσι [illegible] καὶ ἐν τοῖς [illegible] ἐν τῇ ἀνα[illegible] καὶ ἔλθωσι τοὺς Ἰωαννίτας [illegible] τότε τα[illegible] τὰ ἐπιμόρια μέρη καὶ καθ[illegible] ἐξύσατο [illegible] καὶ ζώων καὶ [illegible] τὰ τέτταρας καὶ [illegible] τὰ πρῶτα αὐτῶν ἐπὶ δύο [illegible] καὶ κα[illegible] τὸν μέσον τόπον καὶ [illegible] ἡ μὲν [illegible] Ἀσίαν [illegible] Ξυγ[illegible] καὶ [illegible] μ ἱρα[illegible] [illegible] [illegible] [

συναχθήσονται ἐν τῇ Ἐπταλόφῳ καὶ συγκροτήσωσι πόλεμον οἷος οὐ πώ- 1
ποτε γέγονεν καὶ δράμουσιν αἱ ῥῦμαι τῆς Ἐπταλόφου τὰ αἵματα ὡς ποτα-
μοὶ καὶ θολωθήσεται ἡ θάλασσα ἕως τὰ στενὰ τῆς ἀσπίδος. τότε βοῦς
βοήσει καὶ ξηρόλαφος θρηνήσει καὶ φωνὴ ἐξ οὐρανοῦ ἀκουσθήσεται λέ-
γουσα· „εἰρήνη ὑμῖν". ἄγγελος δὲ καταβήσεται ἐξ οὐρανοῦ καὶ σφραγίσει 5
τὰ μεθόρια τῆς Ἐπταλόφου εἶπε· „ἀρκεῖ μοι ἡ ἐκδίκησις αὕτη ὅτι ἐκδι-
κήθην ὑπὸ τῶν ὑπηκόων". καὶ τοῖς καταλίνοις εἶπε· „ἀπέλθατε εἰς τὰ
δεξιὰ μέρη τῆς Ἐπταλόφου καὶ εὑρήσετε ἐπὶ δύο κίονας ἄνθρωπον
ἱστάμενον ἐν κατηφείᾳ πολλῇ δίκαιον ἐλεήμονα καὶ τὸν θεὸν φοβού-
μενον, φορῶν πενιχρὰ τῇ ὄψει αὐστηρὸς τῇ δὲ γνώμῃ πρᾳΰς, μεγάλην 10
τὴν ἡλικίαν ἔχων, ἔχων ἐν τῷ δεξιῷ ποδὶ μέσον τοῦ καλάμου. λά-
βητε αὐτὸν καὶ ποίησατε βασιλέα". καὶ λαβόντες ὁ ἄγγελοι ξιφοφόροι.
καὶ εἰσενέγκατε αὐτὸν εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἁγίας Σοφίας. καὶ οὕτως ποιή-
σωσι καὶ στέλλωσιν αὐτὸν καὶ δίδωσιν εἰς τὴν δεξιὰν χεῖρα ρομφαίαν
λέγοντες αὐτῷ· „ἀνδρίζου καὶ νίκα τοὺς ἐχθρούς σου". καὶ οὗτος ἀρεῖ τὴν 15
ρομφαίαν ἐκ τῆς χειρὸς τοῦ ἀγγέλου, ἐν ἐκείνῃ τῇ ρομφαίᾳ πατάξει τοὺς
ἐχθροὺς ἤγουν τοὺς Ἀγαρηνοὺς καὶ Ἀραπίους καὶ τοὺς Φράγκους. καὶ
τοὺς μὲν Τούρκους μοιράσει εἰς τρία καὶ τὴν μὲν μίαν μοῖραν πατάξει ἐν
ρομφαίᾳ, τὴν δὲ ἑτέραν βαπτίσει καὶ τὴν ἄλλην ἐκδιώξει μετὰ μεγά-
λου θυμοῦ ἕως τῶ μονοδένδρει. καὶ ἐν τῷ ὑποστρέφεσθαι αὐτὸν ἀνοι- 20
χθήσονται οἱ θησαυροὶ τῆς γῆς καὶ πάντες πλουτήσωσιν καὶ οὐδεὶς
ἔστι πένης. καὶ μετὰ ταῦτα ἔτη λβ βασιλεύσει ἄλλος ἔτη ιβ. εἶτα πάλιν
βασιλεύσει ἄλλος ἔτη ι. οὗτος δὲ προειδὼς τὸν θάνατον αὐτοῦ πο-
ρευθῇ εἰς Ἱεροσόλυμα παραδώσας τὸ στέμμα αὐτοῦ τῷ θεῷ. καὶ μετὰ
ταῦτα βασιλεύσουσιν οἱ υἱοὶ αὐτοῦ οἱ δ, ὁ μὲν πρῶτος ἐν Ρώμῃ ὁ 25
δὲ δεύτερος ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ὁ τρίτος ἐν Ἐπταλόφῳ ὁ τέταρτος ἐν
Θεσσαλονίκῃ. καὶ οὗτοι ἀλληλομαχήσαντες στρατοπεδεύσουσι καὶ τοὺς
μοναχοὺς καὶ τοὺς ἱερεῖς καὶ συγκροτήσουσι πόλεμον ἀλλήλοις καὶ
οὐδεὶς ἐξ αὐτῶν σωθήσεται. καὶ ἐν τῷ μὴ εἶναι ἄνδρα χρήσιμον
βασιλεύειν ἐν τῇ Επταλόφω γύναιον τρισκατάρατον καὶ μιανεῖ τὰ 30
ἅγια θυσιαστήρια τοῦ θεοῦ καὶ σταθήσεται ἐν μέσω τῆς Ἐπταλόφου
καὶ βοήσει φωνῇ μεγάλῃ λέγουσα· „τίς θεὸς ἄλλος πλὴν ἐμοῦ; τίς
δύναται ἀντιστῆναι τῇ ἐμῇ βασιλείᾳ"; καὶ σεισθήσεται ἡ Επτάλοφος
καὶ σύμψυχος καταποντισθῇ ἐν τῷ βυθῷ καὶ μόνος ὁ ξηρόλαφος ἔσται
φαινόμενος καὶ ἀναβαινόμενα τὰ πλοῖα ἐκ τῆς Ρόδου εἰς τὴν Ἑπτά- 35
λοφον καὶ ἕτερα ἀπὸ ἀλλαχοῦ κλαύσουσιν τὴν Επτάλοφον „οὐαὶ ἡμῖν
ὅτι πολλὰ πλοῖα εἰσερχόμενα καὶ ποιοῦμεν πραγματείας". καὶ τότε
βασιλεύσει ἡ Θεσσαλονίκη χρόνον μικρὸν καὶ αὐτὴ καταποντισθήσεται.
καὶ οὕτως βασιλεύσει ὁ ἀντίχριστος καὶ τὰ παράνομα πράξει. τοὺς
Ἰουδαίους μεγαλύνει καὶ τὸν ἀνεσκαμμένον ναὸν ἀνοικοδομήσωσιν καὶ 40

ι ρομφήσουσι λιμοὶ καὶ σεισμοὶ κατὰ τόπους καὶ κατὰ πᾶσαν πόλιν καὶ χώραν, καὶ τὰ ὕδατα ἀποφράξουσι καὶ ὑετὸς ἐπὶ τῆς γῆς οὐ δώσεται καὶ ὕδωρ οὐχ εὑρήσουσιν οἱ ἄνθρωποι πιεῖν. καὶ βασιλεύσει ὁ τρισκαιδέκατος καιρῶν ἐπὶ γ. τότε ὁ χρόνος μὴν ἔσται ὁ μὴν ὡς ἑβδομάδα καὶ ἡ ἑβδομὰς ὡσὰν ἡμέρα καὶ ἡ ἡμέρα ὡς ὥρα καὶ ἡ ὥρα ὡς στιγμή. καὶ οὕτως κυλοβωθήσονται αἱ ἡμέραι ἐκεῖναι διὰ τοὺς ἐκλεκτοὺς τοῦ θεοῦ. μετὰ δὲ τὴν συμπλήρωσιν τῶν τριῶν πῦρ βρέξει ὁ θεὸς ἐπὶ πᾶσαν τὴν γῆν πήχεις τζε. τότε ἡ γῆ βοήσει πρὸς οὐρανὸν λέγουσα· „ἀμήν, ἀμήν, ἐμὶ ἐνώπιόν σου, κύριε". τότε ὁ οὐρανὸς ὠσεὶ χάρτην ἀναιλήμψεται καὶ οἱ ἄγγελοι τοῦ θεοῦ τὰς σάλπιγγας δώσωσι καὶ οἱ ἀπ' αἰῶνος νεκροὶ ἐγερθήσονται, καὶ οἱ μὲν δίκαιοι ἐκ δεξιῶν τοῦ νυμφῶνος εὐφρανθήσονται οἱ δὲ ἁμαρτωλοὶ ἐξ εὐωνύμων καὶ ἀποδώσει ἑκάστῳ τὰ ἔργα αὐτοῦ.

III.

Ватиканской библ. cod. Barrocianus № 145, л. 47ᵛ—50.

Δανιὴλ μοναχοῦ περὶ τῆς Ἐπταλόφου καὶ περὶ τὰς νήσους τί ἔσται τὸ μέλλον αὐτῶν.

Οὐαί σοι, πόλις Ἐπτάλοφε, μέλλει τὰ ὡραῖά σου τείχη πεσεῖν, καὶ πατήσει τὸ μειράκιον καὶ τὸ σκῆπτρον θήσει καὶ ἐν αὐτῷ οὐ μενεῖ διὰ τὴν δυσωδίαν τῶν ἀνθρώπων. καὶ ἔπειτα κατοικήσει ἐν αὐτῇ ὡς ἑβδομάδας τρεῖς καὶ ἐρημώσει καὶ κυριεύσει (48) εἶτα τὰς πέριξ χώρας αὐτῆς. καὶ ὁ δρόμος αὐτοῦ κρατήσει ἕως τὴν Μηλαίαν. καὶ αἱ νῆσοι ἐρημωθήσονται καὶ ἡ νῆσος Κρήτης τὴν ράχην αὐτῆς ὑποδείκνυσι τουτέστι εἰς φυγὴν τραπήσονται. καὶ αὐτὴ ἐκ νοτίου μέρους ἀναφρανθήσεται καὶ τὸ ἔθνος περιπατήσει. καὶ πρὸ τούτου παράλια αὐτῆς οὐαί. εἶτα εἰσοδεύσει τὸ ἔθνος. καὶ οὐαί σοι κόφνα καὶ ἀκοφίαν. καταδρομὴν κύκλῳ καὶ ἐπιδρομὴν μέσον καὶ εἰς τρία μερισθείσῃ. τὸ ἓν μέρος διὰ ξίφους τὸ ἕτερον εἰς αἰχμαλωσίαν καὶ τὸ ἄλλον ἐν αὐτῇ μείνει· πλὴν δὲ μόλις τὸ τυχόμενον κεκρυμένον ἐν ὄρεσι καὶ σπηλαίοις καὶ ταῖς ὀπαῖς τῆς γῆς αὐτῆς. καὶ αἱματοχυσίαι πολλαὶ γενήσονται ἐπὶ τοῦ χάνδακος. καὶ οὐαὶ τοὺς μεγιστάνους αὐτῆς. καὶ αἱ ἐκκλησίαι αὐτῆς ἀργαὶ ἕως τρία. καὶ ἐκ μέσου καιροῦ τῶν δεινῶν καὶ ἐπέκεινα ὁ κοιμώμενος ὄφις ἐγερθήσεται καὶ τὸν Ἰσμαὴλ πατάξει καὶ ἐκδίκησιν πολλῶν ποιήσει τῶν Ρωμαίων, καὶ εἰς πᾶν ἔτος οἱ Ἰσμαὴλ ἐκ τῆς Ἐπταλόφου ἐκβληθήσεται ἤτοι τοῦ ἔτους „ϛϡπα'". καὶ ἁρμάδη τότε πολλὴ καὶ δύναμις ἐκ τῶν Ρωμαίων ἔσεται, ὥστε αὐτὸν τὸν Ἰσμαὴλ ἐκθροήσει καὶ φόβος πολὺς ἐπ' αὐτὸν ἐπανέλθῃ καὶ ὁ νῦν φόβος τῶν Ρωμαίων ἐπὶ τοὺς Ἰσμαηλίτας κατοικήσει. καὶ οἱ Ἰσμαὴλ φρίξη καὶ φεύξη καὶ ἐπὶ τὴν Ἀσίαν πόλιν καταστραφῇ ἵνα σωθῇ. καὶ πόλεμος μέγας συγκρωθήσεται ἐν τῇ Ἐπταλόφῳ ὑπ' ἀλλήλων τῶν Ρωμαίων τότε ἐν ἐνεατὴν ἐπινέμησιν, καὶ αἷμα πολὺ γενήσεται οἷον οὐ γέγονε πώποτε, ὥστε καὶ χυθήσεται ἐπὶ τῆς ἀβύδου. καὶ ὁ ξηρόλαφος κραυγάσει καὶ τὸ σταθόριν εἶπη· „στάμα καὶ εἰρήνη ὑμῖν". καὶ ἀπὸ τοῦ αἵματος τούτου τριῶν χρόνων μοσχάριον ἐπὶ τοῦ αἵματος πνιγήσεται. τότε σεισμὸς γενήσεται καὶ ὁ λέων πτωχὸς ἐμφανισθήσεται ὀνόματι Ἰωάννης. καὶ αὐτὸς ἐκ τῶν νεκρῶν ἐμφανισθήσεται καὶ γεγυραιὸς ὢν ὡς ἀπὸ ἑβδομηκοστοῦ ἔτους. τοῦτον ἄγγελοι δύο κρατήσουσιν ἐκ τῶν χειρῶν καὶ εἰς μέσον (48ᵃ) τοῦ ναοῦ περάγουσι καὶ κηρύξωσιν αὐτὸν

[illegible] καὶ τὴν ῥάβδον τοῦ θεοῦ καὶ μάχαιραν δώσουσιν αὐτῷ καὶ [illegible] „νίκα καὶ ἐν τούτῳ νίκα τοὺς ἐχθρούς σου". εἶτα μετὰ ταῦτα ὁ λόγος αὐτοῦ ἰσχυρὸς σφόδρα καὶ ἡ δύναμις αὐτοῦ ὥστε καὶ τὴν γῆν ἀνοίξῃσι καὶ σπέρμα αὐτῆς ποιήσει ἤτοι υἱοὺς τέσσαρας ἑστῶτας τὴν πόλιν διορθῶσαι καὶ τὰς ἐκκλησίας. καὶ τριάκοντα ἔτη ἡ βασιλεία αὐτοῦ γενήσῃται καὶ οὐχ ἅπαντα ἐν τῇ πόλει, ἀλλὰ καὶ ἐπὶ τὴν Ἱερουσαλὴμ τὰ ἐπίλοιπα ἐκτελέσει ὡς προσδοκῶντα, ὅτι τὸ τέλος ἐγγὺς ὢν τοῦ κόσμου· τοιγαροῦν τῷ καιρῷ ἐκείνῳ τῆς βασιλείας αὐτοῦ λάβῃ λαὸν ἱκανὸν καὶ διώξει ἅπαν ἔθνος κακόν. καὶ δοξάσει ἅπαν γένος τῶν χριστιανῶν καὶ διώξουσι τοὺς Ἰσμαηλίτας. καὶ πληρωθήσεται ἡ προφητεία ἡ λέγουσα. „εἰς διώξεται χιλίους καὶ δύο μετακινήσουσι μυριάδας". καὶ τότε ἀνοιχθήσονται οἱ θησαυροὶ τῆς γῆς ὁ χρυσὸς καὶ ὁ ἄργυρος δι' αὐχμοῦ τῆς γῆς καὶ πάντες γενήσονται πλούσιοι καὶ οὐδεὶς ἔσται πένης. καὶ σῖτος πολὺς καὶ οἶνος ἐν τῇ γῇ καὶ πολὺ ἀγαθὸν οἷον οὐ γέγονε πώποτε. καὶ πανταχοῦ ἔσται εἰρήνη καὶ γαλήνη ἐν ὅλῳ τῷ κόσμῳ καὶ οὐδεὶς ἔσται ὁ ἀδικῶν ἢ ὁ ἀδικούμενος. καὶ ὁ βασιλεὺς ἔσται εἰρηνικὸς ὢν καὶ πάντας τοὺς χριστιανοὺς περιπλεκόμενος καὶ ἀσπαζόμενος αὐτοὺς ὡς ἀδελφοὺς αὐτοῦ γνησίους, οὐχὶ δὲ μετὰ ὑπερηφανίας ἀλλὰ ταῖς ἀγκάλαις ἔχων ἀνοικταῖς, καὶ προσκαλῶν καὶ τιμῶν, δίδων καὶ χρήματα πολλὰ καὶ τόπους καὶ ἀνάπαυσιν ἐν τῇ πόλει. καὶ μετὰ χρόνους δώδεκα εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα ὁ βασιλεὺς εἰσέλθῃ, ἵνα παραδώσῃ τὴν βασιλείαν τῷ θεῷ. καὶ οὕτως ὅταν αὐτὸς ἐπὶ τὰ Ἱεροσόλυμα πορευθῇ, καὶ οἱ υἱοὶ αὐτοῦ οἱ τέσσαρες τὴν βασιλείαν τοῦ πατρὸς αὐτῶν διαμερισθῶσιν καὶ γενήσονται ἐξουσιασταὶ ἐπὶ τὴν βασιλείαν αὐτοῦ. καὶ [illegible] ὠμοὶ καὶ ἀπάνθρωποι καὶ ὀργιζόμενοι κατὰ τῶν χριστιανῶν καὶ ἀλλήλους αὐτοὶ πολεμηθήσονται. καὶ πολλοὶ χριστιανοὶ μετὰ τοῦ βασιλέως τοῦ ἁγίου ἐλεύσονται ἐν τῇ (49) Ἱερουσαλὴμ καὶ μαρτυρήσουσιν εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ, καθὼς ὁ ἅγιος βασιλεὺς καλέσει μυρίαδας ἐθνῶν, ἵνα μαρτυρήσῃ διὰ τὸ ὄνομα τοῦ Χριστοῦ, ὡς γινώσκων τὸ τέλος τὸ κατ' αὐτόν, ὅτι ἔγγυς ἐστι. καὶ ἐν τούτῳ τῷ τόπῳ τοῦ [illegible] στήσει τὸν σταυρὸν καὶ τὸν κύριον ὅπου κύριος ἐσταυρώθη. [illegible] ἄγγελοι μετὰ προσευχῆς τοῦ βασιλέως καὶ ἄγιοι τῶν [illegible] τῶν οὐρανῶν, καὶ αὐτὸς τότε ἕτερος μαρτυρήσει. [illegible] τοῦ χριστιανοὶ πολλοὶ μαρτυρήσουσι καὶ ἕτοιμα [illegible]

IV.

Бодлеянской библ. codex Canonicianus, № 19, XV в., л. 145—152.

Τοῦ ἐν ἁγίοις πατρὸς ἡμῶν Μεθοδίου ἐπισκόπου λόγος περὶ τῶν ἐσχάτων ἡμερῶν καὶ περὶ τοῦ ἀντιχρίστου.

I. Κατὰ τὴν θεόλεκτον φωνὴν τὴν λέγουσαν, „ὅταν ἀκούσατε πολέμους καὶ ἀκοὰς πολέμου ἐγερθήσεται ἔθνος ἐπὶ ἔθνος καὶ βασιλεία ἐπὶ βασιλείαν σεισμοὶ λοιμοὶ καὶ ἄστρων ἐπιτροπαί", τότε ξηρανθήσεται ἡ βάτος ἡ κρατοῦσα τοὺς τῆς Ἄγαρ υἱοὺς καὶ ἐξελεύσονται εἰς τὴν μεγάλην Βαβυλωνίαν τῆς Ἄγαρ τρεῖς υἱοί, τὸ ὄνομα Οὐάχης καὶ ὁ ἕτερος Ἀξιάφαρ ὁ δὲ τρίτος Μορφόσαρ. καὶ ὁ μὲν Ἰσμαὴλ κα(τὰ) τὸ μέρος τῆς γῆς τοῦ ὀξέος δρόμου καὶ στήσει τὸ φουσάτον αὐτοῦ εἰς τὴν Χαρκηδόναν ἀπέναντι τοῦ Βυζαντίου. καὶ ὁ ἕτερος ἔλθη ἐπὶ Ἀντιοχίαν Κιλικίαν καὶ Ἀνατολίαν Ἰβήρων τὴν χώραν Θράκυσαν καὶ Σμίρνην καὶ ἕως τὴν Ἑπτάλοφον καὶ ἐχχέει αἷμαν τῶν Ῥωμαίων. καὶ ἕτερος ἔλθη ἐπὶ τὸ μέρος τῆς Περσίδος καὶ τὴν χώραν τὴν Γαλιλαίαν καὶ Ἀρμενίαν τὸ ἄκρον καὶ πόλιν τοῦ Τραπεζόντα καὶ ἔλθη (145ᵛ) ἐπὶ τὸ μέρος τῆς γῆς τῶν Μερόπων καὶ κατακόψει ἄρρενας παῖδας ἀπὸ δυετοὺς καὶ τριετοὺς ἄνωθεν καὶ ἐν μαχαίρᾳ ἀναλώσει αὐτούς. καὶ ὁ τρίτος κατέλθη τὰ μέρη τοῦ βορίου καὶ Μεσιασπόλις καὶ Συνόπολις καὶ Ζάλιχος τὰ μέρη τῆς Χρυσιαπέτρας καὶ ὁλόφωτον κοιλάδαν καὶ Βυθανίαν καὶ Δαφνουσίας Χρυσιουπόλεως καὶ Δαμουλίου καὶ ἕως τὴν Ἑπτάλοφον. καὶ λοιπὸν οὗτοι πάντες κατασφάττουσιν πλῆθος τῶν Ῥωμαίων ἄπειρον ἀπὸ δυετοὺς καὶ τρυετοὺς καὶ ἄνωθεν. καὶ συναχθήσονται πρὸς τὴν θάλασσαν καὶ ἐν ταῖς ναύκλαις αὐτῶν μύριαι μυριάδες, ἔσονται καὶ ἕτερα πλήθη ἄπειρα καὶ ἀναρίθμητα. καὶ πολλοὶ ἀρνήσονται ἐν τῷ τόπῳ ἐκείνῳ τὸν κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστὸν καὶ τὰ ἅγια δῶρα καὶ ἀκολουθήσω(σι) τοῖς ἀποστάταις. καὶ παύσει πᾶσα θυσία ἀπὸ τῶν ἐκκλησιῶν καὶ ὑπομώξει ἡ λειτουργία τοῦ θεοῦ καὶ ἔσονται οἱ ἱερεῖς ὡς λαϊκοί. καὶ κράξει (146) μεγάλῃ τῇ φωνῇ ὁ Ἰσμαὴλ ἐγκαυχόμενος καὶ λέγων· „ποῦ ἐστὶν ὁ θεὸς τῶν Ῥωμαίων; οὐκ

ἐστιν ὁ βοηθῶν αὐτούς. ἐνικήσαμεν γὰρ αὐτοὺς κατὰ ἀκρίβειαν". ἀληθῶς γὰρ οἱ τρεῖς υἱοὶ τῆς Ἄγαρ βρύζουσιν κατὰ τῶν Ρωμαίων καὶ περάσωσιν ἐπὶ τὴν Ἑπτάλοφον πρὸς τὸ Βυζάντιον καὶ συμβουλευσάμενοι δὲ εἴπωσιν ἑαυτούς· „δεῦτε καὶ ποιήσωμεν μετὰ καραβίων γεώφυραν ἐν τῇ θαλάσσῃ καὶ περάσωμεν ἑαυτοῖς ἵππους εἰς τὸ Βυζάντιον τῆς Ἑπταλόφου". οἱ δὲ ἄρχοντες τῶν Ρωμαίων καὶ οἱ μεγιστάνες τῆς Ἑπταλόφου φεύξονται ἐπὶ τὰς νάπας τῶν ὀρέων, καὶ γενήσεται φόβος καὶ θλίψις καὶ ἀνάγκη τῶν ὀρέων πολλὴ γενήσεται καὶ οἱ ἄνθρωποι τῆς Ἑπταλόφου ἔσονται θλιβόμενοι ἐν μαχαίρᾳ. οἴμοι οἴμοι τότε. πῶς κυριευθήσεται ἡ ὀρθόδοξος πίστις τῶν χριστιανῶν καὶ ἡ ἀήττητος δύναμις τοῦ τιμίου καὶ ζωοποιοῦ σταυροῦ; ἀλλὰ ἀκούσατε, ἀδελφοί, ὅτι διὰ τὴν ἀνομίαν αὐτῶν παραχωρεῖ ὁ θεὸς καὶ στήσει ὁ πρῶτος τὴν κλίνην αὐτοῦ ἔναντι Βυζαντίου καὶ πλήξει καὶ πληγήσονται. καὶ τότε οἱ ἄρχοντες τῶν Ρωμαίων (146ᵇ) βλασφημοῦσιν λέγοντες· „οἴμοι οἴμοι, οὔτε ἐν οὐρανῷ ἔχομεν βασιλέαν οὔτε ἐν τῇ γῇ". καὶ μετὰ ταύτης τῆς φωνῆς κλίνει κύριος τὸ ἔλεος αὐτοῦ ἐπὶ τοὺς Ρωμαίους καὶ ἐπὶ τὴν ἐκδίκησιν αὐτῶν καὶ ἀνταποδώσει δίκην τοῖς ἐχθροῖς αὐτοῦ. καὶ γενήσεται ἦχος μέγας ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καὶ σεισμὸς φοβερὸς καὶ φωνὴ ἐκ τοῦ ἀγγέλου ἐξ οὐρανοῦ. καὶ κλίνει κύριος τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ ἐπὶ τοὺς υἱοὺς Ἄγαρ καὶ ἐπὶ τῶν ποδῶν τοῦ Ἰσμαὴλ καὶ ἀρεῖ κύριος τὴν δειλίαν τῶν Ρωμαίων καὶ βάλλει εἰς τὰς καρδίας τοῦ Ἰσμαὴλ καὶ τὴν ἀνδρείαν τῶν Ἰσμαηλιτῶν εἰς τὰς καρδίας τῶν Ρωμαίων. καὶ ἐγείρει κύριος βασιλέα τῶν Ρωμαίων, ὅνπερ λέγουσιν οἱ ἄνθρωποι νεκρὸν ὄντα καὶ εἰς οὐδὲν χρησιμεύοντα, ὅνπερ νομάζουσιν οἱ ἄνθρωποι πρὸ πολλῶν χρόνων ἀποθανόντα. τοῦτον φυλάσσει ὁ κύριος ἐξ ἐσχάρων τῆς Περσίδος. τοῦτο ὄνομα αὐτοῦ τὸ εἰς ἣ στοιχεῖον τοῦ ἀλφαβήτου. καὶ οὗτος ἔρχεται πρὸς τὴν Ἑπτάλοφον πολιν ὀψὲ ἑσπέραν καὶ παρασκευασθήσεται ἐπὶ τοὺς ἐχθροὺς αὐτοῦ. καὶ ἐν πρωΐᾳ πρωὶ ἀνατείλαντος τοῦ ἡλίου συνάψει (147) πόλεμον μέγαν τοῦ ἔθνους καὶ τῶν υἱῶν τῆς Ἄγαρ καὶ αὐτὸς (καὶ) τὰ δύο μειράκια. καὶ οἱ ἄρχοντες τῶν Ρωμαίων συναχθήσονται εἰς τὸ Βυζάντιον. καὶ οἱ ἱερεῖς τῶν Ρωμαίων ἅρματα φορέσουσιν πολεμικὰ καὶ οἱ στρατηγοὶ καὶ ἡγούμενοι οἱ εὑρισκόμενοι. καὶ ταῦτα ὁ βασιλεὺς ἐκεῖνος ἐξελεύσεται μετὰ δύο μειράκια καὶ συγκροτήσει πόλεμον ἰσχυρὸν μετὰ τοῦ ἔθνους καὶ κατακόψει αὐτοὺς ὡς χόρτον καλάμου ὑπὸ πυρὸς καιόμενον. καὶ ἐκ τοῦ αἵματος αὐτῶν πνιγίζεται ταῦρος τριετής. καὶ ἀπολείπει ὁ βασιλεὺς μόνος χιλίους καὶ τὰ δύο μειράκια μυριάδας. καὶ συναντήσεται ὁ Ἰσμαὴλ καὶ υἱοὶ τῆς Ἄγαρ ἕως τέλους. καὶ γενήσεται πτῶσις καὶ αἱματοχυσία μεγάλη, οἵα οὐ γέγονεν ἀπὸ καταβολῆς κόσμου. καὶ ῥαντίζεται τὸ αἷμαν ἐν τῇ θαλάσσῃ σταδίους ιβ καὶ ἐν

μις μυρίας τῆς Ἑπταλόφου ὅπου καρήσονται ἐν τῷ αἵματι ἀποπνι- 1
γόμενοι. καὶ οὐ μὴ μένει ἐκ τοῦ ἔθνους ἐκείνου καὶ τοῦ Ἰσμαὴλ εἰ
μὴ σκῆναι ἀνθρώπων γ. καὶ δουλεύσουσιν υἱοὶ τοῦ Ἰσμαὴλ τῶν Ρω-
μαίων ἕως τέλους (147') καὶ δουλεύσουσιν ταῖς ἀρχολιώταις τῆς Ἑπ-
ταλόφου ἔτη λ. καὶ ἔστι ἡ φύσις τοῦ Ἰσμαὴλ ἐν μαχαίρᾳ καὶ αἰχμα- 5
λωσίᾳ πικροτέρᾳ καὶ ὀδυνωτέρᾳ περὶ τῶν Ρωμαίων. καὶ ἐπιθυμήσει τὸ γένος τῶν Ρωμαίων εἰ δ' ἂν ἴχνος τοῦ Ἰσμαὴλ καὶ οὐ μὴ εὕρῃ. καὶ τότε πληρωθήσεται ὁ λόγος ὁ προφητικὸς „πῶς διώξεται ὁ εἷς χιλίους καὶ αἱ δύο μετακινήσωσιν μυριάδας". οἴμοι. ἀπώσατο αὐτοὺς κύριος ὁ θεὸς καὶ ὁ κύριος ἐπαρέδωκεν αὐτούς. καὶ 10
ὑποτάξει ὁ βασιλεὺς τῶν Ρωμαίων πάντα ἐχθρὸν καὶ πολέμιον ὑπὸ τοὺς πόδας αὐτοῦ καὶ τὸ σκῆπτρον τοῦ βασιλέως αὐτοῦ ἐστὶν μακρὸν ἡμερεβοντει (?) ὁ μῖσος καὶ τῶν δύο μειρακίων. καὶ ἐξελεύσεται ἡ φήμη αὐτοῦ ἀπὸ ἀνατολῶν καὶ δυσμῶν καὶ ἔσται μία μονοχρατορία [1] καὶ οὐδεὶς ἀντιστήσεται αὐτῷ, ὅτι καταπαύσει πᾶσα πόλεμον. καὶ ἔσται 15
εἰρήνη μεγάλη καὶ οἰκοδομήσονται πᾶσα πόλις καὶ κάστρα καὶ γενήσονται θυσιαστήρια πολλὰ δεκτὰ τῷ θεῷ ἐν ὅλῃ τῇ οἰκουμένῃ. καὶ οἰκισθήσονται πᾶσαι αἱ νῆσοι καὶ τὰ ὄρη. καὶ πλανθήσεται ὁ σῖτος καὶ ὁ οἶνος καὶ τὸ ἔλαιον καὶ ὁ χρυσὸς καὶ τὸ ἄργυρον ἐν μπάσῃ τῇ γῇ. καὶ καταπαύσει (148) ὁ βασιλεὺς ἐκεῖνος πάντα πολέμιον ἐπὶ τῆς γῆς 20
καὶ ποιήσωσιν τὰ ἅρματα αὐτῶν εἰς δρέπανα. καὶ ἔσται ἡ βασιλεία αὐτοῦ ἔτη ϛ. καὶ ἐπιθυμώσουσιν οἱ ἄρχοντες τῶν Ρωμαίων τοῦ συνκροτῆσαι πόλεμον καὶ οὐ μὴ εὕρωσιν, καὶ φοβηθήσονται αὐτοὺς ἅπας ὁ γῦρος τῆς γῆς. καὶ δοξάσει ὁ βασιλεὺς ἐκεῖνος τὸν θεόν, ὅτι ἐν τῇ βασιλείᾳ αὐτοῦ ἔδωκεν αὐτῷ ὁ θεὸς τὰ ἀγαθὰ τῆς γῆς, ἃ οὐκ ἔδω- 25
κεν ἀπὸ καταβολῆς κόσμου. καὶ συνκοιτηθήσεται ὁ βασιλεὺς ἐν εἰρήνῃ ἀπὸ ἐτῶν λγϛ.

II. Καὶ ὀπίσω αὐτὸν ἀναστήσεται ἕτερος βασιλεὺς ἀπὸ βορρᾶ καὶ ποιῶν ἀκαθαρσίας μεγάλας καὶ ἀδικίας πολλὰς καὶ ποιήσει ἀνομίας μεγάλας καὶ συνζεύξει μητέραν καὶ υἱὸν καὶ ἀδελφὸν μετὰ ἀδελφήν, 30
καὶ φέρει δὲ καὶ τοὺς μοναχοὺς ἀπὸ τὰς ἁγίας μονάς, καὶ συνκοιτήσει τὰς μονηστηρίας μετὰ τοῦ ἔθνους αὐτοῦ καὶ ποιήσει παρανομίας μεγάλας. οἴμοι, οἴμοι τότε τὸ γένος τῶν χριστιανῶν. οὐαὶ ταῖς ἐν γαστρὶ ἐχούσαις. καταπαύσωσιν δὲ καὶ ὑμνολογίες τοῦ θεοῦ. καὶ τότε κελεύσει κύριος ὁ θεὸς (148") πῦρ ἐξ οὐρανοῦ καὶ ἀναλώσει αὐτούς. 35
καὶ ὀπίσω αὐτοῦ βασιλεύσει γυνὴ ἐπὶ τὴν Ἑπτάλοφον μιαρὰ καὶ ἀλλόφυλος καὶ συγκαθήσεται ἐπὶ τὸ πλευρὸν τοῦ νώτου τῆς Ἑπταλόφου. καὶ λοιπὸν οὐαὶ τὸ γένος τῶν χριστιανῶν καὶ οὐαί σοι, ἑπτάλοφε Βα-

[1] въ рук. μονοκετωρία

βυλών, ὅτι τὸ Βυζάντιον τοῦ θεοῦ ἀπό σου φεύξεται καὶ ἡ ἁγιοσύνη σου καὶ οἱ ναοί σου ἀπό σου φεύξονται καὶ ἡ δόξα σου πεσεῖται. καὶ οὐαί σοι, ἑπτάλοφε Βαβυλών, τὸ νέον Βυζάντιον, καὶ οὐαί σοι, τὸ γένος τῶν χριστιανῶν. πάλιν ἐθνῶν ἐπιδρομή, πάλιν Ῥωμαίων φόβος, πάλιν σφαγαὶ καὶ ταραχαί. ἐκκλησίαι συντριβήσονται ἡ πίστις[1] ἐκταλύθη γυναῖκες συνλαμβάνουσιν βρέφη τῶν κακοδόξων. καὶ λοιπὸν οὐαί σοι, ταλαίπορε Βαβυλών, ἡ μήτηρ πασῶν τῶν πόλεων, ὅτι κλίνει κύριος τὴν ὀργὴν αὐτοῦ ἐπιμπέμπουσα(ν) πυρός. καὶ τὰ ὑψηλὰ τὰ τείχη κατα-πεσεῖται καὶ οὐ μὴ ἀπομένει ἐν σοί, εἰ μὴ στύλος τοῦ Μεγάλου Κων-σταντίνου, ἵνα ἐκεῖ θρηνήσωσιν οἱ πλέοντες τὴν θάλασσαν. (149) ἁπαρθήσεται δὲ καὶ ἡ βασιλεία ἀπ' αὐτοῦ καὶ δοθήσεται ἐν τῇ Ῥώμῃ. καὶ ἀναστήσεται ἕτερον σκῆπτρον μέγαν ἐκ τῆς Ἰουδαίας, ὄνομα αὐτοῦ Δάμ, καὶ τότε συναχθήσονται Ἰουδαῖοι οἱ ἐσκορπισμένοι εἰς πό-λεις καὶ χώρας τὸ γένος τῶν Ἑβραίων τὸ ἄσποδον. καὶ συναχθήσον-ται ἐκεῖ καὶ ἔλθωσιν εἰς Ἱεροσώλυμα πρὸς τὸν βασιλέα αὐτῶν καὶ θλίψουσιν τὸ γένος τῶν χριστιανῶν ἐν πάσῃ τῇ γῇ. οὐαὶ χρηστοὶ ἄνθρωποι.

III. Βασιλεύοντος δὲ αὐτοῦ ἐξελεύσεται ὁ ἀντίχριστος ἀπὸ τῶν κακοχθονίων καὶ βαράθρων τοῦ ᾅδου καὶ ἐλεύσεται εἰς ἰχθύον γα-ρίδιον μικρὸν καὶ ἔρχεται ἐν τῇ εὐρυχώρῳ θαλάσσῃ, καὶ ἁλιευθήσεται ὑπὸ ἁλιέων ιβ. καὶ ἐγμανεῖς γενήσονται οἱ ιβ ἁλιεῖς πρὸς ἀλλήλους. κατακυριεύσει αὐτοὺς ὁ εἷς, οὗ τὸ ὄνομα Ἰούδας καὶ ἐπαίρει αὐτὸν τὸν ἰχθὺν εἰς κληρονομίαν αὐτοῦ, καὶ ἔρχεται εἰς χωρίον λεγό-μενον Γουζήθ καὶ ἐκεῖ πωλλεῖ τὸν ἰχθὺν λ ἀργύρια. καὶ τὸ ὀψάριον ὠνήσεται κόρη παρθένος, τὸ ὄνομα αὐτῆς „Ἀδικία", διότι ἀδικίας υἱὸς μέλλει (149ᵛ) γενηθῆναι ἐξ αὐτῆς, τὸ δὲ ἐπώνυμαν αὐτῆς „Ἀπώ-λεια". αὐτὴ γὰρ κεφαλῆς τοῦ ἰχθύος ἐφομένη ἔγγονος γένηται καὶ συλήψεται αὐτὸν τὸν ἀντίχριστον καὶ ἐξ αὐτῆς γενήσεται τριμήνιτος καὶ βυζάσει αὐτὴν μῆνας δ. ἔρχεται εἰς Ἱεροσώλυμαν καὶ γίνεται πα-ραδάσκαλος καὶ φανήσεται ἥσυχος καὶ πραοφυλὴς καὶ ἄκακος. τὸ ὕψος τῆς ἡλικίας αὐτοῦ πηχέων ι καὶ αἱ τρίχες τῆς ἡλικίας αὐτοῦ μέχρι τῶν ποδῶν αὐτοῦ, μέγας δὲ καὶ τρικόρυφος, καὶ τὸ ἴχνος τῶν ποδῶν αὐτοῦ μέγα, οἱ ὀφθαλμοὶ αὐτοῦ ὡς ὁ ἀστὴρ ὁ πρωὶ ἀνατέλλων. οἱ ὀδόντες αὐτοῦ οἱ κάτω σίδηρος καὶ τὸ κάτω σιαγόνιον αὐτοῦ ἀδα-μάντινα. καὶ ὁ βραχίων αὐτοῦ ὁ δεξιὸς σίδηρος καὶ εὐώνυμος αὐτοῦ χαλκός. ἡ δὲ χεὶρ αὐτοῦ ἡ δεξιὰ πηχέων γ, μακρόψης μακροράδης εὐδιάθετος. ἔχει δὲ καὶ εἰς τὸ μέτωπον αὐτοῦ γράμματα τρία α κ τ, καὶ τὸ α δηλοῖ „ἀρνοῦμαι", τὸ κ „καὶ ἐξαρνοῦμαι", τὸ τ „τὸν μεμια-

[1] въ рукоп. аі поіѧстоіс

ρομένον ὄρακοντα". καὶ ἔσται ὁ ἀντίχριστος διδάσκων καὶ διδασκό- 1
μενος. ἐν τῷ καιρῷ ἐκείνῳ γενήσεται εὐφορία σίτου καὶ οἴνου καὶ
ἐλαίου, οἷα οὐ γέγονεν ἀπὸ καταβολῆς κόσμου. ἐν δὲ τοῖς καιροῖς
ἐκείνοις ὁ στάχυς ἐχέει ἥμισυ φοίνικος καὶ ὁ ἀσκὸς τοῦ κλήματος
ἐκβαλεῖ βότρυας ρ, καὶ ὁ βότρυς γεννήσεται μυριόργυος καὶ ἐχέει 5
μέτρα ρ, καὶ ὁ κόκκος τοῦ ἐλαίου ἔσται ὁλόκληρος, καὶ ἔσται παντοία
καρποδοσία πολλή. καὶ ἔσται καρποφόρος ἡ γῆ καὶ τοὺς καρποὺς αὐτῆς
ποιήσει ἑκατονταπλασίονα. καὶ σύμβουλον ποιήσωσι τῶν Ἰουδαίων
ἔθνος καὶ οἱ Ἱεροσολυμῖται λέγοντες· „δεῦτε, ποιήσωμεν τοῦτον τὸν
περίβλεπτον ἄνδρα βασιλέαν". καὶ ποιοῦσιν αὐτὸν βασιλέα καὶ στέφου- 10
σιν αὐτὸν ἡμέρας γι καὶ βασιλεύσει ἔτη γι. καὶ ἐν τῷ πρώτῳ ἔτει
αὐτοῦ ἐκλείψει πᾶσα χόρτος ἐπὶ τῆς γῆς καὶ οὐ μὴ εὑρεθῇ εἰς ὅλον
τὸν κόσμον ἥμισυν πινάκιον σίτου ἢ ἥμισυν στάμνος οἴνου οὔτε ἄλλος
καρπός. τότε γενήσεται λοιμὸς ἰσχυρὸς καὶ οἱ ἐν τῇ στερεᾷ γῇ φεύ-
ξονται ἐν ταῖς νήσοις καὶ οἱ ἐν ταῖς νήσοις ἐν τῇ στερεᾷ, καὶ γενή- 15
σεται νόσος ἐφ' ὅλην τὴν γῆν κατὰ σπιθαμὴν καὶ ὀπὴν καὶ λοιμὸς μέ-
γας ὃς οὐκ ἐγένετο πώποτε ἕως (150") τοῦ αἰῶνος ἐκείνου. καὶ ἔσονται
οἱ ἄνθρωποι ἀπονεκρώμενοι. ὁ δίκαιος μόλις σώζεται ὁ ἁμαρτωλὸς
ποῦ φανεῖται; καὶ τότε ἐξελεύσονται τὰ ἀκάθαρτα πνεύματα καὶ τὰ
δαιμόνια τὰ ἐν τῇ ἀβύσσῳ καὶ τὰ ἐν τοῖς κρίμνοις καὶ φαράγγαις ὡς 20
ἡ ἄμμος τῆς θαλάσσης. καὶ κολληθήσονται καὶ αὐτοὶ πειράζοντες τοὺς
χριστιανοὺς καὶ ἁναιροῦνται τῶν γυναικῶν τὰ βρέφη καὶ αὐτοὶ θηλά-
σουσιν αὐταῖς. καὶ τότε ἔσονται οἱ ἄνθρωποι ἐπικαλούμενοι τὸν θά-
νατον καὶ ἀνασκάπτοντες τὰ μνήματα καὶ λέγοντες· „μακάριοι καὶ
τρισμακάριοι ἐστὲ ἐσεῖς οἱ προτερευτήσαντες, ὅτι οὐκ ἐφθάσατε τὰς 25
ἡμέρας ταύτας". καὶ οἱ κατερχόμενοι ἐν τῇ θαλάσσῃ καὶ λέγοντες·
„καταπιέτω ἡμᾶς ὁ θυμὸς τῶν κυμάτων σου καὶ ἁγία θάλασσα". καὶ
τότε θρηνήσει πᾶσα σὰρξ τῶν Ρωμαίων. καὶ τῶν μὲν Ἰουδαίων ἔσται
πρόσκαρη καρὰ καὶ ἀγαλλίασις, ἐκ τῶν Ρωμαίων (δὲ) θλῖψις καὶ στε-
νοχωρία ἀπὸ πάσης ἀνάγκης τῶν πονηρῶν δαιμόνων. καὶ γενήσεται ἡ 30
γῆ ὥσπερ χαλκὸς καὶ ξηρανθήσεται πᾶσα βοτάνην (151) καὶ πᾶν δέν-
δρον καὶ πᾶν ἄνθος ἐπὶ τῆς γῆς ἐκλείψει. καὶ ξηρανθήσονται αἱ λίμ-
νες καὶ οἱ ποταμοὶ καὶ τὰ φρέατα καὶ οἱ ἐκμάδες τῶν ὑδάτων ἀπο-
ξηρανθήσονται. καὶ τότε ὁ ἀντίχριστος ἀρεῖ λίθον ἐν ταῖς χερσὶν αὐτοῦ
καὶ λέγει· „πιστεύσατέ μοι καὶ ἐγὼ τοὺς λίθους τούτους ποιήσω ἄρ- 35
τους". καὶ τότε προσκυνήσουσιν οἱ Ἰουδαῖοι οἱ λέγοντες· „σὺ εἶ χριστὸς
ὃν ἡμεῖς ἐξευχόμεθα καὶ διά σε πολλὰ ἐλλύπησεν ἡμᾶς τὸ γένος τῶν
χριστιανῶν". καὶ τότε μεγαλαυχήσει ὁ ἀντίχριστος λέγων τοῖς Ἰου-
δαίοις· „μὴ οὕτως λυπεῖσθε· ὄψει μικρὸν καὶ εἴδηται τὸ γένος τῶν
χριστιανῶν τὸ τίς εἰμὶ ἐγώ". καὶ αἴρει φωνὴν ὁ ἀντίχριστος πρὸς τὸν 40

ἀκρότομον πέτραν λέγοντα· „γένου ἄρτος ἐνώπιον τῶν Ἰουδαίων". καὶ παρακαλοῦσα ἡ πέτρα γίνεται δράκος. καὶ λέγει ὁ δράκος πρὸς τὸν ἀντίχριστον· „ὦ πάσης ἀνομίας καὶ ἀδικίας πεπληρωμένε, ἃ οὐ δύνασαι τί ποιεῖς"; καὶ καταισχυνεῖ αὐτὸν ὁ δράκων ἐνώπιον τῶν Ἰουδαίων. καὶ τότε ἐξελεύσονται ἄνδρες γ̄ καὶ ἐξελέγξουσιν αὐτὸν ψεύστην καὶ πλάνον. καὶ οἱ ἄνδρες οὗτοι οἱ γ̄ οἱ δύο ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καὶ ὁ εἷς ἐκ τῆς γῆς, καὶ (151°) περιπατοῦσιν ἔμπροσθεν τοῦ ἀντιχρίστου καὶ λέγοντες· „οὐαί σοι, ἐργάτα τῆς ἀδικίας καὶ κληρωνόμε τοῦ αἰωνίου πυρός". καὶ περιπατήσουσιν ἐν ὅλῃ τῇ γῇ κράξοντες καὶ λέγοντες πρὸς τοὺς τετλιμμένους χριστιανούς· „ἀκούσετε, υἱοὶ τῶν ἀνθρώπων, καὶ μὴ προσκυνήσατε αὐτόν, ὅτι οὐκ ἐστιν ὁ χριστὸς ἀλλὰ οὐ θεοσεβὴς ἄνθρωπος, εἰ μὴ αὐτός ἐστιν ὁ ἀντίχριστος". καὶ πολλοὶ χριστιανοὶ δράμωσιν πρὸς τοὺς πόδας τῶν ἁγίων καὶ λέγοντες· „τί ποιήσωμεν, ἅγιοι; ἡμεῖς οἱ χριστιανοί. ποῦ κρυβησώμεθα"; καὶ πολλοὶ τῶν χριστιανῶν κρυβήσονται ἐν ὄρεσιν καὶ σπήλεσιν καὶ ταῖς ὀπαῖς τῆς γῆς σωθήσονται, ἵνα μὴ αὐτοὺς καταλάβῃ ὁ δόλιος Σαμουήλ. καὶ εὑρὼν ὁ ἀντίχριστος τούτους τοὺς γ̄ ἄνδρας ἀναλώσει αὐτοὺς ἐν μαχαίρᾳ. καὶ πληρωθήσεται τὸ ῥηθὲν ὑπὸ τοῦ προφήτου Δαβίδ· „τότε ἀνήσωσιν ἐπὶ τὸ θυσιαστήριόν σου μόσχους". καὶ τοῦ ἀντιχρίστου βασιλεύοντος καὶ τῶν δαιμόνων ἐλαυνομένων τῶν Ἰουδαίων καὶ νάμελε (?) τοῦτον κατὰ τῶν χριστιανῶν, ἐγγίζει ἡμέρᾳ κυρίου ἡ μεγάλη καὶ γεννήσεται κρίσις καὶ (152) ἀνταπόδοσις. καὶ ἡ πλάνη τοῦ διαβόλου πεσεῖται καὶ ἀνθήσει τὸ φῶς τοῦ κόσμου ὁ Χριστὸς ὁ κύριος ἡμῶν καὶ βασιλεὺς τῆς δόξης, ᾧ πρέπει πᾶσα δόξα καὶ τιμὴ καὶ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας, ἀμήν.

V.

Парижской Национ. Библ. de fonds grecs № 1295.

Θεμάτιον περὶ τῆς Κωνσταντινουπόλεως καὶ περὶ τῆς ἁλώσεως αὐτῆς ὑπὸ τῶν Ἰσμαηλιτῶν.

Ι. Κατὰ τῷ καιρῷ βασιλέως τοῦ τῶν Ῥωμαίων σκῆπτρα κατέχον- 1
τος κῦρ Μανουὴλ τοῦ Παλαιολόγου ἦν τις γυνὴ καὶ τινα υἱὸν ἔχουσα
τοῦνομα Ἰωάννης, ὕστερον δὲ κατὰ τὴν τῶν μοναχῶν τάξιν καὶ Ἰω-
σὴφ μετονομασθέντα. ἥτις καὶ χρυσοκλαβαριώτης δεσποίνης τῆς τοῦ
βασιλέως μητρὸς ἦν. τοῦ βασιλέως δὲ μιᾷ τῇ ἡμέρᾳ πλησίον καθεζο- 5
μένου τῆς δεσποίνης τῆς αὐτοῦ μητρὸς ἡ δέσποινα πρὸς τὴν γυναῖκα
ἐκείνην τὴν χρυσοκλαβαρίαν ἔφη· „διὰ τί ὁ υἱός σου πλέων κατὰ τὸ
εἰωθὸς αὐτοῦ ἐν τῷ παλατίῳ οὐκ εἰσέρχεται, ἵνα καὶ ἡμᾶς θεωρῇ“;
ἡ δὲ μήτηρ αὐτοῦ τῇ δεσποίνῃ ἀπεκρίθη· „ἁγία μου δέσποινα“, λέγουσα
ὅτι, „ἐν τῷ μαθήματι αὐτοῦ γρηγορεῖ καὶ ὁ τούτου καθηγέμων ἴσον 10
τοῦ ἡμερονυκτίου δίδωσιν αὐτῷ καὶ διὰ τοῦτο οὐκ ἀσχολεῖ τοῦ
ἐλθεῖν ἐνταῦθα ἐν τῷ παλατίῳ“. ὁ δὲ βασιλεὺς τῇ γυναικὶ ἔφη·
„καὶ ἐν ποίᾳ βίβλῳ σχολάζει“; ἡ δὲ γυνή· „οὐ γινώσκω“. ὁ βασιλεὺς
δὲ προσέταξε τῇ γυναικὶ ἵνα τῷ υἱῷ αὐτῆς εἴπῃ κατὰ τὸ αὔριον
ἀσφαλῶς ἐλθεῖν ἐν τῷ παλατίῳ. προστεταγμένου δὲ τοῦ βασιλέως 15
ἦλθεν ἐν τῷ παλατίῳ. καὶ λέγει αὐτῷ ὁ βασιλεύς· „ἐν ποίῳ μαθήματι,
Ἰωάννη, σχολάζεις“; ὁ δὲ ἀπεκρίνατο· „ἐν Ὁμήρῳ τῷ ποιητῇ, ἅγιέ
μου δέσποτα“. παιδίον δὲ ἦν τότε τῷ βασιλεῖ νήπιον τοῦνομα Ἰωάν-
νης ὁ καὶ ὕστερον βασιλεὺς γενόμενος. προσέταξε δὲ ὁ βασιλεὺς τῷ
ἑτέρῳ Ἰωάννῃ ἵνα ἐγγώμιον ποιήσῃ αὐτῷ τῷ υἱῷ τοῦ βασιλέως καὶ 20
ἐπὶ τὴν αὔριον εἰσφέρῃ αὐτῷ καὶ ἀναγνῶναι ἔμπροσθεν τοῦ βασιλέως.
ἐπειδὴ ἐποίησεν καὶ εἰσέφερεν, καθὼς ὁ βασιλεὺς αὐτῷ προσέταξεν, ἵνα
τίλατο αὐτῷ ἵνα κωκύῃ τὸ παιδίον τὸ μέλλοντι γενέσθαι βασιλέα καὶ
ἀναγνῶναι τὸ ἐγγώμιον ὅπερ αὐτὸς ἐποίησεν. ἐπεὶ δὲ ἀνέγνω καὶ
ἤκουσεν αὐτὸ ὁ βασιλεὺς σφόδρα ἤρεσεν αὐτῷ καὶ ἔφη πρὸς τὴν δέσ- 25
ποιναν· „βλέπεις πῶς τὰ ἐγγύμενα οἱ νεανίσκοποι (302) πρὸς τὸν νεανίσκον.
ἀγωνίζου(σι) ἐν τῷ μαθήματι, ὅτι ἀπὸ τὴν σήμερον θέλω τοῦ εἶναί σε

διδάσκαλον τοῦ βρέφους τοῦ μέλλοντος γενέσθαι βασιλέα". μετὰ δὲ ἡμέρας ἐπειδὴ καὶ διδάσκαλος τοῦ βασιλέως ἐκλήθη ὁ νέος, ἐζήτει τὸ βασιλεῖον ὁ πατὴρ τούτου τοῦ νέου, ὅτι „ἐπεὶ ἡ ἁγία βασιλεία προσέταξεν γενέσθαι τὸν υἱὸν ἐμὸν διδάσκαλον τοῦ βασιλέως, ἱκετεύω, ὅταν σύναξις γένηται τῶν διδασκάλων, εἶναι καὶ τὸν ἐμὸν υἱὸν εἰς τὴν συναχθέντων". ὁ βασιλεὺς ἔφη· „θέλω εἶναί σοι τοῦτο". λοιπὸν ὀψέποτε ὁ βασιλεὺς [4] ἠθέλησεν ἐξετάξαι περὶ τοῦ ἑβδόμου αἰῶνος εἰ μέλλει καιρὸν προτιθῆναι ἢ τέλος γενέσθαι. προσέταξεν ὁ βασιλεὺς καὶ συνήχθησαν πάντες οἱ σοφοὶ [2] τῆς πόλεως τριάκοντα. ἡ [3] σύναξις δὲ ἐν τῷ παλατίῳ ἐγένετο. [3] ἱστάμενος καὶ οὗτος [4] ὁ νέος [4] πλησίον τοῦ βασιλέως. τινὲς δὲ τῶν σοφῶν διδασκάλων ἐκείνων εἶπον πρὸς τὸν βασιλέα, ὅτι „εἰ μὲν ἐσόμενοι ἄνθρωποι καλοὶ ἔσονται, καὶ ἕτερος [5] ἂν προθείη". ἄλλοι δὲ ὅτι „εἰ μὲν κακοὶ ἄνθρωποι ἔσονται καὶ χρόνοι ἂν ἐκλείψωσιν". ἕτεροι δὲ εἶπον· „ἕως [6] τῶν ἑπτὰ χιλιάδων χρόνων ἔσονται [7] ἡμῶν μόνον". [7] πλησίον δὲ τοῦ βασιλέως πατήρ τις πνευματικὸς αὐτοῦ ἦν, γέρων μὲν ὡς ἐτῶν ϟη φρονιμότατος λογιώνατος σοφώτατος ἁγιώτατος· [8] ἤκουε δὲ τοὺς λόγους τῶν σοφῶν καὶ οὐκ ἀπεκρίνατο οὐδέν. ἐκαθέζετο δὲ κλιτὴν ἔχων τὴν χεῖραν ἐπὶ τὴν δεξιὰν σιαγόνα. ἐπιστραφεὶς ὁ βασιλεὺς πρὸς αὐτὸν τὸν ἁγιώτατον ἄνδρα λέγει αὐτῷ· „διά τι, ἡ σὴ μεγίστη ἁγιωσύνη, οὐ λέγεις τινὰν λόγον περὶ τοῦ ἐμοῦ πράγματος"; καὶ ἀποκριθεὶς τῷ βασιλεῖ κρυφίως ἔφη· „δέσποτά μου, [9] νῦν καιροῦ οἱ ἄνθρωποι οὐ λέγουσιν μὲν εἶναι ἀπὸ τέχνης, λέγουσι δὲ εἶναι ἀπὸ μαγίας. καὶ εἰ μὲν εἴπωμέν τι, πολλοὺς ἂν ἀπολέσωμεν". ἄλλοτε δὲ οἱ [10] δύο ἐμοῦ [10] ὁμιλήσομεν". ἐπειδὴ ὁ βασιλεὺς ταῦτα ἤκουσε, ἀναστὰς ἀπὸ τοῦ θρόνου αὐτοῦ καὶ λαβὼν τὸν ἁγιώτατον πνευματικὸν εἰσέρχεται ἐν τῷ ταμίῳ αὐτοῦ τῷ βασιλικῷ. ἐγὼ δὲ Ἰωάννης, διάκονος ἐγενόμην τοῦ [11] βασιλέως, [11] ἠκολούθουν ἅμα ἐκείνοις, ἔχων τὸ θάρσος πρὸς τὸν βασιλέα. ὁ ἁγιώτατος δὲ οὗτος πνευματικὸς ἔφη πρὸς τὸν βασιλέα.

II. „Γινώσκεις, ἁγιέ μου δέσποτα, ὅτι ἀπὸ τοῦ νῦν ἕως ἂν παρέλθωσιν [12] ἐν μηνὶ μαρτίῳ εἰς τὰς ἐννάτας ἡμέρας ἐν ἡμέρᾳ ὁ [illegible] ἐνάτην τῆς ἡμέρας σημεῖον γενήσεται ἐν τῷ οὐρανῷ. καὶ [illegible] γενήσεται οὕτως ἐν τούτοις τοῖς ἑπτὰ αἰῶσι καὶ τέλος γενήσεται

Отсюда начинается Патмосскій списокъ № 548 такимъ образомъ: [illegible] Ἐμμανουὴλ ὁ Παλαιολόγος ἠθέλησέ ποτε ἐξετάσαι περὶ τοῦ [illegible] αἰῶνος.—[2] διδάσκαλοι. — [3]—[3] ἐν τῷ παλατίῳ. — [4]—[4] ἐγὼ ὁ [illegible] τούτου. — [5] δοῦ. καιρός.—[6] ἕως τῆς συμπληρώσεως.—[illegible] δοῦ. καὶ τὸ ὃ μέγα πασῶν τῶν ἀρετῶν πεπληρωμένος.—[illegible] ὅτι κατὰ τὸ παρὸν εἰπεῖν τι.—[10]—[10] ἰδίᾳ.—[11]—[11] τοῦ νέου [illegible] Ἰωάννου υἱὸν τοῦ βασιλέως.—[12] πέντε καὶ δέκα.

[illegible] ὁ σημεῖον, ποιήσ[illegible] [illegible] 1
χρόνους [illegible] λέγω καὶ βάπτω τοῦτο, ὅτι ἀνάγκη συμβῆναι τὸ σημεῖον τοῦτο, ὅτι [2] γενήσονται καὶ πᾶν οἰκουμενικὴ σύνοδος κατὰ [illegible] εἰδώλων. [3] ὑμεῖς πλανηθήσεσθε καὶ ἕτερον σύνολον ἀναγ[illegible] ἀρετῆ θεοῦ. [4] καὶ αὕτη αἰτία γενήσεται ἵνα τῶν Ἰσμαηλιτῶν ἔθνος ἐπαναστῇ καὶ λοιμὸς μέγας γενήσεται ἐπὶ χρόνους τρεῖς· εἰ δὲ λοιμὸς οὐ γενήσεται, ὁ Ἰσμαὴλ ἐν ἄστυ κτίσει πλησίον τῆς Κωνσταντινουπόλ ως. τὸ ὄνομα δὲ ἐκείνου μηνύσει τῆς πόλεως πόλεμον. ἐπὶ τῷ αὐτῷ ὁ Ἰσμαὴλ λαοὺς ὅτι οἱ χριστιανοὶ κατὰ τούτου βούλονται ἔλθειν, ὅταν δὲ ὁ δεσπότης ὁ Δραγάσεις [5] συγκατεύσει, τότε πολιορκισθήσεται ἡ Κωνσταντινουπόλις ὑπὸ τῶν Ἰσμαηλιτῶν. πολλαὶ δὲ νῆσοι τὸν Ἰσμαὴλ αὐτὸν προσκυνήσουσιν. ἀφ' ὅτου ἡ πόλις ὑπὸ τῶν Ἰσμαηλιτῶν κρουσευθήσεται ἐπὶ [6] χρόνους οὐ καὶ ἥμισυ [6] ἀπόκειται ποιῆσαι οἱ χριστιανοὶ στόλον μέγαν. ἱερεῖς δὲ καὶ μοναχοὶ καὶ πᾶσα ἡ τῶν ἀνθρώπων φύσις [7] ἄκοντες καὶ μὴ βουλόμενοι ἐκ θείας νεύσεως εἰσελεύσεται ἐν Κωνσταντινουπόλει, εἰ μὴ ἐν τόποις δέ τισί τινες ἐκλεκτοὶ οὓς μὴ θέλων ὁ κύριος πορευθῆναι ἐκεῖνοι ἀπολειφθήσονται. (320°) τοσοῦτος δὲ ὁ στόλος γενήσεται ὅτι ἂν κεφαλαὶ [8] οἱ ἄρχοντες τοῦ στόλου ἔσονται ὡσεὶ χιλιάδες ἑβδομήκοντα. πᾶς δέ τις τούτων ἔχοι ἂν ὑποκάτω αὐτοῦ ἄνδρες χιλιάδες δέκα. ναυστολήσονται ἐπὶ τῆς θαλάσσης καὶ πορευθήσονται εἰς τόπον λεγόμενον Κοντοσκάλιν. τούτων δὲ ἐκεῖ συναγομένων ὁ Ἰσμαὴλ ἰδὼν καὶ ἀφεὶς τὴν πόλιν πορευθήσεται ἐπὶ τὴν Ἀσίαν ἵνα σωθῇ. αὐτοὶ δὲ λοιποὶ οἱ ἄρχοντες τοῦ στρατοῦ [9] ἔριν βαλοῦσιν ἀναμέσον αὐτῶν, τίς ἂν ἄρξῃ τῆς πόλεως. ἐπὶ τὴν ἔριν δὲ ταύτην ξίφος ἕλξουσιν καὶ κατακόψεσθαι θελήσουσιν ἐν ἀλλήλοις οἱ χριστιανοί. ἐπὶ τοσοῦτον κοπὴ γενήσεται ἀνθρώπων, ὥστε πάντα τὰ κοιλώματα καὶ πᾶσα ἡ γῆ τῆς πόλεως αἵματος πλησθήσεται ὥστε καὶ μόσχος τριετὴς ἐν τῷ αἵματι πνιγήσεται καὶ ὁραμεῖται ἐν τῷ πελάγει τὸ αἷμα ὡσεὶ σταδίους ιη. μετὰ δὲ τὴν κοπὴν [8] καὶ [8] τὴν συμφορὰν ταύτην ἐν ᾗ πάντες οἱ ἁμαρτωλοὶ κατακοπήσονται καὶ εἷς ἐξ αὐτῶν οὐ σωθήσεται, τότε ἄγγελος ἀπ' οὐρανοῦ καταβήσεται διὰ νεύσεως θεοῦ, ἔχων ἐν χειρὶ σκῆπτρον καὶ ξίφος τοῦ ἁγιωτάτου Κωνσταντίνου καὶ τὸν εἰρηνικὸν [9] στέψει βασιλέα, ὃς καὶ αὐτὸς μέσον πάντων ἔσται ἐν τῷ πολέμῳ. δώσει δὲ αὐτῷ τὸ ξίφος καὶ τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐλεήμονα καλέσει. ἐρεῖ δὲ αὐτῷ· „ἀνδρίζου καὶ ἴσχυε". εὐθὺς δὲ ἡ ἔρις καὶ ὁ πόλεμος ἐκεῖνος παυθήσεται. τρεῖς δὲ ἄγγελοι τὸν βασιλέα ἀροῦσιν καὶ

---

[1] δοβ. ἔσεται δὲ τὸ σημεῖον ξίφος.—[2]—[3] ὅτι γενήσεται οἰκουμενικὴ σύνοδος καὶ ὑμεῖς πλανηθήσεσθε. — [3] Κωνσταντῖνος. — [4]—[4] πβτ:— [5] τάξις.—[6] δοβ. καὶ.—[7] δοβ. τῶν χριστιανῶν.—[8]—[8] πβτ.—[9] δοβ. καὶ ἅγιον.

ἐπὶ [1]„τὴν Ἁγίαν Σοφίαν πορεύσουσιν αὐτὸν καὶ [1] στέψουσιν αὐτὸν βασιλέα. πάντες δὲ οἱ ἀπολειφθέντες τοῦ πολέμου ἄνθρωποι οἱ [2] καὶ δίκαιοι ὄντες [2] ἡ μάχη πρὸς ἀλλήλους παυθήσεται ἕως οὗ πάντες οἱ ἁμαρτωλοὶ φθαρῶσιν. ἐκεῖ δὲ πορευθήσονται ἵνα προσκυνήσωσιν αὐτόν. ἐν ὅλῳ τῷ κόσμῳ συναχθήσονται οἱ ἄνθρωποι ἵνα προσκυνήσωσιν αὐτόν. ἰδὼν δὲ ὁ βασιλεὺς ἐρχομένους [3] μακρόθεν προσαναστήσεται αὐτοὺς [4] καὶ περιχαρῶς καὶ ἀσπασίως [5] δέξεται αὐτούς. [5] ἐρωτήσει δὲ ὁ βασιλεὺς αὐτούς. [6] „πόθεν ἐστέ"; αὐτοὶ δὲ ἀποκριθέντες [6] ὅστις ἔσται καὶ τὸν τόπον ὅθεν ἐστί. ἐρεῖ ὁ βασιλεὺς δὲ [7] τοὺς ἐρχομένους „ἐκεῖ χρήματα εὐεργετήσει. ἐκεῖνοι δὲ ἐρωτήσωσιν αὐτόν· „τί εἰσὶν ταῦτα τὰ χρήματα"; ὁ δὲ ἀποκριθεὶς ἐρεῖ αὐτοὺς „ὅτι ταῦτα καὶ πλείονά εἰσιν δι' ὑμᾶς καὶ ὅστις θέλει ἐλθεῖν ἐν τῇ πόλει, ἐγὼ δώσω αὐτοῖς ἀμπελῶνας [8] καὶ οἰκίας, καὶ εἴ τι βούλεται καὶ ἐγὼ ἔσομαι ὡς εἷς τῶν ἀδελφῶν αὐτῶν". ὡς ἐπὶ χρόνων δὲ ἑπτὰ οἱ ἄνθρωποι συναχθήσονται ἐν τῇ πόλει καὶ πᾶσαι δὲ αἱ νῆσοι ἐρημωθήσονται τὸ [9] μὴ εἶναι ἐν αὐταῖς ἀνθρώπους. ἐν δὲ τοῖς ζ̄ χρόνοις ἡ [10] πόλις ἀνθρώπων χριστιανῶν πάντων ἅμα γυναιξὶ καὶ τοῖς τέκνοις αὐτὴν [11] πλησθήσεται [11]. τότε ὁ βασιλεὺς ἐρεῖ πᾶσιν ἐκείνοις πατέραις καὶ ἀδελφοῖς ἡμετέροις· „καλὸν ἂν εἴη κατὰ τῶν ἐναντίων ἐλθεῖν ἡμᾶς ἵνα τὸν τίμιον σταυρὸν καὶ τῶν ἡμετέρων τὸ αἷμα ἐκδικήσωμεν". τότε πάντες μίᾳ φωνῇ ἐροῦσιν· „τὸ σὸν θέλημα γενέσθω, δέσποτά μου ἅγιε, καὶ ὅτι φωνὴ θεοῦ ἐν τῷ σῷ στόματι ἐλαλήθη. καὶ διὰ τοῦτο τὸ σὸν πρόσταγμα γενέσθω". τότε ὁ βασιλεὺς αὐτὸς ἀναστὰς καὶ πᾶς ὁ λαὸς μετ' αὐτοῦ κατὰ τῶν Ἰσμαηλιτῶν πορευθήσονται τότε ὁ λόγος ὁ γεγραμμένος πληρωθήσεται ὁ λέγων· „εἰς διώξεται χιλίους καὶ δὺο μετακινήσουσιν μυριάδας". ἕως δὲ τῶν ὡραίων πυλῶν, ἃς ὁ βασιλεὺς Μακεδόνων ἔκλεισεν, καταδιώξουσιν αὐτοὺς ἕως ἐνταῦθα. τότε ἐρεῖ ὁ βασιλεὺς ὅτι οἱ Ἰσμαηλῖται πλέον ἀνάκλησιν [12] οὐκ ἔχουσιν καὶ οὐ μόνον Τοῦρκοι ἀλλὰ καὶ Σαρακηνοὶ καὶ Σκύθαι. τότε δὲ ὄπισθεν στραφήσεται ἐλθεῖν ἐν τῇ πόλει. εἰσερχομένου δὲ οἱ θησαυροὶ τῆς γῆς ἀνοιχθήσονται καὶ ὅποθεν ἔσται χρυσὸς ἢ ἄργυρος ἐκεῖ ἡ γῆ καπνὸν ἐκβαλεῖ. ὁ ἀγαθὸς δὲ καὶ ἐλεήμων βασιλεὺς ἐρεῖ· „εἰσέλθετε καὶ ἴδετε τί ὁ καπνὸς οὗτός ἐστιν". κατὰ τὸ πρόσταγμα δὲ τοῦ βασιλέως εἰσελεύσονται καὶ εὑρήσουσιν θησαυρὸν χρυσίου. χαρίσει [13] δὲ αὐτοῖς πᾶν τὸ χρυσίον αὐτό [13]. μετὰ δὲ ταῦτα καὶ ἕτερα ἄλλα εὑρή-

---

[1]—[1] εἰς τὸν μέγαν ναὸν τῆς ἁγίας σοφίας ἀπαγαγόντες.—[2]—[2] οἵτινες καὶ δίκαιοι ἔσονται ὅτι.—[3] ἐρχόμενον.—[4] αὐτῷ.—[5]—[5] ἅπασι δέξεται αὐτόν.—[6]—[6] αὐτόν· πόθεν ἐστίν; αὐτὸς δὲ ἀποκριθείς.—[7] δυό. αὐτὸν καὶ παντας.—[8] λιμα.—[9] ὥστε του.—[10] πασα ἡ.—[11]—[11] αὐτῶν.—[12] ἀνάρρυσιν.—[13]—[13] нѣтъ.

τουσιν κρείττονα τούτων καὶ ἕτερα. τοσοῦτον δὲ ὅσον τὸ πλῆθος τοῦ θησαυροῦ, ὥστε ῥίπτειν καὶ ἐν τῇ γῇ μέρος ἐκείνου ἀχρηστίας ἕνεκεν. χαρὰ δὲ μεγάλη καὶ ἀγαλλίασις ἐν τῷ κόσμῳ ἔσται. καὶ οὐδεὶς ὁ ἀδικῶν ἢ ὁ ἀδικούμενος [1]. ὡσεὶ δὲ καὶ ἡ γῆ καρπὸν γενημάτων πολλῶν καὶ, κατὰ τὴν παροιμίαν, μέλι καὶ γάλα ῥεύσεται. ἐν χρόνοις δὲ τρισὶ ἔσται ὁ βασιλεὺς ἐπὶ τὴν οἴωξιν τῶν ἐθνῶν, ἔπειτα δὲ ἐπὶ τὴν πόλιν [2] εἰσέλθῃ, καὶ ἀναπαυθήσεται ἐν χαρᾷ καὶ ἀγαλλιάσει μεγάλῃ χρόνους κ̄. μετὰ δὲ ταῦτα ὁ υἱὸς αὐτοῦ βασιλεύσει καλὸς ἐν χρόνοις γ̄ ἐν χαρᾷ καὶ ἀγαλλιάσει μεγάλῃ. ὕστερον δὲ καὶ ἕτερος βασιλεύσει ὃς ἀπὸ τοῦ γένους αὐτῶν ἔσται ἔχων ὠμότητα καὶ μισανθρωπίαν πολλήν, καὶ ἡ βασιλεία αὐτοῦ ἔσται ἐπὶ μῆνας β̄. τότε δὲ Ἐνὼχ καὶ Ἠλίας καὶ ὁ εὐαγγελίστης Ἰωάννης ὁ Θεολόγος ἐλεύσονται πᾶσιν κηρύττοντες τοῖς χριστιανοῖς ὅτι πλάνος τις ἔρχεται. βλέπετε δὲ μὴ πλανηθῆτε ὡς τὸ ἅγιον εὐαγγέλιον τοῦτο δηλοῖ".

III. Ἐγὼ δὲ νέος ἦν τότε καὶ ἐπειδὴ διδάσκαλος ἐκλήθην τοῦ [3] βασιλέως ἔχθραν ἔβαλον εἰς ἐμέ οἱ τοῦ παλατίου ἄρχοντες, ἤθελον δὲ κρυφέως ἀπολέσαι με. ἐγὼ δὲ ἀναχωρήσας συμφέρειν τοῦτ' ἡγησάμενος εἰσελθεῖν [4] ἤθελον [5] ἐπί τινος πλοίου ἐν τῇ τοῦ Ἁγίου Ὄρους μονῇ [6]. τοῦ καιροῦ δὲ ἐναντίου ὄντος ἐν τῇ νήσῳ τῇ Χίῳ εἰσῆλθον, ἐν τῷ ναῷ δὲ τῆς ὑπεραγίας Θεοτόκου τῆς Παυσολύπης λεγομένης κατῴκησα ἕως οὗ εὕρω πλοῖον ἐλθεῖν ἐν τῷ Ἁγίῳ Ὄρει. εἶχον δὲ πάντες [7] ἐν τῷ νοὶ τὸν λόγον ἐκεῖνον τοῦ ἁγίου γέροντος, ὅτι ἐν τῷ τόδε καιρῷ ἀπέκειτο τὸ σημεῖον γενέσθαι ἐν τῷ οὐρανῷ. ἐγὼ δὲ εἶχον γεγραμμένον τὸν καιρὸν καὶ τὸν μῆνα καὶ τὴν ἡμέραν [8]. καὶ ἦλθον ἐν τῇ ἀγορᾷ τῆς Χίου καὶ εὗρόν τινας ἄρχοντας Ῥωμαίους γ̄ ὧν τὰ ὀνόματα ὁ μὲν εἷς Ῥοῦσος [9] ὁ δὲ ἕτερος Μισμιλάνης ὁ δὲ ἄλλος Τετραγονήτις. εἶπον δὲ πρὸς αὐτούς, ὅτι σήμερον ἐπὶ τὴν ἑνάτην ὥραν ἀπόκειται γενέσθαι σημεῖον ἐν τῷ οὐρανῷ. ἐκάθησαν δὲ ἐκεῖ ἐν τῇ ἀγορᾷ καὶ οὔτε ἔφαγον οὔτε ἔπιον ἕως ἔφθασεν ἡ θ-η ὥρα. καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν σφοδρὸς βορέας ἔπνεεν καὶ νέφη ἦν πολλά. ἑνάτῃ δὲ ὥρᾳ κατέπαυσεν ὁ ἄνεμος καὶ ὁ οὐρανὸς καθαρὸς ἐγένετο. καὶ πάντες ὁμοῦ εἴδομεν τὸ σημεῖον. ἐν τῷ μέρει δὲ τῷ βορείῳ ἐν τῇ νήσῳ Χίός ἐστιν ὄρος λεγόμενον Ἶπος. ἴσον δὲ τοῦ ὄρους ἐκείνου ἐφάνη τὸ σημεῖον ἐν τῷ οὐρανῷ. ἦν δὲ τὸ σημεῖον ξίφος ὡς καὶ ἁγιωτατος ἐκεῖνος γέρων προεῖπεν. ἀπὸ τούτου δὲ κατενόησα καὶ ἐπέστευσα ὅτι ἀπὸ θεοῦ ἦσαν πάντα ἅπερ ὁ ἅγιος γέρων ἐλάλησεν.

---

[1] доб. ἐπειδὴ οἱ ἀδικοῦντες ἐξολοθρευθήσονται πρώην ἀπὸ τῆς γῆς.—[2] βασιλίδα πόλιν.—[3] τοῦ νέου.—[4] ἀπελθεῖν.—[5] ἦλθον.—[6] доб. ἀποπλεῦσαι.—[7] παντότε.—[8] доб. ὅταν δὲ ἔφθασεν ἡ ἡμέρα ἐκείνη.—[9] Ῥώσος.

VI.

Аѳонскаго монаст. Хиландаря № 24, л. 68ª—69ª.

---

1 I. . . . свистрь ѿ чрѣсе кго, имс кмоу пишстсе кдиньскомь писмсмь въ прькоую грамотоу алфавитни а римьскы начьниноу ѿ шсмнк грамати. и кеть цр҃тиоу(к) с мр҃терию свокою, мр҃тнімь высрѣшсиина творить. и семоу сьцр҃тиующоу льстию мр҃ти кго нашь же възложить роукѣ свои, кгоже рекохъ ѣзь Даниль къ ѣнгелоу: ги мои кисже англомь, и рогонь ѣже видѣхъ, цр҃тина соуть римьска. та въстанноуть въ послѣдиее дн҃и. прькое к҃ възношсиина на сн҃а свокго роукоу. цр҃тво́кть же потомь лѣть с҃. горс тенѣ седмокрькше Навулонѣ, јако въ тебѣ кдиносьсица цр҃тиоукть. дроугыи же рогъ въстанеть нин цр҃ь ѿ 10 рода Гофина, имѣкс число ѿ т҃. н҃. а и к҃ цр҃тво кго крѣпко и силно. въ дн҃и же кго изидеть кзыкъ крѣпкь и поворетсе с нимь, и ѿвѣжить кзыкь ть ѿ лица кго и потомь възвратитсе кзыкь ть. ико р҃с прочск всламѣкть цр҃ь ть немощию злѣ, прѣдасть дн҃оу свою. тьѣа дроугы рогъ въстанеть ѿ сѣмсне кго маловрѣмсйнь пачс вс҃ѣ. дроугыи же 15 рогъ въстанеть (68ᵇ) имс ангелово имѣкс, престолъ кго. с҃ же рогъ въстанеть и прѣидеть крмсиь з҃. и потомь въстанеть дрогыи рогъ ѿ прькыкс граматни цркыкс. и томоу (имоу)щоу прѣстолъ дроугыи рогъ и въземлють хоуди на вышнаго и хоуди кго ради злѣ погибноуть и вседоуть й въ лойцоу. и поссмь дроугый рогъ въстанеть ими прѣстолъ, 20 начсло лоуто всемоу миро́у на земли цр҃тва кго. въ дн҃и же кго въстаноуть д҃ цр҃и, два ѿ въстока два же ѿ запада, имже шбразомь видѣ д҃ въ҃ри исходсще й смоущающе море, си соуть и съразѣтсе брашью кр҃ь(и)кою и сѣкоуть дроуть дроута јако траноу польскоую. и коудсть исоустроисиикъ многа на земли. и въстанеть цр҃ь ѿ сѣнъча гра҃ и изыс҃ь к и створить к побѣдоу великоу и винде҃ въ Семокрьхъ и створить людемь миръ. и поссмь свѣтиикъ і҃ кдкеиныи въ кр҃ѣ почившсн. и неустить въ силы и въ страни западиикъ повини кѣрныи сеѣ и 30 хоушиикъ страны и западьиикъ ти нарицакмаго Тьшпарди гра҃, моучсще изидеть и (68ᶜ) начноуть творитни шкйи. и посиѣ въстаноуть соущи въ мѣстѣ томь и сикъ погоубеть мьчемь. и въстанеть дроуть на дроута и сверѣть брашь въ сеѣ. и въстанеть два мѣсла, прькыи же ѿ въстока ѿ того грал дроугыи ѿ запада, и срещоутсе дроуть с дроутомь

на мѣстѣ нарицаемѣмь Аскродоуній и сѣкоутсе дроуг сь дроугомь, 1
такоже ѿ крьис ихъ разьчрьпатисе мороу. и придеть жена крѣпа соуцїи ѿ странын того гра, идѣже стоа вь дни шни знамение и видѣвши сиесгш брата мр҃тва соуща и вынши прьсьи свое и младѣица своего и вземеть ю скрьвь на крѣмс много. и выш҃ше Измаильтии на краиноу того шстрова и створеть плѣнь много, такоже прити имь на мѣсто нарицаемо Маринашии и поставить и м҃тль на томь мѣстѣ. и прииш҃ до мѣста нарицаемаго Шйшки поспѣшьствоють тоу и не възмогоуть ѣмоу.

II. И рѣ҃ Даниль къ анг҃лоу: «рци ми, г҃и мои, чего ради вьшидоуть скрьби (68′) сие вь всь мирь.» и рѣ҃ ми анг҃ль: «понеже не любить г҃ь бь Измаила да даеть ѣмоу силоу шбрѣжати землю римьскоу, нь грѣхъ ради живоущихъ на нѣи. възметсе чть нкрѣниска и ѿскоудѣють жрьтва ѿ цр҃кьвь и боуть йкрѣние акы и люе. вь крѣмс шно вь з҃ вѣкь вьнеа скончатисе число Изьмаильтомь своа имь власть юже дрьжаше, и шпоустѣють же Исрьсида и Романиа и прочи шстровьи живоущи близь Икр҃ма и Лаврита же и Скилита, и хоулиишеи рекоуть «исходеть Римлане ѿ роукь нашй.» и не поидающесе таи и излазеть изь гра того нарицаемаго Тоуриадни и шбрѣтоуть нѣкого ѿ завленна бжиа посрѣ того посеще ѣ мѣдници да би прилѣ оукроухыи. и сего оудрьжайше ѣмоуже име ѣ҃ Столксфалесоу и ведоуть и вь Аскродоунь и абие же тоу и помажоуть на цр҃тво, ѣгоже имѣахоу чавцѣ ако м҃ртва. ть изидеть на Измальтии (69′) сь великою ларостию и множстїмь людии, срѣщеть Измальтии на мѣстѣ нарицаемѣмь Нертоин и сьразеть брань крѣпкоу. и есть на мѣстѣ томь кладезь дноѣоусть, ако крьвыи Римьсцѣи Изьмаильтьсцѣи сьмѣсь бытии. и прѣдасть г҃ь бь вь роуцѣ цр҃кѣ Измаильти. и посемь поустить вь йси свое и створить шроужиа корабльнаа и поустить силы свое вь виютрьные страни Римскыие и оукротить роусые брадыи и шбако прогенеть Изьманла. и тьа скончаетсе рѣ҃ное «ако нсь и скумень вькоупѣ ногенстасе на село.» идоущоу цр҃ю вь Римь и придеть на место нарицаемое Икардиа и соупротивѣтсе Лоиги соущи вь мѣстѣ томь. и тыи прѣемь вышидеть вь Римь и придеть на мѣсто, вь немже есть скрьнень сьсоудь, и оударивь харьзаномь своимь вь капище мѣдное, вь немже есть сьсудь скрьнень, повелѣнѣемь бжиемь и ѿкрьзѣтсе. и створить дани люмь ѿ злата того и изидеть ѿ Рима с множьствомь людии и идеть вь Седьмокрь҃ (69′) тѣмже поутемь соухыимь по земли. и не боудеть противлаиесе ѣмоу никтоже, немже г҃ь бь

кєт с нимь. и оусльшитєс стрⷭ цр҃а кмоуже к҃ нмє въ трєхъ стѣхъ гл҃. т. въ всѣхъ и въ всєхъ оусльша въ двѣсътиаа гл҃ с. лютость кто
5 ѿкажєть ѿ Сєдмоврха въпотрьнїк страни въсточнїк землѧ и погибєть зл҃. и въстанєть десєтирогъ маловрѣмєнїи єдиномь лѣтоу и горєтєс съ цр҃емь Вонишьскомь и мнози ѿ всльможь кто оувѣжєть в немоу. и потрѣвитєс десєтирогъ ѿ цр҃а Вѣтишьска и вънидєть въ з҃. прьхъ ѿ запада и дрьжєть цр҃тво свок всєю силою и смѣрить врагы
10 свок ноѣ подъ свои. и цр҃воукть скунєтрь хѵ҃ кѵ҃ и воудєть вса ярость кто и гнѣвь кто на ѿмєтавшєкєсе г҃а. и оумиритєс землѧ и воудєть вєлика радость на землѣ, ꙗкоже не вѣ ни бъıти имать. и воудєть вєльможе ꙗкоже цр҃ѣ и оувози ꙗкоже б҃ратии. и поустить на четири оуглы всего мира и свєроуть моуже б҃говѣрьнѣ вокцє (69ᵛ) ба,
15 нцє фмьцєнна крьвє исповинныѣ и пороугания цр҃ковьнаго. и сло въ сворищи мнози воудоуть. и сѣдєть цр҃ь с нимн и съвьпрашаютєс вьноукѣ и ѡвноєть цр҃кве стыѧ и вьѡбразни и съзижоуть стрѣшнїк шалтарє. и не воудєть ѡвидєнаго и не ѡвыдємаго въ врѣмєни та, и свончаютєс скунєтрь с миромь. по сихъ въстанєть дроугы
20 съıнєкъ, въ врѣмєна кго въстанєта б҃ цр҃а ѿ аспидовь врать и потрєсєтє землѧ ѿ лица ихъ, и оувоютє чѧици и вѣжєть въ горы и въ прьтьıни и погибноуть мнози и не воудє(ть) кто погрѣбаѥ тѣлєса. и во ни нєчтїк тги страны нєходєще ѿ горь и ядєть нєчтїник
25 ты мѧсьта телєса. и ѡкѣрьнєтєс ѿ ныи землѧ и не възможєть противоу имь єдинн ништоже до врѣмєнє повєлѣвшаго имь. и кончаѥноусе врѣмєны ихъ поустить гь єдиного ѿ архистратиг и погоубить к. и въстанєть цр҃ь римьскый и вьсєлитєс въ Іѳр҃ѵл҃ѧ хѵ҃ кѵ҃ и посиѣ шлитєс сн погыбѣлныи. тако раѕакєтєс (69ᵛ) въ Сихоузѣ и вьспитакєтєс въ
30 Витьсаидѣ и црюкть въ Капєрнаоумѣ. горє тобѣ Хоузинє, ꙗко роднтєс въ тебѣ, и тын Витьсаидо, ꙗко вьспьıтасе въ тебѣ, и тын Капєрнаоумє, ꙗко цр҃твоукть въ тебѣ. вьнєта шлитєс сн погыбѣлныи, вьзидє цр҃ь римьскї на мѣсто крашєно и вьзложитъ цр҃ь вѣнць свои на кр҃ть
35 и нємилєс бу и вьздвигнть роуцѣ сни на пво прѣдасть цр҃тво христианьскоѣ бу и шцю. и по сихъ начисть сн погыбѣлныи и стврить шємєтна и чюдєса. и нєточници нєхноуть и слнце кгуньтьєвок въ крьвь прѣвратитсе. и шлистасе ѵ҃ моужа, ꙗкє нѣста смрти вьвоусна, Вноуь Шнцу, и поворотєсе с нима сн погибѣлныи и оувикть ѧ на дрѣвѣ
40 распѧтїа с҃ѣ въ нмѧ и вьземєть нма дноу ѿ оусть кю. бу же напьсмо сєлма ис кны, ам҃.

VII.

Сн. библ. Толстого I. 56 (Хрисмологіонъ).

Видѣніе и ѡкровеніе Даніила пророка.

Въ лѣто третіе Киру цр҃твующу Персомъ, посланъ бысть аг҃гл҃ъ Гавріилъ ко цр҃рку Даніилу, гл҃аи ему: „муже желаніи вразуми и приклони ухо твое и приложи ср҃це твое и ѡкрываю тебѣ ѥже будутъ совершатися въ послѣдняя времена в дн҃ь оны. и азъ Гавріилъ бл҃говѣствуя отроковицѣ паче ума тайну пресущественное слово. спасет҃ же самъ б҃гъ и г҃дь многихъ во Іс҃и. приложи ср҃це твое и услыши ѥже будутъ совершатис҃ а҃ всякимъ градомъ и страною“. По исполненіи сихъ г҃лаше пр҃чески Асіѣ Понту Фригіѣ, Галату Каппадокіѣ Камбаніе Смирнѣ Антіохіѣ Александріѣ Египту Никомидіѣ Халкидону Визу и Риму. плачь и пашествіе глада, хлѣбъ просяще, жатва бо вся и Нилъ рѣка возтрепета и дщери ея возплачютъ. Никомидіа изліетъ кровь пр҃ны҃ мужеи и запустошитъ и изгонитъ послѣдніи перваго и будетъ ѥко в похуленіе имя (151) г҃не и изпадутъ ѳ̃ славы. и после его возстанетъ скиптръ бл҃очестія бывшіи во крѣпости и во цр҃твіі его возвеселится. и по немъ возстанетъ скиптра два и возцр҃твуютъ лѣта многа в мирѣ и соединеніи и созидающа грады и жертвенники многи. и по нихъ востанутъ десять роги и возцр҃твуютъ в тебѣ, С҃емихолмніи Вавилоне. и по нихъ воста҃ рогъ и буде҃ долгота днеи и трехъ цр҃еи усмиритъ и породится ему поносъ юноша заступникъ его и скиптръ великозвѣроименитыи и к҃нзи цр҃тва его в мирѣ будутъ и тишина великая и брани четыре пріидутъ на него и не возъобладается подъ руками чл҃ческими и рука вельможь его не возъобидитъ его. и прочитаяи многая писанія не уразумѣетъ, ереси многи обратитъ еже славити имя его. и не будетъ в тая времена гл҃а҃ хлѣба ниже вина, но истинно во еже послушати слово б҃жіе. и содѣластъ со ересію вѣры и с҃лнце зѣло уничижитъ и храмы ѥко вдовыя понуждени буду҃ и будетъ скиптръ тои любобранныи и хр҃толюбивыи. в та же времена труси будутъ и знаменія на мори и брани и слышанія

[illegible] и сѣзиждется въ Римѣ и [illegible] 1
[illegible] въ Сигли, и глаголетъ Исмаилъ въ Седмохолміе и острови
окрестныхъ не боуритъ и оубитъ число королей его [illegible] и
глаголетъ трети вѣтръ и вскоре кровь многую [illegible] возлюбитъ глаголемъ
[illegible] кто помощникъ Седмохолмію? и тогда будетъ 5
оубо отъ тѣсни и трусъ на земли и согласіе с нѣсе и того
исполнится глаголемое „яко изгонитъ единъ тысящу и два двиюта тыи“, и воздастъ имъ брань крѣпкую и не останется отъ
языка того кромѣ жилищъ чл҃вкъ и дв҃ъ сн҃ѣстъ члки Исмаиловы и поработаютъ в банѣхъ Седмихолмскихъ в лѣтѣхъ и запу- 10
стѣетъ Исмаилъ и возжелаетъ греческій родъ зрѣти Исмаилова
слѣда. тогда три скиитра будутъ между себе в брани велицѣи
и раздѣлятъ чл҃вковъ іереовъ и єпповъ и ігумновъ и сѣлище во-
оружатъ и в ратное облекутся и буде междусобная брань и
будетъ кровопролитіе великое слико не бысть никогдаже. и 15
сразтворится кровь с моремъ на в҃ поприщь и востанѣ языкъ
неиспытанныи и оставльшіися на сушѣ побѣгутъ во окрестныя
острови и раздѣлятся островы пядію. и госпожа угорская и
созиждется яко в началѣ, и будутъ знаменія на нѣси и на
земли глади и труси и потомъ и внезапныя смерти. и воста- 20
нетъ иноплеменная и скверная жена изъ ребръ юга и во-
ирится во (153) Седмохолміи. горе тебѣ, Седмохолміе и Вавилоне.
егда воц҃рится во ребрѣхъ твои, тогда о҃имется свѣтлость твоя
и о҃вержется с҃ос. увы тебѣ, Седмихолміе Вавилоне и окаяніе,
яко богатство твое и похвала твоя. еже возъѣялъ еси, „яко об- 25
лечень семь одеждою терновною вишневою и багряницею и одеждою царскою и нѣсть во мнѣ ничтоже хуждьшее. понеже мнѣ
ц҃ѥе работаютъ и кн҃зи живутъ и чада вся бл҃ородная“. увы
тебѣ тогда, Седмохолміе Вавилоне и окаяніе, егда наклонитъ
бо҃ъ свыше чашу исполнену огня и знаменія и вода потопитъ 30
высокія стѣны твоя и не останется в тебѣ столна единаго. да
возрыдаютъ тебе плавающіи моремъ ц҃ри. да побѣгнутъ ницыи
и куицы и всякъ градъ и страна и острови возилачютъ и запустѣетъ ц҃ство Римское. и возметеся скиитръ и дастъся Чудеомъ во Іерусимѣ и почудятся обитающіи на окрестныхъ остро- 35
вѣхъ. ц҃ьствующу Дану изидетъ антихристъ из дѣцы скверныя
и будетъ яко отрокъ учаи безаконію и будетъ превозлюбле и
незлобивъ. якоть в҃, власъ главѣ его н҃ѣ ногами возвлечется,

триверхы будетъ, и зубы во вышнеи части имѣяи желѣзныя, десная рука его мѣдная будетъ и ногти его и шуица его дву лакоть в долготу, долгонос. очи его ꙗко звѣзда ꙗже во утро сіяетъ и на челѣ его пишетъ три стихи сіи ѡрицаяися ѵ҃ѕ. и скончается Данови и будетъ глад, ꙗковъ не бысть никогда ѿ вѣка и сокрушится земля ѡ будущаго глада и будутъ умерщвена лица чл҃ковъ. и изыдутъ скверніи бѣсове во всю вселенную. увы имущимъ мл҃цы во чревѣ своемъ во дни оны! пріидетъ бо нужда чл҃кѡ и прав҃дныи едва спасется. изыдутъ бо нечистіи дуси ꙗко песокъ морскіи и будутъ мучити чл҃ковъ, и мл҃цевъ женамъ ѿимутъ ссущіи они млеко женское, и убіютъ чл҃ковъ и буду҃ чл҃ци призывати смерть и ѡверзающіи гробы мертвыхъ ублажающе ихъ и гл҃юще: „блж҃ени и треблаженіи ꙗко не достигоша послѣднихъ дней“. и будутъ просяще горамъ и морю поглотити ихъ. увы ссущымъ и во чревѣ имущымъ во дни оны! тогда возрыдаетъ всякая плоть. и тогда возъгл҃ютъ во Іудеи: „да сотворимъ имущаго писмена ѵ҃ѕ ц҃ря“. и ц҃рьствующу антихристу во время оно плодоносная будетъ земля и лоза лакотная сотворитъ ѯ҃а гроздовъ а жатва (а) класовъ и в будущее время не обрящется (15-4) кромѣ мѣры пшеницы во всемъ мирѣ. возколеблеться бо и возмутится и сокрушится земля ѿ будущаго глада и нб҃о ꙗко мѣдь будетъ и возсушатся воды земли и суха будутъ пристанища и рѣки и будетъ нужда великая слика не бысть никогда и умертвятся лица чл҃ковъ ѳ будущаго глада. и тогда антихристъ возметъ в руцѣ свои каменія воніяи и гл҃яи: „вѣруите в мя и аз каменіе хлѣбы сотворю“. и поклонятся ему Иудеи во Іерл҃имѣ гл҃юще: „ты еси х҃тосъ, егоже мы ожидахомъ и тебе ради оскорби насъ родъ Римскіи“. тогда антихристъ красѣчному камени речетъ: „азъ сотворихъ нб҃о и землю, тебѣ гл҃ю, красѣчныи камень — буди хлѣбъ“. и будетъ камень зміи и возгл҃ютъ антихристови: „всякаго беззаконія исполнение егда не можеши того сотворити, почто предложилъ еси тебе?“ и тогда изыдутъ два чл҃ка изъ облаковъ и третіи ѿ земли и изыдутъ пр҃ѯ самаго антихриста уничижающе его и многаи гл҃юще: „увы тебѣ беззаконне“. и уб҃етъ Еноха и Илію и того иже ѿ земли. и прекратятся лѣта и мцы, ꙗко да спасутся избранніи. всякая плоть тогда исповѣсться г҃ви.

СЛОВАРЬ КЪ ДВУМЪ ПЕРЕВОДАМЪ ОТКРОВЕНІЯ МЕФОДІЯ.

Изъ двухъ цифръ, отдѣленныхъ другъ отъ друга запятой, первая означаетъ страницу изданія, а вторая (курсивная)—строку. Цифры при греческихъ словахъ означаютъ что въ данномъ мѣстѣ въ иныхъ спискахъ другое чтеніе.—Звѣздочка передъ славянскимъ словомъ означаетъ, что это слово не находится въ словарѣ Миклошича—Lex. palaeo- slov. gr. lat. Звѣздочка при цифрѣ у славянскихъ словъ означаетъ, что въ данномъ мѣстѣ въ другихъ спискахъ иное чтеніе.

ἄβατος	испроходьнъ 95, *16*.	—
ἀγαλλιᾶσθαι 43, *13*	ксслитисѧ 97, *15*.	ксслитисѧ 112, *3*; 113, *1*.
ἄγαν	зѣло 90, *23*; 91, *5*.	зѣлиѣлиха 107, *15*.
ἀγανακτεῖν	гнѣкатисѧ 91, *7*.	къзнегодовати 107, *16*.
ἀγαπᾶν	любити 91, *5*; 93, *16*, *17*.	къзлюбити 107, *10*.
		любити 109, *5*, *7*.
ἀγαπητός	—	любимикъ 107, *30*.
ἀγγαρεύειν	—	поработити 109, *31*.
ἄγειν	клаути 91, *10*.	—
ἅγιος	скатъ 89, *19*; 91, *17*; 94, *23*; 95, *25*.	скатъ 106, *14*; 107, *25* и др.
	уръныѣ 94, *27*.	
	—	τὰ ἅγια скатыа 110, *35*.
ἀγκάλη	ржка 95, *21*.	ржка 110, *35*.
ἀγκαρεύειν	клаути 97, *7*.	поганати 111, *32*.
ἁγνοεῖσθαι	нс знатисѧ 93, *24*.	нскѣдомоу быти 109, *14*.
ἀγορά	тръжиціе 91, *21*.	тръгъ 109, *11*.
ἄγριος	дикыи 93, *11*; 95, 13, *14*.	—
[ἀγρός] ὁ τοῦ ἀγροῦ	поустыныѣ 93, *5*.	сельнъ 108, *32*.
ἀδελφή	сестра 84, *3*, *1*.	сестра 102, *2*.
ἀδελφοκτονία	—	братооубиистко 102, *16*.
ἀδελφοκτόνος	братооубица 84, *15*.	братооубица 102, *12*.
ἀδελφός	братъ 84, *5*; 85, *30*; 93, *21*.	братъ 103, *24*.
—οἱ ἀδελφοί	братиѣ 91, *27*.	братиіе 107, *36*.

ἅδης	адъ 99, *10.*	адъ 113, *23*; 114, *25.*
ἀδρανής	—	страньнъ 114, *2.*
ἀδύνατος	немощьнъ 95, *1.*	немощенъ 110, *11.*
ἀθέμιτος 7, *11.*	несаконьнъ 85, *8.*	нестоудьнь 103, *2.*
αἰκισμός	—	рана 111, *12.*
αἷμα	кръкь 87, *7*; 93, *7* и др.	кръкь 101, *21*; 108, *34* и др.
αἰνίττεσθαι	—	късповѣдѣти 107, *25.*
αἴρειν	сѣкати 99, *13.*	къзати 113, *26.*
—αἴρεσθαι	къѣсти 91, *15.*	къкысити 109, *36.*
	отъпатися 96, *27.*	отъпѣлатися 111, *24.*
αἰσχρημοσύνη	несаконие 93, *29.*	нестоудьство 109, *18.*
αἰσχύνειν	срамити 100, *18.*	посрамити 114, *18.*
αἰσχύνη	оукоръ 84, *12.*	стоудьнъ (какъ прилаг.)102, *10.*
αἰφνιδίως	—	внезапнѣ 112, *10.*
αἰχμαλωσία	плѣнение 94, *4**, *7.*	*расплѣнение 109, *25*, *27.*
	привоуъшие 98, *2.*	плѣнъ 109, *26*; 112, *19*, *25.*
αἰχμαλωτεύειν	плѣнити 97, *27.*	поплѣнити 104, *6*, *22*; 112. *15.*
αἰχμάλωτος 29, *12*	плѣньникъ 94, *12.*	търистьнъ 106. *12.*
αἰών	вѣкъ 84, *7* и др.	вѣкъ 102, *5* и др.
ἀκαθαρσία	нечистота 89, *13.*	нечистота 106, *8.*
ἀκάθαρτος	нечистъ 89, 12, *17*; 98, *27.*	нечистъ 106, *6*, *12*; 113. *8.*
ἀκολουθεῖν	пристати 96, *7.*	послѣдовати 111, *12.*
ἀκούειν	послоушати 88, *22*; 89, *4*; 91, *26.*	оусльшати 104, *10*, 114, *3*
	слышати 86, *20*; 91, *7*; 100, *2.*	слышати 105, *27*, *36*; 107. *35.*
ἀκρατής	несоукротимъ 96, *13**.	неискъздрѣжимъ 110, *28.*
ἀκρίβεια	истина 89, *1**.	изкрьнение 105. *36.*
ἀκριβής 25, *1.*	добрѣ 92, *12.*	изкѣстьное 108, *11.*
ἀκρίς	пржтъ 87, *6*; 91, *13*; 98, *10.*	пржтъ 104. *23*; 109. *37* 112. *27.*
ἀλαζών	ксиуакъ 96, *12*, *21.*	скарьлинъ 110. *27*; 111. *17.*
ἀλήθεια	истина 91, *18*; 92, *20.*	истина 105. *12* и др.
ἀληθής	—	истиньнъ 111. *8.*
ἀληθινός	истъ 96, *6.*	истиньнъ 111. *10.*
		правостъ 111. *16.*
ἀληθῶς	поистинѣ 84, *12.*	поистинѣ 102. *10.*
ἀλιτήριος	прѣльстивъ 100, *6.*	соублазнъ 111. *6.*

ἀλλ[illegible]	дроугъ дроугꙋ 91, 8.	дроугъ дроугꙋ 103, 3. 11, 31. 14; 106, 29, 109. 18.
	ѣд 86, 12. 24, 93. 29.	вогдин сокож 101. 4; 105, 27.
	кто[illegible] 88. 23; 89, 5.	
ἀλλοιοῦσθαι	отъкѣдати 95, 28.	изѣкнути 110, 16.
ἄλλος	инъ 92, 15.	дроугъ 108, 17.
ἄλογος	дѣхꙋ ἀλόγων скотьскы 85, 9.	бесловесьнъ 103, 3.
ἅλσος	лѣсъ 93, 12.	хаѣдь 109, 2.
ἅμα	—	къкоупѣ 109. 13.
	—	коупно 113, 28; 114, 26.
ἁμαρτία 24, 3; 27, 14.	бєзаконіе 92, 1.	бєзаконіе 108. 3.
	грѣхъ 93, 16. 18; 94, 1.	грѣхъ 109. 6. 8. 21.
—ὁ τῆς ἁμ-ας	грѣховьнъ 85, 14.	грѣховьнъ 103. 8.
ἄμετρος	нємѣрьнъ 94, 9*.	бєсꙋмьсльнъ 109. 30.
ἀναβαίνειν	къзити 99, 11.	къзити 113, 24.
ἀναβλέπειν	прозирати 100, 1.	прозрѣти 114. 2.
ἀνάγκη 43, 4.	бѣда 96, 27; 98, 15.	бѣда 111, 23; 112. 32.
ἀναδεικνύναι 11, 1.	ꙗвити 100, 16.	показати 114. 16.
	ἀναδείκνυσθαι бꙑти 86, 9.	—
ἀναίμακτος	скатъ 95, 22.	—
ἀναιρεῖν	оубити 100, 22.	оубити 114, 21. 22.
	оусѣкнѫти 100, 21	
ἀνακράζειν	рєщи 93, 26.	къзоупити 109. 15.
ἀναλαμβάνεσθαι	къзити 99, 15.	къзити 113. 27.
ἀναλίσκειν	плѣнити 92, 26.	погоубити 108. 10. 25.
— εσθαι	бꙑти повѣждєноу 92, 10. потрєбитиса 95, 15.	погꙑкнѫти 110, 24.
ἀναλυθροῦν	простити 89, 1.	свободити 105, 32.
ἀναλύειν	отити 90, 18.	отити 106, 37.
ἀναμοχλεύειν	—	разроушити 106, 28.
ἀναπαύεσθαι	почити 98, 15.	почити 112, 32.
ἀνάρρυσις	—	изѣлѣаєниє 112, 9.
ἀνατολή	—	исходъ 103, 21.
— λαί	къстокъ 89, 23; 95, 7.	къстокъ 106, 16; 110, 17.
ἀνατρέφειν	къскрѣлити 99, 6, 8.	къскрѣлити 113, 18.
		къспитати 113. 20.
ἀναφέρειν	къзѣсти 85, 2.	къзѣсти 102. 14.
ἀνελεήμων	немилостивъ. 96, 21.	—
ἄνεμος	вѣтръ 89, 7; 94, 13, 14.	вѣтръ 106. 1; 109. 31. 35.
ἀνέρχεσθαι	прити 85, 24.	къзкратитиса 103. 17.

	пости 87. *10.*	къкити 104, *27.*
		сънити 106, *5.*
ἄνευ	кєзъ 88. *6.*	кєзъ 105, *12.*
	разкѣ 92, *8.*	кромѣ 108, *9.*
ἀνηλεής	кєзмилостивъ 93, *11.*	немилостивыѣ 109. *3.*
ἀνήμερος	---	нєкротъкъ 110, *29.*
ἀνήρ	мжжъ 84, *7*, *12*, и др.	чловѣкъ 102, *5.*
	ѡ τοῦ ἀνδρός мжжьскъ 100, *10.*	мжжъ 102, *9*, *19*; 103, *29* и др.
ἀνθρώπινος	чловѣчьскъ 100, *7.*	чловѣчьскъ 114, *8.*
ἄνθρωπος	чловѣкъ 85, *9* и др.	чловѣкъ 103, *2*; 108, *3* и др.
-ѡ του ἀν-ου, τῶν ἀν-ων	чловѣчь 93, *5*; 96, *4.*	чловѣчьскъ 111, *9*; 113, *8*; 114, *13*, *22.*
ἀνθρωπότης	чловѣкы 95, *17.*	чловѣчьство 110, *26.*
ἀνθρωποφάγος	чловѣкоѣдьць 90, *13.*	чловѣкоѣдьць 106, *33.*
ἀναστήναι	къстати 90, *24*; 97, *6.*	къстати 107, *5*; 111, *31.*
--- ἀνέστηκε		настоитъ 108, *2.*
ἀνοίγειν	разѣрѣти 90 *1.*	отъкрѣсти 106, *21*; 113, *3.*
	отъкрѣсти 98, *21.*	
ἀνοικοδομεῖν	творити 89, *3*; 98, *15.*	обновити 112, *32.*
		създати 105, *33.*
ἀνομία	кєзаконіе 85, *5*; 93, *18*; 95, *11.*	злоба 103, *19.*
		кєзаконіе 109, *8.*
ἄνομος	нагоукыѣ 92, *7.*	кєзаконьнъ 108, *7.*
ἀνόσιος	кєзаконьнъ 96, *12.*	нєчьстивъ 110, *28.*
ἀντι	къмѣсто 88, *13*; 90, *17* и др.	къмѣсто 105, *18*; 107, *19*, 111, *17.*
ἀντικείμενος	съпротивлѧѧсѧ 92, *1.*	съпротивлѧѧсѧ 108, *4.*
	противьнъ 100, *15.*	сѣпостатъ 114, *15.*
ἀντιμέμφεσθαι	похоулити 95, *6.*	отъмѣстити 110, *16.*
ἀντιμισθία	мьздѫ 93, *29.*	възмєздіе 109, *19.*
ἀντιτάττεσθαι	коискати 92, *28.*	съпротивитисѧ 108, *27.*
ἄνω	горѣ 85, *2.*	горѣ 113, *21.*
απαιρειν 35, *16.*	тѧжати 97, *7.*	—
ἀπαιτεῖσθαι-τεῖν	просити 91, *10.*	къ(с)просити 109, *31*; 110, *5.*
	къзимати 91, *26.*	просити 111, *32.*
ἀπάνθρωπος		кєзъчловѣчьнъ 106, *27.*
ἁπαξ	єдинъкъ 87, *23.*	єдиноѫ 105, *2.*
ἀπαρνεῖσθαι	откърѣщисѧ 96, *3*, *5.*	отрєщисѧ 111, *10.*
		отъвръгнѫтисѧ 111, *12.*

ἀπογράφεις	родѣшн 89 *15.*	съкрѣшнш 106, *10.*
ἀπος	ксь 86, *21*; 87, *3* и др., 92, *15*	късихъ 102, *21.* ксь 103, *2*; 104, *12* и др.
ἀπος	блядь 88, *7.*	
ἀποθνῄσκειν	противлшшсѧ 96, *12.*	нѣпокорнкъ 110, *28.*
ἀποκλείεσθαι	отъчахтисѧ 96, *27.*	отъчхмгтисѧ 111, *23.*
ἀποκτείνεσθαι	—	творити 106, *25.*
ἀπόστασις	нсквръныхъ 97, *11*; 99, *17.*	нсквръныхъ 111, *36*; 113, *30.*
ἁπλοῦς	простъ 91, *5.* ἁπλοις спроста 92, *15.*	простъ 107, *15.* —
ἀπόγονος	кѫноукъ 86, *15*; 88, *21*; 89, *13.*	сынъ 104, *4*; 105, *26.* кѫноукъ 106, *7.*
ἀπογράφειν	кладати 94, *16**	написати 110, *3.*
ἀποδεικνύναι	—	показѣкати 108, *5.*
ἀποδιδράσκειν	разкѣжатисѧ 87, *3.*	отъкѣгнжти 104, *20.* изкѣгнжти 106, *29.*
ἀποκαλεῖν	прозкати 95, *13.*	нарещи, 110, *23.*
ἀποκαλύπτειν	окалнтисѧ 92, *4.* кнтисѧ 92, *6*; 95, *11.*	отъкрытисѧ 108, *37*; 110 *21.*
ἀποκρατεῖν	оудрѣжати 95, *17.*	оудрѣжати 110, *31.*
ἀποκτείνειν	оубити 84, *5*; 85, *6*; 88, *12*; 89, *10.* избити 86, *21.* нсѣщи 93, *9.*	оубити 102, *21*; 105, *17*; 106, *4.* побити 104, *12.* погоубити 108, *36.*
ἀπολαμβάνειν	нмати 93, *30.*	къспмати 109, *19.*
ἀπολιπασθείς 42, *8.*	—	оставыи 112, *25.*
ἀπόλλυσθαι	погыбнжти 92, *21.*	прѣстати 108, *23.* быти погоубленоу 109, *30.*
ἀπολύτρωσις	избавлснис 97, *17.*	избавлснис 112, *5.*
ἀποστασία	покоуснис 92, *3*; 95, *10*, *11*, *12.*	отъстоуплснис 108, *3*; 110, *21*, *22*; 111, *6.*
ἀποστέλλειν	отъпоустити 85, *22.* поустити 90, *12*; 93, *11*; 99, *1.* послати 95, *19.*	отъпоустити 103, *16.* послати 105, *33*; 107, *1*; 109, *1*; 113, *14.*
ἀποστάτης	нсквръныи 96, *7.* отъмстьникъ 96, *22.*	—
ἀποστολικός	апостольскъ 100, *23.*	апостольскъ 114, *23.*
ἀποστρέφειν	обратити 100, *24.*	изгнати 114, *25.*
ἀποφαίνεσθαι	рещи 91, *20.*	глаголати 107, *28.*

ἀποφθέγγεσθαι	отъкѣщати 95, *3*.	отъкѣщати 110, *14*.
ἀπώλεια	погыбель 92, *4*; 95, *11*; 100, *13*.	гоубителство 109, *4*.
	пагоуба 93, *15*; 94, *3*; 100, *17*.	погыбель 109, *23*; 114, *13*, *17*.
... ὁ υἱὸς τῆς ἀπ-ας		сынъ погыбѣльныи 108, *4*; 110, *21* и др.
ἄρα	—	оубо 111, *9*.
ἀργύριον	дань 94, *26*.	дань 110, *9*.
ἄργυρος	срѣбро 94, *23*.	срѣбро 110, *6*.
ἀριθμός	оумъ 85, *18*; 88, *2*; 97, *3*.	оумъ 103, *13*; 105, *8*; 108, *27*; 111, *27*.
	крѣпа 92, *28**	
ἄρτος	орѣло 92, *18**	орѣло 108, *18*.
ἀρνεῖσθαι	отъмѣстатиса 96, *15*; 98, *11*.	отърицатиса 110, *30*.
	—	отъмѣстатиса 111, *20*.
	—	отъкрыитиса 112, *29*.
ἁρπάζειν	плѣнити 92, *18*.	*подорати 108, *19*.
ἁρπάζειν	истрѣгати 95, *21*.	похытити 110, *35*.
ἁρπαξ	лихоимьць 96, *21*.	хыщинкъ 111, *18*.
...	мужь 85, *10*; 93, *28*.	мужь 103, *4*; 109, *17*.
ἀνήρ	мужь 93, *29*.	мужь 109, *18*.
...		мужь 108, *6*.
...	власть 92, *2*; 99, *24*.	власть 108, *8*, *11*; 110, *33*.
...	конѣцъ 87, *16*.	коньцъ 104, *12*; 105, *23*; 107, *2*.
	конѣцъ стѣрѣнныи 88, *18*; 90, *20*.	
	архистратигъ 99.	архистратигъ 113, *14*.
...		ирѣкословитиса 103, *29*.
...	...	мѣстьникъ 114, *24*.
...	...	мѣстьныи 110, *11*.
	...	... 110, ...
...	...	...
...	...	...
...	...	...

ἀναιδίζειν	възвръщяти къ всоуѥство 94, *27.*	обссоуѥтити 110, *10.*
ἀναίδεια	всоуѥтие 93, *26*; 96, *25.*	всоуѥтие 109, *16*; 111, *22.*
ἀναίδης	лвие 100, *8.*	нлы 111, *9.*
ἀναίσχυντος	лвие 90, *1.*	лвие 106, *23.*
αὐτός	тыи 85, *31.*	тыи 103, *21*; 107, *28.* 113, *29.*
	самъ 98, *4.*	самъ 107, *5*, *15*; 108, *12.* *36*; 111, *8*; 112, *21.*
		ὁ αὐτός самыи 105, *11*; 111, *11.*
		— тыи жс 110, *26.*
ἀφανίζειν	потрѣбити 99, *1.*	ѯатрыти 113, *12.*
— ἐσθαι	погыбнѫти 95, *16.*	потрѣбитиса 103, *9*; 110, *25.*
	потрѣбитиса 85, *15.*	
ἀφειδῶς	всѫ милости 94, *10**.	немилостивьно 109, *31.*
ἀφιέναι	оставити 93, *28.*	—
ἀφιλάγαθος	нс творѧщии благодати 96, *14.*	—
		—
ἐφίστασθαι	отъстоѫпити 96, *9.*	—
ἀφορίζειν	отълоѫчити 96, *16*; 97, *11.*	отълоѫчити 111, *36.*
ἀχάριστος	нсчистъ 96, *12.*	неблагодѣтьнъ 110, *28.*
ἄχρι	до 88, *2.*	даже до 105, *7.*
	тъчиѫ нс 89, *26.*	яко 106, *20.*
βάθος	—	глъбина 107, *32.*
βάλλειν	навести 97, *26.*	въздвигнѫти 112, *14.*
βάρατρον	рокъ 85, *14.*	—
βάρβαρος	поганъ 92, *24*; 94, *1.*	варваръ 109, *20*; 110, *32.*
βασιλεία	власть 92, *16.*	царствиѥ 104, *14*, *30*; 105, *9*, *31*; 107, *36.*
	царство 86, *3*, *6* и др.	царство 103, *28*, *31* и др.
βασιλεύειν	цѣрствовати 85, *30*, *31*, *33* и др.	въцаритиса 103, *24*; 113, *19*, *21.*
	царство дрьжати 92, *22.*	цѣрствовати 103, *25*, *26* и др.
	царьмь быти 90, *21.*	
βασιλεύς	царь 86, *1*, *11* и др.	царь 103, *27*, *36* и др.
		ὁ τῶν β-ων царьскъ 105, *11.*
		— царскъ 112, *16*; 113, *28.*
βασιλικός	—	царьскъ 107, *11.*

βασίλισσα	царица 88, *15.*	царица 105, *20.*
βδέλυγμα	скверна 89, *18.*	скрѣнюк 106, *9.*
βδελυκτός	нечистъ 98, *28.*	гноусынъ 113, *9.*
βδελύττεσθαι	—	гноушатиса 106, *7.*
βία	χωρὶς βίας по коли 96, *6*	ноужда 111, *11.*
βλασφημεῖν	хулитиса 97, *21.*	похоуляти 112, *8.*
βλάσφημος	хоульникъ 96. *13*, *21.*	хоульникъ 111, *18.*
βορρᾶ	сѣверъ 89, *22*; 90, *10*; 95, *7*; 98, *26.*	сѣверъ 110, *17*; 113, *7.*
— ὁ τοῦ βορρᾶ	сѣверынъ 94, *17.*	сѣверынъ 106, *17*; 109, *37*; 113, *3.*
βούλεσθαι	хотѣти 90, *1.*	помыслити 106, *21.* хотѣти 108, *13.*
βουλή	—	сѣкѣтъ 103, *23.*
βραχίων	мышца 92, *28.*	мышца 108, *26.*
βραχύς		μετὰβραχὺ по мала 108, *6.*
βρέφος	младенць 95, *21.*	младенць 110, *34*; 112, *17.*
βρῶμα	хлѣбъ 94, *24.*	брашно 110, *7.*
βυθός	потокъ 92, *13.*	глѣбина 108, *15.*
γάλα	млѣко 87, *7.*	млѣко 104, *25.*
γαλήνη	тихость 98, *12.*	тишина 112, *29.*
γαμεῖν	поити 88, *21*; 89, *7*; 91, *4.*	ходити 105, *26*, 106, *2.*
	женитиса 90, *17*; 98, *19*	женитиса 112, *35*, *37.* ожентиса 107, *13.*
γαμίζειν	—	посагати 112, *36.*
γαστήρ	—	чрѣво 110, *34.*
γενεά	родъ 93, *19.*	родъ 102, *14*; 103, *3*; 109, *9.*
	плесма 85, *1.*	колѣно 105, *1.*
γεννᾶν	родити 84, *3*; 86, *15*; 88, *11.*	родити 104, *5*; 105, *17.*
γεννᾶσθαι	родитиса 84, *7*; 85, *21*; 99, *7.* — раждатиса 99, *5*; *25.*	родитиса 103, *14*; 113 *18*, *20*
γένος	родъ 95, *26*; 100, *7.*	родъ 103, *5*; 111, *3*; 114, *13.*
(γενεὰ) πολιὰ γερόντων	кьслаго стара 94, *27.*	кьслаго стара 110, *10—11.*
γέρων	старъ 88, *9.*	—
γεωργός	дѣлатель земьныи 94, *22.*	ὁ τῶν γεωργῶν дѣлательнъ 110, *5.*
γῆ	земля 84, *14*; 85, *18* и др.	земля 102, *11*; 103, *12* и др.
ἐπὶ τῆς γῆς	земьнъ 94, *21* (bis.)	земьнъ 110, *4.*

	—	ἡ γῆ τῆς ἑῴας востокъ 103, *16.*
γίγας	цоудовинъ 81, *8*.*	исполинъ 102, *5*; 108, *34.*
	цоудъ 85, *13.*	
	сильнъ 93, *7.*	
— ὁ τῶν γ-ων	цоудовьскъ 88, *8.*	исполиньскъ 105, *13.*
γίγνεσθαι	быти 84, *12* и др.	быти 108, *5* и др.
	быкати 89, *18.*	
	—	γεγόνασι родишася 104, *31.*
— γενόμενος	рождьнъ 88, *14.*	родивъшеся 105, *19.*
γινώσκειν	разоумѣти 84, *10.*	оукѣдати 102, *7.*
γλῶσσα	азыкъ 85, *25.*	азыкъ 103, *19.*
γνήσιος	ближьнь 100, *14.*	прѣсынъ 111, *11.*
γοητεία 20, *4*	—	чародѣйство 106, *27.*
γονεύς	родитель 96, *12.*	родитель 110, *27.*
γόνυ	колѣно 95, *29.*	колѣно 111, *6.*
γοῦν	же 90, *23.*	же 107, *5.*
γράμμα (γ-τα)	кънигы 90, *22.*	писанїе 107, *4.*
γράφειν	написати 86, *8*; 90, *20.*	написати 107, *2.*
		къписати 103, *33.*
γραφή	—	писанїе 111, *5.*
γυμνός	нагъ 87, *6* (*Син.*)	нагъ 101, *24.*
γυνή	жена 84, *9*, *11* и др.	жена 102, *6*, *9* и др.
	—	ὁ τῶν γυν-ῶν женьскъ 113, *10.*
		ὁ της γ-ός женьскъ 114, *11.*
δαίμων	диаволъ 90, *4.*	—
— ὁ τῶν δ-ων	бѣсовьскъ 96, *10.*	бѣсовьскъ 106, *24*, 111, *13.*
δαιμονιῶν	бѣсьнъ 100, *2.*	бѣсьнъ 114, *3.*
δάκνειν	—	хапати 113, *33.*
		оухапити 113, *35.*
δέεσθαι	молитиса 89, *20.*	помолитиса 106, *15.*
δέησις	молитва 89, *24.*	—
δεῖ	достоитъ 93, *30.*	—
δεικνύναι	—	показати 105, *12.*
δείκνυσθαι	обльщитиса 97, *11.*	мнитиса 111, *36.*
δεινῶς	келиѭ 100, *20.*	люте 114, *20.*
δεξιοῦσθαι	—	прїатоу быти 107, *8.*
δεσμεῖν	казати 96, *26.*	привазати 111, *2.*

[illegible] 110, *19*.
[illegible] 108, *33*.
[illegible]. 102. *18*; 103, [illegible]
[illegible] *9*; 104, *7*.
[illegible]ати 107, *4*.
[illegible]ль 10[illegible]. *22*; 108, *12*.
[illegible]ъздание 103, *10*.
[illegible]родьнъ 110, *12*.
[illegible]коль 102, *21*; 103, *7*.
[illegible]ликостьнъ 110, *28*.
[illegible]ликатися 110, *13*.
[illegible]ци 112, *33**.
[illegible]стопити 106, *22*.
[illegible]стопление 106, *21*.
[illegible]здълити 103, *19*.
[illegible]зоумьнъ 114, *6*.
[illegible]карь 103, *10*.
[illegible]ление 105, *34*.
[illegible]ликаенъ 111, *21*.
[illegible]ление 109, *29*.
[illegible]ущение 111, *13*.
[illegible]. *17*. [illegible]ати 103, *15*; 105, *23*; 107. *10*; 109. *7*.
[illegible]ватися 109, *9*.
[illegible]искытьнъ 109, *28*.
[illegible]ставьнъ 111, *2*.
[illegible]кладьнъ 111, *37*; 113, *27*
[illegible]кладьникъ 114. *20. 21*

[illegible]ко 103. *3*; 104. *26*.
[illegible] [illegible]ы 85, *9*.
[illegible]ьмь 109. *11*
[illegible]ание 108. *28*, *37*, 111. *7*
[illegible]ание 108. *33*; 113. *28*
[illegible]ко 113. *20*.
[illegible]оуточь 105 *6*.
[illegible]ада 112. *21*
[illegible]ждати 110 *19*.
[illegible]ждати 112. *2*.

ἑβδοματικός	—	седмичьнъ 111, *26*, *34*
ἑβδοματικοστός	седмичьнъ 92, *28*.	седмичьнъ 108, *27*.
ἑβδομός	—	седмичьнъ 108, *28*.
	—	седмыи 108, *29*; 111, *26*.
ἐγγίζειν	приспѣти 93, *1*.	приближитися 108, *28*.
ἔθνος	языкъ 88, *2*; 90, *5*; 91, *21*; 98, *22*, *26*.	языкъ 103, *36*; 104, *30* и др.
	τὰ ἔθνη людие 100, *18*.	
	— уловѣци 86, *10*.	
	— страны 88, *1*; 92, *9*.	
— ὁ τῶν ἐθνῶν	языцьскъ 87, *4*, *14*; 88, *4*, *25*.	языцьскъ 105, *10*, *29*; 113, *4*.
εἴδησις	—	съвѣсть 111, *14*.
εἶδος	родъ 95, *14*.	видъ 102, *31*; 106. *12*, 109, *2*.
εἰκότως	—	прилѣжно 107, *28*.
εἰρηνεύειν	миритися 90, *20*.	съмиритися 107, *2*; 112, *33*.
	съвратися 98, *6*.	оумиритися 112, *29*.
	оумиритися 98, *10*.	быти мирными 112. *28*.
εἰρήνη	миръ 86, *5*, *7*; 98, *16*, *17*.	миръ 103, *31*, *32*; 112. *31*, *33*, *36*.
	ἐν εἰρήνῃ миромь 98, *14*	съмиреные 112, *33* (Син.)
		ἐκ τῆς εἰρήνης мирьнъ 105. *3*.
εἷς	единъ 86, *22*; 99, *1*	единъ 104. *12*; 107, *17*; 111, *30*.
εἰσάγειν	вьвести 93, *16*.	—
εἰσάγεσθαι 19, *4*.	вънити 89, *22*.	—
εἰσέρχεσθαι	вьселитися 85, *26*.	вънити 104, *21*; 105, *20*; 107, *9*, 114, *9*.
	вънити 87, *3*.	
	изьвести 88, *15*.	
	вьлѣсти 91, *1*, 100, *9*.	
εἴσοδος 30, *8*.	место 87, *25*.	вьходъ 105, *3*, *4*; 106. *17*
	вьходъ 94, *30*.	
	домъ 94, *22*.	
ἔκστασις	исть 87, *3*	съмѣсь 111, *30*.
	вьсь 90, *3*	вьсь 112, *24*
ἐκστρατεύεσθαι	сторицею 93, *6*	стократицею 111, *33*
ἐκχωρίζειν	послѣдити 93, *10*	послѣдити 114, *4*.

ἐκβιάζεσθαι	—	потрѣбитися 111, *32*.
ἐκεῖ	тоу 85, *25*; 86, *21*; 93, *4*.	тоу 103, *18*.
	—	тамо 103, *21*.
ἐκεῖνος	онъ 95, *1*.	тотъ же 104, *31*.
	тьи 87, *16*; 96, *5*, *16*.	онъ-ыи 105, *22*; 111, *26* и др.
	сьи 100, *19*.	
ἔκθαμβος	ἔκθαμβον εἶναι быти въ оужасѣ 95, *4*.	оужасомъ одрѣжимъ 110, *14*.
ἐκθλίβειν	—	оскрѣбити 110, *11*.
ἐκκαθῆσθαι	—	сѣдати 113, *32*.
ἐκκαίεσθαι	разгорѣтися 85, *8*; 93, *29*	раждешитися 103, *2*; 109, *18*.
ἐκκλησία	црькъкь 96, *17*.	црькъкь 111, *25*.
ἐκκόπτειν	исѣщи 97, *29*.	отъсѣщи 108, *21*.
	расыпати 92, *21*.	потрѣбити 112, *16*.
	разорити 92, *23* (bis).	
ἐκλάμπειν	къснѣти 100, *23*.	снѣти 110, *12*.
	—	просвѣтитися 114, *24*.
ἐκλεκτός	изьбранъ 96, *19*; 97, *13*; 100, *4*, *8*.	изьбранъ 111, *16*; 112, *1*; 114, *5*, *9*.
ἐκούσιος	вольнъ 99, *13*.	вольнъ 113, *25*.
ἐκπεταννύναι	къздкнигнѫти 99, *14*.	къздѣти 113, *27*.
ἐκπορθεῖν	—	разорити 108, *19*.
ἐκριζοῦσθαι	разоритися 93, *2*.	искорснитися 108, *29*.
ἐκτείνειν 25, *2*.	—	погоуки и 108, *15*.
ἐκτελεῖν	съконоукати 96, *24*.	съкрѫшити 111, *21*.
ἐκτενῶς	зѣло 89, *20*.	прилѣжьно 106, *15*.
ἔκτοτε	отътолѣ 86, *23*.	отътолѣ 104, *13*.
ἔκτρωμα	изврагъ 89, *15*; 98, *29*.	изврагъ 106, *10*; 113, *10*
ἐκφαντορία	разоумъ 91, *15*.	прорѣсуснше 107, *24*.
	рѣчь 100, *23*.	глаголъ 114, *23*.
ἐκφέρειν	—	отънати 104, *37*.
ἐκφεύγειν	побѣгнѫти 98, *23*.	побѣгнѫти 113, *5*.
ἐλεαίνειν	—	помиловати 110, *10*.
ἐλέγχειν	облинути 95, *3*; 100, *15*; *18*, *20*.	облинѫти 114, *20*.
		облинути 114, *16*, *19*.
ἔλεγχος	облинѫсниѥ 89, *17*; 100, *15*.	облинѫсниѥ 113, *30*; 114, *1*.
ἐλεεῖν	οὐκ ἐλεεῖν стоужити 94, *27*.	—
ἔλεος	милость 87, *19*.	милость 104, *35*.

[illegible]
[illegible] —
[illegible] отпрѧдѣнитисѧ 98, *15.*
[illegible] сконьдьнъ 96, *19.*
[illegible] сконь 86. *21.*
[illegible] надѣжда 97, *17.*
[illegible] сѣнь 89, *15.*
[illegible] рататисѧ 95, *1.*
[illegible] молитви 86, *17.*
[illegible] прѣдъ 99, *16.*
[illegible] —
[illegible] сѣдрамьнъ 90, *5.*
[illegible] —
[illegible] —
[illegible] отъкоритисѧ 97. *21.*
[illegible] къмѣтръ 98, *22.*
[illegible] —
[illegible] —
[illegible] отъпадатисѧ 95, *23.*
[illegible] ризѧ 94, *24.*
[illegible] дѣлъ 97, *15.*
[illegible] отъноудоуже 85, *27.*
[illegible] помыслити 92, *16.*
[illegible] —
[illegible] погрѣбалънаѧ ризѧ 97, *9.*
[illegible] отъсоудоу 88, *5.*
[illegible] прѣдъ 96. *24.*
[illegible] изѣсти 89, *21.*
[illegible] искоушити 100, *11.*
[illegible] надѣѧнъ 92, *15.*
[illegible] оноустити 86, *9.*
[illegible] прияти 88, *4.*
[illegible] повѣѧдѣноу быти 92, *17.*
[illegible] къстати 91, *16.*
[illegible] прельстити 92, *3*
[illegible] поустити 86, *21*; 100, *11.*
[illegible] —
[illegible] изѣсти 90, *8*; 97, *25.*

сконодити 104, *35.*
сконодитисѧ 112, *32.*
сконодьнъ 111, *15.*
сласфимъ 104, *12.*
надсѣда 112, *4.*
шадъ 106, *10.*
—
попълнити 104, *6.*
прѣдъ 113, *30.*
хатворьнъ 106, *34.*
врѣжъкъ 106, *25.*
исподоба 106, *13.*
съпротикъ 113, *12.*
окалуатисѧ 112, *8.*
къмѣтрьскдоу 113, *4.*
салкьнъ 110, *7.*
къмѣтръ 106, *34*; 110, *35.*
окалитисѧ 110, *37.*
одежда 110, *7.*
ради 112, *2.*
ндеже 103, *21*; 106, *6*; 113, *24.*
настати 110, *26.*
τὰ ἐν-ια погрѣбалънаѧ 111, *34.*
отъ самѣхъ 105, *11.*
прѣдъ 111, *22.*
изѣсти 106, *16.*
искоушити 114 *14.*
дикыѣ 108, *17.*
потрѣбити 103, *35*; 105, *10*; 108, *18.*

—
лъстити 108, *2.*
посълати 104, *11*; 114, *11.*
оноустити 112, *6.*
изыти 103, *11*; 104, *18.*

	изнти 85, *16*. 89, 93, *1*. 93, *2*.	106, *30*; 108, *30*; 112, *1*. 113, *1*. 111, *1*.
	принти 86, *2*, 100, *17*.	
	отнти 97, *22*.	
	тощавъ 100, *1*.	дрѣлнъ 114, *2*.
	принти 87, *23*.	вдрѣти 105, *2*.
	изнти 93, *3*.	исходити 103, *31*.
	исходъ 94, *16*.	исходъ 107, *2*; 109, *2*. 110, *23*.
	изгнанніе 84, *2*.	сѣкрашати 109, *10*.
	— красоватиса 93, *21*.	власть 108, *8*, *11*.
	дружина 92, *7*.	
	старѣшинѣйство 99, *21*.	
	къдѣлѣжати 97, *24*.	проходѣтиса 112, *17*.
	—	оуѣдомити 103, *1*.
	кънѣзь 90, *25*.	оконъчаль 107, *8*.
	кънѣжиниъ 85, *18*; 87, *22*.	кънѣжиниъ 103, *12*.
		кънѣжтрыи 105, *2*.
	оукѣщаніе 89, *2*; 93, *16*.	
	— ѣ ѹ тѣ ѣпѣ-ѧ	ѵсѣми оукѣтиши 87, *5*; 91, *12*; 97, *28*.
	послоушати 89, *21*.	ѵсѣми оукѣтиши 104, *2*. 105, *23*; 109, *33*; 112, *15*.
	къстати 85, *4*; 92, *26*; 97, *23*.	оуслышати 106, *19*.
		къстати 102, *19*; 108, *13*. 112; *11*.
	нти 86, *16*.	
	принти 98, *6*.	
	кратитиса 98, *8*.	коѕкратитиса 112, *23*. *25*.
	понеже 95, *13*.	понеже 110, *22*.
	късѣдати 85, *10*.	къѕсѣдати 103, *4*.
	принти 86, *27*.	късѣсти 104, *11*; 113, *35*.
	ѣпѣвάς ѣздаць 86, *21*.	къѕнти 104. *18*.
	—	нарицатиса 108, *37*.
	нарѣцѣи има 91, *4*.	нарѣцѣи 107, *13*.
	оконоу страноу 87, *12*.	—
	ѣп—ѧς γίγνεσθαι πρѣатоу кыти 86, *13*.	—
	нарицаемыи 85, *27*.	нарицаемыи 103, *20*.
	хытрость 90, *4*.	оумышлѣніе 106, *24*; *28*.
	напасти 97, *29*; 98, *17*.	напасти 112, *16*; *34*.
	наказаніе 86, *8*; 91, *27*.	сиистолиа 103, *33*; 108, *1*.
	оученіе 92, *1*.	

[illegible] 95, *23*.
[illegible] *20*.
[illegible] 99, *11*.

[illegible] 89, *27*.
[illegible] 85, *18*; 86, *5*.
[illegible] 91, *8*.
[illegible] нарицатиса 89, *12*.
[illegible] 94, *12*.
[illegible] 85, *4*.
[illegible] 87, *1*, *3* и др.

[illegible] 87, *1*; 88, *16*; [illegible], *4*.
[illegible] 86, *26*.
[illegible]-нити 87, *8*, *23*.

[illegible] 95, *16*; 98, *9*, *10*.
—
—
[illegible] 93, *15*; 95, *18*
[illegible] 94, *7*.
[illegible] 92, *2*; 95, *10*; 96, *4*, *26*.
[illegible] 98, *25*.
—
[illegible] 84, *11*.
[illegible] 91, *28*.
—
[illegible] 87, *5*; 89, *15*, *17*. 93, *7*; 98. *26*.

[illegible] 97, *6*.
[illegible] 90, [illegible]
[illegible] 93, [illegible]
[illegible] 92, *12*.

[illegible] 110, *4*.
[illegible] 106, *11*.
[illegible] 113, *20*.
[illegible] 109, *21*.
[illegible] 106, *21*.
[illegible] 103, *12*, *30*. 107. *17*.

ἐπονομαζόμενος нарицаемый 106, *6*.
[illegible] 112, *19*.
[illegible] 102, *16*.
[illegible] 104, *19*, *20* и др.
[illegible] 110, *32* (bis).
— [illegible] 109, *25*.
[illegible] 104, *17*.
[illegible] 104, *18*.
[illegible] 104, *22*.
*[illegible] 104, *25*; 105, *2*, *21*; 112, *23*.
[illegible] 110, *25*; 112, *26*
[illegible] 113, *9*.
[illegible] 113, *9*.
[illegible] 109, *4*, *26*, *27*, *30*.
[illegible] 108, *3*; 110. *20* 111, *9*.
[illegible] 111. *23*.
[illegible] 113. *7*.
[illegible] 102. *8*.
[illegible] 107, *30*.
[illegible] 109, *10*.
[illegible] 104. *24*. 106. *8*. 108. [illegible]
[illegible] 113. [illegible]
[illegible] 111. [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

		* покторыи 108, *13*.
εἰμί	ісмь 88, *25*; 97, *6*.	ісмь 103, *1*; 105, *30*; 111, *30*.
	къ томоу 86, *22*; 93, *1*.	къ тогоу 101, *13*; 108, *28*.
ἔτος	лѣто 84, *3*. *1* и др.	лѣто 102, *3*. *8* и др.
εὐπρέπεια 21, *16*—*22*—*1*.	доброта 91, *5*.	красота 107, *14*.
εὑρίσκειν	обрѣсти 92, *20*; 96, *2*, *3*; 97, *7*.	обрѣсти 111, *7*, *9*, *31*.
εὐσέβεια	благоусстиѥ 96, *15*.	благокѣриѥ 110, *30*; 111, *19*; 113, *34*.
εὐφορία	обилиѥ 94, *21*.	плодокѥ 110, *4*.
εὐφραίνεσθαι	къзкосслитиса 99, *7*. радоу быти 90, *6*.	къзкосслитиса 107, *5*; 113, *19*.
εὐφροσύνη	косслиѥ 98, *13*.	косслиѥ 112, *31*.
εὐχερῶς	оудобь 96, *23*.	оусрѣдьнѣ 111, *21*.
ἐφευρίσκειν	изобрѣсти 85, *29*.	изобрѣсти 103, *22*.
ἔχειν	имати 88, *5*; 96, *15*. имѣти 97, *17*.	имѣти 107, *7*; 112, *4*, *9*. имати 105, *10*; 110, *30*, *34*; 111, *19*.
ἐφθαρμένος	—	скврѣньнъ 110, *33*.
ἑψέν	исци 98, *29*.	—
ἑῴα	къстокъ 86, *18*; 89, *10*; 94, *16*. къстоуная страна 85, *24*. къстоуная зємлѧ 85, *26*; 86, *25*; 94, *8*. полоуношь 86, *4*.	въстокъ 103, *18*, *29* и др.
— γῆ τῆς ἑῴας	полоуношьная зємлѧ 85, *23*.	къстокъ 103, *16*.
ἕως	до 86, *26* и др.	до 105, *4*, *5* и др. даже до 105, *14*, *21*. дондеже 110, *8*. якоже 111, *24*.
ἕως οὗ, ἄρτι	доньлѣже 89, *22*; 92, *6*.	дондеже 108, *6*, *10*.
ζέειν	разгорѣтиса 100, *21**.	раждеиса 114, *21*.
(ζῆν) ζῶν	жикъ 94, *26*.	жикъ 110, *9*.
ζητεῖσθαι	быти на потрѣкоу 96, *19*.	быти утомоу 111, *17*. оу—ни ко уто быти 111, *16*.
ζιζάνιον	плѣвелъ 97, *11*.	плѣвелъ 111, *36*.

[illegible]	прилъ 85, *1*; 94, *2*; 98, *2*.	прилъ 105, *6*; 110, *1*.
	кльсть 94, *17*.	мго 112, *19*, *20*.
[illegible]	житник 84, *14*; 85, *12*.	жикоть 102, *11*; 103, *6*; 111, *24*.
	жикоть 84, *5*; 96, *27*.	житник 103, *10*.
	лто 85, *16*.	
[illegible]	жикотынъ 100, *24*.	жикотынъ 114, *24*.
[illegible]	—	жикотнок 106, *9*.
[illegible]	—	скотъ 103, *3*.
[illegible]	скатъ 91, *19*.	жикоткрадць 111, *11*.
	жикоткрадць 96, *6*.	
[illegible]	рскнс 91, *13*.	кжс кесть 102, *17*.
		спрѣчь 107, *22*; 113, *36*.
[illegible]	прити 95, *19*; 100, *22*.	прити 114, *22*.
[illegible]	слъпце 85, *27* и др.	слъпце 108, *16*; 114, *3*.
[illegible]	слъпчынъ 85, *27*; 89, *12*.	слъпчынъ 103, *20*, *21*; 106, *6*.
[illegible]	дьнь 90, *8* и др.	дьнь 107, *23* и др.
[illegible]	поль 99, *5*.	полокнна 104, *30*.
		поль 113, *17* (bis).
[illegible]	кгда 88, *15*.	кгда 105, *20*; 111, *27*; 113, *13*.
	донслнжс 97, *2*.	
	ако 97, *16*.	
[illegible]	мльчалнкъ 96, *18*.	мльчалнкъ 111, *15*.
[illegible]	рскъше 97, *2*, *23*; 100, *6*.	спрѣчь 108, *29*; 112, *11*; 113, *36*; 114, *7*.
[illegible]	прилгпса 92, *9*.	кыти побѣждсшнымъ 104 *1*; 105, *8*; 108, *3*.
	кыти побѣждсноу 86, *12*; 88, *1*, *5*.	
[illegible]	пюрс 85, *27* и др.	пюрс 103, *20* и др.
[illegible]	пюрьскъ 92, [illegible] 94, *2*, *18*.	пюрьскъ 109, *5*, 110, *1*.
[illegible]	спрѣчь 99, *1*	спрѣчь 112, *29*, 113, [illegible]
[illegible]	пюрскъшн 89, *17*, 98, *15*	пюрскъшн [illegible]
		ччто 103
[illegible]	мльчн 87, [illegible] 89, [illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible]	[illegible] 1	[illegible] 101, 9
[illegible]	[illegible] 91, 20.	[illegible] 107, 28
[illegible]	[illegible] 86, 11 и др.	[illegible] 103, 9 и др.
[illegible]	[illegible] 92, 5	[illegible] 105, 11; 111, 114, 10, 19.
[illegible]	рак[illegible] 87, 18; 100, 19.	[illegible] 101, 27. 11 15, 19.
[illegible]	[illegible]ественъ, 91, 26.	[illegible] 107, 5.
[illegible]	женьскъ 93, 28.	женьскъ 105, 4; 109. 1
[illegible] [illegible]	жена 93, 27.	жены 109. 16.
	то θῆλυ γένος жены 85, 10.	
θηλάζειν	**ѡдоити** 94, *19*.	**ѡдоити** 110, *2*.
θηρίον	**скотъ** 89, *16*.	**звѣрь** 106, *12*; 108. 3; 109, *2*; 110, *24*; 113, *8,9*.
	звѣрь 93, *5*, *12*; 98, *28*.	
	ὁ τῶν θηρίων **скотии** 98, *26*.	
	— **звѣринъ** 95, *14*.	
θλίβειν	—	**оскрѣбѣлати** 112, *1*.
θλῖψις	**скрѫбь** 94, *9**; 98, *4*.	**скрѫбь** 111, *28* и др.
	печаль 97, *4*, *10*, *16*; 98, *16*; 100, *6*.	
θροεῖσθαι	**смутитиса** 91, *29*.	**съмѣнѣтиса** 108. *1*.
	сластиса 98, *23*.	**оустранитиса** 113, *5*.
θυγάτηρ	**дъщи** 85, *13* и др.	**дъщи** 103, *7* и др.
θύειν	**оуготовати** (θυσίαν) 93, *7*.	**заклати** 108, *33*.
θυμηδία	**любовь** 90, *25*.	—
θυμός	**гнѣвъ** 93, *11*; 98, *11*; 100, *20*.	**кротость** 108, *37*; 112, *11*, *28*; 114, *21*.
	кротость 97, *24*.	
θύρα	**дверь** 97, *7*.	—
θυσία	**трѣба** 93, *6*.	**жрѣтва** 108. *33*; 110, *37*; 111, *25*.
	жрѣтва 95, *23*.	
	пѣснь 97, *1*.	
ἰᾶσθαι	**исцѣлити** 100, *2*.	**исцѣлѣти** 114, *3*.
ἴδιος	**свои** 86, *21*; 96, *17*; 98, *9*; 100, *14*.	**свои** 104. *11* и др.
		τὰ ἴδια **сколи** 112. *3*.
ἱδρώς	—	**потъ** 110, *5*.
ἱερατικός	—	**скатительскъ** 110. *7*.
ἱερεύς	**жрѣць** 88, *8*.	**їереи** 110, *35*; 111, *24*.
	попъ 97, *1*, *2*; 98, *15*.	**попъ** 111. *25*.
		свѧщенникъ 112, *32*.

	[illegible] 92, 22, 23.	сѣдѣть 109. *13*; 111 .
		тѣстыи 110. *36*.
		[illegible]скорсныи 110, *2*; 111 .
	--	за кѣсс 106, *18*.
		ико 106. *21*; 111. *36*; 112. *1*
	[illegible] 91. *9* (bis).	въсѣдынык 113. *32*.
		конынкъ 113, *31*.
	[illegible] 95. *24*; 99. *26*.	конь 113, *33*, *35*.
	[illegible]фѣти 87, *10*.	кстати 101, *26*.
	[illegible] 100. *10*.	рако 114, *10*.
	[illegible]стоити 92. *14*.	стати 108, *16*.
		стоити 109, *10*.
	[illegible]ходно 84, *1*.	—
	[illegible]моци 88, *2*; 91, *25*.	къмоци 105, *7*; 106, [illegible] 107, *32*.
	быти лѣда 90, *2*.	моци 110, *13*.
	свѣти 95, *3*.	
	моць 91, *24*.	сила 107, *32*; 109, *32*.
	сила 94, *11*.	
	рыка 94, *20*.	рыка 108, *3*.
	[illegible]ы 93, *24*; 97, *21*.	ико 109, *10*; 112, *12*.
	[illegible]коже 96, *2*.	[illegible]коже 111, *8*.
		ы 112, *8*.
	[illegible]каюнти 90, *10*; 98, 22.	[illegible]каторити 113, *4*.
	[illegible]сти 98. *30*	--
	[illegible]сти 92. *5*.	--
	[illegible]дати 98. *30*	[illegible]сти 108, *5*.
	[illegible]сти 100. *9*.	[illegible]сти 111. *20*.
	[illegible]книти 86. *19*, 88. *17*.	[illegible]кнѣти 103. *6*.
		[illegible]нѣти 105. *22*.
		[illegible] быти 106.
		[illegible]
	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]
	[illegible]	[illegible]

[illegible]

[illegible]	злокъзньное дело 90, *6.*	злокъзньство 106, *26.*
[illegible]	злокъзньнъ 85, *5.*	злохѣдожьнъ 102. *19.*
[illegible]	ни во что (же) 95, *5.*	лютъ 110, *15.*
[illegible]		хвалитися 112, *5.*
[illegible]	гнѣвити 92, *28*.*	нарѣчи 108, *26*; 110, *18.*
	къ-съ-при-зывати 93, *5.*	призъвати 108, *32*,
	нарѣщи 95, *8*.*	
[illegible]	доброта 95, *15.*	доброта 110, *24.*
[illegible]	кольколѣжд. 87, *6.*	камиль 104, *24.*
[illegible]	прѣклонити 95, *29.*	поклонити 111, *6.*
καρδία	срѣдце 87, *15**, 94, *14**; 94, *25**; 98, *21.*	срѣдце 104, *31*; 109, *35*; 110, *8*; 113, *2.*
κάρπιμος	—	плодьнъ 109, *2.*
καρπός	плодъ 95, *18.*	плодъ 110, *31.*
καταβαίνειν	прити 99, *4.*	сънити 113, *16.*
καταβιβάζεσθαι	сънити 99, *11.*	низити 113, *23.*
κατάγεσθαι 18,*3.*	прити 89, *11.*	—
καταδιώκειν	пти 89, *22.*	погнати 106, *16.*
καταδυναστεύειν	насилити 87, *8*.* одолѣти 91, *22.*	одолѣти 107, *29.*
καταθεωρεῖν	съглѣдати 89. *18.*	видѣти 106, *12.*
καταισχύνεσθαι	одрѣзновоу быти 95, *2.*	окаятися 110, *15.*
καταλαίειν	пожещи 86, *27.*	погоубити 104, *18.*
κατακλυσμός	потопъ 85, *15.*	потопъ 103, *9.*
κατακόπτειν	исѣщи 87, *1*, *20*; 92, *17.* кат-ѳаі погибноути 92, *25.*	съсѣщи 104, *19*, *36*; 108, *18.* поглотити 108, *24.*
κατακρατεῖν 15, *2.*	прити 87, *7*, *14*, *23.* прѣдрѣжати 88, *27*; 91, *11*; 97, *3.* стоати 92, *10.* кладати 94, *16*.*	поати 104, *25.* прѣти 104, *30*; 105, *3*; 109, *37.* дрѣжати 105, *13.* одрѣжати 108, *10.* оудрѣжати 111, *27.* оукрѣпитися 107, *20.*
κατακυριεύειν	прѣти 87, *12*; 89, *10.* прѣдрѣжати 88, *27.*	обладати 104, *22*, *28*; 105, *31*; 106, *5.*
κατάκλυσις	—	расѣсиїс 106, *21.*
καταλαμβάνειν	обѣти 98, 3. прити 99, *2.*	постигнжти 113, *13.*
κατανοεῖν	разоумѣти 88, *5*; 100, *5.*	проразоумѣти 114, *6.* съмотрѣти 105, *11.*

καταπατεῖν	ходити 96, *25.*	попрати 111, *23.*
καταπλατύναι	оушироватиса 84, *14.*	*распростиратиса 102, *11.*
καταποθεισθαι	—	предатиса 109, *26.*
καταπτώττειν	—	разорити 105, *34.*
καταργεῖν	—	разроушити 106, *27.*
καταργεισθαι	разроушитиса 92, *8.*	разоритиса 108, *8.*
	разитиса 99, *24.*	оупразднитиса 108, *11.*
κατασκευάζειν	творити 87, *9.*	творити 104, *26.*
	оковати 89, *27.*	сътворити 106, *20.*
καταστρωννύναι 6, *5*	разсекрѣщти 84, *9.*	наскакати 102, *6.*
κατασφάττειν	разкыкати 95, *21.*	исклати 104, *6.*
		зѣклати 110, *35.*
κατασχέσθαι	—	окыатиса 102, *9.*
κατέδεσθαι	—	сънѣсти 113, *11.*
κατεργάζεσθαι	творити 93, *29.*	дѣлати 109, *19.*
κατέργεσθαι	прити 85, *29*; 86, *25*; 89, *10*; 97, *28.*	прити 103, *29.*
	ити 86, *4*, *18.*	сѣти 103, *23*; 103, *8.* *16*; 112, *16.*
κατέχειν	класти 92, *6.*	имѣти 104, *9.*
— εσθαι	раждьноу быти 84, *11.*	прѣодрѣжати 108, *6.*
κατοικεῖν	жити 85, *3*; 98, *14*; 99, *4.*	жити 102, *15.*
		късѣлитиса 103, *21*; 112, *31*; 113, *16.*
κατοικοῦντες	жикъщи 94, *5*, *8*, *11.*	жикъщи 109, *22* и др.
καυτηριάζειν	—	прѣльстити 111, *11.*
κεντεῖν	—	изъкости 110, *34*.
κεφαλή	глава 99. *11.*	—
κηρύττειν	проповѣдати 96, *8.*	—
κιβδήλος	сирадьнъ 89, *14.*	скврънънъ 106, *9.*
	гноусьнъ 90, *5*.	
κιβωτός	ковчегъ 85, *17*, *19.*	киотъ 103, *11.*
		ковчегъ 103, *13.*
κληρονομεῖν	прияти мѣсть 97, *16.*	—
κληρονομεῖν	прияти 93, *16* (*Син.*)	наслѣдити 109, *5.*
κληρονομία	домокс 94, *22.*	наслѣдіе 110, *5*; 112, *21*
	село 98, *7.*	
κλῆρος		иго 109, *21.*
κλίνη	одръ 95, *25.*	ложе 110, *37*
κοινός	окырь 99, *18.*	окырь 113, *29.*
κοινοῦσθαι 52, *12.*	лѣпати 95, *22.*	осквьрнити 111, *31.*

	лѣри 97, *6*	ѡлѣри 110, *36*.
χάλαζα		ѡлѣдие 111, *11*.
χαλκεύς	χ-ѹ тѣхнѹ плакатиса 81 *6*.	
χαλκός	сѣлстиие 96, *25*	гнои 111, *22*.
χαρά	сѣри 95, *15*.	сѣкроушити 110, *21*.
χάραγμα	ширъ 90, *8*; 92, *8*	ширъ 108, *8*.
χαρακτήρ 97, *13*.	прѣлати 93, *18*.	одрѣжати 109, *7*.
		кладѣти 110, *32*.
χράσις	власть 92, *16*.	дрѣжава 114, *27*.
χρέας	мясо 87, *6*.	мясо 104, *21*.
χρεμαννύναι	повѣсити 99, *17*.	повѣсити 113, *28*.
χρύπτεσθαι	крытиса 98, *21*.	къкрѣпѣжитиса 113, *6*.
χτασθαι	окрѣсти 91, *19*.	пѣкти 107, *26*.
κτήνος	скотъ 93, *12*; 94, *17*; 97, *4*.	скотъ 109, *7*; 110, *1*; 111, *1*, *28*.
— ὁ τῶν κ-ῶν	скотии 87, *7*.	скотии 104, *21*.
		скотьскъ 106, *11*.
κτηνώδης	—	скотьскъ 113, *10*.
κτίζειν	ткорити 85, *17*; 90, *18*.	съѕдати 103, *11*, *18*; 106, *3*; 107, *1*.
	съткорити 85, *21*, *32*; 89, *9*.		
κτίσμα	тварь 85, *17*.	ѕдание 103, *12*.
κυκλικός	кржжьнъ 88, *6*.	—
κυκλούμενος	—	кржгъ 108, *27*.
κύκλος	—	кржгъ 105, *11*.
κυνοκέφαλος	* псеглакъ 90, *13*.	* псоглакыѣ 106, *33*.
κυριεύειν 7, *9*.	одолѣти 85, *7*.	обладати 102, *21*; 104, *31*.
κύριος	господь 85, *14* и др.	господь 103, *8* и др.
	богъ 96, *24*.	ὁ τοῦ κυρίου господьнь 108, *2*; 113, *33*.
κῶδιον	—	ѥк к-ѹ коньскъ 104, *21*.
κώνωψ	комаръ 89, *14*.	комаръ 106, *9*.
κωφός	глоухъ 100, *1*.	глоухъ 114, *3*.
λαικοί	—	простѣи людиие 111, *[illegible]*.
λαλεῖν	бесѣдовати 94, *15*.	къѕглаголати 109, *36*.
λαμβάνειν	прѣати 85, *28*.	прѣати 103, *21*.
	поѣти 86, *14*; 88, *11*, *19*; 90, *21*; 91, *2*.	оумѣсльти 103, *23*.
	кѣсти 90, *21*.	къѕати 104, *3*, *16*; 107, *6*, *11*.
	помѣслити 92, *12*.	

		поѣти 104, *4*; 105, *21*; 107, *3*.
λαός	людиѣ 97, *2*.	люди 108, *11*.
λαρυγξ	ковчегъ 95, *25*.	—
λέγειν	глаголати 90, *8*; 91, *16*; 93, *6*; 99, *19*.	глаголати 106, *29* и др.
	рещи 93, *15*; 96, *3, 5*; 99, *21*.	рещи 110, *20*; 112, *33*.
λειτουργός	пареѣсьлъ 90, *13*.	пароиміѣлъ 108, *4*.
λειτουργία	слоужба 97, *1*.	литоургїа 111, *25*.
λίθος	тврѣдо 91, *23*.	ѕдло 107, *31*.
(λίθος) οἰκοδομικὸς	камєнии 94, *21, 23*.	камєнии 110, *4, 6*.
λιμός	смрѣть 94, *14*; 97, *4*.	гоуѣитєльство 111, *28*.
λογίζεσθαι	имѣти 97, *25* (стр. ф.).	къмѣнитиса 111, *22*.
	εἰς οὐδὲν λογίζεσθαι	ни къ что имѣти 96, *24*.	къмѣнити 112, *12*.
λόγιον	слово 95, *6*.	слово 110, *16*.
λόγος	слово 92, *1*; 100, *24*.	слово 108, *1*; 114, *21*.
λοιμάττειν	—	поглаадати 110, *23*.
λοιμός	глаадъ 91, *11*; 97, *4*.	глаадъ 109, *35*; 111, *28*.
λύμα	дѣрь 93, *13*.	—
λυμαίνεσθαι	—	оскрѣнитиса 102, *7*.
λυτροῦν	изкакити 87, *19*.	изкакити 104, *35*.
(λύτρωσις) λυτρωτεῖον	изкакити 87, *18*.	—
μαγικὸς	кѣнижьнъ 90, *5*.	*чародѣистъкыи 106, *26*.
μαλακίζειν	кажити 95, *9*.	кажити 110, *19*.
μαλακός	кажьнъ 91, *11*; 97, *13*.	кажьнъ 112, *1*.
μακροθυμεῖν	тръпѣти 97, *12*.	дльготръпѣти 111, *37*.
μᾶλλον	паче 96, *11*.	паче 110, *29*.
μανθάνειν	оучєдѣти 86, *10*.	пакыкити 103, *36*.
μάντις	єздъдоиниѣ 84, *12*.	пєподовноє 102, *9*.
ματαιότης	пагєрьниѣ, 95, *21*.	пагєрьниѣ 110, *35*.
μάχαιρα 28, *19*.	мєчь 93, *8*.	мєчь 108, *35, 37*; 109, *28*.
	оружиѣ 93, *10*.	ѕдлашиѣ 109, *27*.
μεγαλεῖος	—	великолѣпиѣ 114, *27*.
μεγαλοψυχία	—	великодоушиѣ 107, *11*.
μεγαλόψυχος	добродоушь 91, *6*.	великодоушьнъ 107, *15*.
μεγαλύνεσθαι	къдѣстиса 88, *4*.	къдѣлаутитиса 105, *9*.
μεγαλωσύνη		величиѣ 111, *27*.
μέγας	великъ 87, *19* и др.	вєлыкъ 103, *26*.

[illegible]	[illegible]ринъ 91. *7.*	[illegible]ин. 107, *20.*
[illegible]	[illegible]лить 91. *3.*	[illegible]ить 107 *10.*
[illegible]	оскалитися 86. *20*	оцѣпитися 104, *10.*
[illegible]	[illegible]ус 85. *8.*	[illegible]ис 103, *2.*
[illegible]	хощи 86, *9*; 91, *16*; 100, *5.*	[illegible]щи 103, *14.*
		хощи 105, *2*; 113, *29*; 114, *6.*
[illegible]	скврънить 91, *2.*	[illegible] скврънѣ 109, *21.*
[illegible]	[illegible]зыкъ 98. *21.*	[illegible]зыкъ 113. *2.*
[illegible]	[illegible]да 92, *6*, *7*	[illegible]да 108, *6*, *7*
[illegible]	посрѣдѣ 91, *20.*	посрѣдѣ. 107, *26*, *30.*
[illegible]	[illegible]лѣнити 93. *22*. *27.*	[illegible]лѣнити 109. *11.*
		[illegible]лѣнити 109. *16.*
[illegible]	[illegible]кратити 100. *2.*	[illegible]кратити 114. *3.*
[illegible]	до 85. *27* и др.	до 103, *20* и др.
	[illegible]слѣже 86, *20.*	[illegible]ндесѣ 104. *10.*
[illegible]	никъто 92. *3.*	никъто 108, *2.*
		никои 108, *2.*
[illegible]	[illegible]дажєникъ 93, *1.*	[illegible]ѣготъ 107. *22*; 108, *24.*
[illegible]	[illegible]ати 86, *15* и др.	[illegible]ати 105, *20* и др
		[illegible]ѣтворитєрьныѣ 107, *20.*
[illegible]	[illegible]рѣко 109, *10.*	[illegible]трока 114. *11.*
[illegible]	[illegible]скврънити 89. *19*, 94, *1*; 95. *30.*	[illegible]скврънити 106. *11*, 113. *11.*
[illegible]	[illegible]скврънитися 95. *17.*	[illegible]скврънитися 109, *21.*
[illegible]	[illegible]скврънынъ 89. *19.*	[illegible]врѣлъ. 106. *14.*
[illegible]	—	[illegible]ленокъ. 104. *3*
[illegible]	[illegible]тъдѣ 97. *15.*	[illegible]тъдѣ 112. *3.*
[illegible]	[illegible]скврѣ 81. *11*; 95. *19.*	[illegible]ръжєи. 102. *11*; 110. *33.*
[illegible]	[illegible]рокъ 89, *21.*	[illegible]рокъ 113 *6.*
[illegible]	—	[illegible]ери 113. *21*
[illegible]	[illegible]любєзнѣ 93. *20.*	[illegible]любєзнѣ 109 *9.*
[illegible]	[illegible]ръмолодєнца 96. *22.*	
[illegible]	[illegible]тъпа 86. *10*; 89, *16*	[illegible]тъпа 108. *9*
[illegible]	[illegible]ерть 96. *15.*	[illegible]ерть 110. *30*. 111. *13.*
[illegible]		[illegible]ѣлѣнъ 103. *3.*
[illegible]	[illegible]шница 90. *14.*	[illegible]тъ 108 *3.*
[illegible]	[illegible]стыѣ 93. *16*. *29*.	[illegible]ръзѣ 108 *4*. 113. *4*
	[illegible]тѣсѣлъ 90. *11.*	[illegible]тѣсѣлъ 108. *21*
	[illegible]ѣтъ гдѣ 92. *1.*	[illegible]ѣтъ [illegible]ръ 108. *25*
[illegible]	[illegible]тѣстѣ. 89. *1.*	—

μυστήριον	тайна 96, *6.*	тайна 111, *11.*
μυστικός	тайнъ 95, *23.*	тайнъ 110, *36.*
νεός	цръковь 89,*2*; 92,*18*; 100,*9.* — τοῦ θεοῦ мѣсто божіе 92, *5.*	цръковь 105, *34.*
νεώς	корабль 87, *9.*	корабль 104, *26.*
νηός	цръкъ 89, *15*; 94, *26*; 95, *10*; 97, *25.*	цръкъ 106, *9*; 110, *8*; 110, *19*; 112, *13.*
	цръкыи 89, *17.*	цръкыи 106, *12.*
[illegible] обратити	цръкыни 98, *27*.*	цръкыни 113, *10.*
ναρασθαι	изъмрѣти 98, *24.*	оумрѣти 113, *6.*
νέκυς	покъ 85, *17.*	—
νεφέλη	облако 100, *22.*	облако 114, *22.*
νήπιον	младынць 98, *29.*	младынць 113, *10.*
νήπιος	острокъ 89, *9*; 94, *7.*	острокъ 109, *29*; 112, *8.*
νίκη	покѣда 97, *18.*	покѣда 112, *6.*
νοεῖν	—	оумыслити 107, *26.*
νοῦς	оумъ 91, *29.*	помыслъ 108, *1.*
νότος	югъ 92, *28.*	ѳ τοῦ νότου южынъ 108, *26.*
νύμφη	зѧть 97, *21.*	женихъ 112, *8.*
ξύλον	дрѣво 91, *19*; 91, *20*; 95, *15*; 99, *12.*	дрѣво 107, *27* и др.
[illegible]	понти 95, *8.*	понти 110, *18.*
[illegible]	пѧть 95, *6*, *8*; 99, *26.*	пѧть 110, *16*, *18*; 113, *32.* ходъ 110, *5.*
[illegible]	колѣнынъ 98, *5.*	—
[illegible]	тѣлѣсе 91, *6*, *20.*	тѣлъ 107, *15.* тѣлѣсе 107, *27.*
[illegible]	имѣти 91, *17.*	къдесьрскаѧ 107, *21.*
[illegible]	жити 93, *17.*	жити 109, *6.*
[illegible] 6, 8, 20, *19*; 14, 6	сконъ 84, *9*; 90, *18.*	сконъ 102, *9*; 106, *37*; 111, *14.*
[illegible]	житель 91, *19.*	житель 109, *26.*
[illegible]	сътвори 86, *5.*	сѣдѣлаи 103, *30.* сѣдѣлаи 113, *1.*
[illegible]	—	здание 113, *1.*

οἰκουμένη οἰκουμενικός	ѯемли 87, *23.*	ὁ τῆς οἰκ-ης къселенъскъ 107, *31.* ἡ-γῆ въсленнаѧ ѯемлѧ 104, *21.* къселенныѧ 104, *37.*
οἶνος	кнно 97, *24.*	кнно 112, *12.*
οἷος	акъ 98, *13.*	какокъ 112, *30.* οἷος δήποτε какокъ лнко 106, *28.*
οἶστρος	—	раждежение 102, *8.*
ὀλέθριος	лоукавъ 85, *12.*	оукиньствыи 103, *6.*
ὄλεθρος	погыбель 93, *15.* пагоука 98, *18*.*	тина 103 *8.* пагоука 109, *4*; 112, *31.*
ὀλίγος	малъ 96, *2.*	малъ 111, *7.*
ὀλιγοῦσθαι	оскоудѣти 96, *5.*	оумалѣти 110, *25.* оумалитиса 111, *9.*
ὁλκή	мѣра 94, *11*; 97, *7.*	мѣра 109, *32*; 111, *32.*
ὁλοθρεύειν	оубивати 94, *15.*	ὁ ὁλ-ων гоубитель 109, *35*
ὅλος	весь 87, *9*; 90, *23*; 93, *19.*	весь 107, *6*; 109, *7.*
ὄμμα	око 100, *5.*	око 114, *6.*
ὁμοθυμαδόν	къкоупь 93, *4.*	къкоупа 108, *31.*
ὅμοιος	тъчьнъ 93, *19.*	подобьнъ 103, *15.* тъчьнъ 109, *8.*
ὁμοίως	такождс 85, *10*; 93, *28.*	такождс 103, *5.*
ὁμοίωμα	образъ 84, *8.*	подобие 102, *5.*
ὄναγρος	—	онагръ 108, *37*; 110, *22.*
ὀνειδίζειν	поносити 97, *14.*	поносити 112, *1.*
ὄνομα	има 85, *18*, *21*; 86, *1*; 87, *16.*	има 103, *15*, *27*; 104, *32*; 107, *13.*
ὄνος	осьлъ 93, *11*; 95, *13*, *14.*	ὄνος ἄγριος онагръ 110, *22.*
ὀπίσω	къслѣдъ 89, *22.*	къслѣдъ 106, *16.*
ὁπλίζεσθαι	коѥвати 86, *7.*	къоружатиса 103, *33.*
ὅπλον	оружие 88, *5.*	оружие 105, *10.*
ὅπου	идеже 99, *12.*	идеже
ὁρᾶν	видѣти 84, *13*; 89, *12*; 90, *22*; 100, *18*, *19.* смотрѣти 92, *13.*	ѯрѣти 102, *10.* видѣти 106, *6*; 107, *1*; 108, *15*; 114, *18*; 111, *20.*
ὀργανικός	оръдьнъ 97, *9.*	работьнъ 111, *33.*
ὀργή 27, *4—5*; 49, *1* (θυμός)	яростъ (гнѣвъ) 93, *11*; 100, *20.*	гнѣвъ 114, *21.*

ὀργίζεσθαι	разъгнѣвлатиса 85, *14*.	гнѣватиса 103, *8*.
ὄρεξις	—	похоть 109, *18*.
ὄρος	гора 85, *2*; 89, *25*; 94, *19*; 95, *16*; 98, 24.	гора 102, *14*; 106, *19*; 110, *25*; 113, *6*.
		предѣлъ 110, *3*.
ὀρφανός	сирота 94, *26*.	сирота 110, *9*.
ὅταν-ὅτε	когда 84, *1*; 98, *17*.	когда 102, *1*; 108, *11*; 112, *1*; 112, *33*.
ὅτι	яко 96, *8*.	яко 103, *34* и др.
		ꙗкоже 108, *37*; 109, *7*.
οὐαί	люте 99, *9*.	горе 113, *22*.
	горе 99, *10**.	
οὐδείς	никыи 92, *19*.	никтоже 105, *10*; 108, *20*.
		никъто 113, *12*.
οὐδέν	ничто 96, *19*; 100, *16*.	ничто 111, *16*; 114, *17*.
		ничимъ 112, *13*.
οὐκέστιν	нѣсть 91, *21*.	нѣсть 107, *29*.
οὐκοῦν	—	якоже 111 *4*.
οὖν	бо 88, *5*.	—
	оубо 90, *18*.	
οὔπω	не 89, *15*.	ѥдинаꙗ не 106, *10*.
οὐρανός	небо 88, *2*; 89, *6*; 91, *22*; 99, *10*.	небо 107, *29* и др.
— ὁ τοῦ (τῶν) οὐ-οὐ (ῶν)	небьсынъ 93, *6*; 94, *13*.	небьсынъ 108, *32*; 114, *23*.
οὗτος	тъи 85, *28* и др.	съи 103, *21* и др.
	сеи 85, *29* и др.	сицѣхъ 106, *25*.
	толикъ 97, *11*.	тъи 108, *34*; 112, *13*, *36*.
— μετὰ ταῦτα	потомъ 85, *33*; 88, *3*; 99, *4*.	отътолѣ 103, *36*.
	отътолѣ 86, *10*.	посемъ 105, *8*.
		потомъ 113, *16*.
οὕτως	сице 100, *7*.	сице 103, *31* и др.
	такождѣ 93, *10*, *17*; 98, *19*.	
	тако 96, *1*.	
ὀφθαλμος	око 96. *24*.	око 111. *22*.
ὄφις	ꙁмиа 89, *15*.	ꙁмиа 106, *9*; 113, *9*, *32*, *36*; 114, *7*.
πάθος	страсть 93, *26*.	искоушениѥ 109, *16*.
παιδεία 33, *8*	казнь 93, *14*; 95, *12*; 96, *16*.	показаниѥ 109, *3*.

		показание 110, *21*; 111, *7*.
παραδέχ	παραδέχ- приняти казнь 95, *12*.	показати 103, *23*; показати 110, *22*.
παράδοσις	показание 95, *5*.	показание 110, *15*.
παρεία	ребица 87, *2*.	рыка 104, *20*.
παῖς	рыкъ 90, *17*.	отрокъ 106, *36*.
παμπόλλοις	много 90, *25*.	много 107, *9*.
παντόρως		премудрь 107, *31*
πάντοθεν	отвсюдоу 97, *29*.	отвсюдоу 112, *17*.
πάνυ	зѣло 86, *4*.	—
παραγίγνεσθαι	доити 89, *19*.	изыдти 106, *14*.
παράδεισος	рай 84, *2*, *3*; 85, *2*.	рай 102, *1*, *2*, *15*.
παραδιδόναι	предати 93, *26*, *30*; 94, *3*; 98, *2*; 99, *15*.	предати 108, *12* и др.
παρακαλεῖν	помолитися 89, *24*.	помолитися 106, *18*.
παράλιος	поморие 98, *10*.	поморие 112. *28*.
παράνομος	безаконьнъ 85, *5**.	грѣшьнъ 102, *19*.
παράφυσις (кк. прил.)	чресъсѣчение 93, *22*, *27*.	чрѣзъисѣстьскынъ 109, *12*.
παρεᾶν	искрепи 86, *20*.	остакити 104, *10*.
παρεμβολή	родъ 87, *1*; 98, *1*.	плъкъ 103, *2*; 104, *19*, *36*; 106, *15*; 112, *18*.
	плесна 87, *5*; 89, *21*.	
	παρ-αί κοια 87. *20*.	
παρέρχεσθαι	прелѣсти 86, *20*.	прѣити 104, *10*.
παρέχειν	дати 98, *30*.	дати 113, *11*.
παρθένος	юнота 84, *1*.	дѣвьскынъ 102, *1*.
παροξύνεσθαι	коіекати 86, *23*.	разъяритися 104, *18*.
παρορᾶν	прозрѣти 97, *10*.	попоустити 111, *35*.
παρουσία	пришесткие 91, *28*; 93, *14*; 99, *17*.	пришесткие 107, *36* и др.
— παρουσία	предъ 100, *15*.	предъ 114, *16*.
πᾶς	весь 85, *26* и др.	весь 104, *25* и др.
	кьсакъ 89, *13*; 90. *4*; 97, *1*.	кьсакъ 106, *8* и др.
πατάσσειν	погоубити 99, *3*.	оубити 110, *35*.
	разбикати 95, *21*.	побити 113, *14*.
πατήρ	отьць 88, *12* и др.	отьць 105, *19* и др.
	ὁ τοῦ πατρός отъуни 91, *8*.	
πάτρια τά	отунна 98, *9*.	отьуьстко 112, *25*.
πατρίς	отунна 90, *18*; 97, *27*.	отьуьстко 106, *37*; 112, *14*
παύεσθαι	остати 97, *1*.	не быти 111, *25*.
πεδίον	поле 85, *3*.	поле 102, *16*.

πεζός	пѣшыи 86, *19*.	пѣшыи 104, *9*.
πεινᾶν	πεινῶν алуынъ 95, *9*.	алъкати 110, *19*.
πέμπειν	поустити 86, *3*.	носити 103, *28*.
πένης	оубогъ 95, *1*.	нищь 110, *10*.
πέρας	ἐν τοῖς πέρασι имѣю 89, *22*.	предѣлъ 106, *17*.
	— ѡкоиоу страноу 90, *10*	конець 107, *31*.
περιγράφεσθαι	написатиса 91, *23**.	написатиса 107, *31*.
περιέρχεσθαι	покѣдити 91, *25*.	описати 107, *33*.
περιοικὸς γίγνεσθαι	кладѣти 88, *24*.	оубранитиса 104, *2*.
περιμένειν	жьдати 99, *27*.	ожидати 113, *33*.
	пождати 110, *7*.	ѹлити 114, *8*.
περιστεῖν 18, *2*.	къ единоу съткорити 89, *11*.	окити 106, *5*.
περιπατεῖν	—	късходити 114, *3*.
περιφρονεῖν	искрѣнии 100, *20*.	прѣсѹдити 114, *21*.
πέτεινον	пътица 87, *9*; 93, *6*; 94. *17*.	пътица 104, *26*; 108, *32*; 110. *1*.
πήγνυναι	ѹдалоуити 90, *15**.	постакити 106, *35*.
	къ-подрѣшити 91, *20*; 99, *12*.	съдрѣшити 107, *27*, *30*
πίων	лакоть 89, *26*.	лакоть 106, *20*.
πλάσις	горькъ 98, *5*.	горькъ 112, *22*.
πλησιάζειν	исплънитиса 87, *5*.	напълънитиса 104, *23*; 109, *33*.
	напълънитиса 91, *12*.	
πλοῦς	алъкы 98, *6*.	гладь 112, *21*.
πλοῦτος	пити 87, *7*; 93, *7*; 98, *19*. 98, *27*.	пити 104, *24*; 108, *31* и пр.
πολίτης	власти 98, *5*; 104, *1*; 104, *1* (bis).	власти 108, *37*, *39*.
	свѣти 99, *27*.	напасти 113, *33*.
		съпасти 109, *20*.
πονηρός	кѣдѣ 90, *5*, *6*, *9*, *21*.	кѣдѣ 111, *9*, *11*; 113, *37*.
πονηρία	кѣдѣнь 97, *10*; 12, *1*.	кѣдѣнь 111, *35*, *36*.
πορεύεσθαι	прѣити 100, *4*, *8*.	—
πόρος	съкѣщено 88, *1*.	пѣтьнть 107, *21*; 109, *1*; 111, *27*; 114, *9*, *17*, *18*.
πρᾶξις	прѣдъзнть 88, *10*, *27*.	съ-пѣтьнть 111, *11*.
πρεσβύτης	пѣсть 3, 102, *27*.	
πρόβατον	стадо 93, *20*.	
σάκκος		
σαπρός		

πληθύνεσθαι	оумножитиса 93, *9*; 100, *12*.	оумножитиса 111, *27*; 112 *26*.
	съкоупатиса 97, *3*.	иножитиса 114, *12*.
πλήρης	испълнь 85, *5**.	пълнъ 102, *19*.
πληροῦσθαι	сбытиса 93, *4*; 99, *18*	съкръшитиса 102, *17*.
	коупатиса 97. *2*.	испълнитиса 108, *31*.
		съкоупакатиса 111, *27*.
πλήρωμα	—	съкоупъваниє 113, *17*.
πλησιάζειν	състоупитиса 89, *26*.	приближитиса 106, *20*.
πλησίον	близъ 85, *2*.	прѣло 102, *15*.
		близъ 112. *8*.
πλοῦς	плоуі в корабліхъ 87, *10*.	—
πλούσιος	богатъ 94, *22*; 95, *9*.	богатъ 110, *5*, *18*.
πνεῦμα	доухъ 91, *29*; 96, *5*, *9*; 100, *22*.	доухъ 108, *1*; 111, *10*, *15* 114, *23*, *26*.
ποιεῖν	съткорити 87, *19*.	съткорити 103. *27*; 104. *29*. *33*, *35*; 114, *2*, *8*
	постакити 85, *33*.	
	ткорити 91, *18*; 99, *32*.	
ποῖος	кыи 91, *24*; 92, *11*.	кыи 107. *32*; 108, *12*.
πολεμεῖν	коискати 86, *11*, *22*; 87, *17*.	брань състакити 104, *1*.
	битиса 86, *18*; 87, *6*.	братиса 104, *8*, *13*, *21*, *33*; 105, *20*.
	протикоустати 88, *2*.		
		побѣдити 105. *7*.
πολεμεῖσθαι	рать приати 92, *8*.	боронлоу быти 168, *9*.
πόλεμος	рать 85, *13*.	брань 103, *7*.
πόλις	градъ 86, *5* и др.	градъ 104, *17* и др.
		ѡ тѣмъ πόλεως градьскъ 109, *11*.
πολιτικός	жродникъ (?) 95, *2*.	градьскъ 110, *12*.
πολύς	иногъ 86, *16*; 88, *16*; 89, *11*; 96, *3*.	коликъ 103, *31*.
	зѣло 89. *4*.	иногъ 104, *5* и др
πονηρός	проворьникъ 85, *5*, *12*.	лжякъ 102, *19*; 103, *6*.
		зълъ 112, *2*.
πόνος	трогдъ 94. *22*.	трогдъ 110, *5*
πορεύεσθαι	ходити, 87, *6*.	ходити 104, *24*.
	ити 90, *24*.	отити 107. *7*.
πορνεία	блядъ 85, 9, *13*.	блядъ 102, *8*; 103, *2*.
		ѡ тѣхъ πορνείας блядьнъ 102. *13*
πόρνος	блядъникъ 96, *21*.	—
ποταμός	рѣка 86, *21*; 88, *25*.	рѣка 104. *11*; 105. *29*

πράγμα	см. 85, *11* (вещи).	имѣлие 103, *5*.
	вссѣда 95, *2*.	вещь 105, *12*.
		оуроѣъ 110, *12*.
πράττειν	творити 93, *23*.	дѣлати 109, *13*.
πρεσβύτης 31, *10*.	старыи 95, *8*.	старыи 110, *18*.
πρεσβύτις	старица 95, *9*.	старица 110, *18*.
προαγορεύειν 23, *12*.	глаголати 91, *26*; 100, *7*.	проречи 107, *35*; 114, *87*
		рещи 114, *5*.
προαίρεσις	воля 96, *17*.	—
προδότης	предатель 96, *14*.	—
προθεωρεῖν	прозрѣти 91, *14*.	—
προιστάμενος	предстоѧщии(ся) 93, *20*.	каждыи 109, *10*.
προικία τά	вено 91, *6*.	приклѧ 107, *15*.
προκηρύττειν	прѣжде повѣдати 98, *16*.	—
προλαμβάνειν	прозрѣти 98, *8*.	—
προπετής	дрѣзъ 96, *14*.	—
προπορεύεσθαι	понти прѣдъ 93, *14*.	прѣдъпонти 109, *3*.
προσαποφαίνεσθαι	отъкѣщати 100, *8*.	прогалголати 114, *9*.
προσάπτειν 8, *6*.	прѣльстити 85, *13*.	състакнти 103, *7*.
προσέχειν	пристати 96, *9*.	къпнлати 111, *13*.
προσηγορία	имѧ 86, *6*; 91, *8*.	имѧ 103,*30*; 106,*19*;107,*17*.
προσήλυς	пригоздити 96, *13*.	призоходити 113, *25*.
προσκαλεῖσθαι	съкрати 96, *17*.	призыкати 111, *14*.
προσκολλᾶσθαι 48,*13*.	обѣсити(ся) 100, *19*.	прилѣпити(ся) 114, *20*.
προστάττειν 19, *1*.	повелѣти 89, *2*, *20*, *25*.	заповѣдати 105, *33*.
προστίθεσθαι 12, *5*.	приложити 85, *12*.	приложити 103, *6*; 104.
	прибыти 97, *6*.	*13*; 111, *30*.
	сиѣти 86, *22*.	
προσφερόμενα τά	приношениѧ 94, *23*.	приносимыѧ 110, *6*.
πρόσωπον	—	прѣкыи 103, *3*.
προτρέπειν	призвати 93, *7*.	повелѣти 108, *32*.
πρόφασις	—	кыдѣниѥ 102, *10*.
πρόσωπον	лице 98, *23*; 100, *7*.	лице 103, *19*; 109, *1*; 111.
		29; 113, *5*; 114, *8*.
προφητεία	пророчьство 90, *7*; 99,	пророчьство 106, *29*; 113,
	18, *25*.	*32*.
προφητεύειν	пропокдати 91, *16*.	—
προφήτης	пророкъ 93, *5*.	пророкъ 108, *32*.
προφητικός	духовьныи 91, *11*.	пророчьскъ 107, *21*.

πρεσβύτερος	кърми 91, *11*, *16*, *21*; 92, *11*; 99, *19*.	прѣдькърми 107, *23*, *28*; 108, *10*.
πρωί	ѕлоүтра 97, *7*.	ѕлоүтра 111, *31*.
πρῶτος	пръвыи 84, *7*; 85, *1*; 86, *9*.	пръвыи 102, *4* и др.
	пръвоіс 85, *31*.	пръвыіс 103, *22*.
— πρῶτον	пръвоіс 92, *4*; 95, *11*.	прѣжде 110, *20*.
πρωτότοκος	пръвынь 84, *3*.	пръвородынъ 102, *2*.
πτέρνα	пата 99, *26*, *28*.	пата 113, *33*, *34*, *36*.
πτωχός 31, *10*.	нищь 95, *9**.	оүбогъ 110, *10*, *19*.
πύλαι	крата 89, *27*; 90, *15*; 98, *21*.	крата 106, *20*, *34*; 113, *3*.
πῦρ	огнь 90, *2*, *3*; 97, *12*.	огнь 106, *22* и др
πύργος	сталъпъ 85, *25*.	сталъпъ 103, *18*.
πωλεῖν	распродати, 97, *8*.	продати 111, *33*, *35*.
πώποτε	ѡ— николиже 90, *17*.	когда 107, *33*.
πῶς	како 88, *23*; 89, *4*; 92, *16*.	како 105, *27*, *36*.
ῥάβδος	палица 86, *19*.	жєѕлъ 104, *9*.
ῥῆμα	рѣчь 97, *14*.	глаголъ 112, *2*.
ῥίπτειν	кърнижти 85, *13*.	къкрѣгнжти 103, *8*.
	распрашити 97, *5*.	
ῥομφαία 28, *19*.	мєчь 94, *4*; 97, *26*.	ѕакланиіе 109, *24*.
	оражиіе 97, *28*; 98, *2*.	оражиіе 112, *14*, *16*, *18*.
ῥύζεσθαι	гонєѕнжти 100, *25*.	—
σαλεύεσθαι	стоүнити 91, *29**.	подкнѕатиса 107, *37*; 113, *4*.
	подкнжитиса 98, *23*.	
σαρκικός	съ плътию 100, *10*.	плътынъ 114, *11*.
σάρξ	тѣло 89, *15*.	плъть 106, *10*; 108, *34*; 113, *8*.
	плъть 93, *7*; 98, *26*.	
σβέννυσθαι	оүгаснжти 90, *4*.	оүгаснжти 106, *23*.
σέβασμα (-τα)	—	ѹстыиа 108, *5*.
σεβάσμιος	ѹстынъ 91, *19*.	ѹстынъ 107, *27*.
σελήνη	лоүна 92, *14*.	лоүна 108, *16*; 114, *4*.
	мѣсаць 100, *2*.	
σημεῖον	ѕнамениіе 92, *12*; 99, *32*; 100, *21*.	ѕнамениіе 108, *14*; 114, *22*.
(σήμερον) ἄχρι τῆς σ. доссѣ 86, *7*. 10, *12*.		— —
σιγή	млъчаниіе 95, *3*.	
σίδηρος	жєлѣѕо 90, *1*, *3*; 94, *24*.	жєлѣѕо 106, *21*, *28*; 110, *7*.

— σίδηρα τά	желѣзо 97, *9* (Chron.).	желѣзо 111, *34*.
σῖτος	—	пшеница 111, *36*.
σκιρτᾶν	—	мякотати 113, *1*.
σκοπεῖν	смотрѣти 92, *12**.	разсуждати 108, *14*.
σκότος	тьма 100, *2*; 100, *21*.	тьма 114, *2*.
σοφία	мѫдрость 88, *18*; 95, *1*.	прѣмѫдрость 103, *22*; 105, *23*; 110, *12*.
		мѫдрость 110, *15*.
σοφός	мѫдръ 86, *4*; 96, *19*.	мѫдръ 103, *29*.
		прѣмѫдръ 111, *16*.
σοφώτατος	прѣмѫдръ 93, *25*.	прѣмѫдръ 109, *14*.
σπέρμα	плѣмя 86, *14*; 91, *11*, *13*, *18*; 93, *3*, *10*.	сѣмя 104, *2* и др.
	сѣмя 100, *10*.	сѣны 108, *37*.
σπήλαιον	пещера 98, *24*.	пещера 113, *6*.
σπλαγχνίζεσθαι	разсуждати 95, *1*.	оумилосрѣдитися 110, *11*.
σταυρός	кръстъ 91, *20* и др.	кръстъ 111, *11*.
		ὁ τοῦ σταυροῦ кръстьнъ 107, *27*, *33*; 113, *25*.
στέμμα	вѣнець 99, *14*, *16*.	стѣна 113, *26*, *28*.
στενοχωρία	печаль 95, *8**.	теснота 109, *33*; 110, *18*.
	нѫда 98, *3*; 100, *6*.	тѫга 112, *20*; 114, *7*.
στῆναι	—	стати 113, *12*.
στολή	ризѫ 95, *23*.	одежда 110, *37*.
στόμα	оуста 100, *23*.	острие 108, *35*, *37*.
		оуста 114, *23*.
στρατός	конь 86, *21*.	конь 104, *11*.
συγγένεια	родъ 85, *2*, *3*; 86, *26*.	сѫродьство 102, *14*; 109, *14*.
		сѫродьници 102, *15*.
		родъ 103, *4*; 104, *16*.
συγχίνεσθαι	приѣсѣтитися 93, *23*	съкрѫшитися 109, *13*.
συκάσειν	покоушатися 92, *9*.	прѣразитися 108, *9*.
συνάγειν	съврати 86, *16*; 89, *20*; 90, *23*.	съврати 104, *5*; 106, *15*.
		извѣсти 107, *5*.
συνάγεσθαι	съвратися 93, *1*.	съвратися 108, *31*.
συναγωγή	народъ 91, *29*.	съвранїе 107, *37*.
συναθροίζεσθαι	съвратися 86, *18*; 93, *6*; 94, *13*.	съвратися 104, *7*; 108, *33*.
		съкрѫшитися 109, *31*.
συνίστασθαι	съвѣститися 88, *27*.	съвѣститися 105, *27*.
	съвѣти 89, *5*.	съсѫдитися 105, *36*

[illegible]	прити съ к. 91, *1.*	быти съ к. 107, *9.*
[illegible]		изъвести 105, *29.*
[illegible]	изъвести съ к 88, *17.*	изыти съ к. 105, *21.*
συνθήκη	σ-ην τίθεσθαι дань дати 87, *26.*	окать 105, *1.*
συντέλεια	съконьчание 90, *8.* конъчание 93, *1.*	конъчина 108, *28.*
συνίστασθαι	къдкупатися 91, *19.*	—
(σύντομος) ἐν σ-ῳ	скоро 100, *14.*	къскорѣ 114, *14.*
συσσείειν	съмѣщати 89, *6.*	колѣкати 106, *1.*
σφαγή	—	закалание 109, *25.*
σφάττειν	закалати 98, *29.*	закалати 113, *10.*
σφόδρα	зѣло 84, *10*; 91, *5.*	зѣло 102, *7*; 107, *11.*
σώζειν	—	имѣти 106, *11.*
σώζεσθαι	повинѣкакоу быти 95, *29.*	остатися 111, *5.* спастися 111, *6.*
σωτήρ	спасъ 96, *3.*	спасъ 111, *8.*
σωτηρία	спасение 97, *17*; 99, *18*; 100, *7.* избавление 99, *27.*	спасение 112, *4*; 113, *29*, *33*; 114, *8.*
ταπεινόφρων	смѣрнъ 96, *18.*	съмѣренодоушьнъ 111, *15.*
ταχέως	—	скоро 107, *37.*
τέκνον	чадо 85, *6*; 87, *1*; 95, *18.*	сынъ 103, *24.* чадо 104, *3*, *19*; 106, *15*; 110, *32*; 112, *15*, *17*, *21.*
— τέκνα	плема 85, *31*; 86, *14*, *16.* дѣти 89, *21*; 97, *10*, *27.* сыноке 87, *20.*	сыноке 102, *20*; 104, *6*, *36.*
τέλειος 33, *12.*		чловѣкъ 111, *10*
τελείως	—	до конца 106, *10.*
τελεῖσθαι	изыти 86, *11.*	съкрѣпитися 103, *37.* τελούμενος дѣемъ 106, *13.*
τελευτᾶν	оумрѣти 84, *15*; 86, *14*; 90, *16.*	съконьчатися 102, *12.* оумрѣти 104, *4*; 106. *36.*
τελευτή	оумрѣтие 85, *23*; 88. *20.*	скончание 103, *16*; 105, *25.*
τέλος	конъчание 86, *24.* конець 98, *13.*	конець 103, *9*; 112, *31.* скончание 104, *15.*
τέρας	чюдо 92, *13*; 99, *32*; 100, *3.*	чюдо 108, *15*; 114, *1*, *4.*
τεταγμένος	оустакленъ 94, *16**.	обѣщанъ 109, *36.*
τετυφωμένος	*исбрегшь себе 96, *13.*	—

[illegible] 11 *19*.	быти 84 *1*; 85, *33*; 95, *2*.	быти 102. *1*; 103. *21*; 104 *37*; 111, *5*.
[illegible]	почитель 87, *16*.	—
	храбрь 89, *9*.	
[illegible]	слынь 85, *6*; 100. *1*.	слынь 114. *2*.
ὑδός	вода 87, *10*; 98, *27*.	вода 104,*27*; 110. *1*; 113, [illegible]
	ὕδατα поводие 91, *18**.	[illegible] водъ 105. [illegible]
υἱός	сынъ 84, *15* и др.	сынъ 102, *6* и др.
	οἱ υἱοί паства 86. *3*.	
ὑπακούειν	лѣтно быти 94, *17** (*Cod.*).	повинжтися 110. *1*.
ὑπάργων	—	сли 114, *10*.
ὑπέρ	паче 88. *1*.	паче 105, *9*.
	ч̑ 99, *13*.	выше 109, *32*.
		ради 113, *25*.
ὑπεραίρεσθαι	къзносится 92. *4*.	превъзносится 108, *1*.
ὑπερβάλλων	—	премногъ 107, *11*.
ὑπηρέτης	слоуга 96, *23*.	слоужитель 111, *20*.
ὑπερηφανής	высокъ 92, *12*.	—
ὑπερηφανία	прѣзорьство 94, *15*.	гръдость 109. *36*.
ὑπερήφανος	прѣзорикъ 96, *12*, *21*.	гръдъ 110, *27*.
		гръдѣликъ 111, *18*.
ὑπέροργος	— га высоко 94, *15**.	неподобьнъ 109, *36*.
ὑπερυψοῦσθαι	къзнестися 87. *14*; 94, *25*.	превъзнестися 104, *30*.
		къзнестися 110, *8*.
ὑπέχειν	прияти 100. *24*.	имѣти 114, *24*.
ὑπόκρισις	—	лицемѣрьство 111, *13*.
ὑπολείπεσθαι	оубѣжати 86, *22**.	остати 104, *12*; 105, *1*.
	остати 87, *21*.	
ὑπομένειν 45, *14*	прияти 99, *13*.	притръпѣти 113, *25*.
ὑποτάττεσθαι	покорити ся 88, *3*.	повинжтися 105, *9*.
ὑποφέρειν	подъяти 97, *10*.	понести 111, *35*.
ὕστερος	послѣдьнь 96, *8*.	—
ὑφαπλοῦν 32, *17*.	покрыти 95, *25*.	прострѣти 111, *1*.
ὕψος	—	высота 107, *32*.
ὑψοῦσθαι	къзнестися 94, *14*; 99, *10*.	къзнестися 109,*35*; 113.*23*.
φαίνεσθαι 36, *9*.	обльщутися 97, *16**; 99, *24*.	явитися 112. *1*; 113, *18*, *23*, *29*.
	явитися 99, *5*; 100, *21*.	
φάναι (εἰπεῖν - εἰρηκέναι)	проречи 91, *17*.	
	рещи 91, *27*; 98, *18*.	глаголати 107. *36*; 112, *34*.

	глаголати 96, *8.*	рещи 107, *25, 30* и др.
	къглаголати 97, *14.*	
[illegible]σθαι	кѣнтися 96, *16.*	—
[illegible]ερός	—	ѩкыстыимъ 105, *12.*
[illegible]ερός	прадѣ ксѣни 93. *21.*	ѩкыстыимъ 109, *11.*
[illegible]ετεία	—	ѩзыѣтлиимс 114, *1.*
[illegible]ετώδης	ѩзыѣтимъ 100, *3.*	ѩзыѣтымъ 114, *4.*
[illegible]ρειν	сѣтрѣпѣти 100, *13.*	сѣтрѣпѣти 114, *13.*
[illegible]ύγειν	бѣжати 87, *3*; 88, *12.*	кѣшити 104, *21.*
	по-отъбѣгнѣти 100, *19.*	бѣжати 105, *17.*
		побѣгнѣти 114, *19.*
[illegible]είρειν	истлити 98, *30.*	растлити 113, *11.*
— [illegible]ειρεσθαι	изнывѣдати 97, *4.*	растлѣти 111, *29.*
	истлѣти 98, *25.*	
— [illegible]θαρμένος	скврѣньнъ 95, *19.*	скврѣньнъ 110, *33.*
[illegible]θορά	тлѣ 93, *15*; 94, *3.*	тлѣ 109, *4.*
	истлѣиие 95, *19* (*Сим.*).	тлѣиие 109, *23, 25.*
		плоцѣ 112, *19.*
[illegible]λάνθρωπία	ѵлокѣколюбиие 100, *25.*	ѵлокѣколюбиие 114, *25.*
[illegible]λάστορος	ѕлатолюбыць 96, *11.*	сребролюбыць 110, *27*; 111, *17.*
[illegible]λαυτος	*себѣ годящь 96, *11.*	самолюбыць 111, *17.*
[illegible]λήδονος	блюдолюбикъ 96, *14.*	сластолюбыць 110, *29.*
[illegible]λόθεος	боголюбикъ 96, *15.*	благолюбыць 110, *29.*
[illegible]λοστοργία	даръ 90, *23.*	дроуголюбиие 107, *5.*
		поуѣсть 107, *10.*
[illegible]ρος	прагъ 97, *7.*	крата 111, *31.*
[illegible]ρρωστία. 18. *11.*	къѕбокатися 89, *18.*	бокатися 106, *13*; 111, *21.*
	бокатися 96, *24.*	
[illegible]ρος	страхъ 97, *29*; 98, *21, 25*	страхъ 110, *13*; 112, *17.*
		тыма 113, *2.*
[illegible]ρος 33. *1.*	—	бронкъ 111. *2.*
[illegible]ρτία	искати 92, *19.*	монсцися 108. *20.*
[illegible]ρτος	ограда 90. *15.*	—
[illegible]ρτος	бѣгъ 94, *7*.	бѣгъство 109. *29.*
[illegible]ρτος	плѣна 87. *23*; 99. *20.*	болѣно 105. *1*; 113. *31.*
	болѣно 100. *11*	плѣна 114. *12.*
[illegible]ρτος	спатсноу быти 85. *25.*	ѫзывѣсятися 107, *19.*
[illegible]ρτος	вещиь 93. *22. 27.*	ѫстѣстыимъ 109, *11.*
[illegible]ρτος	вещь 90. *2.*	ѫстѣство 106. *23.*

[illegible]	окончие 93, *13*.	садокие 109, *2*.
[illegible]	—	гласъ 114, *8*.
[illegible]	—	скатъ 114, *21*.
χαίρειν	радоватиса 97, *15*.	радоватиса 112, *2*.
χαλεπός	зълъ 96, *11*.	лютъ 110, *27*.
χαλκός	мѣдь 94, *21*.	мѣдь 110, *6*.
χαλκοῦς	—	мѣдьнъ 106, *20*.
χαρά	—	радость 112, *37*.
χάριν	ради 97, *10*; 99, *9*.	ради 111, *35*; 113, *21*.
χάρις	благодать 100, *25*.	благодать 114, *25*.
χάρισμα	благодать 85, *22*. даръ 85, *28*.	даръ 103, *16*, *22*.
χεῖρ	ржка 87, *18* и др.	ржка 104, *9* и др.
χεῖρον	горше 85, *9*.	горше 103, *2*.
χέρα	къдокиа 94, *26*.	къдокиа 110, *9*.
χίλια	—	тысжиа 104, *15*; 108, *29*.
χιλιάς	тысжиа 84, *7* и др.	тысжиница 102, *4*, *8*, *18*; 103, *1*, *6*; 104, *15*; 108, *29*. тридесатница 102, *6*, *8*; 103, *14*, *17*. тысжиа 103, *9*, *11*, *26*, *37*; 104, *9*; 107, *7*; 111, *5*.
χοῦς	прьсть 94, *21*; 97, *5*.	прьсть 110, *4*; 111, *29*.
χρᾶσθαι	ткорити 85, *11*. оутвръдитиса 90, *6*.	приложатиса 102, *10*. оумышлати 106, *26*. въдатиса 103, *5*.
χρεία	имѣние 97, *9*.	потрѣба 111, *33**.
χρησιμεύειν 41, *1*.	—	потрѣбнымъ быти 112, *13*.
χρῆσις	требование 93, *22*, *27*, *28*.	образъ 109, *17*. юстьство 109, *17*.
χρόνος	лѣто 84, *2* и др.	лѣто 102, *2* и др. врема 105, *8*.
χρυσᾶ τά	зълато 94, *23*.	зълато 110, *6*.
χρυσίον	зълато 94, *11*; 97, *8*.	зълато 109, *31*; 111, *32*, *33*.
χωλός	хромъ 100, *1*.	хромъ 114, *2*.
χώρα	земли 85, *27* и др.	страна 103, *21* и др. село 104, *17*.
χωρίζεσθαι	отължутиса 85, *1*.	отължутиса 102, *13*.
χωρίς	—	безъ 111, *11*.

ψεύδεσθαι	лъгати 91, *18*; 97, *15*.	съълъгати 107, *25*. лъгати 112, *2*.
ψευδόλογος	лъжливи 96, *10*.	лъжесловьць 111, *14*.
ψευδόπιστος	—	лъжетворьнъ 114, *1*.
ψευδόσημεῖον	лъжьное чюдесие 100, *3*.	†лъжезнамение 114, *17*.
ψευστής	лъжь 100, *16*.	лъжь 114, *17*.
ψυχή	доуша 85, *19*; 94, *10*.	доуша 103, *13*; 109, *31*.
ὡραιότης	—	красота 107, *14*.
ὡς	ако 98, *27*; 100, *23*.	акоже 107, *30*. ако 108, *2*; 113, *8*; 114, *24*.
ὡσαύτως	такождє 92, *21*; 93, *23*. аки 94, *26* (*Син.*).	такождє 109, *17*; 110, *9*.
ὡσεί	ако 87, *6*.	ако 109, *34*; 112, *13, 26*.
ὥσπερ	аки 97, *5*; 98, *18*.	ако 111, *29*. акоже 112, *35*.
ὥστε	ако 85, *28*.	ако 106, *27*; 108, *5*.

УКАЗАТЕЛЬ КЪ ИЗСЛѢДОВАНІЮ.

Аароиь 216.
Авары 14. 18. 35. 98. 173.
Аввакумъ 244.
Августинъ 236.
Авель 96. 177.
Авраамъ 97. 177. 178. 230. 231.
— Откровеніе А. 253.
Агарь 67. 88. 89. 99. 177. 231. 295. 298.
Агаряне-Ἀγαρηνοί 104. 106. 107.
Agathonia 111. 114.
Адамъ 25. 27. 28. 45. 96. 116. 175. 177. 194.
— А. глава 227.
А—ы внуки 195.
Адонъ 192.
Адсо 10. 13. 16. 17. 209. 212. 226.
Азія 307. 308. 315.
Априваникъ Мехитаръ 305.
Айстульфъ 320.
Аквитанія 117.
Акродунь 192. 263.
Ἀξιάφαρ 295.
Албанія—Орованія 34.
Александрія (городъ) 200. 307.
Александрія (истор.) 195. 239.
Александръ Македон. 5. 15. 21. 22. 23. 35. 98. 142. 143. 174. 187. 239. 276.
Алексѣй Комнинъ 312.
Амонъ 211.
Amorrei 116.
Аналектъ II 237.
Анастасій имп. 94.
Анатолія 295.
Андралихъ царь 197. 203.
Андрамелехъ 20.
Андрея Юродиваго житіе 6. 7. 8. 89. 90. 175. 183. 186. 187. 188. 190. 194. 196—203. 209. 226. 238. 240. 309. 310. 315.
Антіохія 295. 307.
Антіохъ (вопр. к. А.) 218.
Антихристъ 8. 10. 11. 14. 15. 22. 64. 107. 108. 178. 186. 187. 189. 197. 204. 207—227. 237. 238. 270. 272. 309. 321.
Аполинаріева ересь 240.
Арабы 35. 183. 266. 291.
Аравія 184. 198. 200.
Араратская земля 20.
Аргиръ 181. 185. 193.
Армалей-елай 21. 23. 37. 38. 72. 98
Арменія 97. 200. 295.
Асирское царство 194. 195.
Аскольдъ и Диръ 183. 273.
Астрономія (книга) 5.
Аттила 310.
Аттала 256.
Afri 116. 117.
Африка 119.
Афродита 102.

Балдуинъ 68. 273. 286.
Беда (Псевдо-Б.) 14. 16.
Бернардъ Клервосскій 237.

Богородица церковь 184. 185.
Болгарія 173. 174.
Болгары 98. 99.
Британія 119.
Британцы (Britones) 117.
[illegible] книга 115. 116.
Вавилонъ 71.
Вавилонскій 20. 100. 209. 210. 395. 396. 307.
Вавилонянинъ 12.
Вениаминъ 12.
Вениаминъ 20.
Ветхій книги 10.
Гостья Иѣмецкимъ царь 210.
Вендійскій Ѣсный 7.
Вендія 217.
Вендійцы 262.
Вендія 192.
Вендры 238.
Вендія 274.
Вендъ 116.
Вендійскій [illegible] Вендъ 21. 72.
Вендъ 21. 97. [illegible] 209.
Вендъ 72.
Вендъ 75. 209.
[illegible]
[illegible] 97.
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
Готъ и Магогъ 5. 10. 17. 197. 210. 211. 212. 225.
Гомеръ 314.
Голгоѳа 13. 15. 16. 17. 22. 178. 186 189. 190. 204. 289.
Готы 12. 312. 321.
Гузифъ-Гоѳъ 169. 208.
Нимеа 113.
Гунны 14. 274. 310.

Давидъ 43. 64.
Давида 218.
Давидіи 287.
Дамаскинъ монахъ 217.
Данъ 11. 15. 178. 208. 209. 210.
Данъ царь 296. 300. 301.
Дарій 20. 98.
Дора Персіянка 20.
Δραγάτης 317.
Дунай 262.

Ebed Iesu 255.
Ева 116. 175. 177.
Евфратъ 19. 20. 210.
Египетскій царь 225.
Египетъ 19. 41. 307.
Ездра 210.
Ездры книга 213. 217.
Еленская игра 1[illegible]4.
Ефесъ 75.
Ефесскій и Ефесскіе епископы 230.
Ефесъ [illegible] 44. 178 [illegible]89. 213. 224.
[illegible] 2[illegible]3 [illegible]24
— [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
Ѳракія 12.
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

Ἐθνεσι городъ 116.
Ἐζρα. царь 98.

Зенее 20. 177.
Зинь 20. 177.
Золотыя ворота 99. 100. 180. 184.
Зосимы путешествіе къ Рахманамъ 195.

Іаковъ 89.
Іаредъ-Ἰαρέθ 28. 29.
Іафетъ 32. 71.
Іверія 295.
Iebusaei 116.
Іезда-Ἰεζδά 20. 97.
Іезекіиль 37.
Іерездей-Ἰερεσδή 20. 71. 97. 116.
Іеремія патр. 241.
Іероздумея 20.
Іеронимъ - Hieronymus 8. 115. 207. 209. 225.
Іерусалимъ 15. 17. 19. 22. 43. 67. 68. 100. 115. 178. 180. 183. 185. 186. 189. 190. 194. 195. 204. 210. 212. 227. 275. 289. 293. 296.
Издрангъ-Изрогей-Ἰεδρουηγεύς 33.
Измаилъ, сынъ Агари 177. 178. 231.
Израиль 42. 74. 97.
Іисусъ Навинъ 99. 192
Илія 22. 44. 178. 189. 216. 224. 226. 289. 293. 294.
Индексъ ист. и ложн. кн. 5. 6. 7. 305
Иннокентій II 237.
Іоаннъ-Александръ ц. Болг. 173.
Іоаннъ Богословъ 44. 216.
— Откровеніе его 199. 211. 212. 213. 217. 226. 227. 249. 253. 327.
— Вопросы І. Б. Авр—у на Елеон. горѣ 227.
— Вопросы І. Б. Господу на Ѳавор. горѣ 227.
Іоаннъ Златоустъ 207. 256.
Іоаннъ-Іосифъ 313.
Іоаннъ Креститель 227.
Іоаннъ VIII Палеологъ 292.
Іоаннъ Пресвитеръ 191. 193. 195. 285. 286. 292.
Іоаннъ царь 181. 185. 189. 191. 193. 275. 289. 291. 292. 294.
Іоаннъ Цимисхій 292.
Іоахимиты 236.
Іонитъ (см. Мунтъ) 24. 45. 112. 118.
Іонинъ 22.
Іосія Маковицкій 195.
Ипполита, Псевдо - Ипполита слова 6. 197. 199. 207. 210. 211. 212. 216. 217. 227. 239.
Ираклій 12. 13. 14. 17. 93. 183. 276.
Ирина и Константинъ 266.
Ириней 212.
Исаврійская династія 192. 326.
Исавъ 211.
Исаія прор. 189. 253.
— II. видѣніе 87. 189. 191. 217.
Исаія монахъ 172.
Исидоръ Севильскій 11.
Исламъ 14. 17. 18. 306.
Испанія 111. 113. 117. 119. 266.
Испанцы—Spani 117.
Истъ 20.
Италія 266. 320. 327.
Іувилъ 29.
Іуда рыбакъ 208.
Іуда Искаріотъ 44. 114.
Іудея 12. 213. 215. 218. 225. 300.

Казаки 273.
Каинъ 19. 20. 27. 30. 70. 96. 116. 175. 177.
Калмана 27. 175.
Капернаумъ 75. 209.
Каппадокія 19. 41. 183. 307.
Карпафія 307.
Карфагенъ 307.
Кесарія 86. 92. 93.
Кіевъ 180. 196.
Киликія 19. 41. 295.
Кипръ 102. 270.

Кирь 35. 305.
Китайскій царь 212.
Клавдій островъ 200.
Клавдій, сынъ Армалея, 21.
Комлодіанъ 209.
Константсъ-цій 10. 14. 15. 16. 192.
Константинополь-градъ (Царьградъ) 6. 62. 64. 87. 88. 100. 101. 180. 183. 185. 187. 192. 193. 194. 197. 199. 210. 262. 267. 288.
Константинъ Великій 15. 16. 100. 101. 181. 193. 198. 199. 250. 296. 306. 324.
— К. пророчество 303. 304.
Константинъ II 10.
Константинъ Копронимъ 94. 275.
Константинъ и Ирина 264.
Константинъ VIII 317.
Κονταμάλαν 315.
Крестовые походы 68. 115. 273.
Критъ 97. 288. 291.

Лактанцій 209. 212.
Ламехъ 19. 116.
Лангобардія 263. 266.
Латинне 267.
Левъ I 310.
Левъ III Исаврianинъ 93. 94. 265. 271. 275. 292.
Левъ IV Исавр. 266.
Левъ Мудрый (хризмы его) 100. 180. 181. 182. 184. 188. 193. 194. 238. 240. 292. 321. 322.
Ливійскій царь 225.
Литва 201.
Liutprand 264.
Луцифитъ кер. Лангоб. 320.
Лемовряне 70.
[illegible] 112. 113. 114. 115.
[illegible] 112. 113.
[illegible] 264.
[illegible]

Мадіары 173.
Македонія 172.
Маковицкіе отроки 195.
Маланга 62.
Манассіи хроника 173.
Мануилъ импер. 189. 195.
Мамера царя сонъ 248. 317. 318.
Мануилъ Палеологъ 313. 317.
Марко Кралевичъ 205. 206.
Марціанъ 306.
Меандръ 86.
Медина 13.
Meradach 113.
Мессія 10. 214. 216. 254. 255.
Мефодій патр. 6. 9.
Милет 288.
Mirabilis liber 14.
Мирьская земля 37.
Μιχαήλάντης 317.
Михайликъ 100. 180. 195. 196.
Михаилъ арханг. 5. 100. 178. 183. 197. 199. 200.
Михаилъ Даниловичъ 196. 206.
Михаилъ III импер 183. 184. 185. 186.
Михаилъ VIII Палеологъ 185. 267. 268.
Михаилъ царь 14. 87. 178. 180—198. 202. 204. 205. 206. 238. 262. 263. 264. 265. 267. 268. 294. 325.
Моавъ 210. 211.
Моисей 11. 39. 73. 216.
Монтана-Мандона 178. 198. 200. 202.
Моренскій царь 225.
Μορφέας 295.
Москва 240. 241. 246.
Мунтъ-Монтонъ 5. 6. 7. 20. 45. 70. 71. 81. 97. 116. 177. 231.

Навуходоносоръ 20. 21. 177. 230.
Наомудреци 195.
Невроцъ 20. 31. 32. 34. 71. 97. 98. 179.
Несторъ 7. 240.
Ноемъ 307. 308.

Иосифова стихометрія 255.
Никомидія 307. 308.
Никонъ патр. 246.
Нилъ 308.
Нифонтъ 7.
Ной 5. 20. 24. 31. 43. 45. 70. 71. 81. 116. 176. 230. 231.

Обры 173.
Олибрій-Орлогій 306.
Оливная гора (m. Olivetis) 16. 255.
Олимпіада 37. 98.
Онайнды 13.
Orbelian 22.
Оривъ 20. 177.
Оръ 71. 179.
Оттоны 120.

Павелъ апост. 179. 209.
— II. видѣніе 253.

Palaestini 116.

Паньдехово пор. 180. 188.
Парудемъ 20.
Пергамъ 287.
Перникъ 262.
Персія 19. 41. 211. 295.
Персы 10. 12. 14. 15. 20. 21.
Petrus de Boreth 237.
Петръ апост. 194. 211. 212.
Печенѣги 142.
Пипинъ 320.
Половцы 142.
Понтикъ 20. 71. 116.
Понтъ 116. 200. 307.
Португалія 188.
Португальцы 188.
Преоръ 177. 179.
Псалмы Соломона 10.
Птохолеонъ 317.
Пчела 23.

Равенскій экзархатъ 320.
Рахиль 231.
Риза 201.
Римъ 31. 45. 72. 177. 178. 180. 186. 195. 201. 204. 211. 212. 213. 254. 306. 307.
Романія 19. 41.
Романъ III импер. 193.
Ромулъ 37.
Робзе 317.

Савская (Sabaa) пуст. 116.
Салманъ 20. 177.
Саломонъ еп. Бассоры 23. 24.
Самгаря гора 5.
Самисабъ (см. Самписіасъ) 116. 117.
Самписіасъ 20. 33. 116.
Самуилъ-Sammael 217.
Сапоръ II 15.
Сарадумъ 20.
Сараса 20.
Сарацины 68. 99. 115. 118. 119. 236.
Сардинія-Сардоникія 33. 45.
Сарра 177. 231.
Свевы 117. 119.
Сенааръ поле 116.
Сенсрифъ 20.
Сергій патр. 250.
Сивиллы 10. 15. 16. 325.
Сидонъ 210.
Силен 201.
Симеонъ 99.
Симонъ волхвъ 178.
Симъ 71. 81. 116.
Сирія 19. 41. 93.
Сифъ 5. 19. 20. 27. 30. 31. 116. 177.
Сицилія 19. 41.
Сказаніе о Вавилонскомъ царствѣ 226.
Скиѳія 192.
Смирна 270. 295. 307.
Соломоновъ храмъ 224. 245.
Солунь 140. 262. 270.
Софія (храмъ) 14. 178. 184. 186. 191. 199. 262. 270.
Срѣдецъ 140. 262.

Стефанит и Ихнилат 24.
Стефанъ Боурскій 14. 19. 238. 274.
Стефанъ Нов. 270.
Стрѣлица 262.
Сузанна исторія 255.

Тавора 87.
Тагари 174. 211. 275. 329.
Терентій 242.
Тефрикій 317.
Тиверіопольская легенда 10. 11. 13. 14. 16. 192. 242.
Тигръ 26.
Тиръ 197. 240.
Трапезунтъ 295.
Трахонія 192.
Турки 14. 18. 96. 115. 142. 175. 202. 211. 236. 238.
Турмеки 112

Обозъ 295.
Оторьско 173.
Офанъ 21

Фаинонъ Писпанон 20. 24.
Фарсонъ 246.
Фатлинскій Варсанъ 91. 275. 276.
Фатлинскій „Великій" 270. 275.
Фатлинскій Максимскій 42.
Фатлуси (посл. его) 240.
Фонъ 21. 23. 72. 98.
Фотій 178. 184. 326.
Фракія 295.
Франки 14. 16. 273.
Фригія 307.

Халкидонъ 98. 295.
Хамъ 20. 32. 71. 97. 177. 178. 212. 230. 231.
Харторанъ 86.
Хіосъ 317.
Хожденіе Богородицы по мукамъ 227.
Холомузедей 20. 32. 45. 71. 97.
Холрои Хорпоев 12. 15. 20. 35. 71. 97. 176.
Хоразинъ 75. 208. 209.
Хузифа 21. 23. 24. 72. 98.

Царьградъ, см. Константинополь.

Чети Минеи Мак. 198. 203.

Шахапши 12 спонъ 248.

Оводосій 306.
Овофанъ 93.
Овофилъ историкъ 92.
Овофилъ рим. (его пророч.) 319.
Овессалоники 106.
Овопилъ Овоѳилъ 29.

ПОПРАВКИ И ОПЕЧАТКИ.

Въ изслѣдованіи.

Стран.	*Строка.*	*Напечатано.*	*Должно исправить.*
5	16 св.	ея	его
10	1 „	міря	мира
14	11 „	присоединившихся	—вшаяся
—	20 „	изъ	отъ
20	5 сн.	Іероудумею	Іероздумею
31	4 „	ἀδελθός	ἀδελφὸς
89	1 сн.	μεγιστάνες	μεγιστᾶνες
	Соотв. исправленіе д. б. сдѣлано въ текстѣ 146, 7.		
106	7 св.	являетъ	является
127	11 сн.	οἱοῦ	οἱοῦ
129	13 сн.	ἔξει	ἥξει
143	21 св.	осми	осьми
145	7 „	у насъ	у насъ
195	23—4 св.	Пут. Зосимы къ раю	П. З. къ Гахманамъ
235 (и 240)	23 „	седмой	седьмой
236	6 сн.	Іоахаимтовъ	Іоахимтовъ
255	10 „	запрещаются	запрещаются

Въ текстѣ.

5	5	διαχοσιστῷ	διακοσιοστῷ
6	3	Σήμ	Σήθ
8	10 прим.	9, 12	9, 8
9	7 „	πυργοποίαν	πυργοποιίαν
15	13	ἐξαλειφθῇ	ἐξαλειφθῇ
18	5 прим.	ἐμισάχθη	ἐμισάχθη
	Соотв. испр. д. б. сдѣлано въ изслѣд. 35.		
19	9	χαλκάς	χαλκᾶς
—	14	ἐπίνοιαι	ἐπινοίας

15		1	λαβὲ	λαβὲ.
19		9	ὁρῶται	ὁρῶντες
—		13 прим.	ὀργυρία	ἀργυρία
32		11	κεκτήσονται	κεκτήσονται

Соотв. нотр. д. б. сплавко въ мсслвд. 42 и 137.

33		6 прим	Ἰσραήλ	Ἰωσαήλ
—		14	αἰτεμῶς	αἰτεμῶν
37		3 прим.	ἀπωλύτρωσιν	ἀπολύτρωσιν
41		19 „	42, 3	42, 13
47		12	αλιθηρίου	ἀλιτηρίου
57		3 прим.	ἀδελήας	ἀσελγείας
64		20	ὁ	ἡ
72		2	χαυσει	κλαύσει
74		1	σφαγοί	σφαγαί
135		7, 9, 12	δίμηρον	δίμοιρον
136		3	ὅτε	ὅτι
145		1	ἀκούσατε	ἀκουσητε
147		6	πικροτέρα	πικροτέρα
148		1	ἀγιωσύνη	ἁγιωσύνη
—		32	ἴχνος	ἴχνος

168 при сл. ἀρχιστράτηγος вмѣсто конкода старыхъ должно читать м. старин.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

	Стр.
Предисловіе	I—II
А. Изслѣдованіе	5—329
I. Откровеніе Мефодія	5—250
I. Введеніе	5— 24
II. Первая греческая редакція	25— 69
III. Вторая греческая редакція	70— 95
IV. Третья (96—105) и четвертая (105—108) греч. редакціи	96—108
V. Латинскій переводъ	109—120
VI. Первый славянскій переводъ	121—155
VII. Второй славянскій переводъ	156—174
VIII. Интерполированная редакція	175—232
IX. Общіе выводы	233—250
II. Видѣнія Даніила	253—329
Введеніе	253—255
I. Cod. Barberinus III. 3	256—259
II. Сп. Хиландарскій 24	260—268
III. Послѣднее Видѣніе	268—287
IV. Cod. Barrocianus 145	287—294
V. Cod. Canonicianus 19	294—304
VI. Хрисмологіонъ Спафарія	304—312
VII. Сп. Париж. Нац. библ. 1295	312—318
VIII. Мелкія пророчества	318—325
IX. Общіе выводы	325—329
В. Тексты	5—162
I. Откровеніе Мефодія	5—131
I. Первая и вторая греческія редакціи	5— 50
II. Третья греческая редакція	51— 66
III. Четвертая греческая редакція	67— 74
IV. Краткая латинская редакція	75— 83
V. Первый славянскій переводъ	84—101

VI. Второ- славянскій переводъ..... ..... 102—114
VII. Пите- ·ированная редакція..... 115—134
II. Сл.вянскія ·ала..... ..... 135—162
I. Посл.·е Видьніе—сп. Коломушскій 217..... 135—139
II. „ „ cod. Barrocianus 145..... 140—142
III. Вид. ·. п. монаха—cod. Barrocianus 145..... 143—144
IV. Cod. Canonicianus 19..... 145—150
V. Париж Нац. библ. 1295 ..... 151—155
VI. Хилан. ·ескій сп. 24..... 156—158
VII. Хрисо·оніонъ ..... 159—162
С. I. Греческо-славянскій словарь къ переводамъ Откровенія Мефодія 163—202
II. Указатель къ изслѣдованію..... 203—208

III.

ИЗСЛѢДОВАНІЯ.

ОБОЗРѢНІЕ

СТОЛБЦОВЪ и КНИГЪ

ПОСОЛЬСКАГО ПРИКАЗА

(1592—1768 гг.).

ЧАСТЬ ВТОРАЯ.

Документы таможеннаго управленія.

СОСТАВИЛЪ

П. П. Опоблинскій.

Печатать подъ наблюденіемъ Действит. Члена И. И. Ослобяина.

Вторую часть обозрѣнія столбцовъ и книгъ Сибирскаго приказа составляютъ документы *таможеннаго управленія* Сибири въ XVII и началѣ XVIII вв. Эти документы, богатые цѣнными матеріалами для исторіи торговли и промышленности преимущественно сибирской, но частію и московской, раздѣлены на *пять главъ*: глава XV—„таможенные административные документы", глава XVI—„таможенныя приходныя и соболиныя книги", глава XVII—„отпускныя и обыскныя книги", глава XVIII — „разные таможенные документы", глава XIX —„документы кружечныхъ дворовъ". Послѣдніе включены на томъ основаніи, что въ разсматриваемое время сибирскіе кружечные дворы въ рѣдкихъ случаяхъ вѣдались отдѣльными „кабацкими головами", большею же частію были подчинены *„таможеннымъ головамъ"*, управлявшимъ „таможенными избами" (иногда называются „палатами", а съ конца XVII в. „таможнями"), съ ихъ штатомъ „таможенныхъ подьячихъ и цѣловальниковъ".

Таможенныя избы были подчинены въ Сибири воеводскому управленію, но съ значительною долею самостоятельности и какъ бы нѣкоторой равноправности съ приказными избами. Объ этомъ прежде всего свидѣтельствуетъ право таможенныхъ головъ непосредственно сноситься „отписками" съ Сибирскимъ приказомъ и получать на свое имя его отвѣтныя „грамоты" (см. въ III части обозрѣнія главу XX). Обычная рядовая дѣятельность таможенныхъ головъ и ихъ помощниковъ—подьячихъ и цѣловальниковъ, отправлялась ими вполнѣ самостоятельно, безъ непосредственнаго вмѣшательства воеводъ: головы и цѣловальники собирали таможенные доходы, таможенные подьячіе вели таможенные документы и также безъ всякаго участія воеводскихъ дьяковъ и подьячихъ. И только результаты этой дѣятельности таможенныхъ избъ обязательно сообщались воеводѣ: головы передавали воеводамъ какъ собранныя деньги, мягкую рухлядь и проч., такъ и письменные отчеты о своей дѣятельности. Послѣдніе въ сокращеніи вносились воеводами въ ихъ финансовые отчеты по воеводству (см. главу X), а въ полномъ видѣ отсылались въ Сибирскій приказъ. Иногда, впрочемъ,

части, особенно въ главѣ XX (отписки и грамоты таможеннаго управленія), и въ нѣкоторыхъ главахъ IV части—въ XXVII, XXVIII („наказы" таможеннымъ головамъ), XXXI, XXXII и др.

Въ настоящей же части сосредоточены только тѣ спеціальные таможенные документы, которые составлялись таможенными, заставочными, кабацкими головами и цѣловальниками въ таможенныхъ избахъ, на заставахъ и на кружечныхъ дворахъ въ Сибири. Документовъ этихъ сохранилось немного сравнительно съ документами воеводскаго управленія и тѣмъ цѣннѣе ихъ значеніе для финансовой и экономической исторіи Московскаго государства.

„Росписной списокъ“ Мангазейскихъ таможенныхъ головъ, 144 года [1], заслуживаетъ особеннаго вниманія и по своей древности, и особенно за очень подробное и обстоятельное описаніе (даже съ внѣшней стороны) документовъ архива таможенной избы. Обозрѣніе росписнаго списка дѣлаю по „списку“ (лл. 100—152), такъ какъ подлинникъ ветхъ.

Росписной списокъ составленъ новыми таможенными головами *устюжаниномъ* Иваномъ *Кокоринымъ* [2] и *тотьменинномъ* Петромъ *Брагинымъ* [3], принимавшими таможенную избу у стараго головы Димитрія *Мокьева*.

Записи книги начинаются краткимъ описаніемъ зданій, составлявшихъ таможенную избу: „таможенная изба на подклѣтѣ жиломъ“ (л. 100) и проч. Далѣе идетъ перечень снарядовъ, принятыхъ въ избѣ новыми головами: „контарь“, „гири“ и др. (ibid).

Затѣмъ начинается и продолжается до послѣдняго листа книги самая существенная часть росписнаго списка—описаніе таможеннаго архива. Это описаніе—совершенно исключительное среди извѣстныхъ мнѣ архивскихъ описей XVII в.: нигдѣ не приходилось встрѣчать такихъ подробныхъ и обстоятельныхъ отмѣтокъ о внѣшнемъ *состояніи* документовъ, какъ въ Мангазейскомъ росписномъ спискѣ 144 г. Это—образецъ настоящихъ „инвентарныхъ описей“: послѣ краткаго, но яснаго и точнаго заголовка документа (здѣсь богатый матеріалъ для изученія терминологіи таможенныхъ документовъ XVII в.), идутъ отмѣтки о количествѣ листовъ въ документѣ („*листье*“), о состояніи всѣхъ или нѣкоторыхъ листовъ (нерѣдки такія замѣчанія: „а листье въ книгахъ мыши изѣли“, л. 101 и др.; или: „грамота Тобольская *безъ начала*, а начало у нее отодрано, средина грамоты *драно*“, л. 130 и т. п.), о „послѣдней статьѣ“ въ книгахъ, о вставочныхъ „статьяхъ“ тамъ же и проч.

Древнѣйшимъ документомъ въ архивѣ таможенной избы была „*явчая* книга“ 131 года. Вотъ ея опись: „131 году книги явчіе, черные (т. е. черновыя), всякимъ хлѣбнымъ запасомъ и всякому русскому товару *Тазовского* города, августа съ 17 числа (т. е. начало книги, первая „статья“), а *послѣдняя статья* въ книгѣ: ноября въ 4 день

---

[1] Сибирскаго приказа столбецъ № 51, лл. 100 — 152 (списокъ) и лл. 167—203 (подлинникъ, *ветхъ*).

[2] См. I часть „Обозр. Сиб. пр.“, сс. 190, 365.

[3] Ibidem.

новые штрихи въ характеристику русской жизни XVII вѣка... Любопытно особенно было бы провести параллель между „службами“ земли этихъ „государевыхъ сиротъ“ и службами „государевыхъ холопей“ — служилыхъ людей: крайне поучительные получились бы выводы?..

Остальные „росписные списки“ составлены при пріемѣ таможень и *кружечныхъ дворовъ*, и потому содержатъ новыя статьи пріема, какихъ нѣтъ въ Мангазейскомъ спискѣ, именно — о винѣ, пивѣ, винокуренныхъ снарядахъ, игральныхъ картахъ, хлѣбныхъ и др. припасахъ. Описи таможенныхъ архивовъ въ этихъ 2 спискахъ очень кратки сравнительно съ мангазейскою описью.

Нерчинскій „таможенной *росписной списокъ*“, *1702 г.* [1], составленъ новымъ таможеннымъ и кружечнымъ головою Василіемъ *Поповымъ* съ товарищи, принявшими таможню и кружечные дворы у прежняго головы Петра *Худякова* съ товарищи (л. 273).

Статьи пріема расположены безъ всякой системы, въ безпорядкѣ. Начинается книга описью таможенной печати и образовъ въ таможнѣ (л. 274). Затѣмъ идутъ: 1) перечень разныхъ вѣсовыхъ и др. мѣръ („ѳунтъ“, „вѣски“, „2 аршина“, „*2 орла*“, „безмѣны“ и проч.) и разныхъ снарядовъ и принадлежностей таможни и кружечныхъ дворовъ (л. 275), 2) опись архива, въ которомъ хранились документы со 156 г. („уставная грамота“,—л. 276 об.), 3) перечень запасовъ вина и пива (л. 290), 4) 197 „дюжинъ“ и 11 „игръ“ картъ, присланныхъ изъ Москвы, цѣною по 6 р. за дюжину (л. 290 об.), 5) перечень котловъ, кубовъ и др. винокуренныхъ снарядовъ (ibid.), 6) хлѣбныхъ и др. припасовъ (л. 291), 7) подробное описаніе кружечнаго двора и др. строеній (л. 292), 8) перечень разныхъ инструментовъ и принадлежностей (л. 293): 4 „*тчана*“, 2 „*поскребухи* желѣзныя“, 2 „*пѣшни*, которыми ледъ колютъ и головни таскаютъ“ и проч. Противъ каждой статьи стоитъ помѣта рукою новаго головы: „принялъ“.

Въ томъ же родѣ и третій таможенный „росписной списокъ“ — *Соликамскій*, 1708 г. [2], составленный таможеннымъ и кружечнымъ головою Василіемъ *Ростовщиковымъ* и 2 „*царешными*“ (замѣнившими цѣловальниковъ). Но они принимали таможню и кружечной дворъ не у прежняго головы, а у Соликамскихъ городовыхъ „бурмистровъ“ Ивана *Колмогорова* и Самсона *Архипова*. Объясняется-ли это какою нибудь случайностью (смертью или отъѣздомъ стараго головы, не дождавшись росписки), или тѣмъ обстоятельствомъ, что таможня и кружечной дворъ

[1] Книга № 473, л. 273.
[2] Книга № 1498.

воеводскія книги и проч. Счетный списокъ дѣлаетъ провѣрку таможенныхъ сборовъ не по одному городу Мангазеѣ, но и по разнымъ пунктамъ его уѣзда — по *Туруханску*, *Тазовскому* городу, *Усть-Виюйскому* и другимъ зимовьямъ.

Для примѣра приведу два случая изъ объясненій при счетѣ Мокѣева и его помощника Мангазейскаго таможеннаго подьячаго Семена *Ермолина*: 1) „въ таможенныхъ книгахъ (143 года) мѣсяца октября написано: у Васьки Левонтьева, *казанца*, *съ русского* и съ сибирского товару по оцѣнкѣ съ 45 рублевъ *десятые* пошлины взято 4 рубли 16 алтынъ 4 деньги.—И про тое статью таможенной голова Дмитрей Мокѣевъ по допросу сказалъ: взялъ-де онъ съ того Васьки съ его русского товару десятую пошлину, потому что-де тотъ Васька, пріѣхавъ въ Мангазею, *учалъ пить* и *костью играть*, и для-де того съ него Васьки десятая пошлина взята, что у него на тотъ русской товаръ соболей и никакой мяхкой рухляди въ покупку не будетъ (т. е., что онъ все пропьетъ и ничего не купитъ) и десятые пошлины мяхкою рухлядью взять было нечево„ (лл. 81—82). Воевода удовлетворился этимъ объясненіемъ Мокѣева и, вѣроятно, похвалилъ голову за его предусмотрительность въ интересахъ „государевой казны“...— 2) Въ одной изъ представленныхъ Мокѣевымъ таможенныхъ книгъ воевода замѣтилъ, что нѣкоторые листы ея были „*почернены*“. Обратились за объясненіемъ къ Мангазейскому таможенному подьячему Семену Ермолину, и—„по допросу Семейка Ермолинъ сказалъ: писали-де тѣ книги съ таможенныхъ книгъ для поспѣшенья площадные подьячіе, а правили-де тѣ книги сами таможенные цѣловальники“, подьячій же „то черное письмо просмотрѣлъ“ и хватился за него тогда, когда „того письма вычистить было нельзя“, такъ какъ виновные цѣловальники, которые„ тое книгу закрѣпляли“, уже уѣхали изъ Мангазеи (лл. 86—87).

Результатъ воеводскаго счета оказался въ пользу Мокѣева: „и всего Дмитрей Мокѣевъ во 142-мъ и во 143-мъ году денегъ и мягкой рухляди по оцѣнкѣ *прибралъ сверхъ* таможеннаго головы (т. е. болѣе предмѣстника) Михаила *Ѳупина* сбору 141 году—2383 рубли 24 алтына“ (л. 99).

Кромѣ находящихся въ счетномъ спискѣ „отписей“ Мангазейскаго воеводы въ пріемѣ отъ Мокѣева пошлинныхъ денегъ и мягкой рухляди, часть подобныхъ „отписей“ (въ „спискахъ“) приложена отдѣльно, именно 24 „отписи“ за 142 и 143 гг. [1].

Такими же воеводскими „отписями“, „распросными рѣчами“ го-

[1] Ст. № 51, *лл.* 153—166.

[illegible] недоумѣніяхъ по счету „о переборахъ, [illegible] „счетной списокъ" таможенныхъ головъ [illegible] за 141—146 гг. [1].

[illegible] таможенныхъ головъ считали не воеводы, а ихъ товарищи— [illegible] такихъ фактовъ встрѣчаемся напр. въ *Томскомъ* таможенном [illegible] за 152—158 гг. [2] Но всего чаще старыхъ [illegible] считали ихъ преемники по головству, напр. *Березовскій* счетной списокъ 181—194 гг. [3] говоритъ о счетѣ этого рѣдкаго по продолжительности головства *устюжанина* Василія *Пронопонова* новымъ [illegible] также устюжскимъ посадскимъ человѣкомъ) Михаломъ *Пыжовымъ*. Такіе же случаи см. въ счетныхъ спискахъ таможенныхъ головъ *Енисейска*, за 146 г. [4] и за 153 — 156 гг. [5], *Якутска*, 158—162 гг. [6] и др.

Исключительный случай представляетъ *Кунгурскій* счетный списокъ (называется онъ „счетною выпискою"), 1701 г. [7], гдѣ счетъ таможеннаго и кружечнаго головы производила городовая „[illegible]". Здѣсь идетъ провѣрка не одного таможеннаго, но и „[illegible]". Точно также и *Пермскій* счетной списокъ, 1711 г. [8], [illegible] провѣрку прихода и расхода денегъ, вина и проч. по таможнѣ и кружечному двору.

Обращаютъ на себя вниманіе два [illegible] счетныхъ списка — за 152—153 гг. [9] и за 154 г. [10], замѣчательные своею краткостью: каждый документъ состоитъ всего изъ [illegible] листа. Въ первомъ спискѣ новый голова *Московитинъ* „считалъ" стараго голову [illegible]. Краткость документа составляется [illegible] [illegible] всякіе денежные [illegible] [illegible] [illegible] тоже замѣчаніе повторяется и во второмъ [illegible] мы знаемъ, что и во многихъ [illegible]

---

[1] Ст. № 37. лл. [illegible].
[2] Ст. № 381.
[3] Ст. № 962.
[4] Ст. № 151. л. [illegible].
[5] Ст. № 154. л. 1.
[6] Ст. № [illegible]
[7] Кн. № 1491. л. 116. [illegible]
[8] Кн. № 1532. л. 22.
[9] Ст. № 1161.
[10] Ст. № 263. л. 361.

счета были такіе же и составители ихъ могли бы ограничиться однимъ замѣчаніемъ, что доходы съ расходами „по счету сошлися сполна". Однако мы тамъ видимъ обстоятельную и подробную провѣрку каждаго шага таможенныхъ головъ, съ массою объясненій и доказательствъ со стороны провѣряемыхъ головъ, чего совсѣмъ нѣтъ въ Сургутскихъ книгахъ. Это свидѣтельствуетъ только о небрежности, или неумѣлости Сургутскихъ головъ произвести фактическій „счетъ" дѣйствій своихъ предшественниковъ.

Кромѣ городскихъ таможенныхъ счетныхъ списковъ, сохранились еще списки таможенныхъ головъ *Олекминскаго* острога, 147 г. [1] и *Обдорской* заставы, 205 г. [2]. Послѣдній носитъ такое заглавіе: „счетной списокъ великого государя... таможенному сбору прошлого 205 году на *Собской* и Обдорской заставѣ, при (приказномъ человѣкѣ) *Тобольскомъ* дворянинѣ Борисѣ *Струнинѣ* [3], по книгамъ таможеннаго головы Петрушки *Касьянова* [4] съ товарищи". Кто именно и гдѣ считалъ Касьянова—изъ документа не видно.

Въ *указатель* таможенныхъ „счетныхъ списковъ" (LXXXI *приложеніе*) вошло 22 документа слѣдующихъ 10 пунктовъ: *Березова*, *Енисейска*, *Кунгура*, *Мангазеи*, *Нерчинска*, *Обдорской* заставы, *Олекминскаго* острога, *Сургута*, *Томска и Якутска*. Счетные списки обнимаютъ время съ 142 г. по 1724 г. Всего болѣе книгъ за 1-ю половину XVII в.—12, 4 книги относятся ко 2-й половинѣ вѣка и 6 книгъ къ 1-й четверти XVIII в.

Къ вопросу о счетѣ таможенныхъ головъ относятся еще слѣдующіе отдѣльные документы таможенныхъ избъ: 1) *распросныя рѣчи*, снятыя *Мангазейскимъ* таможеннымъ головою съ прежнихъ головы и цѣловальниковъ о разныхъ неправильностяхъ въ таможенныхъ книгахъ, 147 г. [5] 2) *Выпись* изъ Мангазейскихъ „приходныхъ десятинныхъ таможенныхъ книгъ" 148 г., для сравненія съ таможенными доходами 149 г. [6] 3) Выпись изъ *Иркутскихъ* таможенныхъ приходныхъ книгъ о доходахъ за 202—206 гг. [7] 4) Сборникъ „*отписей*", полученныхъ

---

[1] Ст. № 153, л. 453.
[2] Кн. № 1156, л. 108.
[3] „Обозр. Сиб. пр.", I, 185, 366.
[4] Ibid., 186.
[5] Ст. № 57, лл. 50—51.
[6] Ст. № 103, л. 365.
[7] Кн. № 1222, л. 113.

цѣловальниками Иркутской таможни во взносѣ ими въ приказную избу разныхъ таможенныхъ сборовъ, а также другіе мелкіе документы таможни, за 206—207 гг. [1]

в) „Относныя книги".

„*Относныя*" или „*отдаточныя книги*"—спеціальный таможенный документъ, не имѣющій себѣ подобныхъ среди документовъ воеводскаго управленія. Сохранилось всего 7 „относныхъ книгъ" — 4 *Илимской* таможни и 3 *Нерчинской*. 6 книгъ относятся къ послѣднимъ годамъ XVII в. и одна—1700—1701 гг. Небольшое количество сохранившихся „относныхъ книгъ" объясняется тѣмъ, что эти книги имѣли для таможенныхъ головъ значеніе оправдательныхъ документовъ и въ качествѣ таковыхъ оставались у нихъ на рукахъ.

„Относныя книги" содержатъ записи о времени и размѣрахъ взносовъ таможенныхъ денежныхъ и другихъ сборовъ въ воеводскую избу. Всѣ Илимскія книги представляютъ соединеніе „относной книги" съ „*расходною* таможенною книгою", но о расходахъ таможенной избы говорятъ мимоходомъ, отводя главное мѣсто записямъ объ „относѣ" сборовъ воеводѣ.

Илимская относная книга, 201 г. [2], начинается слѣдующимъ предисловіемъ: „книга великихъ государей... самодержцевъ, таможеннымъ денежнымъ росходомъ Ленского волоку Илимского острогу нынѣшнего 7201 году, что въ росходъ вышло въ покупку на бумагу писчую, и что пошлинныхъ денегъ и мягкой рухляди *отнесено* въ приказную избу, роздачи и относу таможенного и заставного головы Петра *Соловарова*, а что которого числа денегъ и мягкой рухляди отнесено, и то писано въ сей книгѣ ниже сего, порознь" (л. 90).

Первая запись, отъ 4 октября, говоритъ о расходѣ 1 р. съ полтиною на покупку для таможенной избы 1 стопы писчей бумаги (л. 90 об.). Это — единственная запись о расходѣ, а всѣ остальныя (лл. 90 об.—92) говорятъ объ относѣ таможенныхъ денежныхъ и соболиныхъ сборовъ въ приказную избу.

Первая запись объ относѣ: „декабря въ 23 день, отнесено въ приказную избу таможенныхъ пошлинныхъ денегъ сбору нынѣшняго 201 году 15 рублевъ 24 алтына. *Отдано* въ пріемъ казенному цѣловальнику Артемью *Махметову*". Подъ этимъ текстомъ написано рукою

---

[1] Ст. № 1360 (ветхъ).

[2] Кн. № 1033, лл. 90—92.

[illegible] головы Петра Соловарова — „отнесено". Эта отмѣтка стоитъ [illegible] записи объ относѣ денегъ и мягкой рухляди.

Слѣдующія записи объ относѣ денегъ и отдачѣ ихъ тому же казенному цѣловальнику приказной избы: 23 марта отнесено 12 рублей, 24 іюля — 15 р.

27 іюля отнесено „таможеннаго пошлиннаго десятиннаго сбору нынѣшняго 201 году мягкой рухляди 69 соболей съ хвосты, 5 лисицъ красныхъ съ лапы", отданы тому же Махметеву.

Остальныя записи о деньгахъ: 30 августа отнесено 12½ р., 31 августа 201 г.—13 р. 8 алтынъ 2 деньги, 4 декабря 202 г.—12 р. Послѣдніе отданы новому казенному цѣловальнику Дмитрію *Покитину*.

Въ концѣ книги помѣта: „писалъ Стенька Ивановъ" (т. е. таможенный подьячій). По нижнимъ полямъ книги рукоприкладство: „къ сей таможенной денежной и соболиной относной книгѣ таможенной и заставной голова Петръ Соловаровъ руку приложилъ".

Въ такомъ же родѣ Илимская „книга относная деньгамъ и соболямъ и таможенная росходная", 199 г. [1], какъ и остальныя Илимскія „таможенныя росходныя и относныя книги" 200 [2] и 206 г. [3]

Три „*отдаточныя* книги" *Нерчинской* таможни, 206—7 гг. [4], 207 г. [5] и 1700—1701 гг. [6], въ общемъ сходны съ Илимскими „относными книгами", но отличаются отъ нихъ тѣмъ, что говорятъ объ относѣ не однихъ денежныхъ, но и „*товарныхъ*" сборовъ таможни, и кромѣ того — объ относѣ сборовъ „*кружечнаго* двора". Впрочемъ, въ самихъ записяхъ кружечные сборы не отдѣляются отъ таможенныхъ, а тѣ и другіе представлены въ одной суммѣ. Отличаются отдаточныя книги и нѣкоторыми особенностями изложенія.

Обозрѣніе Нерчинской „отдаточной книги" 1700—1 гг. см. въ LXXXII *приложеніи*. Книга очень цѣнна перечнемъ „*китайской* товарной казны", переданной изъ таможни въ приказную избу.

г) „Перечневыя смѣты".

Таможенныя „перечневыя смѣты" или „*росписи*" аналогичны перечневымъ смѣтамъ воеводскаго управленія (см. 1 главу), т. е. содер-

---

[1] Кн. № 1001, л. 459.
[2] Кн. № 1013, л. 116.
[3] Кн. № 1128, л. 308.
[4] Кн. № 1212, л. 1.
[5] Кн. № 1216, л. 269.
[6] Кн. № 1272, лл. 245—253.

... отчеты таможенныхъ головъ о приходѣ и расходѣ ... по таможнѣ и кружечнымъ дворамъ. ... смѣтѣ" начала XVIII в.—четыре ... таможень.

... „перечневая", 1710 г. [1], представляетъ итоги ... хмѣля, хлѣба и проч., взятые изъ ... „таможенной расходной книги", „за... книги" и пр. документовъ таможни и кру... 1710 г.

... предисловіемъ: „роспись перечневая ... съ товаровъ великого государя казнѣ, и ... хмѣля и прочимъ, вину, *картамъ* и *табаку*, по ... книгамъ, іюля съ 1 числа 710 году геп... 711 году, при таможенномъ и заставномъ и кру... Гаврилѣ *Артемьевѣ* да ларешномъ Андреѣ ..." (л. 64 об.).

... и въ остальныхъ Нерчинскихъ перечневыхъ ... таблицахъ—„въ графахъ". Въ рубрикахъ таб... принятой системы. Вотъ перечень 16 рубрикъ ... лл. 65—66):

... книгамъ приходъ деньгамъ: по десятинной книгѣ ... оброчной книгѣ 4 р. 25 алтынъ 4 деньги, по *та*... 16 алт. пол-шеста денегъ" и т. д. 2) „Расходъ" ... приказную избу 2138 р. 30 алт. 5 денегъ", ...кам" 65 р. 31 алт. 4 ден. и проч. 3) Остатокъ ... Приходъ хлѣбныхъ запасовъ. 5) Остатокъ ...41 дюжина 5 игоръ картъ, цѣна 248 р. 16 алт. ... 98 фунтовъ табаку, цѣна 314 р."). ... и дровъ „на винное куреніе". 7) Расходъ ... 8) Расходъ хлѣба „на пивныя вари". 9) ... 11) Расходъ писчей бумаги. 11) „Остатокъ ...". 12) Продажа картъ. 13) Расходъ ... другихъ зданій. 14) Остатокъ хмѣля, ... 16) Записи о хлѣбныхъ запасахъ, кото... ...ріемъ новымъ ларешнымъ Андреемъ ... Бориса *Кардыкова*, представившаго ... власть этой хлѣбной недоимки.

Въ такомъ же родѣ Перчинскія перечневыя смѣты 1708 г. [1], 1711 г. [2] и 1714 г. [3]

Двѣ перечневыя смѣты *Верхотурской* таможни, 1705 г. [4] и 1717 г. [5], изложены не въ графахъ и гораздо подробнѣе Перчинскихъ смѣтъ. Первая книга дастъ отчетъ о приходѣ и расходѣ денегъ и товаровъ по таможнѣ, а вторая—по таможнѣ и кружечному двору.

д) Разные документы.

Къ настоящей главѣ могутъ быть отнесены еще слѣдующіе документы:

1) „*Роспись*“ *таможенныхъ книгъ Якутской* таможенной избы за время головства Перваго *Усачева* съ товарищи за 152—156 гг. [6] Роспись составлена въ 157 г., въ таможенной избѣ, но прислана въ Сибирскій приказъ при отпискѣ Якутскаго воеводы по дѣлу о „счетѣ“ Усачева. Документъ, представляющій довольно обстоятельную опись таможенныхъ книгъ, очень цѣненъ для обрисовки дѣятельности таможенныхъ избъ.

Опись книгъ расположена въ хронологическомъ порядкѣ, начиная со 152 года: „книга *соболиная* десятинная 152 г. маія съ 20 числа да августа по 29 число тогожъ 152 г., за рукою Перваго Усачева“. Также описанъ слѣдующій документъ — „книга десятинная соболиная *перекупной* мяхкой рухляди“. Далѣе идутъ болѣе подробныя описи (хронологію выбрасываю): „книга денежная *указныхъ* пошлинъ по 8 алтынъ по 2 деньги съ человѣка, да *явочю* по алтыну съ человѣка“.— „Книга денежная записная, что собрано записныхъ *порублевыхъ* пошлинъ съ продажи мягкой рухляди у торговыхъ и у промышленныхъ людей съ рубля по алтыну, а у служилыхъ людей съ рубля по 2 деньги“.—Книги сбора „съ *скотинной продажи* записныхъ пошлинъ“ (также по алтыну съ рубля торговыхъ и промышленныхъ людей и по 2 деньги съ рубля служилыхъ людей) и „*пошерстного*“ (съ коровы 2 алтына, съ лошади 1 алтынъ). — „Книга денежная *отсечныхъ* пошлинъ съ хлѣбныхъ запасовъ и со всякихъ вѣсчихъ товаровъ“ (съ „купца“

---

[1] Кн. № 1502, л. 200, безъ конца.

[2] Кн. № 1552, л. 63.

[3] Кн. № 1591, л. 131.

[4] *Разрядная* приказа *Денежнаго* стола кн. № 253, л. 1.

[5] Сибир. приказа кн. № 1600.

[6] Ст. № 361.

2 деньги съ пуда, съ „продавца“ 1 деньга“).—Книга денежная *полавошныхъ* пошлинъ (по 8 денегъ въ недѣлю съ человѣка „за Гостинъ дворъ“) и *избныхъ рублей*“ (по 1 рублю съ человѣка „съ пріѣзду по отъѣздъ“).—„Книга денежная *десятинная*“ по сбору „десятинной пошлины“ деньгами со свѣжей и соленой *рыбы*.—„Книга *пенныхъ протаможенныхъ* денегъ“ (подробностей нѣтъ). — „Книга денежная *отъѣзжихъ* пошлинъ“ (по 1 алтыну съ человѣка при отъѣздѣ на „соболиный промыселъ“).—„Книга таможенная *расходная*, что куплено на государя рускихъ товаровъ и отдано въ съѣзжую избу, и что куплено на всякой таможенной росходъ“—и т. д., всѣ описи въ этомъ родѣ.

2) „*Допросныя рѣчи*“ торговыхъ и промышленныхъ людей о причинахъ неудачныхъ звѣриныхъ промысловъ въ *Енисейскомъ* у., въ 156—157 гг., снятыя въ таможенной избѣ [1]. Записи приводятъ имена торговыхъ и промышленныхъ людей, сообщаютъ—откуда (съ какихъ рѣкъ и проч.) они прибыли въ Енисейскъ, сколько именно и какого добыли звѣря, почему былъ неудаченъ промыселъ и проч.

Любопытны показанія промышленниковъ о причинахъ неудачнаго промысла. Такъ, у одного добыто мало звѣря, потому что „*соболя*-де въ лѣсу на береговомъ промыслу было *мало*, а которой и былъ, и тотъ де соболь у нихъ въ *кулемникѣ* не ѣлъ“ (л. 174). Другіе объясняли, что и у нихъ „въ кулемникѣ“ соболь „не ѣлъ“ приманки, потому что „на лѣсу было *ягодново корму* много“ (л. 173). Нѣкоторые точные показывали, что соболи не шли („не падали“) на „*занаживу*“ (приманку) въ „кулемникъ“, такъ какъ хорошо кормились и на свободѣ—въ лѣсу было „много ягоды *рѣбины* и *черемки*“ (л. 176). Осенью же „*на собачьей ногѣ* (т. е. съ собаками) ходить было не можно, что снѣгъ палъ вскорѣ“ (ibid.), а былъ „великъ“ (л. 177). Нѣкоторые промышленные люди *жаловались на разныя* препятствія отъ *тунгусовъ* (лл. 178—179), на ограбленіе ими хлѣбныхъ запасовъ и „промышленныхъ заводовъ“ (орудій лова, инструментовъ и проч.) въ „промышленныхъ зимовьяхъ“ (лл. 181, 182 и др.), на ихъ воровство—тунгусы-де „изъ *кулемы* вынимали“ попавшихъ туда соболей (л. 184) и проч. Вообще, документъ богатъ любопытными данными о промыслахъ, звѣряхъ и проч. Интересны также показанія торговыхъ людей — почему они *не торгуютъ* въ Енисейскомъ острогѣ, а идутъ мимо его — на р. *Лену* и другіе, болѣе выгодные для нихъ пункты.

3) „*Цѣловальныя записи*“ 157 г., по которымъ приводились „къ

[1] Ст. № 210, лл. 172—224.

книгъ". Первые говорятъ о сборѣ таможенныхъ пошлинъ или исключительно [illegible], или преимущественно деньгами и частію мягкою рухлядью и разными товарами, а „соболиныя книги" исключительно говорятъ о сборѣ пошлинъ съ мягкой рухляди именно тою же *мякою* [illegible] преимущественно соболями, откуда произошло и названіе этихъ книгъ).

Масса „таможенныхъ приходныхъ книгъ" раздѣлена (въ текстѣ оговорено, но указатель общій) на три отдѣла: а) *общія* книги, или книги „всякого сбору", т. е. такія, куда вносились *всѣ* или многіе сборы данной таможни за извѣстный годъ. б) *Частныя* книги, составлявшіяся для какого-нибудь отдѣльнаго сбора (напр. для сбора „привальныхъ пошлинъ" существовали и „книги *привальныя*", для сбора „головщины" „*головщинныя* книги" и т. п.), или для 2—3 сборовъ такъ сказать родственныхъ, почему-либо соприкасавшихся между собою, а иногда и случайно соединенныхъ въ одной книгѣ. в) Третій отдѣлъ—„таможенныя приходныя *и соболиныя* книги", т. е. говорящія о сборѣ какъ денежныхъ, такъ и соболиныхъ пошлинъ,—составляетъ переходную ступень къ „соболинымъ книгамъ" чистаго типа. Сюда же присоединены и нѣкоторые другіе документы типа „приходныхъ книгъ".

Для всѣхъ 3 отдѣловъ „приходныхъ книгъ" составленъ одинъ общій указатель, а для „соболиныхъ книгъ" отдѣльный указатель.

а) Общія „таможенныя приходныя книги".

Разсматриваемые документы носили въ XVII в. разныя названія—[illegible] „таможенныя *приходныя*" (названіе преимущественно 2-й половины и очень употребительное), „*денежныя*" (рѣдкое названіе и [illegible] воеводскимъ документамъ), „*сборныя*" (слишкомъ общее [illegible] „таможенныя *пошлинныя*" [1], „таможенныя *всякого* сбору" и [illegible] эти названія — наиболѣе точныя и характерныя, но [illegible] употребляются и я предпочелъ взять самое употребительное и сравнительно точное—первое названіе.

[illegible] „приходныхъ книгахъ" общаго типа главные виды таможенъ [illegible] одни и тѣже, но второстепенные сборы варьировали [illegible] сообразно положенію городовъ въ торговомъ и промышленномъ [illegible] чѣмъ больше городъ, тѣмъ разнообразнѣе въ немъ виды [illegible]. Притомъ, съ теченіемъ времени одни таможенные [illegible], другіе нарождались, или старые виды облагались [illegible] въ размѣрахъ, условіяхъ сбора, назначенія и проч.

[1] [illegible] № 85, л. 1, 145 года.

Все это можетъ служить при специальномъ изученіи этой таможенной книги источникомъ, которымъ для полнаго освѣщенія могутъ служить только другія однородныя книги данной области. Но при всякомъ изученіи это памятникъ одно изъ самыхъ ранніе, и надѣемся имѣетъ доводы въ приходныхъ книгахъ крупнѣйшихъ и богатѣйшихъ матеріалъ какъ для вопросовъ таможеннаго обложенія торговли и промышленности данной мѣстности, такъ и для разныхъ бытовыхъ вопросовъ. Въ нижеслѣдующемъ обозрѣніи постараюсь отмѣтить именно эту сторону приходныхъ таможенныхъ книгъ — разнообразіе ихъ содержанія.

Въ одной изъ древнѣйшихъ приходныхъ книгъ — въ книгѣ небольшаго и мало торговаго городка (въ то время „острога") *Кецка*, 137 г. [1], встрѣчаемъ подневныя записи (какъ во всѣхъ приходныхъ книгахъ) всего о 3 видахъ таможенныхъ сборовъ — „*десятой* пошлины" съ разныхъ товаровъ, „годовыхъ *оброковъ*" съ гуляющихъ и др. людей и „*судныхъ* пошлинъ". Очевидно, въ 137 году въ Кецкѣ существовали только эти три вида сборовъ, а другихъ онъ не зналъ тогда и познакомился съ ними позже. „Судныя пошлины" рѣдко фигурируютъ въ таможенныхъ книгахъ, такъ какъ сборъ ихъ относился къ области воеводскаго управленія, гдѣ заносился въ особыя книги (см. VII главу). Тѣмъ болѣе, конечно, цѣнна такая особенность Кецкой книги, небогатой количествомъ содержанія (всего 9 листовъ).

Книга начинается записями о сборѣ „десятой пошлины" деньгами съ разныхъ товаровъ, привезенныхъ въ городъ торговыми и промышленными людьми (приводятся ихъ имена), среди которыхъ встрѣчаются и служилые люди. Первая запись говоритъ о сборѣ „десятой" съ партіи „*жира*" (какого именно — не сказано) въ 5 пудовъ, оцѣненныхъ въ 5 рублей: взято съ этой партіи товара 16 алтынъ 4 деньги. Слѣдующія записи говорятъ о сборѣ десятой съ „*соленой щучины*", *муки*, *мягкой рухляди*, добытой промышленными людьми (десятую брали деньгами), съ *сукна* и др. товаровъ.

Среди этихъ записей попадаются и записи объ остальныхъ сборахъ въ Кецкѣ: 1) о сборѣ „годоваго оброка" за 137 годъ съ гуляющихъ людей, въ размѣрѣ 8 алтынъ 2 денегъ съ каждаго (лл. 501, 503 и др.), съ одного промышленнаго человѣка (почему именно съ него — не объяснено), въ томъ же размѣрѣ (л. 501 об.) и съ „*новокрещеновъ*", по „полуполтинѣ" съ человѣка (л. 502 и др.). 2) Сборъ „судной пошлины и *правого десятка* и *пересуда*", напр. съ одного

[1] Кн. № 19, лл. 498—506. См. *Буцинскаго* „Къ исторіи Сибири", 27.

„пеша“ - гуляшаго человѣка, искавшаго 20 рублей съ торговаго человѣка, взято 2 р. 7 алт. 2 деньги (л. 502) и т. п. (л. 503 и др.).

Въ концѣ книги—итоги прихода денегъ по всѣмъ этимъ сборамъ: всего собрано „по казенной отпускъ — іюня по 11-е число“ (т. е. по день отпуска собранной казны въ *Тобольскъ*) 24 р. 15 алт. 4 деньги, а вмѣстѣ съ остаткомъ отъ 136 г.—90 р. 7 алтынъ (л. 506).

Въ приходной книгѣ *Верхотурскаго* таможеннаго и заставнаго головы Даніила *Обросьева* „съ цѣловальники“, 144 г. [1], встрѣчаемъ оба вида таможенныхъ сборовъ Кецка (судныхъ пошлинъ нѣтъ) и нѣсколько новыхъ. Именно, на Верхотурьѣ взимались слѣдующіе таможенные сборы: десятая пошлина съ „*продажъ*“ (съ продажныхъ *коней*, *кожъ*, *мяса* и разныхъ „товаровъ“), „*вѣсчее*“ (съ взвѣшиванія товаровъ), „*помѣрное*“ (за опредѣленіе мѣры сыпучихъ тѣлъ — зерна, муки и т. п.), „*анбарщина* и *тепловое*“ (за наемъ лавокъ Гостина двора), „*полозовое*“ (зимній сборъ съ обозныхъ лошадей торговыхъ и промышленныхъ людей), „*явчая головщина*“ (съ гуляющихъ людей), „*оброкъ*“ (съ нихъ же), „явка головщина и *приворотное*„ (съ торговыхъ и промышленныхъ людей) и „*отъѣзжая* пошлина“ (съ нихъ же). — О размѣрахъ этихъ сборовъ на Верхотурьѣ не говорю, такъ какъ съ ними познакомимся по слѣдующимъ книгамъ.

„Книги таможенные всяково таможенного збору“ *Тобольской* таможенной избы, 148 г. [2], составленныя таможеннымъ головою Андреемъ *Гостевымъ* и цѣловальниками Григорьемъ *Ярославцомъ*, Иваномъ *Корюкомъ*, Павломъ Игнатьевымъ и „*бухаретиномъ*“ Салѣемъ *Адзьсевымъ* (л. 1). Книга расположена въ порядкѣ мѣсяцевъ: сборы за сентябрь (л. 1), октябрь (л. 29), ноябрь (л. 58), декабрь (л. 88), январь (л. 104) и т. д. по августъ 148 г. включительно. Въ каждомъ мѣсяцѣ подневныя записи раздѣлены на 7 отдѣловъ — по видамъ таможенныхъ сборовъ, съ итогами по каждому отдѣлу и съ общими мѣсячными итогами. Для примѣра дѣлаю подробное обозрѣніе записей книги за м. сентябрь:

1) Сборъ „*десятой записной* пошлины“ (л. 1). Записи этого сбора говорятъ: кто (имя и званіе), откуда пріѣхалъ, что и сколько привезъ, сколько взято за товаръ десятой пошлины, или не взято, если продавецъ заплатилъ десятую въ томъ городѣ откуда пріѣхалъ и, если о томъ свидѣтельствовала его „проѣзжая память“. Перечни товаровъ

---

[1] Кн. № 66.

[2] Кн. № 14, лл. 1—989 (въ серединѣ есть пробѣлъ, недостаетъ лл. 156—463). См. *Буцинскаго* „Заселеніе Сибири“, 142.

очень обстоятельно, съ *цѣнами* ихъ. При перечнѣ мягкой рухляди указывается количество каждаго отдѣльно рода зѣря и каждаго сорта его, съ цѣнами ихъ. Отмѣчаются въ записяхъ и разныя обстоятельства купли и продажи: приводятся имена покупателей (не всегда), замѣчается, куда „идутъ“ товары, какого происхожденія товаръ—„*русской* (т. е. изъ московской Руси), „*бухарской*“, или мѣстный—„Тобольской купли“ (лошади—л. 3 и др., соленая и свѣжая рыба—л. 4 и пр.), „своего-ли промыслу“ товаръ (напр. одинъ Тобольскій посадскій человѣкъ „явилъ, что онъ продалъ своего промыслу“ *мыла* столько-то „косяковъ“—л. 3), если нѣтъ, то у кого и гдѣ купленъ и пр.

Для примѣра приведу одну изъ такихъ обстоятельныхъ записей перваго отдѣла: *устюжанинъ* торговый человѣкъ Тихонъ Осиповъ „явилъ“ въ таможенной избѣ партію рыбы: 20 большихъ *осетровъ* цѣною на 5 р., 30 „*чалбыковъ*“ на 442 р., 80 „*ведръ стерлядей*“ и 40 „ведръ *язей*“ на 9 р. 6 алтынъ 4 деньги, 2 пуда „*икры* осетровой и стерляжей“ на 1 р. 13 алт. 2 деньги, всего около 20 р. „Десятой пошлины“ съ него взято 2 р. 2 деньги. Рыбу онъ купилъ въ Тобольскѣ „у *неводчиковъ* подъ горою, на берегу, а икру вынималъ (самъ) изъ купленные рыбы“. Вся партія рыбы „съ нимъ идетъ на *Верхотурье*“ (л. 4). Въ другомъ случаѣ тобольская рыба шла въ *Тюмень* (л. 6) и пр.

Кромѣ вышеуказанныхъ, встрѣчаемъ въ 1-мъ отдѣлѣ еще слѣдующіе товары, съ которыхъ бралась десятая пошлина: *сукна*, *сапоги*, *шапки*, *кушаки*, *байка*, *шелкъ*, „2 пуда *пряниковъ* и *скалокъ* *пряныхъ*“ (цѣна) 3 рубли“ (л. 7 об.), *олово* „въ блюдахъ“, *мѣдь* „дѣльная“ (т. е. въ издѣльяхъ—„въ котлахъ и въ тазахъ“), 5 тысячь „*иголъ-шпанокъ*“ на 10 рублей (л. 7 об.) и проч.

Всего собрано въ сентябрѣ „десятой пошлины“ съ разныхъ товаровъ, „явленныхъ“ въ таможенной избѣ—72 р. 11 алт. 3½ деньги (л. 9). „Да десятые жъ пошлины собрано въ м. сентябрѣ, что сбираетца *на базарѣ* въ ящикъ, со всякихъ *мелкихъ* *продажъ*—3 рубли 10 денегъ“ (л. 9 об.). „И обоего—десятой пошлины записной и съ мелочей“ столько-то (ibid.).

2) Сборъ „*поанбарной* пошлины“ (л. 10), т. е. сборъ за наемъ лавокъ въ государевомъ Гостиномъ дворѣ. Размѣръ этого сбора зависѣлъ отъ срока найма. Такъ, 19 сентября взято 5 алт. 2 деньги съ „торгового человѣка *усольца* Терешки *Кошелкова* поанбарные пошлины сентября съ 1 числа да сентября жъ по 19 число, за 2 недѣли за 4 дни“. Столько же и за такой же срокъ взято поанбарной пошлины съ одного крестьянина *Вологодскаго* архіепископа. Съ 2 торговыхъ людей, нанявшихъ 2 лавки на тотъ же срокъ, взято также по 5 алтынъ 2 деньги

за лавку, нанятую на 4 недѣли и одинъ день, взято 8 алт. 2 деньги.— Въ концѣ отдѣла итогъ сбора поамбарныхъ пошлинъ.

3) Сборъ „съ *убойного скота* и съ продажныхъ *лошадей*“ (л. 11 об.): имя и званіе покупателя и продавца, предметъ купли (родъ скота и примѣты: „бычокъ ребропестрой“, „корова чернопестрая“, „быкъ бѣлъ“ и пр.), цѣна скота и лошадей, цѣль купли (скотъ на убой, лошади для ѣзды), размѣръ „пошлины съ продавца“ и „*пошерстнаго* съ купца“. Итоги сбора.

4) Сборъ „*посаженной* пошлины съ *судовъ*“ (л. 21 об.), т. е. сборъ за право причала судовъ къ Тобольской пристани: имя и званіе хозяина судна, родъ судна („*каюки* крытые“, „*дощаники*“ и „*набоенные* суда“), куда „ѣдетъ“ судно (на *Тюмень*, *Тару*, *Верхотурье* и пр.), размѣры судовъ и соотвѣтственно размѣрамъ количество посаженной пошлины. Такъ, съ дощаника длиною въ 6 сажень взяли 20 алтынъ пошлины, съ „набоеннаго судна“ въ 3 сажени—10 алтынъ, въ 5 саженъ—полтина, съ „крытаго каюка“—полтина и т. д. Итоги сбора.

5) Сборъ „*явчей* пошлины съ *проѣзжихъ* людей“ (л. 23): кто (имя, званіе, иногда родина), куда, зачѣмъ, или съ кѣмъ ѣдетъ, размѣръ „явчаго“. Напр.: съ 2 гулящихъ людей и съ Тюменскаго служилаго человѣка, которые ѣдутъ на Верхотурье „съ торговымъ человѣкомъ“, взято „явчаго“ 2 алтына. Съ 2 гулящихъ людей, ѣдущихъ на Тюмень, „съ Тюменскимъ пѣшимъ казакомъ“, взято 8 денегъ. Съ *Тобольскаго* „бухаретина“, 2 татаръ и одного гулящаго человѣка, ѣдущихъ на Тару, „съ пріѣзжимъ торговымъ человѣкомъ“, взято 2 алтына 4 деньги и т. п. Итоги.

6) Сборъ „*помѣрной мелочи*“ (л. 24 об.): „помѣрные пошлины собрано въ м. сентябрѣ, что збирается *на базарѣ* въ ящикъ со всякихъ хлѣбныхъ мелкихъ продажъ“. Всего собрано этой „помѣрной мелочи“ 28 алтынъ 2 деньги.

Послѣ этой статьи идетъ общій итогъ за м. сентябрь по всѣмъ 6 таможеннымъ сборамъ (л. 24 об.): всего собрано 88 рублей 4 алтына 4½ деньги.

7) Отдѣльно стоитъ—сборъ „*двадцатой* пошлины„ съ „привознаго *бухарскаго* товара“ и съ бухарскихъ „пригонныхъ лошадей“ (л. 25): имя бухарскаго купца, перечень его товаровъ и лошадей, изрѣдка — цѣна товара, размѣръ взятой „двадцатой пошлины“. Послѣднюю брали съ товаровъ натурою, а съ коней деньгами. Такъ, у одного бухарца съ 2060 аршинъ „*бязи*“ взято въ государеву казну 103 аршина матеріи, съ 1 пуда „*слюдяной бумаги*“ взято 2 фунта и т. п. Собранные „въ двадцатую пошлину“ бухарскіе товары были проданы на Гости-

нымъ дворѣ разными торговыми людьми (л. 27 об.). У одного бухарца оказалось 1 коня и *верблюдъ*, но пошлина взята только съ 2 коней, въ размѣрѣ 10 алтынъ, а остальные 3 коня и верблюдъ освобождены отъ сбора, такъ какъ бухарцу предстояло „на нихъ ѣхать назадъ въ *Бухары*". Такимъ образомъ, пошлина бралась только съ лошадей, которые продавались въ Тобольскѣ.

Любопытна одна запись, свидѣтельствующая, что бухарцы занимались торговлею и „*живого товара*", съ котораго также взималась таможенная пошлина, какъ съ скота и коней... У одного бухарца, кромѣ разныхъ товаровъ и коней, оказалась еще „*жонка-пигайка*, именемъ Асылбекъ, и съ тое жонки *пошлинъ не взято*, потому что онъ (бухарецъ) сказалъ: та-де у него жонка *въ жены* у него мѣсто, *а не продать-де*" (привезъ) (л. 27 об.).

Послѣ итога сбора „двадцатой пошлины" съ бухарцовъ, идутъ записи за м. октябрь (л. 29), также раздѣленнымъ на 7 отдѣловъ („записная десятая пошлина", „поанбарная" и проч.), затѣмъ записи за м. ноябрь и т. д.

Въ *Тюменской* таможенной приходной книгѣ, 152 г. [1], кромѣ уже извѣстныхъ намъ (но иногда съ новыми названіями) сборовъ [„явчей головщины" съ торговыхъ, гулящихъ и др. людей, „десятой съ русского товару (есть перечни ихъ) и полавочного", „поверстного и *рогового*" съ продажи коней и коровъ, „посаженной съ дощаниковъ и *лодокъ*" (л. 21 об.) и „десятой съ рыбной и съ *хмѣлевой* и со всякой мелочи" (л. 22 об.], встрѣчаемъ еще два новыхъ вида таможенныхъ сборовъ: 1) „*порублевая* пошлина служилыхъ людей и ямскихъ охотниковъ съ лошадей и съ коровъ" (л. 14 об.), т. е. съ продажи ихъ. 2) Сборъ десятой пошлины „съ денегъ", т. е. съ капиталовъ, объявленныхъ промышленными людьми для извѣстнаго промысла (л. 6 и др.). Напр.: промышленный человѣкъ Петръ *Октинин* „явилъ для *котового* промыслу 10 рублевъ, и съ тѣхъ у него денегъ десятой пошлины взято *рубль*". Другой „явилъ" 2 рубля для того же „промыслу—*коты шить*", съ него взято десятой 2 гривны. Третій для того же котоваго промысла „явилъ" 3 рубля и уплатилъ десятой пошлины „полтину" и т. д. Нѣкоторые, объявляя свой капиталъ, самого промысла не называли. — Всѣ эти примѣры взяты изъ записей за м. сентябрь. Далѣе идутъ записи за октябрь (л. 25), ноябрь (л. 55), декабрь (л. 86), январь (л. 112), февраль (л. 134) и т. д.

[1] Кн. № 170.

Въ *Мангазейской* книгѣ, 163 г. [1], находимъ старые сборы, но нѣсколько видоизмѣненные: 1) вмѣсто „отъѣзжей пошлины" здѣсь существовалъ сборъ „печатныхъ пошлинъ *съ проѣзжихъ грамотъ*", т. е. съ документовъ объ отпускѣ промышленныхъ людей на промыслы, причемъ съ человѣка взималось по одной гривнѣ при отпускѣ, а при возвращеніи съ промысловъ—по 1 деньгѣ съ 1 рубля добычи. 2) Сборъ „*съ судовъ* вмѣсто посаженныхъ пошлинъ", т. е. независимо отъ ихъ размѣровъ, но соотвѣтственно видамъ судовъ, именно: съ „дощанника" брали 10 алтынъ, съ „каюка" 1 рубль и съ „малой лотки" 10 денегъ.

Въ *Тарской* книгѣ, 162 г. [2], какъ и въ другихъ Тарскихъ, а также въ *Тобольскихъ*, *Томскихъ*, *Тюменскихъ* и др. „таможенныхъ приходныхъ книгахъ", содержится масса данныхъ о торговыхъ сношеніяхъ Сибири съ *Бухарою* и др. странами Средней Азіи. Тарская же книга 162 г. богата разными бытовыми данными, напр. о продажѣ русскими служилыми людьми „*ясыря*" (плѣнныхъ) и пр. Обозрѣніе этой книги см. въ LXXXIII *приложеніи*.

Вообще, разсматриваемые документы очень богаты бытовыми подробностями, иногда совершенно неожиданными. Напр. въ *Верхотурской* книгѣ, 1703—4 гг. [3], встрѣчаемъ запись о присылкѣ „къ пушечному литью" 32 пудовъ желѣзной *проволоки*, которая оказалась настолько негодною, что „пушечные мастера" отказались принять ее. Воевода, однако, нашелся и учинилъ государевой казнѣ великую прибыль: эту ни на что негодную проволоку, оцѣненную въ 3½ р. пудъ, велѣно „*давать* служилымъ людямъ *въ жалованье*!.." (л. 132). — Въ *Туринской* книгѣ, 207 г. [4], читаемъ въ записи 26 февраля: у ямскаго охотника Петра Лаптева другой ямской охотникъ Дмитрій Борисовъ „купилъ *дворовое мѣсто*" (размѣры не указаны), на немъ „*погребъ* съ *клѣтью*" и „огородъ—*капусникъ*". За все это Борисовъ заплатилъ „полтину" и „съ продажи пошлинъ взято 10 денегъ, да съ купца взято 10 денегъ" (л. 198) и т. п.

Таможенныя приходныя книги головы передавали мѣстнымъ воеводамъ, а тѣ пересылали ихъ въ Сибирскій приказъ, гдѣ производилась провѣрка книгъ. Напр. на заглавномъ листѣ *Тобольской* книги, 163 г. [5], читаемъ такую помѣту Сибирскаго приказа: „165 году, фе-

---

[1] Кн. № 332, л. 121.
[2] Кн. № 313, л. 369.
[3] Кн. № 1398, л. 1.
[4] Кн. № 1240, л. 132.
[5] Кн. № 327.

[illegible] 96 [illegible] Тобольскій сынъ боярскій Семенъ *Выходцовъ Васильевъ* [illegible] *заставѣ*".

Таможенныя приходныя книги начала XVIII в. отличаются отъ книгъ XVII в. только нѣкоторыми новыми видами таможенныхъ сборовъ, отсутствіемъ нѣкоторыхъ старыхъ сборовъ, или ихъ видоизмѣненіемъ, перемѣною ихъ названій и т. п.

Всѣ предыдущія обозрѣнія касались таможенныхъ книгъ крупныхъ сибирскихъ центровъ-городовъ. Но и книги меньшихъ центровъ уѣздныхъ остроговъ, слободъ, заставъ и зимовій, въ общемъ сходны съ городскими книгами и отличаются отъ нихъ только размѣрами и меньшимъ разнообразіемъ таможенныхъ сборовъ. Такъ, таможенныя приходныя книги „*съ Обскаго* устья *Обдорской* заставы" [1], 149 г. [2] и *Киртасской* (*Кыртайской*) заставы (*Тобольскихъ* цѣловальниковъ), того же года [3], говорятъ о сборѣ „поголовной", „десятой" и еще 2—3 новыхъ. Къ Обдорской книгѣ, какъ и ко всѣмъ почти заставочнымъ приходнымъ книгамъ, приложенъ и *расходъ* части таможенныхъ сборовъ „на всякіе (неокладные) государевы росходы" (л. 259).

Приходныя книги *слободскихъ* таможенъ *Тобольскаго* и *Верхотурскаго* уѣздовъ составляютъ отдѣльные сборники, иногда начинающіеся книгою своего города. Книги каждой слободы составлялись своими таможенными властями и представляютъ самостоятельные документы. Напр. сборникъ приходныхъ книгъ „Верхотурского уѣзду слободцкихъ таможень", 1704 г. [4], „при бытности" Верхотурскаго таможеннаго, заставнаго и кружечныхъ дворовъ головы Петра *Худякова*, которому были подчинены всѣ уѣздныя таможни, состоитъ изъ 27 самостоятельныхъ книгъ—13 слободскихъ таможенъ (по каждой 2 книги—за каждое полугодіе отдѣльная) и 1 заставной таможни. Первыя двѣ книги—*Тагильской* слободы (лл. 2, 8), составленныя „выборными цѣловальниками" крестьянами слободы Евтихіемъ *Закожурниковымъ* и Ѳедоромъ *Балакинымъ*. Слѣдующія книги—*Невьянской* (л. 11), *Ницынской Ощепковой* (л. 23) и остальныхъ слободъ также составлены каждая 2 „выборными цѣловальниками" изъ мѣстныхъ крестьянъ. Только на *Кошайской* заставѣ (л. 151) былъ одинъ таможенный цѣловальникъ, который составилъ одну книгу за весь 1704 годъ.

Вотъ перечень остальныхъ слободскихъ книгъ Верхотурскаго у.

---

[1] Это древнѣйшее и понятное названіе заставы современемъ было искажено и застава стала фигурировать подъ именемъ „*Собской* и Обдорской".

[2] Кн. № 142, л. 1.—См. *Бушинскаго* „Заселеніе Сибири", 182.

[3] Ibid., л. 262 (нетха, безъ конца). См. *ibid.*

[4] Кн. № 1387.

(указываю только книги 1-го полугодія, такъ какъ книги 2-го полугодія слѣдуютъ непосредственно за первыми): книги слободъ *Ирбитской* (л. 28), *Быслудской* (л. 37), *Пышминской* (л. 45), *Красноярской* (л. 56), *Тамакульской* (л. 77), *Камышловской* (л. 88), *Арамашевской* (л. 95), *Мурзинской* (л. 100), *Чусовской* („и *Висерской* заставы"—л. 124) и *Сулемской* (л. 144).—Послѣ книги Кошайской заставы (л. 151) идетъ общій годовой итогъ таможенныхъ сборовъ по всѣмъ слободамъ и заставамъ Верхотурскаго уѣзда: всего было собрано 277 рублей 20 алтынъ 5 денегъ (л. 155).

Отдѣльно слѣдуетъ отмѣтить 10 таможенныхъ приходныхъ книгъ *Ирбитской ярмарки* („ярмонки"), за 204, 206—208, 1703—1706 гг. Эти книги, отдѣльныя отъ книгъ Ирбитской слободы, содержатъ цѣнный матеріалъ для исторіи этой выдающейся ярмарки за первые годы ея существованія. Ирбитскія книги говорятъ о сборѣ разнаго рода таможенныхъ пошлинъ со всѣхъ привезенныхъ на ярмарку товаровъ, такъ что даютъ точныя цифры всего количества товаровъ и указанія на денежные обороты ярмарки. Ирбитская ярмарка была подъ вѣдѣніемъ *Верхотурскаго* таможеннаго головы.[1] Перечень Ирбитскихъ книгъ см. въ указателѣ.

б) Частныя „таможенныя приходныя книги".

Частныя „таможенныя приходныя книги", говорящія не обо всѣхъ сборахъ извѣстной таможни, но только объ 1—2 видахъ сборовъ, очень разнообразны: можно сказать, что почти каждый видъ таможеннаго сбора имѣетъ своихъ представителей среди книгъ разсматриваемаго типа. Мнѣ извѣстны 14 видовъ частныхъ таможенныхъ приходныхъ книгъ, но спеціальное изученіе откроетъ ихъ, вѣроятно, гораздо больше. Вотъ эти виды книгъ:

1) *„Десятинныя книги"*. Это—довольно распространенный видъ, особенно въ первой половинѣ XVII в. „Десятинныя книги" говорятъ о самомъ главномъ видѣ таможенныхъ сборовъ—о сборѣ „десятой полушки" или „десятинныхъ денегъ" съ разныхъ товаровъ торговыхъ, [illegible], служилыхъ и всякихъ людей.

Одна изъ древнѣйшихъ „десятинныхъ книгъ" — *Мачигасская*, 137 г., составленная таможеннымъ головою *Елизаромъ* Жилинымъ *Нестеровымъ* съ [illegible]. Книга говоритъ о сборѣ „десятинныхъ денегъ" съ этого вида товаровъ (въ другихъ книгахъ говорится о

[1] Кн. № 1[illegible], лл. [illegible] 117, 174; кн. № 1[illegible] и др.
Кн. № 1[illegible], лл. 241 [illegible].

сборѣ десятой пошлины со всѣхъ товаровъ) — съ мягкой рухляди. Послѣдняя оцѣнивалась въ таможенной избѣ и съ каждаго рубля оцѣнки взималось по одной гривнѣ.

Поцѣнныя записи книги въ такомъ родѣ: съ *Тобольскаго* стрѣлецкаго сотника Владиміра *Иванова*, „съ 4 соболей, по оцѣнкѣ съ рубля взято 3 алтына 2 деньги“ (л. 241). Съ торговаго человѣка *царскокошайца* Семена Павлова, съ 4 соболей и 5 „*голубыхъ песцовъ*“, „по оцѣнкѣ съ 342 рублевъ“ взято 11 алт. 4 ден. (ibid). Съ *Березовскаго* казака Семена Гаврилова *Кокоулина*, представившаго 4 соболей, оцѣненныхъ въ 2½ рубля—„съ полтины взято 10 денегъ, а съ дву рублевъ, по государеву указу, десятая съ того *не взята*“ (л. 241 об.). Послѣдніе случаи очень рѣдки и чѣмъ именно они объясняются—не знаю, т. е. было-ли здѣсь личное исключеніе въ пользу Кокоулина, или тотъ „государевъ указъ“ распространялся на всѣхъ вообще служилыхъ людей. Большинство же записей книги говоритъ о сборѣ десятой въ полномъ размѣрѣ безъ всякихъ льготъ.

2) „*Лѣтовыя книги*“, встрѣчающіяся только въ 1-ой половинѣ XVII в., содержатъ записи о пріѣздахъ промышленныхъ людей съ звѣриныхъ и рыбныхъ промысловъ („*лѣтованья*“) и сбора съ нихъ лично „поголовныхъ денегъ“ и съ мягкой рухляди „*по сороковыхъ* денегъ“. Въ первые годы этотъ сборъ производился не таможенными головами и цѣловальниками, но особыми „*сборными*“ или „*выборными* цѣловальниками“, которые избирались не изъ мѣстныхъ посадскихъ людей, а изъ среды *пріѣзжихъ* торговыхъ и промышленныхъ людей. Назначеніе этого сбора сначала было спеціальное: деньги шли не въ общій таможенный приходъ, а отдавались въ распоряженіе воеводъ „на государевы росходы и на всякія издержки *земскія*“. Впослѣдствіи же этотъ сборъ всецѣло перешелъ въ завѣдываніе таможенныхъ властей и сталъ одною изъ статей общаго таможеннаго прихода. На этомъ основаніи „лѣтовыя книги“ и включены въ отдѣлъ таможенныхъ документовъ. Въ пользу такого включенія говоритъ и участіе въ составленіи этихъ книгъ именно пріѣзжаго торговаго люда, а не мѣстныхъ торговыхъ людей, всецѣло подчиненныхъ воеводскому управленію.—Съ таможенными сборами на „земскіе росходы“ встрѣтимся и ниже—при обозрѣніи „поголовныхъ“ и „поживотныхъ книгъ“ [1].

Енисейская „лѣтовая книга“, 138 г. [2], составленная „денежными сборными цѣловальниками“ *уличанином* Иваномъ *Лазаревымъ*

---

[1] См. о „*земскихъ расходныхъ* книгахъ“ въ XVIII главѣ.

[2] Кн. № 26, лл. 104—219.

съ товарищи, говоритъ о сборѣ съ торговыхъ и промышленныхъ людей „поголовныхъ денегъ“ въ размѣрѣ 20 алтынъ съ человѣка и „посороковыхъ денегъ“—по 20 алтынъ съ „сорока“ соболей. Сборъ назначался на „государевы росходы“ и на „земскія издержки“. Книги содержатъ отмѣтки о прибытіи промышленныхъ судовъ („*коч*ей“ и „*карбасы*“), съ именными перечнями ихъ экипажей и съ указаніями—сколько съ нихъ взято „поголовныхъ денегъ“ и сколько „посороковыхъ“, если на суднѣ была мягкая рухлядь. Количество послѣдней всегда указывается, напр., у одного промышленника съ 70 соболей взято „посороковыхъ денегъ“ 35 алтынъ, у другого съ 14 соболей—7 алт., у третьяго съ 43 соболей—21 алт. 3 деньги и т. д. Отдѣльно стоитъ именной списокъ (безъ обозначенія суднъ) сбора „поголовныхъ и посороковыхъ денегъ“ съ промышленныхъ людей, которые „дѣтовали и зимовали въ *Турухан*ском зимовьѣ“ (л. 210 об.).

„Вѣтовая книга“ *Маназейских* „сборныхъ цѣловальниковъ“ Десятаго Панкратьева *Шутова* (его родина не указана) съ товарищи, 138 г.[1], говоритъ о сборѣ „поголовныхъ и посороковыхъ денегъ“ въ меньшемъ размѣрѣ противъ Енисейской книги, именно—по 10 алтынъ съ человѣка и по 10 же алтынъ съ „сорока“ соболей. Думаю это отъ того, что сборъ назначался на одни „земскіе росходы“, безъ „государевыхъ росходовъ“. Книга составлена „по приказу“ Маназейскихъ воеводъ Григорья Ивановича *Кокорев*а и Андрея [illegible] *Нелюбов*а. По формѣ книга отличается отъ [illegible] [illegible] [illegible] суднамъ. Кромѣ того, поголовный сборъ [illegible] [illegible] [illegible]

отдѣльно, напр.: „іюня въ 6 день, взято съ Ондьки Максимова 20 алтынъ (поголовнаго), да съ 90 соболей 45 алтынъ 3 деньги".

Кромѣ вышеупомянутой Мангазейской книги 138 г., есть и другая „лѣтовая книга" *Мангазеи* того же 138 г. [1], „выборнаго цѣловальника" Андрея Иванова *Калинина* [2]. Книга говоритъ о сборѣ однихъ „поголовныхъ денегъ"—по 20 алтынъ съ промышленнаго человѣка. Книга распредѣляетъ промышленниковъ по ихъ судамъ („*кочи*", „*каюки*" и „*лошки*") и такимъ образомъ дастъ точныя данныя о составѣ промышленныхъ *артелей*. Цѣнны также указанія на родину промышленниковъ, у рѣдкаго имени отсутствующія.—Обозрѣніе этой книги см. въ LXXXIV *приложеніи*.

3) „*Поголовныя книги*". Сборъ „поголовныхъ денегъ" мы уже встрѣчали въ „лѣтовыхъ книгахъ", но существуютъ и спеціальныя „поголовныя книги", говорящія или объ одномъ сборѣ „головщины" или въ соединеніи со сборомъ „*пожизотныхъ* денегъ".

Напр. *Мангазейская* поголовная книга, 142 г. [3], „сборникъ цѣловальниковъ" Прокофья *Агавонова* съ товарищи, говоритъ о сборѣ „поголовныхъ и пожизотныхъ денегъ" съ „*льготчиковъ*"—промышленныхъ людей, съ ихъ промысловъ и съ торговыхъ людей, съ ихъ „русскихъ *товаровъ*", а также съ „*животовъ*" тѣхъ и другихъ. Книга очень цѣнна именно перечнями товаровъ, съ оцѣнкою ихъ.

Записи начинаются съ 2 „*кочей*" *Тобольскаго* воеводы боярина кн. Юрья Лишевича *Сулешова* [4], на которыхъ плыли его крестьяне *муромцы* Наумъ и Демидъ Нахомовы (л. 410). У нихъ объявились „русскіе товары" на такую громадную (и, вѣроятно, еще уменьшенную) сумму для того времени (1196 р.), что врядъ ли эти товары принадлежали самимъ крестьянамъ: всего вѣроятнѣе это были замаскированные прикащики всесильнаго въ Сибири боярина Сулешова, которые подъ его покровительствомъ могли торговать выгоднѣе другихъ торговыхъ людей и доставлять „великую прибыль" своему боярину, съ своей стороны усиленно старавшемуся „учинить прибыль великому государю" и, какъ извѣстно, учинившему ея немало... Фактъ личнаго участія (по чрезъ подставныхъ лицъ) кн. Сулешова въ выгодной сибирской торговлѣ тѣмъ болѣе любопытенъ, что о Сулешовѣ

---

[1] Ibid., лл. 7—66 (безъ начала).

[2] Въ другомъ документѣ (ibid., л. 68) родомъ онъ указанъ изъ „*Волока Пинежскова*", т. е. Пинежскаго.

[3] Кн. № 26, лл. 409—476.

[4] „Обозр. Сиб. пр." I, 28, 53, 124 и др.

[illegible] „русскіе товары“ [illegible] 412, [illegible] „десятеры *ос-* [illegible] *9 ножиковъ*—цѣна 45 р., 6 *зер-* [illegible] цѣна 6 р., *9 ложекъ серебряныхъ*[1]—цѣна 9 р., [illegible] цѣна 6 р., 10 волочь *разныя*—цѣна 10 р.“ [illegible] у Пахомовыхъ слѣдующіе товары: „*холсть*“, „*[illegible] крашенина*“, „*рубашки* мужскія, *строчены шелкомъ*“, *сукна*, „37 *дюжинъ карть*—цѣна 11 р. 13 алт. 2 деньги“ (л. 411 об.), „*олово* блюдное и въ торелѣхъ“, хлѣбъ, *перецъ*, соль, *порохъ*, „30 гривенокъ *одекую*—цѣна 6 р.“, „10 гривенокъ *бисеру* [illegible] цѣна рубль“, „*очипъ гребеней слоновыхъ*—цѣна рубль 6 алт. 1 день“, *медъ* и проч. Всего у Пахомовыхъ оказалось товаровъ на 1196 р. 23 алт. 4 ден., т. е. по приблизительному и самому умѣренному переводу на нашъ счетъ—около 15 тыс. рублей. Но такъ какъ самая оцѣнка товаровъ, вѣроятно, была произведена—ради Сулешова и въ интересахъ уменьшенія платежа „пожизотныхъ денегъ“—гораздо ниже дѣйствительной стоимости товаровъ, да и не все количество товаровъ могло быть предъявлено къ оцѣнкѣ, то [illegible] стоимость этой партіи Сулешовскихъ товаровъ смѣло можно [illegible] почитать вдвое, если не больше... „Платили Пахомъ да [illegible] [illegible] 6 алт. 4 деньги, а [illegible] [illegible] [illegible]

„а у нихъ“ 65 четвертей муки, на 97½ рублей, „поживотныхъ“ взято съ артели 2 р. 14 алт 4 деньги (ibid.).

Кромѣ этихъ двухъ промышленныхъ артелей, на тѣхъ же Сулешовскихъ кочахъ плыли торговые люди съ своими партіями товаровъ—Тимофей Осдоровъ *Котельникъ* (л. 414) и др. Затѣмъ идутъ собственные кочи разныхъ торговыхъ людей (л. 417 об.). У всѣхъ показаны росписи товаровъ и животовъ, съ оцѣнкою ихъ и сборомъ пошлинъ. Кромѣ Сулешовскихъ товаровъ, встрѣчаемъ еще—*сковороды*, *кожи*, „*костье*“, „соленая рыба *юкола*“, *соболи* и проч.

Въ поголовной книгѣ *Туруханскаго* зимовья 144 г. [1], встрѣчаемъ записи о сборѣ „головщины“ по 2 алтына съ человѣка и дополнительнаго поголовнаго сбора „вмѣсто прежнихъ *мірскихъ сборовъ*“, собиравшихся „сборными цѣловальниками“ и назначавшихся „на всякіе государевы росходы“, въ размѣрѣ 8 алтынъ 2 денегъ съ человѣка.

Поголовныя книги встрѣчаются и въ началѣ XVIII в., напр.—„книга записная“ *Пермской* таможни, 1703 г. [2], о сборѣ „поголовныхъ *рублевыхъ* пошлинъ съ торговыхъ и ихъ работныхъ и со всякихъ чиновъ людей“.

4) „*Поживотныя книги*“ говорятъ о сборѣ „поживотныхъ денегъ“ съ товаровъ, животовъ и капиталовъ торговыхъ и промышленныхъ людей. Въ началѣ этотъ сборъ также собирался „сборными цѣловальниками“ и шелъ „на *земскіе* росходы“; а потомъ превратился въ обычный таможенный сборъ.

„Книга приходная поживотная“ *Мангазейскихъ* „сборныхъ цѣловальниковъ“ *пинежанина* Андрея *Калинина* съ товарищи, 138 г. [3], говоритъ о сборѣ съ торговыхъ и промышленныхъ людей „на государевы росходы и на всякіе издержки земскіе—съ рубля по 5 денегъ“. Особенность книги — отсутствіе перечней товаровъ и животовъ, а вмѣсто того указывается только стоимость ихъ въ одной общей цифрѣ для всей партіи товаровъ у каждаго лица. У нѣкоторыхъ, повидимому, не было ни товаровъ, ни животовъ (т. е. подлежавшихъ къ сбору), и они объявляли свои капиталы, назначавшіеся на промыслы или торговлю, и съ этихъ капиталовъ также брались поживотныя деньги.

Записи книги начинаются (л. 68) съ „*коча* Никифора Иванова, *ярославца*“, который ничего не объявилъ и съ него ничего не взято.

[1] Кн. № 82, л. 69а.

[2] Кн. № 1507, л. 101 (безъ конца).

[3] Кн. № 26, лл. 67—103.—См. *Буцинскаго*, „Мангазея“, 27, 52.

Ивана Игнатова: „съ него и съ *кватчиковъ* и съ *прыжекъ* его", всего съ 24 человѣкъ „взято привальнаго" 1 рубль 14 алтынъ 4 деньги (л. 648) и т. д.

Въ концѣ привальной книги приложены особыя записи (л. 659 об.) о сборѣ „государевыхъ *протаможенныхъ* денегъ" съ хлѣбныхъ запасовъ торговыхъ и промышленныхъ людей, прибывшихъ въ Мангазею, именно съ того количества ихъ запасовъ, которое „объявилось *сверхъ Тобольскіе* росписи и проѣзжихъ грамотъ", т. е. или было скрыто ими при записи въ Тобольской таможенной избѣ, или же было прикуплено ими на дорогѣ, по выѣздѣ изъ Тобольска. Записи приводятъ имена лицъ, подвергшихся этому сбору и количество взятыхъ съ каждаго „протаможенныхъ денегъ".

Въ привальной книгѣ *Туруханскаго* зимовья, 139 г.[1], приводятся въ подневныхъ записяхъ имена торговыхъ и промышленныхъ людей, „которые приплыли изъ *Енисейского* острогу", и указывается количество взятыхъ съ нихъ привальныхъ пошлинъ — также по 2 алтына съ человѣка.

6) „*Рыбныя книги*" говорятъ о сборѣ таможенныхъ пошлинъ съ привезенной на продажу рыбы, также съ разной *живности*, „*костья*" и проч. Иногда „рыбныя книги" говорятъ вмѣстѣ и о сборѣ „привальныхъ денегъ", какъ напр. книги *Туруханскаго* зимовья, 143 г.[2], *Мангазеи*, того же года[3] и др. Въ Туруханской книгѣ, кромѣ сбора съ рыбы, „*соленыхъ гусей*" и т. п., идутъ записи о сборѣ „привальныхъ денегъ" въ увеличенномъ размѣрѣ—по 2 алтына 2 деньги съ человѣка.

Но большинство „рыбныхъ книгъ" занято записями только о своемъ спеціальномъ сборѣ. Такъ, Туруханская книга, 139 г. [4], говоритъ о сборѣ по гривнѣ съ рубля—съ „свѣжіе рыбы и съ *соленой*, съ *костья*, и съ *юколы*, и съ *зайцовъ*". Книга изложена въ подневныхъ записяхъ, напр.: 12 мая *казанецъ* Семенъ Матвѣевъ *Худербинъ* предъявилъ *бочку* рыбы, вѣсомъ въ 10 пудовъ, „по оцѣпкѣ" въ 2 рубля: съ него взято 2 гривны (л. 892). „Съ 14 *беременъ* костья", оцѣненныхъ въ 4 р. 2 гривны, взято 14 алтынъ. Съ 10 зайцовъ, цѣною на 1 рубль, взято пошлины 3 алт. 2 деньги—и т. д.

„Таможенная рыбная приходная книга" города *Мангазеи* и зи-

---

[1] Кн. № 32, л. 948.
[2] Кн. № 75, л. 181.
[3] Ibid., л. 188.
[4] Кн. № 32, л. 891.

мовей его уѣзда, 141 г. [1], говоритъ о сборѣ „десятой пошлины“ (по гривнѣ съ рубля) съ соленой и свѣжей рыбы, съ юколы, костья, съ *рыбьяго жира*, съ зайцевъ и „съ *куропатей*“. Рыба измѣряется пудами и „*безменами*“, напр.: „7 пудъ 5 безменъ“ и т. п. Виды рыбы не опредѣляются. „Костье“ (неизвѣстно—какое именно) измѣряется „беремянами“, зайцы и „куропти“ (куропатки) поштучно.

Якутская рыбная книга, 153 г. [2], сборъ съ рыбы, рыбьяго жира, „съ *икры* сухой и соленой“ и съ другихъ „лѣтовыхъ промысловъ“ называетъ „*лѣтовными* пошлинами“.

Въ рыбной книгѣ *Суморокovской* заставы, *Мангазейскаго* уѣзда, 161 г. [3], составленной *Туруханскимъ* таможеннымъ цѣловальникомъ, „по памяти“ Мангазейскаго таможеннаго головы, говорится о сборѣ „десятой пошлины“ съ „*рыбниковъ*“, пріѣзжавшихъ „на Суморокovское *плесо* и ниже Суморокова“. Въ запискахъ книги приводятся имена „рыбниковъ“, количество въ пудахъ ихъ улова, сортъ рыбы (почти одна „*нельма*“) и размѣръ взятой десятой пошлины.

Остальные виды частныхъ „таможенныхъ приходныхъ книгъ“ не носятъ (за рѣдкими исключеніями) спеціальныхъ названій и говорятъ о слѣдующихъ таможенныхъ сборахъ:

7) Сборъ „*отъѣзжихъ* пошлинъ“. Напр. книга *Туруханскаго* зимовья, 144 г. [4], говоритъ о сборѣ отъѣзжихъ пошлинъ—по 2 алтына съ человѣка—съ торговыхъ и промышленныхъ людей, которые отправлялись на соболиные промыслы, или возвращались съ добычею „къ Руси“.—*Якутская* „книга отъѣзжихъ пошлинъ“, 153 г. [5], сообщаетъ: кто именно и куда „отпущенъ изъ таможни“, съ какою мягкою рухлядью и другимъ товаромъ (перечни ихъ), какой стоимости эти товары, сколько взято отъѣзжей пошлины и проч.—Съ этими документами имѣютъ связь таможенныя „*отпускныя книги*“, но въ виду ихъ спеціальности имъ посвящена (вмѣстѣ съ „обыскными книгами“) особая—XVII глава.

8) Сборъ „*скотинной* пошлины“, т. е. десятой пошлины съ продажи скота: см. *Якутскую* книгу этого сбора, 153 года [6] и др.

9) Сборъ „*вѣсчихъ* пошлинъ“ съ хлѣба и другихъ „русскихъ

---

[1] Кн. № 48, л. 661 (книга безъ конца).
[2] Кн. № 186, л. 15.
[3] Кн. № 297, л. 316.
[4] Кн. № 82, л. 109.
[5] Кн. № 186, л. 116 об.
[6] Кн. № 186, л. 1.

товаровъ", требовавшихъ взѣшиванія: см. Якутскую книгу, 153 года [1] и др.

10) Сборъ „*полавочныхъ* пошлинъ" за насмъ лавокъ въ государевомъ Гостиномъ дворѣ: см. Якутскую „полавочную и *избную* книгу", 153 г. [2] и др.

11) Сборъ „*вѣшнихъ* денегъ". Напр. *Сургутская* „книга таможенная приходная вѣшнимъ деньгамъ", 165 г. [3], говоритъ о сборѣ съ промышленныхъ и гулящихъ людей по 8 алтынъ 2 деньги съ человѣка „ко государевѣ *банѣ* на *вѣшки*, и на дрова, и на каменья". Книга расположена по мѣсяцамъ и сообщаетъ въ подневныхъ записяхъ: откуда, куда, кто (имена и званія, или занятія—„въ работникахъ" у такого-то и проч.), на какомъ суднѣ (*дощаники*, *каюки* и др.) пріѣхалъ въ Сургутъ, сколько взято „вѣшнихъ денегъ" и проч.—По другой Сургутской книгѣ, того же 165 г. [4], вѣшнія деньги собирались въ меньшемъ размѣрѣ — по 4 алтына 2 деньги съ человѣка. Эта же книга говоритъ о сборѣ „головщины" и др. пошлинъ.

12) Сборъ пошлинъ съ *ревеня*. Напр. *Тобольская* книга, 161 г.[5], говоритъ о сборѣ „десятой" и „двадцатой пошлинъ" съ ревеня („*копытчатаго*" и „*черенковаго*") деньгами и корнемъ. Корень привозили „изъ *калмыковъ*" какъ русскіе служилые люди, *казанскіе* и *тобольскіе татаре*, сибирскіе *бухарцы*, такъ и „пріѣзжіе бухарцы" изъ *Бухары*. Съ русскихъ подданныхъ бралась „десятая пошлина", а съ пріѣзжихъ бухарцовъ „двадцатая". Кромѣ того, съ русскихъ бралась пошлина только деньгами, а съ иноземцевъ какъ деньгами (съ „копытчатаго" ревеня), такъ и натурою (съ высшаго сорта—съ „черенковаго"). Соотвѣтственно этой разницѣ книга раздѣлена на 2 части: а) сборъ съ русскихъ подданныхъ (л. 2) и сборъ съ пріѣзжихъ бухарцовъ (л. 24). Записи сообщаютъ: когда, кто, откуда, сколько и какого именно привезъ ревеня, какая цѣна ему и сколько взято съ него, какой и чѣмъ пошлины. „Пріѣзжихъ бухарцовъ" было всего 15 человѣкъ, которые привезли корень „изъ калмыковъ". Самая крупная партія корня была у бухарца Авзѣя *Тулунбакѣева*.

13) Сборъ пошлинъ съ *Китайскихъ* товаровъ, напр.: „перечне-

---

[1] Ibid., л. 35.
[2] Ibid., л. 78.
[3] Кн. № 356, л. 1.
[4] Кн. № 356, л. 93.
[5] Кн. № 301, л. 1.

города таможенные—съ соболей по оцѣнкѣ деньгами взятые", 141 г.[1], или—того же города и года „книги таможенные *соболиные*... деньгами взятые" [2] и т. п.

Къ концу XVII вѣка количество отдѣльныхъ „соболиныхъ книгъ" значительно уменьшается и увеличивается число смѣшанныхъ „таможенныхъ приходныхъ и соболиныхъ книгъ", гдѣ впрочемъ сильно преобладаютъ записи о денежныхъ сборахъ, а записи о соболиномъ сборѣ становятся еще рѣже, чѣмъ въ 1-ой половинѣ вѣка: см. напр., *Пермскія* книги, 204—205 гг.[3] и др. Объясняется это постепеннымъ уменьшеніемъ въ Сибири звѣрей, нещадно истреблявшихся въ началѣ какъ русскими промышленниками, такъ и ясачными людьми для обязательнаго ясака.

Въ *Якутскихъ* книгахъ послѣдней четверти XVII в. и частію раньше и начальныхъ годовъ XVIII в., кромѣ соболинаго и денежнаго сборовъ, обязательно встрѣчаются записи о сборѣ десятой пошлины натурою съ „кости *моржевого зуба*": см. напр. книгу 1701 года [4] и др.

Въ нѣкоторыхъ „таможенныхъ приходныхъ книгахъ" общаго типа встрѣчается въ качествѣ особой статьи сборъ „записной пошлины (денежной) съ *собольной продажи*" между частными лицами. Напр. въ *Енисейской* книгѣ, 154 г.[5], эта статья о „собольной продажѣ" стоитъ отдѣльно (лл. 201—303) отъ остальныхъ денежныхъ сборовъ—„десятой пошлины", „отъѣзжей" и др.

Нерѣдко мягкая рухлядь скупалась таможенными властями для государевой казны у промышленныхъ людей и съ послѣднихъ, какъ съ продавцовъ, взималась „десятая пошлина" какъ деньгами, такъ и мягкою рухлядью. Объ этихъ закупкахъ мягкой рухляди говорятъ „*покупочныя книги*", напр., *Мангазейскія* книги 137 г.[6], 138 г.[7], 140 г.[8], 141 г.[9], *Туруханскаго* зимовья 144 г.[10] и др. „Покупочныя книги" содержатъ обычные перечни мягкой рухляди, по родамъ и сортамъ

[1] Кн. № 48, л. 343.
[2] Ibid., л. 563.
[3] Кн. № 1124, лл. 1, 206.
[4] Кн. № 1342, л. 1.
[5] Кн. № 198, л. 1.
[6] Кн. № 19, лл. 329—331.
[7] Кн. № 22, лл. 296—301 (безъ конца).
[8] Кн. № 34 л. 558.
[9] Кн. № 48, л. 641.
[10] Кн. № 82, л. 241.

[illegible]

сборы — „*помѣру*“ съ хлѣба, продаваемаго пашенными крестьянами напр.: „съ 7 *кадей пшеницы*, да съ 5 кадей *ржи*“ взято „помѣру“ 9 алтынъ 3 деньги и т. д.), „вѣсчего“ съ взвѣшиванія товаровъ торговыхъ людей (по 1 деньгѣ съ пуда), „явочей голосницы“ съ гулящихъ людей и проч.—Останавливаюсь еще разъ на всѣхъ этихъ подробностяхъ, чтобы дать надлежащее понятіе о разнообразіи и богатствѣ содержанія таможенныхъ книгъ всякаго рода.

Указатель „таможенныхъ приходныхъ книгъ.“

Въ указатель этихъ книгъ (LXXXV *приложеніе*) вошли документы всѣхъ трехъ предыдущихъ отдѣловъ, т. е. какъ „таможенныя приходныя книги“ общаго и частныхъ типовъ, такъ и книги „таможенныя приходныя и соболиныя“, „покупочныя“ и „таможенныя приходныя и расходныя“. Нѣтъ основаній составлять отдѣльные указатели для каждаго вида этихъ документовъ, такъ какъ разница между ними несущественная, а по главному предмету своего содержанія всѣ эти виды вполнѣ тождественны.

Въ указатель вошло *880 книгъ*, громадное большинство которыхъ принадлежитъ къ типу общихъ „таможенныхъ приходныхъ книгъ“, меньшинство къ частнымъ типамъ этихъ книгъ, а документы 3-го отдѣла представлены сравнительно незначительными группами.

Документы, вошедшіе въ указатель, обнимаютъ періодъ въ 80 лѣтъ со 137 года по 1717 годъ. Большая часть книгъ относится къ серединѣ этого періода, а начало и конецъ его представлены слабѣе и неодинаково по всѣмъ пунктамъ.

Книги относятся къ 31 пункту—22 городамъ, 5 острогамъ, 2 заставамъ, 1 зимовью и 1 ярмаркѣ. Вотъ перечень ихъ: *Берёзовъ*, *Братскій* острогъ, *Верхотурье*, *Енисейскъ*, *Илимскъ*, *Ирбитская* ярмарка, *Иркутскъ*, *Кецкъ*, *Киргизская* застава, *Красноярскъ*, *Кузнецкъ*, *Кунгуръ*, *Мангазея*, *Нарымъ*, *Нерчинскъ*, *Обдорская* застава, *Пелымъ*, *Селенгинскій* острогъ, *Соликамскъ*, *Сургутъ*, *Тара*, *Тобольскъ*, *Томскъ*, *Туринскъ*, *Туруханское* зимовье, *Тюмень*, *Усть-Киренскій* и *Усть Кутскій* остроги, *Хлыновъ* (*Вятка*), *Якутскъ* и *Яндинскій* острогъ.

Слободскія книги указаны подъ „Верхотурьемъ“ и „Тобольскомъ“. Относительно нѣкоторыхъ сборниковъ слободскихъ книгъ приведены указанія на начальные листы всѣхъ книгъ сборника, о другихъ же сборникахъ отмѣчается только листъ 1-й слободской книги и дѣлается ссылка на слѣдующіе листы („и *слѣд.*“) остальныхъ слободскихъ книгъ.

взята" (л. 126). Не взята она у служилыхъ людей, промыслившихъ 3 „*бобришка* плохихъ", въ 2 рубля (л. 129 об.), „съ 10 соболишекъ плохихъ", тоже въ 2 р. (л. 130) и т. п.

При сборѣ десятой съ торговыхъ и промышленныхъ людей также отмѣчается—„промышленная", или „перекупная" у нихъ мягкая рухлядь, но пошлина бралась одинаково съ той и другой рухляди. Напр.: 29 генваря, съ *устюжанина* Михаила Иванова, съ его „промышленныхъ" 20 соболей взято „2 соболя съ пупки и съ вымки". 30 генваря, съ „*заборца*" (?) Максима Микифорова и съ 6 его „*покрученковъ*" (имена ихъ нѣтъ, но въ другихъ случаяхъ,—см. л. 214 об. и др.—имена приводятся), съ 40 „промышленныхъ" соболей взято „4 соболя съ пупки и съ вымки" (л. 125) и т. д. Съ торговаго человѣка Кузьмы Григорьева *Рожы*, съ „перекупныхъ" 20 соболей взято десятой 2 соболя (л. 126) и т. п.

Съ неполныхъ десятковъ рухляди брали десятую какъ съ полныхъ десятковъ, напр.: съ 8 соболей, оцѣненныхъ въ 3 рубля 10 алтынъ, взятъ 1 соболь (л. 213). Съ „соболиныхъ пупковъ" брали десятую пупками же, напр.: съ 50 пупковъ взято 5 пупковъ (л. 126 об.). Брали десятую и съ мѣховъ въ выдѣлкѣ—съ шубъ, „пластинъ" и проч., напр.: съ *мезенцовъ* промышленныхъ людей, съ 63 „пластинъ соболиныхъ шубныхъ", оцѣненныхъ въ 33 р., взято 4 соболя (л. 214) и т. п.

Родина торговыхъ и промышленныхъ людей всегда указывается: главнымъ образомъ это были *устюжане*, затѣмъ—*пустозерцы*, „*холмогорцы*", *пинежане* и жители другихъ „поморскихъ городовъ", рѣдко изъ внутреннихъ московскихъ городовъ—*ярославцы*, *нижегородцы* и др. О служилыхъ людяхъ всегда указывается мѣсто ихъ службы. Кромѣ русскихъ, очень рѣдко упоминаются среди промышленниковъ инородцы, преимущественно—„*новокрещены—самоядины*" (л. 127 и др.).

Кромѣ сбора десятой соболиной пошлины въ Мангазеѣ, книга говоритъ о сборѣ ея и въ разныхъ „*зимовьяхъ*" уѣзда, напр.: 21 февраля пришелъ „съ *Енисея* (р.) изъ *Хантайского* зимовья" таможенный цѣловальникъ *ярославецъ* Никифоръ Ивановъ и доставилъ мягкую рухлядь „десятинной пошлины"—съ вышеупомянутаго Кузьмы *Рожы* столько-то и т. д. (л. 126). Далѣе встрѣчаемъ записи о сборахъ десятой—въ *Нибацкомъ* зимовьѣ, на р. Енисеѣ, сбора таможеннаго цѣловальника Порфирія Никифорова, родомъ изъ *Усолья-Камского* (л. 127), въ *Туруханскомъ* зимовьѣ, куда ѣздилъ изъ Мангазеи таможенный голова Мелентій *Леонтьевъ* и взялъ тамъ десятую соболиную пошлину, собранную какъ Туруханскимъ цѣловальникомъ Михаломъ *Логиновымъ* (л. 131 об.), такъ и самимъ головою (л. 134 об.),—въ *Верхнемъ*

[illegible] приложения [illegible] [illegible] [illegible]

торговыхъ, промышленныхъ и служилыхъ [illegible] „*новой*" мягкой рухляди (л. 1277), б) „цѣловная роспись" десятинной соболиной казны" (л. 1281) в) „покупочная книга" (л. 1289 об.).

Для „таможенныхъ соболиныхъ книгъ", рѣзко отличающихся предметомъ сбора отъ „таможенныхъ приходныхъ книгъ", составленъ отдѣльный *указатель* (*приложеніе* LXXXVI), куда вошло *231 книга*, обнимающія время за 134[illegible]1701 гг. Книги касаются 13 пунктовъ.— 10 городовъ, 1 острога и 2 зимовей, именно: *Верхотурья, Енисейска, Илимска, Иркутска, Мангазеи, Нерчинска, Олекминскаго* острога, *Пелыми, Тазовскаго* зимовья, *Томска, Туринска, Туруханскаго* зимовья и *Якутска*. „Зимовейныя книги" (кромѣ Тазовскаго и Туруханскаго зимовей) указаны подъ „Мангазеей" или полными цитатами (перечнемъ всѣхъ начальныхъ листовъ книгъ), или ссылкою на слѣдующіе листы №—ра („и *слѣд.*").

ГЛАВА XVII.

„Отпускныя и обыскныя книги".

а) „*Отпускныя* книги".—„Записныя книги" и „росписи" *проѣзжихъ* людей.— б) „*Проѣзжія памяти*", „выписи", „росписи".—„*Товарныя* росписи" торговыхъ людей.—*Указатель*.— в) „*Обыскныя* книги".— „Досмотры".— „Росписи *пенной* мягкой рухляди".— „Росписи *ясыря*".— „Росписи воеводскихъ *животовъ*".— *Указатель*.

Въ настоящей главѣ сосредоточены документы объ одной изъ главныхъ сторонъ дѣятельности таможенныхъ избъ — объ *отпускѣ* промышленныхъ людей на промыслы и торговыхъ людей для торговли, и объ *обыскѣ* товаровъ и животовъ у всякаго рода проѣзжихъ людей (служилыхъ, торговыхъ и др.), для открытія „заповѣдныхъ" и „утаенныхъ" товаровъ и мягкой рухляди, „лишнихъ денегъ и животовъ" у служилыхъ людей и проч. Съ этою отраслью дѣятельности таможенныхъ и заставочныхъ головъ и цѣловальниковъ мы отчасти встрѣчались въ главѣ XVI (см. въ отдѣлахъ *а* и *б*—о сборѣ „отъѣзжихъ пошлинъ" и пр., въ отдѣлѣ *г*—объ „отписной мягкой рухляди"). Сюда относятся также нѣкоторыя мѣста 1-й части, гдѣ обозрѣваются аналогичные документы воеводскаго управленія, именно — главы III (отдѣлъ *е* — о ясырѣ), XII (отдѣлъ *о*—о „пенной" мягкой рухляди) и XIII (отдѣлъ *г* — о воеводскихъ „проѣзжихъ памятяхъ" и „проѣзжихъ книгахъ", отдѣлъ *и* — „росписи „ясыря")

Глава VIII разбивается на три отдела, [illegible] посвящен[illegible] документам [illegible] документам первого отдела [illegible] ее рѣки.

а) „Отпускныя книги"

„Отпускныя книги" дѣлятся на три вида: одни говорятъ объ отпускѣ промышленныхъ людей на промыслы, другія—объ отпускѣ торговыхъ людей для торговли, третьи смѣшаннаго содержанія—объ отпускѣ тѣхъ и другихъ людей.

Изъ „отпускныхъ книгъ" перваго вида сохранился небольшой отрывокъ *Иркутской* книги, 200 (?) года [1]. Отрывокъ говоритъ объ отпускѣ промышленныхъ людей на „соболиный промыселъ", причемъ въ моментъ отпуска брались „печатныя пошлины" съ „проѣжихъ памятей". Книга, составленная „таможеннымъ и заставнымъ головою" Дмитріемъ *Каменщиковымъ* съ цѣловальники, ведется въ формѣ подневныхъ записей: 13 сентября „отпущены изъ Иркуцкого изъ таможни за *Байкалъ*, на соболиной промыселъ, въ *Снѣжную* рѣчку и той рѣчки по *росохамъ* промышленные люди... (перечень ихъ именъ)..., а съ ними отпущено „*на нужу* хлѣбного запасу 60 пудъ муки ржаной", съ которой „десятой пошлины не взято", такъ какъ она будетъ взята съ ихъ соболинаго промысла, а взято при отпускѣ только „печатное" съ проѣжей памяти" этой партіи—въ размѣрѣ 8 алтынъ 2 денегъ (л. 252). Другая партія промышленныхъ людей отправилась также „за Байкалъ", но въ другой пунктъ—„въ *Выдряную* рѣчку и въ *Омосово* зимовье" (л. 252 об.). Отрывокъ оканчивается записью объ отпускѣ 3 й партіи также за Байкалъ—на рѣчки *Мурину* и *Бабку* (ibid.).

Гораздо болѣе сохранилось „отпускныхъ книгъ" втораго вида. Эти книги, называвшіяся также „росписями", двухъ разрядовъ: одни содержатъ только перечни торговыхъ людей и ихъ товаровъ, другія, кромѣ того, говорятъ и о сборѣ таможенныхъ пошлинъ.

Къ книгамъ перваго разряда относятся—1) *Енисейская*, 195 г.[2], которая сообщаетъ: кто именно, куда, на какомъ суднѣ и съ какими товарами „пловетъ".—2) Двѣ „росписи проѣжимъ торговымъ и всякихъ чиновъ людямъ" чрезъ *Верхотурскую* таможню „къ Руси", „съ *китайскими* товары и съ мяхкою рухлядью", 198 г.[3] Росписи содержатъ перечни товаровъ безъ оцѣнки ихъ.—3) 4 выписи изъ отпуск-

[1] Кн. № 82, л. 252.

[2] Столбецъ № 800.

[3] Ст. № 1100.

ныхъ книгъ Верхотурской же таможни, о пропускѣ торговыхъ людей съ ихъ товарами, за 1706—1709 гг. [1]

Изъ отпускныхъ книгъ втораго разряда сохранилась одна книга *Нерчинской* таможни, 1703 г. [2] Она содержитъ обстоятельныя записи „по отпуску въ Китайское государство" торговыхъ людей: ихъ имена (во главѣ стоитъ „купчина" гостинной сотни Иванъ *Савватьевъ* и др.), время отпуска, перечни товаровъ, количество взятыхъ съ нихъ таможенныхъ пошлинъ и проч.

Изъ отпускныхъ книгъ третьяго вида, т. е. говорящихъ объ отпускѣ какъ торговыхъ, такъ и промышленныхъ людей, сохранились только двѣ — *Мангазейскія*, 159 и 160 гг. [3] Первая книга, касающаяся также и *Туруханскаго* зимовья, состоитъ изъ 2 отдѣловъ: а) записи объ отпускѣ въ сибирскіе города, б) записи о „русскомъ отпускѣ", т. е. въ Московскую Русь. Записи о торговыхъ людяхъ говорятъ: когда, кто, куда, на чемъ (на сколькихъ „дощаникахъ" и проч.) ѣдетъ, какіе товары съ нимъ идутъ (мягкая рухлядь и др.), или сколько у него *денегъ*, назначенныхъ на торговлю или промыселъ. Тѣже свѣдѣнія встрѣчаемъ и въ записяхъ о промышленныхъ людяхъ (только перечни товаровъ здѣсь не обязательны), но съ прибавкою указаній— куда именно идутъ промышленники („вверхъ рѣчки *Тати*" и т. п.) и на какой промыселъ—„на рыбную ловлю", или „на соболиной промыселъ", или чаще на тотъ и другой вмѣстѣ. Нерѣдко о промышленныхъ людяхъ замѣчается: „а съ ними товару и денегъ нѣтъ". Какъ среди торговыхъ, такъ особенно среди промышленныхъ людей нерѣдко видимъ и мангазейскихъ служилыхъ людей. О сборѣ пошлинъ при всѣхъ этихъ отпускахъ ничего не говорится.—Въ томъ же родѣ и Мангазейская отпускная книга 160 г.

Отдѣльно стоитъ—*Верхотурская „роспись цѣновая* торговыхъ и промышленныхъ людей привознымъ ихъ русскимъ товаромъ", по оцѣнкѣ таможеннаго и заставнаго головы, 153 г. [4] Записи говорятъ — кто и на какую сумму явилъ въ таможенной избѣ товаровъ при „вечномъ отпускѣ".

Къ „отпускнымъ книгамъ" примыкаютъ „записныя книги" и „росписи" всякаго рода *пріѣзжихъ* людей, куда вносились записи только о людяхъ, безъ перечня ихъ товаровъ, животовъ, или капиталовъ.

[1] Кн. № 1536, лл. 1, 36, 70, 90.
[2] Кн. № 1507, л. 1.
[3] Сп. № 391.
[4] Сп. № 112, л. 140.

Среди документовъ воеводскаго управленія указаны 1 *Верхотурскія* „записныя книги проѣзжихъ людей", начала XVIII в.[1] Таможенные же документы этого рода сохранились также въ количествѣ четырехъ, именно:

1) *Тобольская* „роспись" торговыхъ людей, отпущенныхъ „въ Русь" по „проѣзжимъ памятямъ", 196—197 гг.[2] Такъ, въ 196 г. отпущены „*гость* Остафья *Филатьева* человѣкъ его Гришка Оедоровъ", другой „человѣкъ" того же гостя, затѣмъ—„*Соликамской* посадской человѣкъ Максимъ *Ростовщиковъ*", далѣе идутъ 3 *четвертника*, 2 *полтинника*, *москвичъ*, *пежемецъ*, *важенинъ*, снова 4 *устюжанина* и т. д., — масса изъ „поморскихъ городовъ" (всего болѣе, какъ всегда и вездѣ, на всѣхъ поприщахъ въ Сибири XVII и XVIII вв., — изъ *Великаго Устюга*) и сравнительно очень мало изъ внутреннихъ московскихъ уѣздовъ (чаще всего „прикащики" московскихъ гостей, затѣмъ изрѣдка мелькаютъ *ярославцы* и немногіе другіе) и сибирскихъ („крестьяне *Софійскаго* Тобольскаго дому" и др.).

2) Другая такая же Тобольская именная роспись, 196—197 гг.[3], пріѣзжихъ съ *Верхотурья* торговыхъ людей, отпущенныхъ въ сибирскіе „*низовые* города", т. е. въ *Кузнецкъ*, *Красноярскъ* и др.

3) „Записная книга" проѣзжихъ людей чрезъ „*Уткинскую* и *Чюсовскую* слободу", *Верхотурскаго* уѣзда, 207 г.[4] Любопытныя записи книги въ такомъ родѣ: „декабря въ 25 день, или мимо Чюсовскую слободу, изъ русскихъ городовъ въ Сибирь, *для работы*, *гулящіе люди поморцы* Ѳетька Яковлевъ, Мишка Егорьевъ, Максимко Ивановъ... (еще 5 человѣкъ)... И въ Чюсовской слободѣ въ таможнѣ съ нихъ *гулящего оброку* взято по полуполтинѣ съ человѣка" (л. 12) и т. п. Въ записяхъ о торговыхъ людяхъ прибавляются краткія замѣчанія объ ихъ товарахъ (идутъ де „съ *Вятцкими* товары" и т. п.). Съ торговыхъ и промышленныхъ людей брали „*промышленной оброкъ*" вдвое больше—„по полтинѣ съ человѣка". Но торговыхъ и промышленныхъ людей проходило мало, а главную массу составляли именно гулящіе люди: они идутъ цѣлыми толпами и чуть не каждый день. Главное мѣсто здѣсь занимаютъ энергичные и предпріимчивые *поморцы*—главные колонизаторы Сибири.

Всѣ гулящіе люди давали въ таможнѣ показанія, что они идутъ

[1] „Обозр. Сиб. пр." I, 257.
[2] Ст. № 1066.
[3] Ibid.
[4] Кн. № 853, л. 10.

въ Сибирь „для работы" и часто приговаривали, что ушли съ родины *„отъ злыя судьбы"*... Но они, очевидно, еще и другія — внутреннія причины этого массоваго передвиженія въ Сибирь, чуть не бѣгства изъ московскихъ уѣздовъ, наблюдаемаго въ царствованіе *Петра Великаго* и по другимъ документамъ Сибирскаго приказа. Это были тѣ мотивы переселенія, о которыхъ неудобно было говорить даже таможеннымъ властямъ: тутъ сказалось и недовольство Петровскими реформами, и страшная тягость его военныхъ и другихъ предпріятій, и вызванное ими крайнее напряженіе финансовыхъ силъ народа...

4) *Верхотурская* „записная книга" пріѣзжихъ людей, 1709 г. [1], содержащая записи въ родѣ книги Чюсовской слободы.

б) „Проѣзжія памяти".

Таможенныя „проѣзжія памяти", называвшіяся также—„проѣзжими *выписями*", *„росписями"* и просто *„проѣзжими"*, тождественны съ проѣзжими памятями воеводскаго управленія, о которыхъ достаточно сказано въ 1-й части обозрѣнія [2], а потому здѣсь не буду особенно подробно останавливаться надъ этими документами, сохранившимися въ архивѣ Сибирскаго приказа въ количествѣ нѣсколькихъ десятковъ тысячъ. Вся эта масса однообразныхъ по внѣшности и небольшихъ документовъ о пропускѣ товаровъ (каждая „проѣзжая память" въ 1—2 склейки, т. е. листа столбцоваго формата, рѣдко больше, а чаще и меньше—въ $^1/_2$ склейки и т. п., но писавшіяся на „орленой бумагѣ" часто въ полный листъ и больше), въ общемъ дастъ очень цѣнный и совершенно не изученный матеріалъ по исторіи торговаго и промышленнаго движенія въ концѣ XVII в. и началѣ XVIII в., къ каковому времени относится почти всѣ сибирскія „проѣзжія памяти". За болѣе раннее время имѣемъ только 2 группы „проѣзжихъ" — по *Верхотурью*, за 143 годъ [3] и по *Обдорскои* заставѣ, за 144 годъ [4]. Всѣ остальныя таможенныя проѣзжія обнимаютъ слѣдующіе года: 192, 194—199, 201—208, 1700—1711, 1715—1717 гг.

Сборники таможенныхъ проѣзжихъ обыкновенно встрѣчаются въ столбцахъ (рѣдко въ книгахъ, гдѣ имѣемъ дѣло не съ подлинными „проѣзжими", какъ въ столбцахъ, а со „списками" ихъ)—или смѣшаннаго содержанія, т. е. содержащихъ документы какъ воеводскаго,

[1] Кн. № 1509.

[2] „Обозр. Сиб. пр." I, 255—257.

[3] Ст. № 60, л. 35.

[4] Кн. № 513, л. 1.

такъ и таможеннаго управленія, или же въ спеціальныхъ столпцахъ, заключающихъ въ себѣ одинъ „проѣзжій“, или съ приложеніемъ другихъ аналогичныхъ документовъ таможенъ „товарныхъ росписей“ и др. Такихъ самостоятельныхъ сборниковъ „проѣзжихъ“ сохранилось болѣе 150 столпцовъ, въ каждомъ по нѣсколько сотъ, а иногда и болѣе тысячи „проѣзжихъ памятей“.

Къ числу сборниковъ перваго рода, т. е. въ столбцахъ смѣшаннаго содержанія, принадлежатъ напр. собранія „проѣзжихъ“.—1) по *Сургуту*, за 207 г.[1] Въ этомъ столбцѣ, наполненномъ „отписками“ сибирскихъ воеводъ, въ томъ числѣ и Сургутскихъ, также исачными книгами и др. документами, къ одной Сургутской отпискѣ приложены „списки съ проѣзжихъ выписей“, доставленные воеводѣ изъ таможенной избы, для отсылки въ Сибирскій приказъ. Каждая „проѣзжая выпись“ говоритъ: когда, кто именно, куда „отпущенъ“ изъ Сургута, сколько и на какую сумму идетъ съ нимъ товаровъ „Сургуцкой покупки“ (мягкой рухляди и др.), сколько взято съ него „десятой“ пошлины и проч.—2) Сборникъ „проѣзжихъ“ по *Енисейску*, 207 г.[2], находится въ столбцѣ, содержащемъ „челобитныя дѣла“ торговыхъ людей и др. документы, 170—1731 г. „Проѣзжія“ выданы торговымъ людямъ изъ Енисейскаго „таможеннаго *двора*“ (терминъ, рѣдко встрѣчающійся) и содержатъ обычные перечни товаровъ, замѣчанія объ уплатѣ пошлинъ и пр. Но особенность здѣсь представляютъ отдѣльныя (на оборотѣ „проѣзжихъ“) *помѣты* таможеннаго головы о количествѣ, оцѣнкѣ и проч. товаровъ, закупленныхъ въ Енисейскѣ. Обыкновенно же эти свѣдѣнія о товарахъ мѣстной закупки включаются въ текстъ проѣзжей памяти.—3) „Проѣзжія выписи“ *Иркутской* таможни, 1704 г.[3], помѣщены въ столбцѣ съ „челобитными дѣлами“ и др. документами. Проѣзжія даны торговымъ людямъ на пропускъ *китайскихъ* и русскихъ товаровъ.

Но такихъ случайныхъ сборниковъ проѣзжихъ памятей немного и гораздо больше сохранилось спеціальныхъ сборниковъ, цѣликомъ наполненныхъ „проѣзжими“ и иногда другими аналогичными документами. Такіе сборники касаются или одной таможни, или нѣсколькихъ. Напр.—сборникъ проѣзжихъ памятей *Иркутской* таможни, 1701—1703 гг.[4] Подобно почти всѣмъ остальнымъ сборникамъ этотъ сборникъ содержитъ проѣзжія, выданныя какъ Иркутскою таможенною избою, такъ и Нерчинскою таможенною избою.

[1] Ст. № 550.
[2] Ст. № 686.
[3] Ст. № 552.
[4] Ст. № 341.

нею, такъ и другими таможнями, по предъявленіи въ первой таможнѣ. На многихъ проѣзжихъ сохранились *печати* разныхъ таможенъ. Какъ всѣ проѣзжія этого времени и Иркутскія проѣзжія писаны на „*орленой бумагѣ*“ разныхъ цѣнъ, напр. на бумагѣ цѣною въ „полполтину“ читаемъ вокругъ изображенія большаго герба печатную надпись: „подъ сею мѣрою герба писать всякіе крѣпости отъ тысячи и въ десять тысящъ рублевъ“. Подъ гербомъ средней величины напечатано: „10 ко“(пѣекъ), подъ малымъ гербомъ—„1 де“(ньга). На двухъ послѣднихъ нѣтъ обозначенія стоимости актовъ.

Другіе сборники содержатъ проѣзжія нѣсколькихъ таможенъ, напр.: 1) сборникъ 204 г. [1]— *Верхотурской*, *Тарской*, *Ирбитской „ярмонки“* и др., 2) сборникъ 205—206 гг. [2]—*Енисейской*, *Илимской* и др., 3) сборникъ 1706 г. [3]—*Тобольской*, *Томской*, *Якутской*, *Нерчинской* и др. таможенъ. Всѣ эти сборники представлялись въ Сибирскій приказъ, для провѣрки правильности сбора таможенныхъ пошлинъ, какъ говорятъ „помѣты“ приказа на этихъ книгахъ, напр. на сборникѣ 205—206 гг.: „1700 г., генваря въ 10 день, присланы сіи выписи изъ Илимска, съ илимскими казаки съ Андрюшкою *Поповымъ* съ товарищи. *Повѣрить* ихъ съ таможенными книгами“.

Во многихъ сборникахъ находимъ проѣзжія не однихъ сибирскихъ, но и „*поморскихъ* городовъ“, находившихся въ самыхъ близкихъ торговыхъ и другихъ сношеніяхъ съ Сибирью, а также и другихъ московскихъ городовъ. Таковы напр. сборники таможенъ—1) *Верхотурья* и др. сибирскихъ городовъ, *Вятки*, *Чердыни*, *Казани*, *Макарьевской „ярмонки“* и др., 205—206 гг. [4], 2) *Верхотурья* и др., *Слободскаго* (Вятск.) и др., 1706 г. [5] и проч.

Нѣкоторые сборники содержатъ проѣзжія памяти однихъ поморскихъ городовъ, напр. сборники таможенъ—1) *Архангельска*, *Вятки* и др. (здѣсь же проѣзжія *Макарьевской* ярмарки), 207—208 гг. [6], 2) *Кунгура* и др., 1700 г. [7], 3) *Соликамска* и др., 1700—1701 гг. [8] и т. д.

---

[1] Ст. № 1285 (ветхъ).
[2] Ст. № 1298 (очень ветхъ).
[3] Ст. № 1055.
[4] Ст. № 1318 (ветхъ).
[5] Ст. № 1154 (ветхъ).
[6] Ст. № 1551.
[7] Ст. № 1121.
[8] Ст. № 1591 (ветхъ).

[illegible]

Такъ же „[illegible]“ [illegible] жихъ“ также[illegible]—1; *Устюжск.* [illegible] 202 г.[3] и [illegible].

Встрѣчаемъ въ [illegible] документы, напр. въ Нерчинскомъ [illegible] питные „[illegible]“ [illegible] *сунъ*[4] (эта должность [illegible] Фелипа *Яковлева Семыскина* [illegible] рами, о чемъ онъ подавалъ [illegible] Въ *Иркутскомъ* сборникѣ 1701—1703 гг.[5] [illegible] *записи* разныхъ таможенныхъ доходовъ и [illegible].

Въ указателѣ „[illegible]“ [illegible] вошли всѣ сборники „[illegible]“, „[illegible]“ [illegible].

---

[1] Ст. № 1018 (пятый).

[2] Ст. № 1046 (третій).

[3] Ст. № 1204.

[4] Ст. № 1273.

[5] Ст. № 341.

распредѣленные по 36 пунктамъ и еще по 2 отдѣльнымъ группамъ, не встрѣчавшимся въ предъидущихъ указателяхъ: а) сборники „разныхъ *сибирскихъ* городовъ“ и б) сборники „разныхъ *поморскихъ* городовъ“. Изъ 36 географическихъ пунктовъ въ указателѣ находятся — 28 городовъ, 2 острога, 1 слобода, 1 зимовье, 2 заставы и 2 ярмарки. Вотъ перечень ихъ: *Архангельскъ*, *Березовъ*, *Барскъ*, *Верхотурье*, *Вятка*, *Енисейскъ*, *Илгинская* застава (Якутскаго у.), *Илимскъ*, *Ирбитская* ярмарка, *Иркутскъ*, *Казань*, *Красноярскъ*, *Кузнецкъ*, *Кунгуръ*, *Макарьевская* ярмарка, *Мангазея*, *Нарымъ*, *Нерчинскъ*, *Обдорская* (*Собская*) застава, *Пелымъ*, *Селенгинскій* острогъ, *Симбирскъ*, *Слободской* (Вятск.), *Соликамскъ*, *Сургутъ*, *Тара*, *Тобольскъ*, *Томскъ*, *Тотьма*, *Туринскъ*, *Тюмень*, *Усть-Киренскій* острогъ, *Чердынь*, *Чюйское* зимовье (Якутскаго у.), *Якутскъ* и *Ямуторовская* слобода. Сборники „разныхъ городовъ“ помѣщены въ концѣ указателя.

в) „Обыскныя книги“.

„Обыскныя книги“ содержатъ записи таможенныхъ и заставочныхъ головъ объ осмотрѣ ими товаровъ и животовъ проѣзжихъ торговыхъ, промышленныхъ, служилыхъ и „всякого чину“ людей, съ цѣлію открытія и „отписки на государя“ (конфискаціи въ казну) мягкой рухляди, *„утаенной“* отъ предъидущихъ таможенныхъ досмотровъ, или принадлежавшей къ числу *„заповѣдныхъ* товаровъ“ („черно-бурыя лисицы“ и др.), которые обязательно сдавались въ казну, такъ какъ частныя лица не имѣли права торговать ими. Впослѣдствіи въ число заповѣдныхъ товаровъ стали включать и другіе предметы, кромѣ особенно цѣнной мягкой рухляди, напр.—ревень, золото и проч. „Утаенная“ отъ таможенной оплаты простая мягкая рухлядь сначала цѣликомъ отписывалась въ казну, а позже только подвергалась сбору съ нея таможенныхъ пошлинъ. Служилые начальные люди (воеводы, ихъ товарищи, дьяки и др.) подвергались таможенному досмотру какъ съ тѣми же цѣлями отысканія заповѣдныхъ и утаенныхъ товаровъ, такъ и съ спеціальною цѣлью—раскрытія у нихъ *„лишнихъ денегъ“*, вывозимыхъ изъ Сибири въ Россію. Какъ извѣстно, воеводамъ и др. начальнымъ людямъ, назначавшимся на службу въ Сибирь изъ московской Руси, дозволялось вывозить изъ Сибири, по отбытіи срока сибирской службы, опредѣленную указами сумму денегъ—отъ 300 р. до 500 р., смотря по городу, служебному мѣсту и времени (размѣры суммы колебались въ разное время), больше которой они не имѣли права вывозить въ Россію. Дѣлалось это для того, чтобы помѣшать служилымъ людямъ вести въ Сибири торговлю,

промышлять мягкою рухлядью и проч., и преимѣрно плавящіеся, злоупотреблявшіе своею властью и вліяніемъ. Всѣ „лишнія деньги", какія оказывались при таможенномъ осмотрѣ у служилыхъ людей сверхъ дозволенныхъ „указныхъ денегъ" отбирались въ казну. Отправлись также и „*лишніе животы*", обнаруженные у возвращавшихся съ сибирской службы воевод и др. начальныхъ людей сверхъ тѣхъ „росписей животовъ", какія составлялись въ Сибирскомъ приказѣ при отправленіи ихъ въ Сибирь (см. эти „росписи животовъ" въ XXI *главѣ*) и также на опредѣленную указами сумму (также отъ 300 р. до 500 р. для воевод, ихъ товарищей и дьяковъ, и меньше 300 р.— для казачьихъ и др. головъ, атамановъ, подъячихъ и т. п. начальныхъ людей писнаго разбора).

Такимъ образомъ, и по цѣли составленія, и по содержанію „обыскныя книги" очень любопытны въ бытовомъ отношеніи, такъ какъ говорятъ о злоупотребленіяхъ служилыхъ и жилецкихъ людей по таможенному надзору. Документы эти носятъ разныя названія: „*сыскныя* книги" (древнѣйшее названіе), „книги *досмотру* и *обыску*", „книги *заставочныя*", „заставочныя *обыскныя* кн." и „обыскныя книги". Принимаю послѣднее названіе, какъ наиболѣе употребительное и характерное.

„Обыскныя книги" можно подраздѣлить на два главныхъ типа: а) „обыскныя книги" въ собственномъ смыслѣ, т. е. говорящія исключительно объ осмотрѣ товаровъ и животовъ проѣзжихъ людей и отыскѣ на государя заповѣдныхъ, утасныхъ и др. товаровъ и проч. б) „Обыскныя книги" характера „отпускныхъ книгъ", т. е. составленныя съ цѣлью не только спеціальнаго досмотра и обыска „заповѣди" и проч., но и въ прямыхъ цѣляхъ провѣрки обложенія товаровъ таможенными пошлинами. Конечно, оба эти вида нерѣдко смѣшиваются въ одинъ, такъ что не всегда можно наблюсти строгое разграниченіе между книгами того и другого типа: это—обычное явленіе всѣхъ почти документовъ XVII вѣка, чуждаго стремленій къ однообразію формы, виѣшности документовъ...

Одна изъ древнѣйшихъ „обыскныхъ книгъ" перваго типа — *Верхотурская*, 143 — 144 гг.[1], носитъ такое названіе: „книга сыскная сибирской мягкой рухляди", отобранной таможенными и заставными головою и цѣловальниками на Верхотурскихъ „заставахъ" у разныхъ проѣзжихъ служилыхъ, торговыхъ и др. людей. Первая запись говоритъ, что 13 августа 143 г. „взято у Ивана Сабурова, сверхъ

[1] Бн. № 78, л. 1427.

проѣзжихъ грамотъ—16 пупокъ соболиныхъ, 160 бѣлокъ, 9 подшелай" (л. 1428). Кромѣ торговыхъ и промышленныхъ людей, уличенныхъ въ пазухѣ скрыть часть провозимой мягкой рухляди и наказанныхъ за то конфискацией ея, „утасная" рухлядь была найдена и у многихъ служилыхъ людей, напр.— у *Тобольскаго* дьяка Леонтья *Полуектова* (л. 1426), у кн. Михаила Никитича *Елунова - Черкасскаго*, сына *Томскаго* воеводы (л. 1429 об.), у Томскаго письменнаго головы Осодора *Заполъскаго* (л. 1430), у *Кецкаго* воеводы кн. Семена *Шелешпанскаго* (ibid.) и др.

„Обыскная книга" *Обдорской* и *Собской* заставы, 143 г. [1], говоритъ объ отпискѣ на государя „посылочныхъ денегъ" и „посылочной (посыльной) мягкой рухляди" у служилыхъ и др. людей. Подневныя записи книги сообщаютъ: кто, откуда и куда ѣдетъ, чью „посыльную" рухлядь или деньги, куда и кому везетъ, количество рухляди или денегъ, или того и другого вмѣстѣ, способы тайной пересылки и пр. Привожу первыя записи:

26 іюня „ѣхалъ изъ *Сургута* за государевою казною къ Москвѣ служилой человѣкъ Пятунка Яковлевъ и на *Березовѣ* [2] въ таможнѣ по спросу таможенного головы Перваго *Ружникова* да цѣловальниковъ... (имена ихъ), тотъ Пятунка сказалъ: есть-де у меня посылка Сургуцкого воеводы кн. Петра *Львова* — 38 соболей, да 39 бобровъ, а сообщи и сборы за государевою Сургуцкою печатью. И тѣ соболи и сборы *взяты* на государя. А соболи были *въ сумѣ*, за печатью, а у сообщей печати государевы не было—была печать у сумы, а бобры за печатью (л. 2). — Того же числа, у *Томскаго* боярскаго сына Осодора Иванова *Пущина* [3] „взята посылка" Томскаго дьяка Андрея Строева [4] 6 соболей, „и у тѣхъ соболей печатка и ярлыкъ" (л. 2 об.). 1 іюля „ѣхалъ къ Руси черезъ *Камень*" изъ Томска московскій подьячій Сава *Ищеинъ* и „сказалъ" таможеннымъ головамъ на Собской заставѣ, что везетъ онъ „посылочные" 80 рублей отъ дьяка Андрея Строева въ Москву, 3 лицамъ, въ уплату долга имъ. Кромѣ того, С. Ищеинъ везъ въ Москву же отъ „человѣка" того же Стро-

[1] Кн. V, д. 1.

[2] Это—не описка (вмѣсто Обдорской заставы), или же—Обдорскій голова считалъ необходимымъ внести въ свою книгу фактъ обыска въ Березовѣ и Березовскаго происхожденія и Обдорскую заставу, гдѣ ничего „утаеннаго" у него не нашли.

[3] Былъ послѣ отецъ *Якутскимъ* боярскимъ сыномъ: см. „Оп. г. Сиб. арх.", I, 1, 61.

[4] Ibid., 10.

сша—„исподъ шапочной" изъ соболей. Какъ 80 рублей, такъ и „исподъ" взяты на государя (ibid.)—и т. д.

Особенно любопытна запись объ осмотрѣ животовъ *Березовскаго* воеводы Алексѣя Афанасьевича *Плещеева-Мятлкова* [1], ѣхавшаго „съ Березова къ Руси черезъ *Камень*" (лл. 4 об.—7). У воеводы найдена масса дорогой мягкой рухляди, которую онъ везъ потаенно, напр.: „у него же найдено *въ перинѣ*—шуба *горностья*, 3 хребта лисьи *чернобурые*" и проч. Другіе мѣха были спрятаны воеводою и найдены на заставѣ—„въ трехъ *хомутинахъ*", „въ *подушкѣ*", „въ *пуховикѣ*" и проч. Отобрана также рухлядь у 2 сыновей воеводы и „у людей ево": „и то все взято на государя" (л. 7).

Любопытны нерѣдко встрѣчающіяся описанія *печатей* частныхъ лицъ, напр.: въ отобранной „посылкѣ" *Томскаго* воеводы кн. Никиты *Егупова-Черкасскаго* [2], у одной шубы оказалась „печать на воску—*человѣкъ на конѣ*, у другой шубы на печати—*полатка*" (л. 4) и т. п.

Отдѣльною статьею стоятъ записи о мягкой рухляди и „посылочныхъ деньгахъ", отобранныхъ у проѣзжавшихъ торговыхъ, промышленныхъ и гулящихъ людей (л. 9 об.). Деньги у нихъ отбирали, не смотря на ихъ заявленія, что „тѣ-де у насъ деньги *свои*, а не посылочные" отъ сибирскихъ служилыхъ людей на Русь. — Въ концѣ книги (л. 10) итоги отобранныхъ денегъ, отосланныхъ къ *Березовскому* воеводѣ.

Въ „обыскной книгѣ" *Тобольской* таможенной избы, 144 г. [3], встрѣчаемъ особенность, нерѣдкую и въ другихъ книгахъ — указанія на стоимость отобранной мягкой рухляди. Но другая особенность Тобольской книги очень рѣдко встрѣчается, именно — объясненія осматриваемыхъ людей о томъ, почему мягкая рухлядь не занесена въ „проѣзжія грамоты". Напр.: одинъ *Пелымскій* стрѣлецъ „въ роспросѣ сказалъ", что отобранныя у него выдры принадлежатъ не ему, а Пелымскому посадскому человѣку, который послалъ рухлядь въ Тобольскъ одному торговому человѣку, „а проѣзжіе (грамоты) на тѣ выдры въ очищенье съ Пелыми не взялъ потому, что-де *не успѣлъ*: съ Пелыми въ Тоболескъ посылка учинилась вскорѣ" (л. 36). Другой Пелымскій стрѣлецъ повторилъ буквально тоже самое (л. 36 об.). Третій объяснилъ основательнѣе, что мягкую рухлядь купилъ на дорогѣ между Пелымью и Тобольскомъ—въ *Табаринской* слободѣ (л. 37) и т. п.

---

[1] Ibid., 181, 364.
[2] Ibid., 198, 366.
[3] Кн. № 80, л. 34.

въ 14 день, подалъ *Березовской* казакъ Иванко Микифоровъ"; б) „*описать*, чтобъ впередъ голова Ижемскіе заставы присылалъ такіе книги *подлинные*—сколько кто какіе рухляди вывезетъ и на сколько рублевъ—*напередъ пріѣзду* служилыхъ людей къ Москвѣ, чтобъ про тое рухлядь, сколько кто вывезетъ, вѣдомо было государю на Москвѣ напередъ ихъ пріѣзду. А сколько съ служилыми людьми по всѣмъ книгамъ рухляди въ вывозкѣ и на сколько рублевъ объявилось, и о томъ „выписать *въ докладъ*" (л. 668).

Изъ обыскныхъ книгъ начала XVIII в. обращаетъ вниманіе—„книга вымочной мягкой рухляди" и разныхъ „заповѣдныхъ товаровъ" (*ревеня* и др.), отписанныхъ въ государеву казну таможенными властями у торговыхъ людей на *Ирбитской ярмаркѣ*, 1704 г.[1] Книга приводитъ имена торговыхъ людей и перечни отписанныхъ товаровъ.

Перехожу ко второму типу „обыскныхъ книгъ", носящихъ характеръ „отпускныхъ книгъ". Книги этого типа составлялись не ради одного обыска и отписки на государя утаенныхъ и заповѣдныхъ товаровъ и проч., но и въ прямыхъ цѣляхъ провѣрки обложенія товаровъ таможенными пошлинами.

Такъ обыскная книга *Печерской Ижемской* заставы, 153 г.[2], сообщаетъ: кто, откуда, куда и съ чѣмъ (при „государевой соболиной казнѣ" и проч.) „шелъ", сколько и на какую сумму денегъ онъ добровольно явилъ на заставѣ „своей" мягкой рухляди, или сколько у него найдено утаенной своей рухляди, гдѣ и сколько съ него взято „десятой и печатной" пошлинъ и проч.

Такія же записи встрѣчаемъ въ обыкновенныхъ книгахъ той же Печерской заставы 155 г.[3], 164 г.[4] и др. Книга 155 г. носитъ заглавіе—„роспись съ заставочныхъ росписныхъ книгъ", а книга 164 г.—„книги... досмотру и обыску заставочного головы Осипа *Вокуева* съ цѣловальники". Записи послѣдней книги буквально напоминаютъ записи „отпускныхъ книгъ", напр.: 24 іюня „шелъ съ *Березова* черезъ *Камень* къ Руси" Пименъ Ѳедоровъ, крестьянинъ боярина кн. Якова Куденетовича *Черкасскаго*, „а у него мяхкіе рухляди" столько-то (перечень ея), „по Березовской таможенной оцѣнкѣ" на 983 р. 9 алтынъ 1 деньгу, и съ той рухляди „государева десятая пошлина" взята въ *Якут-*

---

[1] Кн. № 1398, л. 461.
[2] Ст. № 146, л. 15.
[3] Ст. № 334.
[4] Кн. № 354, л. 59 (безъ конца).

вали имъ, и нерѣдко провозили въ московскую Русь, вслѣдствіе чего и предписывалось таможеннымъ и заставнымъ головамъ обыскивать ясырь на заставахъ и отбирать его у проѣзжихъ людей. Сохранились всего двѣ таможенныя „росписи ясыря“ [1]:

а) „Роспись ясыря—*робятъ* и *дѣвокъ* “, отобранныхъ *Верхотурскимъ* таможеннымъ головою у проѣзжавшихъ заставу сибирскихъ воеводъ и у „*воеводскихъ дѣтей*“, 144 г. [2] Записи документа въ такомъ родѣ: „у Алексѣя Ѳедорова сына *Шишкина* [3] 2 ясыря—Васька *остякъ* лѣтъ въ десять, Микитка *киргизъ* лѣтъ въ восемь—умеръ“ (на Верхотурьѣ). У кн. Михаила Никитича *Елупова-Черкасскаго* (сынъ *Томскаго* воеводы) отобраны 2 *татарки* и *остячка* (имена православныя), „всѣ лѣтъ по 16-ти“. У *Туринскаго* воеводы кн. Ѳедора *Бѣльскаго* [4] отобрали „*калмака*“ и „*калманку*“, по 13 лѣтъ; у *Тарскаго* воеводскаго товарища Неупокоя *Кокошкина* [5] „калмака“ 12 лѣтъ. У калмычатъ и калмычки также христіанскія имена. Въ концѣ „росписи“ голова замѣчаетъ, что по прежнимъ указамъ велѣно ясырь отсылать въ *Тобольскъ*, но голова задержалъ пока ясырь на Верхотурьѣ, такъ какъ „нынѣ пора зимняя, а платья у нихъ нѣтъ“, да притомъ нѣкоторые изъ инородческихъ „робятъ и дѣвокъ“ заболѣли. Кормятъ ихъ всѣхъ „изъ государевой казны“—изъ доходовъ съѣзжей избы.

б) „Роспись ясырю“, отобранному *Березовскимъ* таможеннымъ головою „на *Собскомъ* устьѣ на заставѣ“ *Обдорской* у сибирскихъ воеводъ, возвращавшихся на Русь, 149 г. [6] Записи документа нѣсколько подробнѣе предъидущей росписи: кромѣ имени ясыря, есть отмѣтки объ ихъ „платьѣ“ и проч. Весь отобранный ясырь отосланъ головою въ Тобольскъ.

4) *Росписи воеводскихъ „животовъ“*, составленныя или по случаю отписки ихъ на государя, или въ цѣляхъ провѣрки „указныхъ животовъ“. Двѣ древнѣйшія росписи—144 и 146 гг.— говорятъ объ имуществѣ, отобранномъ у *Нарымскаго* воеводы Ивана *Загоскина* [7], по

---

[1] См. „Обозр. Сиб. пр.“, I, 108, 259—о ясырѣ въ документахъ воеводскаго управленія.

[2] Ст. № 102, л. 105.—Извлеченія напечатаны въ моей статьѣ „Женскій вопросъ въ Сибири въ XVII в.“ („*Истор. Вѣстн.*, 1890, № 7, с. 206.

[3] Сынъ *Сургутскаго* воеводскаго товарища Ѳедора Шишкина—см. „Обозр. Сиб. пр.“, I, 100, 105.

[4] Ibid., 247.

[5] Ibid., 184, 366.

[6] Ст. № 65, л. 365.

[7] „Обозр. Сиб. пр.“, I, 135, 160, 259.

случаю возникшаго дѣла о его злоупотребленіяхъ [1]. Роспись 144 г. [2], составленная *Енисейскимъ* таможеннымъ головою и имъ же присланная въ Сибирскій приказъ, носитъ такое заглавіе: „роспись *цьновния* Парымскаго воеводы Ивана Загоскина *руским товаромъ* и *скоту* — сколько явилось, по Енисейской таможенной оцѣнкѣ, каково товару и скота на лицо у людей его у Микулки *Ѳедосьева* съ товарищи“ (л. 690). Начало перечня: „380 аршинъ *суконъ сермяжныхъ*, по 3 алтына по 2 деньги аршинъ, итого (на) 38 рублевъ“ (ibid.) и т. д. — перечень матерій, платья, обуви, скота и проч.—Здѣсь же приложенъ второй экземпляръ той же „росписи“ [3], присланный въ Сибирскій приказъ при отпискѣ Енисейскаго воеводы.

Другая роспись животовъ Ив. Загоскина составлена въ 146 г. [4] и представляетъ повтореніе росписи 144 года.

Остальныя 3 росписи относятся къ концу XVII в., всѣ составлены *Верхотурскимъ* таможеннымъ и заставнымъ головою и говорятъ объ осмотрѣ имъ животовъ разныхъ сибирскихъ воеводъ, проѣзжавшихъ заставу. Первая роспись 204 г. — „роспись воеводцкимъ досмотромъ (т. е.—досмотрамъ воеводскихъ животовъ), которые воеводы ѣхали *съ Москвы* черезъ Верхотурье въ сибирскіе городы на воеводство“ [5]. Роспись составлена головою Гавриломъ *Калашниковымъ* и содержитъ перечни денежныхъ суммъ у воеводъ, ихъ платья, разныхъ запасовъ и проч. Оцѣнки животовъ нѣтъ.

Подобные осмотры на Верхотурьѣ производились для провѣрки тѣхъ „росписей животовъ“, какія составлялись въ Сибирскомъ приказѣ при отпускѣ воеводъ на сибирскую службу [6], съ цѣлью узнать — не увеличили ли воеводы самовольно по дорогѣ къ Верхотурью разрѣшенное имъ къ вывозу въ Сибирь количество денегъ, хлѣбныхъ и др. припасовъ и проч. Право воеводъ на этотъ вывозъ „указныхъ животовъ“ было ограничено, чтобы лишить ихъ возможности вести въ Сибири торговлю, пріобрѣтать цѣнную мягкую рухлядь и всячески наживаться.

Другой документъ этого рода —„книга записная воеводцкимъ досмотромъ, которые воеводы ѣхали изъ сибирскихъ городовъ и что везли

---

[1] См. XXV главу Обозрѣнія.

[2] Ст. № 89, лл. 690—700.

[3] Ibid., лл. 702—704 (безъ конца).

[4] Ст. № 190, л. 101 и слѣд.

[5] Кн. № 1186, л. 112.

[6] См. XXI главу

пожитку съ собой", 207 г. [1] Роспись дастъ имена проѣхавшихъ Верхотурскую заставу воеводъ и дьяковъ и перечни ихъ и „людей" ихъ „пожитковъ".

„Роспись пожитковъ" воеводскихъ, составленная Верхотурскимъ головою Васильемъ *Шишеловымъ*, 208 г. [2], говоритъ о проѣздѣ 3 воеводъ — 1) *Томскаго*, стольника Василія Андреевича *Ржевскаго*, у котораго оказалось всего „денегъ 50 рублевъ", но значительное количество „платья мужского" (подробное описаніе дорогаго „собольяго каѳтана" и проч.), 2) *Тюменскаго*, стольника Тита Васильевича *Раевскаго* (200 рублей, платье и проч.) и 3) *Туринскаго*, стольника Василья Елисеевича *Лутовинова* (70 р. и разное платье). — Трудно повѣрить, чтобы Томскій воевода былъ въ дѣйствительности бѣднѣе капиталомъ не только Тюменскаго, но даже Туринскаго воеводъ... Очевидно, что Титъ Раевскій показалъ, если не полную правду, то все таки добросовѣстнѣе остальныхъ воеводъ.

Всѣ документы настоящаго отдѣла, т. е. какъ „обыскныя книги", такъ и примыкающіе къ нимъ — „досмотры", „росписи пенной мягкой рухляди", „росписи ясыря" и росписи воеводскихъ „животовъ" — всѣ включены въ одинъ *указатель* (LXXXVIII *приложеніе*), заключающій 38 документовъ, за слѣдующіе года: 143 — 158, 164, 204, 207, 208 и 1704 гг. Документы касаются слѣдующихъ 8 пунктовъ: *Березова*, *Верхотурья*, *Енисейска*, *Ирбитской* ярмарки, *Мангазеи*, *Обдорской* и *Печерской* заставъ, *Тобольска*.

ГЛАВА XVIII.

Разные таможенные документы.

а) „*Земскія* приходныя и расходныя книги". — б) „Таможенныя *расходныя* книги". *Указатель*. — в) *Енисейскія* „*товарныя цѣновныя* росписи", 157 г. и 195 г. — „Цѣновныя росписи" соболиной казны. — г) „*Табашныя* книги". — д) „*Мѣновныя* книги". — е) Документы о *китайскихъ* товарахъ. — ж) „Книги выдѣльной *рыбы*". — з) „Записныя книги *судамъ* и судовымъ снастямъ". — и) Разные документы: „книги хлѣбной покупки", „книги *картежныя*", „*строельныя* книги" и др.

а) „Земскія приходныя и расходныя книги".

На первомъ мѣстѣ настоящей главы помѣщаю небольшую, но очень цѣнную группу документовъ, относящихся къ исторіи жилецкаго

[1] Кн. № 1153, л. 190.

[2] Кн. № 853, л. 83.

„міра“ въ сибирскихъ городахъ. Матеріалы подобнаго рода крайне рѣдки и цѣнность разсматриваемыхъ документовъ тѣмъ болѣе велика, что они относятся къ 30-мъ годамъ XVII вѣка.

Документы говорятъ о „*мірскихъ* сборахъ“ съ „*мірскихъ людей*“ *Мангазеи* и *Енисейска* (подобные документы другихъ городовъ не сохранились), именно съ торговыхъ и промышленныхъ людей, какъ пріѣзжихъ, такъ и мѣстныхъ, и о расходованіи этихъ денегъ — „по „*мірскимъ приговорамъ*“ — на разные „*земскіе* и государевы росходы“. Какъ сборомъ этихъ денегъ, такъ и расходомъ ихъ на разныя земскія повинности завѣдывали особые цѣловальники изъ того же класса жилецкихъ людей, почти исключительно изъ пріѣзжихъ торговыхъ и промышленныхъ людей, такъ какъ именно пріѣзжіе всего болѣе участвовали въ платежѣ „мірскихъ сборовъ“. Эти цѣловальники назначались „по мірскимъ выборамъ и по приговору“ и назывались „*выборными*“, „сборными“, „*заказными* цѣловальниками“.

Съ приходными книгами этихъ земскихъ, или мірскихъ цѣловальниковъ мы уже знакомы по XVI *главѣ* (см. отдѣлъ *б*), куда включены „лѣтовныя“, „поголовныя“ и „поживотныя книги“, которыя въ началѣ составлялись именно мірскими, а не таможенными цѣловальниками. Только впослѣдствіи пріемъ „поголовныхъ“, „поживотныхъ“ и другихъ „мірскихъ сборовъ“ перешелъ всецѣло и повсемѣстно въ руки таможеннаго управленія. Точно также и расходованіе мірскихъ сборовъ, бывшее сначала въ рукахъ мірскихъ цѣловальниковъ, перешло затѣмъ къ таможеннымъ головамъ и къ воеводамъ, и здѣсь значительно видоизмѣнилось. Но и въ моменты существованія „выборныхъ цѣловальниковъ“ они были подчинены таможенному управленію, а чрезъ него и воеводскому.

Такимъ образомъ, группа этихъ земскихъ документовъ могла умѣстно помѣщена въ отдѣлѣ таможенныхъ документовъ. Конечно, если бы эта группа была болѣе значительныхъ размѣровъ, то слѣдовало бы выдѣлить ее въ самостоятельный отдѣлъ, присоединивъ къ ней земскіе документы, указанные въ 1-й части (*глава* XIII отдѣлъ *г*), а также „мірскія челобитныя“ крестьянъ и „челобитныя [illegible] городскихъ“ (см. XXIV *главу*) и др. Но все это такія малочисленныя [illegible] русскихъ матеріаловъ по исторіи [illegible] быта, [illegible] городской жизни городскихъ и сельскихъ обществъ XV[illegible] и XVIII [illegible] поставить ихъ самостоятельнымъ отдѣломъ [illegible].

Изъ [illegible] книгъ [illegible] слѣдуетъ [illegible] „[illegible]“, „поголовныя“ [illegible] книги“,

которыя составлялись „выборными цѣловальниками“ изъ среды которыхъ шли на „земскіе расходы“. Эти книги, по своему родства съ чисто таможенными сборными книгами (есть таможенныя „поголовныя“, „пожизотныя“ и т. п. книги), отнесены въ отдѣлъ „таможенныхъ приходныхъ книгъ“ (*глава* XVI отдѣлъ *б*) и тамъ обозрѣны обстоятельно. Но для интересующихся не будетъ излишнимъ, если и здѣсь еще разъ остановлюсь на этихъ документахъ, знаніе которыхъ необходимо для уясненія значенія „земскихъ приходныхъ книгъ“ чистаго типа и „земскихъ расходныхъ книгъ“.

Остановлюсь для примѣра на *Мангазейской* „поголовной и пожизотной книгѣ“, 141 г. [1]. Книга говоритъ о сборѣ съ торговыхъ и промышленныхъ людей „поголовнаго“ въ необычномъ размѣрѣ — по 1½ рубля съ человѣка, и „пожизотнаго“—по 10 денегъ съ 1 рубля оцѣнки товаровъ. Сборъ производили и книгу составили „сборные цѣловальники“ *устюжанинъ* Семенъ Матвѣевъ *Исчятинъ* (или *Печацынъ*) съ товарищи, собравшіе деньги „по *мірскимъ выборамъ* и по приговору“, „а товары по *мірскому приговору* цѣнили по Мангазейской цѣнѣ...“. Записи говорятъ о пріѣздѣ въ Мангазею торговыхъ „кочей“, съ подробными перечнями „товаровъ“, ихъ оцѣнкою, количествомъ собранныхъ съ нихъ и людей пошлинъ и проч.

Назначеніе собранныхъ по этой книгѣ „поголовныхъ“ и „пожизотныхъ денегъ“—въ самой книгѣ не объяснено и, возможно, что это былъ прямой таможенный сборъ, не назначавшійся на „земскіе расходы“. По крайней мѣрѣ рядомъ стоитъ другая сборная книга того же 141 года [2] и уже съ прямымъ земскимъ назначеніемъ, по другихъ Мангазейскихъ „сборныхъ цѣловальниковъ“—Андрея Амосова *Осколкова* съ товарищи. Книга ясно говоритъ о сборѣ „съ *мірскихъ людей* поголовнаго *на земскіе расходы* и посорокового“. Первый сборъ былъ въ размѣрѣ 3 алтынъ 2 денегъ съ человѣка, второй — въ томъ же размѣрѣ съ каждаго „сорока“ соболей. — За этою приходною книгою идетъ „земская расходная книга“ того же А. Осколкова (см. ниже).

Перехожу къ „земскимъ приходнымъ книгамъ“ чистаго типа, не похожимъ совершенно на предъидущія книги таможеннаго характера. Эти земскія книги содержатъ записи не самаго сбора „поголовныхъ“ и др. мірскихъ денегъ, но его результатовъ — итоги собранныхъ съ міра суммъ, переданныхъ выборнымъ цѣловальникамъ на земскіе расходы. Сохранились всего одна „земская приходная книга„ *Енисей-*

[1] Кн. № 45, л. 384.

[2] Ibid., л. 537.

скаго міра, 140 г. [1] и одна „земская приходная и *расходная* книга“ по *Мангазѣ*, 142 г. [2].

Енисейская „земская приходная книга“, составленная „заказнымъ цѣловальникомъ“ *холмогорцемъ* Филиппомъ *Анцыферовымъ*, содержитъ подневныя записи о томъ, „что взято у Енисейскихъ у сборныхъ цѣловальниковъ у Кирила Иванова *Ружникова* съ товарищи, *на земскіе* росходы“, напр.: 26 мая „взято у сборныхъ цѣловальниковъ у Кирила Иванова съ товарищи 260 рублевъ денегъ на земскіе росходы“ (л. 339) и т. д. Въ концѣ книги особая запись: „*занято* въ *Туруханскомъ* зимовьѣ у *Преображенскаго Никольскаго* (церковнаго) старосты у Ивана Юрьева *Калининыхъ* Преображенскихъ денегъ казенныхъ (т. е. церковной казны) 60 рублевъ, а тѣ деньги пошли тутоже въ росходъ“ (л. 341 об.).

Въ такомъ же родѣ и записи первой половины Мангазейской „земской приходной и расходной книги“, 142 г. (книга безъ конца и съ пробѣломъ въ срединѣ). Начало книги говоритъ о пріемѣ „*мірскихъ* сборныхъ денегъ“, что сбирали торговые и промышленные люди „*межъ собя*“, именно—„съ рубля по 5 денегъ, да поголовного по 20 алтынъ съ головы“ (л. 548). Въ этой части всего 2 записи: 1) 9 ноября, получено въ Мангазеѣ, по книгамъ „мірскихъ сборныхъ цѣловальниковъ“ Прокофья *Аѳонова* съ товарищи—297 р. 10 алтынъ 4 деньги. 2) Сборъ Туруханскаго зимовья: „принесли въ съѣзжую избу Туруханскіе сборные цѣловальники Гаврилко *Вятка*, Ивашко Борисовъ *устюжанинъ*, Баженко *Анаитовъ колмогорецъ*, Гришка Григорьевъ *важевецъ* — 1165 р. 12 алтынъ съ деньгою“. Всего въ Мангазеѣ и въ Туруханскомъ зимовьѣ въ приходѣ „мірскихъ сборныхъ денегъ“ за 142 годъ—1462 р. 22 алтына 5 денегъ.

Вторая половина книги—„*росходъ мірскимъ деньгамъ* въ Мангазейскомъ городѣ“, произведенный „заказнымъ цѣловальникомъ“ Первымъ *Смельяномъ* (л. 548 об.). Привожу перечень первыхъ статей расхода: выданы деньги сторожу съѣзжей избы „отъ сторожи и отъ избнова топленья“, на наемъ подводъ служилымъ людямъ, „таможенному избному сторожу“ за тонку избы и на дрова, на наемъ „закаменнаго толмача“, — промышленному человѣку, который „волокъ“ изъ Мангазеи до Туруханска припасы для служилыхъ людей,—*трапезникамъ* *Успенской* церкви, „отъ трапезного топленья и на дро-

[1] Кн. № 26, лл. 339—341.

[2] Ibid., лл. 548—553.

ва", — сторожу на покупку замка для хлѣбнаго амбара и проч.

„*Земскія расходныя* книги" сохранились въ количествѣ четырехъ—три по Мангазеѣ и одна по Енисейску. Древнѣйшая книга — *Мангазейская*, 139 г.[1] составленная „заказнымъ цѣловальникомъ" „*епископомъ* Григорьемъ *Тарантинымъ*. Предисловіе книги подробно перечисляетъ—на какіе именно расходы шли мірскія деньги: на „отпускъ" служилыхъ людей по зимовьямъ для ясачнаго сбора, на наемъ подводъ для служилыхъ людей, посылаемыхъ въ *Тобольскъ* и др. города „для государевыхъ дѣлъ", на покупку „каюковъ", карбасовъ", „судовыхъ снастей", котловъ, олова, „*одекуевъ*", „*юколы*" (рыба), масла, хлѣбныхъ припасовъ и проч. Всѣ эти съѣстные припасы назначались „на государевы расходы на аманатовъ" и на „кормы" („на *пмъ*"—ѣду) пріѣзжающихъ въ городъ ясачныхъ людей съ ясакомъ. Котлы назначались на варку имъ и аманатамъ пищи, а олово и одекуй на подарки ясачнымъ людямъ и на мѣну мягкой рухляди. Вообще, деньги шли „на всякіе государевы расходы и на *земскія покупки*".

Записи (время не обозначается) книги говорятъ — у кого, что, зачѣмъ и за сколько куплено, напр.: „купилъ (заказный цѣловальникъ) у Ивана Трофимова *Козицына* пудъ *рыбы*, далъ 6 алтынъ 4 деньги, отдана та рыба на кормъ аманатомъ" (л. 269 об.). На тоже куплено у Семена Иванова *Щепоткина* 1 пудъ *муки*, за 1½ рубля.—„Нанялъ Павлика Иванова въ подводахъ грести подъ служилыми людьми и подъ аманаты, на Епископской волокъ, найму далъ" 1 рубль 13 алтынъ 2 деньги.—Уплачено Демиду *Фешедкину* 5 р. за „20 тысячь *одекуевъ*", отданныхъ цѣловальнику (таможенному?) Семену *Худербину*, для ясачнаго сбора на *Мундусскомъ* озерѣ (л. 270).—„Нанялъ Ярька *Важенина стеречи аманатовъ* въ *Турханскомъ* зимовьѣ и на *Енисейскомъ* волоку, найму далъ 3 рубли съ полтиною" (л. 271)—и т. д. очень любопытныя бытовыя подробности разнообразнаго содержанія—къ вопросу о земскихъ повинностяхъ жилецкихъ людей, объ отношеніяхъ къ инородцамъ, о сборѣ ясака и проч.

Въ томъ же родѣ и записи (по подневныя) Мангазейской расходной книги 140 г.[2], „заказнаго цѣловальника" *хомогорца* Григорья *Лебедева*. Книга также говоритъ — „гдѣ что издержано *мірскихъ денегъ* на государевъ росходъ, и въ отпуски государевыхъ хлѣбныхъ и

---

[1] Кн. № 26, *лл.* 267—304.

[2] Ibid, *лл.* 305—338.

[illegible]

[illegible] *Пашутину Никольских* казенных денегъ 4 рубли" (л. 404)— и т. д. Но въ сольвычегодскихъ записей говорится о платежѣ „по *мірской* выпискѣ".

Въ расходной книгѣ *Мангазейскихъ* „сборныхъ цѣловальниковъ" Андрея Амосова *Остолопова* съ товарищи, 141 г.[1], встрѣчаемъ слѣдующія „мірскіе расходы": наемъ сторожа къ тюрьмѣ, обдѣлка „государя ночи" и „государевой лодки", наемъ „работниковъ" на воеводскій дворъ, расходы по отправкѣ въ Москву „соболиной покупочной" и „денежной казны", наемъ подводы „подъ аманата", наемъ сторожа на съѣзжую избу, плата плотнику за подѣлки въ „городѣ" и проч. Подъ 7 іюня слѣдующая любопытная запись: „дано *земскому дьячку* Второшкѣ за то, что писать выборы" и другіе документы для мірской [illegible] (л. 558 об.). Въ концѣ книги запись о расходѣ на выкупъ „мірской казны" въ 50 рублей у прежнихъ „сборныхъ цѣловальниковъ" [illegible] Семена Матвѣева *Печацына* [illegible] (л. 559).

[illegible] „[illegible]".

[illegible]

ворятъ о городѣ и далѣе не за всѣ годы XVII в. Правда, по нѣкоторымъ городамъ сохранились еще „относныя и расходныя книги" (см. *главу* XV отдѣлъ *а*) и „книги таможенныя приходныя и расходныя" (см. *главу* XVI отдѣлъ *а*). Но тѣхъ и другихъ очень немного, и такимъ образомъ мы не имѣемъ полнаго матеріала для сужденія о расходахъ таможенныхъ избъ и заставъ.

Впрочемъ, эту потерю нельзя считать существенною, такъ какъ таможенное управленіе почти всѣ свои немалые доходы передавало въ руки воеводскаго управленія (см. „относныя книги") и только очень ничтожную часть доходовъ самостоятельно тратило на свой „таможенной обиходъ" и на нѣкоторые *„неокладные* расходы" воеводскаго управленія.

Такъ, расходная книга „таможенныхъ десятинныхъ и всякихъ сборовъ денегъ" по *Мангазеѣ* и *Туруханскому* зимовью, 145 г. [1], говоритъ о починкѣ на таможенный счетъ „государевыхъ каюковъ" и „лодокъ", о покупкѣ разной „каюшной снасти", о расходахъ по отправкѣ въ Москву „соболиной казны" и проч.—Въ Мангазейской же расходной книгѣ 160 г. [2] находимъ расходованіе денегъ на писчую бумагу и другіе предметы „таможеннаго обихода", а также и на „государевы расходы"—на постройку и покупку судовъ, на „ямскіе отпуски" и проч.

Въ *Илимской* расходной книгѣ, 152 г. [3], кромѣ покупки бумаги и проч. для таможенной избы, встрѣчаемъ еще расходы на покупку олова „на подарки" ясачнымъ людямъ „вверхъ *Лены* въ *Братской* острогъ" (л. 327 и др.), на починку таможенной избы и др.

„Таможенныя расходныя книги" конца XVII в. и начала XVIII г. содержатъ иногда расходы не одной таможни, но и кружечныхъ дворовъ, напр. *Нерчинскія* книги 1702 г. [4], 1703 г. [5] и др. Кромѣ обычныхъ неокладныхъ расходовъ по таможнѣ и частію по воеводскому управленію, здѣсь находимъ расходы на покупку хлѣбныхъ и др. припасовъ для „винаго куренья", разныхъ снарядовъ для кружечныхъ дворовъ и проч. Ниже (см. *главу* XIX) мы встрѣтимъ отдѣльныя „кабацкія расходныя книги", гдѣ статьи кабацкихъ расходовъ будутъ обозрѣны обстоятельно.

---

[1] Кн. № 84, л. 234.
[2] Кн. № 373, л. 1.
[3] Кн. № 171, л. 326.
[4] Кн. № 473, л. 255.
[5] Кн. № 1378, л. 116.

напр., *Конторская книга ...*
и кружечного дворов. *бурмистромъ*", „по ...
приказ".

Въ *указатель* „таможенныхъ расходныхъ книгъ" (LXXXIX л
ложеніе) вошло *55 книгъ* слѣдующихъ 11 пунктовъ: *Березова*, *Т
тобурья*, *Илимска*, *Кунгура*, *Маная*, *Нерчинска*, *Суморокове
ставы* (Мангаз. у.), *Тобольска*, *Усть-Киренскаго* острога, *Чюсов
заставы* (Верхот. у.) и *Якутска*. Книги касаются слѣдующихъ год
111, 145, 152, 160—167, 171, 173, 174, 179, 180, 186, 189, 1
193, 194, 199 — 201, 203, 204, 206, 1701 — 1708, 1710 — 17
1714 гг.

в) „Товарныя цѣновныя росписи".

„*Товарныя цѣновныя росписи*" *Енисейской* таможенной избы
157 г.[1] и 195 г.[2] и сравнительная роспись ихъ, составленная
195 г. въ воеводской избѣ[3]—единственные документы въ своемъ р
и заслуживаютъ полнаго изданія[4]. Товарныя росписи даютъ пол
перечни всевозможныхъ товаровъ, съ цѣнами ихъ, существовавш
на Енисейскомъ рынкѣ въ 157 и 195 гг., а воеводское прилож
195 гг. представляетъ сравнительную вѣдомость стоимости товар
въ томъ и другомъ году. Вся суть дѣла была бы въ послѣднемъ
кументѣ, если бы роспись 195 г. говорила о всѣхъ товарахъ р
иси 157 г. Но оказывается, что многихъ товаровъ 157 г. уже
было на Енисейскомъ рынкѣ въ 195 г. Это слѣдуетъ имѣть въ в
при изданіи этихъ документовъ, т. е. они требуютъ полнаго изданія, с
конечно не явится охотника издать ихъ въ переработкѣ. О воевод
сравнительной росписи 195 г. вполнѣ умѣстно говорить именно зд

[1] Кн. № 1143, л. 25.
[2] Кн. № 751, лл. 1 — 69.
[3] Ibid., лл. 70 — 161.
[4] Ibid., 109 — 179.
[5] Г... сведенія о цѣнахъ въ ... (за ... 91 г. 192 ... — 1
... статьи „Денежное ... XVII в."
... 1888 № ... стр. 81 ...

...

Вообще, эти три росписи очень цѣнные документы какъ для исторіи русской торговли, такъ и въ бытовомъ отношеніи. Документы имѣютъ общерусское значеніе, такъ какъ всего болѣе говорятъ о „русскихъ товарахъ", т. е. доставлявшихся въ Сибирь изъ Московской Руси. Цѣны ихъ, вслѣдствіе дороговизны доставки, были въ Сибири выше московскихъ цѣнъ, но въ общемъ недалеко ушли отъ послѣднихъ. Въ бытовомъ же отношеніи документы еще болѣе цѣнны: они даютъ полный перечень всего того, что требовалось въ домашнемъ обиходѣ русскаго человѣка XVII вѣка, какъ изъ предметовъ первой необходимости, такъ и предметовъ роскоши. Потребность въ послѣднихъ свидѣтельствуетъ объ извѣстномъ ростѣ внѣшней культуры. Присутствіе на Енисейскомъ рынкѣ въ 157 году напр. такихъ мелочей, какъ „*уховертка* мѣдная" (стоила „полгривны"—л. 6), или „*очки* простые" (цѣна гривна — л. 60) говоритъ о нѣкоторомъ подъемѣ внѣшней культуры даже въ такомъ глухомъ уголкѣ тогдашней Руси... О зачаткахъ умственной культуры свидѣтельствуетъ существованіе на Енисейскомъ книжномъ рынкѣ такихъ изданій, какъ „*Азбуки* печатные" („въ переплетѣ" 2 гривны, „въ тетратѣхъ" 1 гривна), „Книга *Граматикъ*" (стоила 1½ рубля) и др. (лл. 33 об.—34).

Къ разсмотрѣннымъ документамъ слѣдуетъ причислить и „*цѣновныя росписи*" соболиной казны, съ которыми мы уже встрѣчались какъ въ 1-ой части обозрѣнія (см. *главу* III отдѣлъ *б*), такъ и въ настоящей части (см. *главу* XVI отдѣлъ *в*). Въ послѣднемъ мѣстѣ указаны соболиныя цѣновныя росписи какъ приложенія къ „таможеннымъ соболинымъ книгамъ". Но цѣновныя росписи встрѣчаются и какъ отдѣльные документы. Укажу для примѣра на *Мангазейскія* „цѣновныя росписи" десятинной (таможенной) соболиной казны, составленныя таможенными головами, 142 г. [1], 146 г. [2], 150 г. [3] и друг.

Таможенными же головами, при участіи мѣстныхъ торговыхъ людей, какъ и при оцѣнкѣ таможенной соболиной казны, нерѣдко составлялись цѣновныя росписи и ясачной казны: см. напр. такія росписи *Березовской* ясачной казны, 146 г. [4], *Тобольской*, того же года [5], *Илымской*, 147 г. [6] и мн. др.

---

[1] Ст. № 58, л. 157.
[2] Ст. № 73, л. 70.
[3] Ст. № 111, л. 121.
[4] Ст. № 73, л. 110.
[5] Ibid., л. 148.
[6] Ibid., л. 187.

Не дѣлаю перечня этихъ мелкихъ и несущественныхъ документовъ, такъ какъ содержаніе ихъ почти всегда входитъ какъ въ „ясачныя книги“ (см. *главу* III), такъ и въ „таможенныя соболиныя книги“ (см. *главу* XVI), и очень часто въ видѣ приложенія къ книгамъ подлинныхъ или въ спискахъ „цѣновныхъ росписей“. Но интересующіеся этими документами могутъ еще найдти ихъ въ видѣ приложеній къ „отпискамъ“ въ Сибирскій приказъ воеводскаго и таможеннаго управленій (см. XX *главу*).

г) „Табашныя книги“.

Документы этого рода сохранились въ количествѣ всего 8 книгъ. Всѣ они относятся къ послѣднимъ годамъ XVII в. и начальнымъ годамъ XVIII в., когда употребленіе табаку было уже свободнымъ и дозволеннымъ. Раньше же, какъ извѣстно, табакъ считался запрещеннымъ предметомъ и „питье табаку“ строго наказывалось.

Самая ранняя изъ „табашныхъ книгъ“, сохранившихся въ Сибирскомъ приказѣ—*Перчинская „десятинная* табашная книга“, 206 г. [1]. Книга говоритъ о сборѣ натурою десятинной пошлины съ табаку, свободно продававшагося въ Перчинскѣ у разныхъ торговыхъ людей. Записи книги въ такомъ родѣ: „сентября въ 2 день, у Тобольского жителя у Ивана *Тютрина* съ 1½ пуда табаку великого государя десятой пошлины—6 фунтовъ табаку взято“ (л. 268) и т. д.

По продажею табаку больше занимались сами таможенныя избы (таможни), о чемъ говорятъ всѣ остальныя „табашныя книги“. Такъ, сохранилась Перчинская же книга 1706 г.—„книга записная (она же называется и „книгою табашною) *китайскому* табаку *покупному* у всякихъ чиновъ людей“ [2]. Записи говорятъ: когда, у кого именно, сколько куплено въ таможню китайскаго табаку и какая цѣна его.

Манзейская „таможенная книга табачной *выдачи*“, 1704 г. [3], говоритъ о выдачѣ таможеннымъ головою партій государева табаку кружечнымъ цѣловальникамъ на продажу частнымъ лицамъ.

Остальныя—„книги табачной *продажи*“—говорятъ о самой продажѣ государева табаку изъ таможень, какъ таможенными головами и цѣловальниками, такъ и особыми „*откупщиками*“ изъ торговыхъ людей. Такъ, *Енисейская* книга 1701 г. [4] говоритъ о продажѣ „*листового нѣмецкого* табаку“ именно „откупщиками“ Степаномъ Со-

[1] Кн. № 1221, л. 267.
[2] Кн. № 1174, л. 137.
[3] Кн. № 1402, л. 249.
[4] Кн. № 1344, л. 566.

подьячковымъ и Кузьмою *Шапочниковымъ*, но подъ непосредственнымъ руководствомъ Енисейскаго таможеннаго, заставнаго и кружечнаго головы Григорья *Кожевникова*, которымъ составлена и самая книга. Записи книги говорятъ: когда, сколько продано табаку (кому именно — не говорится) и сколько отъ каждой продажи „денегъ въ таможню принято". Табакъ былъ привезенъ изъ *Тобольска* и продавался въ Енисейскѣ „по указной цѣнѣ—по 25 алтынъ фунтъ". Покупали его вообще немного: съ 15 генваря до 1 іюля было продано всего 2 пуда 10 фунтовъ табаку, за что получено въ таможнѣ 67 рублей 16 алтынъ 4 деньги (л. 566 об.), кои переданы въ проѣзжую избу.

Остальныя „книги табачной продажи" относятся—три книги къ Енисейску же, за 208, 1700 и 1701 гг. [1], а одна къ *Илимску*, 208 г. [2]. Енисейская книга 208 г. называется „книгою приходною" денегъ „за табашную продажу". Въ этомъ году продажа табаку велась особыми „*выборными* цѣловальниками", подчиненными таможенному головѣ.

д) „Мѣновныя книги".

Кромѣ „мѣновныхъ книгъ" воеводскаго управленія (см. *главу* XII отдѣлъ *а*), такія же книги составлялись и въ таможенныхъ избахъ. Тѣ и другія говорятъ о мѣнѣ мягкой рухляди у инородцевъ и русскихъ промышленныхъ людей на разные государевы товары. Иногда же мѣновныя книги говорятъ не объ одной мѣнѣ, но и покупкѣ мягкой рухляди на деньги. Изъ 15 таможенныхъ мѣновныхъ книгъ 13 говорятъ объ одной мѣнѣ, а 2 книги какъ о мѣнѣ, такъ и о покупкѣ. Документы эти носятъ разныя названія: „книги *мѣновныя*", „*покупочныя*", „*товарныя*", „записныя", „книги государевымъ товарамъ", „книги товарной продажи" и др. Но самое употребительное—первое названіе. Всѣ эти книги относятся къ началу XVIII в.

Самая ранняя изъ „мѣновныхъ книгъ" чистаго типа, т. е. говорящихъ объ одной мѣнѣ товаровъ на мягкую рухлядь—*Красноярская*, 208 г.[3]. Книга говоритъ о мѣнѣ „государевыхъ *московскихъ* товаровъ" на рухлядь у разныхъ лицъ. Записи въ такомъ родѣ: 12 сентября „взятъ соболь съ пупкомъ и хвостомъ" у казачьяго сына Ивана *Волчка*, „дано ему товару" 16 аршинъ „*сермяжнаго сукна*", „цѣна соболю 26 алтынъ 4 деньги" (л. 78 об.) и т. д.

---

[1] Кн. № 1253, лл. 232, 258, 300.

[2] Кн. № 1268, л. 1.

[3] Кн. № 1241, л. 78.

Якутская книга, того же 208 г. [1], называется „покупочною соболиною книгою", хотя говоритъ не о покупкѣ на деньги, но о мѣнѣ мягкой рухляди „на московскіе товары", какъ у русскихъ, такъ и у ясачныхъ людей. Мѣна у послѣднихъ производилась „послѣ ясачнаго платежу", т. е. когда государева казна была уже вполнѣ удовлетворена сборомъ ясака и у ясачныхъ людей оставалась лишняя мягкая рухлядь.

О такой же мѣнѣ говорятъ и остальныя мѣновныя книги чистаго типа: 1) 2 *Маншазейскія*, 1700—1701 гг. [2] и 1704 г. [3], 2) 2 *Березовскія*, 1703 и 1704 гг.[4] 3) 4 *Нарымскія*, 1703—1706 гг.[5] и 4) 3 *Кецкія*, 1703—1705 гг. [6].

Остальныя 2 „мѣновныя и покупныя книги" говорятъ вмѣстѣ и о покупкѣ мягкой рухляди за деньги, именно—1) *Илимская* книга, 208 г. [7] и 2) *Красноярская*, 1702 г. [8]

е) Документы о китайскихъ товарахъ.

Кромѣ вышеупомянутой (см. *главу* XVI-ю отдѣлъ *б*) сборной книги таможенныхъ пошлинъ съ *китайскихъ* товаровъ, о послѣднихъ говорятъ еще слѣдующіе любопытные документы той же *Перчинской* таможни:

1) „*Пріемная* книга китайскаго *золоту* въ платежъ десятой пошлины съ китайскихъ товаровъ", 207 г. [9]. Книга говоритъ—у кого именно и сколько принято въ таможнѣ „*коробокъ*", или „кусковъ" золота, и сколько въ нихъ золотниковъ вѣсу. Въ числѣ торговыхъ людей, вернувшихся изъ Китая съ товарами и золотомъ, упоминаются между прочимъ — „купчина гостиной сотни" Спиридонъ *Лапусовъ*, прикащики „именитаго человѣка" Григорья Дмитріевича *Строганова* и др.

2) „Книга записная китайской *мѣновой товарной* (государевой) казнѣ", 1701 г. [10], доставленной въ Перчинскъ вернувшимся изъ Китая „купчиною гостиной сотни" Григорьемъ *Боковымъ* съ товарищи и описанной Перчинскимъ таможеннымъ и заставочнымъ головою Петромъ *Худяковымъ*.

---

[1] Кн. № 1246, л. 1.
[2] Кн. № 1353, л. 108.
[3] Кн. № 1422, л. 253.
[4] Кн. № 1393, лл. 245, 437.
[5] Кн. № 1367, лл. 79, 220, 327, 397.
[6] Ibid., лл. 147, 375, 381.
[7] Кн. № 1268 л. 13.
[8] Кн. № 1241, л. 149.
[9] Кн. № 1216, л. 219.
[10] Кн. № 1319, л. 11.

ж) „Книги выдѣльной рыбы".

Сохранилось три документа этого рода и всѣ по *Тюмени*, за 1702 [1], 1702—3 [2] и 1705 [3] гг. Они говорятъ о таможенномъ сборѣ натурою десятой пошлины съ рыболововъ и рыбныхъ торговцевъ. Книги не имѣютъ предисловій, а записи такъ глухи, что остается неизвѣстнымъ—куда и на что шла эта „выдѣльная рыба"? Продавалась-ли она, или шла на „кормы" ясачныхъ людей, или раздавалась служилымъ людямъ и можетъ быть въ счетъ жалованья, или просто шла на воеводскій дворъ и отдавалась другимъ начальнымъ людямъ—книги объ этомъ молчатъ. Дѣло затемняется еще тѣмъ обстоятельствомъ, что сборъ рыбы производили таможенные цѣловальники, но собранная рыба отдавалась въ распоряженіе какихъ-то *„городовыхъ цѣловальниковъ"*. По другимъ документамъ эти цѣловальники не встрѣчались, а „книги выдѣльной рыбы" не объясняютъ ихъ назначенія. Была-ли это выборная земская должность городской общины, или наоборотъ полицейская должность, подчиненная воеводскому управленію—не могу сказать. Въ книгѣ 1702 г. упоминаются два „городовыхъ цѣловальника": сначала принималъ выдѣльную рыбу Иванъ *Бриллинъ*, а затѣмъ другой цѣловальникъ. Въ остальныхъ книгахъ встрѣчаемъ уже новыхъ „городовыхъ цѣловальниковъ", значитъ—они мѣнялись ежегодно.

Записи идутъ подневно, но съ перерывами, напр. въ книгѣ 1702 года первая запись 22 марта, затѣмъ 24, 25, 28 чиселъ, въ апрѣлѣ 15, 16, 17, 19 чиселъ и т. д., въ маѣ 2, 6, 7, 10 чиселъ и т. д. Очевидно, это были базарные дни въ городѣ. Первая запись не называетъ мѣста, гдѣ взята рыба: „марта въ 22 день, цѣловальникъ (таможенный) Осдоръ *Кривошеинъ* отдалъ выдѣльные рыбы *городовому* цѣловальнику Ивану *Бриллину* 1½ пуда *карасей* свѣжихъ" (л. 300 *а*). Но изъ слѣдующихъ записей видно, что сборъ производился въ торговомъ „ряду", напр.: 24 марта тотъ же Кривошеинъ „выдѣлилъ *въ ряду* и отдалъ городовому цѣловальнику выдѣльные рыбы пудъ карасей и *щучекъ* свѣжихъ" (ibid.). Такимъ образомъ, запись каждаго дня дастъ отчетъ о всемъ сборѣ выдѣльной рыбы со всѣхъ рыбныхъ торговцевъ того дня. Имена ихъ и количество взятой

---

[1] Кн. № 1327, л. 300.

[2] Кн. № 1429, л. 813.

[3] Ibid., л. 479.

съ котораго рыбы потому и не приводятся, что все это были мелкіе поборы, иногда трудно поддававшіеся вѣсовому опредѣленію, взимавшіеся съ нѣсколькихъ десятковъ мелкихъ торговцевъ рыбнаго ряда.

Кромѣ О. Кривошеина, рыбу „выдѣляли“ и другіе таможенные цѣловальники—Аѳанасій *Пономаревъ* (л. 300 *а* об.), Андрей *Любановъ* (л. 301) и др.

Всего больше продавались на Тюменскомъ рынкѣ караси и щуки, затѣмъ рѣже встрѣчаются—„*чебаки*“, *язи*, *окуни* и др. Чаще всего это была „свѣжая“ рыба, но встрѣчается нерѣдко „соленая“ и очень рѣдко „вялая“. Солилась рыба всѣхъ породъ, даже караси (л. 304 и др.).

Въ концѣ каждаго мѣсяца—итогъ выдѣльной рыбы. Книга заканчивается м. сентябремъ, въ теченіе котораго было собрано 19 пудовъ 31 гривенка выдѣльной рыбы (л. 313 об.).

Записи 2 остальныхъ книгъ въ томъ же родѣ, напр. въ книгѣ 1705 года: „генваря въ 7 день, таможенной цѣловальникъ Ларіонъ *Чарковъ* выдѣлилъ въ ряду свѣжей рыбы *щучины* пудъ 30 гривенокъ и отдалъ *городовому* цѣловальнику Марку *Трофимову*“ (л. 479) и т. д.

з) „Записныя книги судамъ и судовымъ снастямъ“.

О государевыхъ судахъ и судовыхъ снастяхъ говорятъ многіе документы воеводскаго управленія—„судовыя смѣты“, „росписи судовъ“ и пр. (см. *выше* XII отдѣлъ *а* и LXXVI *приложеніе*), но среди нихъ нѣтъ документовъ о *Мангазейской* флотиліи. Оказывается, что книги послѣдней было почему-то изъято изъ рукъ мѣстныхъ воеводъ и передано таможеннымъ головамъ. Сохранилось 7 документовъ, составленныхъ этими головами, о Мангазейскихъ государевыхъ судахъ и о различныхъ судовыхъ принадлежностяхъ.

Первый документъ—„роспись судовъ и судовыхъ снастей“ 152 г.[illegible], имѣется [illegible], которыхъ служилые люди [illegible] въ Мангазейскихъ [illegible] и с. почему либо утерялись [illegible] Мангазейскомъ [illegible] остаются. Записи говорятъ—[illegible] какого [illegible] [illegible] [illegible]

года „вести приходные и росходные государевымъ... судамъ: *дощаникамъ* и *струямъ* и *лодкамъ* и парусным холстамъ“ и вообще ведать другимъ „судовымъ снастямъ“. Книга составлена таможеннымъ головою Иваномъ *Саблинымъ* съ товарищи (л. 1).

Книга начинается перечнемъ судовъ и снастей, принятыхъ Саблинымъ у прежняго таможеннаго головы какъ въ Мангазеѣ, такъ и въ *Туруханскомъ* зимовьѣ (ibid.). Затѣмъ идетъ перечень новыхъ судовъ и снастей, купленныхъ уже въ головство Саблина (л. 2 об.), съ указаніями—куда и зачѣмъ они отправлены, съ именами служилыхъ людей, поѣхавшихъ на этихъ судахъ и проч. Далѣе—записи о сдѣланныхъ Саблинымъ новыхъ заказахъ судовъ и снастей. О цѣнахъ на суда и снасти здѣсь не говорится и книга отсылаетъ за этими свѣдѣніями къ „таможеннымъ росходнымъ книгахъ“ даннаго года (см. отдѣлъ *б* настоящей главы и LXXXIX *приложеніе*, гдѣ дѣйствительно находимъ Мангазейскую расходную книгу 160 г. и слѣд. годовъ).

Послѣ этихъ предварительныхъ замѣчаній книги, идутъ записи о *движеніи* судовъ: а) подневныя записи о *прибытіи* въ Мангазею „государевыхъ дощаниковъ“ и другихъ судовъ (л. 4): откуда и кто прибылъ, на какомъ суднѣ, въ какомъ положеніи оказались судовыя снасти—что объявилось на лицо, въ какомъ состояніи, или что пропало изъ снастей—чего „не довезли противъ отпуску“, какія причины и обстоятельства потери или порчи какъ снастей, такъ и самыхъ судовъ. Особенно обстоятельно объясняются причины аварій и гибели судовъ.—б) Такія же обстоятельныя записи объ *отпускѣ* судовъ изъ Мангазеи (л. 17 об.): когда, куда, кто, зачѣмъ, на какихъ и сколькихъ судахъ отпущенъ, съ какою на нихъ судовою снастью и проч.

Также цѣнны и любопытны записи и остальныхъ Мангазейскихъ судовыхъ книгъ, за 161—165 гг.

и) Разные документы.

Отмѣчаю еще нѣсколько таможенныхъ документовъ разнообразнаго содержанія:

1) „Книга *хлѣбныхъ покупокъ*“ *Якутской* таможенной избы, 153 г.[1]. Книга содержитъ подневныя записи о закупкѣ таможеннымъ головою разныхъ хлѣбныхъ припасовъ: когда, по „памяти“ воеводы, или по его „приказу“, у кого (имя), на что („на аманатскіе кормы“, на

[1] Кн. № 368, л. 309 (безъ конца).

[illegible] прочь, [illegible] [illegible] денегъ.

[illegible] *гербовой* [illegible] документовъ *Тобольской* [illegible], 171[illegible] г.[1].

[illegible] Тобольскѣ [illegible] „*книги карпитные*“ [illegible] „*карпитъ*“, 1701 [illegible] [illegible] книги, [illegible] 11 ноября 1701 г. въ Тобольскѣ и [illegible] [illegible] находилось въ учрежденіяхъ таможеннаго управленія „въ остаткѣ“ 11½ дюжинъ картъ.—Къ 1 генваря 1702 г. продано въ Тобольскѣ 1 дюжина и „5 *паръ* картъ“, по 3 алтына 4 деньги „игра“, итого получено отъ продажи 1 рубль 29 алтынъ.—Въ 1702 г. продано 18 дюжинъ, по той же цѣнѣ, получено 23 р. 25 алтынъ 2 деньги и т. д. о 1703 и 1704 гг.

Сохранилась и другая подобная книга *Пермской* таможни—„книга таможенная записная *картяной продажѣ*“, 1714 г.[2].

[illegible] „*строельныя книги*“ по каменному строенію *Вятина* [illegible] на *Кокшарѣ*—первая за 1701—1703 гг.[3] и вторая за 1706 годъ[4]. Если не ошибаюсь, оба документа говорятъ объ одной постройкѣ, [illegible] нѣсколько лѣтъ. Книги говорятъ о расходѣ денегъ на пріобрѣтеніе разныхъ матеріаловъ для стройки и на произведеніе самыя работы.

ГЛАВА XIX.

[illegible]

пріѣзжее изъ московской Руси, изъ мѣстъ, не терпѣвшихъ небольшихъ размѣровъ, а потому завѣдываніе имъ не было слишкомъ сложнымъ и не требовало особыхъ органовъ управленія. Но съ теченіемъ времени „государевы погреби" (для куренья вина, варки пива и „медовыхъ ставокъ") и „кружечные дворы" (для храненія, розлива и продажи вина и проч.) заводятся во всѣхъ почти сибирскихъ городахъ и (по завѣдыванію винною казною настолько осложняется, что воеводское управленіе, сохраняя за собою только высшій надзоръ и контроль, непосредственное веденіе винной казны передаетъ таможенному управленію. Являются *„кружечные головы"*, иногда отдѣльныя отъ таможенныхъ головъ, но чаще таможенные головы были вмѣстѣ съ тѣмъ и кружечными головами. Когда именно это произошло—не знаю, но документы кружечныхъ дворовъ, сохранившіеся въ Сибирскомъ приказѣ, начинаются собственно съ послѣдней четверти XVII вѣка, а за болѣе раннее время попадаются отрывочные и случайные документы таможеннаго управленія по винной государевой казнѣ.

Что касается данныхъ о винной казнѣ въ воеводскихъ документахъ, то ихъ можно найти въ *I главѣ* (въ „росписныхъ спискахъ", „счетныхъ спискахъ", „перечневыхъ смѣтахъ" и др.) и въ *XII главѣ* (отдѣлъ 1—„смѣты церковныхъ обиходовъ (церковнаго вина и пр.) и мелкихъ запасовъ" (вина, пива и проч.), см. указатель ихъ въ LXXVII *приложеніи*). Въ связи съ этими воеводскими документами о винѣ документы кружечныхъ дворовъ могутъ дать поучительную картину распространенія „винаго зелья" въ Сибири въ связи съ русскою колонизаціею ея.

а) Административные документы.

Среди документовъ кружечныхъ дворовъ находимъ тѣ же виды административныхъ документовъ, съ какими встрѣчались между документами таможеннаго (см. *главу* XV) и воеводскаго (см. *главу* I) управленій. Къ сожалѣнію, отдѣлъ сохранившихся документовъ по кружечной администраціи очень не великъ. Эта небольшая, случайно сохранившаяся группа состоитъ изъ слѣдующихъ документовъ:

1) *„Счетной списокъ" Мангазейскаго „кабака"* за 129—131 гг., за время завѣдыванія имъ *Тобольскимъ* подьячимъ Никитою *Чаплинымъ*[1]. „Считали" И. Чаплина въ 135 году, въ Тобольской приказной избѣ. Документъ—собственно воеводскаго управленія, по считаю умѣст-

[1] Ст. № 1665.

[illegible] комплексъ сто [illegible] документовъ кружечныхъ дворовъ, [illegible] по преимуществу документовъ о винной казнѣ.

2) Отрывокъ (безъ начала и конца) *прибыльной книги Енисейскаго* кружечнаго [illegible] XVII в.[1]. Записи въ такомъ родѣ: 20 числа „[illegible] головы Иванъ *Трапезниковъ*, да *царевой* Гаврило *Новиковъ* [illegible] и цѣловальники Филипъ *Волынцовъ* съ товарищи продали чарешниковымъ въ кружки ведро вина съ четвертью, а купно то вина ведро по 15 алтынъ, а продали того вина ведро по 40 алтынъ, и въ тотъ винной продажѣ собрано *прибыли государя* 31 алтынъ 1½ деньги" (л. 66 об.) и т. д.

3) *Верхотурская книга сторожей* кружечного нового двора записная", 207 г.[2]: расходы на покупку разныхъ матеріаловъ, плата за работу и проч.

4) Дѣ Верхотурскія же „приходныя книги *винного пріему*" — 207 г.[3] и 207—1701 гг.[4]. Книги говорятъ о пріемѣ таможенными и кружечными головами вина съ „винокурни" на кружечный дворъ, для продажи и раздачи. Записи такія (изъ первой книги): „октября въ 27 день, принято вина съ винокурни полцевята ведра 2 кружки" (л. 88) и т. д.

5) „*Росписи* Верхотурскаго таможенного заставочнаго головы Андрея *Липина*—на комъ что *взять*, по памятямъ, государева горячева *вина* и денегъ". 155 г.[5]. Записи документа: „на Петрѣ Ивановѣ сынѣ *Пламочкомъ* на Верхотурскомъ ямскомъ охотникѣ взять по памяти четверть ведра вина" (л. 13) и т. д. Очевидно, это было взысканіе взятаго разными лицами въ долгъ вина. Отдавали долгъ то виномъ, то деньгами.

6) „*Выборы*" *Илимскими* посадскими людьми (Гавриломъ Дмитріевымъ *Оладьинымъ*[6] съ товарищи) 2 „вѣрныхъ цѣловальниковъ" на кружечный дворъ, 198 г.[7].

Слѣдующіе 5 отдѣловъ документовъ кружечныхъ дворовъ представляютъ каждый уже болѣе или менѣе значительныя и самостоятельныя группы документовъ (конца XVII в. и начала XVIII в.), обстоятельно рисующихъ тотъ или другой вопросъ о винной казнѣ. Начинаю съ документовъ о заготовкѣ горячаго вина (т. е. водки), пива и меду на „государевыхъ поварняхъ".

---

[1] Кн. № 1035, л. 66.
[2] Кн. № 1135, л. 178.
[3] Кн. № 1187, л. 87 (безъ конца).
[4] Кн. № 1385, л. 580.
[5] Ст. № 263, л. 13.
[6] „Обозр. Сиб. Пр.," I, 63, 307.
[7] Ст. № 1182.

б) Документы о заготовкѣ вина, пива, меду.

Соотвѣтственно тремъ видамъ винныхъ припасовъ документы объ ихъ заготовкѣ дѣлятся на три группы:

1) „*Винокурныя книги*“, сохранившіяся въ количествѣ 34 документовъ [1], составлялись лицами то воеводскаго управленія, то таможеннаго, смотря по тому, кому воевода поручалъ веденіе каждаго періода „виннаго куренья“. Курили вино служилые люди старшихъ рангов — боярскіе дѣти, подьячіе и т. п., затѣмъ таможенные и кружечные головы и цѣловальники. Мѣнялись эти винокуры не только ежегодно, но и въ каждомъ году иногда по нѣсколько разъ, т. е. на каждый періодъ винокуренія назначалось воеводою особое лицо. Все это повидимому свидѣтельствуетъ, что государево винное курепье было дѣломъ не безвыгоднымъ для винокуровъ и поручалось тому или другому лицу какъ бы въ видѣ награды... Если бы дѣло стояло иначе, т. е. если бы частая смѣна винокуровъ объяснялась единственно трудностью и сложностью виннаго куренья, врядъ ли бы за это дѣло брались только старшіе изъ служилыхъ людей: наряду съ боярскими дѣтьми и т. п. мы встрѣчали бы тогда въ числѣ винокуровъ и казаковъ, стрѣльцовъ и другихъ служилыхъ людей низшихъ рангов. Но ни о какой трудности тогдашняго винокуренія не можетъ быть и рѣчи, разъ въ то время довольно свободно процвѣтало домашнее винокуреніе (см. „явочныя книги“ — отдѣлъ *е* настоящей главы), требовавшее нѣкоторыхъ познаній въ этомъ дѣлѣ. Государево же винное куренье отличалось отъ домашняго только размѣрами производства, а пріемы и орудія выкурки вина были и тамъ и здѣсь одинаковы. Этимъ и объясняется, что винокурное дѣло поручалось любому изъ боярскихъ дѣтей и т. п. Впрочемъ, „винокурныя книги“ нѣкоторыхъ сибирскихъ городовъ уже упоминаютъ о спеціальныхъ мастерахъ винокурнаго дѣла—„винокурахъ“, но и они вели дѣло не самостоятельно, а подъ руководствомъ тѣхъ же назначенныхъ воеводою лицъ воеводскаго или таможеннаго управленія.

„Винокурныя“ или „книги виннаго куренья“ можно раздѣлить на два главныхъ типа: а) *краткія* говорятъ только объ одномъ процессѣ виннаго куренья, б) *подробныя* же какъ о самомъ куреньѣ, такъ и о расходахъ на него, о *продажѣ* вина и проч.

Примѣромъ книги перваго типа можетъ служить *Тобольская*

---

[1] См. XCI *приложеніе*.

[illegible] 203 г. [1], „куренья“ боярского [illegible] Книга начинается статьей, [illegible] — приготовленія [illegible] ¾ части ржаныя, 3 части [illegible] 10 пр[illegible] л. 41.

[illegible] „варѣ“ вина: 15 ведеръ, для [illegible] 21 часть муки ржаной, [illegible] 34 ведра [illegible]. А изъ тѣхъ припасовъ выкурено [illegible] 106 ведръ 5 кружекъ съ полукружкою. Въ тужъ варю [illegible] 45 сажень съ [illegible] дровъ“ (л. 42 об.).

Не всѣ „вары“ изъ [illegible] это количество припасовъ, но разные выкуренные изъ нихъ вина нѣсколько колебались, именно въ отдѣльныхъ „варѣ“ получено изъ одного и того же количества припасовъ—104½ ведра вина (л. 43), 105 ведеръ съ 1 кружкою (л. 43 об.), 103 ведра 2 кружки (л. 44), 103½ ведра (л. 45) и т. д. Все выкуренное вино отдано В. Грузинцовымъ „въ *подвалъ, подвальному* голов[illegible] Якову *Гребневу* съ товарищи (л. 46 об.).

Въ *Тобольской* же винокурной книгѣ 203 г. [2], „куренья“ боярскаго сына Андрея *Буткѣева* и подьячаго приказной палаты Василья *Герасева* съ товарищи, нѣтъ записи о приготовленіи дрожжей и книга содержитъ одѣ записи о варяхъ: сколько взято на каждую варю хлѣбныхъ и другихъ припасовъ и сколько изъ нихъ выкурено вина.

Другая Тобольская винокурная книга того же 203 г. [3] составлена уже другими винокурами — также боярскимъ сыномъ и подьячимъ съ товарищи.

Тобольская винокурная книга 1702 г. [4] составлена производившимъ куренье таможеннымъ и кружечнымъ головою съ товарищи, безъ всякаго участія служилыхъ людей.

Въ нѣкоторыхъ винокурныхъ книгахъ встрѣчаемъ записи не о каждой варѣ въ отдѣльности, но помѣсячныя записи о расходѣ хлѣба, хмѣлю и проч. и о количествѣ выкуреннаго вина. Такія записи находимъ напр. въ *Верхотурскихъ* винокурныхъ книгахъ, 1701 — 1703 гг. [5], составленныхъ таможеннымъ и кружечнымъ головою съ цѣловальники. Книга 1701 г. говоритъ: сколько и какихъ хлѣбныхъ

---

[1] Кн. № 1017, л. 42.
[2] Кн. № 1078, л. 212.
[3] ibid., л. 216.
[4] Кн. № 1311, л. 1.
[5] Кн. № 1385, лл. 596, 615, 624 — безъ конца.

припасовъ и хмѣлю принято головою изъ „государевыхъ городцкихъ житницъ на винное куренье“, сколько изъ нихъ вышло „*браги*, а изъ браги“ сколько получилось вина. Книга 1702 г. содержитъ такія же записи, но безъ указаній — откуда взяты хлѣбные запасы. Въ концѣ такой же книги 1703 г. находимъ записи (л. 627 об.), совершенно не относящіяся къ винокуренію — о „*росходѣ* винокуренныхъ хлѣбныхъ запасовъ по памятямъ“ изъ приказной палаты на разныя неокладныя статьи: на выдачу „хлѣбнаго жалованья“ ссыльнымъ людямъ, работавшимъ на постройкѣ *гостина двора* и проч.

Образцомъ винокурной книги втораго типа можетъ быть указана *Нерчинская* книга 1701 г. [1], которая носитъ такое заглавіе: „книга записная Нерчинского кружечного двора винному куренью“ (л. 1). Книга начинается предисловіемъ: записная книга „*затору* брагамъ и винному курепью — сколько и съ которыхъ брагъ мѣрою ведрами вина выкурено, и сколько на то винное куренье пошло хлѣбныхъ запасовъ, и хмѣлю, и *хмѣлинъ*, и дрожжей, при сидѣньѣ таможенного и заставного и кружечныхъ дворовъ головы Петра *Худякова* съ товарищи“ (л. 2).

Записи книги (л. 3): „февраля въ 6 день, на винокурной поварнѣ *затерто* на горячее вино *въ брагу* — 24 пуда муки яричной, по 6 алтынъ по 4 деньги за пудъ, итого на 2 рубли на 26 алтынъ на 4 деньги,— одинъ *безмѣнъ* хмѣлю, цѣна 21 алтынъ 4 деньги,—11 ведръ хмѣлинъ, по 5 алтынъ ведро, итого на рубль на 21 алтынъ 4 деньги,— 4 ведра дрожжей, по 8 алтынъ за ведро, итого на 32 алтына“.

10 февраля затерта вторая брага: „на винное куренье въ дву *чанцахъ* затерта брага, а въ ту брагу положено“: 24 пуда „яричной муки“, 2 „безмѣна хмѣлю“, 6 ведеръ „хмѣлинъ“ и 4 ведра дрожжей (цѣны тѣ же) (л. 3 об.). „И изъ тѣхъ дву брагъ *выкурено* вина мѣрою 24 ведра, и съ винокурной поварни на кружечный дворъ принято“ (л. 4).

Слѣдующіе заторы браги происходили 13 февраля (л. 4), 19 февраля (л. 4 об.), 23 февраля (л. 5 об.) и т. д. Всего съ 11 февраля по 11 мая изъ 26 заторовъ брагъ выкурено горячаго вина 320 ведеръ, на что израсходовано разныхъ припасовъ (перечни ихъ) на 287 р. 5 алтынъ 2 деньги (л. 19).

Кромѣ того, израсходовано денегъ на эти 26 заторовъ браги и на выкурку вина (л. 20 об.): „*винокуру*“ дано по 2 алтына съ пуда браги, всего за 700 пудовъ 42 рубля, — 3 „работнымъ людямъ“, по

[1] Кн. № 473, л. 1.

[illegible]

[illegible] — книга „приходных“ [illegible] л. 4 [illegible] л. [illegible] — [illegible] л. [illegible], что 248 ведеръ вина выпили [illegible] [illegible] а 256 ведеръ вина выпили по [illegible] [illegible] Въ книгѣ имѣются также [illegible] — [illegible] записи не вошли въ перечисленіе въ отношеніи [illegible]

[illegible] записи о *прибыли* выкуренныхъ Х[illegible] вина [illegible] ведръ 2 части вина проданы [illegible] — „[illegible]ками, по [illegible] [illegible] итого на 606 рублевъ“, а 165 ведеръ 2 части вина [illegible] [illegible] дворъ распивочно — „[illegible] по 4 р. [illegible] [illegible] ведра, итого на 716 руб. 4 алт. съ деньгою“. Всего [illegible] [illegible] принята вся партія вина въ 320 ведеръ и по- [illegible] [illegible] л. 4 алт. 1 деньга. „А за вышеписанными расходными [illegible] вина въ книгу великаго государя *прибыли*“ 859 рублей [illegible] [illegible] л. 23).

[illegible]кабрь л. 24) начался 10 числа новый періодъ винокурения [illegible] закончился 31 числа. Записи о немъ также обстоятельны и въ [illegible] родѣ, какъ о предыдущемъ періодѣ. Книга оканчивается [illegible] по декабрьской варкѣ вина.

Въ такомъ же родѣ составлены „винокурныя книги“ кружечныхъ [illegible] *Нерчинска*, 1703 г. [1], *Енисейска*, 1704 г. [2], *Соликамска*, [illegible] л. Всѣ онѣ говорятъ какъ о винномъ куреньи, такъ и [illegible] [illegible] вина. Енисейская книга называется то „[illegible]“ то „*набѣлною книгою*“ — названіе очень рѣдко встрѣ- [illegible]

[illegible] винокурныхъ книгъ подробнаго типа представляетъ [illegible] 96 л. [3], гдѣ кромѣ обычныхъ записей о варкѣ вина [illegible] [4] встрѣчаемъ еще рѣдкую *опись* „винокуренной [illegible] [illegible] перечень разныхъ винокуренныхъ снастей — „[illegible]чаны“ [illegible]

[illegible] еще слѣдующія двѣ книги, имѣющія отношеніе [illegible] [illegible] „книга великихъ государей винокуренныхъ [illegible]

[illegible] л. 32.
[illegible] № [illegible] л. 1.
[illegible] № [illegible] л. 1.
[illegible] № 1119, л. 314.

книга приходная и расходная, 201 году, пріему и отдачи Верхотурскаго стрѣльца Ивашка *Пушкарева*“ [1]. На заглавномъ листѣ книги читаемъ слѣдующую характерную помѣту Сибирскаго приказа, куда Пушкаревъ лично доставилъ свою книгу: допросить Пушкарева „*для какой радки*“ привезъ онъ свою книгу въ приказъ?... Отвѣтъ Пушкарева неизвѣстенъ, но очевидно, что книга должна была остаться въ Верхотурской приказной избѣ и только по случайности — по неопытности-ли Пушкарева, или по какимъ-то особымъ его видамъ, попала въ Сибирскій приказъ, въ архивѣ котораго и уцѣлѣла до нашихъ дней.

Книга довольно любопытная, такъ какъ говоритъ объ одной изъ повинностей Верхотурскихъ крестьянъ (въ записяхъ о приходѣ дровъ): „съ *Подгородныхъ* пашенныхъ крестьянъ принято винокурныхъ дровъ, съ десятины по сажени — съ 14 десятинъ съ полудесятиной и полчети и пол-пол-чети и пол-пол-пол трети“ (л. 5) и т. д. о сборѣ дровъ съ крестьянъ другихъ волостей—*Тагильской* и проч. Всего было собрано 276 саженей дровъ, т. е. съ такого же количества десятинъ пашни у пашенныхъ крестьянъ.

О расходѣ „винокуренныхъ дровъ“ говоритъ одна общая запись (л. 7), что собранныя дрова „вышли всѣ въ расходъ“ въ 201 году „на винокуренныя браги“, „пивныя вари“, заторныя дрожжи“, а кромѣ того и на сторонніе потребности—„на пожегъ и на *обжигику* (обжиганіе) кирпичей“, на кружечный, воеводскій и „дьячій“ дворы. Послѣдніе расходы дровъ производились „по счету думного дворянина и воеводы Ивана Елисѣевича *Цыклера*“.

Книга оканчивается (лл. 7 об. — 9) записями о „недовозныхъ дровахъ“ съ 252 десятинъ. Такъ какъ крестьяне, владѣльцы этихъ десятинъ отказывались давать дрова, вѣроятно за неимѣніемъ лѣса, или за трудностью и дальностью доставки дровъ на Верхотурье, то съ нихъ взыскивали деньгами—по 12 алтынъ съ десятины (очевидно, столько стоила сажень дровъ на Верхотурьѣ). Но эти деньги уплачивались неохотно: за годъ Пушкаревъ могъ собрать 12-тиалтыннаго сбора только съ 89 десятинъ. Всѣ эти деньги, по его отчету, пошли „на сѣчку дровъ“.

Верхотурская же *пріемная* книга хлѣбныхъ запасовъ на винное курепье, 1702 г. [2], говоритъ о пріемѣ хлѣба какъ изъ государевыхъ житницъ, такъ и съ крестьянъ. Изъ записей не видно, была-ли

---

[1] Кн. № 853, л. 4.

[2] Кн. № 1385, л. 600.

Большинство остальныхъ „книгъ пивныхъ варенъ" точно такого говоритъ не объ одной варкѣ пива, но и о продажѣ его: см. напр. книги кружечныхъ дворовъ *Верхотурья*, 206 г. [1], *Тобольска*, 1702 г.[2], *Верхотурья*, 1703 и 1704 гг.[3], *Сургута*, 1704 и 1705 гг.[4] и пр.

Въ *указѣ* „книгъ пивныхъ варенъ" (XCII *приложеніе*) вошли 22 книги слѣдующихъ 5 городовъ: *Верхотурья*, *Пермска*, *Перчинска*, *Сургута* и *Тобольска*. Всего больше сохранилось по Перчинску—9 книгъ. Книги относятся къ 206, 1700—1706, 1708—1711 и 1714 гг.

3) „*Книги медовыхъ ставокъ*" (или „книги *медовыя*", „книги медовыхъ ставокъ и *продажи*") сохранились въ количествѣ всего 9 документовъ: 5 книгъ по *Верхотурью*, 3 по *Тобольску* и 1 по *Кунгуру*. Всѣ книги относятся къ начальнымъ годамъ XVIII в.—къ 1702—1706 и 1709 гг.

Содержаніе „книгъ медовыхъ ставокъ" въ общемъ аналогично содержанію „винокурныхъ" и „пивныхъ книгъ": подобно имъ и медовыя книги говорятъ какъ о варкѣ меду, такъ и о продажѣ его. Но самыя записи медовыхъ книгъ отличаются отъ записей родственныхъ имъ книгъ, такъ какъ медоваренiе шло иначе, чѣмъ винокуренiе и пивоваренiе.

Древнѣйшая „книга медовыхъ ставокъ"—Тобольскаго кружечнаго двора, 1702 г.[5]. Записи ея въ такомъ родѣ: 2 февраля „поставлено" 7½ пудовъ „меду *пресного*", изъ нихъ „взято" 60 ведеръ „*кислого* меду"—по 8 ведеръ съ 1 пуда. Полученный медъ проданъ за 15 рублей—по 8 алтынъ 2 деньги ведро (л. 16) и т. д.

Въ Верхотурской книгѣ 1704 г.[6] прибавляются данныя о „*прибыли*" отъ продажи меду, напр: въ 1-ой „ставкѣ", 8 февраля, „ставлено пудъ меду, и съ той ставки слито меду полдесята ведра". Медъ проданъ по 8 алтынъ ведро, получено 2 р. 9 алт. 2 деньги, а „прибыли" учинено съ этой ставки меду 1 р. 7 алт. 2 деньги (л. 190). Во 2-ой ставкѣ изъ 1 пуда меду „слито" 10½ ведеръ кислаго меду (ibid), въ 3 й ставкѣ изъ одного пуда „слито" 9 ведеръ (л. 190 об.) и т. д. о дальнѣйшихъ ставкахъ.—Въ такомъ же родѣ записи и другой Верхотурской книги 1704 г. (съ м. августа)[7].

---

[1] Кн. № 1212, л. 13.
[2] Кн. № 1341, л. 23.
[3] Кн. № 1398, лл. 173, 321.
[4] Кн. № 1415, лл. 47, 57.
[5] Кн. № 1341, л. 15.
[6] Кн. № 1398, л. 189.
[7] Ibid., л. 327.

Остальныя 6 „книгъ медовыхъ ставокъ“ принадлежатъ кружечнымъ дворамъ—а) *Тобольска*, 1703 г. [1] и 1709 г. [2], б) *Верхотурья*, 1705 г. [3], 1706 г. [4] и другая книга того же года [5], в) *Кунгура*, 1706 г. [6].

в) „Питейныя книги“.

Свѣдѣнія о продажѣ государева вина, пива и меду мы уже встрѣчали въ предъидущемъ отдѣлѣ—въ книгахъ „винокурныхъ“, „пивныхъ варей“ и „медовыхъ ставокъ“. Но существовали и отдѣльныя книги о продажѣ винной казны: „книги *винной* продажи“, „книги *пивной* продажи“, „книги винной и пивной продажи“ и проч. Общимъ названіемъ для нихъ можно взять встрѣчающееся въ началѣ XVIII в. заглавіе документовъ этого рода—„книги *питейныя*“ (еще называются онѣ книгами „записными“ „расходными“ и проч.).

Нѣкоторыя изъ „питейныхъ книгъ“ говорятъ о продажѣ не мѣстнаго, изготовленнаго въ Сибири, по „*подряжаго* вина“, т. е. доставленнаго по подряду торговыми людьми изъ московской Руси. Такова, напр.—„книга записная пріему и продажѣ присланному въ *Нерчинскъ* подрядному горячему вину“, 1701 г. [7]. Вино было доставлено подрядчикомъ гостемъ Алексѣемъ *Ушаковымъ*. Книга начинается обширнымъ предисловіемъ, гдѣ обстоятельно излагается исторія этого подряда, его условія и проч. Записи о самой продажѣ подряднаго вина представляютъ общіе итоги этой продажи: количество проданнаго вина, его стоимость, размѣръ полученной для государевой казны прибыли и проч.

Но большинство „питейныхъ книгъ“ говоритъ о продажѣ вина, пива и меду сибирскаго приготовленія. Больше всего сохранилось книгъ о продажѣ „горячаго вина“, напр.—„книги *Верхотурскаю* кружечного двора *винной* продажи“, 205 г. [8]. Записи книги говорятъ о выдачѣ вина „съ погреба на кружечный дворъ“ и о продажѣ его „въ розницу—въ *чарки* и въ *крушки*“ (общіе итоги, а не записи каждаго случая продажи). Здѣсь же иногда встрѣчаются записи о даровой раздачѣ вина служилымъ и др. людямъ, по разнымъ случаямъ (см. ниже—спеціальныя „книги винной дачи“).

---

[1] Кн. № 1368, л. 276.
[2] Кн. № 1537, л. 167.
[3] *Разрядн.* приказа *Денежн.* стола кн. № 255, л. 191.
[4] Сибирск. приказа кн. № 1454, л. 57.
[5] Кн. № 1466, л. 289.
[6] Кн. № 1443, л. 31.
[7] Кн. № 473, л. 32.
[8] Кн. № 1112, л. 76.

Также части „книги винной и *пивной* продажи", напр. книга *Тарскаго* кружечнаго двора, 1702 г. [1], которая говоритъ о продажѣ вина и пива въ городѣ и уѣздѣ „на *кабакахъ*": сколько ведеръ того и другого продано, и сколько за нихъ получено денегъ.

О „винной и пивной продажѣ" говорятъ еще, напр., питейныя книги кружечныхъ дворовъ *Тюмени*, 1702—3 гг. [2], *Ирбитской* ярмарки, 1704 г. [3], *Соликамска*, 1708 г. [4] и др.

Очень рѣдки „книги пивной продажи", напр.—*Кунгурская* книга, 1706 г. [5]. Еще рѣже питейныя книги о продажѣ пива и *меду*, напр. Соликамская книга, 1710 г. [6], составленная „таможенными и *кабацкими* головами".

Отдѣльно стоятъ слѣдующіе два документа по продажѣ вина:

1) „*Роспись* винной продажѣ—сколько въ *Нарымскомъ* на кружечномъ дворѣ, и при которыхъ прежнихъ воеводахъ, и въ которыхъ годахъ въ продажѣ было вина", 193 г. [7]. Роспись сообщаетъ данныя со 175 года: „при воеводѣ Иванѣ *Монастыревѣ* продано на кружечномъ дворѣ вина во 175 году 5 ведеръ съ четью, во 176 г. 42 ведра и съ полуведромъ, во 177 г. 36 ведръ, во 178 г. 7 ведръ и 4 *чаши гривенные*, во 179 г. пол—сема ведра и пол—четверти чаши гривенные, во 180 г. 7 ведръ безъ чети и пол—четверты чаши гривенные и $1^1/_2$ *чарки копѣешныхъ*"—и т. д. о слѣдующихъ воеводствахъ и годахъ.

2) Въ томъ же родѣ—„перечневая *выписка*" *Кузнецкаго* кружечнаго двора, 1705 г. [8], о продажѣ вина въ 203—1703 годахъ.

Въ *указатель* „питейныхъ книгъ" (XCIII *приложеніе*) вошли 34 книги слѣдующихъ 11 пунктовъ: *Верхотурья*, *Ирбитской* ярмарки, *Иркутска*, *Кузнецка*, *Кунгура*, *Нарыма*, *Нерчинска*, *Соликамска*, *Тары*, *Тобольска* и *Тюмени*. Книги касаются слѣдующихъ годовъ: 192, 204—207, 1700—1710, 1712, 1714 гг.

г) „Книги винной дачи".

„Книги винной дачи" (называются также книгами „раздаточными", „расходными", „записными" и пр.) говорятъ о раздачѣ государева „*погребнаго жалованья*" (или „погребнаго питья", „погреба"), т. е. выданнаго изъ погреба горячаго вина (иногда и пива съ медомъ) какъ слу-

[1] Кн. № 1339, л. 533.
[2] Кн. № 1429, л. 799.
[3] Кн. № 1398, л. 414.
[4] Кн. № 1532, л. 1а.
[5] Кн. № 1443, л. 39.
[6] Кн. № 1532, л. 1.
[7] Ст. № 749.
[8] Кн. № 1425, л. 218.

жилымъ людямъ преимущественно, такъ и жилецкимъ и ясачнымъ людямъ. „Погребъ“ выдавался безденежно и по разнымъ случаямъ, всего чаще въ церковные и царскіе праздники. Нерѣдко „погребное жалованье“ играло роль награды, данной чѣмъ нибудь отличившемуся служилому человѣку, напр. учинившему сверхсмѣтную прибыль государевой казнѣ и т. п.

Нѣкоторыя „книги винной дачи“ говорятъ исключительно о раздачѣ вина „на господскіе праздники и на государскіе имянины“, напр. одна изъ древнѣйшихъ книгъ этого рода—*Томская*, 161 г.[1]. Записи ея въ такомъ родѣ: „на праздникъ Богоявленія Господня (дано) соборнымъ—протопопу 4 *чарки*, попу да дьякону по 3 чарки, дьячку да пономарю по 2 чарки, итого 14 чарокъ“ вина—и т. д.

Въ томъ же родѣ записи *Тобольской* „росписи—кому по сколько чарокъ давано вина въ господскіе праздники и въ государскіе ангелы“, 179 г.[2], напр.: „въ Богоявленіевъ и въ Происхожденіевъ дни давано великихъ государей жалованья — *Знаменского* монастыря архимариту по 4 чарки на праздникъ, крылошаномъ и келарю и казначею по 2 чарки человѣку, *Софійского* собору и приходцкіе церкви протопопомъ по 4 чарки, протодьякону и ключарю и соборнымъ и приходцкимъ попомъ и дьякономъ по 3 чарки человѣку на праздникъ, а дьячкамъ и пономаремъ и звонарямъ и сторожамъ по 2 чарки человѣку на праздникъ“ (т. е. на каждый изъ двухъ указанныхъ праздниковъ). Далѣе записи о раздачѣ вина служилымъ и др. людямъ.

Но большинство „книгъ винной дачи“ говоритъ о раздачѣ вина какъ на церковные и царскіе праздники, такъ и по другимъ случаямъ. Такъ, *Березовская* книга, 163 г.[3], содержитъ подневныя записи о раздачи вина и *меду* на праздники, затѣмъ „на *остяцкіе* и *самоядцкіе* росходы“, т. е. на выдачу аманатамъ, пріѣзжающимъ въ городъ съ ясакомъ инородцамъ и проч., выдача вина служилымъ людямъ, отправляющимся въ ясачныя зимовья и т. п.

Въ томъ же родѣ подневныя записи *Енисейской* книги, 161 г.[4]: когда, кому именно, сколько и по какому случаю выдано „горячаго вина“.

Кузнецкая книга о раздачѣ „погребнаго жалованья“, 174 г.[5], имѣетъ особенность—говоритъ объ отдѣльной выкуркѣ вина для даровой раздачи служилымъ и др. людямъ. Книга начинается записью

---

[1] Ст. № 536.
[2] Ст. № 548.
[3] Кн. № 372, л. 127.
[4] Ст. № 344.
[5] Кн. № 479, л. 594.

о томъ, что въ 171 году *данного* 11 ведръ вина, а *выпито* 127 ведръ" (л. 591 об.). Далѣе „и тому государеву *столу* расходъ: 1 сентября, на ангелъ" царевны *Маріи Алексѣевны* [и по государеву] жалованья *погребо-* *Преображенскаго* попамъ *Аѳанасью* и *Игорю* по пяти чарокъ" (л. 595)—и т. д.: когда, кому, по какому случаю, сколько дано „погреба".

„Книги винной дачи" начала XVIII в. всегда отмѣчаютъ, что даровая выдача вина съ кружечнаго двора произведена по воеводскимъ „памятямъ": см. напр. *Верхотурскую* книгу „винного росходу по памятямъ", 1701 г.[1], записи которой говорятъ: когда, кому, сколько выдано „государева жалованья—погребного питья". См. еще Верхотурскую же „книгу росходную винной отдачи по памятямъ", 1706 г.[2] и др.

Нѣкоторыя „книги винной дачи" говорятъ какъ о даровой раздачѣ вина, такъ и о выдачѣ его съ „государева погреба" на кружечные дворы для продажи частнымъ лицамъ. Такова, напр., Верхотурская „книга винной дачи, таможенного и заставного головы Ивана *Скулина*, а *въ застойкѣ* сидѣнья и продажи цѣловальника Ивашки Максимова", за м. сентябрь 190 г.[3]. Книга начинается записями о выдачѣ вина на продажу „застоечному цѣловальнику": „сентября въ 1 день отдалъ голова Иванъ Скулинъ на государевъ кружечной дворъ цѣловальнику Ивашкѣ Максимову 4 ведра вина горячего" (л. 140). Здѣсь же рукоприкладство застоечнаго цѣловальника: „къ сей *взяткѣ* Ивашко Максимовъ *Иконникъ* руку приложилъ". Далѣе—такія же записи о другихъ выдачахъ вина на продажу. Въ концѣ (л. 141 об.) итоги: всего выдано Максимову въ сентябрѣ 20 ведеръ вина, „а за то вино (слѣдуетъ) взять на цѣловальникѣ на Ивашкѣ Максимовѣ великого государя по указной цѣнѣ—по 2 рубля съ четью за ведро, итого 45 рублевъ".

Второй отдѣлъ книги (л. 142) составляютъ двѣ записи объ отпускѣ головою вина въ приказную избу, на даровую раздачу служилымъ и жилецкимъ людямъ, по случаю двухъ царскихъ дней—1 сентября („для ангела" царевны Маѳы Алексѣевны) и 17 сентября (тоже царевны *Софьи Алексѣевны*). На каждый изъ этихъ дней выдано въ приказную избу по „полтретья ведра вина горячего въ *Тобольское* присыльное мѣдное *малое* ведро".

---

[1] Кн. № 1398, л. 168.

[2] Кн. № 1454, л. 66.

[3] Кн. № 729, л. 189.

За сентябрьскою книгою идетъ „книга винной дачи“ за м. октябрь (л. 144), того же головы Ивана Скулина, но „въ застойкѣ сидѣнья и продажи“ другого цѣловальника—Даніилы *Шиловa*. Книга содержитъ записи только о выдачѣ вина застоечному цѣловальнику на продажу, а даровой раздачи вина въ октябрѣ не было.

Въ ноябрьской книгѣ (л. 147) встрѣчаемъ записи того и другого рода. Такъ, была произведена даровая выдача вина „*калмыцкимъ* посланцамъ“ (л. 149) и по другимъ случаямъ. Въ ноябрѣ застоечнымъ цѣловальникомъ былъ первый—Иванъ Икопникъ, въ декабрѣ (л. 152)—опять Даніло Шиловъ. Такъ они чередовались весь годъ.

Сохранились и всѣ остальныя 8 „книгъ винной дачи“ за 190 годъ, т. е. за январь—августъ [1]. Каждая изъ всѣхъ этихъ 12 Верхотурскихъ книгъ представляетъ отдѣльный, самостоятельный документъ.

Въ томъ же родѣ и *Верхотурскія* „книги винной дачи“ за 203 и 204 гг.[2]. Книга 203 г. содержитъ записи только о выдачахъ вина „съ погреба“ на кружечный дворъ, для продажи: когда и сколько ведеръ вина выдалъ кружечной голова застоечному цѣловальнику.

Въ книгѣ 204 г. (л. 83), кромѣ записей о выдачахъ вина на продажу, находимъ и записи о даровой раздачѣ вина (л. 92 об.) какъ на праздники, такъ и по другимъ случаямъ: посылка вина въ *Пелымъ* „на *вогульскіе* росходы“, раздача Верхотурскимъ служилымъ людямъ въ качествѣ награды за разные служебные подвиги и проч. Любопытны эти записи о наградномъ винѣ, напр.: Верхотурскому пушкарю Ивану Григорьеву пожаловано 3 „*чарки алтынныя*“ вина, „для того что онъ учинилъ великихъ государей въ хлѣбныхъ запасахъ противъ опыту въ умолотѣ *примолотъ*“ (л. 93) и т. п.

Въ *указателѣ* (XCIV *приложеніе*) вошло 29 „книгъ винной дачи“, большинство которыхъ—24 книги—относятся къ *Верхотурью*, а остальныя 5 книгъ къ *Березову*, *Енисейску*, *Кузнецку*, *Тобольску* и *Тюмени*. Книги касаются слѣдующихъ годовъ: 161, 163, 174, 179, 190—192, 196, 197, 203, 204, 1704 и 1706 гг.

д) „Винныя книги“.

[illegible]

[1] [illegible]

[2] [illegible]

нія они не носятъ, а называются то „приходными и расходными книгами", то „книгами винного приходу и росходу", то „винными книгами". Послѣднее названіе, принятое въ обозрѣніи, довольно употребительное, напр.: „книги *винныя* пріему и продажѣ и росходу вину" *Тобольскаго* кружечнаго двора, 1700 г.[1], „книги винныя" *Тюмени*, 207 г.[2] и др.

Древнѣйшая „винная книга"—*Енисейская*, 198 г.[3]. Она состоитъ, какъ и всѣ книги этого рода, изъ трехъ отдѣловъ: а) остатокъ вина отъ 197 года, б) приходъ новаго вина въ 198 году, т. е. пріемъ его съ государевой „винокурной поварни" и проч., в) расходъ вина, т. е. записи какъ о продажѣ его, такъ и о даровой раздачѣ служилымъ и др. людямъ. Въ послѣднемъ отдѣлѣ обращаетъ вниманіе запись 20 сентября о раздачѣ вина служилымъ людямъ по случаю „всемірной радости", что „*Богъ простилъ*" государыню *Прасковью Ѳедоровну*, жену царя. *Ивана Алексѣевича*—даровалъ имъ „дщерь" *Марью Ивановну* (л. 3).

„Винныя книги" *Тобольскаго* кружечнаго двора нѣсколько подробнѣе, напр.—„книга приходная и расходная... горячему вину простому, нынѣшняго 203 году, пріему *подвальнаго головы* Тимофея *Жданова*", ларешнаго Петра *Кузнецова* и 4 цѣловальниковъ[4]. Книга говоритъ о приходѣ и расходѣ вина за м. сентябрь 203 года.

Послѣ обычныхъ статей объ остаткѣ вина отъ прошлаго 202 года (л. 222) и о пріемѣ вина „*Верхотурскаго* куренія" (л. 222 об.), идутъ подробныя записи о расходѣ вина—о продажѣ его какъ въ самомъ „подвалѣ", такъ и въ 4 кабакахъ („кружечныхъ дворахъ") Тобольска. Именно: „въ подвалѣ продано 3 ведра, денегъ взято 8 р. 9 алтынъ 2 деньги". Ведро вина продавалось по 2 р. 25 алт. 2 деньги. На первомъ городскомъ кружечномъ дворѣ, находившемся „на *Горѣ*, у цѣловальника Якушки *Лукина* (продано) 7 ведръ, денегъ взято 19 р. 10 алт. 4 деньги" (л. 223). Далѣе—такія же записи о продажѣ вина на остальныхъ 3 кружечныхъ дворахъ: всѣ они были „подъ *Горою*"—„на *Красномъ*" (л. 223), „за *Юрты*" (л. 223 об.) и „у *Посольскаго двора*" (ibid.).—Затѣмъ идетъ (ib.) расходъ вина „по памятямъ изъ приказные полаты": раздача служилымъ людямъ на церковные и царскіе „праздники" и по другимъ случаямъ.—Книга оканчивается записью объ

---

[1] Кн. № 1206, л. 468.

[2] „*Дополнительной описи*" Сибир. приказа кн. № 3а, л. 225.

[3] Сибир. прик. кн. № 980, л. 1.

[4] Кн. № 1078, л. 222.

остатокъ вина къ м. октябрю (л. 225).—За остальные 11 мѣсяцевъ „винныхъ книгъ" не сохранилось.

Въ томъ же родѣ *Тобольская* книга 1702 г.[1]: остатокъ вина отъ 1701 года, пріемъ новаго вина 1702 г. съ „винокурной поварни", продажа „простого" и „*двойного* вина" въ городскихъ „кабакахъ" и раздача вина „по памятямъ" изъ приказной палаты.

Съ конца XVII в. непосредственною продажею вина завѣдуютъ особыя лица изъ таможеннаго управленія, носившія разныя названія: такъ, въ Тобольскѣ, въ 200 году, завѣдывалъ продажею „*подвальной голова*" Яковъ *Гребневъ*[2], въ *Тюмени*, въ 1705 г.—„*питейной голова*"[3] и проч. Въ *Кунгурѣ*, въ 1706 г., всѣми дѣлами винной казны завѣдывалъ „таможенной и кружечныхъ дворовъ *бурмистръ*"[4].

Къ „винными книгамъ" относятся еще слѣдующія 2 „*выписки*" о приходѣ и расходѣ вина—*Пелымская*, за 181—194 гг.[5] и *Кецкая* „выписка съ приходныхъ и расходныхъ винныхъ книгъ", за 203—1701 гг.[6].

Въ *указателѣ* „винныхъ книгъ" (XCV *приложеніе*) вошло 23 книги 7 городовъ: *Енисейска*, *Кецка*, *Кунгура*, *Пелыми*, *Соликамска*, *Тобольска* и *Тюмени*. Книги обнимаютъ слѣдующіе года: 191, 198, 200, 201, 203, 207, 1700, 1702—1707, 1711, 1712 гг.

е) „Явочныя книги".

„Явочныя книги" говорятъ о домашнемъ винокуреніи, которое въ XVII в. и началѣ XVIII в. разрѣшалось всѣмъ служилымъ и жилецкимъ людямъ, за небольшія пошлины въ пользу государевой казны, но съ непремѣннымъ обязательствомъ „варить брагу и пиво" только для домашняго употребленія, но не для продажи. Сибирскія „явочныя книги" тождественны явочнымъ книгамъ Разряднаго приказа[7] и также очень цѣнны въ бытовомъ отношеніи. Къ сожалѣнію, ихъ сохранилось немного: всего 4 книги—3 по *Перми* и 1 по *Кунгуру*, всѣ начала XVIII в.

[1] Кн. № 1311, л. 47 (безъ конца).
[2] Кн. № 1017, л. 1.
[3] Кн. № 1129, л. 467.
[4] Кн. № 1443, л. 1.
[5] Кн. 810, л. 1.
[6] Кн. № 1367, л. 154.
[7] См. въ „Чтеніяхъ Моск. Общ. Ист. и Др." 1890 г. мою статью „Пермская явочная книга 1615—16 гг."

Наиболѣе ранняя изъ нихъ Нерчинская „книга записная *явочнымъ* пошлиннымъ деньгамъ съ *пива* и съ *браги*", обнимающая время съ 20 сентября „209 года" (т. е. 1700 г.) до 1 марта 1701 г.[1]. Книга составлена таможеннымъ, заставнымъ и кружечнымъ головою Петромъ *Худяковымъ* и представляетъ подневныя записи о разрѣшеніи разнымъ лицамъ сварить для себя пиво или брагу, или то и другое вмѣстѣ. Напр.: „сентября въ 20 день, по *словесному челобитью* явилъ Нерчинской *барабанщикъ* Григорій Петровъ *Тарасовъ*, сварить 2 пуда браги *ко крестинамъ*, явчего по деньгѣ съ пуда, итого 2 деньги взято" (л. 126).— Слѣдующая явка, отъ 5 октября, боярскаго сына Степана *Познякова*, „по *челобитной*, за приписью подъячаго Луки *Кочмарова*" (т. е. не „по словесному челобитью", какъ въ большинствѣ случаевъ, а вслѣдствіе подачи письменной „челобитной"), на 5 пудовъ пива, безъ объясненія повода этой варки. Явчихъ пошлинъ взято съ боярскаго сына 5 денегъ.—11 октября, „по словесному челобитью" казака Максима *Щербака*, разрѣшено ему „ко крестинамъ" сварить 2 пуда браги, за что взяты 2 деньги.—Въ дальнѣйшихъ запискахъ указываются слѣдующіе поводы варки браги и пива: „къ празднику *Екатерины*", „къ *именинамъ*", „къ *свадьбѣ*", „для *поминовенія* родителей", „ради поминовенія отца своего", „къ *Миколину* дню", „къ *Рождеству* Христову" и т. д. Записи безъ указанія поводовъ сравнительно рѣдки.

Въ томъ же родѣ *Нерчинскія* „явочныя книги" 1702 г.[2] и 1703 г.[3]. Приведу изъ послѣдней книги нѣкоторыя выдержки: 3 генваря, „по словесному челобитью явилъ Нерчинской служилый человѣкъ Осдоръ *Кибасъ*, къ именинамъ генваря къ 25 числу, сварить 4 пуда пива, явчего съ пуда по деньгѣ, итого 4 деньги взято" (л. 105). Чаще всего подавались явки „къ именинамъ", затѣмъ „къ свадьбѣ", между прочимъ — къ свадьбѣ подалъ явку „Нерчинской служилой человѣкъ Михайло *Гайтимуровъ*" (л. 105 об.), т. е. одинъ изъ *тунгусскихъ* князей Гантимуровыхъ. Еще встрѣчаются въ книгѣ слѣдующіе поводы къ варкѣ браги и пива: „ко крестинамъ", „къ *заговѣнью*", „къ *сырной* недѣлѣ", къ *Пасхѣ* и проч. Варилось больше пиво и рѣже брага. Съ того и другого брали „явчихъ денегъ" одинаково—„по 1-й деньгѣ съ пуда". Варили служилые люди, посадскіе, крестьяне и др. Размѣры варки отъ 1 пуда до 10 пудовъ, рѣдко больше. Всего было собрано явчихъ пошлинъ съ 3 генваря по 6 іюня—2 рубля 8 алтынъ (л. 115).

[1] Кн. № 173, лл. 124 - 139 (безъ конца).

[2] Ibid, лл. 223—228.

[3] Кн. № 1378, лл. 101 -115.

Кунгурская „явочная книга", 1710 г.[1], отличается нѣкоторыми особенностями, какъ и вообще изъ отличаются отъ сибирскихъ документовъ многія Кунгурскія таможенныя и другія книги (см. выше). Особенности Кунгурской явочной книги, не наблюдаемыя въ разсмотрѣнныхъ выше Перчинскихъ книгахъ (равно какъ и въ явочныхъ книгахъ московской Руси), состоятъ въ слѣдующемъ: а) книга говоритъ о сборѣ явочныхъ пошлинъ не „съ брагъ", какъ въ другихъ книгахъ, а „съ пивного варенья и съ *медовыхъ* ставокъ". Варка пива разрѣшалась и въ Перчинскѣ, но „медовыхъ ставокъ" тамъ не было. О варкѣ браги Кунгурская книга ни разу не упоминаетъ. Трудно допустить, чтобы этотъ общеупотребительный тогда напитокъ совсѣмъ не былъ въ ходу въ Кунгурѣ. Всего вѣроятнѣе, что пиво брага была изъята отъ сбора явчихъ пошлинъ, т. е. варилась для домашняго употребленія даромъ и безъ особаго разрѣшенія, пиво же для сбора явчихъ пошлинъ съ брагъ велись въ Кунгурѣ особыя явочныя книги. б) „Пивное варенье и медовыя ставки" разрѣшались частнымъ лицамъ *на* извѣстный *срокъ*, именно: разрѣшалось „держать про себя *мѣсяцъ*" 1 четверть пива и 1 пудъ меду. в) Явчія пошлины взимались въ значительно большемъ размѣрѣ, чѣмъ въ Перчинскѣ: по 10 денегъ съ четверти пива и по 10 же денегъ съ пуда меду. г) Записи книги отмѣчаютъ — кто именно изъ подъячихъ воеводской избы принялъ въ каждомъ случаѣ явчую пошлину. — Остальное содержаніе подневныхъ записей Кунгурской книги тоже, что и въ Перчинскихъ книгахъ: когда, кому именно „дано пива сварить на четь" (о медѣ рѣже) и по какому поводу—„ко *Крещенію*" (6-го генваря), „къ именинамъ" „*на помочи* хлѣбъ возить" и проч.

[1] Кн. № 1522, л. 261

ПРИЛОЖЕНІЯ.

а) ПРИЛОЖЕНІЯ КЪ XV ГЛАВѢ.

LXXXI.

Указатель таможенныхъ „счетныхъ списковъ".

1) *Березовъ:* счетной списокъ за 181—193 гг. (Сибирскаго приказа столбецъ № 983).

2) *Енисейскъ:* 146 г. (ст. № 153, л. 442), 146—152 гг. (ст. № 254, лл. 83+60—82, безъ конца), 153—156 гг. (ibid., л. 6), 156—159 гг. (ibid., л. 88).

3) *Кунгуръ:* 1701 г. (книга № 1481, л. 158, отрывокъ, безъ конца).

4) *Маналея:* 142—143 гг. (ст. № 51, лл. 1—99, 153—166), 144—146 гг. (ст. № 57, лл. 73—341), 147 г. (ib., лл. 2—3+16+19—33+37+40—41, отрывки, безъ начала).

5) *Нерчинскъ:* 1711 г. (кн. № 1552, л. 52), 1719, 1720, 1722—1724 гг. (кн. № 1631, лл. 115, 130, 139, 153, 164).

6) *Обдорская* застава: 205 г. (кн. № 1156, л. 108).

7) *Омскинской* острогъ: 147 г. (ст. № 153, л. 453).

8) *Сургутъ:* 152—153 гг. (ст. № 1683), 154 г. (ст. № 263, л. 381), 191—193 гг. (ст. № 1159).

9) *Томскъ:* 152—158 гг. (ст. № 381).

10) *Якутскъ:* 158—162 гг. (ст. № 398).

LXXXII.

Обозрѣніе Нерчинской „отдаточной книги", 1700—1 гг. [1]

Заглавіе книги: „1701 году, роспись отдаточная въ приказную избу таможенному и кружечного двора сбору прошлого 1700 году денежной и товарной казнѣ" (л. 245).

Предисловіе: „книга великого государя... отдаточная, что по указу великого государя и по памятямъ изъ Нерчинской приказной избы...

[1] Кн. № 1272, лл. 245—253.

отдано въ приказную избу таможеннаго десятинного и кружечного двора сбору да съ *китайской* десятинной товарной казны, сбору таможеннаго и десятинного и кружечныхъ дворовъ головы Петра *Худякова* съ товарищи..." (л. 245 *а*).

Первая запись (л. 246) 26 марта 208 г., „по указу великого государя и по памяти изъ приказной избы отъ стольника и воеводы Ивана Самойловича *Николева*[1], за приписью подъячаго Луки *Кочмарова*, отдано съ росписью Перчинской приказной избы казенному цѣловальнику Ивану *Травникову* таможеннаго десятинного и кружечного двора сбору прошлого жъ 208 году—248 рублевъ 9 алтынъ 2 деньги".

Слѣдующія записи говорятъ объ относѣ въ приказную избу 100 р. (12 мая), 200 р. (11 іюня) и т. д.

Въ записи 3 сентября „209 году" (л. 248), кромѣ отдачи подьячему приказной избы Михаилу *Худову* 1600 р. „таможеннаго и кружечного двора сбору", говорится еще о передачѣ въ приказную избу „*китайской* товарной казны", именно: „135 концовъ *китаекъ* однопортищныхъ, 115 *самедъ* (?) пестрыхъ, 59 *кушаковъ* бумажныхъ, 6 кушаковъ шелковыхъ, 16 *повязокъ* шелковыхъ". Далѣе идутъ—платки, „поясски", „*ванзы*", „155 листовъ *румянцовъ* бумажныхъ", „мѣдные *ганзы*", чашки, „46 *бачекъ чаю чорного*", камка, *корица*, *гвоздика*, „2 коробочки маленькихъ *бълилъ*", шелкъ и проч. Цѣны не выставлены.

Въ записи 25 генваря 1701 г. (л. 249 об.) говорится объ отдачѣ въ приказную избу „таможеннаго десятинного сбору"—„179 поставовъ *камокъ* большой руки", другихъ сортовъ камки, китайки, „полтретья пуда *чаю зеленого*" и проч.

Далѣе (л. 250) опять идутъ записи объ отдачѣ въ приказную избу денежныхъ таможенныхъ сборовъ, чередуясь съ записями о передачѣ разныхъ товаровъ—„*китайскаго табаку*" (л. 251) и др.

Въ концѣ книги (л. 252) находимъ итоги переданныхъ изъ таможни въ приказную избу денегъ и товаровъ.

Рукоприкладство на нижнихъ поляхъ книги: „къ сей отдаточной книгѣ подписался таможенной голова Петръ *Худяковъ*".

[1] „Обозр. Сборн. Прик.", I, 170, 195.

6) ПРИЛОЖЕНІЯ КЪ XVI ГЛАВѢ.

LXXXIII.

Отрывки Тарской „таможенной приходной книги", 162 г.[1]

Книга составлена таможеннымъ головою и двумя цѣловальниками, въ числѣ которыхъ былъ одинъ „*бухаретинъ*" Мамедѣй *Мулларатовъ*. Вмѣстѣ съ товарищами онъ подписался по нижнимъ полямъ книги, на своемъ языкѣ. Вообще, подписи бухарцовъ не рѣдко встрѣчаются въ таможенныхъ книгахъ *Тобольска*, Тары и др. городовъ.

Тарская книга богата записями о сборѣ пошлинъ съ сибирскихъ и пріѣзжихъ бухарцовъ. Такъ, подъ 1 ноября записанъ пріѣздъ на Тару „изъ *Бухарской земли* Тобольскихъ и Тарскихъ и пріѣзжихъ бухарцовъ", которые „явили" въ таможенной избѣ разные „бухарскіе товары" (л. 385). Караванъ пріѣзжихъ бухарцовъ былъ подъ начальствомъ „*караванаго головы*" Баяды *Ширинова*. Съ товаровъ сибирскихъ бухарцовъ брали „десятую пошлину", а съ пріѣзжихъ изъ Бухары—„двадцатую пошлину".—Среди бухарскихъ товаровъ встрѣчаемъ новый—*ревень* (лл. 389—393). Такъ, 1 ноября „*изъ степи*" пріѣхали „пріѣзжіе бухарцы", съ „кормованнымъ головою" Салдиркой *Калкилдѣевымъ*, около 50 человѣкъ (именной перечень ихъ), „а съ ними въ привозѣ *копытчатаго* корени ревеню"—у караваннаго головы 18 пудовъ, у другихъ — столько-то. Съ ними же привезли ревень „Тобольской жилецъ *Казанской татаринъ*" и „Тарской бухаретинъ". Всего привезено въ этомъ караванѣ 625 пудовъ ревеня, съ котораго патурою взято пошлинъ (десятой съ сибирскихъ бухарцовъ и Казанскаго татарина и двадцатой съ пріѣзжихъ бухарцовъ) 33 пуда 26 гривенокъ ревеня. „И тотъ ревень отданъ въ съѣзжую избу" воеводѣ Ивану Артемьевичу *Чаадаеву*[2], а остальной ревень „по государеву указу взятъ (т.-е. куплепъ у бухарцовъ) въ его государеву казну и посланъ въ Тоболескъ".

Встрѣчаются въ книгѣ и записи о *ясырѣ*, напр.: 1 ноября „явили *продать привозную* (вѣроятно—добытую въ какомъ нибудь походѣ) свою *жонку* Булутайку, родомъ земли *Кирѣиская*, лѣтъ 23-хъ, (продавцы—) конной казакъ Лукашка Попковъ да пѣшей казакъ Петрушка Потаповъ, *цѣна ей 15 рублевъ*, *пошлины* съ нихъ взято 1½ рубли" (л. 388) и т. п. Вообще, Тарская книга очень богата разными бытовыми подробностями.

---

[1] Кн. № 313, л. 369.

[2] „Обозр. Сиб. Пр.", I, 366.

LXXXIV.

Обозрѣніе Мангазейской „лѣтовой книги", 138 г. [1]

Книга начинается (л. 7) записями въ такомъ родѣ: „платилъ поголовные деньги Левка Колмынъ 20 алтынъ. Платилъ поголовные деньги Рычко *Важенинъ* 20 алтынъ. Платилъ поголовные деньги Васька, *Турицкой* жилецъ, 20 алтынъ"—и т. д. Отчества и прозвища не всегда указываются, но то и другое часто замѣняются указаніями мѣсторожденія: *пинежанинъ*, *устюжанинъ*, *вятченинъ* и др.

Послѣ вышеприведеннаго отрывка записи идетъ полная запись (л. 8 об.): „имена промышленнымъ и гулящимъ людемъ, которые шли на *кочи* у Ивана Семеновича *Лодыженского*" [2]: Алексѣй Евдокимовъ платилъ 20 алтынъ „поголовныхъ денегъ" и т. д. Всего было на этомъ кочѣ 13 человѣкъ. Были-ли это „люди" Лодыженскаго, или промышленные люди, нанявшіе кочь Лодыженского—изъ записи не видно.

Далѣе—„кочь *Перваго* Емельянова *Оризкова*. Первой Емельяновъ поголовную платилъ съ братомъ съ *Дружинкою* 40 алтынъ" (л. 9 об.) и т. д., всего было на этомъ кочѣ 23 человѣка, составлявшіе одну промышленную артель.

„Кочь *воеводцкой* вончей (Мангазейскихъ воеводъ) Григорья Ивановича *Кокорева* да Ондрея Ѳедоровича *Палицына*: съ того же кочи платилъ поголовные деньги Тимошка Сидоровъ съ сыномъ 40 алтынъ" и т. д. — еще 10 человѣкъ (л. 11). И здѣсь не ясно — кто платилъ поголовныя деньги: „люди"—ли этихъ воеводъ, или промышленные люди?

„Кочь Левонтія Иванова *Плехана*: съ того же кочи поголовную платилъ Екимко *Волковъ* 20 алтынъ" и т. д., всего 25 человѣкъ (л. 11 об.). Очевидно, Плеханъ былъ хозяиномъ кочи, а Волковъ—или его прикащикъ, или артельный староста—представитель 24 промышленныхъ людей, нанявшихъ кочь у Плехана.

„Кочь Леонтья Колмина *Серебренника*": поголовныя платили самъ хозяинъ кочи и остальные люди, бывшіе на его кочѣ—21 человѣкъ (л. 13 об.).

Кочь Ондрея *Хромого*, у него на кочи платилъ Ондрій поголовные деньги 20 алтынъ", какъ и остальные 27 человѣкъ (л. 15).

[1] Кн. № 26, 11 л. 66 (всѣ начала).

[2] Изъ *Лодыженского* воеводы Михаила Семеновича Лодыженскаго: см. о немъ Оп. Сиб. Арх. I, 146. 1864. 300. 307.

[illegible] (л. 19 об.). Вдова [illegible] *Шелкова* (л. 21) и Устинко Боровков (л. 22).

[illegible] платили промышленные люди [illegible] такіе-то (л. 23 об.). Очевидно, „государевы кочи" были въ нимъ у промышленныхъ людей.

Затѣмъ опять идутъ кочи частныхъ лицъ. Степана *Ворогова* (л. 24) и пр. Это хозяева кочей, или артельные старосты стоятъ за плечами остальныхъ людей артели, но платятъ наравнѣ со всѣми также 20 алтынъ. Не слѣдуетъ-ли отсюда заключить, что это были именно разнокалиберныя промысловыя артели, а не группы изъ хозяина и его работниковъ? Мнѣ кажется, что если бы здѣсь рѣчь шла о хозяинѣ и его работникахъ, то поголовныя деньги платилъ бы именно одинъ хозяинъ за всѣхъ своихъ работниковъ, а никакъ не сами работники — каждый за себя.

Иногда встрѣчаются какіе-то „кочи *черезкаменные*"—Якова *Тарахтина* (л. 27), Демида *Фешедкина* (л. 32 об.), Семена *Коткина* (л. 38 об.) и др. Въ описываемое время и позже „*Камень*" назывались въ западной Сибири *Уральскія* горы. Значитъ—это были кочи, пришедшіе изъ-за Урала или *горскимъ* ходомъ, или чрезъ какой либо Уральскій волокъ?... О владѣльцѣ одного изъ „черезкаменныхъ кочей"—С. Коткинѣ не сказано, чтобы онъ платилъ поголовныя деньги: первымъ стоитъ на его кочѣ Трифонъ Панкратьевъ, который и платилъ поголовныя, какъ и остальные его товарищи по кочу. У Семена же Коткина былъ другой кочь (л. 39 об.), на которомъ онъ самъ находился и тамъ заплатилъ 20 алтынъ.

„Кочь Сергѣя *Минича*, *вычежанина*, *заморской*, что на *Нуру* замерзли:" Миничъ платилъ 20 алтынъ и т. д. (л. 45).

Отдѣльная запись: имяна промышленныхъ людей, которые *зимовали* въ *Мангазейскомъ* (sic) городѣ (и) поголовные деньги платили:" Афанасій *Ворогов* 20 алтынъ и т. д., всего 83 человѣка (л. 47).

Далѣе (л. 53) — „списокъ съ *зимовыхъ книгъ*", которые (промышленники) сказали въ *Нарымѣ* по *Тазу* на *рыбныхъ* промыслахъ промышленные люди, что сверхъ поголовнаго—со всякого человѣка по 20 алтынъ, и хто именемъ зоветъ". И здѣсь такія же записи: „имена Козмынъ Офферьева—Коткина поголовнаго платилъ 20 алтынъ" и т. д.

Кромѣ кочей встрѣчаются здѣсь еще „лочи". Тѣ и другіе были гораздо меньше „кочей" значитъ поскорѣе, какъ мы видѣли

видѣли, бывало отъ 10 до 30 человѣкъ и больше, а на каюкахъ и лодкахъ — отъ 4 до 8 человѣкъ. Конечно, эти цифры экипажей не даютъ понятія о подъемной силѣ всѣхъ этихъ судовъ, такъ какъ самая значительная часть судовыхъ помѣщеній отводилась для промысловыхъ грузовъ, а часть для „животовъ“ промышленниковъ—съѣстныхъ и др. припасовъ. Размѣры промысловыхъ грузовъ намъ неизвѣстны въ данномъ случаѣ, но по другимъ „таможеннымъ приходнымъ книгамъ“ (о сборѣ десятой съ товаровъ и животовъ) могутъ быть опредѣлены хотя приблизительно.

Отдѣльная запись: „да взято поголовнаго съ *енесейщиковъ*, которые лѣтовали на *Енисѣ* (рѣкѣ) и которые приходили зимою“ (л. 65 об.). Здѣсь одни имена, безъ судовъ.

Общій итогъ книги (л. 66 об.): „и всего по симъ книгамъ 928 человѣкъ, а поголовнаго взято 556 рублевъ 26 алтынъ 4 деньги“.

LXXXV.

Указатель „таможенныхъ приходныхъ книгъ“.

1) *Березовъ*:

144 г. (кн. № 79, лл. 601—1169, безъ начала), 145 г. (ст. № 56, л. 336).

— *152* г. (кн. № 318, л. 1, безъ конца), 155 г. (кн. № 227, л. 1, ветха), 156 г. (кн. № 236, лл. 284, 368).

— *160*, 161 гг. (кн. № 372, лл. 1—безъ начала, ветха, 48, 140, 188—ветха), 163 г. (кн. № 354, л. 112—безъ конца, л. 145), 164 г. (кн. № 377, л. 1), 165, 166 гг. (кн. № 366, лл. 1, 144), 168 *170* гг. (кн. № 422, лл. 1, 157, 211).

— *171* г. (кн. № 453, л. 129), 173 г. (кн. № 476, л. 227), 175 г. (кн. № 500, л. 341), 176 г. (кн. № 542, л. 203).

193 195 гг. (кн. № 816, лл. 17, 94, 191), 197 г. (кн. № 932, л. 115), 199 г. (кн. № 1008, л. 123).

200 г. (кн. № 1028, л. 281, безъ конца), 201 г. (кн. № 1069, л. 166, *очень ветхая*), 203 г. (кн. № 1095, л. 269, безъ конца), 204 г. (кн. № 1139, л. 211), 206 г. (кн. № 1177, л. 285).

— *1700* г. (кн. № 1302, л. 305, безъ конца), 1701 г. (кн. № 1305, л. 173), 1702 г. (кн. № 1365, л. 1, безъ начала), 1703, 1704 гг. (кн. № 1393, л. 180—безъ начала, л. 314).

2) *Братской* острогъ:

1701 г. (кн. № 1345, л. 738).

3) *Верхотурье*:

— *144* г. (кн. № 66, л. 1), 145 г. (кн. № 85, л. 1), 146 г. (кн. № 109, л. 1, безъ конца; кн. № 1116, л. 1, безъ начала).

— *152* г. (кн. № 164, л. 1, безъ начала и конца), 155 г. (кн. № 207, л. 1, безъ начала), 156 г. (кн. № 232, л. 1, безъ начала), 157 г. (кн. № 246, л. 1, безъ начала).

— *173* г. (кн. № 731, л. 105, безъ начала и конца).

180 г. (кн. № 558, л. 1, безъ

начала, истха), 181 г. (кн. № 569, л. 1, безъ начала и конца, истха; кн. № 582, л. 311), 182 г. (кн. № 586, л. 1, безъ конца), 183 г. (кн. № 602, л. 1, безъ начала), 184 г. (кн. № 604, л. 1, безъ начала), 185 г. (кн. № 621, л. 1, безъ начала), 186 г. (кн. № 638, л. 1), 187 г. (кн. № 655, л. 1, безъ начала и конца, истха), 188 г. (кн. № 681, л. 1).

— *190* г. (кн. № 729, л. 1, безъ начала; кн. № 731, л. 5, безъ конца), 191 г. (кн. № 747, л. 1), 192 г. (кн. № 771, л. 1), 196 г. (кн. № 886, л. 1, л. 112—безъ конца), 197 г. (кн. № 915, л. 1—безъ начала, л. 44, л. 299—безъ конца),

— *201* г. (кн. № 1027, л. 1, безъ конца), 202 г. (кн. № 1075, л. 1, безъ конца), 203 (?) г. (кн. № 582, л. 70, безъ начала; кн. № 1093, л. 1), 204 г. (кн. № 1114, л. 1; кн. № 1186, л. 1), 205 г. (кн. № 1112, л. 1; кн. № 1113, л. 1), 206 г. (кн. № 1155, лл. 1, 123), 207 г. (кн. № 853, л. 10; кн. № 1151, лл. 1, 16, 26, 31, 37 *и слъд.*; кн. № 1153, лл. 61, 185; кн. № 1187, л. 1; кн. № 1189, л. 1; кн. № 1193, л. 1), 208 г. (кн. № 458, лл. 1, 8, 12—безъ конца; кн. № 1238, л. 1).

— *1700* г. (кн. № 1234, лл. 1, 12, 24 *и слъд.*; кн. № 1233, лл. 1, 19—безъ конца; кн. № 1236, лл. 1, 12, 43, 47, 85, 97), 1700, 1701 гг. (кн. № 1237, л. 1, безъ начала), 1701, 1702 гг. (кн. № 1284, лл. 1—безъ начала, 9, 12 *и слъд.*, л. 218 *и слъд.*), 1702, 1703 гг. (кн. № 1359, л. 1), 1703 г. (кн. № 1360, л. 1), 1703, 1704 гг. (кн. № 1398, лл. 1, 218, 224, 332), 1704 г. (кн. № 1387, л. 1 *и слъд.*), 1705 г. (кн. № 1414, л. 1 *и слъд.*; кн. № 1466, л. 297; *Разряды. прик. Денеж. стола* кн. № 255, лл. 1, 229), 1705—1707 гг. (Сиб. прик. кн. № 1446, лл. 626, 698, 750, 820), 1706 г. (кн. № 1453, л. 1; кн. № 1454, лл. 1, 61; кн. № 1466, лл. 1, 320), 1708 г. (кн. № 1332, л. 1, безъ начала), 1710 г. (кн. № 1531, л. 1).

4) *Енисейскъ*:

— *138* г. (кн. № 26, лл. 104—219).

— *140* г. (кн. № 34, л. 636).

— *153* г. (кн. № 187, л. 1, истха), 154 г. (кн. № 198, л. 1, истха).

— *162* г. (кн. № 316, л. 3), 164 г. (кн. № 349, л. 1, безъ конца, истха), 165 г. (кн. № 383, л. 1—безъ начала, л. 84—безъ конца; кн. № 951, л. 171, отрывокъ—конецъ книги), 166 г. (кн. № 384, лл. 162, 235), 167 г. (кн. № 402, л. 1), 168 г. (кн. № 416, л. 1), 169 г. (кн. № 429, л. 1, безъ конца).

— *170* г. (кн. № 446, л. 1), 171 г. (кн. № 457, л. 1), 172 г. (кн. № 468, л. 1; кн. № 481, л. 205), 173 г. (кн. № 483, л. 1), 174 г. (кн. № 494, л. 119), 175 г. (кн. № 505, л. 186; кн. № 508, л. 1).

— *194*, 195 гг. (столбецъ № 1084), 197 г. (кн. № 952, л. 1), 198 г. (кн. № 982, л. 1), 199 г. (кн. № 1003, л. 375).

— *200* г. (кн. № 1003, л. 406, безъ конца), 200, 201 гг. (кн. № 1025, лл. 1, 119), 203 г. (кн. № 1090, л. 127), 204 г. (кн. № 1148, л. 252, безъ начала), 205 г. (кн. № 1147, л. 571, безъ конца; *Разр. пр. Денежн. стола* кн. № 253, лл. 212—224+196—211), 206, 207 гг. (Спб. пр. кн. № 1184, лл. 1, 171), 208 г. (кн. № 1244, л. 1).

— *1701* г. (кн. № 1214, л. 421;

кн. № 1253, л. 1), 1707 г. (кн. № 963 л. 211, безъ начала и конца, кн. № 1336, л. 1), 1701 г. (кн. № 1392, л. 1).

5) *Илимскъ*:

152 г. (кн. № 171, лл. 129, 131, 151, 154, 157, 169, 295).

192 г. (кн. № 781, л. 1), 193 г. (кн. № 836, лл. 194, 289, 292, 302), 194 г. (кн. № 835, лл. 1, 139), 196 г. (кн. № 910, л. 197), 196, 197 гг. (кн. № 901, лл. 1, 109, ветхи), 198 г. (кн. № 1250, л. 1), 199 г. (кн. № 1001, л. 365).

200 г. (кн. № 1013, л. 1) 201 г. (кн. № 1033, л. 1), 203 г. (кн. № 1097, лл. 170, 667, 779, 826), 204 г. (кн. № 1163, л. 1), 205, 206 гг. (кн. № 1128, лл. 1, 184, 284), 207 г. (кн. № 1203, л. 1), 208 г. (кн. № 1268, л. 16).

1701 г. (кн. № 1303, л. 1; кн. № 1309, л. 296), 1702 г. (кн. № 1319, л. 1).

6) *Ирбитская* ярмарка (1):

201 г. (кн. № 1113, л. 37, безъ начала), 206 г. (кн. № 1153, л. 1), 207 г. (кн. № 1190, л. 1), 208 г. (кн. № 1191, л. 1).

1703 г. (кн. № 1359, л. 103), 1701 г. (кн. № 1398, лл. 364, 417, 454), 1705 г. (*Сиб. пр. Деп. стол* кн. № 951, л. 1) 1706 г. (Сиб. пр. кн. № 1506, л. 1, ветхая).

7) *Ишимъ*[1]:

200 204 гг. (кн. № 1092 л. 1 безъ начала и 107 безъ конца), 207—208 гг. (кн. № 1075 гг. 1 безъ начала 1 по 295, 461 безъ конца), 206, 207, гг. (кн. № 1228 гг. 1, 344 безъ конца), 205 г. (кн. № 1257, л. 1, безъ конца; кн. № 1260, л. 92).

1702 г. (кн. № 1355, л. 1), 1711 г. (кн. № 1546, л. 1; кн. № 1548, л. 1, безъ начала), 1712 г. (кн. № 1571, л. 1).

8) *Кетскъ*:

137 г. (кн. № 19, лл. 198—506)[1].

9) *Кяхтинская* застава:

119 г. (кн. № 112, л. 262, безъ конца, ветхая)[2].

10) *Красноярскъ*:

181 г. (кн. № 590, л. 196), 192 г. (кн. № 810, л. 255), 205, 206 гг. (кн. № 1172, лл. 1, 40).

11) *Кузнецкъ*:

— *201*, 205 гг. (кн. № 1125, лл. 1, 17), 207, 208 гг. (кн. № 1223, лл. 1, 73).

1700 — 1702 гг. (кн. № 1352, лл. 151, 217), 1705 г. (кн. № 1125, л. 156), 1713 г. (кн. № 1582, л. 1).

12) *Кунгуръ*:

1701 г. (кн. № 1165, л. 1).

13) *Мангазея*:

— *137* г. (кн. № 19, лл. 211—308, 321—331), 138 г. (кн. № 22, л. 229; кн. № 25, лл. 7, 69—70, 220 г.

170 г. (кн. № 54, лл. 301, 470, 111 г. (кн. № 57, лл. 3—4, 53; кн.

[1] См. *Изв. Археографической комиссіи* Сборникъ 2-й.

[2] См. *Изв. Археографической комиссіи* Сборникъ 1-й.

[1] См. *Изв. Археографической комиссіи* Сборникъ 2-й, стр. 1—2.

[2] См. *Изв. Археографической комиссіи* Сборникъ 1-й, стр. 1—2.

№ 18, л. 313, 365, 641, 648, 664) 142 г. (кн. № 26, л. 102, кн. № 82, л. 244, безъ конца), 143 г. (кн. № 75, л. 1 безъ начала, л. 188), 144 г. (кн. № 82, лл. 1—безъ начала, 12, 29, 52 *а*, 67 *а*, 119), 144, 145 гг. (кн. № 84, лл. 109 *и слѣд.*, 96, 319).

160, 161 гг. (кн. № 297, лл. 1, 55, 63, 83, 118, 129, 171, 203, 229, 238, 243, 307, 316), 163 г. (кн. № 332, лл. 1, 213, 218), 163, 164 гг. (кн. № 345, лл. 1 безъ начала, 53, 59, 63, 65, 103, 142), 165, 166 гг. (кн. № 358, лл. 1, 109, 125, 205, 217, 306, 317, 319), 166 г. (кн. № 394, л. 98), 167 г. (кн. № 381, лл. 89, 231), 169 г. (кн. № 135, л. 57).

— *170* г. (кн. № 435, л. 198), 171 г. (кн. № 452, л. 45), 172 г. (кн. № 464, л. 1), 173, 174 гг. (кн. № 493, лл. 31, 162), 175 г. (кн. № 504, л. 89; кн. № 762, л. 142).

— *186* — 189 гг. (кн. № 623, лл. 1, 97, 163, 245, 316, 355).

— *190* — 195 гг. (кн. № 623, лл. 390, 418, 465, 490, 543, 618, 728—безъ конца), 196 г. (кн. № 898, л. 136), 197 г. (кн. № 1030, л. 102), 198 г. (кн. № 954, л. 150), 199 г. (кн. № 986, л. 72).

— *200* г. (кн. № 1047, л. 153), 201 г. (кн. № 1050, л. 115), 204 г. (кн. № 1107, л. 113), 205 г. (кн. № 1140, л. 115), 205, 206 гг. (кн. № 1165, л. 207), 207 г. (кн. № 1220, л. 145).

— *1700*, 1701 гг. (кн. № 1353, л. 114), 1703 г. (кн. № 1422, л. 219).

14) *Нарымъ*:

— *189* г. (кн. № 716, л. 721). 1750, 1076 гг. (кн. № 1367, лл. 333, 403).

15) *Нарымъ*:

198 200 гг. (кн. № 1063, л. 168)

200 г. (кн. № 1012, л. 2, безъ начала), 201—204 гг. (кн. № 1037, лл. 1, 90, 375, 463), 204, 205 гг. (кн. № 1124, лл. 1, 206), 205, 206 гг. (кн. № 1133, лл. 211, 337; кн. № 1221, лл. 36, 105, 175), 206 г. (кн. № 1221, л. 268), 207 г. (кн. № 1216, лл. 10, 64), 208 г. (кн. № 1258, л. 1).

— *1701* г. (кн. № 1391, л. 1, безъ начала), 1701, 1702, г. (кн. № 473, лл. 140—безъ конца, 157 безъ начала, 209), 1702 г. (кн. № 472, л. 1; кн. № 1310, л. 1), 1703 г. (кн. № 1378, л. 1; кн. № 1507, л. 101, безъ конца), 1706 г. (кн. № 1474, л. 1), 1708 г. (кн. № 1502, л. 1), 1710 г. (кн. № 1512, л. 1), 1711 г. (кн. № 1552, лл. 1, 37), 1714 г. (кн. № 1591, л. 1).

16) *Обдорская* (и *Сойская*) застава:

— *119* г. (кн. № 142, л. 1) [1], 150 г. (кн. № 149, л. 1), 159 (?) г. (кн. № 284, л. 1, безъ начала), 205 г. (кн. № 1156, л. 1), 1703 г. (кн. № 1393, л. 300).

17) *Пелымъ*:

— *146* г. (кн. № 119, л. 1).

— *155* г. (кн. № 397, л. 172), 158 г. (кн. № 286, л. 150, безъ конца).

— *163*, 167 гг. (кн. № 396, лл. 113, 204), 164, 165 гг. (кн. № 354, лл. 1—ветха, 327), 169 г. (кн. № 451, л. 1).

— *170*—172 гг. (кн. № 151, лл. 31, 328, 387), 173 г. (кн. № 478, л.

[1] См. *Буташкаго* „Заселеніе Сибири“, 182.

352), 174 г. (кн. № 497, л. 1), 179 г. (кн. № 552, л. 155).

— *181*—187 гг. (кн. № 661, лл. 1, 65, 105, 187).

— *191* г. (кн. № 761, л. 1), 193 г. (кн. № 840, л. 5, вотха).

— *202* г. (кн. № 1085, л. 91), 205 г. (кн. № 1134, л. 105, отрывокъ—конецъ; кн. № 1175, л. 97), 206 г. (кн. 1211, л. 95, безъ конца).

— *1700* г. (кн. № 1252, л. 98), 1703 г. (кн. № 1362, л. 77), 1705 г. (кн. № 1418, л. 96; кн. № 1439, л. 59), 1706 г. (кн. № 1438, л. 78), 1711 г. (кн. № 1581, лл. 57, 70 73).

18) *Селенгинской* острогъ:

1717 г. (кн. № 1596, л. 1).

19) *Соликамскъ*:

— *1706* г. (кн. № 1449, л. 229, безъ начала), 1707 г. (кн. № 1477, л. 1; кн. № 1532, л. 1 *б*), 1709 г. (кн. № 1510, л. 1), 1710 г. (кн. 1523, л. 1 *а*), 1711 г. (кн. № 1531, л. 85; кн. № 1551, л. 1).

20) *Сургутъ*:

— *113*, 144, гг. (кн. № 75, л. 623, безъ конца), 145 г. (кн. № 122, л. 2).

— *154* г. (кн. № 215, л. 186), 155, 156 гг. (кн. № 662, лл. 140, 309, 376 *а*—безъ конца), 156 г. (кн. № 227, л. 227), 156, 157, 159 гг. (кн. № 425, лл. 79, 130, 171, 183), 159 г. (кн. № 286, л. 99).

— *160*, 168, 169 гг. (кн. № 439, лл. 146, 272, 326), 162—164 гг. (кн. № 362, лл. 1, 24, 145, 189, 217, 286—безъ конца), 163 г. (кн. № 396, л. 145), 165—167 гг. (кн. № 356, лл. 1, 25, 85, 93, 118, 141, 171, 177, 245, 304, 308, 315, 324—безъ конца), 168 г. (кн. № 451, л. 72).

— *170*, 171 гг. (кн. № 439, лл. 1, 308, 342, 409) 171, 178 гг. (кн. № 453, лл. 1, 265, 282, 301), 172 г. (кн. 762, лл. 1—7+75 об. и т. д., л. 241), 173 г. (кн. № 478, л. 381; кн. № 731, л. 129, безъ конца), 173, 175, 176 гг. (кн. № 542, лл. 120, 172, 177, 349, 546), 174 г. (кн. № 497, л. 58), 175 г. (кн. № 500, лл. 73, 308), 176, 177 гг. (кн. № 531, лл. 101, 138, 263, 415), 178 г. (кн. № 554, л. 40), 179 г. (кн. № 552, лл. 1, 54, 122).

— *183* г. (кн. № 632, л. 1), 184 г. (кн. № 737, л. 1), 184, 185 гг. (кн. № 629, лл. 1, 38), 185 г. (кн. № 634, лл. 1, 155), 186 г. (кн. № 649, л. 1; кн. № 673, л. 307), 189 г. (кн. № 762, л. 213).

— *190*, 191 гг. (кн. № 762, лл. 108, 397), 191 г. (кн. № 864, л. 82), 193 г. (кн. № 832, лл. 17, 49, 107, 127 *а*), 194 г. (кн. № 862, л. 86), 196, 198 гг. (кн. № 935, лл. 1—безъ начала, 103), 197 г. (кн. № 960, л. 114), 199 г. (кн. № 1009, л. 108).

— *200* г. (кн. № 1014, л. 88), 202 г. (кн. № 1080, л. 125), 203, 205 гг. (кн. № 935, лл. 66, 239—безъ конца), 204 г. (кн. № 1123, л. 148).

— *Неизвѣстнаго* года (конца XVII вѣка?) (*Разрядн. прик. Денеж. стола* кн. № 253, лл. 184—190, отрывокъ, безъ начала и конца).

— *1701* г. (кн. № 644, лл. 106—111, отрывокъ—начало; кн. № 1285, л. 30; кн. № 1286, л. 1), 1702 г. (кн. № 1285, л. 1), 1702, 1703 гг. (кн. № 1326, лл. 131, 187, 203), 1703 г. (кн. № 1361, л. 119), 1704, 1705 гг. (кн. № 1415, лл. 1, 20, 67, 196).

21) *Тара*:

— *146* г. (кн. № 119, л. 62).

— *152* г. (кн. № 174, л. 1, ветха), 153 г. (кн. № 188, л. 1), 154 г. (кн. № 649, л. 179, безъ конца), 156 г. (кн. № 234, л. 1), 157 г. (кн. № 256, л. 1).

— *162* г. (кн. № 313, л. 369), 164 г. (кн. № 861, л. 332, безъ начала), 166—168 гг. (кн. № 397, лл. 1, 86, 235).

— *173* г. (кн. № 478, л. 169), 175 г. (кн. № 500, л. 475), 177 г. (кн. № 531, л. 1), 178 г. (кн. № 554, л. 166), 179 г. (кн. № 552, л. 109).

— *183* г. (кн. № 632, л. 450), 185 г. (кн. № 634, лл. 63, 85; кн. № 1195, л. 393, отрывокъ, безъ начала и конца), 186 г. (кн. № 673, л. 1).

— *191*, 192 гг. (кн. № 763, лл. 1—безъ начала, 57 — ветха), 193 г. кн. № 814, л. 1), 196 г. (кн. № 899, л. 18), 197 г. (кн. № 949, л. 279), 198 г. (кн. № 936, л. 72), 199 г. (кн. № 995, л. 290).

— *203* г. (кн. № 936, л. 1, ветха), 205 г. (кн. № 1127, л. 1), 206 г. (кн. № 1169, л. 293), 207 г. (кн. № 1195, лл. 277, 401—безъ конца), 208 г. (кн. № 649, л. 11, безъ начала; кн. № 1247, л. 1, безъ конца).

— *1700* г. (кн. № 1505, л. 1), 1700, 1701 гг. (кн. № 1269, лл. 1—безъ начала, 43—безъ конца, ветка), 1701 г. (кн. № 1301, л. 265), 1702 г. (кн. № 1339, л. 294), 1703, 1704 гг. (кн. № 1394, лл. 1—безъ начала, 109), 1705 г. (кн. № 1379, л. 141 *а*), 1707 г. (кн. № 1445, л. 124).

22) *Тобольскъ*:

— *145* г. (кн. № 88, л. 1, безъ конца), 148 г. (кн. № 44, лл. 1—989, нынѣ лл. 456—463)[1].

[1] *Буцинскаго* „Засел. Сиб.“, 142.

— *153* г. (кн. № 181, л. 1, безъ конца), 156 г. (кн. № 752, л. 1, безъ начала), 158 г. (кн. № 263, л. 1, безъ начала и конца).

— *161* г. (кн. № 301, лл. 1, 35—*очень ветха*), 163 г. (кн. № 327, л. 1, безъ конца, ветха), 164 г. (кн. № 348, л. 1), 166 г. (кн. № 371 л. 1, безъ начала и конца, ветха), 168 г. (кн. № 410, л. 1, безъ конца; кн. № 412, л, 1, безъ начала и конца).

— *170* г. (кн. № 433, л. 1), 174 г. (кн. № 490, л. 1, безъ конца; кн. № 491, л. 1), 177 г. (кн. № 533, л. 2, безъ начала), 178 г. (кн. № 540, л. 1, безъ конца), 179 г. (кн. № 547, л. 1; кн. № 551, л. 1, безъ начала и конца).

— *180* г. (кн. № 562, л. 1, безъ начала), 182 г. (кн. № 588, л. 1, безъ конца), 184 г. (кн. № 611, л. 1, безъ конца), 186 г. (кн. № 639, л. 1, безъ начала и конца).

— *192* г. (кн. № 797, л. 1, безъ конца), 195 г. (кн. № 892, л. 1), 197 г. (кн. № 920, л. 1, безъ конца), 199 г. (кн. № 989, л. 1).

— *203* г. (кн. № 1078, л. 1), 205 г. (кн. № 1118, л. 1, безъ начала и конца), 207 г. (кн. 1200, л. 1, безъ начала и конца; кн. № 1202, л. 1, ветха).

— *1700* г. (кн. № 1206, л. 1, безъ начала), 1703 г. (кн. № 1368, л. 1), 1704 г. (кн. № 1376, лл. 1035, 1047 *и слѣд.*; кн. № 1409, л. 1), 1705 г. (кн. № 1427, л. 1), 1707 г. (кн. № 1462, л. 1), 1709 г. (кн. № 1537, л. 1), 1711 г. (кн. № 1555, л. 1, безъ начала), 1712 г. (кн. № 1578, л. 1), 1713 г. (кн. № 1588, л. 1).

23) *Томскъ*:

— *156* г. (кн. № 231, л. 1), 157 г. (кн. № 251, л. 1, безъ начала и конца).

... № ... л. 1, безъ на-
... 122, л. 1, вет-
... № 334, л. 1) 167 г.
... 1
... кн. № 438, л. 159), 172 г.
... 273), 173 г (кн. №
... 174 г. (кн. № 479, л.
... кн. № 594, л. 498).
... кн. № 506, л. 448), 183 г.
кн. № 594, л. 382). 184 г. (кн. №
479, л. 324). 185 г. (кн. № 625, л.
711). 186 г. (кн. № 487, л. 435, *очень
неясно*). 187 г. (кн. № 717, л. 235),
188 г. (кн. № 716, л. 197).

— *190* г. (кн. № 755, л. 331),
193 г. (кн. № 833, л. 15), 195 г. (кн.
№ 868, л. 781), 196 г. (кн. № 1060,
л. 337), 197 г. (кн. № 944, л. 743),
198 г. (кн. № 979, л. 307).

— *201* г. (кн. № 437, л. 2 *а*, безъ
начала и конца), 202 г. (кн. № 1100,
л. 288), 207 г. (кн. № 1201, л. 1,
безъ начала и конца).

... кн. № 1273, л. 1, безъ
...

...
... кн. № 98, л. 1), 146 г.
...
... № 197, лл. 231,
... № 246, лл. 1, 97),
... № 288, л. 1, весна), 157 г.
... конца), 158 г.
... нети) 159 г.
... 92).
... кн. № 597 лл. 160—
... 60, 161 гг. (кн. №
... безъ начала, 28, 179),
... № 815, л. 1, безъ начала
... конца), 165 г. (кн. №
... 169 г. (кн. № 553, л. 1).
... (кн. № 451, л. 106), 171 г.
... № 403, л. 53), 172 г. (кн. № 762,
лл. 8—74+101 и т. д., безъ начала),
173 г. (кн. № 478, л. 89; кн. № 731,
лл. 145—безъ начала, 201- безъ на-
чала и конца), 174 г. (кн. № 497, л.
93), 175 г. (кн. № 500, л. 190), 176 г.
(кн. № 542, л. 390), 177 г. (*Разр.
прик. Денежн. стола* кн. № 253, л.
142, безъ начала и конца; Сибир. прик.
кн. № 531, л. 281).

— *180*, 183 гг. (кн. № 632, лл.
130, 305), 186 г. (кн. № 673, л. 93),
189 г. (кн. № 718, л. 26).

— *195* г. (кн. № 876, л. 1), 196 г.
(кн. № 906, л. 74), 197 г. (кн. №
971, л. 110), 199 г. (кн. № 998, л.
130).

— *200* г. (кн. № 1010, л. 77), 202 г.
(кн. № 1066, л. 84), 203 г. (кн. №
1102, л. 64), 206 г. (кн. № 1210, л.
136), 207 г, (кн. № 1240, л. 132),
208 г. (кн. № 1243, л. 64).

— *1702* г. (кн. № 1291, л. 62),
1703 г. (кн. № 1380, л. 56), 1704 г.
(кн. № 1630, л. 56), 1706 г. (кн. №
1463, л. 142).

25) *Туруханско.* зимовье [1]:

— *139* г. (кн. № 32, лл. 891, 948,
951).

— *142* г. (кн. № 2... л. 177), 143 г.
(кн. № 75, л. 181), 144 г. (кн. № 82,
лл. 69 *а*, 73, 83, 98, 106, 109), 145 г.
(кн. № 84, л. 158 и сл.), 146 г.
(кн. № 122, лл. 137, 140).

— *159* г. (кн. № 285, л. 15).

— *160*, 161 гг. (кн. № 29..., лл. 2
об., 38 об., 95, 135, 146, ..., 213),
163, 164 гг. (кн. № 3..., лл. 35, 69,
125, 137), 164 ... гг. (... № 358,
лл. 87, 176, 293 ...), ...,
167 гг. (кн. № ..., лл. ..., 135,
308, 325).

---

[1] См. еще ...

26) *Тюмень*:

— *145* г. (кн. № 97, л. 1), 146 г. (кн. № 120, л. 1).

— *152* г. (кн. № 170, л. 1), 154 г. (кн. № 205, л. 1, безъ начала), 155 г. (кн. № 213, л. 1, безъ начала; кн. № 214, л. 1), 157 г. (кн. № 252, л. 1), 158 г. (кн. № 266, л. 1, ветха), 159 г. (кн. № 287, л. 1).

— *165* г. (кн. № 357, л. 1, ветха), 166 г. (кн. № 379, л. 1, безъ конца), 168 г. (кн. № 273, л. 8, безъ начала и конца, ветха).

— *181* г. (кн. № 579, л. 1), 184 г. (кн. № 616, л. 1), 186 г. (кн. № 651, л. 1), 187 г. (кн. № 666, л. 1), 188 г. (кн. № 690, л. 1).

— *190* г. (кн. № 779, л. 1), 191 г. (кн. № 764, л. 1), 193 г. (кн. № 812, л. 1, безъ конца), 195 г. (кн. № 873, л. 1, безъ конца).

— *204* г. (кн. № 1122, л. 692, безъ конца), 205, 206 гг. (кн. № 1132, лл. 356, 410—безъ конца), 206 г. (кн. № 1176, л. 482), 207, 208 гг. (*Дополнит. описи* Сиб. прик. кн. № 3*а*, лл. 249, 420), 208 г. (Сиб. пр. кн. № 1249, л. 1; кн. № 1251, л. 1, безъ начала и конца).

— *1701*, 1702 гг. (кн. № 1327, лл. 1—безъ начала, 145 об.), 1702, 1703, 1705 гг. (кн. № 1429, лл. 311, 557, 599).

27) *Усть-Киренской* острогъ:

— *201* г. (кн. № 1033, л. 96), 204 г. (кн. № 1163, л. 60), 206 г. (кн. № 1128, лл. 110, 241).

28) *Усть-Кутской* острогъ:

— *206* г. (кн. № 1128, л. 261).

29) *Хлынов*ъ (*Вятка*):

— *1707* г. (кн. № 1459, л. 1; кн. № 1475, л. 1, безъ конца).

30) *Якутскъ:*

153 г. (кн. № 186, лл. 1, 15, 35, 78, 116 об.), 155 г. (кн. № 212, л. 1, ветха).

— *163* г. (кн. № 333, л. 1, безъ конца).

— *194* г. (кн. № 843, л. 1).

— *200*, 201 гг. (кн. № 1038, лл. 4, 59), 202 г. (кн. № 1058, л. 597), 206 г. (кн. № 1168, л. 37).

— *1700* г. (кн. № 1245, л. 1), 1701 г. (кн. № 1342, л. 28), 1711 г. (кн. № 1558, лл. 1, 51).

31) *Яндинской* острогъ (*Илимскаго* у.):

204 г. (кн. № 1163, л. 199).

LXXXVI.

Указатель „таможенныхъ соболиныхъ книгъ".

1) *Верхотурье*:

— *134* г. (столбецъ № 11, л. 316).

2) *Енисейскъ*:

137 г. (кн. № 19, лл. 847—908), 138 г. (кн. № 22, лл. 508—579), 139 г. (кн. № 32, л. 1200).

— *141* г. (кн. № 48, л. 65), 142 г. (кн. № 40, л. 49), 143 г. (кн. № 271, л. 232), 144 г. (кн. № 71, л. 81; кн. № 73, л. 1), 144, 145 гг. (кн. № 95, лл. 728, 786), 146 г. (кн. № 94, л. 1; кн. № 145, л. 233), 147, 148 гг. (кн. № 150, лл. 206, 218 об., 220 об.,

251), 148, 149 гг. (кн. № 144, лл. 57, 71).

— *150* г. (кн. № 154, л. 119), 152, 153 гг. (кн. № 338, л. 18), 154—157 гг. (кн. № 233, лл. 13, 138, 300), 159 г. (кн. № 288, л. 8).

— *165* г. (кн. № 360, лл. 338, 448), 166, 167 гг. (кн. № 384, лл. 91—безъ начала, 109).

— *172* г. (кн. № 481, л. 141), 174 г. (кн. № 494, л. 201), 175 г. (кн. № 505, л. 282), 176 г. (кн. № 528, л. 154).

— *180* г. (кн. № 583, л. 242), 183 г. (кн. № 618, л. 312), 186 г. (кн. № 648, л. 1), 187 г. (кн. № 647, л. 1), 189 г. (кн. № 692, л. 267).

— *191*—193 гг. (кн. № 817, лл. 164, 201, 242), 194, 195 гг. (ст. № 1084), 198 г. (кн. № 982, л. 109), 199 г. (кн. № 999, л. 14*а*).

3) *Илимскъ:*

— *147*, 149 гг. (кн. № 145, лл. 450, 458), 152 г. (кн. № 171, лл. 1, 124), 193 г. (кн. № 836, л. 284), 203 г. (кн. № 1097, л. 803).

4) *Иркутскъ:*

— *197* г. (кн. № 941, л. 76), 200 г. (кн. № 1092, л. 105), 205 г. (кн. № 1222, л. 210).

5) *Мангазея:*

135 г. (кн. № 13, лл. 125—218, безъ начала и конца), 137 г. (кн. № 19, лл. 53—240; столбецъ № 24, л. 175), 138 г. (кн. № 22, л. 52).

— *141* г. (кн. № 48, лл. 222, 422), 142 г. (кн. № 57, л. 678, безъ конца), 142, 144, 145 гг. (кн. № 84, лл. 1, 66, 96, 337, 339, 343, 352), 143 г. (кн. № 75, л. 346 *и сл.*, л. 405 *и сл.*), 144 г. (кн. № 82, л. 152), 144, 147, 148 гг. (кн. № 150, лл. 1138, 1297, 1302, 1305, 1318, вст. книги *очень ветхи*), 147 г. (кн. № 127, лл. 729, 887, 895), 148 г. (кн. № 143, л. 314).

— *150* г. (кн. № 154, л. 674), 150, 151 гг. (кн. № 265, лл. 1, 8, 10, 106), 151 г. (столбецъ № 111, л. 115), 152 г. (кн. № 267, л. 153, ветха; кн. № 285, л. 178), 155 г. (кн. № 662, л. 1), 156 г. (кн. № 229, лл. 99, 107), 156—158 гг. (кн. № 267, лл. 225, 227, ветхи).

— *162* г. (кн. № 504, л. 216), 164 г. (кн. № 861, л. 239), 165, 167 гг. (кн. № 394, лл. 1, 191), 166, 167 гг. (кн. № 381, лл. 13, 63, 76, 162, 216), 168 г. (кн. № 553, л. 100), 169 г. (кн. № 435, л. 1; кн. № 451, л. 323).

— *170* г. (кн. № 762, л. 149), 170, 171 гг. (кн. № 452, лл. 1, 138), 171, 173 гг. (кн. № 451, лл. 297, 352), 172 г. (кн. № 464, л. 77), 173, 174 гг. (кн. № 493, лл. 1, 301—безъ конца), 175 г. (кн. № 500, л. 24; кн. № 731, л. 1), 176 г. (кн. № 542, л. 498), 177 г. (кн. № 530, лл. 241, 248, 251 *и сл.*; кн. № 531, л. 376), 178 г. (кн. № 554, л. 25, безъ конца).

— *182*, 183 гг. (кн. № 632, лл. 263, 292), 184 г. (кн. № 634, л. 184, безъ конца), 185, 186 гг. (кн. № 673, лл. 70, 197), 188, 189 гг. (кн. № 762, лл. 194, 185), 189—189 гг. (кн. № 823, лл. 54, 143, 224, 336)

— *192* г. (кн. № 807, л. 711), 192—194 гг. (кн. № [illegible] лл. 484, 536, 700), 194 г. (Книга вд. Алексея [illegible] лл. № 7, л. 143. См. вд. кн. № 827, л. 164), 195 г. (кн. № 855

л. 115), 196 г. (кн. № 898, л. 1949), 199 г. (кн. № 954, л. 181).

200 г. (кн. № 1017, л. 183), 204 г. (кн. № 1107, л. 138), 205 г. (кн. № 1110, л. 156), 205, 206 гг. (кн. № 1169, л. 132), 207 г. (кн. № 1220, л. 163).

6) *Иркутскъ*:

— *206* г. (кн. № 1216, л. 1).

7) *Олекминской* (*Олюкомской*) острогъ:

143, 144 гг. (кн. № 71, л. 264), 144, 145 гг. (кн. № 95, лл. 968, 991), 146, 147 гг. (кн. № 127, л. 1030; кн. № 150, лл. 231, 238, 244, 900), 148, 149 гг. (кн. № 145, лл. 208, 245).

8) *Пелымь*:

134 г. (ст. № 1678).

9) *Тазовское* зимовье [1]):

— *142* г. (кн. № 57, л. 638), 144 г. (кн. № 82, л. 221), 144, 145 гг. (кн. № 84, лл. 66, 75, 203, 299, 310).

— *150* г. (кн. № 154, л. 680).

10) *Томскъ*:

— *143* г. (кн. № 271, л. 204).

11) *Туринскъ*:

— *206* г. (кн. № 1210, л. 131).

12) *Туруханское* зимовье [2]).

— *139* г. (кн. № 32, лл. 365, 529).

— *142* г. (кн. № 57, л. 4?2), 142, 143 гг. (кн. № 75, лл. 71, 78, 186 об., 190, 398, 414, 415, 417); 145 г. (кн. № 81, лл. 241, 307, 334), 146, 147 гг. (кн. № 127, лл. 724, 888), 147, 148 гг. (кн. № 150, лл. 1298, 1312), 149 г. (кн. № 143, л. 320).

— *150* г. (кн. № 154, лл. 682, 689), 151 г. (кн. № 265, лл. 12, 16, 20), 156 г. (кн. № 229, лл. 1, 65), 158 г. (кн. № 267, лл. 158, 210, ветки).

13) *Якутскъ*:

— *143*, 144 гг. (кн. № 71, л. 291), 145—147 гг. (кн. № 127, лл. 113, 134, 916), 146—148 гг. (кн. № 145, лл. 229, 404, 519, 554), 147 г. (кн. № 150, л. 202).

— *153* г. (кн. № 185, л. 1, безъ конца), 156 г. (кн. № 230, л. 1, безъ конца).

— *193*, 195 гг. (кн. № 970, лл. 1, 422).

— *200*, 201 гг. (кн. № 1038, л. 1—безъ начала, л. 104), 202 г. (кн. № 1058, л. 580), 206 г. (кн. № 1168, л. 1).

— *Неизвѣстнаго* года (конца XVII вѣка?...) кн. № 1058, лл. 874—889, отрывокъ, безъ начала и конца).

— *1700* г. (кн. № 1245, л. 146), 1701 г. (кн. № 1342, л. 1).

в) ПРИЛОЖЕНІЯ КЪ XVII ГЛАВѢ.

LXXXVII.

Указатель „проѣзжихъ памятей“.

1) *Архангельскъ*:

207, 208 гг. (столбецъ № 1551), 1702 г. (ст. № 1496).

2) *Березовъ*:

205, 206 гг. (ст. № 1244), 1704—1706 гг. (ст. № 755).

3) *Бирскъ*:

1702, 1703 гг. (ст. № 1433, ветхъ).

---

[1]) См. еще подъ „*Мангазей*“.

[2]) См. *тамже*.

4) *Красноуфимскъ*:

— *113* г. (ст. № 60, л. 35).

— *201* г. (ст. № 1285), 205, 206 гг. (ст. № 1318, ветхъ), 206 г. (ст. № 1315, ветхъ), 206, 207 гг. (ст. № 1313), 207 г. (ст. № 686, ст. № 1369), 207, 208 гг. (ст. № 1349), 208 г. (ст. № 1395).

1700 г. (ст. № 1354), 1705 г. (ст. № 1501), 1706 г. (ст. № 1154, ст. № 1252, ветхи), 1707 г. (ст. № 1120).

5) *Вятка* (*Хлыновъ*):

205, 206 гг. (ст. № 1318), 207, 208 гг. (ст. № 1551), 1715—1717 гг. (ст. № 1527).

6) *Енисейскъ*:

— *195*, 196 гг. (ст. № 1084, ветхъ), 196 г. (ст. № 1007, ветхъ), 196, 197 гг. (ст. № 1018, ветхъ).

— *201*, 204 гг. (ст. № 1210), 204 г. (ст. № 1234), 204, 205 гг. (ст. № 1240, ветхъ), 205 г. (ст. № 1239, ст. № 1356, ветхи), 205, 206 гг. (ст. № 1298, *очень ветхъ*), 206 г. (столбцы №№ 1316, 1319, 1330— *очень ветхъ*), 207 г. (столбцы №№ 686, 1327, 1336— ветхъ).

— *1700* г. (ст. № 1354), 1704 г. (ст. № 552).

7) *Илинская* заст. (*Якутскаго* у.):

— 208 г. (ст. № 1122).

8) *Илимскъ*:

— *196* г. (ст. № 1007, ветхъ).

— *201* г. (ст. № 1189), 202 г. (ст. № 1339), 203 г. (ст. № 1230), 205 г. (ст. № 1236), 205, 206 гг. (ст. № 1298).

— *1703* г. (ст. № 1435).

9) *Ирбитская* ярмарка:

— 204 г. (ст. № 1285), 208 г. (ст. № 1395), 1706 г. (ст. № 1529).

10) *Иркутскъ*:

— *195* г. (ст. № 1162, *очень ветхъ*).

— *201* г. (ст. № 1120, ст. № 1189—ветхъ), 201—204 гг. (ст. № 1210, ветхъ), 203 г. (ст. № 1223, ст. № 1230), 204 г. (ст. № 1234), 204, 205 гг. (ст. № 1240), 205 г. (ст. № 1239, ст. № 1356), 206 г. (ст. № 1319), 208 г. (ст. № 686).

— *1700* г. (ст. № 1416), 1701—1703 гг. (ст. № 341), 1703 г. (ст. № 1438), 1704 г. (ст. № 552).

11) *Казань*:

205, 206 гг. (ст. № 1318).

12) *Красноярскъ*:

— 205 г. (ст. № 1145, *очень ветхъ*), 205, 206 гг. (ст. № 1244), 207 г. (ст. № 1384).

13) *Кузнецкъ*:

201, 202 гг. (ст. № 1135), 204 г. (ст. № 1234), 206 г. (ст. № 1319) 207 г. (ст. № 1386, *очень ветхъ*).

14) *Кунгуръ*:

— 1700 г. (ст. № 1421), 1702, 1703 гг. (ст. № 1433).

15) *Макарьевская* ярмарка:

— 205, 206 гг. (ст. № 1318), 207, 208 гг. (ст. № 1551).

16) *Мангазея*:

— *198*, 199 гг. (ст. № 1046, ветхъ).

— *205*, 206 гг. (ст. № 1244), 207, 208 гг. (ст. № 1394, ветхъ).

— *1700* г. (ст. № 1428).

17) *Нарымъ*:

— 206 г. (ст. № 1319).

18) *Нерчинскъ*:

— *201* г. (ст. № 1189), 201—204 гг. (ст. № 1210), 202 г. (ст. № 1204), 203 г. (ст. № 1230), 203,

204 гг. (ст. № 1279), 203 205 гг. (ст. № 1273), 205 г. (ст. № 1251—вставь. ст. № 1356), 207 г. (ст. № 1327, ст. № 1369), 208 г. (ст. № 1106, вставь).

— *1700* г. (ст. № 1116), 1706 г. (ст. № 1055).

19) *Обдорская* (*Собская*) застава:

— *141* г. (книга № 513, лл. 1—159+268—364).

20) *Пелымь*:

— 206, 207 гг. (ст. № 1343).

21) *Селенгинской* острогъ:

— 1705 г. (ст. № 756).

22) *Симбирскъ*:

— 1706 г. (ст. № 1529).

23) *Слободской* (*Вятск. у.*):

— 1706 г. (ст. № 1154).

24) *Соликамскъ*:

— 1700, 1701 гг. (ст. № 1391, вставь), 1702, 1703 гг. (ст. № 1434, вставь).

25) *Сургутъ*:

— 203 г. (ст. № 1230), 205 г. (ст. № 1307), 207 г. (ст. № 550, ст. № 1327), 1700 г. (ст. № 1392).

26) *Тара*:

— 201, 202 гг. (ст. № 1135), 204 г. (ст. № 1285).

27) *Тобольскъ*:

— *205*, 206 гг. (ст. № 1244), 206 г. (ст. № 1319).

— *1700* г. (ст. № 1416), 1701, 1702 гг. (ст. № 1429), 1704 г. (ст № 552), 1704—1706 гг. (ст. № 755), 1705 г. (ст. № 756), 1706 г. (ст. № 1055).

28) *Тюмень*:

— *201*, 202 гг. (ст. № 1135), 203 г. (ст. № 1230), 205, 206 гг. (ст. № 1244, вставь), 207 г. (ст. № 1369).

— *1700* г. (ст. № 1351), 1705 г. (ст. № 756), 1706 г. (ст. № 1055).

29) *Тотьма*:

— 1702 г. (ст. № 1432).

30) *Туринскъ*:

— 206, 207 гг. (ст. № 1343).

31) *Тюмень*:

— 207, 208 гг. (ст. № 1349), 1702 г. (ст. № 1431), 1704 г. (ст. № 552).

32) *Усть-Кирчской* острогъ:

— 204, 205 гг. (ст. № 1270, вставь), 207 г. (ст. № 686).

33) *Чердынь*:

— 205, 206 гг. (ст. № 1318).

34) *Чечуйское* зимовье (*Якутскаго у.*):

— 204, 205 гг. (ст. № 1270).

35) *Якутскъ*:

— *204*, 205 гг. (ст. № 1240), 205 г. (ст. № 1278), 207 г. (ст. № 686), 207—1705 гг. (ст. № 1436).

— *1701* г. (ст. № 1425), 1701—1703 гг. (ст. № 1437), 1702 г. (ст. № 1430), 1706 г. (ст. № 1055).

26) *Ялуторовская* слобода (*Тобольскаго у.*):

— 207, 208 гг. (ст. № 1349).

37) *Разные сибирскіе города*:

— *192*, 193 гг. (ст. № 1617), 194 г. (ст. № 845, вставь), 195 г. (ст. № 1162), 196 г. (ст. № 1007, вставь), 196, 197 гг. (ст. № 1018, вставь).

201 г. (ст. № 1120), 201, 202 гг. (ст. № 1135), 201—204 гг. (ст. № 1210), 203 г. (ст № 1223), 203, 204 гг. (ст. № 1703), 204 г. (столбцы №№ 1285—ворхъ, 1607, 1695; *Разбитыхъ столбцовъ* № 333), 205 г. (столбцы №№ 1145 — очень ветхъ, 1699—ветхъ), 206 г. (ст. №№ 1315, 1566), 207 г. (ст. №№ 1384, 1598, 1613), 207, 208 гг. (ст. № 1349, 208 г. (ст. №№ 1553—ветхъ, 1612—ветхъ, 1615).

— *1700* г. (ст. № 1428), 1701 г. (столбцы №№ 1487, 1489, 1490, 1491, 1492, 1616), 1701, 1702 гг. (ст. № 1429), 1702 г. (ст. №№ 1430, 1431, 1495, 1497), 1702, 1703 гг. (ст. № 1494), 1703 г. (столбцы №№ 1435, 1438, 1439, 1440, 1441, 1442, 1443, 1449, 1451), 1703, 1704 гг. (ст. № 1502), 1704 г. (столбцы №№ 1444, 1446, 1447, 1448, 1503, 1618), 1704, 1705 гг. (ст. №№ 1450, 1512), 1705 г. (ст. №№ 1506, 1509, 1509*а*, 1510, 1511, 1516, 1550, 1598), 1705, 1706 гг. (ст. №№ 1507, 1513, 1514), 1705 - 1707 гг. (ст. № 1619), 1706 г. (столбцы №№ 1055, 1154, 1452, 1515, 1517, 1519, 1520, 1521, 1523, 1529), 1707 г. (ст. №№ 1120, 1453, 1522, 1524, 1525, 1526, 1528), 1707, 1708 гг. (ст. № 1620), 1708 г. (ст. №№ 1531, 1532, 1534), 1709 г. (ст. № 1454), 1709, 1710 гг. (ст. №№ 1535, 1537), 1710, 1711 гг. (ст. № 1538).

38) *Разные Поморскіе города*:

— *205*, 206 гг. (ст. № 1318), 207, 208 гг. (ст. № 1551).

— *1700* г. (ст. № 1421), 1700, 1701 гг. (ст. № 1391), 1702 г. (ст. № 1496), 1702, 1703 гг. (столбцы №№ 1432, 1433, 1434).

LXXXVIII.

Указатель „обыскныхъ книгъ".

1) *Березовъ*:

— *145* г. (ст. № 56, лл. 341, 451), 146 г. (ст. № 73, л. 121).

2) *Верхотурье*:

— *143* г. (книга № 80, л. 11; столбецъ № 58, л. 511), 143, 144 гг. (кн. № 78, л. 1427), 144 г. (ст. № 102, л. 105).

— *155* г. (ст. № 260, л. 237).

— *204* г. (кн. № 1186, л. 112), 207 г. (кн. № 1153, л. 190), 208 г. (кн. № 853, л. 83).

3) *Енисейскъ*:

— *141* г. (ст. № 89, л. 690), 146 г. (ст. № 190, л. 101).

4) *Ирбитская* ярмарка:

— *1704* г. (кн. № 1398, л. 461).

5) *Мангазея*:

— *149* г. (кн. № 504, л. 147)[1].

6) *Оддорская* (*Собская*) застава:

— *143*, 144 гг. (кн. № 80, лл. 1, 38), 146 г. (ст. № 56, лл. 518+461 и т. д.), 149 г. (ст. № 65, л. 365), 157 г. (ст. № 307, л. 387).

7) *Печерская Пежемская* застава:

— *143* г. (ст. № 62, лл. 317, 319), 145 г. (ст. № 53, л. 210), 146 г. (ст.

[1] См. *Буцинскаго* „Мангазея", 51.

№ 90, л. 2), 146, 147 гг. (кн. № 80, л. 45), 147 г. (ст. № 77, л. 2), 147, 148 гг. (кн. № 80, лл. 80, 158).

— *150*, 151, 153 гг. (кн. № 80, лл. 214, 359, 668—безъ конца), 153 г. (ст. № 146, л. 15), 154, 158 гг. (ст. № 373), 155, 156 гг. (ст. № 334).

— *164* г. (кн. № 354, л. 59).

8) *Тобольскъ*:

— *143*, 144 гг. (кн. № 80, лл. 16, 28, 34).

г) ПРИЛОЖЕНІЯ КЪ XVIII ГЛАВѢ.

LXXXIX.

Указатель „таможенныхъ расходныхъ книгъ".

1) *Березовъ*:

— *194* г. (кн. № 816, л. 184).

2) *Верхотурье*:

— *1703* г. (кн. № 1359, л. 347; кн. № 1360, л. 82), 1704 г. (кн. № 1398, лл. 196, 338), 1705 г. (*Разр. пр. Денежн. стола* кн. № 255, л. 198), 1706 г. (Сиб. пр. кн. № 1454, лл. 70, 72; кн. № 1466, л. 379), 1710 г. (кн. № 1531, л. 75).

3) *Илимскъ*:

— *152* г. (кн. № 171 лл. 326, 333).

— *193* г. (кн. № 836, л. 297), 194 г. (кн. № 835, л. 135).

— *203* г. (кн. № 1097, л. 775).

4) *Кунуръ*:

— *1707*, 1708 гг. (кн. № 1443, л. 25).

5) *Маназея*:

— *144* г. (кн. № 82, л. 147), 145 г. (кн. № 84, л. 234).

— *160*—165 гг. (кн. № 373, лл. 1, 35, 67, 96, 129, 158, всѣ книги вотхи), 166 г. (кн. № 358, л. 329), 167 г. (кн. № 381, л. 335).

— *171* г. (кн. № 452, л. 129), 173, 174 гг. (кн. № 493, лл. 151, 290).

— *186*, 189 гг. (кн. № 623, лл. 49, 387).

— *191* г. (кн. № 623, л. 480), 199 г. (кн. № 986, л. 94).

— *200* г. (кн. № 1047, л. 181).

6) *Нерчинскъ*:

— *206* г. (кн. № 1212, л. 82).

— *1701* г. (кн. № 1319, лл. 1—43+97—126), 1702 г. (кн. № 473, л. 255), 1703 г. (кн. № 1378, л. 116), 1706 г. (кн. № 1474, л. 113), 1708 г. (кн. № 1502, л. 141).

— *1710* г. (кн. № 1512, л. 57), 1711 г. (кн. № 1552, л. 43), 1714 г. (кн. № 1591, л. 116).

7) *Суморокovская* застава (*Манзейскаго* у.):

— *167* г. (кн. № 381, л. 334, отрывокъ, безъ начала).

8) *Тобольскъ*:

— *179* г. (кн. № 547, л. 711).

— *180* г. (кн. № 562, л. 591).

— *1707* г. (кн. № 1462, л. 122), 1711 г. (кн. № 1555, л. 246, безъ конца), 1712 г. (кн. № 1578, л. 233).

9) *Усть-Кирѣнской* острогъ:

— *201* г. (кн. № 1033, л. 158 об.), 204 г. (кн. № 1163, л. 193).

10) Чердынская застава (*Верхотурского уѣзда*):
— *206* г. (кн. № 1466, л. 415).

11) *Якутскъ*:
— *206* г. (кн. № 1168, л. 249).
— *1711* г. (кн. № 1553, лл. 45, 93).

XC.

Обозрѣніе Енисейской „товарной цѣновной росписи", 157 г.[1]

„Товарная цѣновная роспись" раздѣлена на слѣдующія 36 группъ:

1) „*Хлѣбные* всякіе запасы" (л. 1): „*Енисейская четверть 4 пуда*, а цѣна 8 гривенъ *муки ржаной*, пудъ муки ржаной цѣна 2 гривны.—Четверть муки *пшеничной* цѣна рубль, пудъ муки пшеничной цѣна пол-полтины.—Четверть муки *ячной* цѣна 28 алтынъ.—Четверть муки *овсяной* цѣна 8 гривенъ, пудъ муки овсяной цѣна 2 гривны.—Четверть *солоду* ржаного цѣна рубль"—и т. д. о цѣнахъ (на четверти и пуды) солоду ячного, *сухарей* ржаныхъ, *крупъ* яшныхъ, овсяныхъ, *гречишныхъ*, *толокна*, *орѣховъ кедровыхъ* и проч.

2) Цѣны на *воскъ*, *медъ*, *ладанъ* (л. 3).

3) Цѣны на *олово* какъ „недѣльное" (т. е. въ неотдѣланномъ видѣ—въ пудахъ и фунтахъ), такъ и „дѣльное" (т. е. въ подѣлкѣ)—„*кружки*" и др. сосуды (л. 4).

4) *Мѣдь* „недѣльная" разныхъ сортовъ и въ подѣлкѣ—„*шендики*", „*чарки*", *гвозди* и проч. (л. 5). Любопытна, между прочимъ—„[illegible] мѣдная, цѣна пол-гривны" (л. 6). Здѣсь же и *пуговицы* не только мѣдныя, но и оловянныя, костяныя и др.

5) *Хмѣль* (л. 7 об.).—6) *Порохъ* и *свинецъ* (л. 8).—7) *Шелкъ*, [illegible] „клочатая", „писчая" и проч. (л. 8 об.).

8) *Масла* (л. 9 об.)—коровье, скипидарное, деревянное и др., [illegible] *сѣчи* сальныя, „*олифа* и *нефть*". Послѣдняя продавалась фунтами и стоила очень дорого: „*фунтъ нефти* цѣна *рубль*" (л. 10).[2]

9) *Пряности*, „*анисъ*", „*имбирь*", *гвоздика*, *винныя ягоды*, *изюмъ*, [illegible] *сахаръ*, „*рожки*" и проч. (л. 10 об.). „Голова сахару" стоила [illegible] пудъ было 13 головъ (л. 11).

10) „*Бисеръ* и *бисеръ* и *корольки*" (л. 12): 1 фунтъ одекую

[1] Кн. № 254, лл. 1—69.

[2] [illegible] году фунтъ *нефти* стоилъ 25 алтынъ, т. е. она подешевѣла [illegible] (кн. № 254, л. 111).

(1000 штукъ) и 1 фунтъ бисера стоили по 4 гривны, 1 фунтъ „корольковъ красныхъ большой руки“ (т. е. крупныхъ) 30 рублей, фунтъ „середней руки“ 20 рублей, фунтъ „малой руки“ 12 рублей.

11) *Чернильные орѣхи*, *купоросъ*, *киноварь* и т. п. (л. 12 об.). Здѣсь же—„*семена огородныя* всякія“, стоившія очень дорого: 1 пудъ „добрыхъ“ 40 рублей, пудъ „плохихъ“ 20 рублей.

12) „*Бѣлила* и *румяна*“, слоновыя и роговыя „*гребенья*“, *гарусъ* и проч. (л. 14). 1 пудъ бѣлилъ стоилъ 10 р., 1 пудъ „румянцу“ 16 р. („стунчатой“) и 10 р. („платчатой“).

13) *Сыра*, *сулема*, „*канфара*“, *ярь* и пр. (л. 15 об.).

14) „*Уклады*“ (шкатулки) — „*корельскіе*“ и „*жильные*“, *сталь*, *желѣзо*—„дѣльное (разные инструменты и пр.) и вѣсчее“ и проч. (л. 16 об.)

15) „*Конскія* и *оружейныя* всякія *оправы*“ (л. 23 об.)—сѣдла, узды, подпруги, оброти, плети, „дерева хомутиные“ и пр.,—пищали, „пистоли“, „ледунки“ и проч.

16) *Пряжа* „неводная“ и др., „судовая варовая снасть“, бечевы, *сѣти*, *лыжи* и пр. (л. 26 об.).

17) *Рыба*, *соль*, рыбій *жиръ*, *оленина*, „*мяса* всякія“ и пр. (л. 28 об.). Между прочимъ: пудъ „*икры черной*“ стоилъ $1^1/_2$ рубля, пудъ „икры красной“ 1 рубль, „*гусь соленой*“ 1 алтынъ.

18) *Мягкая рухлядь*, „*струя кабаргина* и *бобровая*“, *шубы* бѣлыя и др. (л. 31 об.).

19) „*Оклады образные*“ — серебряные и золоченые, „*серебро* дѣльное въ мелочахъ“ (л. 33 об.). Здѣсь же—„*книги печатныя*“ [1] и церковное *вино*.

20) *Сукна нѣмецкія*, *литовскія* и *русскія* (л. 35).

21) „*Кизылбашскіе*“, нѣмецкіе и др. „всякіе *локотные* товары“—*ковры*, „*отласы*“, *камки*, „*тавты*“, *бархаты* и пр. (л. 38).

22) „*Китайскіе* и *бухарскіе* всякіе локотные товары“ —бархаты, атласы, камки, *китайки*, „*выбойки*“, „*дабы*“ и др. (л. 43 об.).

23) „*Платье* всякое мужское и женское“—„*однорядки*“, „*полукафтанья*“, *зипуны* и др. (л. 45).

24) „Шубы *овчинные* и каѳтаны и овчины“ (л. 48).

25) *Кушаки*, пояса и т. п. (л. 48 об.).

26) *Шапки*, *шляпы* и проч. (л. 50).

---

[1] Полное извлеченіе о книгахъ (лл. 33 об.—34) см. въ моей статьѣ „Книжный рынокъ въ Енисейскѣ въ XVII в.“ („*Библіографъ*“, 1888, № 7—8, сс. 281—284).

XCII.

Указатель „книгъ пивныхъ варей".

1) *Верхотурье*:

— *1703*, 1704 гг. (Сиб. прик. кн. № 1398, лл. 173, 321), 1705 г. (*Разр. прик. Денежн. стола* кн. № 255, л. 179).

2) *Иркутскъ*:

— *1711* г. (Сиб. пр. кн. № 1547, л. 1).

3) *Нерчинскъ*:

— *206* г (кн. № 1212, л. 13; кн. № 1221, л. 276).

— *1700*—1702 гг. (кн. № 473, лл. 39, 244), 1703 г. (кн. № 1378, л. 86), 1706 г. (кн. № 1474, л. 69), 1708 г. (кн. № 1502, л. 110).

— *1710* г. (кн. № 1512, л. 52), 1714 г. (кн. № 1591, л. 93).

4) *Сургутъ*:

— *1702* г. (кн. № 1326, л. 493), 1704, 1705 гг. (кн. № 1415, лл. 47, 57), 1708 г. (кн. № 1496, л. 29).

— *1710*, 1711 гг. (кн. № 1518, л. 37).

5) *Тобольскъ*:

— *1702* г. (кн. № 1341, л. 23), 1703 г. (кн. № 1368, л. 283), 1704 г. (кн. № 1409, л. 140), 1709 г. (кн. № 1537, л. 165).

XCIII.

Указатель „питейныхъ книгъ".

1) *Верхотурье*:

— *205*, 206 гг. (кн. № 1112, лл. 76, 86), 206 г. (кн. № 1155, л. 104), 206, 207 гг. (кн. № 1153, лл. 42, 148), 207 г. (кн. № 1238, л. 646).

— *1702*, 1703 гг. (кн. № 1359, л. 368), 1704 г. (кн. № 1398, лл. 151, 300), 1705 г. (*Разр. пр. Денежн. стола* кн. № 255, лл. 161, 281), 1706 г. (Сиб. пр. кн. № 1454, лл. 36, 52; кн. № 1466, л. 281).

— *1710* г. (кн. № 1531, л. 71).

2) *Ирбитская* ярмарка:

— *1704* г. (кн. № 1398, л. 444).

3) *Иркутскъ*:

— *1712* г. (кн. № 1572, л. 1).

4) *Кузнецкъ*:

— *1705* г. (кн. № 1425, л. 218).

5) *Кунгуръ*:

— *1706* г. (кн. № 1443, л. 39).

6) *Нарымъ*:

— *192* г. (ст. № 749).

7) *Нерчинскъ*:

— *1701* г. (кн. № 473, л. 32), 1714 г. (кн. № 1591, л. 75).

8) *Соликамскъ*:

— *1708*, 1710 гг. (кн, № 1532, лл. 1, 1*a*), 1710 г. (кн. № 1513, л. 1; кн. № 1523, л, 1).

9) *Тара*:

1702 г. (кн. № 1339, л. 533).

10) *Тобольскъ*:

— *201* г. (кн. № 1117, л. 259), 205 г. (кн. № 1119, л. 268).

1702 г. (кн. № 1341, л. 8), 1703 г. (кн. № 1368, л. 304), 1709 г. (кн. № 1537, л. 146).

11) *Тюмень*:

— *1700* г. (кн. № 1249, л. 321, безъ начала), 1702 г. (кн. № 1327, л. 290), 1702, 1703 гг. (кн. № 1429, л. 799).

XCIV.

Указатель „книгъ винной дачи".

1) *Березовъ*:

— *163* г. (кн. № 372, л. 127).

2) *Верхотурье*:

— *190* г. (кн. № 729, лл. 139, 144, 147, 152, 156, 162, 165, 169, 172, 177, 181, 185—безъ конца), 191 г. (кн. № 747, л. 510), 192 г. (кн. № 771, л. 202), 196 г. (кн. № 886, л. 123), 197 г. (кн. № 915, лл. 86, 275).

— *203*, 204 гг. (кн. № 1093, лл. 74, 83), 204 г. (кн. № 1114, л. 71).

— *1704* г. (кн. № 1398, лл. 168, 317), 1706 г. (кн. № 1454, л. 66; кн. № 1466, л. 274).

3) *Енисейскъ*:

— *161* г. (ст. № 344).

4) *Кузнецкъ*:

— *174* г. (кн. № 479, л. 594).

5) *Тобольскъ*:

— *179* г. (ст. № 348).

6) *Томскъ*:

— *161* г. (ст. № 536).

XCV.

Указатель „винныхъ книгъ".

1) *Енисейскъ*:

— *198* г. (кн. № 980, л. 1).

— *203* г. (кн. № 1090, л. 116), 207 г. (кн. № 1215, л. 566 об.).

— *1705* г. (кн. № 1419, л. 18).

2) *Кецкъ*:

— *1704* г. (кн. № 1367, л. 154).

3) *Кунгуръ*:

1706 г. (кн. № 1443, л. 1).

4) *Нельмы*:

194 г. (кн. № 840, л. 1, ветха).

5) *Соликамскъ*:

1707 г. (кн. № 1478, л. 1).

6) *Тобольскъ*:

200, 201 гг. (кн. № 1017, лл. 1, 48), 203 г. (кн. № 1078, л. 222) 207 г. (кн. № 1202, л. 345, ветха).

— *1700* г. (кн. № 1206, л. 468, безъ конца), 1702 г. (кн. № 1341, л. 47, безъ конца), 1703 г. (кн. № 1368, л. 249), 1704 г. (кн. № 1376, л. 1059; кн. № 1409, л. 120), 1705 г. (кн. № 1427, л. 132, безъ конца).

— *1711* г. (кн. № 1555, л. 200), 1712 г. (кн. № 1573, лл. 153, 217).

7) *Тюмень*:

— *207* г. (Стор. кн. № 3[illegible] л. 22[illegible]).

— *208* г. (Стор. кн. № [illegible], л. 167).

Дополненія къ 1-й части обозрѣнія.

а) Къ предисловію.

1) *Стр. 4 и 2 примѣчаніе*:

Кромѣ 7 книгъ „Дополнительной описи“ Сибирскаго приказа, *не отмѣчена* еще одна книга, которая оказалась *лишнею* сверхъ нормы архивскаго инвентаря, т. е. сверхъ 1648 основныхъ книгъ приказа: это—книга № 1042*б*. Такимъ образомъ, количество сохранившихся книгъ Сибирскаго приказа не 1644 (стр. 5), а 1645 книгъ.

2) *Стр. 5 и приложеніе 1-е, гдѣ*:

Кромѣ указанныхъ отдѣльныхъ документовъ *Разряднаго приказа* въ 2 книгахъ Сибирскаго приказа, *пропущенъ* еще одинъ документъ въ третьей книгѣ послѣдняго приказа—въ книгѣ № 988: списокъ съ „грамоты“ по челобитному дѣлу боярскихъ дѣтей г. *Чернавска* Іова и Захара Даниловыхъ *Тинковыхъ*, 178 г. (л. 1),

б) Къ 1 главѣ.

1) Къ *отдѣлу б* и *VIII приложенію*:

Пропущенъ воеводскій „счетной списокъ“ *Томска* за 160—164 гг. (столбецъ № 490).

2) Къ *отдѣлу г* и *X приложенію*:

Въ указателѣ подьяческій „счетной списокъ“ *Верхотурья*, 203—206 гг., находящійся въ кн. № 1094, ошибочно указанъ на л. 1-мъ, вмѣсто *л. 111-го*.

3) Къ *отдѣлу д* и *XI приложенію*:

Пропущена „перечневая смѣта“ *Илимска* за 1702 г. (кн. № 1042*б*, лл. 1—22).

4) Къ *отдѣлу з* (стр. 44):

Кромѣ „наказа“ *Тобольскихъ* воевода *Сургутскому* таможенному головѣ, 143 года, сохранился другой таможенный наказъ тѣхъ же воевода Тобольскому посадскому человѣку Ивану *Бородину*, назначенному въ 191 году таможеннымъ головою въ Сургутъ (ст. № 1159).

отдѣлу в и *приложенію IX б*:

Вторая „*прибыльная книга*“ *Тобольскаго* воеводы стольника Петра [illegible] *Годунова*, 175—177 гг. (кн. № 367, лл. 1—1064, безъ [illegible] и конца), обозрѣна въ 1-й части (сс. 28, 284—286) очень кратко, за недостаткомъ мѣста. Между тѣмъ этотъ документъ не столько цѣненъ и богатъ разнообразнымъ содержаніемъ, что заслуживаетъ болѣе обстоятельнаго обозрѣнія, которое и предлагается здѣсь.

Подробное обозрѣніе Тобольской „прибыльной книги“, 175—177 гг.

а) „*Челобитныя дѣла*“ *Разряднаго стола* Тобольской приказной избы, 176—177 гг.:

г) Дѣло по челобитной Якова *Черкасова-Корсокова* (л. 1) о назначеніи его *атаманомъ* Тобольскихъ *новокрещеныхъ* [illegible] на мѣсто умершаго отца его. Дѣло начинается отрывкомъ „полѣсской челобитной“ (концомъ) Корсокова, затѣмъ идетъ „выпись“ приказной избы („и противъ сей челобитной выписано“): о службѣ [illegible] челобитчика Александра *Корсока*, служившаго въ Тобольскѣ „[illegible] головою“ еще „съ *Ермакова взятья*“ (л. 1), и объ его „окладахъ“—„выписать не изъ чего“, такъ какъ „старыя дѣла сгорѣли въ 137 году, какъ горѣла въ Тобольску приказная изба“. Сохранились [illegible] только о службѣ и окладахъ отца челобитчика, послѣ котораго [illegible] чилъ мѣсто татарскаго головы („по *крыкову* сказанью“ [illegible] Алексѣя Андреевича *Пазухина* съ товарищи“ (л. 1 об.—[illegible] водскіе приговоры см. во всѣхъ челобитныхъ дѣлахъ [illegible] ского списку“ Микита *Пазухинъ*. На [illegible] мѣсто [illegible] Черкасовъ.

„[illegible] Тобольску въ приказъ [illegible] новичу Годунову съ [illegible] татаръ атаманъ Мишка [illegible] привожу челобитную [illegible] довые и отъ [illegible] ные службы [illegible] пожаловать [illegible] нинъ просить [illegible] Черкасовъ, просить [illegible] отпустить Ч[illegible]

„*Выпись*“ по дѣлу: „сказка“ 3 братьевъ Якова Черкасова (2 „рейтара“ и третій Ондокимъ, „солдацкого строя прапорщикъ“) о томъ, что если ихъ меньшой братъ Яковъ будетъ пожалованъ „въ окладъ отца нашего..., и мы... на него брата своего Якушку по его Якушкинъ животь въ окладъ отца своего не челобитчики“ (л. 4) —Велѣно „выписать“: какъ былъ поверстанъ въ 174 г. въ атаманы конный казакъ Ильинъ и не было ли тогда челобитья отъ дѣтей атамана Аѳанасья Черкасова? и вообще—какъ и „съ какихъ чиновъ“ были верстаны въ прошлые годы въ атаманы?—На эти вопросы „у выписки ничего не написано“, но братья Черкасовы показали, что во время верстанья Ильина на мѣсто ихъ отца они „подавали многія челобитныя“ воеводѣ кн. А. А. *Голицыну*, но онъ ихъ „не пріймалъ и имъ отказывалъ, что ихъ никово не поверстаетъ“.—Микита Ильинъ въ своей „скаскѣ“ (л. 5 об.) подтвердилъ послѣднее: кн. Голицынъ говорилъ Черкасовымъ, отказывая имъ въ атаманствѣ—„что-де вы молоды и приказать-де вамъ государевыхъ людей невозможно“...

Выписано „на примѣръ“ о прошлыхъ верстаньяхъ въ атаманы (л. 6): въ 163 г. „атаманомъ вѣнцхъ казаковъ“ былъ назначенъ „конной казакъ“, братъ умершаго атамана, затѣмъ онъ былъ поверстанъ въ боярскіе дѣти, а на атаманское мѣсто назначенъ сынъ его. Въ 161 г. атаманъ поверстанъ въ боярскіе дѣти, на мѣсто сына, а послѣдній запялъ отцовское мѣсто (л. 7). Приведены еще 2 случая (лл. 7 об.—8), гдѣ также атаманскія мѣста еще при жизни отцовъ перешли къ ихъ сыновьямъ. Выпись оканчивается данными объ окладахъ атаманскаго жалованья (л. 8).

„И у сей выписки *сказалъ* стольникъ и воевода Петръ Ивановичъ Годуновъ челобитчику Якову Черкасову, что-де онъ ево, Якова, въ отцово мѣсто въ атаманы *поверстаетъ*, только-де ему *служить за хлѣбное* жалованье—пахать *пашня*“ (л. 8), т. е. вмѣсто выдачи натурою получить пашню. Начинается настоящая аукціонная продажа должности, съ цѣлью „учинить государю прибыль“: кто меньше потребуетъ платы отъ казны, за тѣмъ и останется должность...

Черкасовъ „на государевѣ милости билъ челомъ“—„радъ-де“ онъ „за хлѣбное жалованье служить съ пашни“ (л. 8). Но Ильинъ не уступилъ и съ своей стороны заявилъ, что и онъ „радъ служить въ атаманахъ съ пашни безъ хлѣбнаго жалованья“ (л. 8 об.).

Затѣмъ Ильинъ сдѣлалъ болѣе выгодное предложеніе казнѣ: онъ „сказалъ“, что „великимъ государямъ радъ служить *изъ одного денежного* жалованья изъ 10 рублевъ“ (ibid.). Потомъ онъ дѣлаетъ

новое прошеніе (приписано другою рукою): „да онъ же сказалъ, что онъ станетъ служить *изъ осми рублевъ*".

Черкасовъ хотѣлъ уступить и „сказать", что „изъ 10 рублевъ" онъ „готовъ" служить, и „изъ 8 рублевъ" служить ему „невозможно" (л. 9).

Воеводскій приговоръ былъ въ пользу М. Ильина: „а на выпискѣ *помѣта* дьяка Михаила *Волынкова*: 170 г., февраля въ 20 день, столпника и поповича П. П. *Годунова* приказать въ атаманѣхъ быть попереженому Микитѣ Ильину, а служить *съ осми* рублевъ, по его челобитью, а за хлѣбъ съ *нашни*, сколь прежняя" (л. 9).

2) Дѣло по челобитной *Исламскаго* „стрѣлецкаго сына" Ивана *Быкова* (л. 9), дѣдъ котораго Офферъ *Запорожинъ* „служилъ съ *Ермаковъ* и послѣ Ермака" (л. 9 об.) о написаніи его за службой отца и др. родичей, „въ оклатъ" умершаго дяди его стрѣльца Ѳеоктиста Запорожина. Этимъ окладомъ онъ пользуется по состоянію [illegible] родствѣ стрѣлецъ Спиридонъ Терентіевъ. Челобитчикъ [illegible] проситъ также закрѣпить хлѣбное жалованье дяднаго оклада [illegible] „съ пашни", въ чемъ судья „приборъ" для государевой [illegible] *подсѣдей приговоръ* (л. 12) удостовѣрилъ просьбу челобитчика. [illegible] оканчивается „отпискою" Тобольскаго воеводы къ Исламскому [illegible] вѣсть о томъ, чтобы Терентіевъ отъ [illegible] его окладъ написать Ив[illegible] (л. 12 об.).

3) Челобитье сына *Гарелка* „[illegible] списка" Семена Х[illegible] и Кирилла [illegible] чинъ „дровосѣковъ" [illegible] Аѳонскомъ [illegible]

берется дѣти отцовскую службу и оклады", по челобитьямъ дѣтей или отцовъ. Въ сопрскіе дѣти просятся рейтарами, конные казаки, литва, какъ только открывалось „выбылое мѣсто" отца, или другого родственника, рѣже стороняго человѣка. Изъ рейтаръ просились въ конные казаки, также на выбылыя мѣста. Очень часты челобитья сыновей боярскихъ дѣтей, повертанныхъ въ рейтарскую службу, прослужившихъ здѣсь нѣсколько времени и снова бьющихъ челомъ въ боярскіе дѣти, на прежній окладъ. Съ повертанныхъ въ конную казачью, литовскую и др. службу нерѣдко брались „поручныя записи" ихъ прежнихъ сослуживцевъ (т. е. какъ бы требовалось согласіе послѣднихъ на пріемъ въ свою среду новичка) въ томъ, что новоповертанные будутъ служить вѣрно и усердно, „никакимъ воровствомъ не воровать", не сбѣгутъ съ полученнымъ жалованьемъ и проч.

Вообще, эти челобитныя дѣла содержатъ массу данныхъ для исторіи вообще сибирскаго служилаго сословія, въ частности—къ вопросу объ отношеніяхъ сибирскихъ воеводъ между собою и къ *Тобольскимъ* воеводамъ. Такъ, челобитныя служилыхъ людей разныхъ сибирскихъ городовъ подавались въ Тобольскую приказную избу, а приговоры по нимъ Тобольскихъ воеводъ объявлялись въ отпискахъ послѣднихъ къ другимъ воеводамъ.

Любопытныя свѣдѣнія о *походахъ* служилыхъ людей *„въ новыя земцы"*, о бояхъ и вообще о сношеніяхъ съ *инородцами* и т. п., встрѣчаются очень часто какъ въ самихъ „челобитныхъ", такъ въ „выпискахъ" приказной избы и въ другихъ документахъ. Въ „выпискахъ" нерѣдки старые списки служилыхъ людей разныхъ сибирскихъ городовъ.

Цѣнны свѣдѣнія о малоизвѣстныхъ учрежденіяхъ и чинахъ, напр. о *„казачемъ приказѣ"* въ *Тобольскѣ*, гдѣ засѣдалъ „казачій голова" (л. 282 и др.), о *„войсковомъ подъячемъ* конныхъ казаковъ" Тобольска Сидорѣ *Карабловѣ* (л. 113), о *„кречатьемъ помочникѣ"* Микитѣ *Мельниковѣ*, просившемъ объ отставкѣ за старостью „отъ службы отъ кречати люди" и о написаніи въ его мѣсто и окладъ сына его, которому „кречатей ловъ за обычай" (л. 75 об.) и т. п.

Нерѣдки свѣдѣнія о *сотрудникахъ Ермака*, напр. о Григоріѣ *Ясыревѣ*, который служилъ „съ Ермакомъ вмѣстѣ конную службу" (л. 110), о подьячемъ выходцѣ Гаврилѣ *Мартьяшовѣ* (онъ же *„Матьяшъ урочинъ"*), посланномъ изъ Москвы къ Ермаку (л. 130) и др. О послѣднемъ находимъ свѣдѣнія въ челобитномъ дѣлѣ его сына Тобольскаго рейтара Якова Мартьянова (л. 130), который просилъ, за службу свою и отца, по личной старости (вслѣдствіе чего для рей-

тарской службы онъ не годенъ) и *по родству* (одинъ его братъ служитъ „порутчикомъ салдацкого полку", а другой — „по *Тюмени* въ дворянѣхъ") отставить его отъ рейтарской службы и написать „по Тобольску *въ дворянехъ*, кому и въ версту, противъ моей братьи"... Изъ „выписи" видно, что И. Мартьяновъ билъ челомъ о написаніи „въ дѣти боярскіе" (л. 131 об.). Отецъ его Матьяшъ Угренинъ „выѣхалъ" изъ *Польши* при царѣ Иванѣ Васильевичѣ, служилъ въ Москвѣ 7 лѣтъ, „а какъ *Ярмакъ* съ товарищи *Сибирь взялъ*, и отецъ ево присланъ съ Москвы въ Сибирь въ Тобольскъ *въ первыхъ сосденцахъ*, охотою", и служилъ въ Сибири около 50 лѣтъ „въ литовскомъ спискѣ" (л. 132). Все это находимъ въ „скаскѣ" Якова („выписать" было „не изъ чего" въ приказной избѣ), которую подтвердили служилые люди изъ „*старожиловъ*". По воеводскому приговору (л. 133) Яковъ былъ написанъ въ боярскіе дѣти.

Въ концѣ отдѣла челобитныхъ дѣлъ Разряднаго стола приведены (л. 655) итоги учиненной воеводою Петромъ Ивановичемъ *Годуновымъ* „прибыли" для государевой казны вслѣдствіе разныхъ перемѣнъ въ окладахъ жалованья служилыхъ людей [1]).

6) Дѣла *Приказнаго стола* Тобольской приказной избы, 175—177 гг. (л. 658).

1) Дѣло о замѣнѣ *морской* перевозки хлѣба изъ *Тобольска* въ *Мангазею* рѣчною доставкою его туда изъ *Енисейскаго* острога, вслѣдствіе дороговизны и дорожныхъ опасностей (морскія бури разбивали „кочи", люди топули въ большомъ числѣ, хлѣбъ пропадалъ, или портился отъ подмочки) морскаго сообщенія (л. 658). Дѣло состоитъ изъ „выписей" приказной избы (упоминаются еще „*столы*" — *Денежный*, *Хлѣбный* и *Судового* отпуску — л. 658 об.), воеводскихъ „отписокъ", „скасокъ" служилыхъ, торговыхъ и промышленныхъ людей и др. документовъ.

Особенно цѣнны „*скаски*" о неудобствахъ морскаго пути и выгодахъ рѣчного (по рр. *Волочанкѣ*, *Тазу* и др. — л. 666 об. и др.), о стоимости хлѣба въ *Енисейскомъ* и *Красноярскомъ* уѣздахъ, объ условіяхъ и стоимости доставки хлѣба изъ *поморскихъ* городовъ (*Архангельска*, *Устюга* и др.) на *Верхотурье*, о строеніи судовъ („дощаниковъ", „каюковъ" и др.) въ *Мангазею* и *Туруханскъ*, о порядкахъ раздачи хлѣбнаго жалованья въ Мангазеѣ и проч. Въ своихъ „скаскахъ" служилые люди обнаружили многія злоупотребленія мангазейскихъ воеводъ и подьячихъ по раздачѣ хлѣба. Хлѣбъ раздавался толь-

[1]) См. „Обозр. Сиб. Пр.", I, 285.

ко наличнымъ въ городѣ служилымъ людямъ, а живущіе въ уѣздѣ по государевымъ дѣламъ (въ ясачныхъ зимовьяхъ для сбора ясака и проч.) государева хлѣба не получаютъ и покупаютъ хлѣбъ на свой счетъ (л. 664). Остающійся же оттого государевъ хлѣбъ воеводы и подьячіе „емлятъ себѣ и держатъ на свой росходъ“... Служилые люди отдаютъ воеводѣ свое хлѣбное жалованье за посылки въ ясачныя зимовья (л. 666). Получающіе хлѣбъ въ Москвѣ, во время посылокъ туда, возвратившись въ Мангазею, даютъ воеводѣ „по мѣшку муки ржаной съ окладу“ (л. 666 об.) и т. п. „Скаски“ подавали, кромѣ служилыхъ людей — *Устюжскаго Архангельскаго* монастыря старецъ *Варлаамъ* (л. 672), торговые люди изъ *Устюга* (л. 672 об.), *Соли-Вычегодской* (л. 673 об.), *Яренска* (л. 674 об.) и др. поморскихъ городовъ.

Далѣе идетъ рядъ отписокъ *Тобольскихъ* воеводъ по настоящему дѣлу—къ царю (л. 677), къ *Енисейскому* (л. 678 об.) и *Мангазейскому* (л. 680 об.) воеводамъ и др.

„*Наказная память*“ отъ Тобольскихъ воеводъ боярскому сыну Кондрату *Хворову* (л. 683 об.), посланному въ Енисейскъ и *Туруханскъ*, для устройства перевозки хлѣба въ Мангазею по новому рѣчному пути, для найма „подрятчиковъ“ на эту перевозку и проч.

Любопытна „отписка“ К. Хворова Тобольскимъ воеводамъ (л. 686 об.) объ исполненіи порученія. Подрядчиковъ онъ не нашелъ, но собралъ свѣдѣнія о новомъ рѣчномъ пути (л. 689): внизъ рѣкою *Енисеемъ* до Турханска—10 дней, отсюда вверхъ р. *Туруханомъ* до рч. *Волчанки*—также 10 дней. Согласно воеводскому наказу Хворовъ пріискалъ въ Енисейскомъ уѣздѣ „хлѣбородныя мѣста“, годныя для заведенія *новыхъ слободъ* и хлѣбныхъ пашенъ, именно: по р. *Кемь* на рч. *Бѣлой*, вверхъ по р. *Тунгускѣ* въ 100 верстахъ отъ Енисейскаго острога, на рр. *Тасьевой* и *Усолкѣ* (л. 690). Понутно Хворовъ сообщаетъ интересныя данныя о зажиточности Енисейскихъ посадскихъ людей и крестьянъ, у которыхъ-де находятся „большія“ пашни, а между тѣмъ оброкъ съ нихъ въ государеву казну взимается въ небольшихъ размѣрахъ (лл. 690 об.—691).

Въ остальныхъ документахъ разсматриваемаго дѣла (л. 691 об и слѣд.) также находимъ данныя о положеніи крестьянъ Енисейскаго у., объ устройствѣ тамъ новыхъ пашенъ, о заведеніи „соляного варенья“ для Мангазеи, Туруханска и проч.

2) Новое дѣло (по въ связи съ предъидущимъ): „*наказная память*“ Тобольскому боярскому сыну Алексѣю *Пирову*, 176 г. (л. 701 об.), отправленному въ Енисейскій уѣздъ, для устройства *новыхъ слободъ*. Къ памяти приложенъ списокъ посланныхъ съ Пировымъ кре-

ствамъ, для поселенія въ „*Новой Мангазейской слободѣ*“ (л. 707): имена крестьянъ, ихъ жонъ и дѣтей, лѣта послѣднихъ. Дѣло оканчивается вѣсковыми отписками (л. 709) и другими документами.

3) Дѣло (также въ связи съ предыдущими дѣлами) о находкѣ „[illegible]“ въ *Енисейскомъ* у. (л. 710 об.): „*сказка*“ въ Тобольской приказной избѣ Енисейскихъ служилыхъ людей о „соляныхъ пожилинахъ“, находящихся вверхъ по р. *Тунгускѣ* по рѣчкамъ *Таскеѣ* и *Усолкѣ*. Раньше доносилъ объ этихъ „пожилинахъ“ К. Хворовъ (см. выше его „отписку“).

[illegible] (л. 711 об.) снова идутъ документы по 1-му и 2-му дѣламъ—о рѣчномъ пути въ *Мангазею* и проч. Новыя подробности о новооткрытомъ пути находимъ въ отпискѣ Мангазейскихъ воеводъ (л. 713): по рч. *Волочанкѣ* (Волчанкѣ) до урочища „*Малыхъ Режемъ*“ (ниже—л. 734—встрѣчается рч. *Режма*) всего „ходу“ 2 дня, „а Малыми Режмами до *волока*“ при большой водѣ 2 дня, при малой 3—4 дня, „а отъ Волочанки Режмами 4 озера, и тѣ мелки и топки“ и т. д.—большія подробности.

Любопытна „челобитная“ Мангазейскихъ служилыхъ людей (л.727) о томъ, что хотя на р. *Нижней Тунгускѣ* у соляного озера, о которомъ писалъ К. Хворовъ, и есть годныя для пашни мѣста, но они заняты 3 „займами“ *Троицкаго* монастыря, а больше „пашнямъ быть не у чего“, такъ какъ остальныя мѣста заняты ясачными людьми, которые должны будутъ уйти оттуда, если тамъ поселятся пашенные крестьяне, слѣдовательно-де—явится „поруха и убыль большая“ въ ясачномъ сборѣ. Поэтому челобитчики просятъ—*не заводить* пашенныхъ слободъ у соляного озера и не посылать никого для досмотра тѣхъ мѣстъ, потому что они—челобитчики тамъ бывали „и то мѣсто знатно имъ“...

Странная челобитная! Трудно, конечно, допустить, чтобы она была вызвана заботами служилыхъ людей объ интересахъ „государевой казны“, или ясачныхъ людей... Скорѣе всего она была продиктована служилымъ людямъ обительными властями Троицкаго монастыря, желавшими оградить свои 3 займки у соляного озера отъ напливовъ новыхъ сосѣдей...

Интересно въ челобитной *описаніе соляного озера* и тогдашнихъ [illegible] *варки соли* (л. 723 об.): въ озерѣ „въ прошлыхъ годѣхъ [illegible] въ *цыренъ* наложить трижды воды, а садится соль въ [illegible] а цыренъ въ длину былъ въ 2 аршина съ четью, а поперегъ [illegible] аршина, а въ томъ цыренѣ садилось соли по 7 пудъ, и по 8, и [illegible]

„*Доѣздъ*“ Кондрата *Хворова* объ исполненіи порученія (см. выше), представляющій много новыхъ дополненій къ его „отпискѣ“ и др. документамъ этого дѣла (*л.* 731 об.). Такъ, къ „доѣздѣ“ находимъ подробную роспись новаго рѣчнаго пути въ *Мангазею* (*лл.* 733 об.—734), свѣдѣнія о *новыхъ слободахъ* (*л.* 734 об. и слѣд.), о соляномъ озерѣ около *Чичюйскаго* волока (*л.* 736) и проч.

Изъ остальныхъ документовъ по этимъ дѣламъ заслуживаетъ вниманія выпись изъ отписки Мангазейскихъ воеводъ (*л.* 736 об.), въ декабрѣ 177 г., о *морской аваріи*, понесенной въ августѣ 176 г. кочемъ, посланнымъ изъ Мангазеи въ Тобольскъ, съ соболиною казною, подъ командою атамана пѣшихъ казаковъ Ивана *Ѳедорова* съ товарищи. Крушеніе произошло противъ устья рч. *Столбовой*: отъ „стрешной погоды“ кочь не могъ „отстоятца“, потерялъ якори, снасти были изорваны, и кочь съ большимъ трудомъ вернулся въ Мангазею (*лл.* 736 об.—737). Изъ другихъ документовъ (*л.* 740) о той же аваріи оказывается, что изъ Мангазеи шли моремъ три коча и изъ нихъ—одинъ былъ совершенно разбитъ, другой (вышеупомянутый) сильно пострадалъ, а третій—„съ государевою казною и съ служилыми людьми унесло невѣдомо куды“... Ниже (*л.* 744) говорится о другихъ случаяхъ крушенія Мангазейскихъ кочей на морѣ.

4) Дѣло 175 г. о замѣнѣ „*рейтарскаго* и *солдацкаго* строя *драгунами*“ (*л.* 778). Дѣло начинается „скасками“ начальныхъ людей рейтарскаго и солдатскаго строя, въ *Тобольской* приказной избѣ, въ отвѣтъ на запросы Тобольскихъ воеводъ П. И. *Годунова* съ товарищи: „рейтарского и солдацкого строю *ученья* кѣмъ они учены, и совершенно-ль учены? и въ слободахъ они строемъ-ли рейтаръ и солдатъ водятъ и не забыли-ль (строя)?... у рейтаръ и солдатъ, такое-ль ружье, какое къ рейтарскому и салдацкому строю годно?“ (*лл.* 778—779). Далѣе—такіе же вопросы о карабинахъ, мушкетахъ и проч. Отвѣтныя „скаски“ начальныхъ людей очень цѣнны для исторіи военнаго дѣла въ Сибири.

„Выписка“ Тобольской приказной избы о заведеніи рейтарскихъ и солдатскихъ полковъ въ Тобольскѣ, въ 169 году (*л.* 780 об.). Полки заведены воеводою П. И. Годуновымъ, по тѣмъ же мотивамъ, какъ и предъидущія дѣла этой „прибыльной книги“: „служа великимъ государямъ и *высматривая*, въ чемъ бы великимъ государямъ учинить въ Сибири *прибыль*“... (*л.* 780 об.). Рейтары и солдаты поселены были въ слободахъ *Тобольскаго*, *Тюменскаго* и *Верхотурскаго* уу. (*л.* 782). Вмѣсто хлѣба они получали кормовыя деньги. Крестьянамъ велѣно продавать хлѣбъ рейтарамъ и солдатамъ „по указной цѣнѣ—

[illegible]

[illegible] 1678 г. и в следующие годы на 6066 р. (л. 784).

Далѣе слѣдуютъ документы объ устройствѣ драгунскаго „полка" въ 1200 человѣкъ (л. 784 об.), объ оставленіи въ *Тобольскѣ* только 2 *драгунскихъ* „ротъ", по 120 человѣкъ въ ротѣ (л. 785), да по „полуротѣ" въ *Тюмени* и *Тарѣ*, объ устройствѣ драгунскихъ пашенъ, *запасы* и проч. Дѣло о сформированіи драгунскаго полка оканчивается отпискою Тобольскихъ воеводъ царю по данному предмету (л. 789 об.).

b) Дѣло объ устройствѣ государевой *десятинной пашни* въ окрестностяхъ Тобольска, 175 г. (л. 792). Въ дѣлѣ находимъ подробности по топографіи окрестностей города, о поселеніи тамъ „попопривозныхъ" пашенныхъ крестьянъ, объ ихъ *посѣвахъ*, *уженѣ*, *молотьѣ* хлѣба, о свойствахъ мѣстной *почвы* и проч. Именные списки крестьянъ, присылавшихся изъ слободъ Тобольскаго у.—„пахать государеву пашню" подъ Тобольскомъ, напр. списокъ крестьянъ, присланныхъ изъ *Кирпичной* слободы „по выбору *мірского старосты* Ломки *Хотина* и всѣхъ крестьянъ" (л. 820 об.). Эти крестьяне только вспахали часть государевой пашни, а убирали хлѣбъ „вольные и сущіе люди" (л. 887), за плату, подъ надзоромъ служилыхъ людей. Они же и молотили собранный хлѣбъ: см. подневныя записи о количествѣ умолота (л. 892).

6) Дѣло о замѣнѣ деньгами *хлѣба*, посылаемаго изъ Тобольска въ Томскъ и города его Разряда, такъ какъ въ Томскѣ хлѣбъ дешевъ, и Томскіе служилые люди не довозятъ полученный въ Тобольскѣ хлѣбъ до Томска, но частію продаютъ его въ Тобольскѣ и окрестностяхъ, а на вырученныя деньги „спиваютъ вино" въ Тобольскѣ, 175—176 гг. (л. 898).

7) Дѣло о *повертаніи* „*сыльныхъ* людей“ въ „литовской списокъ и въ конные казаки, въ выбылые оклады“, въ драгуны и др. 176 г. (л. 965). Прежде („до пріѣзду“ П. П. *Годунова*) сыльнымъ людямъ шелъ „поденной кормъ, а службъ они не служили и въ кормахъ были росходы“ одни. Въ дѣлѣ находятся именные списки сыльныхъ и проч.

8) Дѣло о наложеніи оброка на *Пелымскихъ* служилыхъ людей и крестьянъ, которые „держатъ деревни и *пашніе* земли пашутъ, а государева выдѣлу (т. е. „выдѣльнаго хлѣба“) не даютъ и иныхъ *податей* съ нихъ *нѣтъ*“, 175—176 гг. (л. 969).

9) Дѣло о подьячемъ *Мурзинской* слободы Григорьѣ *Онисимовѣ*, изъявившемъ желаніе продолжать службу *безъ* денежнаго жалованья, а за одинъ „*писчія деньги*“, 176 г. (л. 987).

10) Дѣло объ увеличеніи оброка съ *Карачинскаго* озера, *Тобольскаго* у., и о наложеніи вновь оброка на продажу *рыбы* и на *конскія пастбища* въ Тобольскѣ, 176 г. (л. 988 об.).

11) Дѣло объ отдачѣ въ Пелыми вновь на откупъ продажи пива, квасу и сусла, 176 г. (л. 990).

12) Д. объ отводѣ земли Тобольскому рейтару въ городѣ, подъ дворъ и огородъ, 176 г. (л. 992). „Дозоръ“ земли былъ произведенъ Тобольскимъ „*городничимъ*“ Данилою *Бекмишевымъ*, вмѣстѣ съ посадскими людьми—„старожильцами“ (л. 993).

13) Такое же дѣло объ отводѣ земли Тобольскому пѣшему казаку, 176 г. (л. 995).

14) Дѣло объ устроеніи десятинной пашни около *Ишимскаго* острожка, о построеніи тамъ *новаго острога* и поселеніи „новоприборныхъ бѣломѣстныхъ казаковъ“, о посылкѣ туда попа и проч., 176—177 гг. (л. 996). Любопытны данныя о *соляныхъ озерахъ* по р. *Ишиму*. „Охочую службу“ устраивалъ здѣсь (т. е. прибиралъ служилыхъ людей и проч.) стрѣлецкій сотникъ Ульянъ *Мосѣевъ*, назначенный „прикащикомъ“ Ишимскаго, *Коурдацкаго* и *Тебендинскаго* острожковъ. Служилые люди вербовались сюда „на вѣчное житье“. Въ Тебендинскомъ острожкѣ упоминается „*казачья изба*“ (л. 1030).

15) Д. объ отдачѣ на откупъ „*площаднаго письма*“ въ *Мурзинской* слободѣ, за 2 рубля въ годъ, „дьячку“ той слободы (не церковному, а слободской съѣзжей избы) Афанасью *Козыреву*, по его челобитью, 176 г. (л. 1042).

16) Д. объ увеличеніи откупа съ „*пролубей*“ въ Тобольскѣ, 176 г. (л. 1043).

17) Д. о поимкѣ „*зернщиковъ*“ (служилыхъ людей), игравшихъ въ

Петровъ, *поселился*" въ 182 году, при *Пелымскомъ* воеводѣ Силѣ *Аничковѣ*, „а пахотной земли и сѣнныхъ покосовъ и подъ скотинной выпускъ онъ занялъ (землю) на 20 десятинъ", на государя пашетъ „полдесятины въ поѣ, а въ дву потомужъ, а на себя онъ вспахалъ ржи и ярового 6 десятинъ". Поселился онъ „на порожжей землѣ", которою прежде никто „не владѣлъ", а та земля „отведена" ему по челобитью его Пелымскому воеводѣ и „отводная" на эту землю хранится въ Пелымской приказной избѣ. „Денежнаго оброка" и „отсыпнаго хлѣба„ онъ не вноситъ, такъ какъ обработываетъ „государеву десятинную пашню" и „промыслы никакими не промышляетъ".

Далѣе идутъ такія же цѣнныя данныя о другихъ крестьянахъ той же деревни и другихъ деревень.

г) Къ III главѣ:

Къ *указателю* „ясачныхъ книгъ" (XXXV приложеніе):

1) Въ числѣ *Березовскихъ* книгъ 203 года пропущена 4-я книга—„книги *самоядцкіе Калынскіе* волости, сбору Березовскихъ служилыхъ людей атамана Ѳедора *Аргунова*" съ товарищи (книга № 1095, л. 235).

2) Пропущена *Пелымская* ясачная книга 165 года (книга № 998, л. 19, безъ конца).

д) Къ IV главѣ:

Къ *указателю* „окладныхъ книгъ" (XXXVIII приложеніе): пропущенъ *отрывокъ* „окладной хлѣбной книги" *Тобольска*, 201 (?) года (кн. № 1077, лл. 159—161, безъ начала и конца).

е) Къ V главѣ:

Къ отдѣлу *б*:

„*Роспись* новоприборнымъ пашеннымъ и оброчнымъ крестьянамъ" *Тюменскаго* у., 149 г. (столбецъ № 115, л. 146). Роспись расположена по годамъ, начиная со 147 года. Она сообщаетъ имена крестьянъ и количество отведенной пашеннымъ крестьянамъ „государевой пашни", или количество взимаемаго съ оброчныхъ крестьянъ „оброчнаго хлѣба", или „оброчныхъ денегъ".

ж) Къ VI главѣ:

Къ отдѣлу *д*:

Документъ воеводскаго управленія: „*роспись*, кто ходилъ изъ *Перми Великой въ Китай*... со 198 году..., и что съ кѣмъ какихъ было

товаровъ, и что съ чего взято пошлины въ казну великихъ государей", 202 г. (кн. № 1063, лл. 168—262). Записи документа говорятъ о поѣздкахъ въ Китай торговыхъ, промышленныхъ и служилыхъ людей, напр.:

Въ 198 г. посланъ въ Китай для разъясненія разныхъ порубежныхъ дѣлъ боярскій сынъ Григорій *Лоншаковъ* (Лоншаковъ), отпущенный „изъ *Розрядного Шатра*, отъ боярина Ѳедора Алексѣевича *Головина*" (л. 170). Въ 199 г. онъ вернулся и у него оказались слѣдующіе, вывезенные имъ изъ Китая товары: „12 подставовъ *камокъ* среднихъ, 8 подставовъ *шандасовъ*, 7 *бархатовъ*, 18 *китасекъ* однопортищныхъ, всего по оцѣнкѣ на 150 рублевъ, и съ тѣхъ его Григорьевыхъ товаровъ взято великихъ государей пошлины 7 рублевъ 16 алтынъ 4 деньги".

Далѣе идутъ такія же записи о китайскихъ товарахъ ходившихъ въ Китай съ Лоншаковымъ служилыхъ и „купецкихъ людей", какъ самостоятельно торговавшихъ, такъ и прикащиковъ московскихъ гостей. Отдѣльно идутъ записи о товарахъ „промышленныхъ людей" (л. 176).

Слѣдующая запись—о поѣздкѣ въ Китай, въ 199 году, пятидесятника Агапита *Шлотникова* и другихъ служилыхъ и торговыхъ людей (л. 179). Затѣмъ—слѣдующія поѣздки, какъ изъ Перчинска, такъ изъ *Иркутска*, *Селенгинска* и др.

3) Къ VIII главѣ:

1) Къ отдѣлу *а*:

„*Розыскное дѣло*" о злоупотребленіяхъ „прикащика" *Баргузинскаго* острога *Иркутскаго* боярскаго сына Герасима *Турчанинова*, 204—207 гг. (столбецъ № 1334). Дѣло возникло по челобитнымъ служилыхъ людей острога и ясачныхъ людей Баргузинскихъ волостей. Розыскъ производилъ, по приказу Иркутскаго воеводы стольника Ивана *Николева*, въ Баргузинскомъ острогѣ, преемникъ Турчанинова—прикащикъ Дмитрій *Журавлевъ* съ товарищи.

2) Къ отдѣлу *в*:

а) *Верхотурскій* „*сыскъ*" о варкѣ вина, 150 г. (ст. № 65, л. 487).

б) *Сыскъ* о поимкѣ на *Печерской* заставѣ бѣглыхъ *Красноярскихъ* сильныхъ людей, 163 г. (ст. № 447).

в) Красноярское *сыскное дѣло* объ убійствѣ *Енисейскаго* посадскаго человѣка и др. Красноярскими боярскими дѣтьми Константиномъ и Гавріилою *Кольцовыми*, съ цѣлью грабежа, 198 г. (ст. № 1052). Любопытна „роспись животамъ" 3 убитыхъ торговыхъ людей.

3) Къ отдѣлу *г*:

а) „*Допьзъ*“ *Сургутскихъ* служилыхъ людей казачьяго атамана Евдокима *Алексѣева* съ товарищи, 157 г. (столб. № 1316), посланныхъ Сургутскимъ воеводою стольникомъ кн. Александромъ Васильевичемъ *Крапоткинымъ* „*въ погоню* за прежнимъ воеводою“ *Смирнымъ Демскимъ*, который изъ Сургута неожиданно уѣхалъ ночью, „*не давъ отчету* (новому воеводѣ) во всякихъ государевыхъ дѣлахъ“... Доѣздные люди догнали С. Демскаго, но онъ „учинился силенъ — въ Сургутъ не воротился и по насъ хотѣлъ стрѣлять“ и проч.

б) „*Допьзъ*“ *Красноярскаго* подьячаго Алексѣя *Собакина* съ товарищи, посланныхъ для осмотра дорогъ и вообще мѣстности между Красноярскомъ и *Удинскимъ*, *Канскимъ*, *Балаганскимъ* и *Иркутскимъ* острогами, 207 г. (столбецъ № 1330, *очень ветхъ*).

Очень цѣнный географическій документъ, содержащій „роспись *рѣкамъ* и малымъ рѣчкамъ“ между указанными пунктами. Выписываю начало росписи:

„Текутъ рѣчки изъ-подъ *полуденной* стороны: рч. *Березовка*, переѣхавъ, взнимаетца *гора*, отъ Березовки до *Ботою* 8 верстъ, мѣста *яланные*, а по сторонамъ лѣсъ *березникъ*.—Рч. Ботой: переѣхавъ отъ Ботою, взнимаетца гора, а ѣхать хрептомъ, лѣсъ *сосняк*, и *осинникъ*, и березникъ, отъ Ботою до *Ясауловки* 20 верстъ.—Рч. Ясауловка: по обѣ стороны *ельникъ*, переѣхавъ отъ Ясауловки, взнимаетца гора, лѣсъ березникъ, мѣста яланные, отъ Ясауловки до *Тершету* верстъ съ 15“.

Далѣе—такое же описаніе рѣчекъ текущихъ „изъ-подъ *востоку*“: рч. *Терюста*, *Кускуна*, *Скунжула* и др.

4) Къ отдѣлу *д*:

Тюменскій „*сыскъ*“ о „доимочномъ ясакѣ и воеводскихъ помипкахъ“, 162 г. (ст. № 448).

и) Къ X главѣ:

Къ *указателю* „денежныхъ приходныхъ и расходныхъ книгъ“ (LXXI приложеніе):

1) *Березовская* книга 203 — 204 гг., находящаяся въ книгѣ № 1095, ошибочно показана на л. 1-мъ вмѣсто л. 35-го.

2) „Денежная приходная и расходная книга“ *Кузнецка*, находящаяся въ книгѣ № 1209, ошибочно отнесена къ 206 году вмѣсто 207 года и показана на л. 143-мъ вмѣсто л. 144-го.

3) Пропущенъ *отрывокъ* (конецъ) такой же Кузнецкой книги 206 года (кн. № 1209, лл. 219—224).

1) Приходъ государева жалованья (л. 3)—„годовой *руги*", особыхъ выдачъ „за столовые запасы", „за рыбныя ловли" и др. Эти деньги выдавались не сразу, а по частямъ, въ теченіе всего года.

2) Приходъ „*дани*", или „данныхъ денегъ" съ церквей и монастырей Тобольска и городовъ его *Разряда* и другихъ Разрядовъ (л. 5):

„Царствующій градъ Тоболескъ, въ немъ: *церковь Вознесенія* Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа, въ предѣлѣ—Алексѣя человѣка Божія. Дани рубль съ полтиною, маія въ 10 день, на нынѣшней 205 годъ, по окладу взято" (л. 5). Далѣе—такія же записи о другихъ Тобольскихъ церквахъ.

„Дани" съ „подгородныхъ селъ" (л. 7): „въ с. *Абалакихъ* церковь *Преображенія* Господа Бога и Спаса нашего Іисуса Христа, другая церковь *Знаменія* Пресвятые Богородицы, въ предѣлѣхъ Николая Чюдотворца, да преподобныя Маріи Египетскія. Дани 5 рублевъ, *кормовыхъ* 4 гривны, *за подводы* 2 гривны, *конюхомъ* 2 алтына—августа въ 8 день, на нынѣшней 205 годъ, по окладу сполна взято"—и т. д. о слѣдующихъ церквахъ Тобольскаго уѣзда.

„Дани" съ городовъ Тобольскаго *Разряда* (л. 10): не отдѣльныя записи по каждой церкви, по общіе итоги количества церквей и *часовень* на *Тюмени*, *Верхотурьѣ*, *Пелыми* и въ *Туринскѣ*, съ ихъ уѣздами (всего здѣсь было—108 церквей и 141 часовня) и количества собранныхъ съ нихъ „дани", „кормовыхъ", „за подводы" и „конюхомъ". Эти сборы доставлены митрополичьимъ „*десятильникомъ*" указанныхъ „верховыхъ городовъ" іеромонахомъ *Израилемъ*.

Далѣе—такіе же общіе итоги церквей и „данныхъ денегъ" по городамъ и уѣздамъ *Енисейскаго Разряда* (л. 10)—*Енисейску*, *Красноярску* и *Турухонску*, *Якутскаго Разряда* (л. 12)—*Якутску* и *Илимску*, *Даурскихъ* остроговъ (л. 12 об.), *Томскаго Разряда* (л. 13)—*Томску*, *Сургуту*, *Березову* и *Тарѣ*.

3) Сборъ „*оброчныхъ* денегъ" (л. 15): въ *Усть Ницынской* слободѣ, съ 23 „оброчныхъ бобылей" получается „оброку" 12 рублей 30 алтынъ 4 деньги, да съ нихъ же „сбирается за обжигные кирпичные дрова 50 рублевъ" (л. 15). Съ 7 бобылей *Покровской* слободы оброку 8 рублей, да съ нихъ же „берется за столовые запасы 3 рубли" (л. 15 об.)—и т. д. о бобыляхъ въ другихъ слободахъ. Въ концѣ—о сборѣ оброка съ Софійскихъ „оброчныхъ бобылей", живущихъ въ Тобольскѣ (л. 17).

4) „Приходъ *печатныхъ* и *перехожихъ* пошлинамъ, сбору въ (митрополичьемъ) *Казенномъ Приказѣ*, и присылки съ городовъ, и

изъ домовыхъ вотчинъ" (л. 21): „сентября въ 9 день, у *Тюменского* десятильника Ивана *Захарова*, по сборнымъ его книгамъ, его сбору въ Тюменской *десятинѣ* первобрачныхъ и оброчныхъ (sic) 6 рублевъ 9 алтынъ 2 деньги у него Ивана принято"—и т. д. о пріемѣ этихъ пошлинъ отъ другихъ десятильниковъ.

Здѣсь же особаго рода записи о сборѣ пошлинъ за *„вѣнечныя памяти"*, посылавшіяся изъ Тобольска, напр.: „ноября въ 6 день послана вѣнечная память *Вагайскому* пону (т. е. Вагайскаго острожка) Клементью *Емельянову*: женится *Агапитовой* деревни крестьянинъ Никита *Аникинъ* въ *Богословскомъ* селѣ у вдовы Ульяницы Харламовы на дочери ея дѣвицѣ Авдотьицѣ Ивановой, первымъ бракомъ, пошлинъ 10 алтынъ 4 деньги взято" (л. 23 и слѣд.).

5) Приходъ *„неокладныхъ* денегъ" (л. 52): подневныя записи о пріемѣ доходовъ „съ мельницъ, за помолъ", „за всякія продажи" и проч.

6) „Приходъ *песошнымъ* деньгамъ, взятыхъ съ Тобольскихъ, городовыхъ (т. е. другихъ городовъ) и съ подгородныхъ съ протопоповъ и съ поповъ, съ причетники" (л. 83), напр.: 13 октября принято 16 рублей 10 алтынъ „песошныхъ денегъ", присланныхъ *Енисейскимъ* десятильникомъ Василіемъ *Лузенинымъ* и собранныхъ имъ въ своей „десятинѣ". Что это былъ за сборъ и почему онъ носилъ такое странное названіе—изъ книги не видно.

7) „Приходъ *милостинныхъ* деньгамъ, которые сбираются *со старостъ церковныхъ* (на) вспоможеніе *московскихъ богадѣленъ нищимъ* въ милостыню (т. е. на личную имъ раздачу), на прокормленіе, и на одежду, и на обувь, и на всякіе потребы" (л. 88). Записи въ такомъ родѣ: 24 сентября, *„Кулаевского* погоста съ церковнаго старосты съ Гришки *Семенова*, на прошлой 204-ой и на нынѣшней 205-ой годы милостинныхъ денегъ 2 гривны взято" (л. 89) и т. д.

8) Сборъ „доимокъ" по *„кабаламъ*, и по записямъ, и по памятямъ" съ должниковъ Софійскаго дома (л. 92).

9) *Итогъ* прихода: по всѣмъ вышеуказаннымъ статьямъ прихода собрано въ 205 году 2909 рублей 30 алтынъ 2½ деньги (л. 123 об.).

б) *„Росходъ"* (л. 124):

1) „Росходъ по окладу въ *жалованье* домовымъ всякихъ чиновъ людямъ" (л. 124): должность, имя, окладъ, когда и сколько выдано жалованья. Во главѣ стоитъ „духовныхъ дѣлъ *судія" Межиорскаго Предтечева* монастыря архимандритъ *Игнатій*, годовой окладъ жалованья котораго былъ въ 6 рублей. Далѣе получали: *„казначей"* 10 рублей, *„приказной"* (Осипъ *Ньмчиновъ*) 15 руб., *„Розряднаго при-*

каза дьякъ" и „*Казеннаго приказа* дьякъ" по 15 рублей, 2 „*крестовыхъ священника*" по 4 рубля. Затѣмъ идутъ старцы—„*житничной*", „*ризничей*", „*конюшенной*" и др., митрополичьи *боярскіе дѣти* (получали отъ 5 рублей и ниже), „*поддьяки*", „работные люди" и др. Всего израсходовано на „оклады" 534 руб. 6 алт. 1 деньга (л. 169).

2) „Росходъ на всякіе *домовые росходы* и мелкіе издержки" (л. 170), напр.:

1 сентября „куплено въ обиходъ *молока* и *чеснока* на 1 алтынъ 4 деньги" (л. 171).—Тогоже числа „куплено въ обиходъ къ столу *калачей*" на 6 алтынъ 4 деньги, „*обѣдали* (у митрополита) *воеводы*, и дьяки, и дѣти боярскіе".—2 сентября, дано „наемному *сѣнокосцу*„ 24 алтына, „за 2 недѣли не сполна сѣнокосныхъ".—Того же числа куплено 100 сажень „*пеньковой бечевы*" за 1 рубль, „и послана на низъ, къ рыбному промыслу" (л. 170)—и т. д., масса бытовыхъ подробностей въ этомъ отдѣлѣ.

Всего вышло на эти неокладные расходы 2059 рублей 5 алтынъ 5½ денегъ (л. 364 об.).

3) Расходъ на „*каменное строеніе*" (л. 365)—„дача каменьщикамъ", расходы на выдѣлку кирпича, на доставку его къ мѣсту стройки и проч. Строилась какая-то „башня", „сушило" и др. Всего израсходовано по этой статьѣ 365 рублей 17 алтынъ 1 деньга.

4) *Итогъ* всего расхода за 205 годъ—2958 рублей 29 алтынъ 1½ деньги (л. 410).

Въ книгѣ № 860 это мѣсто (послѣ „рублей") вырвано и возстановлено по другому экземпляру той же Милюковской книги 205 года, находящемуся въ книгѣ № 926. Въ подлинникѣ итогъ расхода показанъ невѣрно—въ 2888 рублей и проч., и выведенъ „остатокъ" къ 206 году—въ 19 рублей 9 алтынъ 5½ денегъ. Но это—очевидная ошибка казначея Милюкова: никакого остатка не было, а напротивъ былъ еще дефицитъ—въ 49 рублей и проч.

н) Къ указателю личныхъ именъ:

Хрипуновъ Яковъ, Енисейскій приказный человѣкъ—„московскій дворянинъ" (по „боярской книгѣ" 137 года).

УКАЗАТЕЛИ.

А) Указатель личныхъ именъ.

Авраамовъ Афанасій, Мангазейскій сборный цѣловальникъ: 68.

Агапитовъ Баженъ, Туруханскій сборный цѣловальникъ: 66.

Агаѳоновъ Прокофій, Мангаз. сборный цѣлов—къ: 31, 66.

Адзѣевъ Салѣй, бухаретинъ, Тобольскій торговый человѣкъ: 22.

Алексѣевъ Евдокимъ, Сургут. казачій атаманъ: 141.

Ананьинъ Митрофанъ, Енисейск. таможен. подьячій: 71.

Аникинъ Никита, крестьянинъ Тобол. у.: 145.

Аничковъ Сила, Илимскій воевода: 139.

Анцыферовъ Филипп, Енис. „заказный цѣловальникъ“: 66, 68.

Аргуновъ Ѳед., Березов. казачій атаманъ: 139.

Артемьевъ Гавр., Нерчин. таможен. голова: 16.

Архиповъ Сав., Селенгинск. бурмистръ: 9.

Аѳанасій, попъ Преображен. церкви въ Кузнецкѣ: 93.

Аѳанасьевъ Спирид., сибир. промышленный человѣкъ: 105.

Балакинъ Ѳед., „выборный цѣловальникъ“ Тагильск. слободы: 27.

Барятинской кн. Петръ Романовичъ. Турынскій воевода: 142.

Барятинской кн. Иванъ Петровичъ, сынъ предъидущаго: 142.

Беклемишевъ Дан., Тобол. „городничій“: 137.

Бернацкій Андр., „ссыльный человѣкъ“ въ Кузнецкѣ: 142.

Боковъ Григ., „кунчина“ гостиной сотни: 76.

Борисовъ Вас., подьячій Тобольск. приказной палаты: 84.

Борисовъ Дм., Турин. „ямской охотникъ“: 26.

Борисовъ Ив., Туруханскій сборный цѣловальникъ: 66.

Бородинъ Ив., Сургут. тамож. голова: 127.

Брагинъ Петръ, Мангаз. тамож. голова: 7, 8.

Брилинъ Ив., Тюмен. „городовой цѣловальникъ“: 77.

Бутикѣевъ Анд., Тобол. боярскій сынъ: 84.

Бѣльской кн. Ѳедоръ, Турынск воевода: 61.

Важенинъ Рычко, сибирск. промышлен. человѣкъ: 104.

Важенинъ Ярыко, сибирск. „гулящій человѣкъ“: 67.

Варлаамъ, старецъ Устюжск. Архангельск. монастыря: 133.

Васильевъ Гавр., Туруханск. сборный цѣловальникъ: 30.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Изюмовъ Ив. Мат., [illegible] 144.

Ильинъ Кирил. Тобол. [illegible] ва: 128—130.

Ишеевъ Сем., [illegible]: 57.

Кабаковъ Бух., Нерчинск. [illegible] голова: 58.

Калашниковъ Гавр., Берлогур. [illegible] голова: 62.

Калининыхъ Ив. Юрьевъ, [illegible] староста Туруханск. [illegible]: 64.

Калининъ Анд., Мангаз., [illegible] цѣлов—къ": 31. 33. 34.

Калининъ Тит., сибир. торговый человѣкъ: 53.

Калкилдѣевъ Сандеръ, бухарскій „караванный голова": 103.

Каменщиковъ Дм., Иркут. тамож. голова: 47.

Караблевъ Сидоръ, „войсковой подьячій" Тобол. конныхъ казаковъ: 131.

Касьяновъ Петръ, Обдорск. тамож. голова: 13.

Кибасъ Ѳед., Нерчин. казакъ: 97.

Кинешемецъ Илья, Енис. казачій десятникъ: 142.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Кольцовъ Гавр., Бухарск. [illegible] 140.

Кольцовъ Ермол., Бухар. [illegible] 140.

Корсовъ Ал—ръ, сотрудникъ Ермака, Тобольскій татарскій голова 128.

Корчинъ Ив., Тобол. таможен. [illegible] къ: 22.

Котельниковъ Тим., сибир. торгов. [illegible] вѣкъ: 38.

Коткичъ Сем., сиб. промышл. человѣкъ. 105.

Кочмаровъ Лука, Нерчин. [illegible] 97. 102.

Кошелковъ Терентій, Усольскій [illegible] человѣкъ: 23

Крапотничъ кн. Ал—ръ Вас., стольникъ, Сургут. воевода 141.

Кривошеинъ Ѳед., Тюмен. тамож. цѣловальникъ: 77, 78.

Кропотовъ Анд., регистръ Тарск. „литовской сотни": 130.

Кропотовъ Ѳед. Анд., сынъ [illegible]

щаго, Тарск. бояр. сынъ, „ротмистръ литовской сотни“: 130.
Кузнецовъ Петръ, Тобол, „ларешной“: 95.
Курдюковъ Бор., Перчин. „ларешной“: 16.

Ладыженской Мих. Сем., Якутск. воевода: 104.
Ладыженской Ив. Сем., братъ предъидущаго: 104.
Лазаревъ Ив., Енис. сборный цѣлов—къ: 29.
Лаптевъ Петръ, Турухан. ямской охотникъ: 26
Лебедевъ Григ., Мангаз. „заказный цѣлов—къ“: 67.
Леонтьевъ Мелентій, Манг. тамож. голова: 43.
Липинъ Анд., Верхотур. тамож. голова: 82.
Лобановъ Анд., Тюмен. тамож. цѣлов—къ: 78.
Логиновъ Мих., Турух. тамож. цѣлов—къ: 43.
Лоншаковъ (Лонщаковъ) Григ., Перчин. бояр. сынъ: 140.
Лузенинъ Василій, митрополичій „десятильникъ“ въ Енисейскѣ: 145.
Лукинъ Як., Верхотур. кружечный цѣлов—къ: 95.
Лутовиновъ Вас. Елисеев., стольникъ, Турин. воевода: 63.
Львовъ кн. Петръ, Сургут. воевода: 56.
Лянгусовъ Спирид., „купчина гостиной сотни“: 76.

Мартьяшовъ Гавр. (онъ же „Матьяшъ угренинъ“), сотрудникъ Ермака: 131—132.
Мартьяшовъ Як. Гавр., сынъ предъидущаго, Тобол. реэтаръ, бояр. сынъ: 131—132.
Марья Ивановна, царевна, дочь ц. Ивана Алексѣевича: 95.
Марѳа Алексѣевна, царевна, дочь ц. Алексѣя Мих -ча: 93.
Махметевъ Артемій, Илим. казенный цѣлов—къ: 14, 15.
Мельниковъ Микита, Тобол. „кречатій помочникъ“: 131.
Микифоровъ Ив., Березов. казакъ: 59.
Микифоровъ Порф., тамож. цѣлов—къ Инбацкаго зимовья: 43.
Миліоновъ Іоасафъ, старецъ, казначей Тобольск. Софійск. дома: 143—146.
Мининъ Серг., сибир. промышл. человѣкъ: 105.
Мокѣевъ Дм., Мангаз. тамож. голова: 7, 8, 10, 11.
Монастыревъ Ив., Нарым. воевода: 91.
Москвитинъ Ив., Сургут. тамож. голова: 12.
Мосѣевъ Ульянъ, стрѣлецкій сотникъ, „прикащикъ“ Ишимскаго и др. острожковъ: 137.
Мунлораповъ Мамедалѣй, бухаретинъ, Тарск. тамож. цѣлов—къ: 103.

Невлянинов Фил., Енис. застоечный цѣлов—къ: 82.
Николевъ Ив. Самойлов., стольникъ, Иркут. воевода: 102, 140.
Новосильцовъ Григ. Владим., стольникъ, Енис. воевода: 71, 72.
Нѣмчиновъ Осипъ, „приказной“ Тобол. митрополита: 145.

Обрамовъ Осд., Казан. торговый человѣкъ: 42.
Обросьевъ Дан., Верхотур. тамож. голова: 22.
Оглоблинъ Гаврило Дмитріевъ, Илимскій посадскій человѣкъ: 82.
Огризковъ Дружина Емельяновъ, сибир. промышл. человѣкъ: 104.

Огрызковъ Первой Емельяновъ, сибирск. пром. человѣкъ, братъ предъидущаго: 104.
Олферьевъ Кул., сиб. пром. человѣкъ. 105.
Онисимовъ Григ., подьячій Мурзинской слободы. 137.
Онтипинъ Петръ, Тюмен. промышл. человѣкъ: 25.
Осиповъ Тихонъ, Устюжскій торговый человѣкъ: 23.
Осколковъ Андрей, Мангаз. сборный цѣлов—къ: 65, 68.

Павловъ Семенъ, Царевококшайскій торговый человѣкъ: 29.
Паламошной Петръ, Верхотур. ямской охотникъ: 82.
Палицынъ Анд. Ѳед., Мангаз. воеводскій товарищъ: 30, 104.
Панкратьевъ Трф., сиб. промышл. человѣкъ: 105.
Паутовъ Девятой, Мангаз. сборный цѣлов—къ: 30.
Паутовъ Панкратій, церковный староста Никольской церкви въ Енисейскѣ: 68.
Пахомовъ Дав., крестьянинъ Муромскаго у., сибир. торговый человѣкъ: 31, 32.
Пахомовъ Наумъ, братъ предъидущаго: 31, 32.
Петровъ Дав., крестьянинъ Илимскаго у.: 138, 139.
Петръ Великій: 50.
Петръ, попъ Преображенской церкви въ Кузнецкѣ: 93.
Печятинъ (Печацынъ) Сем., Мангаз. сборный цѣлов—къ: 65, 68.
Пировъ Алексѣй, Тобол. боярскій сынъ: 133.
Піоваровъ (Пиваровъ) Иванъ, Енис. тамож. голова: 71, 72.
Плеханъ Леонт. Иван., сибирскій промышл. человѣкъ: 31, 104.
Плещеевъ Мѣшковъ Алексѣй Аѳан., Березовскій воевода: 57.
Плотниковъ Аѳанасій, Перчин. казачій пятидесятникъ: 140.
Позняковъ Степ., Перчин. бояр. сынъ: 97
Полуектовъ Леонтій, Тобол. дьякъ: 56.
Покитинъ Дм., Илимск. „казенный цѣлов—къ“: 15.
Пономаревъ Ананья, Тюмен. тамож. цѣл—къ: 78.
Попковъ Лука, Тарскій конный казакъ: 103.
Поповъ Анд., Перчин. „царешной“: 16.
Поповъ Анд., Илим. казакъ: 52.
Поповъ Вас., Перчин. тамож. голова: 9.
Поповъ Матв., Енис. тамож. голова: 53
Посниковъ Мих., Тобол. дьякъ: 130.
Потаповъ Гавр., Енис. „царешной“: 82.
Потаповъ Петръ, Тарск. пѣшій казакъ: 103.
Прасковья Ѳедоровна, царица, жена ц. Ивана Алексѣевича: 95.
Протопоповъ Вас., Березов. тамож. голова: 12.
Пушкаревъ Ив., Верхотур. стрѣлецъ: 87.
Пущинъ Ѳед. Иван., Томск. бояр. сынъ: 56.
Пыховъ Мих., Березов. тамож. голова: 12.

Раевской Титъ Васил., стольникъ, Тюмен. воевода: 63.
Ржевской Вас. Анд., стольникъ, Томскій воевода: 63.
Рожа Кузьма, сибир. торгов. человѣкъ: 43.
Роспутинъ Ѳед., Енис. бояр. сынъ: 138.
Ростовщиковъ Вас., Соликам. тамож. голова: 9.
Ростовщиковъ Макс., Соликам. торгов. человѣкъ: 49.

Рыжиковъ Кир., Енисейск. сборный цѣлов—къ: 66.

Рыжиковъ Первой, Березовскій (и Обдорскій?) тамож. голова: 56.

Саблинъ Ив., Мангаз. тамож. голова: 79.

Сабуровъ Ив., сиб. промышл. человѣкъ: 55.

Саватѣевъ Ив., „купчина гостиной сотни“: 48.

Свахинъ Вас., Сургут. тамож. голова: 12.

Свѣшниковъ Фил. Яковлевъ, Перчин. бояр. сынъ, „приказный выборный судья“: 53.

Семеновъ Григ., церковный староста Кугаев. погоста, Тобол. у.: 145.

Серебренниковъ Бор., Енис. подьячій: 71.

Серебренникъ Леонт. Кузьм., сиб. пром. человѣкъ: 104.

Сидоровъ Тим., Сиб. промышл. человѣкъ: 104.

Скулинъ Ив., Верхот. тамож. голова: 93, 94.

Смельянъ Первой, Мангаз. „заказный цѣлов—къ“: 66.

Собакинъ Алексѣй, Красноярск. подьячій: 141.

Соловаровъ Петръ, Илим. тамож. голова: 14, 15.

Солодовщиковъ Степ., Енис. „откупщикъ“: 74, 75.

Софья Алексѣевна, царевна, дочь ц. Алексѣя Мих—ча: 93.

Строгановъ Григ. Дмитр., „именитый человѣкъ“: 76.

Строевъ Андрей, Томскій дьякъ: 56, 57.

Струнинъ Борисъ, приказный человѣкъ Обдорской застявы: 13.

Сулешовъ кн. Юрій Янишевичъ, боярин, Тобол. воевода: 31—33.

Тарасинин Григ., Мангаз. „заказный цѣлов—къ“: 67, 68.

Тарамшинъ Яковъ, сиб. промышл. человѣкъ: 105.

Тарасовыхъ Григ., Перчин. барабанщикъ: 97.

Терентьевъ Спиридонъ, Пелым. стрѣлецъ: 130.

Тинковъ Зах. Данил., Чернавскій бояр. сынъ: 127.

Тинковъ Іовъ Дан., Черн. бояр сынъ, братъ предъидущаго: 127.

Травниковъ Ив., Перчин. казенный цѣлов—къ: 102.

Трофимовъ Маркъ, Тюмен. „городовой цѣл—къ“: 78.

Тулунбанѣевъ Авзѣй, бухарскій торговый человѣкъ: 37.

Турчаниновъ Герас., Иркут. бояр. сынъ, „прикащикъ“ Баргуз. острога: 140.

Туфановъ Исакъ, Енисейск. „подвальный голова“: 82.

Тютринъ Ив., Тобол. посадскій человѣкъ: 74.

Усачевъ Первой, Якутскій таможен. голова: 17.

Ушаковъ Алексѣй, торговый человѣкъ „гостиной сотни“: 72, 90.

Филатьевъ Остафій, гость: 49.

Хворовъ Кондратъ, Тобол. бояр. сынъ: 133—135.

Холминъ Ѳома, „міровой староста“ крестьянъ Киргинской слободы: 136.

Хрипуновъ Як. Ипат., „москов. дворянинъ“, позже стольникъ, приказный человѣкъ Вратской земли: 45, 146.

Хромой Андрей, сибирск. промышл. человѣкъ: 104.

Худалѣевъ Сем., Тарской „литовской сотни“ казакъ: 130.

Худербинъ Сем., Казан. торговый человѣкъ, Мангаз. таможен. цѣловальникъ: 35, 67.

Богои рч.: 141.
Братская земля: 44.
Братскій острогъ: 41, 69, 106.
Бухара: 23—26, 37, 72, 103.
Бухарцы (бухаретины) сибирскіе: 22, 24, 37.
Бѣлая рч.: 133.
Бѣлослудская слобода: 28.

Вага г.: 49, 66, 104, 105.
Вагайскій острожекъ: 145.
Верхнее Подкаменное Тунгуское зимовье: 44.
Верхотурская Нижняя застава: 60.
Верхотурскій уѣздъ: 27, 28, 42, 60, 70, 120, 135.
Верхотурье г.: 16, 17, 22—24, 26, 28, 40, 41, 46—50, 52, 54, 55, 61—63, 70, 80, 82, 84, 86—91, 93—95, 106, 108, 113, 116, 118, 119, 122—124, 127, 132, 140, 142, 144.
Вилюй р.: 44.
Вогулы: 94
Вознесенская церковь въ Тобольскѣ: 144.
Вологда г.: 4, 23.
Волочанка (Водчанка) рч.: 132—134.
Выдряная рч.: 47.
Вятка (Хлыновъ) г.: 30, 41, 52, 54, 104, 113, 116.

Гора, урочище на Верхотурьѣ: 95.

Даурскіе остроги: 144.

[illegible] р.: 43, 44, 106, 133.
[illegible]ійскій уѣздъ: 18, 132—134, 138, [illegible].
Енисейскій [illegible]ъздъ: 114.
Енисейскій слободы: 67.
Енисейскъ г.: 4, 12, 13, 18—19, 29, 30, 35, 39—41, 45—47, 51—54, 58, 60, 62—68, 70—75, 80—82, 86, 88, 92, 94—96, 101, 106, 107, 113, 116, 118, 120—122, 124, 132—134, 138, 140, 142—146.
Есей озеро: 44.

Знаменская церковь въ с. Абалакахъ, Тобол. у.: 144.
Знаменскій Тобольскій монастырь: 92.

Ижемская Печерская застава: 19, 58—60, 118, 140.
Илгинская застава, Якут. у.: 54, 116.
Илимскій уѣздъ: 113, 138.
Илимскъ г.: 14, 15, 19, 41, 52, 54, 69, 70, 75, 76, 82, 108, 114, 116, 119, 127, 138, 139, 144.
Инбацкое зимовье: 43, 44.
Ирбитская слобода: 28, 108.
Ирбитская ярмарка: 19, 28, 41, 52, 54, 59, 63, 91, 108, 116, 118, 123.
Иркутскъ г.: 13, 14, 46, 47, 51—54, 89, 91, 108, 114, 116, 123, 140, 141.
Иртышъ р.: 138.
Исетская застава: 138.
Исеть р.: 138.
Ишимскій острожекъ: 137.
Ишимъ р.: 137.

Казань г.: 35, 42, 52, 54, 103, 105, 116.
Казынская ясачная волость, Березов. у.: 139.
Калмыки: 37, 61, 143.
Калмыки Бѣлые: 143.
Камень (Уральскія горы): 56, 57, 59, 105.
Камышловская слобода: 28.
Канскій острогъ: 141.
Карачинское оз.: 137.
Катанской острогъ: 136.
Кема рч.: 133.
Кецкъ г.: 21, 22, 41, 56, 76, 96, 108, 124.
Киргизы: 61, 103, 143

Киргинская слобода: 136.
Киртасская (Кыртайская) застава: 27, 41, 108.
Китай: 37, 38, 48, 63, 72, 74, 76, 102, 139, 140, 143.
Кондома рч.: 142.
Коурдацкій острожекъ: 137.
Кошайская застава: 27, 28.
Красное, урочище на Верхотурьѣ: 95.
Красноярская слобода, Верхот. у.: 28.
Красноярскій у.: 132.
Красноярскъ г.: 41, 49, 53, 54, 75, 76, 108, 116, 140, 141, 143, 144.
Кугаевскій погостъ, Тобол. у.: 145.
Кузнецкъ г.: 41, 49, 54, 60, 91, 92, 94, 108, 116, 123, 124, 141—143.
Кунгуръ г.: 12, 13, 41, 52, 54, 70, 89—91, 96, 98, 101, 108, 116, 123, 124.
Кускуна рч.: 141.

Лальскъ г.: 49, 53.
Лена р.: 18, 44, 45, 69.
Лозвинская волость, Верхотур. у.: 42.

Макарьевская (Нижегород.) ярмарка: 52, 54, 116.
Малые Режмы: см. Режмы Малые.
Мангазея г.: 6—13, 26, 28, 30, 31, 33—36, 38—44, 46, 48, 53, 54, 63—70, 73, 74, 76, 78—81, 101, 104, 105, 108, 112, 114—116, 118, 119, 132—135.
Мангазейскій у.: 8, 36, 43, 44, 70, 119.
Межигорскій Предтечевъ монастырь: 145.
Мезень г.: 49.
Мергенская земля: 38.
Москва г.: 4, 9, 10, 56, 58—60, 62, 68, 69, 131—133, 142.
Мунгалы: 143
Мундусское оз.: 67.
Мурзинская слобода: 28, 137.
Муринъ рч.: 47.
Муромъ г.: 31.
Мраса рч.: 142.

Нарымъ г.: 41, 54, 61, 62, 76, 91, 109, 116, 123.
Невьянская слобода: 27.
Нерчинскъ г.: 6, 9, 12—17, 19, 33, 38, 39, 41, 46, 48, 52—54, 69, 70, 74, 76, 80, 85, 86, 88—91, 96—98, 101, 102, 109, 115, 116, 119, 122, 139, 140.
Нижній Новгородъ г.: 34, 43.
Никольская церковь въ Енисейскѣ: 68.
Ницынская Ощепкова сл.: см. Ощепкова.
Новая Мангазейская слобода: 134.
Ногайцы: 25.

Обдорская (и Собская) застава: 13, 27, 41, 50, 54, 56, 60, 61, 63, 101, 109, 117, 118.
Олекминской острогъ: 13, 46, 101, 115.
Омосово зимовье: 47.
Остяки: 61.
Ощепкова Ницынская слобода: 27.

Пелымь г.: 41, 46, 54, 57, 73, 94, 96, 109, 115, 117, 124, 130, 137, 139, 144.
Печерская застава: см. Ижемская.
Пинега („Волокъ Пѣнеской“) г.: 31, 33, 34, 48, 104, 105.
Подгородная волость, Верхотур. у.: 87.
Подкаменная Тунгуска: см. Тунгуска Подкаменная.
Покровская слобода: 144.
Польша: 131, 132.
Поморскіе города: 4, 8, 43, 49, 52, 104, 118, 132, 133.
Посольскій дворъ на Верхотурьѣ: 95.
Преображенская церковь въ с. Абалакахъ: 144.

Преображенская церковь въ Кузнецкѣ: 93.
Преображенская Никольская церковь въ Туруханскѣ: 66.
Пустозерскій острогъ: 43.
Пышминская слобода: 28.
Пясидское Хетское зимовье: 44.

Режмы Малые урочище: 134.
Режьма рч.: 134.

Самоѣды: 43, 139.
Свіяжскъ г.: 10, 28.
Селенгинской острогъ: 41, 54, 110, 117, 140.
Симбирскъ г.: 54, 117.
Скунжула рч.: 141.
Слободской (Вятск.) г.: 52, 54, 117.
Снѣжная рч.: 47.
Собская застава: см. **Обдорская.**
Соликамскъ г.: 6, 9, 10, 38, 41, 43, 49, 52, 54, 86, 88, 91, 96, 110, 117, 122—124.
Соль—Вычегодская г.: 23, 133.
Софійскій Тобольскій соборъ („домъ"): 49, 92, 143—146.
Столбовая рч.: 135.
Сулемская слобода: 28.
Сумоковская застава: 36, 70, 119.
Сумороковское зимовье: 44.
Сургутъ г.: 12, 13, 37, 41, 51, 54, 56, 61, 89, 101, 110, 117, 123, 127, 141, 144.

Табаринская слобода: 57.
Тагильская слоб.: 27.
Тагильская волость: 87.
Тазовское зимовье („городъ"): 7, 11, 41, 46, 115.
Тазъ р.: 106, 132.
Тамакульская слобода: 28.
Тара г.: 21, 26, 41, 52, 54, 61, 91, 103, 110, 117, 123, 130, 136, 141, **Тасѣева** р.: 133, 134, 143.
Татары: 24, 37, 61, 103, 128, 129.
Тать рч.: 48.
Тебендинской острожекъ: 137.
Тершета рч.: 141.
Тетерское зимовье: 44.
Тоболъ р.: 136, 138.
Тобольскій уѣздъ: 27, 117, 135—137.
Тобольскій Разрядъ: 144.
Тобольскій Софійскій „домъ": см. **Софійскій.**
Тобольскъ (Тоболескъ) г.: 4, 7, 10, 12, 13, 22—27, 29, 31, 35, 37, 41, 49, 52, 54, 56—58, 61, 63, 67, 70, 73—75, 80, 81, 83, 84, 86, 88—96, 103, 111, 117, 119, 122—124, 127—139, 143—145.
Томскій Разрядъ: 144.
Томскъ г.: 4, 12, 13, 19, 26, 41, 46, 52—54, 56, 57, 61, 63, 92, 94, 101, 111, 115, 117, 124, 127, 136, 143, 144.
Тотьма г.: 7, 54, 117.
Троицкій Мангазейскій монастырь: 134.
Тунгуска р.: 133, 134, 143.
Тунгуска Нижняя р.: 44, 134.
Тунгуска Подкаменная р.: 44.
Туринскъ г.: 26, 41, 46, 54, 61, 63, 112, 115, 117, 142, 144.
Туруханское (Туруханскъ) зимовье: 11, 30, 33, 35, 36, 38, 39, 41, 43—46, 48, 66, 67, 79, 112, 115, 132, 133, 144.
Туруханъ р.: 133.
Тюменскій уѣздъ: 135, 139.
Тюмень г.: 23—26, 41, 54, 63, 77, 78, 91, 95, 96, 113, 117, 121, 132, 136, 138, 141, 144, 145.

Угличъ г.: 29.
Удинской острогъ: 111.
Усолка рч.: 133—134.
Усолье: см. **Соль** [illegible]

Успенской перевозъ на Мангазею: 66.
Усть-Вилюйское зимовье: 11.
Усть-Кутскій острогъ: 41, 113.
Усть-Ицидинская слобода: 144.
Усть-Тетейское зимовье: 44.
Устюгъ г.: 4, 7, 12, 23, 43, 49, 65, 66, 68, 104, 132, 133.
Устюжскій Архангельскій мужской монастырь: 133.

Хантайское зимовье: 43.
Хатанга рч.: 44.
Хетское зимовье: 44.
Хетское Пясидское зимовье: см. Пясидское.
Хеть рч.: 44.
Хлыновъ: см. Вятка.
Холмогоры г.: 43, 66—68.

Царевококшайскъ г.: 29.
Чердынь г.: 52, 54, 117.
Чернавскъ г.: 127.
Чичюйское зимовье: 54, 117.
Чичюйской „волокъ": 135.
Чюлна рч.: 44.
Чюсовская застава: 70.
Чюсовская Уткинская слобода: 28, 49, 50, 120.

Шаманскій порогъ на р. Ангарѣ: 138.

Юрты, урочище на Верхотурьѣ: 95.

Якутскій уѣздъ: 117.
Якутскій Разрядъ: 144.
Якутскъ г: 12, 13, 17, 36, 37, 39, 41, 45, 46, 52, 54, 56, 59, 60, 70, 76, 79, 88, 101, 104, 113, 115, 117, 120, 122, 142, 144.
Ялуторовская слобода: 54, 117.
Яндинской острогъ: 41, 113.
Яренскъ г.: 133.
Ярославль г.: 33, 43, 49.
Ясауловка рч.: 141.

ОГЛАВЛЕНІЕ.

ЧАСТЬ II.

Документы таможенныхъ учрежденій.

Стр.

Предисловіе..... 3

Глава XV. Таможенные административные документы..... 6

а) Таможенные *„росписные* списки". — б) *„Счетные* списки". *Указатель.*—Разные документы о „счетѣ" таможенныхъ головъ: „отписи", „выписи" и др.—в) *„Относныя* книги".—г) „Перечневыя *смѣты*".—д) Разные документы: „допросныя рѣчи", таможенныя „цѣловальныя записи", *„выборы"*, *„новоуставныя статьи"* 201 года и др

Глава XVI. „Таможенныя приходныя" и „соболиныя книги". 19

а) Общія „таможенныя *приходныя* книги"—1) городовъ, 2) остроговъ, слободъ, заставъ, зимовей, 3) Ирбитской ярмарки. — б) Частныя „таможенныя приходныя книги": „десятинныя", „лѣтовныя", „поголовныя", „пожизотныя", „привальныя", „рыбныя" и др. книги.—в) „Таможенныя приходныя и соболиныя книги".—„Книги *покупочныя*".—„Книги таможенныя приходныя и *расходныя*".—*Указатель* отдѣловъ *а, б, в.*—г) „Таможенныя *соболиныя* книги". *Указатель.*

Глава XVII. „Отпускныя и обыскныя книги"..... 46

а) „*Отпускныя* книги".—„Записныя книги" и „росписи" *пропажихъ* людей.—б) „*Пропажія памяти*". „выписи", „росписи".—„*Товарныя* росписи" торговыхъ людей.—*Указатель.*—в) „*Обыскныя* книги".—„Досмотры".—„Росписи *денной* мѣрѣ рухляди".—„Росписи *ясыря*".—„Росписи воеводскихъ *животовъ*".—*Указатель.*

Глава XVIII. Разные таможенные документы..... 63

а) „*Земскія* приходныя и расходныя книги".—б) „Таможенныя *расходныя* книги". *Указатель.*—в) Енисейскія „*товарныя цѣловныя* росписи". 157 и 159 гг. „Цѣловныя росписи" соболиной казны.—г) „*Таганныя* книги". д) „*Мелочныя* книги".—е) Документы о *китайскихъ* товарахъ. ...Книги выдѣленной *рыбы*".—з) „Записныя книги *судамъ* и судовымъ снастямъ". и) Разные документы: „книги хлѣбной покупки", „книги *записныя*", „*отрѣзныя* книги" и др.

Глава XIX. Документы кружечныхъ дворовъ..... 80

а) Административные документы: „*счетной* списокъ“ Мангазейскаго „кабака“, 129—131 гг.—„*Прибыльная* книга“ Енисейскаго кружечнаго двора.—„Строельная книга“.—Пріемныя книги вина.—Доимочная роспись вина.—„*Выборы*“ кружечныхъ цѣловальниковъ.—б) Документы о заготовкѣ вина, пива, меду: „*винокурныя* книги“. *Указатель*.—„Книги *пивныхъ* варей“. *Указатель*.—„Книги *медовыхъ* ставокъ“.—в) „*Питейныя* книги“ (продажа вина, пива, меду). *Указатель*.—г) „Книги *винной дачи*“. *Указатель*.—д) „*Винныя* книги“ (приходъ и расходъ вина и проч.). *Указатель*.—е) „*Явочныя* книги“.

ПРИЛОЖЕНІЯ.

а) Къ XV главѣ:

LXXXI. *Указатель* таможенныхъ „счетныхъ списковъ“..... 101

LXXXII. Обозрѣніе Нерчинской „отдаточной книги“, 1700—1 гг... 101

б) Къ XVI главѣ:

LXXXIII. Обозрѣніе Тарской „таможенной приходной книги“, 162 г. 103

LXXXIV. Обозрѣніе Мангазейской „лѣтовней книги“, 138 г..... 104

LXXXV. *Указатель* „таможенныхъ приходныхъ книгъ“..... 106

LXXXVI. *Указатель* „таможенныхъ соболиныхъ книгъ..... 113

в) Къ XVII главѣ:

LXXXVII. *Указатель* „проѣзжихъ памятей“.. 115

LXXXVIII. *Указатель* „обысныхъ книгъ“..... 118

Къ XVIII главѣ:

LXXXIX. *Указатель* „таможенныхъ расходныхъ книгъ“..... 119

XC. Обозрѣніе Енисейской „товарной цѣновной росписи“, 157 г.. 120

д) Къ XIX главѣ:

XCI. *Указатель* „винокурныхъ книгъ“..... 122

XCII. *Указатель* „книгъ пивныхъ варей“..... 123

XCIII. *Указатель* „питейныхъ книгъ“..... 123

XCIV. *Указатель* „книгъ винной дачи“..... 124

XCV. *Указатель* „винныхъ книгъ“..... 124

ДОПОЛНЕНІЯ КЪ I-й ЧАСТИ ОБОЗРѢНІЯ.

а) Къ предисловію..... 127

б) къ I главѣ..... 127

Подробное обозрѣніе Тобольской „прибыльной книги“, 175—177 гг.. 128

в) Къ II главѣ..... 138

г) Къ III главѣ..... 139
д) Къ IV главѣ..... 139
е) Къ V главѣ..... 139
ж) Къ VI главѣ..... 139
з) Къ VIII главѣ..... 140
и) къ X главѣ..... 141
і) Къ XI главѣ..... 142
к) Къ XII главѣ..... 142
л) Къ XIII главѣ..... 142
м) Къ XIV главѣ..... 143
Подробное обозрѣніе Софійской „денежной приходной и расходной книги“, 205 г..... 143
н) Къ указателю личныхъ именъ..... 146

УКАЗАТЕЛИ:

Личныхъ именъ..... 149
Географическихъ именъ..... 155—159

ГЛАВНѢЙШІЯ ОПЕЧАТКИ:

страница:	*строка:*	*напечатано:*	*слѣдуетъ:*
9	сверху 5	выводы?...	выводы...
18	снизу 14	*черемки*	*черемхи*
—	сн. 16	точные	точнѣе
23	св. 15	442 р.	4½ р.
—	сн. 1	деньги	деньги,
29	св. 9	342 рублевъ	3½ рублевъ
30	сн. 6	сборникъ	сборныхъ
31	св. 17	сборникъ	сборныхъ
34	сн. 14	23 р.,	23 р.
51	— 22	170—1731 г.	170—173 гг.
53	св. 16	*„отпущаю“*	*„отпущаю*
54	— 14	*Ямуторовская*	*Ялуторовская*
56	— 2	подпелай	подпалей
59	— 9	„выписать	выписать
—	сн. 14	обыкновенныхъ	обыскныхъ
60	св. 20	проѣзжавшей	провезенной

Александръ С. Хахановъ.

ОЧЕРКИ

ПО

ИСТОРІИ ГРУЗИНСКОЙ СЛОВЕСНОСТИ.

Выпускъ II.

ДРЕВНЯЯ ЛИТЕРАТУРА ДО КОНЦА XII В.

Печатано подъ наблюденіемъ Члена-Соревнователя А. С. Хаханова.

ПРЕДИСЛОВІЕ.

Въ предисловіи къ I выпуску „Очерковъ по грузинской словесности“ (М. 1895) было заявлено, что второй выпускъ будетъ посвященъ обзору письменной литературы до конца XII вѣка. По независящимъ отъ автора обстоятельствамъ появленіе нынѣ представленной читателямъ обѣщанной части „Очерковъ“ значительно замедлилось, и потому пришлось отнести къ третьему выпуску такіе отдѣлы, которые были предназначены для второго. Обозрѣвая памятники словесности со времени введенія христіанства въ Грузіи (IV вѣкъ) до смѣны золотого (XII) вѣка эпохой политическаго и культурнаго упадка (XIII в.), авторъ останавливался на такихъ произведеніяхъ, которые характеризуютъ умственные интересы и нравственное состояніе грузинскаго общества изучаемаго періода. Для удобства обзора памятниковъ, послѣдніе распредѣлены по четыремъ группамъ: 1) памятники агіографическіе, 2) памятники историческіе, 3) памятники собственно-литературные и 4) научные, богословскіе и юридическіе памятники. Обзоръ этотъ не претендуетъ на полноту изученія всей сокровищницы грузинъ, сохранившей продукты ихъ умственной жизни на пространствѣ болѣе 800 лѣтъ. Можно только сказать, что онъ охватилъ наиболѣе важные памятники въ историко-литературномъ отношеніи, иногда ограничиваясь изложеніемъ ихъ содержанія безъ всесторонней оцѣнки и выясненія ихъ значенія въ связи съ предшествовавшимъ и послѣдовавшимъ движеніемъ мысли. Автору и во второмъ выпускѣ приходилось не только впервые намѣчать планъ изслѣдованія грузинской письменности, ставить вѣхи, въ предѣлы которыхъ вписчта литература съ IV по XIII в., но извлекать изъ рукописей такіе памятники, свѣдѣнія о которыхъ или ограничивались лишь ихъ заглавіемъ, или же до-нынѣ не были вовсе извѣстны. Новизна его предпріятія, не имѣющаго предшественника въ этой области разработки грузинской старины, пусть послужитъ мотивомъ къ смягченію суроваго приговора надъ настоящимъ и предстоящими выпусками его „Очерковъ“.

Грузинская или иверійская группа языковъ и ея отношеніе къ другимъ группамъ языковъ.

Изученіе грузинскаго языка находится въ тѣсной связи съ общимъ теченіемъ изслѣдованія Кавказскаго края, интересъ къ которому съ каждымъ годомъ все усиленнѣе возбуждаетъ любопытство ученыхъ. Разнообразный и неистощимый матеріалъ, который Кавказъ предлагаетъ въ распоряженіе занимающихся естественными науками, географіей, этнографіей, исторіей, лингвистикой, археологіей и общественными учрежденіями, даетъ ему право считаться однимъ изъ замѣчательнѣйшихъ въ научномъ отношеніи уголковъ на земномъ шарѣ. Этотъ „муравейникъ народовъ", этнографическій калейдоскопъ, образовавшійся изъ смѣшенія разноплеменныхъ націй, пропосившихся чрезъ Кавказскія ворота изъ Азіи въ Европу или оттѣсняемыхъ новыми ордами къ сѣверному предгорью Кавказа, интересовалъ ученыхъ и путешественниковъ всѣхъ временъ и всѣхъ народовъ. Египтяне, финикіане, греки, римляне стремились на Кавказъ, основывали здѣсь свои колоніи, входили въ торговыя сношенія съ туземцами, распространяли между ними свои языки, свои нравы и свою цивилизацію. Здѣсь искали родину человѣчества, указывали начало образованія религіозныхъ вѣрованій и преданій о всемірномъ потопѣ.

Свѣтъ науки разсѣялъ тотъ фантастическій ореолъ, которымъ окружили Кавказскій край древніе народы. Вершины Кавказа, сосѣдки звѣздъ, какъ называлъ ихъ Эсхилъ, измѣрены нынѣ барометрически и геодезически; на Эльбрусѣ не отыскалось цѣпи Прометеевой, которую такъ усердно искали греки и римляне. На Араратѣ пѣтъ слѣдовъ распавшагося Ноева ковчега, а на Казбекѣ яслей Спасителя и шатра Авраамова. Мудрая въ знаніи травъ Медея, конечно, не развѣдала кавказскихъ травъ такъ хорошо, какъ Рупрехтъ и Радде. На Кавказѣ, разсказывали греки, происходила борьба между Зевсомъ и Тифеемъ — огнемъ небеснымъ и огнемъ подземнымъ. На Кавказѣ боги Олимпа вели борьбу съ враждебными имъ богами — титанами. Вѣковъ за двадцать тому назадъ греки воспѣвали эту борьбу, теперь мы имѣемъ точную ея геологическую исторію, написанную акад. Абихомъ.

не даютъ права грузинскому языку быть отцомъ остальныхъ языковъ; онъ лишь ихъ братъ, можетъ быть и старшій. Этимологическія формы мингрельскаго и лазскаго языковъ находятся ближе другъ къ другу, чѣмъ къ формамъ остальныхъ сочленовъ иверійской группы. Что же касается этимологическихъ формъ сванетскаго языка, то онъ удаляется больше отъ формъ остальныхъ языковъ картвельской группы, находясь съ ней въ тѣсной связи. Приведемъ нѣсколько примѣровъ для доказательства близкаго родства и этимологически, и лексически грузинскаго языка съ другими языками иверійской группы.

Имен. п. груз. *сасі* (человѣкъ), мингр. *соċі*, лазск. *соġі* окончаніе общее *і*; корень одинъ и тотъ же: имѣетъ смягченіе *с* въ *ċ*, *ġ* и переходъ *а* въ *о*. Род. п. окончан. груз. *іѕа* сохранилось въ лазск. и мингр. съ смягченіемъ ѕ въ *ṡ*. Дат. п. груз. ѕ сохраняется въ лазск. и мингр., причемъ *і* предъ ѕ остается. Твор. п. *ith*—общее окончан. въ груз. и мингр.; въ лазск. груз. *а* ослаб. въ *е*. Множ. ч. им. п. *сасebi*, *соċebi*, *соġebi*, т.-е. къ темѣ присоед. *ebi*. Остальные падежи образуются съ помощью присоединенія окончанія един. числа къ темѣ множ. ч. Изъ сопоставленія этихъ формъ явствуетъ поразительное ихъ сходство, причемъ лазскій и мингрельскій языки по формѣ и лексикѣ настолько близки, что ихъ можно считать нарѣчіями одного и того же языка. Возьмемъ отдѣльныя слова: груз. *да*—сестра, лазск. *да*, мингр. *да*; *ме*—я груз., *ма* мингр., *ма* лазское. Ср. сван. *мі*. Въ сванетскомъ языкѣ морфологія стоитъ въ близкомъ отношеніи къ формамъ грузинскаго языка. Возьмемъ слово сванетское zarі (груз. въ смыслѣ воля), род. п. какъ въ мингр.-лазск.; дат. п. какъ въ груз. яз., а также твор. II, твор. I. Во множ. ч. является лишній слогъ между окончан. и темой словой ар, ал, соотв. груз. *еb* и лазск.-мингр. (ерһ). Если обратить вниманіе на глаголъ, напр., на его виды, то поразительное сходство сванетской и грузинской этимологіи станетъ еще яснѣе. Возьмемъ глаголъ ѕ аḃамѕ—онъ привязываетъ; по-сванетски ḥаḃет; груз. ібамѕ—онъ привязываетъ къ себѣ, по-сванетски ібет; груз. еḃіѕ, онъ привязываетъ себя, по-сван. ḥеḃі; груз. ібіѕ, сван. ібі—онъ привязывается. Легко замѣтить, что вставка предъ темой глагола гласныхъ (і, е) измѣняетъ значеніе глагола одинаково какъ въ сванетскомъ, такъ и въ грузинскомъ языкѣ. Лексическій составъ сванетскаго языка также обнаруживаетъ его родство съ груз. языкомъ. Достаточно пересмотрѣть тексты и словари, къ нимъ приложенные въ „Сборникѣ попечителя кавказ. учеб. окр." (X вып.), чтобы убѣдиться, что даже подъ искаженными искусственною транскрипціей сванетскими словами въ большинствѣ случаевъ скрываются грузин. корни. Увѣрить въ неиверійскомъ харак-

терѣ сванетскаго языка, сколько ни пытаются, не удастся, потому что грамматическія формы сванетск. яз. носятъ несомнѣнные признаки грамматическихъ формъ иверійскихъ языковъ. Морфологія при сужденіи о родствѣ языковъ гораздо важнѣе, чѣмъ лексическій составъ, потому что слова могутъ быть заимствованы, но формы никогда быть навязаны, если этому языку онѣ не свойственны, какъ бы глубоко ни было вліяніе иноплеменниковъ. Въ виду сказаннаго становится безусловно вѣрнымъ положеніе о принадлежности сванетовъ къ иверійской группѣ и считать ихъ какими-то отдаленными потомками кушитовъ, какъ желаетъ г. Стояновъ, мы не находимъ основаній [1]).

Что касается до говоровъ хевсуровъ, пшавовъ, тушинъ и ингилойцевъ, то значеніе ихъ заключается въ сохранившихся у нихъ древнихъ формъ и словъ: преобладаніе въ глаголахъ оконч. на is вм. *a*: movid*a*, movidis, и окончаніе множ. ч. на ni, исключительной формы въ церковно-богослужебныхъ книгахъ. Въ ингилойскомъ говорѣ сохранилась одна форма, которая утрачена въ современномъ груз. яз.: она выражаетъ возможность, способность дѣйствующаго лица, напр. urmis *ga*n*a*lali viqav, т.-е. былъ способенъ состоять погонщикомъ.

Не болѣе двухъ столѣтій назадъ груз. языкъ господствовалъ во всемъ бассейнѣ Чороxи, по верхнему теченію Куры, т.-е. въ округѣ Ардаганскомъ, уѣздахъ Ахалцихскомъ и Ахалкалакскомъ. Исламъ, съ конца XVII в. привившійся здѣсь, наложилъ свою рѣзкую печать на коренное населеніе страны, сливая и ассимилируя его съ магометанскимъ элементомъ. Куртины и армяне, переселенные сюда гр. Паскевичемъ-Эриванскимъ, имѣли свое пагубное вліяніе на туземцевъ-месховъ. Послѣдніе были вытѣснены изъ многихъ селеній, уступая свои жилища враждебнымъ пришельцамъ. Объ этомъ свидѣтельствуютъ названія деревень, гдѣ живутъ армяне и куртины. Селенія Цкилъ-тбила, Идумала, Цхурти, Схвилиси и др., нынѣ занятыя пришельцами, еще

---

[1]) Для изученія картвельской группы языковъ см. *Георгъ Розенъ* Die Sprache der Lazen. Abhandlungen üb. Mingrel., Suan. und Abchasiche. Berl. 1846. *Цагарели*. Сравнительный обзоръ иверійской группы Кавказ. языковъ (мингр.) Спб. 1872. *Fr. Müller*. Grundriss der Sprachvissenschaft. III B. II Abtheil. I Halfte. *Чарк* Мингрельскій языкъ и его родство съ грузинскимъ. („Моамбэ", книжки за 1895 X и XII, за 1896 кн. I). *Цагарели*. Мингрелскіе этюды. *R. von Erert*. Die Sprache des Kaukasischen Stammes. Wien. 1895. *Hugo Schuchardt*. Über den Passiven Charakter des Transitivs in den Kaukischen Sprachen. Wien. 1895.

очень недавно были заселены грузинами, которые давали своимъ поселеніямъ названія, этимологически объясняемыя лишь съ помощью грузинскаго языка. Въ языкѣ грузинъ-месховъ мы вскрываемъ рядъ любопытнѣйшихъ архаизмовъ. Такъ, груз. „гамортмева" (взять) передается понятіемъ „цгартмева" (отнять). Рубить—по-груз. „дачра", месхи выражаютъ посредствомъ „гахева", прямой смыслъ котораго значитъ „разорвать", „разодрать". Дрова (груз. цеца) переводится чрезъ „хе"—„дерево". „Покрытый" грузины вообще передаютъ словомъ „дахурули", а месхъ употребляетъ слово „дабурули", имѣющее теперь другое значеніе въ нижне-карталинскомъ говорѣ—„дремучій". Взять что-либо съ просьбой или „попросить" грузинъ выражаетъ посредствомъ глагола ѣховна, а месхъ прибѣгаетъ къ другому глаголу—цгартмева, смыслъ котораго равняется „отнять". Этотъ архаизмъ усвоенъ въ ту отдаленную эпоху, когда предки месховъ жили въ дремучихъ лѣсахъ, жгли прямо деревья, не умѣли выпрашивать добровольной уступки, отнимая насильно нужныя имъ вещи. Изъ другихъ особенностей языка я отмѣчаю замѣну предлога „ши" посредствомъ „чи"—гулчи вм. гулши—въ сердцѣ, сакмечи вм. сакмеши—въ дѣлѣ и пр. Эта черта языка месховъ сближаетъ ихъ говоръ съ говоромъ грузинъ-горцевъ (тушинъ, пшавовъ и хевсуръ), съ которымъ онъ находится въ ближайшемъ родствѣ и по отношенію къ акценту, выговору [1]).

Вотъ краткій обзоръ языковъ иверійской группы съ ихъ говорами. Грузинъ часто раздѣляютъ на множество племенъ: собственно грузинъ, имеретинъ, гурійцевъ, аджарцевъ, хевсуръ и т. д. Во избѣжаніе недоумѣній, столь частыхъ при запутанности этнографической номенклатуры Кавказа, необходимо постоянно имѣть въ виду, что всѣ эти племенныя подраздѣленія составляютъ одинъ грузинскій народъ, говорящій однимъ грузинскимъ языкомъ. Нѣкоторыя изъ перечисленныхъ выше названій имѣютъ значеніе территоріальное или политическое: такъ, имеретины суть жители бывшаго имеретинскаго царства, гурійцы княжества Гуріи, аджарцы—ущелья Аджарисъ-цкали и т. д. Тушины, пшавы, хевсуры суть грузины—горцы, сохранившіе въ трудно доступныхъ ущельяхъ центральной части Большаго Кавказа независимость отъ феодальныхъ владѣтелей древней Иверіи. Поэтому, съ точки зрѣнія лингвистической классификаціи, группы эти должны быть признаны единымъ и нераздѣльнымъ народомъ или племенемъ.

На важность грузинскаго языка для изученія кавказскихъ языковъ указывалъ еще въ 40-хъ годахъ бар. Георгъ Розенъ, составившій

---

[1]) См. *мой* очеркъ Месхи. Москва. 1891.

на Осетію. Такое же сильное вліяніе Грузія имѣла на Черкесію и Чечню. Грузинскіе миссіонеры, распространяя христіанство въ горскихъ обществахъ Кабарды и Чечни, вносили новыя понятія, потребовавшія для ихъ выраженій заимствованіе груз. словъ [1]).

Конечно, самъ грузинскій языкъ заимствовалъ не мало словъ изъ другихъ языковъ. Въ особенности вскрывается много корней персидскихъ, арабскихъ и греческихъ въ древнѣйшихъ памятникахъ грузинской письменности. Не только названныя слова дополняютъ грузинскій лексиконъ, но встрѣчаются въ немъ корни санскритскіе, манчджурскіе, китайскіе, армянскіе, свидѣтельствующіе о культурныхъ сношеніяхъ Грузіи посредственно или непосредственно съ отдаленными центрами древняго просвѣщенія.

Грамматическая литература грузинскаго яз. началась еще въ XII в., въ эпоху царицы Тамары. Философъ, астрономъ, богословъ, „божественный Іоаннъ Петрицій" является первымъ грузинскимъ грамматикомъ. Трудъ его не дошелъ до насъ, и мы объ немъ знаемъ лишь по свидѣтельству Антонія католикоса. Послѣ Петрици были ли какія-нибудь попытки составить грамматику грузинскаго языка, намъ неизвѣстно. Дошедшая до насъ первая работа по грузинскому языку принадлежитъ католическому миссіонеру Maggio, отпечатавшему въ Римѣ въ XVII в. груз. грамматику на латинскомъ языкѣ подъ заглавіемъ: Syntagmaton linguarum orientalium, quae in Georgiae regionibus audiantur (1643 и 1670 гг.). Начавшаяся въ XVII в. католическая пропаганда въ Грузіи потребовала руководства по языку того народа, „просвѣщать" который припялись послы Римскаго папы. Какъ всякій первый трудъ по языку, при томъ составленный иностранцемъ, грамматика Маджіо страдаетъ неточной транскрипціей и невѣрной передачей цѣлыхъ словъ. Такъ, звуки *ǧ* и *š*, *q* и *k* онъ смѣшиваетъ, и *h* и *ch* передаетъ одинаково черезъ *h*, отсюда у него *хмали* пишется hmali. При пріемахъ автора пригнать свою грузинскую грамматику къ схемѣ латинской грамматики, должны были вкрасться неизбѣжныя ошибки въ установленіи особенностей груз. языка. Благодаря неурядицѣ, которую онъ внесъ въ формы временъ и наклоненій, въ западной Европѣ долго господствовало мнѣніе, что каждый грузинскій глаголъ имѣетъ свое спряженіе, пока грам. труды природныхъ грузинъ Варлаама и Гаіоза не разсѣяли этого ходячаго мнѣнія. Нѣкоторые же отдѣлы у Маджіо хорошо разработаны. Онъ вѣрно угадалъ, что въ груз. языкѣ нѣтъ родовъ и существуетъ одно склоненіе съ 6 падежами.

---

[1]) *Миллеръ*. Осетинскіе этюды и Матеріалы по археологіи Кавказа, вып. I и II. Москва.

Къ 1643 же году относится грузино-итальянскій словарь, составленный *Paolini* съ помощью священника Ирбаха, родомъ грузина. Грузинскія слова напечатаны грузинскимъ шрифтомъ, отлитымъ въ Римѣ. Далѣе слѣдуютъ грамматическія замѣтки Адслунга, который примѣнилъ къ груз. яз. мѣстоименные префиксы при глагольныхъ формахъ. На основаніи этихъ двухъ работъ и грамматикъ, составленныхъ грузинами Варлаамомъ и Фираловомъ, въ свое время извѣстный лингвистъ Северинъ Фатеръ представилъ въ 1822 г. краткую груз. грамматику, въ которой груз. буквы замѣнены латинской транскрипціей. Онъ ограничиваетъ мнѣніе Маджія, утверждающаго, что каждый грузин. глаголъ имѣетъ свое спряженіе [1]).

Въ иностранной грамматической литературѣ груз. яз. труды ак. Броссе, появившіеся въ 1834—1837 гг., занимаютъ первое мѣсто. На основаніи нѣсколькихъ поэмъ, романовъ и писемъ Броссе составляетъ грамматику на франц. яз. въ Парижѣ, превосходящую по системѣ изложенія и распредѣленія грамматическаго матеріала труды католикоса Антонія I. Его грамматика L'art libéral вызвала рецензію извѣстнаго ученаго Е. Бюрнуфа, который, представивъ краткую исторію разработки груз. языка, оспариваетъ мнѣніе Броссе о сродствѣ груз. яз. съ индо-европейской группой языковъ.

Изъ грамматическихъ трудовъ самихъ грузинъ прежде всего нужно отмѣтить работу неутомимаго и глубоко образованнаго католикоса Антонія I, племянника царя Вахтанга VI, груз. законодателя и историка. Изучивъ съ дѣтства языки татарскій, персидскій, армянскій и греческій, Антоній, сдѣлавшись при царѣ Теймуразѣ I, на 33 году отъ рожденія, въ 1747 г. католикосомъ Восточной Грузіи, съ цѣлью удовлетворить назрѣвшимъ потребностямъ въ учебныхъ пособіяхъ, сблизился съ армянскими священниками, католическими миссіонерами и съ ихъ помощью составилъ груз. грамматику по плану и методѣ Мхитары севастійскаго. Антоній I дѣлитъ литературный языкъ по стилю на три рода: первый, къ которому относятся сочиненія общедоступныя (Синаксарій, повѣсти); второй родъ, отличающійся возвышенностью и нѣкоторою затруднительностью для пониманія (...) книги свящ.

[1]) Недавно найдена грузинская грамматика, написанная на итальянскомъ языкѣ ахалцихскимъ капуцинскимъ монахомъ въ половинѣ XVIII в. Въ монастырѣ Torre del Greco открыты труды капуцинскаго монаха Bernardo da Napoli (около 1760 г., бывшаго миссіонеромъ въ Грузіи). Ему принадлежитъ, между прочимъ, грузино-итальянскій и итальяно-грузинскій словарь. См. *Hugo Schuchardt*. Georgische Handschriften in Torre del Greco („Beilage zur Allgemeinen Zeitung". Munchen 1896, 1 Mai).

писанія); третій родъ—это сочиненія, написанныя высокимъ слогомъ, понятнымъ только для ученыхъ (творенія отцевъ церкви, поэма Шота Руставели, философія Іоанна Петрици и др.). Подъ именемъ грамматики Антоній разумѣетъ „искусство правильно говорить и писать". Такимъ образомъ, грамматикѣ предоставляется роль активная, законодательная; языкъ же въ этомъ случаѣ играетъ роль пассивную, принимающую предписанія грамматики не къ свѣдѣнію только, но и въ руководство. Онъ разсматривалъ всѣ языки по грамматическому строю однохарактерными, отсюда выводъ: настоящія формы одного языка могутъ дополняться грамматической схемой другого языка. Въ силу такого ошибочнаго пониманія роли грамматики—поправлять и дополнять языкъ, Антоній I ввелъ въ груз. языкъ несвойственные ему языки и формы: съ цѣлью облегчить произношеніе—особый полугласный звукъ или обогатить языкъ—вин. п., а въ педагогическихъ видахъ вводитъ особыя черточки для обозначенія прямого дополненія. По праву же законодателя, издающаго эдикты, онъ послѣлоги обращаетъ въ предлоги. Для единообразія онъ пишетъ meerthe (первый) вм. pirveli по аналогіи съ *me*-ого. Словомъ, Антоній понимаетъ грамматику не какъ науку, представляющую сводъ законовъ, управляющихъ жизнью языка и выведенныхъ изъ тщательно изслѣдованныхъ фактовъ самого же языка, но, наоборотъ, у него языкъ подгоняется къ готовымъ грамматическимъ схемамъ. Въ общей части своего труда—опредѣленіе буквы, глагола, залоговъ и пр., Антоній пользуется трудами европейскихъ писателей Баумейстера, Вольфа и др.

Ученикъ и послѣдователь Антонія I, ректоръ телавской семинаріи Гаіозъ, въ 1789 напечаталъ грамматику, который внесъ существенныя поправки въ трудъ своего учителя. Онъ признаетъ одно склоненіе, а не три какъ предлагалъ католикосъ, даетъ для род. п. нѣсколько совершенно достаточныхъ правилъ, а не 6 знаковъ Антонія. Главныхъ временъ у него три: настоящее, прош. и будущее и еще три прошедшихъ времени.

Далѣе слѣдуютъ грамматики царевича Давида, Варлаама архіеп., впослѣдствіи митрополита Грузіи, изъ князей Эристовыхъ. По Варлааму въ груз. яз. два рода, семь временъ, семь спряженій, пять склоненій и 8 падежей. Въ грамматикѣ же Іасея Чубинова родовъ четыре, склоненій семь, спряженій два. *Самоучитель* груз. яз. для русскихъ, напечатанный Годерзіемъ Фираловымъ въ 1820 г., тоже насчитываетъ семь спряженій и вообще онъ не воспользовался даже тѣмъ, что было сдѣлано его предшественниками. Языкъ и терминологія въ болѣе выработанномъ видѣ даетъ грамматика Соломона Додаева

грузинскій языкъ получитъ давно ожидаемую учеными достойную себя научную разработку.

Если морфологія грузинскаго языка представляетъ такія по настоящее время не вполнѣ устраненныя затрудненія, то фонетическая его сторона не вызываетъ никакихъ недоумѣній. О звуковой системѣ груз. алфавита лучшій кавказскій лингвистъ, бар. Усларъ, отзывается съ самой выгодной стороны. Если смотрѣть, говоритъ онъ, на грузинскій алфавитъ въ отношеніи къ самому грузинскому языку, то нельзя не сознаться, что онъ удовлетворяетъ всѣмъ условіямъ: едва ли это не есть совершеннѣйшій изъ всѣхъ существующихъ алфавитовъ. Въ немъ каждый звукъ выражается особымъ знакомъ и каждый знакъ постоянно выражаетъ одинъ и тотъ же звукъ. Во всѣхъ европейскихъ языкахъ есть камень преткновенія—орѳографія; для грузинъ, благодаря совершенству ихъ алфавита, этой трудности почти не существуетъ [1]).

Вопросъ, въ какомъ отношеніи находится грузинскій языкъ къ другимъ группамъ языковъ, до сихъ поръ остается открытымъ. Онъ испыталъ странную судьбу едва ли постигавшую какой-либо другой языкъ: его причисляли то къ индо-европейской, то къ туранской, то къ семитической группѣ языковъ и, отчаявшись найти ему мѣсто въ извѣстной семьѣ языковъ, выдѣлили его въ особую группу. Однако, и на этомъ рѣшеніи не удовольствовались остановиться, и по временамъ прорываются попытки поставить его въ родство то съ баскскимъ языкомъ въ Европѣ, то съ дравидійскими въ Азіи, то снова возвращаются къ индо-европейской и семитической теоріямъ.

Еще извѣстный философъ Лейбницъ въ XVII в. поднялъ вопросъ объ отношеніи грузинскаго яз. къ греческому, латинскому, армянскому, поддерживая свое мнѣніе сходствомъ груз. словъ съ греческими и латинскими. Въ грузино-итальянскомъ словарѣ Паулини и Ирбаха онъ нашелъ нѣсколько заимствованныхъ грузинами словъ, представляющихъ аналогію съ греко-латинскими прототипами: (такъ греч. ἔργαγον, лат. aer). Конечно, иностранныя слова, вошедшія въ лексиконъ груз. языка, не могутъ свидѣтельствовать о сродствѣ его съ языкомъ парода, у котораго они заимствованы.

Съ первой четверти текущаго столѣтія ак. Броссе сталъ проводить мысль о сродствѣ груз. языка съ индо-европейскими. Отецъ сравнительнаго изученія языковъ, замѣчательный лингвистъ Боппъ, поддержалъ мнѣніе ак. Броссе: онъ старался пріурочить груз. языкъ къ

---

[1]) Записки Услара о составленіи азбукъ кавказскихъ языковъ, помѣщенная въ Зап. Кавказ. Отд. И. Р. Геогр. Общ. за 1861 г., стр. 43.

арійской группѣ языковъ на основаніи разбора глаголовъ, флексій имент, личныхъ мѣстоименій и числительныхъ, надъ которыми онъ производилъ всевозможныя операціи, чтобы оправдать свою теорію. Онъ сравнивалъ груз. языкъ лишь съ санскритскимъ, не обращая вниманія на другіе члены индо-европейской семьи языковъ; ограничиваясь при томъ лишь морфологическою частью, онъ исключилъ изъ сферы сравненія фонетику и звуковую систему грузинскаго языка, безъ которой не можетъ укрѣпиться научное сравненіе языковъ.

Акад. Броссе въ своемъ открытомъ письмѣ къ Боппу попытался ввести грузинскій языкъ въ индо-европ. группу языковъ не чрезъ санскритъ, какъ дѣлалъ отецъ языкознанія, а чрезъ посредство армянскаго языка, исходя изъ извѣстнаго логическаго положенія: quae sunt eadem uno tertio, sunt eadem inter se. Армянскій яз. принадлежитъ къ арійской группѣ яз.,—если же будетъ доказано сродство груз. съ арм. яз., то eo ipso будетъ установлено сродство груз. языка съ индо-европейской группой языковъ. Для подкрѣпленія теоріи о сродствѣ груз. языка съ арм. ак. Броссе приводитъ нѣсколько словъ, одинаково распространенныхъ и у армянъ, и у грузинъ—таковы: zamtari (груз.), amier (арм.)—зима, boroti (груз.), borot (арм.)—злой; brzola (груз.), mrtsmiel (арм.)—борьба. Такъ какъ трудно доказать заимствованіе приведенныхъ словъ армянами у грузинъ или обратно, то Броссе склоненъ отнести ихъ ко времени существованія армяно-грузинскаго языка. Для убѣдительнаго подтвержденія арійскаго происхожденія груз. языка, Броссе обѣщался указать на присутствіе въ иверійской группѣ корней старо-персидскихъ и пехлевійскихъ. Однако, онъ не успѣлъ исполнить своего обѣщанія, хотя оно едва-ли бы рѣшило вопросъ объ арійскомъ характерѣ груз. яз., но за то пролило бы больше свѣта на отдаленное прошлое картвельскаго племени. Боппъ и Броссе никого не убѣдили въ индо-евр. происхожденіи груз. языка, и тѣ лингвисты, которые вѣрили въ возможность его сродства съ индо-евр. группой, увѣрились, что основаній для такого предположенія весьма мало и недостаточно[1].

Англійскій лингвистъ Максъ Мюллеръ далъ другое [illegible] этому вопросу и отнесъ груз. языкъ къ туранской семьѣ [illegible]. Не приводя фактовъ въ подкрѣпленіе своей теоріи, онъ [illegible] и сѣверо-восточные языки Кавказа отдаленными членами [illegible] языками" туранскаго семейства. Но такъ какъ въ своихъ [illegible] наукѣ о языкѣ онъ объ этомъ сродствѣ уже не упоминаетъ, [illegible]

[1]) Литературу вопроса см. у меня въ I в. „Очерковъ изъ исторіи груз. словесности", стр. 1.

жетъ быть, самъ же убѣдился впослѣдствіи, какъ мало основаній допустить мысль о подобной связи.

Вѣнскій профессоръ Фридрихъ Мюлеръ предложилъ признать иверійскую группу языковъ группой *изолированной*, стоящей особнякомъ. Грузинскій языкъ, по этому мнѣнію, считается подобно баскскому въ Европѣ, остаткомъ языка народа, нѣкогда распространеннаго на Кавказѣ и въ Малой Азіи,—судя по ванскимъ надписямъ и географической номенклатурѣ,—до прихода сюда семитическихъ, арійскихъ и урало-алтайскихъ племенъ. Вотъ, пока двѣ теоріи о сродствѣ груз. языка съ двумя установленными семьями языковъ и третья объ особенномъ характерѣ груз. языка, изолирующемъ его въ особую группу. Появлялась отъ времени до времени попытка, попытка, впрочемъ, очень робкая пріурочить груз. языкъ къ семитической группѣ. Но если и эта попытка не увѣнчается успѣхомъ, то даже отрицательные ея результаты будутъ положительнымъ пріобрѣтеніемъ науки въ томъ смыслѣ, что будущіе изслѣдователи груз. языка избавятся отъ возвращенія къ этой теоріи, поглощающей много тщетной и безплодной работы.

Безуспѣшность научныхъ изысканій въ вопросѣ о происхожденіи груз. языка объясняется тѣмъ, что ученые приступали къ нему съ предвзятой тенденціей, готовой теоріей, въ предѣлы которой хотѣли втиснуть формы и законы иверійской группы языковъ. Необходимо прежде всего, безъ отношенія къ другимъ семьямъ языковъ, опредѣлить типъ груз. языка и потомъ искать ему мѣсто въ морфологической или генетической классификаціи. Самый вѣрный и научный способъ, говоритъ проф. Цагарели, положить конецъ болѣе полутораста лѣтъ тянущемуся спору, это тщательное и всестороннее изслѣдованіе груз. языка, а особенно фонетики его съ сродственными иверійскими нарѣчіями—мингрельскимъ, лазскимъ, сванетскимъ, и такимъ способомъ возсозданіе путемъ сравненія и дедукціи исконнаго типа (Urspruche) иверійкаго языка, лежащаго въ основаніи всѣхъ упомянутыхъ языковъ груз. класса. Когда, такимъ образомъ, будетъ найденъ праиверійскій языкъ, то явится возможность ввести иверійскую семью въ составъ одной изъ трехъ извѣстныхъ группъ или же считать ее группой изолированной, какъ предлагаетъ Фр. Мюллеръ.

Камень преткновенія въ грузинскомъ языкѣ представляютъ глаголы, отъ анализа которыхъ отказался извѣстный лангвистъ Шлейхеръ. Трудность заключается въ томъ, что въ груз. глаголѣ есть показатель лица, который, выражаясь извѣстнымъ звукомъ или группой звуковъ, сливается съ глагольной формой, рѣдко выпускается и при

этомъ измѣняется въ другіе звуки. Напр. mqavs (я имѣю), gqavs (ты имѣешь) и пр.; префиксъ I л. *m*—мѣстоимѣніе I л. *me* (я); префиксъ II л.—звукъ *g* можетъ быть объясненъ изъ указательнаго мѣстоимѣнія *igi*—тотъ. Что касается морфологическаго строенія глаголовъ иверійскихъ языковъ (т.-е. спряженій), то они считаются флексивными, хотя мѣстоименный элементъ въ видѣ префиксовъ играетъ въ нихъ важную роль. Какъ ни труденъ анализъ глаголовъ никто, конечно, теперь не станетъ дѣлить ихъ на 20 спряженій или считать всѣ неправильными, какъ думали въ Европѣ въ XVIII в. Хотя такія недоразумѣнія нынѣ значительно устранены, но вообще еще много остается желать въ изслѣдованіи грузинской грамматики.

Лексикографія также представляется въ неудовлетворительномъ состояніи. Кромѣ небезупречныхъ словарей Саввы С. Орбеліани, царевича Іоанна въ рукописи, Давида Чубинова и Рафаеля Эристова по естественнымъ наукамъ [1]), у насъ нѣтъ ни одного сборника даже провинціальныхъ словъ, напр., имеритинско-гурійскихъ, имеретинско-хевсурскихъ, не говоря уже о полномъ отсутствіи словарей мингрельско-лазскаго и сванетскаго языковъ, если не считать словъ, записанныхъ неприложимой къ грузинской группѣ языковъ, академической транскрипціей. Между тѣмъ, опредѣленіе фонетическихъ особенностей иверійской группы языковъ не можетъ быть установлено, пока у насъ не будутъ записаны грузинскимъ соотвѣтствующимъ всей иверійской группѣ языковъ алфавитомъ тексты и составлены словари отдѣльныхъ нарѣчій и говоровъ иверійской группы.

Грузинскій алфавитъ.

Въ связи съ вопросомъ о грузинской грамматикѣ стоитъ вопросъ объ изобрѣтеніи грузинской азбуки. У грузинъ существуетъ два алфавита „мхедрули“ (гражданскій) и „хуцури“ (церковный). Относительно времени ихъ происхожденія существуютъ также два мнѣнія: по первому мнѣнію, основанному на словахъ „Картлисъ Цховреба“, у насъ появился алфавитъ еще въ III в. до Р. Х., при царѣ Фарнавазѣ; по второму же мнѣнію—„хуцури“ старше мхедрули и служитъ основнымъ прототипомъ, изъ котораго постепенно развивается „мхедрули“, при этомъ изобрѣтеніе алфавита „хуцури“ приписывается Месропу, армянину, жившему

---

[1]) Словарь, составленный въ 1839 г. *Стефаномъ Ломуевымъ* представляетъ плохой опытъ грузино армяно-греческо-татарскаго словаря, напр.: тата—(груз.), отецъ patri (греч.), babhor (армян.), alta (татарск.). См. *Нива*, 1893, № 252.

въ V вѣкѣ по Р. Х. Разберемъ объ эти теоріи. Замѣтимъ предварительно, что древняя груз. письменность не знаетъ вовсе терминовъ „мхедрули" и „хуцури", а „Картлисъ-Цховреба", говоря объ изобрѣтеніи царемъ Фарнавазомъ азбуки, не ставитъ насъ въ извѣстность, какой именно алфавитъ онъ ввелъ—гражданскій или церковный. По традиціи, укрѣпившаяся въ памяти народа и литературѣ, приписываетъ ему изобрѣтеніе „мхедрули". Мы можемъ поддержать эту увѣренность и представить къ ней историческія данныя [1]).

Царь Фарнавазъ, жившій въ концѣ IV в. и въ началѣ III в. до Р. Х., играетъ въ грузинской исторіи весьма важную роль. Онъ освобождаетъ Грузію, по преданію, отъ иноземной власти Александра Македонскаго, провозглашаетъ себя царемъ и устанавливаетъ опредѣленное административное и военное устройство. Виновникъ освобожденія страны отъ чужеземнаго ига, организаторъ началъ гражданственности взамѣнъ господства родоваго порядка (правленіе „мамасахлисами"), естественно могъ придти къ намѣренію ввести и письменность, чтобы связать Грузію культурными узами единства. Въ особенности доказательнымъ представится подобный взглядъ, если вспомнить, что въ эпоху Фарнаваза система передачи мыслей фонетическими знаками не была явленіемъ рѣдкимъ. Всѣ народы, съ которыми Грузія входила въ сношенія—индійцы, персы, греки,—были хорошо знакомы съ алфавитною системою письма. На вопросъ, какія письмена могъ ввести Фарнавазъ, мы отвѣчаемъ, что онъ ввелъ зендскія письмена и заимствовалъ онъ ихъ у персовъ, съ которыми грузины были связаны родственными узами (мать Фарнаваза была персіанка), единствомъ религіи и нравовъ и безпрестанными сношеніями. Если положеніе наше о заимствованіи азбуки у персовъ вѣрно, то наши письмена должны были сохранить сходство съ зендскимъ алфавитомъ, который въ то время у персовъ употреблялся. И дѣйствительно, изъ 35 зендскихъ простыхъ буквъ—25 представлены въ груз. алфавитѣ „мхедрули". Многія изъ зендскихъ буквъ удержались въ груз. алфавитѣ безъ всякого измѣненія: напр., *d*, *he* и пр., другія, сохранивъ полное сходство, перемѣнили свое положеніе изъ горизонтальнаго въ перпендикулярное и

---

[1]) Литература вопроса *Серебряковъ-Окромчеделовъ*—„Объ изобрѣтеніи грузинскаго алфавита" (журн. „Иверія" 1881 г., кн. X, 98—112 стр.; ср. Труды V археол. съѣда въ Тифлисѣ, стр. 221—228; Исторія Арменіи *М. Хоренскаго* пер. Эмина, М. 1858, стр. 112. *Дм. Пурцеладе* и *Дм. Бакрадзе* въ „Трудахъ V археол. съѣзда". *Баратаевъ*. Нумизматическіе факты грузинскаго царства. Спб. 1884 *Царев. Теймуразъ*. Исторія Грузіи Спб. 1848. *Brossel*. Histoire de la Géorgie, t. I.

наоборотъ, или же перевернулись справа налѣво, что весьма легко объясняется тѣмъ, что зендскія письмена пишутся справа налѣво а грузинскія слѣва направо; къ таковымъ можно отнести *r*, *m*, *h*, и пр.; наконецъ, есть такія буквы, которыхъ отступленіе состоитъ въ томъ, что онѣ утеряли нѣкоторыя черточки или дали имъ другое направленіе какъ *l*, *a* и пр. Всѣ эти отступленія легко объяснимы палеографіей, и сходство грузинскаго и зендскаго алфавита остается въ силѣ. Въ доказательство мысли, что именно зендскій алфавитъ введенъ въ Грузію при Фарнаваз‍ѣ можно привести тотъ историческій фактъ, что зендскій языкъ и письмена вышли изъ употребленія въ Персіи въ III в. до Р. Х. вслѣдъ за разореніемъ Александромъ Мак. персидской монархіи. За паденіемъ имперіи Александра М. выступило на сцену парфянское племя, и при Аршакидахъ и Сассанидахъ вошли въ Персіи въ употребленіе письмена пехлевійскія. Со времени же завоеванія Персіи арабами введены арабскія буквы, по настоящее время употребляющіяся. Время господства зендской азбуки совершенно совпадаетъ съ эпохою царя Фарнаваза. Послѣ Фарнаваза грузины могли бы заимствовать алфавитъ, но этотъ былъ бы не зендскій, а другой, но такъ какъ сравненіе ихъ показываетъ, что грузины заимствовали зендскія буквы, то мы должны заключить, что введеніе этой письменности совершилось именно во времена Фарнаваза.

Такимъ образомъ, мы приходимъ къ заключенію, что грузины были знакомы съ азбукой гораздо раньше Месропа за восемь вѣковъ до введенія послѣднимъ армянскаго алфавита. Грузинская лѣтопись, достовѣрность которой напрасно подвергается сомнѣнію, даетъ еще рядъ доказательствъ къ тому, что грузины имѣли письменность до V вѣка, т. е. до изобрѣтенія Месропомъ алфавита. „Картлисъ-Цховреба“ повѣствуетъ, что царь Миріанъ, жившій въ началѣ IV в., до принятія имъ христіанства, пожелалъ предварительно узнать его достоинства, и съ этою цѣлью много читалъ старыхъ и новыхъ книгъ, а также книгу Нимврода“. Лѣтопись же передаетъ, что св. Нина, просвѣтительница Грузіи, предъ смертью разсказала свою жизнь и присутствующая при ней царевна Саломэ записала ея житіе. Изъ лѣтописи узнаемъ еще, что маленькій царевичъ Мурванозъ, сынъ Миріана, учился чтенію и письму и оказалъ такіе быстрые успѣхи, что поражалъ своихъ современниковъ. Изъ этихъ свидѣтельствъ мы заключаемъ, что до Месропа у насъ былъ алфавитъ, была извѣстна письменность.

Перейдемъ къ азбукѣ церковной и къ сказаніямъ о Месропѣ. Армянскіе писатели V в. Коріюнъ и Моисей Хоренскій утверждаютъ, что Месропъ, современниками котораго они являются, изобрѣлъ какъ

армянскій, такъ и груз. алфавитъ. Коріюнъ въ біографіи Месропа говоритъ: Месропъ по изобрѣтеніи армянской азбуки отправился въ страну иверовъ, представился царю этой страны, Бакуру и епископу Моисею, ознакомилъ ихъ съ своимъ изобрѣтеніемъ и, съ ихъ согласія, создалъ для иверовъ азбуку. За симъ царь приказалъ одному свѣдущему въ иверскомъ языкѣ мужу, по имени Джахи, собрать мальчиковъ изъ разныхъ областей, раздѣленныхъ между собою различными нарѣчіями и учить одному языку, на которомъ и стали иверы прославлять Бога. Моисей Хоренскій въ своей исторіи Арменіи передаетъ: „Месропъ, отправившись въ землю Иверскую съ помощью Божьей благодати и для нихъ устраиваетъ письмена при содѣйствіи Джахи, переводчика греческаго и армянскаго языковъ; царь иверовъ, Бакуръ и епископъ Моисей содѣйствуютъ Месропу". Разсмотримъ внутреннее содержаніе этихъ преданій двухъ историковъ, весьма близкихъ и согласныхъ между собою. Оба они говорятъ, что изобрѣтеніе Месропа совершилось при царѣ Бакурѣ, епископѣ Моисеѣ и переводчикѣ Джахи. Разница состоитъ въ томъ, что Хоренскій считаетъ Джахи переводчикомъ съ греч. и армян. языковъ, помогавшимъ Месропу, что весьма ярко указываетъ на незнаніе Месропомъ груз. языка; Коріюнъ же называетъ Джахи просто свѣдущимъ въ груз. языкѣ мужемъ. Къ своему разсказу Коріюнъ прибавляетъ, что Месропъ изъ Грузіи отправился въ Албанію и на возвратномъ пути на престолѣ Грузіи засталъ уже другого царя, по имени Арцюхъ, который съ большимъ рвеніемъ распространялъ азбуку Месропа.

Здѣсь названы четыре имени: два царя—Бакуръ и Арцюхъ епископъ Моисей и Джахи. Имени Джахи, человѣка ученаго, но не сановнаго, лѣтопись могла не сохранить, но удивительно и непонятно, что изъ названныхъ лицъ въ эпоху Месропа груз. исторія ни о какомъ царѣ Бакурѣ и епископѣ Моисеѣ не упоминаетъ, а имени царя Арцюхъ она совершенно не знаетъ. Между тѣмъ всѣ имена груз. царей и епископовъ того времени достовѣрно намъ извѣстны. Месропъ род. въ 361 г. и умеръ въ 441 г. Со времени введенія христіанства въ Грузіи до 446 г., было въ Иверіи десять епископовъ, и ни одинъ изъ нихъ не носитъ имени Моисея. Подъ именемъ Бакура въ Грузіи царствовали три царя, изъ которыхъ первый умеръ въ 246 г. послѣ Р. Х., второй въ 528 г. и третій еще позже. Эти факты не могутъ не поколебать значенія преданія объ изобрѣтеніи Месропомъ груз. алфавита „хуцури". Сходство его съ армянскимъ письменами, замѣтимъ, ограничивается только одною внѣшностью—одинаковымъ сочетаніемъ прямыхъ линій. Но изображеніе буквъ, состоящихъ изъ

...ета отсутствуетъ, то самый фактъ изобрѣтенія одним...
...ь въ одну и ту же эпоху набрасываетъ на себя ту...
...ельнаго сомнѣнія. Это сомнѣніе въ услугахъ, ока...
...ской Грузіи, находитъ яркое выраженіе въ еще одномъ
...значеній, обстоятельствѣ. Дѣло въ томъ, что буква *о*, по...
...Месропа, была введена въ армянскую азбуку вм...
...отдѣльное начертаніе для выраженія звука *о*
...извѣстно за шесть вѣковъ до этого въ томъ же видѣ,
...употребляется, чему доказательствомъ служитъ изобра...
...Степаноса, жившаго въ концѣ VI в. Чѣмъ объ...
...Месропа, еслибы онъ на самомъ дѣлѣ былъ изо...
...письменъ, введенія въ нашу азбуку начертанія
...уловить и изобразить этотъ же звукъ въ армян...
...Въ заключеніе нашихъ доводовъ противъ возможно...
...буквъ, мы должны указать на тотъ фактъ, что
..., говоря о введеніи буквъ Фарнавозомъ въ III в.
...умалчиваетъ о составленіи письменъ Месро...
...Да вообще, могъ ли армянинъ, не знающій гру...
...ля по свидѣтельству Моисея Хоренскаго, писателя
...ловить все богатство звуковъ чуждаго, незнакомаго
...соотвѣтствующее изображеніе? Во-вторыхъ, изобрѣ...
...буквъ является ли дѣломъ одного человѣка, или
...работы цѣлой, такъ сказать, коммиссіи знающихъ и
...различные оттѣнки звуковъ различныхъ органовъ про...

...азбука весьма совершенный инструментъ для выра...
...звуковъ грузинскаго языка; эта азбука передастъ наши

ли, и съ какою полнотою и ясностью, что одно изъ нихъ много
[illegible] которыя выдержали бы сравненіе съ нашею, не исключая и ар-
мянскою. Такое совершенство алфавита указываетъ, конечно, на его глубокую древность и на участіе въ его созданіи ряда анонимныхъ грузинскихъ, обладавшихъ способностью анализировать звуки языка и, во вторыхъ, совершенство нашего алфавита свидѣтельствуетъ, что анализъ этотъ не могъ быть произведенъ чужестранцемъ, при томъ не знавшимъ языка, какимъ является Месропъ. По этимъ даннымъ, сказанія армянскихъ историковъ объ изобрѣтеніи Месропомъ грузинскаго алфавита теряютъ въ нашихъ глазахъ всякое значеніе.

Если принять во вниманіе частыя сношенія Грузіи съ Персіей, Индіей, Греціей, то мы придемъ къ заключенію, что въ Иверіи должна была рано породиться необходимость въ письменности, въ подражаніе культурнымъ сосѣдямъ. Сходство нашей азбуки съ алфавитомъ зендскимъ, греческимъ и индійскимъ (напр. Дева-Нагари), указываетъ, что буквы наши вырабатывались и пополнялись постепенно съ древнѣйшихъ временъ, восходящимъ къ сношеніямъ Грузіи съ Индіей. Первые начатки грузинскаго алфавита могли быть заимствованы изъ Индіи, и, завершившись подъ вліяніемъ зендскихъ письменъ, выработаться въ окончательную форму въ эпоху воздѣйствія на грузинъ греческой культуры, расцвѣтшей на южномъ и восточномъ берегахъ Чернаго моря. Порядокъ буквъ въ грузинскомъ и греческомъ алфавитахъ, начертаніе нѣкоторыхъ изъ нихъ, напримѣръ ω, названіе орудія письменности μέλανίον (чернила), καλαμάριον (перо), указываютъ на то, что окончательное установленіе грузинской азбуки произошло подъ вліяніемъ греческой цивилизаціи, развившей въ грузинахъ сознаніе пользы и благодѣтельности азбучныхъ знаковъ. Въ виду всего сказаннаго, мы думаемъ, что грузинскій алфавитъ существовалъ до Месропа и роль его въ изобрѣтеніи грузинскихъ буквъ не оправдывается историческими фактами.

Однако, показанія Моисея Хоренскаго и Корюна должны же заключать какую-нибудь долю истины объ участіи Месропа въ грузинскомъ алфавитѣ! Мы даемъ слѣдующее объясненіе ихъ свидѣтельству. Съ введеніемъ христіанства, грузинскіе цари, какъ вездѣ это бывало съ установленіемъ новой религіи, пытались отвлечь народъ отъ языческой старины. Алфавитъ Фарнаваза или „мхедрули", какъ остатокъ до-христіанскаго періода, также могъ вызвать желаніе замѣнить его другими письменами. При томъ стали воздвигаться храмы, на которыхъ вырѣзывались надписи, гласящія объ именахъ строителей. Алфавитъ „мхедрули", основной элементъ котораго составляетъ *дуга*, ока-

...ся грузинскимъ приложимымъ къ благочестивой цѣли увѣковѣчить имена ...ихъ имена воздвигающихъ и украшающихъ домъ Божій. ...ронъ въ такомъ затруднительномъ положеніи, вѣроятно, явился ...ъ спасительнымъ. Онъ могъ посовѣтовать замѣнить круглыя ... мхедрули прямолинейными, которыя легче вырѣзывать чѣмъ ... Вотъ въ чемъ могла заключаться услуга Месропа, оказанная грузинамъ. Если въ Албаніи, странѣ менѣе развитой, чѣмъ Грузія, Месропъ ограничивается *возстановленіемъ* существовавшаго алфавита, то естественно предположить, что Грузія, находившаяся въ культурныхъ сношеніяхъ съ образованными народами древняго міра, не позже Албаніи пришла бы къ мысли создать алфавитъ, который по требованіямъ времени измѣнился, быть можетъ, по указанію Месропа, изъ круглой формы въ прямолинейную.

Сравнивая между собою „мхедрули" и „хуцури", мы можемъ уловить, какъ дуги перваго, разогнувшись, даютъ прямыя фигуры второго. Для примѣра приведемъ изъ обѣихъ азбукъ буквы: n, s, th. Такова связь между двумя грузинскими алфавитами.

Противники старшинства „мхедрули" предъ „хуцури" основываются на отсутствіи древнихъ памятниковъ, писанныхъ гражданскимъ алфавитомъ. Но они забываютъ, что при многочисленныхъ вторженіяхъ враждебныхъ народовъ, памятники эти могли исчезнуть. Да ...водъ a silentio не можетъ служить убѣдительнымъ доказательствомъ. Древнѣйшіе слѣды нашей письменности восходятъ къ V—VI вв.: это надписи на храмахъ Рконійскомъ въ Горійскомъ уѣздѣ и Св. Креста ...лъ Мцхета, на пергаментныхъ манускриптахъ и монетахъ сассанидскаго періода. Всѣ эти памятники писаны уставнымъ (заглавнымъ) „хуцури", который является исключительно господствующимъ до VII в. Въ этомъ столѣтіи показываются первые признаки мелкаго „хуцури", изъ котораго вырабатывается алфавитъ мхедрули въ X в., носящіе ...кіе слѣды своего прототипа до XIV в., когда гражданская азбука ...лучаетъ болѣе соотвѣтствующей настоящимъ изображеніямъ начертанія. Буквы переходнаго періода изъ „хуцури" въ „мхедрули" являются настолько вычурными и своеобразными, что онѣ считались за ...ки и принимались ак. Броссе за секретные знаки. Палеографическія ...разцы изъ памятниковъ различныхъ временъ разсѣиваютъ ...ненie и устанавливаютъ тѣсную связь между двумя существующими грузинскими алфавитами. Отрицая за Месропомъ роль ...ателя грузинскихъ буквъ, мы оставляемъ вопросъ открытымъ, ...ый изъ двухъ алфавитовъ долженъ быть признанъ наиболѣе древнимъ. Историческія соображенія говорятъ за древность „мхедрули",

а палеографическія особенности памятниковъ письменности за старшинство „хуцури". Рѣшеніе этой дилеммы можетъ получить болѣе утвердительную форму, когда мы ближе и больше изучимъ характеръ и особенности первыхъ памятниковъ письменности, а пока это не сдѣлано—вопросъ старшинства одного алфавита предъ другимъ можетъ носить субъективные оттѣнки и отраженія личнаго настроенія [1]).

---

[1]) О возможности связи между грузинскимъ и славянскимъ алфавитомъ см. Ist die Ahnlichkeit des glagolitischen mit dem grusinischen Alphabet Zufall? Von D-r R. Abicht. Senior an der Pfarrkirche, Lector der Polnischen und Russichen Sprache an der Universität Breslau. Leipzig. 1895. Лекторъ польскаго и русскаго языковъ въ Бреславльскомъ университетѣ взялся доказывать, что славянскій алфавитъ („глаголица") заимствованъ изъ грузинскаго алфавита. Знаменитый славистъ Шафарикъ увѣрялъ, что Кириллъ не кириллицу, а глаголицу изобрѣлъ. Съ этою-то „глаголицей" сопоставляетъ грузинскую азбуку д-ръ Р. Абихтъ, повидимому, прекрасный знатокъ законовъ палеографіи, и объяснитъ каждое начертаніе „глаголицы" изъ грузинскаго „хуцури". Извѣстно, что изобрѣтеніе славянской азбуки относится къ концу IX вѣка. Г-нъ Абихтъ затрудняется для окончательнаго разрѣшенія поставленнаго имъ вопроса только тѣмъ соображеніемъ, что ему неизвѣстно, существуетъ ли какая-либо рукопись, относящаяся къ IX вѣку. Для насъ его сомнѣніе не имѣетъ силы, такъ мы знаемъ *безусловно* минею и псалтырь VII—VIII в., житія и требникъ VIII и IX в. Авторъ книжки изучилъ и грузинскій языкъ и въ нѣкоторыхъ мѣстахъ, помимо отдѣльныхъ буквъ, сопоставляемыхъ съ славянскими, онъ приводитъ цѣлыя грузинскія слова и фразы. Возможность заимствованія начертанія знаковъ „глаголицы" изъ грузинскаго языка для насъ тѣмъ убѣдительнѣе, что на Аѳонѣ процвѣтала грузинская школа переводчиковъ церковно-богослужебныхъ книгъ, а славянскіе первоучители поддерживали сношенія съ Святою горой.

Прохоръ, Макарій, Микель, Гавріилъ, Арсеній, Іоаннъ Двали, съ сыномъ своимъ Арсеніемъ и др. На Синаѣ въ VIII—IX в. Михаилъ и Евстафій, въ X в. умноженію грузинскихъ рукописей содѣйствовали Зосимъ, Іоаннъ, Кириллъ Сохастрели и др.

Мы прилагаемъ перечень нѣкоторыхъ духовно-нравственныхъ памятниковъ, расположенныхъ въ хронологическомъ порядкѣ [1]).

Варіанты грузинскаго Евангелія — *VI вѣка* (Урбинское и Ксанское), по опредѣленію Д. З. Бакрадзе. (Дошедшіе до насъ греческіе кодексы новозавѣтныхъ книгъ не восходятъ раньше IV в.).

Къ *VII—VIII вв.* относится *Псалтырь* Синайская, на грубоватомъ, желтобуромъ папирусѣ, писанный въ одинъ столбецъ. Листовъ 70 этой псалтыри сохранилось въ цѣлости, листовъ 15—въ видѣ полулистковъ, 51 листъ связаны вмѣстѣ. Письмо строчное, четкое, чернила черныя, заглавныя буквы и фразы писаны киноварью. Псалтырь писана постишно, но нерисованно. Каждый новый стихъ начинается съ новой строки. По языку, матеріалу и палеографическимъ признакамъ памятникъ VII—VIII в.

Минея въ монастырѣ Св. Креста, въ трехъ томахъ, на папирусѣ и пергаментѣ. Письмо заглавное. Памятникъ этотъ былъ найденъ преосв. Порфиріемъ въ 50-хъ годахъ. Здѣсь всѣ Господскіе праздники и праздники въ честь мучениковъ и свв. I—IV вв.

Требникъ Синайскій на пергаментѣ, почеркъ разборчивый, изображенія Петра и Павла и змѣи съ женскою головой.

Къ *VIII в.* относится житье св. Або и псалтырь.

Къ *памятникамъ IX в.* относятся Слова и рѣчи Св. Григорія, епископа Неокесарійскаго, Василія В., св. Іоанна Златоуста и св. Кирилла, архіепископа Іерусалимскаго, красиво переписанныя на пергаментѣ Макаріемъ Лететели, сыномъ Георгія Грдзели, при содѣйствіи Пимена изъ Кахетіи, въ Лаврѣ св. Саввы, при патріархѣ Іерусалимскомъ Θеодосіи и при игуменѣ Лавры Симеонѣ въ 864 г. Въ этомъ же сборникѣ находимъ „Восхваленіе и прославленіе грузинскаго языка“, о которомъ передаетъ рукопись X в. (См. *Цагарели*, Палест. Сборн. 203, 235).

IX—X в. Сборникъ церковно-богослужебнаго содержанія, писанный въ Палестинѣ, въ Лаврѣ св. Саввы пѣвцомъ Симеономъ, по приказанію Павла Лаврели-столпника.

IX—X в. Поученія (14) св. Ефрема Сирина, рукопись писана въ Палестинѣ, въ Лаврѣ св. Саввы Георгіемъ. Къ этому же періоду относятся житіе св. Симеона-Салоса, псалтырь и требникъ (*Цагарели*, ib., стр. 4, 36, 67, 69, 78).

---

[1]) Литература: *Brosset*. Voyage archéologique, I—III livraisons SPt. 1849—1851 г. *Цагарели*. Свѣдѣнія о памятникахъ грузинской письменности в. I и II. Спб. 1886 и 1889 г. *Жордавія*. Хроники и матеріалы. Тифлисъ 1893 *Бакрадзе*. Исторія Грузіи. Т. 1889.

свв. Февроніи, Христины, Екатерины; Поученіе св. Стефана, который шествовалъ по морю, и „Похвала грузинскому языку".

13) Часословъ на пергаментѣ.

14) Житіе и подвиги св. Іоанна Златоуста, писано Іоанномъ Санарели въ 963 г. (Пал. Сбор. 228).

15) Житье св. Симеона Столпника Дивногорца (ib.).

16) Тріодь цвѣтная 972 или 977 г., писанъ Іоанномъ (Пол. Сб. 217).

17) Дѣянія апостольскія и посланія Іакова и Петра 974, писалъ синайскій Іоаннъ. Ср. Творенія свв. Пимена и Стефана и посланія апостоловъ того же Іоанна въ 979 г.

18) *Его же* чинъ богослуженій, совершаемыхъ въ Іерусалимскихъ монастыряхъ на большіе праздники 982 г.

19) Ирмосы Богородичные, переписанные Іоанномъ въ 987 г. изъ Синайскаго монастыря. Подобные же ирмосы X—XI в.

20) *Библія въ Аѳонскомъ монастырѣ, переписанная въ 978 г.*

21) Пархальское евангеліе съ приписью 973 г., переписан. Іоанномъ Шатбердели.

22) Псалтырь 974 г. съ толкованіями Іоанна Александрійскаго (Тифл. церк. музей № 37).

23) Шатбердскій сборникъ (Общ. распростр. грам. въ Тифлисѣ № 1141)

XI вѣка: 1) Алавердское евангеліе 1051 г.

2) Лечхумское еванг. 1060 г.

3) Джручское житье св. Хрисостома.

4) Гелатскія рукописи.

5) Цкаростаское евангеліе (1089—1091 г.).

6) Параклитонъ 1093 г. (въ Тифл. церк. муз. № 93).

7) Житье св. Георгія изъ Сванетіи 1031 г.

8) Метехское евангеліе 1049 г.

XI—XII в.: 1) Житья свв. и ихъ творенія, пергаментный памятникъ въ Крестномъ монастырѣ, содержитъ въ себѣ житья св. Бонифація, Сильвестра, св. Георгія Побѣдоносца; поученія Слово св. Іоанна Дамаскина на Успеніе Богородицы.

2) Другой подобный же памятникъ содержитъ въ себѣ житья: св. Екатерины, Варвары, Марины, св. Киприана, Онофрія и др.

3) Ирмосы Богородичные изъ Синайскаго монастыря.

4) Лѣствица св. Іоанна Климака, Толкованія на Псалтырь св. Василія В., Поученія св. Іоанна Златоуста, Посланія св. Макарія Египетскаго, Минея, Четвероевангеліе, Синаксарій — всѣ Крестнаго монастыря; Пергаментный служебникъ, Тріодь постная, съ отрывками изъ Минеи и Часослова, Часословъ съ Типикономъ или указателемъ порядка службы на разные праздники.

5) Гелатское евангеліе.

Къ XII в. относится: 1) *Четвероевангеліе* съ арабскимъ переводомъ евангелія и съ записью, гласящею, что оно принадлежитъ Синайскому монастырю.

2) Параклитонъ пергам. 1167 - 1175, принадлежащій Крестному монастырю.

3) Житія свв. (Общ. распр. грам. среди грузинъ, изъ библ. Мицрель, № 471).

Обозрѣвая памятники письменности священнаго писанія, мы находимъ, что тѣ изъ нихъ дошли въ большемъ количествѣ, которые употреблялись въ церкви при богослуженіи: особенно Псалтырь и Евангеліе, дополненіями къ которымъ служатъ толковыя псалтыри и толковыя евангелія. Назидательность и поучительность ихъ обусловливаетъ обиліе, въ какомъ они сохранились въ различныхъ древнихъ центрахъ просвѣщенія. За ними слѣдуютъ житія святыхъ, сборники отеческихъ сочиненій (Маргаритъ, Златоструй), писанія отцевъ и учителей церкви—Іоанна Златоуста, Василія Вел., Слова Григорія Богослова, сочиненія Ефрема Сирина, Іоанна Дамаскина. Теперь нѣтъ сомнѣнія, что до Георгія Святогорца (въ XI в.) былъ переводъ Евангелія, которое, судя по припискѣ къ нѣкоторымъ манускриптамъ, подверглось искаженію и требовало исправленія. Эту-то задачу исполнилъ Георгій Святогорецъ. Впослѣдствіи Евангеліе испытало новыя исправленія. Сочиненія Іоанна Дамаскина даютъ первое систематическое изложеніе истинъ христіанскаго ученія. Проповѣди мѣстныхъ представителей духовенства не могли быть въ первое время построены по правиламъ учителей церкви. Приходилось пользоваться переводами греческихъ отцевъ и наставниковъ. „Рай, или Іоанна Богослова и Ефрема Сирина проповѣди", переписанный на груз. яз. въ 977 г. на Аѳонѣ, является образцомъ построенія поученій паствѣ. Съ проповѣдями мы встрѣчаемся въ житіяхъ св. Нины, свв. Іоанна, Евѳимія и др. Святый Евѳимій по воскресеньямъ преподавалъ братіи обители наставленіе къ духовной жизни. Часто повторялъ онъ, говоритъ его біографія, благодатную струю божественнаго ученія: „постараемся, братья, чтобы, пришедши въ эту свѣтлую обитель, не провести намъ жизнь свою напрасно и безполезно, а исходъ изъ этого міра въ вѣчность былъ не безъ пріобрѣтенія добра и безопасенъ отъ шествія среди горькихъ мытарствъ". Поученія свв. Іоанна, Евѳимія и Георгія Святогорца разсѣяны въ агіографическомъ матеріалѣ, относящемся до нихъ. Въ ихъ житьяхъ [1]) вскрываются наставленія въ православной

[1]) Наиболѣе извѣстны рукописные сборники житій свв.—Опизвинской и Давидо-Гареджійской пустыни; сборники, принадлежащіе обществу им. Мачабели (нынѣ въ Тифлисѣ, грузин. Обществу грамотности) и Историческому Архиву иностр. дѣлъ, куда рукопись поступила отъ грузинскаго царевича Давида Багратіоныча. См. у меня „Источники по введенію христіанства въ Грузіи", М. 1893, стр. 19, примѣчаніе.

вѣрѣ, предостереженія отъ еретическихъ увлеченій, призывъ къ добродѣтельной жизни и энергичной дѣятельности.

Значеніе монастырей, какъ центровъ образованности въ Грузіи, до сихъ поръ не было достаточно оцѣнено, но несомнѣнно, что имъ мы обязаны тѣми богатыми по содержанію и изящными по внѣшности рукописями, которыя дошли до насъ. Скромно довольствуясь воспоминаніемъ своихъ читателей или ихъ молитвами о спасеніи грѣшныхъ душъ переписчиковъ, монахи въ тѣсныхъ стѣнахъ своихъ келій посвящали свободное время воспроизведенію или переводу духовно-нравственныхъ, богословско-богослужебныхъ книгъ. Св. Георгій Мтацминдели въ припискѣ къ одному манускрипту умоляетъ всѣхъ „преемниковъ кому Господь доведетъ прочесть плоды его трудовъ не забыть въ своихъ молитвахъ воспитавшихъ его: Симеона абхазскаго католикоса, духовника его, Дмитрія, родителей его, братьевъ его и самого смиреннаго: ибо „мы были нѣкогда таковыми, какъ вы, а вы будете современемъ тѣми, что мы нынѣ". Въ другихъ мѣстахъ мы встрѣчали приписки, обращенныя къ послѣдующимъ чтецамъ манускриптовъ: „прошите поминованія за меня, кто воспользуется моей книгой: ибо трудъ остается, а труженикъ сходитъ". Такія скромныя пожеланія вдохновляли древнихъ писателей къ неусыпной работѣ, — въ нихъ заключался стимулъ къ поразительной энергіи и необычному терпѣнію, позволявшему безъ помарокъ и исправленій снимать копіи съ фоліантовъ въ нѣсколько тысячъ страницъ!

Смиренные иноки иногда вооружались не только перомъ, но и копьемъ на защиту своей страны: съ крестомъ въ рукахъ они становились во главѣ отряда, охранявшаго родину и вѣру отъ угрожавшей опасности. Проповѣдникъ, то воинъ и переписчикъ, то строитель храма и воспитатель юношества, то посланникъ при иноземныхъ владыкахъ, древній грузинскій монахъ явился носителемъ культуры и духовнаго могущества своего народа.

Теперь мы остановимся вниманіе на просвѣтительной роли духовенства въ древней Иверіи. До насъ дошли сборники поученій, обращенныхъ [illegible] грузинскому народу. [illegible] [illegible] [illegible]

IV.

СМѢСЬ.

1. Споръ Русскихъ пословъ со Шведскими, во время переговоровъ о Тявзинскомъ договорѣ, по поводу слова „самодержецъ", употребляемаго въ царскомъ титулѣ.

(Полное собраніе Тявзинскаго договора, заключеннаго, какъ извѣстно, во время осады города Ордова Иваномъ, 10 мая 1595 года, между Россіею и Швеціею, переговоровъ и относящимся къ нимъ текстамъ, напечатано въ Чтеніяхъ 1865 г., кн. 2. Упомянутый споръ велся при переговорахъ, начавшихся 2 августа 1592 г. и окончившихся 24 августа 1593 г. двухлѣтнею перестрѣлкою. Русскіе протоколы переговоровъ находятся въ Юрьевской университетской библіотекѣ и взяты оттуда мною для библіотеки В. Бергомъ (Die Verdandlungen des Waffenstillstandes zu Teusina 1595. Юрьевъ. 1902 г.). Г. Бергъ сообщаетъ, что по словамъ гр. Щербатова (т. VI русск. изданія, стр. 222) въ Стокгольмскомъ архивѣ въ концѣ XVII ст. хранился Шведскій, а также Шведскихъ посланъ къ Русскому Царю. Шведскій архивъ и до сихъ поръ сохранился, но относящихся къ этому вопросу, кромѣ Русскихъ, не оказалось.

Отвѣтъ Русскихъ пословъ. Переводъ съ ихъ [illegible]

Изъ [illegible] сохранившихся на [illegible] языкѣ.

[illegible]

[illegible] грамоть вы [illegible]
[illegible] царскіе [illegible]
[illegible] всякъ царскій титулъ со
[illegible] тому вы поступили непри
[illegible] не извѣстны великаго госу
[illegible] что его царское величество
[illegible] всея Русіи и, какъ имъ должно
[illegible] государю вашему и вамъ....[1])
[illegible] шведскіе торговцы, не подобаетъ столь
[illegible] достоинства такого великаго государя.
[illegible] словъ подобало бы нашему государю
[illegible] къ вамъ своихъ пословъ, а ваши послы, какъ
[illegible] сносились бы съ Новгородскими боярами и наивѣтни-
[illegible] И называете вы, въ вашей грамотѣ, вашего государя велик-
[illegible] Корелы, а ты, Арфъ Эрикзонъ, пишешь себя наивѣтни-
ковъ Нарвскимъ: а о томъ мы прежде вамъ писали, что Нарва есть
отчина нашего великаго государя, и впредь вамъ бы такихъ невѣжли-
выхъ словъ не писать..... Писана въ лѣто семь тысячъ сто пер-
вое ноября 28-го дня (Ивангородъ).

Отвѣтъ шведскихъ пословъ. (Съ предшествующимъ титуломъ) Русскимъ великимъ посламъ. Отправлено изъ Нарвы 1-го декабря 1592 г. (?)

Присланную отъ 28 ноября грамоту вашу мы получили. Изъ [illegible]
[illegible] и удивительно слышать, что [illegible]
не называемъ вашего великаго [illegible]
должны вамъ сказать, что [illegible]
неизвѣстно Божіе произволеніе. [illegible]
и не понимаете ихъ. (Св. Писаніе [illegible]
[illegible] то обстоятельство [illegible]

---

[1]) Сколько извѣстно, Русскіе государи [illegible]
[illegible] *Русіи*; а послы [illegible]
[illegible].

[illegible] все не относится къ [illegible]
[illegible], что весь [illegible]
[illegible] ду этого слова [illegible]
[illegible] нет. Точнѣе [illegible]
[illegible] Русской земли, а [illegible]
[illegible] государи) [illegible]

существу земному и смертному, титулъ *самодержца* всея Русіи. Но развѣ кто-либо изъ смертныхъ въ состояніи (собственной силой) что либо содержать (поддерживать – erhalten)? Лишь одинъ Всемогущій Богъ, Творецъ неба и земли и всякой твари, Онъ одинъ есть Самодержецъ королевствъ и княжествъ и всѣхъ людей и всякой твари, (всего) что на небесахъ, въ водѣ и на землѣ пребываетъ и живетъ. То же самое читаемъ въ Св. Писаніи: Богъ возводитъ (на царство) и низводитъ (съ него) и даруетъ царства тѣмъ, кому хочетъ. Какъ вы можете тому научиться изъ библейской исторіи, изъ разсказа о великомъ царѣ Навуходоносорѣ, о царяхъ израильскихъ Саулѣ, Ахавѣ и многихъ другихъ. Буде же вы сами тому не научены, то пусть ваши попы вамъ о томъ прочитаютъ. Равно никто изъ языческихъ и нехристіанскихъ властелиновъ не оказывался столь безбожнымъ, чтобы титуловать или писать себя *самодержцемъ* своихъ царствъ. Не говоримъ уже о такихъ великихъ римскихъ императорахъ и монархахъ, какъ Юлій Цезарь, Августъ Октавій и великій персидскій монархъ король Ксеркъ, собравшій до милліона войска; какъ Александръ Македонскій, который въ теченіе 12 лѣтъ покорилъ себѣ весь свѣтъ etc. Эти и многіе другіе могущественные императоры и властелины, доколѣ имъ Всемогущій Богъ дозволялъ, царствовали на всемъ свѣтѣ; но будучи обыкновенными смертными, не дерзали присвоивать себѣ Божій титулъ, а именно (не говорили), что они—самодержцы своихъ царствъ и подданныхъ. Эти мудрые государи хорошо знали и понимали, что Богъ своимъ всемогуществомъ, своей милостью, святой божественной волей и мудрымъ совѣтомъ *содержалъ* ихъ самихъ, ихъ правленіе и ихъ подданныхъ. Изъ этого вы можете сами убѣдиться, какъ неучены и неразсудительны вы и какъ много вы этимъ нечеловѣческимъ и нехристіанскимъ титуломъ навлекаете на себя и на ваше правленіе гнѣвъ Всемогущаго Бога, Его Божью кару и наказаніе. Мы не удивились бы, если, разсудивъ по-христіански, вы повергнись бы на землю, страшась кары Божіей. Не вѣрится намъ также, чтобы вашъ великій князь, который славится своей набожностью и прилегаетъ болѣе къ божественной службѣ, чѣмъ къ другимъ мірскимъ дѣламъ, сталъ себѣ требовать такого нехристіанскаго титула. Такъ писать къ намъ не согласится ни одинъ христіанскій государь или христіанскій народъ и мы также сего во вѣки вѣковъ не учинимъ. Вы пишете намъ не какъ къ великимъ посламъ великаго короля, а точно передъ вами—ваши мужики, ибо пишете намъ (требуете): пишите *самодержца* всея Русіи, а Арфу Эриксону: не называйся намѣстникомъ Нарвскимъ. Слѣдуетъ же вамъ знать, что писать такъ можете вы вашимъ мужикамъ, а не намъ. . . . . Еще

епископы [1]) и вся Ливонская земля послали своихъ пословъ къ великому государю Василію, Божіею милостію царю и государю всея Русіи и в. князю, бити челомъ о томъ, чтобы великій государь сложилъ свой гнѣвъ на нихъ за то, что князь магистръ Ливонскій, архіепископъ Рижскій, и епископъ Дерптскій, и епископы и вся Ливонская земля отъ великаго государя Василія, Божіею милостію царя и государя всея Русіи и великаго князя, его отчинъ великаго Новгорода и Пскова отступились и приступили къ королю Польскому и в. к. Литовскому, и великій государь пожаловалъ бы князя-магистра, и архіепископа Рижскаго, и епископа Дерптскаго, и епископовъ и всю землю Ливонскую, и свой гнѣвъ оставилъ-бы, и ихъ пожаловалъ-бы и приказалъ-бы намѣстнику Новгородскому своей отчины великаго Новогорода и своему намѣстнику-князю (sic) во Псковѣ и своей отчинѣ Пскову держать перемиріе по старинѣ и торговля была-бы по старинѣ въ отчинахъ и въ сосѣдней Ливонской землѣ. И князь-магистръ Ливонскій, и архіепископъ Рижскій, и епископъ Дерптскій, и епископы и вся Ливонская земля отъ короля Польскаго и в. к. Литовскаго отстали. И великій князь Василій, Божіею милостію царь и государь всея Русіи, по челобитію князя-магистра Ливонскаго, архіепископа Рижскаго, епископа Дерптскаго, и епископовъ и всей земли Ливонской жалуетъ ихъ, и гнѣвъ свой съ нихъ снимаетъ, и повелѣлъ своему намѣстнику Новгородскому князю Ѳедору Васильевичу [2]) и князю Михаилѣ Васильевичу (Горбатому) и своей отчинѣ великому Новгороду и своему намѣстнику князю (воеводѣ?) въ Псковѣ князю Ивану Даниловичу и его совѣтникамъ отчины Псковской взять перемиріе по старинѣ съ княземъ-магистромъ и торговать Ливонской землѣ въ тѣхъ нашихъ отчинахъ по старинѣ. Также впредь князю-магистру Ливонскому, и архіепископу Рижскому, и епископу Дерптскому, и епископамъ и всей землѣ Ливонской въ никакихъ дѣлахъ не приступать къ королю Польскому и в. кн. Литовскому, (какъ настоящему, такъ) и будущему въ Польшѣ и великомъ княжествѣ Литовскомъ; а если великій государь Василій, Божіею милостію царь и государь всея Русіи и великій князь, будетъ имѣть съ королемъ Польскимъ и в. кн. Литовскимъ какія либо спорныя дѣла, съ хитростію не приставать по перемирной грамотѣ и крестному цѣлованію.

---

[1]) Ревельскій и Эзельскій.

[2]) Въ записи Москов. Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ—Ѳедоръ Мелегдайровичъ.

особенно солью, которая Божій даръ, дающій благосостояніе и пропитаніе обѣимъ странамъ».

Положеніе нѣмецкихъ купцовъ, несмотря на грамоту Максимиліана I, нисколько не улучшилось; напротивъ торговыя сношенія нѣмцевъ съ русскими были впослѣдствіи еще болѣе стѣснены подъ тѣмъ предлогомъ, что первые ввозили дурную монету и нехорошее серебро въ дѣлѣ.

(*Отчетъ посольства*).

Находившійся во главѣ посольства канцлеръ Іоганъ Роде, каноникъ кирки въ Шверинѣ и секретарь города Любека, именемъ 73 Ганзейскихъ городовъ, въ январѣ 1510 г., имѣлъ порученіе ходатайствовать: во 1-хъ, о возвращеніи имущества, взятаго въ Новгородѣ отъ нѣмецкихъ купцовъ и отправленныхъ въ Москву; во 2-хъ, о возобновленіи прежней торговли съ Лифляндцами и Ганзой; въ 3-хъ, о упорядоченіи суднаго дѣла надъ преступниками обѣихъ сторонъ. Къ этимъ ходатайствамъ пожелали присоединиться также уполномоченные городовъ Ревеля и Дерпта [1]).

Проживъ не малое время въ Нарвѣ, посольство было наконецъ принято намѣстникомъ Ивангородскимъ. Лица «назвавшіяся» приставами, послѣ многихъ хлопотъ, обѣщались выхлопотать позволеніе проводить посольство до Новгорода, дѣлая отъ 8 до 10 миль въ сутки.

Выѣхавъ изъ Нарвы, 17 февраля 1510 г., посольство прибыло въ Новгородъ за три часа до прибытія туда изъ Пскова великаго князя. 24-го февраля было оно принято в. княземъ въ большомъ залѣ замка. В. князь сидѣлъ подлѣ своего младшаго брата Александра, а нѣсколько поодаль сидѣла ихъ сестра. Членовъ посольства усадили на скамьѣ противъ в. князя, который, спросивъ о ихъ здоровьѣ и (привезенныхъ ими) поминкахъ, пригласилъ ихъ къ столу. Затѣмъ послы отправились въ другую залу, гдѣ были выставлены ихъ поминки и велѣно имъ было обозначить на оныхъ имена дарителей. Тутъ же имъ предложено подкрѣпить себя, по окончаніи труднаго пути, различными явствами, хлѣбомъ и виномъ.

По вечеру явились на «постоялый дворъ» къ посламъ великокняжескій (дьякъ) писецъ, четыре переводчика и нѣсколько бояръ и принесли медъ трехъ сортовъ, вощаныя свѣчи съ подсвѣчниками,

---

[1]) Донесеніе посольства сообщается не въ подстрочномъ переводѣ со старинаго нѣмецкаго языка, но съ исключеніемъ всѣхъ не относящихся къ дѣлу лишнихъ фразъ и повтореній.

стопы и чаши и скатерть. Все это (сказали бояре) прислано было вел. княземъ «для веселія гг. пословъ».

По предъявленіи послами ихъ писанныхъ ходатайствъ, были послѣднія тутъ же переведены переводчикомъ вел. князя, Блазіусомъ. Трудъ переводчика былъ ими вознагражденъ двумя бочонками венгерскаго вина и бочонкомъ сладкаго французскаго (или испанскаго — Bastardwein) вина. Блазіусъ обѣщалъ постараться о ихъ дѣлѣ.

Спустя два дня, послы вторично были приглашены къ великому князю и тамъ, вступивъ въ переговоры съ четырьмя боярами, услышали, что великій князь писалъ 73 городамъ о томъ, что въ случившемся въ Новгородѣ виноваты не его люди, а сами нѣмцы. Русскихъ-де насиловали въ Ригѣ, Дерптѣ и Ревелѣ, ихъ били, наносили имъ раны и рвали имъ бороды, рубили руки, а въ Ревелѣ ихъ даже варили (въ котлахъ) и жарили [1]). Вотъ причина, почему законно задержаны купцы и ихъ имущество имъ не возвращено; а также потому, что города (73) вошли въ союзъ съ королями шведскимъ и польскимъ противъ нашей земли. Ежели они у себя «очистятъ» русскія церкви и приведутъ ихъ въ порядокъ и не будутъ упоминать о своемъ имуществѣ, то, пожалуй, могутъ начать переговоры о перемиріи по старинѣ. Русскимъ на это (мы) отвѣчали: не безъизвѣстно имъ вѣдь за какимъ дѣломъ прибыли уполномоченные, а также слышали они о нѣмецкихъ требованіяхъ, а посему просятъ они дать отвѣтъ относительно захваченныхъ товаровъ. Бояре отвѣчали: дѣло касается лишь купеческихъ товаровъ и перемирія. Отвѣчать на первую статью излишне, такъ какъ имущество было отобрано отцомъ великаго князя, а онъ самъ этимъ имуществомъ не пользовался. Почти всѣ потерпѣвшіе уже померли и были въ свое время удовлетворены имуществомъ и платою. Что же касается до перемирія, то оно было дано магистру.—Послы возразили: «учиненное (73) городами вполнѣ справедливо, ибо во время полнаго мира было беззаконно задержано имущество и 49 неповинныхъ торговыхъ людей уведено въ плѣнъ».

Когда переговоры стали слишкомъ затягиваться, русскіе «совѣтники» объявили, что объ этихъ дѣлахъ не желаютъ ничего болѣе

---

[1]) Въ концѣ XV в., въ Ревелѣ, нѣкто Василій Сарынь, обвиненный въ распространеніи фальшивой монеты, былъ безъ малѣйшихъ справокъ *сварен живьемъ* (по Любскому праву)... „Они, на Колывани, вел. князя гостемъ новгородскимъ многія обиды чинили и поруганіе самоволнѣ, а нныхъ людей в. князя *живыхъ въ котлахъ варили*". П. С. Р. Л., IV, 164. 1495 г. А. И. Никитскій. Исторія экономическаго быта вел. Новгорода.

сказать. Когда же, несмотря на то, пріѣхавшіе послы [illegible] бояре, разгнѣвавшись, встали и хотѣли уйти, но послы [illegible] вернулись и сказали: великій князь вамъ повелѣлъ [illegible] 73 ганзейскимъ городамъ перемиріе, но чтобы не было и рѣчи объ имуществѣ, что государь ихъ не имѣетъ обычая отступаться отъ своихъ словъ.

Когда начались переговоры о перемиріи, причемъ главную роль играли торговыя сношенія, русскіе объявили, что торговля солью не допускается, ибо о томъ же ходатайствовали передъ великимъ княземъ также король польскій, и татары, и магистръ, и вся Ливонія и шведы; но такъ какъ всѣмъ имъ ввозъ соли великій князь не дозволялъ, то имъ этого также нельзя разрѣшить. Соль можетъ быть привезена тѣмъ же путемъ [1]), какимъ идутъ за границу наши (русскіе) товары: пенька, сало и проч. Послы—люди заносчивые, говорили бояре, и хотятъ судить ихъ государя—что либо запрещать или дозволять въ своемъ государствѣ. Что касается суда, то никакое дѣло свыше 10 гривенъ сер. (Stück Silbers) не должно рѣшаться только одной стороной. У нашего великаго князя свое собственное право, право же и судъ (73) городовъ зависитъ отъ милости папъ, императоровъ и князей. Въ Любекѣ и Дерптѣ, заключили бояре, русскимъ оказываютъ честь, а въ Ревелѣ ихъ варятъ и жарятъ. Ежели кто либо (изъ русскихъ) заслуживаетъ смерть за тяжкое преступленіе и смертоубійство, то его не слѣдуетъ мучить (пытать?), а препроводить его на русскую границу [2]).

Послѣ продолжительныхъ переговоровъ о соли и судѣ, нѣмецкіе послы заявили, что при такого рода условіяхъ они перемиріе принять не могутъ и что они сердечно сожалѣютъ, что не достигли бо́льшаго.

Бояре отправились къ великому князю, а пришедшій на постоялый дворъ Блазіусъ тотчасъ же повелъословъ къ великому князю, выговаривая, что имъ не слѣдуетъ благодарить за полученные отъ в. князя подарки.

Василій (Ивановичъ) приказалъ посламъ передать 73 городамъ его поклонъ. На вопросъ: когда его высочество (Hoheit) изволитъ

---

[1]) Т. е. морскимъ путемъ.

[2]) Это требованіе не соотвѣтствуетъ прежнимъ договорамъ. Договоромъ 1474 г. установлено: „А гдѣ на порубежьи съ которой стороны учинится татьба или голову убьютъ,.. ино о томъ послы послати и справы просити тріяжды". По договору 1509 г.—.. „и управа дати всякимъ обидамъ дѣламъ на обѣ стороны". Ак. З. Р. I, 85, 1474 г. и Рус. Лив. акты, 262.

[illegible] и потому, по [illegible] [illegible] [illegible]

по старинѣ, то вашъ государь в. к. царь всея Руси пожаловалъ нѣмецкіе города, какъ заморскіе, такъ и по сю сторону, [illegible] имъ всякимъ товаромъ по старинѣ, такъ, какъ и въ прошлое время пребывающимъ (нѣмцамъ) въ Новгородѣ торговать въ Новгородѣ; а тѣмъ изъ вашихъ, которымъ позволено торговать въ Ревелѣ,—торговать въ Ревелѣ; а кто съ обѣихъ сторонъ хотѣлъ торговать въ Нарвѣ,—тѣмъ торговать въ Нарвѣ и сдавать и принимать товаръ на Нарвскій вѣсъ. Сіе старое (право) отнимаешь ты нынѣ у торговыхъ людей обѣихъ сторонъ и не хочешь позволить взимать пошлину по старинѣ съ Нарвскаго вѣсу и требуешь, чтобы наши принимали (товары) съ Ивангородскаго вѣсу, чего въ старину никогда не бывало. Относительно сего приказано намъ тебѣ сказать, чтобы изъ миру и милости, данным вашимъ государемъ в. княземъ, царемъ всея Руссіи, не выходить и ни на волосъ не прибавлять и ничего отъ нихъ не убавлять и чтобы не требовали, чтобы въ вотчинахъ вашего государя, царя всея Руси, торговали не иначе, какъ въ вел. Новгородѣ, и такимъ образомъ (не дозволяете торговать) ни въ какомъ другомъ замкѣ или городѣ, а также въ Нарвѣ, на границѣ, по старинѣ, какъ прежде, на обѣ стороны. Требуете теперь противъ того, какъ вашъ государь в. к., царь всея Руссіи, и его господа и бояре крестъ цѣловали, умалить крестную грамоту и насиловать. Да знаетъ царь всея Руссіи, что Богъ и крестоцѣлованіе будутъ противъ той стороны, которая нарушила крестоцѣлованіе. Такъ намъ намѣстникъ Нарвскій, бургомистры и ратманы приказали тебѣ сказать, что, отнимая у нашего купца предоставленное (ему) въ старину, не дозволяя торгъ вести нашимъ съ вашими купцами, въ Нарвѣ, по старинѣ, ты (тѣмъ) насилуешь крестоцѣлованіе. До той же поры, пока нашъ государь и властитель, нашъ господинъ магистръ Ливонскій, не сполнится объ этомъ съ вашимъ государемъ, великимъ княземъ, царемъ всея Руси, мы, Нарвскіе, согласны принимать (товары) съ Ивангородскаго вѣсу.

Item. Посланіе это передано господиномъ Фредерикомъ и нѣкоторыми другими на 4-й недѣлѣ поста (2 марта), во вторникъ 1516 г.

Item. На это отвѣчалъ воевода Ивангородскій: когда нашъ государь, великій князь, царь (Keyser) всея Руссіи, узналъ о лихомъ повѣтріи и морѣ въ вашей землѣ [1]), особенно въ Ригѣ, Дерптѣ и Вендентѣ, а также въ другихъ мѣстностяхъ, то отправилъ и своихъ пословъ и гонцовъ въ Ригу, Дерптъ, Ревель и Вендентъ разузнать есть ли въ вашей землѣ лихое повѣтріе; а о чемъ посланцы мнѣ до-

[1]) Ср. Ливон. акты № CCCLVI. 1516.

несуть, о томъ нашину нашему государю, в. к., царю всея Руси, и что государь на это отвѣтитъ, о томъ безъ замѣшки дамъ знать вашему господину Нарвскому намѣстнику и бургомистрамъ и ратманамъ въ Нарвѣ.

г) Чтобы торговые люди изъ Ливоніи не сносились съ таковыми въ Новгородѣ помимо новгородскаго воеводы (намѣстника [1]).

Отъ великаго князя русскаго царя (Keyser) отъ воеводъ (Hauptleuten) великаго Новгорода—отъ почтеннаго Василья Оедоровича и Григорья Васильевича и Ивана Зиновьевича въ Ревель бургомистрамъ и ратманамъ. Такъ какъ вы послали съ вашимъ человѣкомъ Ѳомой письмо къ старостѣ купеческому и купцамъ въ Новгородъ, то купцы объ этомъ намъ доложили, письмо предъявили и оно нами читано. И пишете вы въ письмѣ, что купцы хотятъ прислать въ Нарву одного ольдермана и добраго купца, и вы также туда вышлете 1 бургомистра и 1 ратмана и намѣрены они тамъ говорить о торговыхъ и другихъ дѣлахъ. И это вы не гораздо дѣлаете, что пишете вашихъословъ къ старостѣ купеческому и къ купцамъ. Вы сами хорошо знаете, что нашъ государь, великій князь, царь всея Руссіи,—государь въ Новгородѣ и мы (находимся) въ Новгородѣ, въ городѣ нашего великаго князя, и слѣдовало бы вамъ, о чемъ бы то ни было, сноситься съ нашимъ великимъ княземъ, или съ нами, его воеводами въ Новгородѣ, и не должно вамъ вводить новаго, того, чего прежде сего не было. И нынѣ, сходя на вашу просьбу, воеводы великаго князя, купеческій староста и купцы посылаютъ купеческаго и другихъ добрыхъ купцовъ къ воеводѣ великаго князя къ Якову Александровичу въ Нишлотъ (Nigenslotte), и ваши бургомистръ и ратманы пускай также пріѣдутъ въ Нишлотъ, и вы между собою о чемъ нужно, по всѣмъ дѣламъ, переговорите. А время, когда явиться вашимъ въ Нишлотъ, (назначается) недѣля послѣ Рождества Христова. Извѣстно вамъ (должно быть), что съ изпачала никто изъ вашихъ купцовъ по торговымъ дѣламъ въ Нарву не ѣздилъ. Пускай ваши бургомистръ и ратманы пріѣзжаютъ въ Нишлотъ и удовлетворенные уѣзжаютъ оттуда.

д) О торговыхъ путяхъ (1522 г).

Anno (15)22, въ понедѣльникъ послѣ Троицына дня, честные магистратскіе послы городовъ Дерпта, Ревеля, Нарвы, Вендена и Вольмара, въ честномъ городѣ Ревелѣ на постояломъ дворѣ Маріенборгской и Нарвской улицъ, имѣли между собою слѣдующее разсужденіе.

[1]) Безъ означенія года.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

с него съ каждаго рубля 1¼ деньги и съ каждаго пуда (Wicht) ½ деньги.

2) Что касается русскихъ товаровъ, какъ то: лосиновой и всякой кожи, сафи, мѣховъ, овчины (Ваганен) и мелочныхъ товаровъ, не поименованныхъ выше, съ каждаго рубля по 1¼ деньги.

3) Когда Нижегородскіе граждане покупаютъ товары на нѣмецкіе или на наличныя деньги, какъ то: медь, масло (коровье) и всякаго рода принасти, какъ то: плюмъ, сахаръ, конфеты, черносливъ и пр. предметы, то должны платить съ каждаго рубля—1¾ деньги. Въ случаѣ же они таковые товары вымѣниваютъ на свои или для себя,—платить они съ каждаго рубля ¼ деньги.

4) Покупающій соль на наличныя деньги платитъ съ каждаго рубля 1½ деньги. Въ случаѣ же если онъ иные товары мѣняетъ на соль, то платитъ ластовыхъ денегъ съ каждаго ласта 9 денегъ.

5) Кто покупаетъ на наличныя деньги сельдь, хлѣбъ, какъ то: пшеницу, горохъ, рожь, ячмень или овесъ платитъ съ каждаго рубля—1½ деньги. Ежели мѣняетъ на товары, платитъ съ каждаго ласта—9 денегъ.

6) За шелковыя ткани, унцовое (червонное, высокое) золото и за сукно, покупаемыя на наличныя деньги, слѣдуетъ платить съ каждаго рубля 1½ деньги, ежели же мѣняютъ на товаръ—съ каждаго рубля ½ деньги.

7) За платки, покупаемые ими за наличныя деньги платятъ они съ каждую осьмую цвѣта 2 деньги, за ону всѣхъ или пестрые цвѣта—[illegible] денегъ, а за ону французскаго или краснаго цвѣта 9 денегъ. Ежели же мѣняютъ на товары, то платятъ половину.

8) [illegible] за кѣрову 2 деньги, за овцу [illegible]

9) [illegible] рубля 2 деньги.

10) [illegible]

много ли при нихъ (находится) народа. И надлежитъ имъ платить пошлину въ слѣдующемъ размѣрѣ:

2) Должны они платить съ «нѣсчихъ» товаровъ, какъ то: льна, воска, сала, конопли, хмеля и т. п., что покупается на нѣсъ, съ каждаго рубля—3½ деньги и съ каждаго нѣса (Sewicht)—1 деньгу.

3) Кто покупаетъ съ нѣмецкаго нѣсу и за наличныя деньги—медъ, масло (коровье) и всякій москатильный товаръ, какъ то: изюмъ, сахаръ, конфеты или какъ товаръ не назывался бы, тотъ платитъ съ каждаго рубля—3½ деньги. Кто же вымѣниваетъ эти товары на другіе,—платитъ съ каждаго рубля—1 деньгу.

4) Покупающій соль за наличныя деньги платитъ съ каждаго рубля—3½ деньги. Кто же вымѣниваетъ ее для себя на другой товаръ, платитъ ластовыхъ денегъ: за каждый ластъ—18 денегъ.

5) Покупающій сельдь, хлѣбный товаръ: пшеницу, горохъ, рожь, ячмень, овесъ и т. п. за наличныя деньги платитъ съ каждаго рубля—3 деньги. Въ случаѣ же вымѣниваетъ онъ на другіе товары, платитъ ластовыхъ денегъ за каждый ластъ—18 денегъ.

6) Съ пушнаго товара, какъ то: лосиновой и козловой шкуръ, юфти, овчины и др. мелочныхъ «невѣсчихъ» товаровъ обязаны платить съ каждаго рубля по 3 деньги.

7) За шелковыя ткани всякаго рода, за сукно и т. п., купленныя за наличныя деньги,—платить съ каждаго рубля 3 деньги; если же вымѣниваютъ ихъ на другіе товары, то съ каждаго рубля 1 деньгу.

8) За напитки всякаго рода, которые покупаются на наличныя деньги, платятъ они пошлины за омъ хлѣбнаго вина или шпанскаго вина—28 денегъ, за омъ свѣтлаго вина (Blanckwein)—14 денегъ, съ бочки пива—4 деньги; въ случаѣ же вымѣниваютъ на другіе товары—половинную часть.

9) За скотину всякаго рода, битую или живую, платитъ съ каждаго рубля—3 деньги.

10) Продавецъ лошади платитъ съ каждаго рубля—3 деньги; покупатель—4 деньги.

11) Чужой или иноземный купецъ, проѣзжая здѣсь со своими товарами, водою ли, сухимъ ли путемъ, обязанъ объявить и записать свой товаръ, а затѣмъ уплатить пошлину предписаннымъ порядкомъ, и уплатить съ каждаго воза и за каждое лице—2 деньги.

12) Желающій переслать свой товаръ отсюда въ другія мѣста, куда бы то ни было, долженъ прежде всего очистить его въ таможнѣ и взять паспортъ отъ г. губернатора для себя и своихъ товаровъ, въ

противномъ случаѣ взыскивается съ него пени 10 рублей и теряетъ свой товаръ.

13) Кто привозитъ съ собою наличныя деньги, даетъ съ каждаго рубля—3 деньги. Если же ничего не продаетъ или не покупаетъ, то ничего не платитъ.

14) Если кто пріѣдетъ сюда и не объявитъ о себѣ, долженъ уплатить за каждаго человѣка—2 деньги, за каждую ладью—1 деньгу, за свой шкотъ съ каждаго ласта, сколько бы онъ не вмѣщалъ,—3 деньги.

15) Туземные граждане, покупающіе пеньку, ленъ, воскъ, сало и т. п. лисфунтами или маркфунтами, также обязаны уплачивать пошлину съ цѣны, сколько приходится.

16) Когда пріѣдутъ сюда Ивангородскіе обыватели и граждане, равно другіе чужеземцы, изъ Пскова и Новгорода, а также изъ другихъ мѣстъ, то обязаны тотчасъ же объявить таможенному (чиновнику) о своихъ товарахъ и дать записать ихъ. Таможенный послѣ того отправляется со спискомъ (товаровъ) въ замокъ и по внесеніи пошлины могутъ они торговать и промышлять.

Засвидѣтельствовалъ я эти правила и собственноручно подписалъ и приложилъ свою фамильную печать. Дано въ Ивангородѣ 21 ноября 1620 года. Хейнрихъ Флемингъ.

(Приписка на шведскомъ языкѣ). Эти таможенныя правила составлены на основаніи шведскаго таможеннаго устава, который намѣстникъ Андресъ Эриксенъ (Andress Erichsen) велѣлъ написать на шведскомъ и русскомъ языкахъ, запечаталъ и собственноручно подписалъ и который я, взявъ вмѣстѣ съ русскимъ спискомъ Андреса Эриксена, передалъ Филиппу.

3) О возстановленіи торговаго двора въ Новгородѣ, свободномъ отправленіи богослуженія и пр. (1630 г.).

Согласились и приговоромъ установили, что между Швеціей и Русскимъ государствомъ торговля подданныхъ обѣихъ сторонъ должна быть равною, такъ, чтобы всѣ подданные его величества короля Швеціи Густава Адольфа, какъ пребывающіе, такъ и обитающіе въ Швеціи, Финляндіи, Эстляндіи, а также въ Ивангородѣ, Ямѣ, Копорьѣ, Нетеборгѣ (Орѣшкѣ) и Кексхольмѣ, какой бы не было націи, русской или иной, уплативъ въ назначенныхъ таможняхъ пошлину, могли торговать вольно и безпрепятственно въ Москвѣ, Новгородѣ, Псковѣ, Ладогѣ и въ другихъ русскихъ городахъ съ подданными и купцами его великоцарскаго величества. Равно, чтобы имъ свободно и безпрепятственно ѣздить по всѣмъ владѣніямъ великаго государя царя и

великаго князя Михаила Ѳедоровича, самодержца всея Русскои земли, и имѣть возможность продолжать свой торгъ по всему Русскому государству.

Равнымъ образомъ согласились, чтобы поданнымъ купцамъ великаго государя царя и великаго князя Михаила Ѳедоровича, самодержца всея Россіи, (пріѣхавшимъ) изъ Русскаго государства, изъ Новгородской и Псковской державы (Herrschoft) и изъ всѣхъ другихъ городовъ, по внесеніи пошлины въ назначенныхъ таможняхъ, можно было свободно и безпрепятственно торговать въ Стокхольмѣ, Выборгѣ, Ревелѣ, Нарвѣ и въ другихъ городахъ Швеціи, Финляндіи и Ливоніи съ поданными купцами его королевскаго величества: а также—ѣздить, жить и промышлять торговлею въ землѣ и государствѣ великомощнаго государя короля Густава Адольфа.

Такъ какъ купцы, поданные всемилостивѣйшаго государя короля Густава Адольфа, и въ прежнее время имѣли (свой) торговый дворъ въ Новгородѣ, то въ силу Тявзинскаго и Выборгскаго договоровъ долженъ быть таковой предоставленъ (и нынѣ), и добрый домъ съ мѣстомъ въ Новгородѣ выстроенъ, а также дворы торговые въ Москвѣ и Псковѣ его королевскому величеству имѣть; отправлять имъ также свободно тамъ свое богослуженіе, исповѣдывать свою вѣру въ собственныхъ домахъ и горницахъ, но не имѣть права для своей вѣры строить свои кирки. Точно также какъ великаго государя царя и великаго князя Михаила Ѳедоровича купцамъ въ прежнее время было дозволено имѣть свой вольный дворъ торговый въ Ревелѣ, то согласно съ Тявзинскимъ и Выборгскимъ договорами купцамъ всемилостивѣйшаго царскаго величества имѣть тамъ добрый домъ и мѣсто, и въ городахъ его королевскаго величества въ Стокхольмѣ и Выборгѣ будутъ такіе же торговые дворы отведены, и могутъ въ своихъ домахъ и горницахъ отправлять свое богослуженіе по своей вѣрѣ, въ Ревелѣ же, какъ было въ старину въ своихъ церквахъ [1]); но новыхъ церквей своего вѣроисповѣданія не строить.

Такъ какъ можетъ случиться, что великомощнаго государя короля Густава Адольфа его королевскаго величества поданныхъ лодьи и боты съ купеческими товарами или съ чѣмъ инымъ могутъ претерпѣть крушеніе на той части озеръ Ладожскаго и Пейпуса, которая принадлежитъ великому государю царю и великому князю всея Руссіи Михаилу Ѳедоровичу, самодержцу всея Руссіи, то должно имъ

---

[1]) Въ Ревелѣ, сколько извѣстно, существовала, до Петра В., лишь одна русская церковь во имя св. Николая чудотворца.

быть дозволено безпрепятственно отправляться оттуда, со всѣми своими товарами, кои они сами или съ помощью другихъ спасли, и люди всемилостивѣйшаго царскаго величества имѣютъ оказывать помощь и охрану выброшеннымъ на берегъ товарамъ. Равно буде случится, что великаго государя царя и великаго князя Михаила Ѳедоровича, самодержца всея Руссіи, всемилостивѣйшаго царскаго величества поданныхъ лодьи и боты, или купеческія суда (Fahrkisten), отправляющіеся въ Ревель, Выборгъ и другіе города шведскіе, въ Финляндію и Швецію, или суда и шкоты, на которыхъ будутъ находиться его царскаго величества послы и гонцы или иные—проѣздомъ черезъ Швецію къ императору, въ Римъ, въ Великобританію или иныя государства, или возвращаясь оттуда, и претерпятъ крушеніе на шведскихъ берегахъ, по случаю ли бури или несчастія, то на томъ мѣстѣ быть тѣмъ лодямъ вольно и безъ препятствій и отправляться имъ со всѣмъ тѣмъ, что они сами или черезъ другихъ спасли, и люди его королевскаго величества имѣютъ оказывать помощь при спасеніи и охранѣ тѣхъ выброшенныхъ на берегъ товаровъ.

Сообщилъ Дѣйствител. Членъ **А. Чумиковъ.**

Ревель, май 1896 г.

Въ Императорскомъ обществѣ Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московск. Университетѣ продаются слѣдующія книги:

(Книги, вновь включенныя въ каталогъ или считающіяся распроданными, обозначены звѣздочкой).

1. Труды и Лѣтописи Общества, 2—8 части. М. 1815—1837 г. Ц. по 50 к. за книгу.

2. Русскія достопамятности. Часть 1-я, 1815 г., ц. 50 к., Ч. 2-я (Русская Правда). 1843 г., ц. 1 р.

3. Предварительныя критическія изслѣдованія для Россійской исторіи. Эверса, пер. съ нѣмец. М. Погодина М. 1826 г., ц. 1 р.

4. Древности сѣвернаго берега Понта. Соч. П. Кеппена, переводъ съ нѣмец. Срезнаго-Камашева. М. 1828 г., ц. 50 к.

5. Псковская лѣтопись, изд. М. Погодинымъ. М. 1837 г., ц. 1 р.

6. Русскій Историческій Сборникъ, изд. М. Погодинымъ. М. 1837—1846 г. 7 томовъ. Ц. по 1 р. за томъ.

7. Славянскія древности. П. І. Шафарика, перев. съ чешскаго О. Бодянскаго. Т. I, кн. 1 (1-е и 2-ое изд.) и кн. 3; т. II, книги 1—3. Ц. 6 р., перес. за 10 фун.

8. Историко-критическія изысканія. Ю. Венелина. Т. II. М. 1841 г., ц. 1 р. 50 к.

9. Повѣствованіе о Россіи въ 3-хъ томахъ. Н. Арцыбашева. М. 1838—1843 г., ц. за всѣ 10 руб.

10. Критико-историческая повѣсть временныхъ лѣтъ Червонной или Галицкой Руси до конца XV столѣтія. Соч. Зубрицкаго; пер. съ польск. О. Бодянскаго.. М. 1845 г., ц. 1 р. 50 к.

11. Описаніе Библіотеки Общества, сост. Н. М. Строевымъ. М. 1845 г , ц. 1 р. 50 к.

12. О Русскомъ войскѣ въ царствованіе Михаила Осодоровича и послѣ его до Петра 1-го. Изслѣд. И. Бѣляева. М. 1846 г., ц. 50 коп.

13. Книга Большой чертежъ, изд. Г. Спасскимъ. М. 1846 г., ц. 1 р. 50 к.

14. Исторія о Донскихъ казакахъ. Соч. А. Ригельмана. Съ 19 рисунками. М. 1846 г., ц. 3 р.

15. Очеркъ исторіи письменности и просвѣщенія славян. народовъ до XIV в. Соч. А. Мацѣевскаго; пер. съ польскаго П. Дубровскій. М. 1846 г., ц. 50 коп.

16. Изслѣдованіе начала народовъ славянскихъ. Разсужденіе Л. Суровецкаго. Переводъ съ польскаго Юстина Бѣлявскаго. Съ предисл. О. Бодянскаго. М. 1846 г., ц. 50 коп.

17. Лѣтопись самовидца о войнахъ Богдана Хмельницкаго и о междоусобіяхъ бывшихъ въ Малой Россіи по его смерти. Съ предисловіемъ П. Кулиша и О. Бодянскаго. М. 1846 г., ц. 1 р.

18. Реймское евангеліе, изд. В. Ганкою. 1846 г. Ц. 3 р.

19. Окружные жители Балтійскаго моря, т. е. Леты и Славяне. Юрія Н. Венелина. М. 1846 г., ц. 50 к.

20. О бунтѣ г. Пинска и объ усмиреніи онаго въ 1648 году. Переводъ съ польскаго Николая Янковскаго. М. 1847 г., ц. 10 к.

21. Краткая исторія о бунтахъ Хмельницкаго и войнѣ съ татарами, шведами и уграми въ царствованіе Владислава и Казимира, въ продолженіе 12 лѣтъ, начиная съ 1617 г. Переводъ съ польскаго. М. 1847 г., ц. 50 к.

22. Лѣтописное повѣствованіе о Малой Россіи. Соч. А. Ригельмана. Съ 30 рисун. М. 1874 г., ц. 5 р.

23. Исторія о казакахъ Запорожскихъ. Съ предисловіемъ О. М. Бодянскаго. М. 1847 г., ц. 50 коп.

24. Описаніе о малой Россіи и Украинѣ. Соч. Станислава Зарульскаго. Съ предисл. О. М. Бодянскаго. М. 1847 г., ц. 25 коп.

25. Критическое разложеніе всѣхъ имѣв.

51. Гетрадь, а въ ней имена писаны опальныхъ при царѣ и вел. князѣ Іоаннѣ Васильевичѣ. Челобитная Вологод. архіеп. Маркелла царю Алексѣю о мурѣ св. Николая чудотворца, хранящемся съ 1658 г. въ Вологодскомъ Софійскомъ соборѣ. Сообщ. П. Суворовъ. М. 1859 г., ц. 10 к.

52. Мнѣніе министра Юстиціи Трощинскаго о проектѣ Уложенія. М. 1859 г., ц. 10 к.

53. Примѣчанія на нѣкоторыя статьи, касающіяся до Россіи графа А. Р. Воронцова, имп. Александру I представленныя. Сообщ. А. П. Казначеевъ. Объясненія—смѣялъ ли? (о расколоучителѣ діаконѣ Ѳедорѣ) О. М. Бодянскаго. М. 1859 г., ц. 10 к.

54. Мнѣнія генерала Мордвинова о вредныхъ послѣдствіяхъ для казны и частныхъ имуществъ отъ ошибочныхъ мѣръ управленія государств. казначействомъ; по дѣлу подрядчиковъ на пеньку и на парусныя полотна по Черноморскому флоту; о неудобствахъ могущихъ послѣдовать отъ введенія закона подвергать секвестру и публичной продажѣ имѣнія, кои дошли отъ мужа къ женѣ, когда окажется на первомъ казенное взысканіе; и по дѣлу о помѣщицѣ Тоузаковой, обвиняемой въ смерти своего мужа. М. 1859 г., ц. 15 к.

55. Походы викинговъ, государств. устройство, нравы и обычаи древнихъ скандинавовъ. Соч. А. М. Стриндольма, перев. съ нѣмец. А. Шемякина. Съ приложеніями и примѣчаніями нѣмец. переводчика К. Ф. Фрина. М. 1859—1861 г., ц. за обѣ части 3 руб.

56. Источники малороссійской исторіи, собранные Д. П. Бантышемъ-Каменскимъ и изд. О. Бодянскимъ. Ч. I. М. 1848 г. Ч. II. М. 1859 г., ц. по 2 р. за томъ; за оба 3 руб.

57. О земельной собственности въ древней Сербіи. А. Майкова. М. 1860 г., ц. 50 коп.

58. а) Деньги и пулы древней Руси великокняжескія и удѣльныя. Д. Сонцова. М. 1860 г. (стр. I—X+1—140 и 15 [illegible] таблицами (№№ 1—11) литографированныхъ снимковъ пулъ и денегъ).. ц. 2 р. перес. за 2 ф. и б)—Прибавленіе 2-е (стр. I—IV+5—82+2 таблицы (№ 13 и 14) М. 1862 г., ц. 50 коп. перес. за 1 ф.

59. Переписка между Россіею и Польшею по 1700-й годъ, составленная по дипломатич. бумагамъ П. П. Бантышемъ-Каменскимъ. Съ предисловіемъ О. Бодянскаго. Ч. I. 1487—1584 гг. М. 1860 г.—Ч. II. 1584—1612 гг. М. 1861 г.—Ч. III. 1612—1645 гг. М. 1862 г., ц. по 1 р. 50 к. за томъ; за всѣ три—3 р. 50 коп.

60. Замѣчаніе графа О. В. Ростопчина на книгу г. Стройновскаго. М. 1860 г., ц. 10 коп.

61. По дѣлу о князѣ А. Н. Горчаковѣ. М. 1860 г., ц. 10 к.

62. Послѣдній день жизни импер. Екатерины II и первый день царствованія импер. Павла I. Графа О. Ростопчина. М. 1860 г., ц. 10 коп.

63. Примѣчанія о невыгодной торговлѣ съ Бухаріей, писанныя въ 1730 г. Иереміемъ Куки. М. 1861 г., ц. 10 к.

64. Каталогъ славяно-россійскимъ рукописямъ, погибшимъ въ 1812 г. проф. Вузе. В. Каразина. М. 1862 г., ц. 30 к.

65. Разсужденіе о пользахъ и невыгодахъ пріобрѣтенія Грузіи, Имеретіи и Одиши со всѣми прилежащими народами, М. 1861 г., ц. 10 к.

66. Конст. Оедор. Калайдовичъ. Біографич. очеркъ. Матеріалы для жизнеописанія К. О. Калайдовича и особенно для изображенія ученой его дѣятельности. П. А. Безсонова. М. 1862 г., ц. 1 р.

67. Дѣло объ Арсеніи Мацѣевичѣ, б. митрополитѣ Ростовскомъ. М. 1862 г., ц. 50 коп.

68. Матеріалы о Гаврилѣ Романовичѣ Державинѣ. М. 1863 г., ц. 30 к.

69. Путешествія венеціанца Марко Поло въ XIII в. Переводъ съ нѣмецкаго А. Шемякина. М. 1863 г., ц. 2 руб.

70. Письма и записки императр. Екатерины II къ графу Никитѣ Иван. Панину. М. 1863 г., ц. 1 р.

71. Матеріалы объ Ив. Ив. Бецкомъ. Сообщ. Илар. А. Чистовичемъ. М. 1863 г., ц. 50 коп.

72. Церковно-историч. описаніе упраздненныхъ монастырей, находящихся въ предѣлахъ Калужской епархіи. Состав. іером. (нынѣ архим.) Леонидъ. М. 1863 г., ц. 1 р.

73. Журналъ генералъ-маіора и кавалера Петра Никитича Бречетникова о движеніи и военныхъ дѣйствіяхъ въ Польшѣ въ 1767 и 1768 годахъ. Съ предисл. О. Бодянскаго. М. 1863 г., ц. 1 руб.

74. а) Журналъ реляцій къ Ея Имп. Велич. 1782—1787 гг. Тульскаго, Рязанскаго и Калужскаго генералъ-губернатора Михаила Никитича Кречетникова и б) письма къ нему гр. З. Г. Чернышева и другихъ. Съ предисловіемъ О. Бодянскаго. М. 1863 г., цѣна 1 руб.

75. Надписи на письмахъ, въ старину

101. Матеріалы для исторіи Архангельской епархіи. Розыскъ о Моисеѣ Чурилѣ и о волшебныхъ его письмахъ, произносившійся въ Архангельскѣ и Холмогорахъ въ 1721 г. Собщ. И. А. Поповъ. М. 1880 г., п. 20 к.

102. Изложеніе хода миссіонер. дѣла по просвѣщенію казанскихъ инородцевъ съ 1552 по 1867 г. А. Можаровскаго. М. 1880 г. п. 1 р.

103. Библіографич. матеріалы, собранные Андреемъ Поповымъ. IX—XIV. М. 1881 г. Ц. 50 коп. XV—XIX подъ редакціей М. И. Сперанскаго. М. 1889 г. Ц. 1 рубл. (4). XX подъ редакціей В. И. Щепкина. М. 1890 г. Ц. 1 рубль. (11). Отдѣльно: № XV Дѣянія апп. Петра и Павла. Ц. 50 коп. (12). № XVII. Слово о лжи-и клеветѣ. Ц. 20 к. (13). — XVIII Хронографы Моск. Чудова монастыря. Ц. 50 к. (10).—XIX. Бѣлорусскій сборникъ. Ц. 50 к. (9).

104. Посланія священно-архим. Фотія къ духовной дщери его дѣвицѣ Анн (1820—1832 гг.). Съ предисл. Андрея Попова. М. 1881 г. п. 50 коп.

105. Историко-статистич. описаніе заштатнаго Пертоминскаго мужскаго монастыря. Сообщ. Макаріи епископъ Архангельскій. М. 1881 г., ц. 25 коп.

106. Митрополитъ Даніилъ и его сочиненія. Изслѣдованіе Василія Жмакина. М. 1881 г., ц. 4 руб. съ перес.

107. Изъ бумагъ митрополита московскаго Платона. М. 1882 г., п. 50 коп.

108. Домострой по списку Императ. общества Исторіи и Древностей Россійскихъ. Съ предисловіемъ И. Забѣлина. М. 1882 г., ц. 1 р. 50 коп.

109. Копія съ писемъ государя Петра Великаго съ 1700 по 1725 г. Сообщ. архим. Леонидъ. М. 1882 г., ц. 25 коп.

110. Дневникъ генерала Патрика Гордона. Переводъ съ нѣмецкаго М. Салтыковой. Ч. 1-я, 1655—1661 гг. М. 1892 г., п. 1 р. 25 к. Ч. II, 1661—1684 г. М. 1892 г., ц. 1 р. 25 коп.

*111. Великое Зерцало. (Изъ исторіи русской переводной литературы XVII в.). Изслѣдованіе П. В. Владимирова. М. 1884 г., ц. 1 р. (20).

*112. Мнимый «туранизмъ» русскихъ. Къ вопросу объ инородцахъ и переселеніяхъ ихъ въ Россіи. П. А. Безсонова. М. 1885 г., ц. 50 к. (9).

*113. Біографическіе очерки сенаторовъ. (По матеріаламъ, собраннымъ П. П. Барановымъ). П. П. Семенова. М. 1886 г., п. 1 р. 50 к. (20).

*114. Константинъ Никитичъ Тихонравовъ. И. Голышева. М. 1886 г., п. 30 к. (9).

*115. Анализъ нѣкоторыхъ пунктовъ древнерусскаго зарѣзанія. П. П. Бѣляева. М. 1897 г. Ц. 75 к. (5).

*116. Письма Вячеслава Ганки къ О. М. Бодянскому. А. А. Титова. М. 1887 г., ц. 20 к. (4).

*117. О начальномъ кіевскомъ лѣтописномъ сводѣ. А. А. Шахматова. I—III. М. 1897 г. Ц. 50 к. (33).

118. Лѣтопись византійца Георгія. Въ переводѣ съ греческаго проф. В. И. Оболенскаго и Ф. А. Терновскаго. Съ предисловіемъ О. М. Бодянскаго. М. 1887 г. (I—II+1—270). ц. 2 руб.

*119. Поздравленія Виленской дух. семинаріи въ день тезоименитства моск. митроп. Платона. С. Муретова. М. 1897 г. Ц. 20 к. (15).

*120. Матеріалы для исторіи Общества. Переписка гг. дѣйствительныхъ членовъ Общества (прот. Діева и П. М. Снегирева 1830—1857 г., М. А. Максимовича къ О. М. Бодянскому 1838—1873 гг., П. П. Мурзакевича къ О. М. Бодянскому 1838—1866 гг., И. А. Лавровскаго къ нему же 1851—1876 г.). М. 1887 г., ц. 1 р. (8).

*121. Матеріалы для исторіи взаимныхъ отношеній Россіи, Польши, Молдавіи, Валахіи и Турціи въ XIV—XVI вв., собранные В. А. Уляницкимъ. М. 1887 г., ц. 1 р (4).

*122. Второе хожденіе Трифона Коробейникова. Съ предисловіемъ С. О. Долгова. М. 1887 г., ц. 30 к. (4).

*123. О селахъ Рождественѣ, что на рѣкѣ Истрѣ, Пятницкомъ-Берендѣевѣ и Мушкинѣ, состоящихъ въ Звенигородскомъ уѣздѣ, Московской губерніи, по 70-хъ годовъ XVIII столѣтія. Я. Коньева. М. 1887 г., п. 50 к. (4).

*124. Дѣло о богопротивныхъ сборищахъ и дѣйствіяхъ. П. А. Чистовичъ. М. 1887 г., ц. 40 к. (8).

*125. Хроника бѣлорусскаго города Могилева, собранная Ан. Трубицкимъ и продолженная Михаиломъ Трубицкимъ. Переводъ съ польскаго Ник. Гортынскаго. М. 1887 г., п. 50 к. (4).

*126. О извощикѣ 1-го гренадерскаго баталіона (Низоваго корпуса) Евстафіѣ Артемьевѣ, назвавшемся царевичемъ Алексѣемъ Петровичемъ. Рескриптъ имп. Павла о письмѣ Костюшки. Грамота царя Алексѣя о ловчемъ дьякѣ И. Ларіоновѣ. Слово по случаю взятія Очакова Минихомъ. М. И. Проконовичъ. М. 1896 г. Ц. 20 к (20).

*127. Преосвященный Іеремія въ схимонашествѣ Іоаннъ, епископъ Нижегородскій и Арзамасскій † 6 декабря 1881 г. А. А. Титова. М. 1887 г., ц. 50 к. (5).

*128. Новыя данныя о Земскомъ соборѣ 1648—1649 гг. А. П. Зерцалова. М. 1887 г., ц. 50 к. (4).

*129. Село Клементьево нынѣ часть Сергіевскаго посада, составляющая одинъ изъ его приходовъ. М. 1887 г., ц. 50 к. (4).

*130. Лѣтописи Волоколамскаго Іосифова монастыря. Матеріалы изъ дѣлъ архива московской духовной консисторіи 1746—1852 г., собранные свящ. П. Виноградовымъ. М. 1888 г., ц. 60 к. (5).

131 Изъ Сибирскихъ актовъ: о Демьянѣ Многогрѣшномъ и дикихъ людяхъ чюлюгдеяхъ. Сообщилъ А. А. Гоздаво-Голомбіевскій. М. 1888 г., ц. 20 коп.

132. Матеріалы для Русской исторіи, собр. С. А. Бѣлокуровымъ. М. 1888 г., ц. 3 руб.

*133. Лѣтопись церкви св. великомученика и побѣдоносца Георгія, что на Красной горкѣ, въ Никитскомъ сорокѣ, столичнаго города Москвы. Я. Коньева. М. 1888 г., ц. 50 к. (10).

*134. Реляція временно-главнокомандовавшаго русскою арміею генералъ-поручика Фролова-Багрѣева 1759 г. Д. О. Масловскаго. М. 1888 г., ц. 50 к. (14).

*135. Новыя данныя о Владимірѣ Атласовѣ. П. П. Оглоблинъ. М. 1888 г., ц. 20 к. (17).

*136. Подметныя письма Голосова, Посошкова и др. (1700—1705 гг.). С. А. Бѣлокурова. М. 1888 г., ц. 50 к. (2).

*137. Дѣло М. Верещагина въ Сенатѣ въ 1812—1816 годахъ. П. А. Поповъ. М. 1888 г., ц. 20 к. (12).

*138. Слѣдственная коммиссія о злоупотребленіяхъ пензенскаго воеводы Жукова (1752—1756 г.). П. П. Неелова. М. 1888 г., ц. 30 к. (12).

*139. Отпаденіе Малороссіи отъ Польши (1340—1654). П. А. Кулиша. М. 1888—1889 гг. 1—3 тома., ц. 4 рубля съ пересылкой. (1 и 3—10, 2-й—9).

*140. Очерки изъ исторіи западнорусской литературы XVI — XVII вв. А. С. Архангельскаго. Борьба съ католичествомъ и западнорусская литература конца XVI—первой половины XVII в. М. 1888 г., ц. 1 рубль. (12).

*141. Хлава Гданска фельдмаршаломъ графомъ Минихомъ 1734 г. Сборникъ реляцій графа Миниха. Д. Масловскаго. М. 1888 г., ц. 1 р. 50 к. (9).

*142. Историко-критическія изслѣдованія о новгородскихъ лѣтописяхъ и о россійской исторіи В. Н. Татищева. Бояра Симеона. М. 1888 г., ц. 2 р. (9).

*143. Историческіе матеріалы о церквахъ и селахъ XVI—XVIII ст. В. и Г. Хлюмогоровыхъ. Вып. 6-й Вохонская десятина. Вып. 7-й Перемышльская и Хотунская десятина. — Вып. 8-й Нехрамская десятина. М. 1888—1889 гг., ц. по 1 р. за выпускъ. (13).

*144. Солотчинскій монастырь, его слуги и крестьяне въ XVII вѣкѣ. Историческій очеркъ монастырскаго хозяйства, суда и управленія въ связи съ положеніемъ монастырскихъ слугъ и крестьянъ въ XVII столѣтіи. А. П. Добрскаго. М. 1888 г., ц. 50 к. (15).

*145. Грамота Константинопольскаго патріарха Іоанникія къ ц рю Алексѣю Михайловичу отъ 1 марта 1652 года г. П. В. Безобразовъ. М. 1888 г., ц. 20 к. (9).

*146. Дѣло объ еретичествѣ Стефана Прибыловича (1717—1718). П. И. Токаревъ. М. 1888 г., ц. 30 к. (11).

*147. Переписка стольника А. П. Безобразова 1887 г. А. А. Востоковъ. М. 1888 г., ц. 20 к. (11).

148. Святославовъ Изборникъ 1073 г. съ греческимъ и латинскимъ текстомъ. 1-й выпускъ. Съ предисловіемъ Е. В. Барсова и А. Л. Дювернуа. (I—XXV+1—22 л.+1—184). М. 1882 г., ц. 3 руб.

149. Сношенія Россіи съ Кавказомъ, вып. I. 1576—1613 гг. Матеріалы, извлеченные изъ Московскаго Гл. Архива М. И. Дѣлъ. С. А. Бѣлокуровымъ. М. 1889 г., ц. 3 р.

150. Акты относящіеся къ исторіи раскола въ XVIII в. Е. В. Барсова (изъ Чтеній 1889 г. кн. II), ц. 40 к. (18)

*151. Московская помѣстная изба. П. Оглоблинъ. М. 1889 г., ц. 20 к. (15).

*152. Общій взглядъ на составные грузинологіи. А. Хахановъ. Ц. 30 к. (10).

*153. Грамота намѣстника нашгородскаго къ ревельскому магистрату въ царствованіе Ивана Грознаго. А. Чумиковъ.— Къ исторіи Московскаго университета. Нилъ Поповъ., ц. 20 к. (26).

*154. Сношенія Россіи съ Средней Азіею и Индіею въ XVI—XVII вв. По документамъ Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ. М. 1889 г., ц. 30 к. (5).

*155. Замѣтки къ исторіи хожденія игумена Даніила. VII. Передѣлки хожденія въ сборникѣ св. Димитрія Ростовскаго. М. А. Веневитиновъ. М. 1890 г., ц. 30 к. (11).

*156. Два памятника древне-русской кіевской письменности XI и XIII вѣка: а) слово о перенесеніи мощей прп. Ѳеодосія печерскаго, соч. инока Нестора, и б) похвала прп. Ѳеодосію печерскому неизвѣстнаго (архим. Сераніона). Сообщ. архим. Леонидъ. Ц. 30 к. (16).

*157. Мангазѣйскій чудотворецъ Василій. П. П. Оглоблина. Ц. 10 к. (39).

*158. Библіографическія разысканія въ области древнѣйшаго періода славянской письменности IX—X вв. Памятники сихъ вѣковъ по сохранившимся спискамъ XI—XVII вв. Архим. Леонида. М. 1890 г., ц. 20 к. (29).

*159. Переписныя книги Костромскаго Ипатіевскаго монастыря 1595 г. М. И. Соколовъ. Ц. 30 к. (14).

160. Въ защиту Богдана Хмельницкаго. Историкокритическія объясненія по поводу сочиненія П. А. Кулиша «Отпаденіе Малороссіи отъ Польши». Генн. Карпова. М. 1890 г., ц. 50 к. (2).

*161. Древнѣйшіе предѣлы разселенія грузинъ по малой Азіи. А. С. Хаханова. М. 1890 г., ц. 30 к. (8).

*162. Новгородская исторія. Сочиненіе П. П. Сумарокова, бывшаго Новгородскаго губернатора (1815 г.), въ двухъ частяхъ, съ двумя планами. Сообщилъ архим. Леонидъ. М. 1890 г., ц. 2 р. (8).

*163. Византійскій писатель и государственный дѣятель Михаилъ Пселлъ. Ч. I. Біографія Михаила Пселла. Изслѣдованіе П. В. Безобразова. М. 1890 г., ц. 1 р. (9).

*164. Регламентъ Вотчинной коллегіи. Сообщилъ и обработалъ для изданія П. Ардашевъ. М. 1890 г., ц. 1 р. (12).

*165. О мятежахъ въ городѣ Москвѣ и въ селѣ Коломенскомъ, 1648, 1662 и 1771 гг. А. П. Зерцалова. М. 1890 г., ц. 1 р. 50 к. (5).

*166. Елецкая «ямочная книга» 1615—16 гг. П. П. Оглоблина. М. 1890 г., ц. 20 к. (12).

*167. Протестантство и протестанты въ Россіи до эпохи преобразованія. Историческое изслѣдованіе Дм. Цвѣтаева. М. 1890 г., ц. 3 рубля съ пересылкой (10).

*168. Свѣдѣніе о славянскихъ и русскихъ переводахъ Патериковъ различныхъ наименованій и обзоръ редакцій оныхъ. Архим. Леонидъ. М. 1890 г., ц. 10 к. (4).

*169. О мнимой библіографической рѣдкости XVII в. («Служебникъ, изд. въ Москвѣ въ 1650 г.») С. А. Бѣлокурова. М. 1891 г., ц. 50 к.

*170. Рукописи Сербскаго письма XIII—XVIII вѣка, находящіяся въ библіотекахъ Московской губерніи. Архим. Леонидъ. Ц. 10 к. (37).

171. Іерусалимскій патріархъ Досиѳей въ его сношеніяхъ съ русскимъ правительствомъ (1669—1707 гг.). Ю. О. Кашерева. М. 1891 г., ц. 1 р. (10).

*172. Начало Русскаго государства. Три чтенія д-ра Вильгельма Томсена, профессора сравнительнаго языкознанія при Копенгагенскомъ университетѣ. Съ просмотрѣнной авторомъ нѣмецкой переработки д-ра А. Борнемана. Переводъ П. Аммона. М. 1891 г., ц. 1 р. (11).

*173. Двѣ «сказки» Вл. Атласова объ открытіи Камчатки. П. Оглоблинъ. М. 1891 г., ц. 20 к. (23).

*174. Матеріалы къ исторіи военнаго искусства въ Россіи. Д. О. Масловскаго. Вып. I-й: Проектъ плана кампаніи 1708 года Крюиса. Оригиналъ ордера де-баталіи подъ Лѣсной съ собственноручною резолюціею Петра Великаго. Къ исторіи флота временъ Петра I Организація и дѣйствіе въ бою артиллеріи временъ Елизаветы. Ц. 40 к. (11). Вып. 2-й: Обезпеченіе южныхъ границъ въ 1736 г. Планъ кампаніи и довольствія войскъ въ 1738 г. Документы Ставучанской операціи Миниха. Сборникъ документовъ похода вспомогательнаго корпуса русскихъ войскъ въ войну за Австрійское наслѣдство 1748 г. М. 1890 г., ц. 1 р. (8). Вып. 3-й: Уставъ о строевой пѣхотной службѣ фельдмаршала Миниха. Документы Финляндской войны 1743 г. М. 1892 г., ц. 1 р. (6).

*175. Бернгардъ Таннеръ. Описаніе путешествія польскаго посольства въ Москву въ 1678 г. Переводъ съ латинскаго, примѣчанія и приложенія П. Ивакина. М. 1891 г. (безъ фототипій). Ц. 1 р. (10).

*176. Свѣдѣнія о рукописяхъ, содержащихъ въ себѣ хожденіе въ Св. Землю русскаго игумена Даніила въ началѣ XII вѣка. П. В. Рузскаго. М. 1891 г., ц. 50 к. (10).

*177. Матеріалы для исторіи гражданскаго судопроизводства въ Россіи, собранные К. П. Побѣдоносцевымъ. М. 1891 г., ц. 2 р. (8).

*178. Самосожженіе въ русскомъ расколѣ (со второй половины XVII в. до конца XVIII в.). Историческій очеркъ по архивнымъ документамъ Д. И. Сапожникова. М. 1891 г., ц. 1 р. (19).

*179. Описаніе рукописей Тверскаго музея. Трудъ М. Н. Сперанскаго. М. 1891 г., ц. 1 р. 50 к. (13).

[illegible] по случаю коронации императрицы Елисаветы Петровны. Съ предисловіемъ [illegible]. И. Сахарова. М. 1892 г., ц. 60 к. (16).

*204. Село Водянское и деревни Дятлинка и Мелочны. (По описи 1735 г.). С. Б-ва отдѣл. Ц. 50 к. (15).

*205. Попытка Петра I къ распространенію среди русскаго народа научныхъ сельскохозяйственныхъ знаній. Ц. 30 к.(16).

*206. Христорождественская церковь въ Сергіевомъ посадѣ Московской губерніи. І. А. М. 1892 г., ц. 50 к. (16).

*207. Ивановскій каналъ, начатый Петромъ Великимъ для соединенія Волги съ Дономъ. А. П. Миловидовъ. Ц. 30 к. (15).

*208. Шесть документовъ, касающихся пребыванія Петра I въ Данів. Ю. Н. Щербачевъ. М. 1893 г., ц. 50 к. (16).

*209. О возвращеніи въ 1689 г. въ патріаршее вѣдомство подмосковнаго сельца Кунцова съ пустошьми. Ц. 20 к. (11).

*210. Объ оскорбленіи царскихъословъ въ Крыму въ XVII вѣкѣ. А. П. Зерцаловъ. М. 1893 г., ц. 30 к. (18).

211. Датскій Архивъ. Матеріалы по исторіи древней Россіи, хранящіеся въ Копенгагенѣ 1326—1690 гг. Сообщилъ Ю. Н. Щербачевъ. М. 1893 г., ц. 2 р.

212. Исторія экономическаго быта великаго Новгорода. Изслѣдованіе проф. А. П. Пикитскаго. М. 1893 г., ц. 2 р.

*213. Грузинскіе дворянскіе акты и родословныя росписи. (Матеріалы для исторіи Грузіи). Съ предисловіемъ и примѣчаніями А. С. Хаханова. М. 1893 г., ц. 30 к. (7).

*214. Сказаніе о построеніи обыденнаго храма въ Вологдѣ «во избавленіе отъ смертоносныя язвы». М. 1893 г., ц. 20 к. (9).

*215. Московскій Благовѣщенскій священникъ Сильвестръ, какъ государственный дѣятель. Епископа Сергія (Соколова). М. 1893 г., ц. 50 к. (24).

*216. Исторія канонизаціи русскихъ святыхъ. Изслѣдованіе Вас. Васильева. М. 1893 г., ц. 2 р. (10).

*217. Письма О. М. Бодянскаго къ отцу. Письма И. П. Сахарова къ О. М. Бодянскому. Съ предисловіемъ А. А. Титова. М. 1893 г., ц. 50 к. (63).

*218. Житіе св. Леонтія епископа ростовскаго. Съ предисловіемъ А. А. Титова. М. 1893 г., ц. 50 к. (18).

*219. Обзоръ звуковыхъ и формальныхъ особенностей болгарскаго языка. Составилъ П. А. Лавровъ. М. 1893 г., ц. 2 р. (5).

*220. Междукняжескія отношенія во Владимиро-Московскомъ великомъ княжествѣ въ XIV—XV в. (Къ вопросу о [illegible]ныхъ или «соборныхъ» дѣяніяхъ В. Ключевскаго) М. 1893 г., ц. 30 к. (23).

*221. Неканонизованные святые гор. Шуи (Владимірской губерніи). Опытъ историческаго изслѣдованія Священника Ник. Миловскаго. М. 1893 г., ц. 20 к. (22).

*222. Новый источникъ для исторіи московскихъ волненій 1648 г. С. Платонова. М. 1893 г., ц. 20 к. (25).

*223. Александрія русскихъ хронографовъ. Изслѣдованіе и тексты. В. Истринъ. М. 1893 г., ц. 3 рубля съ пересылкой (60).

*224. Областное дѣленіе и мѣстное управленіе литовско-русскаго государства ко времени изданія перваго литовскаго статута. Историческіе очерки Матвѣя Любавскаго. Съ картою литовскорусскаго государства въ концѣ XV и начала XVI в. М. 1893 г., ц. 5 р. (15).

*225. Объ отпускѣ на богомолье въ Троице-Сергіевъ монастырь воеводы города Можайска П. П. Савелова въ 1702 г. О найденномъ въ Можайскѣ денежномъ кладѣ 1702 г. М. 1893 г. Л. М. Савеловъ, ц. 20 к. (4).

*226. Къ исторіи московскаго мятежа 1648 г. А. П. Зерцаловъ. М. 1893 г., ц. 20 к.

*227. Московскій Китай городъ въ XVII вѣкѣ (по описи 1695 г.). А. П. Зерцаловъ, ц. 30 к. (11).

*228. Окладная расходная роспись денежнаго и хлѣбнаго жалованья за 1681 г. (Къ исторіи государств. росписей XVII в.) А. П. Зерцаловъ, ц. 40 к. (20).

*229. Къ исторіи бунта Стеньки Разина въ Заволжьѣ. А. А. Голубева. М. 1894 г., ц. 25 к. (28).

*230. Св. князь Всеволодъ-Гавріилъ и его значеніе въ исторіи нашего отечества и въ частности Пскова. Е. Лебедева. М. 1894 г., ц. 20 к. (29).

*231. Подписи царей Бориса Годунова и Алексѣя Михайловича. Ю. Н. Щербачевъ. М. 1894 г., ц. 30 к. (79).

*232. Къ вопросу о распредѣленіи столовъ между русскими князьями въ XI—XII вв. П. Аммонъ. М. 1894 г., ц. 20 к. (19).

*233. Къ біографіи Владимира Атласова. П. Оглоблинъ. М. 1894 г., ц. 20 к. (32).

*234. Стихъ о злой травѣ иныхъ. Съ предисловіемъ И. А. Голышева. М. 1894 г., ц. 20 к. (42).

*235. Введенская и Пятницкая церкви въ Сергіевомъ посадѣ Московской губерніи. І. А. М. 1894 г., ц. 20 к. (42).

236. Тверской уѣздъ въ XVI вѣкѣ. Его населеніе и виды земельнаго владѣнія. (Этюдъ по исторіи провинціи Московскаго государства). П. П. Лашо. М. 1894 г., ц. 1 рубль. (19).

*237. Сильвестра Медвѣдева созерцаніе краткое лѣто 7190—92, въ нихъ же что содѣяся во гражданствѣ. Съ предисловіемъ и примѣчаніями Александра Прозоровскаго. М. 1894 г., ц. 1 р. 50 к. (158).

*238. Къ исторіи сельскохозяйственнаго быта Костромскихъ Ипатьевскаго и Богоявленскаго монастырей. I. Командировка стольника Ц. М. Олонкова. М. 1894 г., ц. 50 к. (4).

*239. Амфилохій епископъ Угличскій († 20 іюня 1893 г.). Г. А. Воскресенскаго. М. 1894 г., ц. 30 к. (22).

*240. Сарайская и Крутицкая епархіи. Священника П. А. Соловьева. М. 1894 г., ц. 1 р. (29).

*241. Рукописи П. І. Шафарика (нынѣ музея королевства Чешскаго) въ Прагѣ. Описалъ М. Сперанскій. М. 1894 г., ц. 50 к. (33).

*242. Объѣзжіе головы и полицейскія дѣла въ Москвѣ въ концѣ XVII в. А. Н. Зерцалова. Ц. 40 к. (31).

*243. Григоровичевъ паримейникъ въ сличеніи съ другими паримейниками. Издалъ Романъ Брандтъ. В. I., ц. 50 коп. (31). Вып. Ц, ц. 50 к. (48).

*244. Памяти въ Бозѣ почившаго Государя Императора Александра III. Рѣчь, произнесенная въ засѣданіи Императ. общества Исторіи и Древностей Россійскихъ 28 октября 1894 г. предсѣдателемъ общества В. О. Ключевскимъ. М. 1894 г., ц. 15 к.

*245. Акты домашняго архива гг. Змѣевыхъ. А. Н. Миловидовъ. М. 1894 г., ц. 20 к. (13)

246. Очерки по исторіи Грузинской словесности. А. С. Хахановъ. Вып. 1., ц. 2 рубля. (204).

*247. Рѣчи, произнесенныя Іоанникіемъ Галятовскимъ въ Москвѣ въ 1670 г. В. Эпигоръ. М. 1895 г., ц. 20 к. (39).

*248. Къ исторіи сношеній Россіи съ Германіей въ началѣ XVI в. Г. Писаревскій. М. 1895 г., ц. 20 к. (13).

*249. Докладная выписка 121 (1613) г. о вотчинахъ и помѣстьяхъ. А. П. Барсуковъ. М. 1895 г., ц. 30 к. (296).

*250. Памфлетъ Г. Н. Ермолова на графа М. М. Сперанскаго. Съ предисловіемъ Е. Н. Соколова. М. 1895 г., ц. 20 к. (10).

*251. О переписи новиковъ всѣхъ городовъ 7136 г. А. Н. Зерцаловъ. М. 1895 г.,

*252. Опись книгъ библіотеки Московскаго Успенскаго собора. М. 1895 г., ц. 30 к. (190).

*253. Къ біографіи митрополита Московскаго Платона и исторіи Виленской духовной семинаріи. Письма митрополита Платона къ Высочайшимъ особамъ. С. Д. Муретова. М. 1895 г., ц. 20 к. (121).

*254. Къ исторіи сношеній Россіи съ Швеціей при царѣ Иванѣ IV. А. А. Чумикова. М. 1895 г., ц. 20 к. (32).

*255. Къ матеріаламъ по исторіи Грузіи XI—XII вв. Ѳ. Жорданія. М. 1895 г., ц. 20 к. (37).

*256. Обозрѣніе столбцовъ и книгъ Сибирскаго приказа (1592—1768 гг.). Часть первая: документы воеводскаго управленія. Составилъ Н. Н. Оглоблинъ. М. 1895 г., ц. 2 рубля съ пересылкой. (100).

*257. Послѣдованіе проскомидіи, великаго входа и причащенія въ славянорусскихъ служебникахъ XII—XIV вв. Сергѣй Муретовъ. М. 1897 г. Ц. 50 к. (5).

*258. Губныя и земскія грамоты Московскаго государства. Изслѣдованіе Сергѣя Шумакова. М. 1895 г., ц. 2 р. (180).

*259. Матеріалы къ литературной исторіи русскихъ Чтеній. І. Виктора Семенова. М. 1895 г., ц. 50 к. (143).

*260. Древній Сосенскій станъ Московскаго уѣзда. Д. Шепинга. М. 1895 г., ц. 50 к. (137).

*261. Лѣтописецъ русскій (Московская лѣтопись). По рукописи принадлежащей А. И. Лебедеву. М. 1895 г., ц. 1 р. 25 к. (80).

*262. Святые Вологодскаго края. Изслѣдованіе Николая Коноплева. М. 1895 г., ц. 1 р. (41).

*263. Письма А. И. Шемякина къ О. М. Бодянскому (1859—1875 г.). Съ предисловіемъ А. А. Титова. М. 1895 г. (76).

*264. Комментъ епископъ Словѣнскій. Трудъ В. М. Ундольскаго. Съ предисловіемъ П. А. Лаврова. М. 1895 г., ц. 50 к. (50).

*265. Государевъ Хамовный дворъ въ Московской Кадашевской слободѣ. (Постройка на немъ новыхъ зданій въ 1658—1661 гг.). М. 1895 г. А. А. Мартыновъ, ц. 20 к. (100).

*266. Извѣстіе, касающееся подробностей бунта, недавно поднятаго въ Московіи Стенькою Разинымъ. Напечатано у Томы Ньюкомѣ 1672 г. Перевелъ съ латинскаго А. Станкевичъ. М. 1895 г., ц. 50 коп. (37)

*267. О перемиріи состоящемся между Швеціей и Россіей въ 1537 г. Перевелъ

съ шведскаго А. Чумикова. М. 1895 г., ц. 20 к. (6).

*268. Къ матеріаламъ о порожбѣ въ древней Руси. Сыскное дѣло 1642—1643 гг. о намѣреніи испортить царицу Евдокію Лукьяновну. А. П. Зерцаловъ. М. 1895 г., ц. 30 к. (91).

269. Отчеты о присужденіи обществомъ премія Г. О. Карпова.

I. Разборъ изслѣдованія В. О. Эйнгорна «О сношеніяхъ малороссійскаго духовенства съ Московскимъ правительствомъ въ царствованіе Алексѣя Михаиловича», составленный С. Т. Голубевымъ, ц. 50 к.

II. Разборъ изслѣдованія М. К. Любавскаго «Областное дѣленіе и мѣстное управленіе литовско-русскаго государства ко времени изданія перваго литовскаго статута», составленный С. А. Бершадскимъ. М. 1894 г., ц. 50 к.

III. Разборъ изслѣдованія С. А. Бѣлокурова «О библіотекѣ Московскихъ Государей въ XVI в.», сост. М. И. Соколовымъ. М. 1897 г. Ц. 20 к.

271. Сильвестръ Медвѣдевъ. Его жизнь и дѣятельность. Изслѣдованіе А. Прозоровскаго. М. 1896 г., ц. 3 р.

272. Церковныя земли въ Ростовскомъ уѣздѣ XVII в. (по писцовымъ книгамъ 1629—1631 гг.). Съ предисловіемъ А. А. Титова. М. 1896 г., ц. 25 к п.

273. Русское сказаніе о Лоретской Богоматери. А. И. Кирпичникова. М. 1896 г., ц. 15 коп.

*274. Грамоты съ подписями Бориса, Димитрія и Степана Годуновыхъ 7080—7111 гг. Съ предисловіемъ графа С. Д. Шереметева. М. 1897 г. Ц. 25 к. (38).

275. Изъ актовъ Тверскаго Отроча монастыря 7052—7146 гг. Сообщилъ Сергѣй Шумаковъ. М. 1896 г., ц. 15 коп.

*276. Изданія Московской Синодальной типографіи 1751 г. и Московскаго Университета 1764 г. И. С. Бѣляевъ М. 1897 г. Ц. 50 к. (2).

277. О построеніи Московскаго Покровскаго (Василія Блаженнаго) собора. Новыя лѣтописныя данныя. Ц. 20 к.

278. Еще новыя данныя о построеніи Московскаго Покровскаго (Василія Блаженнаго) собора. П. Священника І. Кузнецова. М. 1896 г., ц. 20 коп.

279. Путешествіе антіохійскаго патріарха Макарія въ Россію въ половинѣ XVII вѣка, описанное его сыномъ архидіакономъ Павломъ Алеппскимъ. Переводъ съ арабскаго Г. Муркоса. (По рукописи Московскаго Главнаго Архива Министерства Иностранныхъ Дѣлъ). Выпускъ 1-й: отъ Алеппо до земли казаковъ. М. 1896 г., ц. 1 руб. Вып. 2-й до Москвы. М. 1897 г. Ц. 1 р.

*280. Къ исторіи мятежа 1648 года въ Москвѣ и другихъ городахъ. Сообщилъ А. П. Зерцаловъ. М. 1896 г., ц. 40 к. (82).

*281. О «неправдахъ и непригожихъ рѣчахъ» новгородскаго митрополита Кипріана (1627—1633 гг.). Сообщилъ А. П. Зерцаловъ. М. 1896 г., ц. 30 коп. (86).

*282. Матеріалы для исторіи патріарха московскаго Питирима. Сообщилъ М. Г. Поповъ. М. 1895 г., ц. 20 коп. (34).

*283. Какапъ и Тектандеръ. Путешествіе въ Персію черезъ Московію 1602—1603 гг. Переводъ съ нѣмецкаго Алексѣя Станкевича. М. 1896 г., ц. 70 коп.

284. Портретъ кіевскаго митрополита Евгенія, со снимкомъ почерка его руки. М. 1854 г., ц. безъ пересылки 50 коп.

285. Временникъ Императорскаго общества Исторіи и Древностей Россійскихъ, съ 1849 по 1858 годъ. 25 книгъ, каждая по два рубля; а за всѣ безъ перес. 37 руб. 50 коп., съ пересылкой 45 руб. На пересылку всякой книги «Временника» за 4 фунта.

286. Чтенія въ Императорскомъ обществѣ Исторіи и Древностей Россійскихъ. Годъ 1-й *(нѣтъ въ продажѣ)*; годъ 2-й (1846—1847), книги 3, 6, 8, 9; годъ 3-й (1847—1848), 9 книгъ; и годъ 4-й (1848—1849), 1 книга—по 2 руб. каждая книга. Годы 1861—1886, по 4 книги, каждый годъ по 10 рублей; съ 1887 г. по 8 р. 50 коп. Отдѣльно книги продаются по слѣдующей цѣнѣ: за 1838 г. кн. 1—4, за 1889 г. кн. 1—4, за 1890 г. кн. 1—3 по 2 рубля за книгу. Остальныя книги по 3 рубля за книгу.

287. Списокъ и указатель трудовъ, изслѣдованій и матеріаловъ, напечатанныхъ въ повремен. изданіяхъ Импер. общ. Ист. и Древн. Россійск. при Московск. Университетѣ (за 1815—1888 гг.), составленный Ив. Забѣлинымъ. Съ присовокупленіемъ истории, очерка дѣятельности Общества съ 1804 по 1884 г. Отд. I. Списокъ трудовъ М. 1884 г. Отд. II Указатель трудовъ. М. 1889 г., ц. за обѣ книжки 1 р.

238. Алфавитный указатель къ періодич. изданіямъ того же общества 1815—1862 г. Сост. А. Гриневичъ. 1862 г., ц. 50 коп. съ перес.

289. Указатель ко всѣмъ періодич. изданіямъ того же общества за 68 лѣтъ, 1815—1883 г. Сост. Сергѣй Бѣлокуровъ. М. 1883 г., ц. 1 р. 25.

290. Указатель къ Чтеніямъ въ томъ же обществѣ за 1882—1887 гг. Сост. онъ же. М. 1888 г., ц. 50 к. и 6) за 1888—1894 гг. Составилъ онъ же. М. 1895 г., ц. 50 коп.

291. Протоколы засѣданій общества:
1) за 1878—1880 г. (стр. 1—32), ц. 20 к.
2) за 1881—1883 г. (стр. 1—64), ц. 35 к.
3) за 1886 г. (стр. 1—17), ц. 10 к.
4) за 1887 г. (стр. 1—23), ц. 15 к.
5) за 1888—1891 гг. (стр. 1—61), ц. 50 к.
6) за 1892—1893 гг. (стр. 1—112), ц. 1 р.
7) за 1894 г., ц. 20 коп.

*292. Русскій рубль XVI—XVIII вв. въ его отношеніи къ нынѣшнему. (Матеріалы для исторіи цѣнъ). В. О. Ключевскаго. М. 1884 г., ц. 50 к (14).

*293. Древнерусскія жатія святыхъ какъ историческій источникъ. Изслѣдованіе В. О. Ключевскаго. М. 1871 г., ц. 2 р.

*2-4. Краткій очеркъ исторіи православныхъ церквей Болгарской, Сербской и Румынской. Проф. Е. Е. Голубинскаго. (VIII+732 стр.), ц. 3 руб.

295. Исторія канонизаціи святыхъ въ русской церкви. Е. Е. Голубинскаго. Сергіевъ посадъ, 1894 г., ц. 2 руб. съ пересылкой.

*296. Неизданные русскіе акты XV—XVI вв. Рѣпельскаго городского архива. А. Чумиковъ. М. 189 г. Ц. 10 к. (26).

*297. Къ нашей полемикѣ съ старообрядцами. Е. Е. Голубинскаго. М. 1896 г., ц. 50 к.

*298. Крестьянское дѣло въ царствованіе Императора Александра II. Составилъ Александръ Скребицкій. Т. I—IV (т. II-й въ двухъ частяхъ). Боннъ на Рейнѣ, 1862—1868 гг. Цѣна за всѣ тома 20 р. съ перес.

*299. Казанская и Ильинская церкви Ильинскаго прихода въ Сергіевскомъ посадѣ Московской губерніи. І. А. М. 1896 г. Ц. 50 к. (11).

*300. О большихъ строителяхъ Кирилло-Бѣлозерскаго монастыря. Н. Успенскій. М. 1896 г. Ц. 30 к. (39).

*301. Московскій Архивъ Министерства Юстиціи. Акты XVII XVIII вв., извлеченные А. И. Зерцаловымъ. М. 1897 г. Ц. 75 к. (13).

*302. О раскопкахъ въ Московскомъ Кремлѣ XVIII в. А. Зерцаловъ. М. 1897 г. Ц. 75 к (85).

*303. Акты изъ собранія А. И. Яцимирскаго (№№ 1—5. Чтенія 1897 г. кн. I). М. 1897 г. Ц. 15 к. (5).

*304. Смѣсь. 2-й книги Чтеній 1896 г. (№№ 1—10). М. 1896 г. Ц. 40 к. (10).

Лицъ, желающихъ пріобрѣсти означенныя книги, просятъ присылать свои требованія или въ общество (Москва, Моховая, старое зд. Университета подъ актовымъ заломъ), или къ Казначею общества Сергѣю Алексѣевичу Бѣлокурову (Садовники, у Москворѣцкаго моста, домъ церкви св. Георгія, или Воздвиженка, Архивъ Министерства Иностр. Дѣлъ), или въ книжные магазины Глазунова (Кузнецкій мостъ) и Карбасникова (Москва, Моховая, д. Коха, противъ Университета).

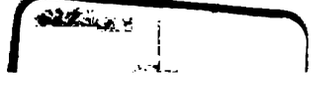
ТАМЪ-ЖЕ

ОТКРЫТА ПОДПИСКА

на ЧТЕНІЯ въ Императорскомъ обществѣ Исторіи и Древностей Россійскихъ при Московскомъ Университетѣ.

Годовое изданіе *Чтеній* состоитъ изъ четырехъ (каждая отъ 30 до 40 и болѣе печатныхъ листовъ) книжекъ, выходящихъ въ неопредѣленные сроки. Въ *Чтеніяхъ* помѣщаются какъ изслѣдованія, такъ и матеріалы по различнымъ вопросамъ Русской исторіи и печатаются памятники древне-русской письменности. Подписная цѣна за годъ 7 р. въ Москвѣ безъ доставки и 8 р. 50 к. съ доставкой въ Москвѣ и съ пересылкой въ другіе города Россіи.

Stanford University Libraries
3 6105 007 335 982

DA
M6

DATE DUE